☞ BEWARE OF THE DIRECTORY BORROWER ☜

ESTABLISHED 50 YEARS.

G. R. RENFREW & Co.,

35 BUADE STREET, UPPER TOWN.

FINE FURS.

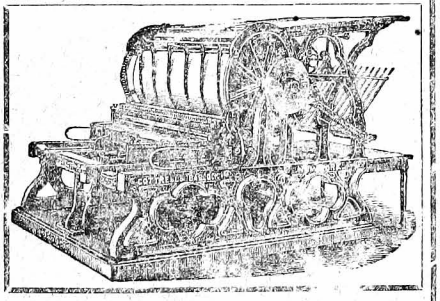
Extract from the LONDON GRAPHIC, *August, 16th 1884, on the Dominion of Canada, by the Most Hon. the Marquis of Lorne, K. G. &c.*

There are Interesting Institutions and Good Shops to be seen in Quebec, notably the Fur Store of G. R. Renfrew & Co., where a Souvenir of Canada in the shape of a "robe" or article of any kind of fur may be obtained at a reasonable price.

☞ Strangers are invited to inspect our Stock of Manufactured Furs comprising all the richest and most fashionable articles in our line for ladies and gentlemen.

ISRAEL P. TURCOT

IMPRIMEUR



4 Rue Sault-au-Matelot 4

ATELIER D'IMPRIMERIE DE PREMIER ORDRE

Je désire faire connaître à tous ceux qui auraient besoin d'impressions exécutées avec goût et en caractères de choix, de vouloir bien s'adresser à moi.

D'avance ils peuvent être certains que leurs commandes seront exécutées avec promptitude, à leur entière satisfaction et à des prix tout à fait raisonnables.

IMPORTER OF DIAMONDS

G. SETTERT

IMPORTER OF DIAMONDS

FINE GOLD AND SILVER JEWELLERY

Watches, Clocks, Electro-Plated Ware

Mourning Jewellery, Optical & Fancy Goods, Games, Fans, &c.

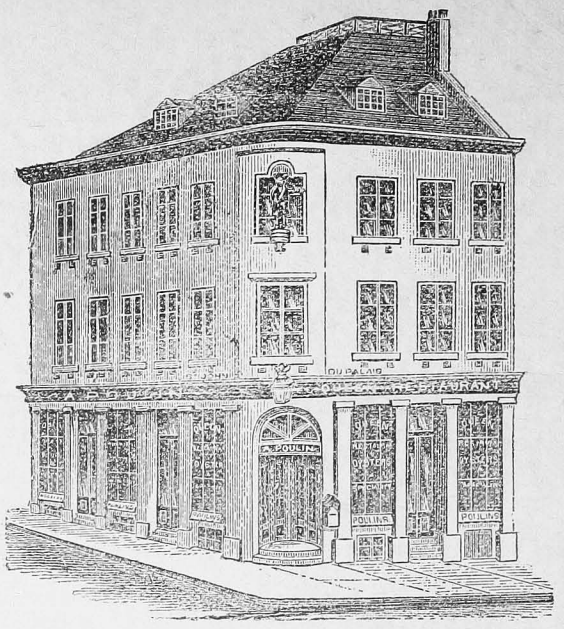
☞ CANADIAN SOUVENIR JEWELLERY ☜

First class workmen employed on the premises.

34 — FABRIQUE STREET — 34

☞ Discountenance the Directory Borrower ☜

Imprimerie du "CANADIEN," L. J. Demers & Frere.



QUEEN RESTAURANT

A. POULIN & Co

PROPRIETORS

None but that which is FIRST CLASS, is kept and served in this RESTAURANT.

THE RESTAURANT

"PAR EXCELLENCE."

ST. JOHN STREET & CORNER PALACE.

G. & C. HOSSACK,

Grocers, Wine & Spirit Dealers,

CORNER OF

ST. ANN AND GARDEN STREETS,

UPPER TOWN,

OPPOSITE THE RUSSELL HOUSE,

QUEBEC.

FISHING ORDERS ATTENDED TO AND MADE A SPECIALITY OF

For first class perfumery and toilet articles

GO TO

P. MATHIE,

DRUGGIST & DISPENSING CHEMIST.

Corner of St. John and Palace Streets

QUEBEC.

STEAM SODA WATER FACTORY

M. TIMMONS & SON

—o MANUFACTURERS BY STEAM POWER OF o—

Ciderine, Ginger Ale and Ginger Pop, Nectar, Soda, Lemonade, &c.

AND ALL KINDS OF SYRUPS

74-76—St-George St., St-John Suburb, Quebec—74-76

1877—First Prize awarded at Provincial Exhibition
1879—Diploma at Ottawa by the Agricultural and Arts Association
1880—Diploma at the Montreal Exposition

☞ ALL ORDERS PROMPTLY ATTENDED TO ☜

J. E. MORRISON

CHEMIST AND DRUGGIST

31, Buade Street
NEXT DOOR TO
MM. G. R. Renfrew & Co.

31, Buade Street
NEXT DOOR TO
MM. G. R. Renfrew & Co.

Has constantly on hand a full stock of

FINE DRUGS AND CHEMICAL PATENT MEDECINES

ENGLISH, FRENCH AND AMERICAN

—o PERFUMERY o—

Soaps, Toilet Articles, and everything usually kept in a First Class Drug Store

I pay special attention to the compounding of physicians prescriptions and family recipes, using only the purest and freshest drugs and combining them with the greatest care and accuracy.
SUNDAY HOURS : — 9 to 10 a.m., 11.30 a.m. to 1 p.m., and 6.30 to 8 p.m. From June to October, open all night.

P. PAGEAU

ST. GEORGE 64, COR. ST. AUGUSTIN

CABINET MAKER AND UPHOLSTERER

ALWAYS ON HAND

OR MADE TO ORDER

Drawing Room, Library,

Dining and Chamber Furniture.

In style, quality and finish of my work, I claim to be equal to any manufacturer.

I also give particular attention to the removing of household effects in the spring of the year.

☞ NEEDLE WORK MOUNTED ☜

IMPORTATEUR DE BIJOUTERIES, **ELIE BEDARD,** HORLOGES, MONTRES, ETC.

No. 245 **En face de la**

Rue St-Paul, **Gare, Quebec.**

☞Montres, Horloges, etc., réparées avec soin et sous le plus court délai.☜

ALEXANDER SEWELL,

CIVIL ENGINEER, LAND SURVEYOR & DRAUGHSTMAN

OFFICE:—No. 15, Corner of Bell and Arthur Streets,

Lower Town, *OPPOSITE MERCHANT'S EXCHANGE,* **QUEBEC**

☞ ORIGINAL PLANS OF ALL SURVEYS ARE PRESERVED ☜

J. WILLIAMS

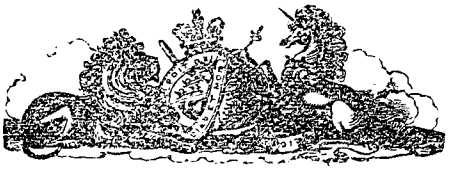
COR. ST. LOUIS & GARDEN,

Professor of Crinicultural Abscission and Cranilogical Tripsis, Tonsorial Artist, Physiognomical Hair Dresser, Facial Operator, Cranium Manipulator and Capillary Abridger, &c., &c.

GENERAL MONTCALM HOLD HEAD QUARTERS.

☞ *Private Parlor for Ladies and Children's Hair Cutting.* ☜

☞ Entrance on Garden Street. ☜



WILLIAM LEE,

Merchant Tailor and General Outfitter.

25 BUADE STREET 25

UPPER TOWN QUEBEC.

ALWAYS ON HAND

FINE TWEED SUITINGS

All Wool Tweed Suits

FROM $9 TO $12

EXTRA FINE TWEED SUITS

FROM $13 TO $22

Worsted Coatings, Serges, English, Scoth and Canadian Tweeds, West of England Broad Cloths and Cassimeres, all very low.

Orders Promptly Attended to and Personal Supervision Given to all Garments made up.

Patronized by their Excellencies the Earl and Countess of Dufferin

T. MAHONY

BOOT & SHOE MAKER

14 ST. JOHN STREET, UPPER TOWN 14

QUEBEC

E. ROUMILHAC

10-12, Rue St-Jean, Haute-Ville, Quebec

Jambons, Bacons, Saucisses Fraîches, Saucissons, Têtes Fromagées, Jambons Roulés, Langues Fourrées, etc.

FROMAGES DE BRIE, ROCQUEFORT, CAMANBERT ET A LA CRÈME

Spécialité de Beurre Frais et Salé, Œufs, etc., etc., etc.

Fruits, Oranges, Citrons, Raisins, Pommes, etc.

HUITRES FRAICHES DE BALTIMORE

FLEURS ET BOUQUETS, AGENT POUR LE COL. RHODES

ON CORRESPOND PAR LE TÉLÉPHONE

ST. LOUIS RESTAURANT

ELZEAR ROCHET, PROPRIETOR

NONE BUT CHOICE

WINES, LIQUORS & CIGARS

SERVED AT THIS RESTAURANT.

ST. LOUIS STREET, No 80

Oysters served in every style in the season.

S. J. SHAW & Co.

13, ST JOHN STREET, UPPER TOWN,

— AND —

Corner Notre Dame & Sous-le-Fort Sts.,

LOWER TOWN, QUEBEC.

HARDWARE MERCHANTS

HOUSE FURNISHING HARDWARE,

HOUSE BUILDING HARDWARE,

CABINET HARDWARE, and

GENUINE ENGLISH

PLATE GLASS.

ALSO SPECIAL ATTENTION

GIVEN TO

SPORTSMEN'S LINE OF GOODS

FISHING RODS, ARTIFICIAL FLIES FOR SALMON AND TROUT, AND ALL ANGLING REQUISITS.

GUNS,

POWDER,

SHOT, &c., &c.

ALL AT POPULAR PRICES.

J. FORD & Co.,

PAPER AND WOOD PULP

MANUFACTURERS.

Grey & Brown Wrapping Papers, Wall Papers, Match-Box Paper & Roofing Felt, Wood Pulp & Wood Board.

☞ ON HAND AND MADE TO ORDER ☜

MILLS: FORTNEUF and GLENFORD. ADDRESS: FORTNEUF STATION P. Q.

W. McWILLIAM,

CONFECTIONER

To His Excellency the Governor General of Canada and the Lieutenant Governor of the Province of Quebec.

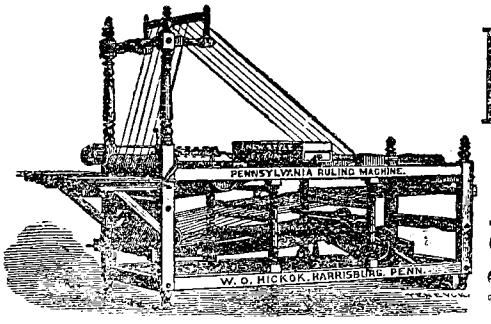
No. 59, Fabrique St. UPPER TOWN.

AND

No. 116, 1/2 St. John St. QUEBEC.

Médaille et Diplôme à l'Exposition Universelle, Paris.

Médaille et trois prix à l'Exposition Provincial, Montréal.



P. T. LEMIEUX

RELIEUR et REGLEUR

34 RUE GARNEAU 34

FABRICANT DE

LIVRES BLANCS

— POUR MAISONS DE —

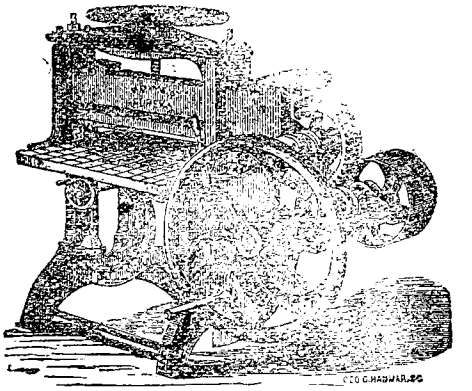
Commerce, de Banques et d'Assurances

RELIURE DE LUXE,

RELIURE EN PERCALINE GAUFFREE

EXÉCUTÉES

DANS LES DERNIERS GOUTS.



G. A. LAFRANCE

RELIEUR—BOOK-BINDER

THREE FIRST PRIZES AND BRONZE MEDALS

PROVINCIAL EXPOSITION, 1877

BRONZE MEDAL AND DIPLOMA,

UNIVERSAL EXPOSITION

PARIS, 1878

Trois Premiers Prix et Medaille de Bronze

EXPOSITION PROVINCIALE, 1877

MEDAILLE DE BRONZE ET DIPLOME

EXPOSITION UNIVERSELLE DE PARIS, 1878

5 and 7, SAUL-AU-MATELOT ST. | 5 et 7, Rue SAULT-AU-MATELOT

LOWER-TOWN | BASSE-VILLE

QUEBEC

A. E. BOISSEAU,

IMPORTATEUR DE

Marchandises Sèches

Hardes faites, Chapeaux, Chaussures, Etc.

No. 29, Rue St-Joseph, St-Roch,

QUEBEC.

Toujours en magasin une quantité de Marchandises provenant d'encans et banqueroutes achetée et vendue à des prix au-dessous de la valeur.

MAISON LEMESURIER. ☞ A. E. BOISSEAU

THEOP. T. DUSSAULT,

MARCHAND-TAILLEUR,

NOS. 130 & 132, RUE ST. JOSEPH

ST. ROCH, QUEBEC.

Assortiment général de tout ce qui concerne cette branche de commerce.

☞ Une visite est sollicitée. Prix modérés.

JOSEPH RONDEAU,

MARCHAND DE

VAISSELLES,
VERRERIES,
LAMPES,
HUILE DE CHARBON,
HUILE ASTRALE,
TAPISSERIES, Etc.

386, RUE & FAUBOURG ST-JEAN,

PRIX MODÉRÉS.

Quebec Steam Dyeing & Scouring Works

No. 4 & 6, McMILLON Street. Opposite St. Patrick Church,

A. S. PFEIFFER & Co.

PROPRIETORS

Successors to F. M. Lorman.

Ladies and Gentlemens' Clothing cleaned and pressed in a superior manner.

FADED GARMENTS RESTORED IN COLOR

WITHOUT INJURY TO THE FABRIC

☞ DAMAGED GOODS REFINISHED ☜

J. F. O'BRIEN,

DEALER IN

HATS, FURS, MOCCASINS, SNOW-SHOES

☞ **INDIAN CURIOSITIES** ☜

Seal sacques re-dyed in a superior manner.

Wholesale & Retail

A perfect clear color guaranteed. Otter, seal and beaver dyed, buffalo robes dyed and repaired.

HIGHEST PRICES PAID FOR RAW FURS,

95 & 97, St. John Street, Quebec.

JOSEPH PICARD

COMMERÇANT DE

Bardeaux, Moulures, Planches, Madriers et

BOIS EN GENERAL

Desfosses, coin De La Chapelle

JOS. S. MARIER

BARBIER	BARBER
237½ RUE SAINT-PAUL	237½ ST. PAUL STREET
PALAIS	PALACE
Maison de Pension	Boarding House
62, RUE ST-FRANCOIS	62, ST. FRANCIS ST.
ST-ROCH	*ST. ROCH*

LEON CANTIN

IMPORTATEUR DE

Montres, Horloges, Bijouteries, Lunettes, etc.

PRIX TRES MODÉRÉS

D. CANTIN	I. CANTIN
Bijoutier	*Horloger*
Se charge de la réparation et de la fabrication des BIJOUX DE TOUTES SORTES, et de la réparation des PIPES en général.	Réparera les Montres, Horloges, etc., sous le plus court délai. Réparation d'INSTRUMENTS DE MUSIQUE. Monogrammes de tout genre.

173-175, Rue et Faubourg St-Jean

QUEBEC

7000 CIRCULATION 7000

LA PATRIE

TWO EDITIONS DAILY

Montreal, P. Q. { H. BEAUGRAND, PROPRIETOR. } Montreal, P. Q.

LA PATRIE has the largest circulation of any French paper in Canada. It is admittedly much the best French paper in the City, and is the only real live, first class French daily paper in the Province of Quebec. It enjoys a large sale on the Grand Trunk and North Shore Railways. Two editions daily. All advertisements inserted in both editions without extra charge.

ADVERTISING RATES.

Per line, first insertion	$0 10
" each subsequent insertion	0 05
" three insertions a week	0 06
two insertions a week	0 07
one insertion a week	0 08

CONTRACT RATES.

Nonpareil, Measure.

		Daily.	3 a W.	2 a W.	1 a W.
1	Month	$0 65	$0 50	$0 35	$0 25
2	"	1 00	0 75	0 50	0 40
3	"	1 25	0 95	0 65	0 50
6	"	2 00	1 50	1 00	0 75
12	"	3 00	2 00	1 50	1 00

FONDÉE EN 1826

LA MINERVE

LE GRAND JOURNAL CONSERVATEUR

EDITION QUOTIDIENNE
$5.00 payable d'avance.

EDITION HEBDOMADAIRE
$1.00 payable d'avance.

Edition littéraire publiée tous les samedis et envoyée gratis aux abonnés à l'édition quotidienne qui paient d'avance. Les abonnés à l'édition hebdomadaire y ont droit en ajoutant 50 cents à leur souscription.

BUREAUX ET ATELIERS

PLACE JACQUES-CARTIER,

MONTREAL.

Publiée par la Compagnie d'Imprimerie de "La Minerve."

EMMANUEL TASSÉ, Administrateur.

JOSEPH TASSÉ, M. P. Directeur.

No. 9, RUE BUADE, H.-V., QUÉBEC.

LEGER BROUSSEAU,

IMPORTATEUR DE

Livres, Papeterie, Cire, Cierges, Etc., Etc.

FOURNISSEUR DES FABRIQUES.

Imprimeur et Edit.-Prop. du "Courrier du Canada" et du "Journal des Campagnes"

IMPRESSIONS ET RELIURES DE TOUTES SORTES EXECUTEES DANS LE PLUS COURT DELAI.

MUSIQUE TYPOGRAPHIQUE

☞ Nous sommes en mesure d'imprimer pour le compte des éditeurs de musique ou pour les auteurs eux-mêmes. Notre établissement a un correcteur pour cette spécialité.

LEGER BROUSSEAU, Editeur-Propriétaire.

TO CANADIAN MERCHANTS

OUR PARIS AGENT ☞ **M. H. MAHLER,** ☞ OUR PARIS AGENT

Will purchase and ship goods of all kinds, for a commission of

TWO PER CENT

☞ He will also give his customers the benefit of all discounts and deductions obtainable.

ADDRESS:

M. H. MAHLER,
23, Richer Street, Paris, France

N. O. RUEL & CIE

Peintres-Decorateurs

Marchands de Chromos, Moulures, Miroirs, etc.

TAPISSERIES ! PAPETERIES ! !

50, Rue St-Joseph, St-Sauveur

QUEBEC

J. T. DROLET

HORLOGER ET BIJOUTIER

117, RUE ST. JOSEPH, ST. ROCH

QUÉBEC

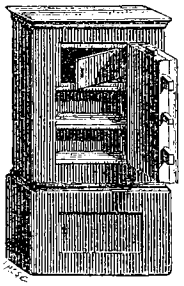
Toujours en mains un grand assortiment de

Montres, Horloges et Bijoux

de premier choix.

☞ Toutes commandes de réparations seront exécutées sous le plus court délai.

Patented under Government Guarantee



(S.G.D.G.)

PIERRE MAFFNER

☞ 34 Medals and Diplomas of Honour ☜

Gold Medal at the Universal Exhibition of Paris in 1878

12 & 14, PASSAGE JOUFFROY, PARIS

IRON SAFES, WHOLLY IN IRON

Cabinet safes and small safes in polished iron

Safety locks and locks of all sorts for buildings

Designs and prices current sent free of charge.

BINE, MARÉCHAL & Cie

Ancienne Maison

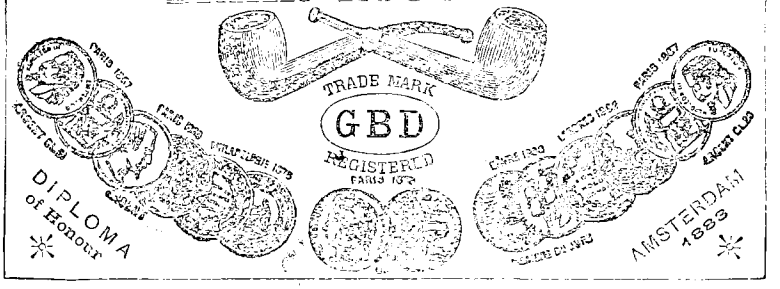
BONDIER ULBRICH & Cie

38, rue de la Verrerie, PARIS

MANUFACTURER OF PIPES

and CIGAR and CIGARETTE in HOLDERS MEERSCHAUM and AMBER

BRIAR ROOT PIPES



PRESSING REQUEST.

WE wish to impress upon the minds of more of our business men the importance of aiding us, not only by their subscription to the work, but more particularly by their **Advertising Patronage,** to keep this indispensable Annual up to its present high standard. It is a duty which they owe to the community and themselves, and which is trifling in amount for them to subscribe ; it is solicited but once a year, and, as a rule, they reap a **Handsome Profit** from the investment, instead of it being any loss to them. It is with us as wish newspaper publishers, we offer copies of our publication, at a price almost below the **Cost of Production,** and it is the income from this **Advertising Patronage** which should make up for the loss we sustain otherwise. Had the **Advertising Patronage** been bestowed more liberally upon our work in past years, we certainly would not have been under the painful necessity of augmenting the price of subscription. Upon our non advertising business community and upon it alone, must we cast the responsibility and its consequences.

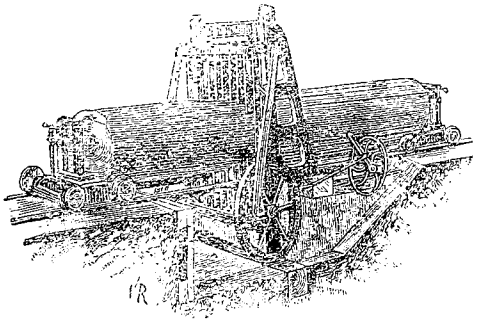
Eighteen Medals at the Universal Exhibitions. — Medals at the Philadelphia Exhibition of 1876. — Gold medal and first silver medal at the Paris Exhibition of 1878. — Gold medal at the International Exhibition of Arnhein (Holland) in 1879. — Diploma of honour at Amsterdam in 1883.

F. ARBEY & SON

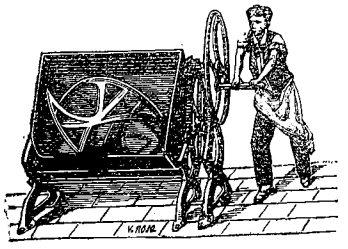
CONSTRUCTING ENGINEERS

41 COURS DE VINCENNES, near La Place de la Nation, PARIS

Manufacturers of Saw mills and Machine tools for the Working of Woods for Arsenals and Railways. Practical machinists, Lumber dealers, Felling of forests, Building of cars, Carpentry, Joinering, Carriagemaking, Wheelmaking, Sawing machines Cooperage, &c.



NOTA. — Album of Saw Mills and Machine Tools, in French and Foreign languages, sent on receipt of 5 francs in French or Foreign Postage Stamps. 200 illustrations.



MECHANICAL KNEADING TROUGHS

O. BOLAND MAKE

Patented under government guarantee. (S.G.D.G.)

For all sorts of pastes or substances in a half solid state.

Directions for use sent free of charge upon application to

F. ARBEY & SON

MANUFACTURERS AND PROPRIETARY - PATENTEES

(Constructeurs-Concessionnaires)

41 Cours de Vincennes, PARIS

CAUTION!!!

DON'T LEND YOUR DIRECTORY!!

UNDER THE FALLACIOUS PRETENCE OF BORROWING

MANY ARE YEARLY STOLEN FROM SUBSCRIBERS!!

IF YOU ARE OFFERED A DIRECTORY FOR LESS THAN THE SUBSCRIPTION PRICE YOU MAY BE SURE IT HAS BEEN STOLEN.

EVERY BUSINESS MAN

SHOULD SUBSCRIBE TO AND OWN A DIRECTORY!

DO NOT BORROW, IT IS MEAN.

CHERRIER'S DIRECTORY OFFICE: — ST. PETER, 72.

Directories of the large Cities in the Dominion and United-States on file for the accommodation of our Patrons and the Public at the above office.

QUEBEC DIRECTORY FOUNDED IN 1790.

CHERRIER'S
QUEBEC CITY
DIRECTORY

ESTABLISHED IN 1858

FOR THE YEAR ENDING MAY 3, 1886

CONTAINING AN

ALPHABETICAL DIRECTORY OF THE CITIZENS AND STREET KEYS OF

QUEBEC AND ST SAUVEUR

WITH

SUBSCRIBERS' AND ADVERTISERS' CLASSIFIED BUSINESS

AND

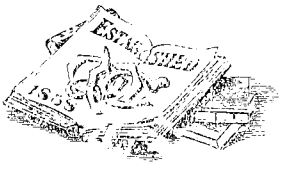
MISCELLANEOUS DIRECTORIES

TO WHICH ARE ADDED

Directories of the Municipality of St Sauveur, and Villages of Stadacona, Hedleyville, New-Waterford, Little River St Charles North and South, La Canardière and Gros Pin.

TWENTY-SEVENTH EDITION

Corrected to May 1885

VOL.  XXVII

"He who has much to do will do something wrong, and of that wrong must suffer the consequences; and if it were possible that he should always act rightly, yet when such numbers are to judge of his conduct, the bad will censure and obstruct him by malevolence and the good sometimes by mistake."—SAMUEL JOHNSON.

A. B. CHERRIER

Proprietor-Publisher and Compiler.

QUEBEC

Published Annually, Price $4.00 per Copy

PRINTED BY L. J. DEMERS & BRO.

FABRIQUE 30

TO FIND A NAME, FIRST KNOW HOW TO SPELL IT

Entered according to Act of Parliament, in the year one thousand eight hundred and eighty-five, by the Publisher, A. B. CHERRIER, in the office of the Minister of Agriculture and Statistics of the Dominion of Canada.

TO FIND A NAME, FIRST KNOW HOW TO SPELL IT

☞ **For French Advertisements,** address exclusively to our agent in Paris, **M. H. Mahler, 23, Richer Street,** as no advertisements from French sources will be accepted but through our agent. ☜

☞ **Pour les Annonces Françaises,** s'adresser exclusivement à notre agent à Paris, **M. H. Mahler, 23, Rue Richer,** car aucune annonce de produits français ne sera acceptée en dehors de notre agent. ☜

PREFACE.

The flattering commendation which last year's issue received from subscribers and the business community of Quebec generally, encourages the publisher to believe that the great care and labor, bestowed on the TWENTY-SEVENTH EDITION OF CHERRIER'S QUEBEC CITY DIRECTORY for 1885-86, will entitle it to receive like commendation and approval.

As usual the book is the result of an honest and faithful canvass of the entire City, and no expense or trouble has been spared in its preparation that would add to its value as a reliable guide to our busines firms, residences, institutions and public places.

The publisher's constant aim has been to make the work superior to any heretofore or elsewhere published. The tests to which the directory will be daily subjected by the merchants and business men of this city, will demonstrate how far the compiler has succeded in his undertaking, and he cheerfully submits the book to that ordeal. So long as the work shall be found by them correct and reliable, so long will the publisher continue to respectfully solicit the patronage and support of merchants, manufacturers and the general public of Quebec.

Every name in the pages of this book has been secured by personal canvass, and *not copied from or through other sources.* During the compilation and printing of the book, additions and removals have been received up to the last day of going to press. The despatching was done very closely; in following up removals, families have, in many instances, been traced to two and quite often *three* different places of residence in a few weeks. Some people are "*like gypsies,*" always on the move. There can be, however, no misgivings as to the character of the work or the manner of its reception by its patrons. It cannot of course be made perfect, perfection not being of this world; but if the publisher has succeeded in avoiding such errors as would only result from negligence, and has incorporated only those that may be properly termed *unavoidable,* he is quite confident that his efforts will meet with general approval.

The type-setting and printing was, as usual, executed by Messrs. L. J. Demers & Bro., and to these parties attaches the credit due for the skill and taste displayed in the printing.

A number of volumes have been added, during the past year, to the DIRECTORY LIBRARY, which is located at Dawson & Co.'s bookstore, 72 St Peter street. This library is established for the benefit of the business community of Quebec, and the books can be consulted *free of charge,* and with convenience. Each year additional directories from all parts of Canada and the United-States will be added.

CHERRIER'S QUEBEC DIRECTORY will henceforth be issued annually in May, and patrons of the work can rely that its well earned reputation for excellency will be fully maintained.

As usual the book will be found divided into four parts, viz: (1) the subscribers' and advertisers' classified business directory; (2) the miscellaneous directory; (3) the street key; and (4) the alphabetical directory.

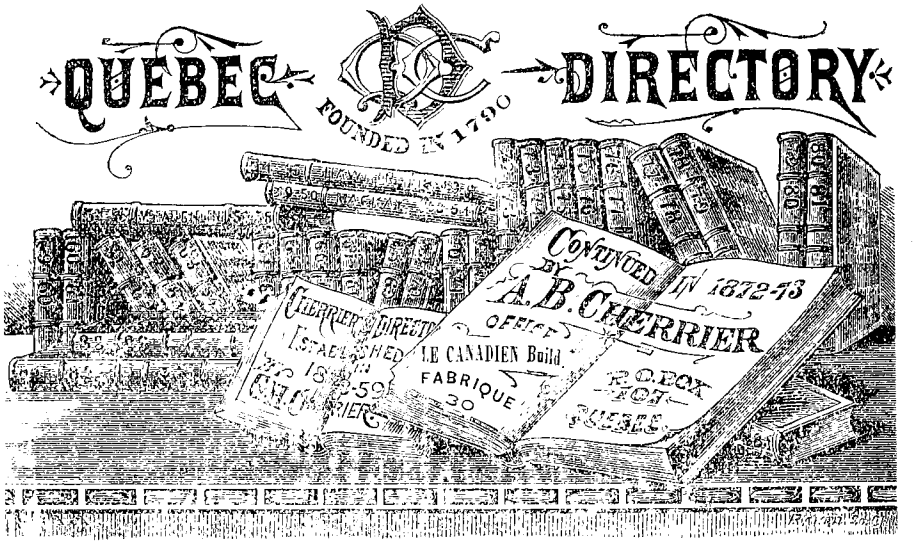
Finally, the publisher sees no reasons why Quebec, with its great harbour works, now in course of construction, its sublime and elegant scenery and healthful climate, should not expect in a near future a steady and permanent growth, and he dares to predict for the Ancient Capital a brilliant future.

In the directory of 1884-85 there were 10,020 names, while the present volume shows a total of 10,319, an increase of 299 names in one year. Taking these facts into consideration the present population of Quebec City proper may be placed at no less than 56,595 souls.

In conclusion, the publisher would state that believing the result of his present efforts will be satisfactory to his patrons and that the past 26 years of usefulness of his directory will commend it to a generous public, returns his sincere thanks to his patrons for their encouragement and courtesy.

The Publisher and Compiler,

Quebec, May 1885.



NOTICE.

The Publisher of CHERRIER'S QUEBEC CITY DIRECTORY, has pleasure in announcing to his valued Patrons, that yielding to the request preferred for some years by his French Canadian Compatriots he is prepared to issue the Directory next year in BOTH THE ENGLISH AND FRENCH LANGUAGES.

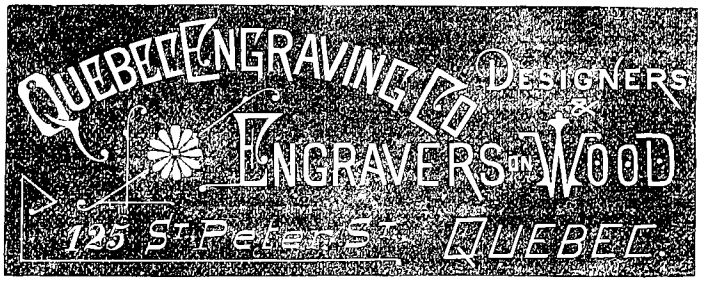
Of course this will entail a very large additional expense, and the Publisher is obliged, nevertheless reluctantly, to increase the subscription price of his book. Were his publication better patronized, both for subscription and advertizing, this course would not have to be taken.

The Publisher hopes that now his fellow-citizens will afford him the encouragement which he believes his efforts to serve the Public warrant.

A. B. C.

TABLE OF CONTENTS

	PAGE.
Addenda	16
Advertisements	i-xvi
Fire alarm signal boxes	14
Foreign and local agents for the Quebec Directory	13
Gros Pin	342
Hedleyville	342
Index to advertisers	6
Index to subscribers' classified business directory	9
Index to miscellaneous directory	7
Index to streets of Q	11
Index to streets of St S	12
La Canardière	343
Little River St Charles north	343
Little River St Charles south	343
Miscellaneous directory	33-64
Mount Pleasant	343
New Waterford	344
Postage rates	15
Preface	3
Quebec alphabetical	129
Quebec street key	65
Registration	2
Stadacona	344
Statistical	13
St Sauveur alphabetical	361
St Sauveur street key	345
Subscribers' and advertisers' classified business directory	17-32
Table of contents	5
Tariff for carters	14
Title page	1



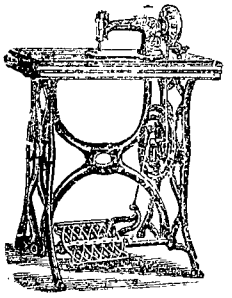
RIBBON & RUBBER HAND STAMPS, METAL SEALS, &c.

STAMPS OF EVERY DESCRIPTION AND FOR ALL PURPOSES.

SEND FOR ESTIMATE.

INDEX TO ADVERTISERS.

	PAGE.
Arbey F. & Son, Paris-France	xv
Bedard Elie	v
Bélanger Ambroise J.	*after name*
Boisseau Alfred E	xi
Bine, Maréchal & Cie, Paris, France	xiv
Brousseau Léger	xiii
Canadien Le, opp. street key	65
Cantin Léon	xi
Cherrier A. B.	*back cover*
Dawson & Co, *opp. alph. directory*	129
Drolet Télesphore J.	xiii
Dussault Théophile T.	xi
Ford J. & Co., Portneuf.	ix
Gagnon Philéas	*after name*
Haffner Pierre, Paris-France	xiv
Hossack G. & C	iii
Lafrance George A	x
Lavigne Arthur	*after name*
Lee William	vi
Lemieux P. Télesphore.	x
Mahler H., Paris-Frances	xiii
Mahony Thomas	vii
Marier Joseph S	xi
Mathie Paul	iii
McKnight Patrick W	12
McWilliam William	ix
Minerve (la)	xii
Morrison Joseph E	iv
O'Brien John F	xi
Pageau Pierre	v
Picard Joseph	xi
Plamondon J. H. E. & Co	6
Poulin A. & Co	ii
Quebec City Directory.	*back cover*
Quebec Engraving Co.	5
Renfrew G. R. & Co.,	*front cover*
Rochet Elzéar	vii
Rondeau Joseph	xi
Roumilhac Edouard	vii
Ruel N. O. & Co	xiii
Seifert Gustavus.	*front cover*
Sewell Alexander	v
Shaw S. J. & Co	viii
Timmons M. & Son	iv
Turcot Israel P.	*front cover*
Williams John	v



J. H. E. PLAMONDON & Co.,

244½, 246, 248, ST. JOSEPH STREET, ST. ROCH, QUEBEC,

— AND —

Labadie Block, Notre-Dame de Levis.

General Agents for G. Chapleau, Manufacturer of fire and burglar proof Safes, Vault doors, &c.

Agriculturals Implements.

New Home Sewing Machine. White Sewing Machine.
Domestic " " Howe " "
Raymond " " Royal " " and Wanzer.

Singer Lubricating Oil. Spring Beds and Clothes Wringers. Manufacturers of Leather Tipp and Wood Shanks. Agent for **LAURENT, LAFORCE & Co., Piano and Organ dealers, Montreal.** Piano Wm. Knabe & Co., Hallet & Davis, Marshall & Wendell, J. & C. Fisher, Stevenson & Co.

INDEX TO MISCELLANEOUS DIRECTORY.

	PAGE.
A. Battery	59
Académie de musique de Québec	60
Advocates and attorneys	50
Albion Lodge	55
Amateurs de raquettes de l'Union Commerciale	42
Archbishop's palace	53
Archives department	51
Association des bouchers	38
Association Jac.-Cartier snow shoe club	42
Association of licensed wine and liquor merchants	38
Association of teachers of Laval Normal school	47
Aurora snow shoe club	42
Bailiffs practising in Quebec	51
Bank of B. N. America	38
Bank of Montreal	38
Banque Nationale	38
Bell telephone Co	64
Board of commissioners of catholic schools	44
Board of examination of provincial land surveyors	44
Board of examiners of catholic schools	44
Board of governors of the college of physicians and surgeons of the Province of Quebec	55
Board of notaries	44
Brothers of the christian doctrine	47
Canada asbestos mining and manufacturing Co	54
Canada worsted Co	54
Canadian medical association	56
Cathedral sewing guild	39
Cathedral temperance association and band of hope	64
Catholic ladies charitable society	39
Cavalery school corps	59
Cercle catholique	53
Cercle Frontenac	42
Cercle Papineau	42
Chaplains to marine hospital	63
Chemists and druggists licensed	56
Churches	63
Church of Eng. female orphan asylum	39
Church soc.-ch. of Eng.	63
Circuit Court	46
Civil service snow shoe club	42
Club Cartier	61
Club des 21	42
Club des chasseurs	42
Club des marchands	42
Club de Québec	42
Club des sous-officiers du 9me bataillon Voltigeurs de Québec	42
Club dramatique militaire de garnison	43
Club de spiritistes	43
Club union des chasseurs et des pêcheurs de Québec	43
College of physicians and surgeons	56
Commissioners appointed to receive in other provinces affi lavits to be used in the P. of Quebec	51
Commissioners for receiving affidavits for use in the courts of Manitoba, New-Brunwick, Nova-Scotia, Ontario and Prince-Edward Island	51
Commissioners for taking affidavits in the superior and circuit courts of Quebec	51
Commissioners for the erection and division of parishes, &c	45
Conservative association of Quebec	61
Consulates	45
Convent of Bellevue	47
Convent of Jésus-Marie	48
Convent of the ladies of the congregation	48
Convent of the Ursulines	48
Corporation of pilots	45
Council of arts and manufactures	45
Court of Queen's bench	46
Crédit foncier franco-canadien	41
Crown timber dues office	57
Cullers office	57
Custom house	47
De La Salle penman's club	43
DeLéry gold mining Co	60
Dentists	57
Dispensary of the ladies of charity	57
Dominion board of license commissioners	45
Dominion of Canada immigration offices	47
Dominion of Canada, seat of government	33
Drum cabinet manufacturing Co	54
Ecole de la réforme	39
Evangelical alliance	63
Exchequer court	46
Fanfare de l'union musicale	60
Finlay asylum	39
Fire alarm signal boxes	14
Foreign consuls and consular agents	45
Frontenac snow shoe club	43
Gas company	47
Gas inspector's office	47
General hospital	39
General sessions of the peace	46
Girls high school	48
Grande lodge of Quebec	55
Government telegraph stations in the gulf	58
Grand seminary	48
Great-North-Western telegraph Co	64
Hospice de la Miséricorde	39
Hospital of the Sacred Heart of Jesus	39
Hôtel-Dieu	39
Huron snow shoe club	43
Inland revenue office	47
Institut canadien	53
Institut commercial St Louis	53
Intercolonial railway	62
Irish national association	60
Irish national league	60
Irish protestant benevolent society	39
Jeffery Hale hospital	39
Justices of the peace	51
La Caisse d'Economie de Notre-Dame de Québec	38
Ladies aid society	40

PAGE.

Ladies of the Good Shepherd 39
Ladies protestant home 39
Laval normal and model schools 48
Laval university..... 48
Le Canadien snow shoe club..... 43
Le Jean-Baptiste snow shoe club 43
iterary and historical society..... 53
L'œuvre du patronage de Québec..... 49
Marine and emigrant hospital..... 39
Martello snow shoe club 43
Masonic hall association 55
Masonic lodges..... 55
Merchants' bank of C... 38
Methodist missionary society..... 40
Militia office..... 59
Minor seminary..... 49
Montagnais snow shoe club 43
Morrin college..... 49
Morrin college alma mater society..... 53
Morrin college debating society..... 53
Mothers and daughters meeting..... 40
Mount Hermon cemetary..... 40
Municipal Government..... 37
Newspapers and periodicals..... 53
North shore railway... 62
North shore railway base ball club 43
Notaries..... 52
Petite œuvre de l'orphelinat..... 40
Police court..... 46
Postage rates..... 15
Presse associée de la P. de Q..... 54
Protestant board of examiners of Quebec.... 45
Protestant board of school commissioners of the city of Quebec 45
Province of Quebec immigration office..... 47
Province of Quebec, seat of Government.. 34
Provincial revenue office..... 47
Public vaccination..... 57
Quarantine station..... 47

PAGE.

Quatuor vocal de Québec 60
Quebec amateur photographers' association 43
Quebec auxilliary bible society..... 40
Quebec bank..... 38
Quebec bar..... 52
Quebec bicycle club... 43
Quebec board of trade. 45
Quebec cathedral clothing association..... 40
Quebec chess club..... 43
Quebec citadel..... 59
Quebec city agricultural society..... 37
Quebec city mission... 63
Quebec city police..... 37
Quebec curling club..... 43
Quebec driving club.... 43
Quebec exchange..... 57
Quebec female compassionate society..... 40
Quebec field battery.. 60
Quebec fire assurance Co..... 50
Quebec fish and game protection club..... 40
Quebec foot ball club.. 43
Quebec garrison artillery 60
Quebec garrison club... 44
Quebec geographical society..... 64
Quebec goal..... 40
Quebec golf club..... 44
Quebec harbour commission..... 45
Quebec high school.... 49
Quebec hockey club.... 44
Quebec horticultural society..... 50
Quebec & lake St John railway..... 62
Quebec & lake St-John railway lumbering and trading Co..... 62
Quebec & Levis electric light Co. of Q..... 50
Quebec & Levis ferry Co. 63
Quebec local association of teachers..... 49
Quebec merchant's tariff..... 57
Quebec mining Co..... 60
Quebec, Montmorency & Charlevoix railway Co. 62
Quebec permanent building society..... 42
Quebec postal division. 61
Quebec post office..... 62
Quebec racket club..... 44
Quebec seminary..... 49

PAGE.

Quebec ship laborers society..... 40
Quebec shipping office.. 58
Quebec skating club... 44
Quebec snow shoe club 44
Quebec steamship Co... 64
Quebec street railway... 62
Quebec timbertowers association..... 40
Quebec temperance union..... 64
Quebec turf club..... 44
Quebec turnpike trust. 45
Quebec typographical union no. 160..... 64
Quebec vigilance association..... 40
Quebec yacht club..... 44
Queen's own canadian hussars..... 60
Recorder's court..... 46
Registrars..... 52
Registry office..... 53
Richelieu & Ontario navigation company.. 64
River police office..... 58
Riverside worsted Co... 54
Royal rifles—8th—..... 59
Royal rifle association..... 59
Saving's bank, branch of the U. B. of L. C... 38
School of arts and manufactures 48
Septuor Haydn..... 60
Shamrock lacross club. 44
Sisters of charity..... 40
Société bienveillante des compagnons peintres de Québec..... 40
Société bienveillante des ouvriers..... 40
Société bienveillante de St-Roch..... 40
Société de colonisation de l'archidiocèse de Québec..... 38
Société de discussion du club Cartier..... 61
Société d'éducation du district de Québec.... 50
Société des commis marchands..... 41
Société de prêts et placements de Québec... 42
Société française de bienfaisance..... 41
Société musicale Ste Cécile..... 60
Société permanente de construction des artisans..... 42

	PAGE.
Society for the p. of c. to animals	41
Society for the re-wooding of the Province of Quebec	38
Sons of temperance	64
Stadacona royal arch chapter No 2, G.Q. R.	55
Stage routes	62
St. Andrew lodge	55
St Andrew society	61
St Bridget asylum and association	41
St George's society	61
St Jean-Baptiste society	61
St. John lodge	55
St John street railway	62
St Joseph's society,—sons of St Patrick	41
St Lawrence steam navigation company	64
St Lawrence warehouse, dock and warfage Co	64
St Patrick ch. trustees.	63
St Patrick literary institute	54
St Patrick society	61
St Patrick total abstinence society	64
St Vincent de Paul society	41
Superior court	46
Supreme court	45
Synod of the diocese of Quebec	63
Table of distances between the principal telegraph stations of Levis and Cap Rosier	58
Tariff for carters	14
Thistle lacrosse club	44
Thistle lacrosse ground association	44
Timber-tower's tariff.	59
Union bank of L. C.	38
Union commerciale de Québec	54
Union des boulangers.	41
Union des menuisiers de Québec	41
Union musicale de Québec	60
Union St Joseph de St Jean-Baptiste de Q.	41
Union St Joseph de St. Roch	41
Union typographique de Québec No. 159	64
Vice-admiralty court	47
Voltigeurs de Québec	59
Waverley snow shoe club	44
Weights and measures inspector's office	47
William de la More preceptory	55
Women's christian association	41
Women's christian temperance union	64
Young men's christian association	41

INDEX TO SUBSCRIBERS' CLASSIFIED BUSINESS DIRECTORY

Subscribers and advertisers, up to the 1st of April only, are classified under the various branches of business in which they are engaged.

	PAGE.
Academy	17
Accountants	17
Advocates	17
Advocates' library	17
Agents	17
Agricultural implements	18
Archbishop's palace	18
Architects & designers.	18
Artificial teeths and dental goods	18
Auctioneers	18
Bailiffs	18
Bakers	18
Banker	18
Banks	18
Basilica presbytery	18
Beer bottlers	19
Bell hangers	19
Bell telephone Co	19
Boarding houses	19
Boat dealer	19
Boilermakers	19
Bookbinders	19
Booksellers & stationers	19
Boom proprietor	19
Boots and shoes-retail.	19
Boots and shoes—wholesale	19
Botanical physician	19
Brass founders and copper-smiths	19
Brewers	19
Brokers	19
Broom and brush manufactures	20
Builders and contractors	20
Building and loan societies	20
Butchers	20
Cabinet makers and upholsterers	20
Carpenters and joiners.	20
Carpets and oil cloths.	20
Carriage, coach and sleigh makers.	20
Carvers	20
Chemists and druggists.	20
Cherrier's Quebec city directory	20
China, glass and earthenware—retail	20
China, glass and earthenware—wholesale.	20
Chronometers, charts and nautical books.	21
Civil engineers.	21
Cloathing	21
Clubs	21
Coal merchants.	21
Coal oil, lamps, &c.	21
Collector of customs.	21
Collector of inland revenue	21
Collector of prov. revenue	21
Commission merchants.	21
Companies	21
Confectioners and biscuit bakers	22
Consulates	22
Coroner and deputy coroner	22
Court of appeals	22
Cove keepers	22
Crown office	22
Crown timber dues office	22
Culler's office	22
Cutler	22
Custom house broker.	22
Dentists	22
Directory publisher	22
Dominion board of license commissioners.	22
Dry goods—retail	22
Dry goods—wholesale.	23
Dyers and scourers	23
Engravers	23

	PAGE.
Express company	23
Fabrique de Québec	23
Fire wood merchant	23
Fish dealers	23
Flour and grain merchants	23
Foreign consuls and consular agents	23
Founders	23
Frame makers and gilders	23
Fruit dealers — wholesale	23
General merchants	23
Glove and mitt manufacturer	23
Government cartridge factory	23
Government departments	23
Green grocers	24
Grocers and liquor dealers—retail	24
Grocers—wholesale	24
Haberdashers	24
Hair dressers	25
Ham curers & sausage-makers	25
Hardware merchants—retail	25
Hardware merchants—wholesale	25
Harness and saddle makers	25
Hatters and furriers	25
Homœpathic pharmacy	25
Homœpathic practitioner	25
Hospital of the Sacred Heart	25
Hotels	25
Immigration	25
Indian works and rubber goods	25
Inspectors	25
Insurance companies and agents	25
Jesuits' residence	26
Jewellers and watchmakers	26
Journalist	26
Judges	26
Junk dealers	26
Land surveyors	26
La Québeccoise corset factory	26
Laval-normal school	26
Laval university	26
Leather merchants	26
Literary and historical society	27
Livery stables	27
Lumber and timber merchants	27
Machinists	27
Manufacturers	27
Marble cutters and sculptors	27
Mariage license issuers	27
Marine and emigrant hospital	27
Marine store	27
Merchant tailors	28
Militia office	28
Millinery and fancy goods—wholesale	28
Millwrights	28
Mount Hermon cemetery	28
Music, sheet and instrumental	28
News agents	28
North shore railway	28
Notaries	28
Oculist and aurist	28
Opticians	28
Oyster dealers	28
Paints, oils, glass, &c	28
Painters and decorators	28
Paper hangers and glaziers	28
Paper manufacturers	29
Paper rulers	29
Photographic artists	29
Physicians and surgeons	29
Piano-fortes and organs	29
Piano tuners	29
Pilot office	29
Plumbers, gas & steam fitters & bell hangers	29
Police ecurt	29
Fort warden	29
Printers and publishers	29
Produce and provision dealers	30
Professors of music	30
Prothonotary	30
Quebec citadel	30
Quebec city corporation	30
Quebec city directory	30
Quebec city police	30
Quebec engraving Co.	30
Quebec exchange	30
Quebec garrison club	30
Quebec gas company	30
Quebec goal	30
Quebec harbour com.	30
Q. & L. electric light Co., of Q	30
Quebec postal division	30
Quebec post office	30
Quebec seminary	30
Quebec turnpike trust	30
Railway contractor	30
Registry office	30
Restaurants	30
River police office	31
Rubber goods and oil cloathing	31
Sail maker	31
Saw mill owners	31
Sculptor on wood	31
Second hand furniture	31
Sewing machines	31
Sheriff's office	31
Ship biscuit maker	31
Ship broker	31
Ship builder	31
Ship chandlers	31
Ship owners	31
Shiping office	31
Sisters of charity	31
St Bridget's asylum	31
St Jean-Baptiste presbytery R. C.	31
St Lawrence warehouse dock & wharfage Co.	31
St Patrick's literary institute	31
St Patrick's presbytery	31
St Peter vestry	31
St Roch presbytery	31
St Sauveur municipality	31
St Sauveur presbytery	31
Stamping, embroidery, fancy works and Berlin wool depot	31
Statuary	32
Stone cutter	32
Stoves	32
Street railway Comp'y	32
Tanners and curriers	32
Tawers	32
Tea and coffee vendor	32
Telegraph company	32
Tinsmith and tinwares	32
Tobaccos and cigars	32
Toys and small wares	32
Undertakers	32
Union commercial de Québec	32
Veterinary surgeons	32
Wheelwrights	32
Wigmakers	32
Wine merchants	32
Women's christian association	32
Werking jewellers	32
Young men's christian association	32

INDEX TO STREETS OF QUEBEC.

	PAGE.
Alexander	65
Alfred	65
Ancien-Chantier	65
Anderson	65
Arago	65
Arsenal	66
Arthur	66
Artillery	66
Assurance	67
Aylmer	67
Baronne	67
Bath	67
Bélair	67
Belleau	68
Bell	68
Berthelot	68
Blanchet	68
Brewery lane	68
Buade	68
Burton	68
Buteau	68
Canotterie Hill	68
Carleton	69
Caron	69
Champlain	69
Champlain mk't place	72
Charest	73
Charlevoix	73
Christie	73
Church	73
Citadel hill	74
Claire-Fontaine	74
Collins	74
Colomb	74
Commissioners	74
Conroy	75
Côte à Coton	75
Côte à la Négresse	75
Côte d'Abraham	75
Côte d'Abraham stairs	75
Côte St Geneviève	75
Couillard	76
Crown	76
D'Aiguillon	77
Dalhousie	78
Dambourgès	78
D'Artigny	78
Daulac	79
Dauphine	79
D'Auteuil	79
De Brebœuf	79
De La Chapelle	79
Déligny	80
De Salaberry	80
Des Anges	80
Des Carrières	80
Desfossés	80
Des Grisons	81
Des Prairies	81
Des Sœurs	82
Donnacona	82
Dorchester	82
Drolet	28
Dufferin Boulevard	83
Du Fort	83
Du Pont	83
D'Youville	84
Elgin	84
Fabrique	84
Ferland	84
Finlay market place	84
Fleurie	84
Fountain	85
Frontenac	85
Garden	85
Garneau	86
Gibb lane	86
Glacis	86
Grande Allée	86
Grant	87
Haldimand	87
Hamel	87
Hébert	87
Henderson	88
Hudon	88
Jacques-Cartier	88
Jérôme	88
Jesuits	88
Jupiter	88
King	88
Laberge	90
Lachevrotière	90
Lacroix	90
Lalemant	90
Landsdowne Avenue	90
Laplace	91
Laporte	91
Latourelle	91
Laval	91
Leadenhall	91
Little Champl'n	92
LittleRichmond	92
Maple avenue	92
Market	92
Market B.	92
Massue	92
McMahon	93
Mountain Hill	93
Mount Carmel	93
Nelson	93
Notre-Dame	93
Notre-Dame-des Anges	94
Notre-Dame sq.	94
O'Connell	94
Octave	95
Palace	95
Panet	95
Parke	95
Parloir	95
Petite Hermine	95
Place d'Orléans	95
Plessis	95
Porch	95
Port Dauphin	96
Prévost	96
Prince Edward	96
Prince of Wales	97
Queen	97
Racine	98
Rampart	98
Ramsay	98
Richardson	99
Richelieu	100
Richmond	101
Robitaille	102
Ryland	102
Sault-au-Matelot	102
Scott	102
Simard	103
Smith	103
Sous-le-Cap	104
Sous-le-Fort	104
St Amable	104
St André	104
St Andrew	105
St Angèle	105
St Ann	105
St Anselme	105
St Antoine	106
St Augustin	106
St Charles	106
St Claire	106
St Croix	106
St Denis	107
St Dominique	107
St Eustache	107
St Famille	108
St Flavien	108
St Foye road	108
St François	108
St Gabriel	109
St Geneviève	110
St George	110
St Helen	111
St Jacques	111
St James	111
St Joachim	112
St John	112
St Joseph	115
St Julia	116
St Louis	117
St Louis road	117
St Magdeleine	117
St Margaret	118
St Marguerite	118
St Mary	118
St Michael	119
St Monique	119
St Nicholas	119
St Olivier	119
St Ours	120
St Patrick	121
St Paul	122
St Peter	123
St Réal	124
St Roch	124
St Simon	125
St Stanislas	125
St Thomas	125
St Ursule	125
St Valier	126
Stewart	127
Stuart	127
Sutherland	127
Tourangeau	128
Treasure	128
Turgeon	128
Union	128
Union lane	128
Ursuline lane	128
Voltigeurs	128
Wolfe	128

INDEX TO STREETS OF ST. SAUVEUR.

	PAGE.		PAGE.		PAGE.		PAGE.
Albert	345	Joséphine	350	St Elizabeth	353	St Michel	357
Aqueduc	345	Lasalle	350	St Félix	354	St Michel B. V.	357
Arago	345	Lorette road	350	St Flavien	354	St Monique	357
Arthémise	345	Massue	350	St Gabriel	354	St Ours	357
Auguste	346	Metcalf	350	St Georges	354	St Ours Q	357
Bagot	346	Napoléon	351	St Germain	354	St Ovide	357
Bayard	346	Panet	351	St Gertrude	354	St Peter	357
Bedard	347	Parent	351	St Hélène	355	St Philippe	357
Bijouville	347	Prince de Galles	352	St Henri	355	St Roch	357
Boisseau	347	Sauvageau	352	St Ignace	355	St Sauveur	358
Chenet	347	St Ambroise	352	St Jérôme	355	St Théophile	358
Colomb	347	St André	352	St Joachim	356	St Thérèse	358
Demers	348	St Angèle Villge	353	St Joseph (East)	356	St Ursule	358
Falardeau	348	St Anne	353	St Joseph (West)	356	St Valier	358
Franklin	348	St Augustin	353	St Jude	356	Stuart	358
Hamel	349	St Bernard	353	St Louis	356	Sullivan	360
Hermine	349	St Bonaventure.	353	St Luc	356	Signaï	360
Herschell	349	StCatherine B.V.	353	St Marie	356	Victoria	360
Jacques-Cartier.	349	St Catherine	353	St Mathias	356	Wolfe	360

P. W. McKNIGHT,

COACH BUILDER,

16, St. Andrew, Quebec.

Constantly on hand a large stock of CARRIAGES and SLEIGHS of the latest designs.

☞ **Orders and repairing promptly executed.** ☜

STATISTICAL

For the information of those,—and they are numerous,—who think too lightly of the amount of work which—not saying any thing of the printing—had to be done in the short space of **THREE WEEKS** from the 3rd of May, the compiler respectfully submits the following figures, and requests the consideration and attention of subcribers and a discriminating public.

10319 NAMES in the City have been COMPILED.

1621 REMOVALS have been ATTENDED to.

1113 NAMES have been ADDED.

827 NAMES which appeared in last year's Directory have been ERASED.

312 HOUSES still remained UNOCCUPIED on the 4th of May when going to press.

A. P. CHERRIER.
Compiler.

FOREIGN AND LOCAL AGENTS

FOR CHERRIER'S

Quebec Directory

BELGIUM.—Paul Dreyfus, 24, Boulevard Poissonnière, Paris.
LONDON-ENGLAND.—The America Exchange in Europe, 448, Strand Street.
MONTREAL.—J. Lovell & Son, 23 & 25, St Nicholas Street.
PARIS-FRANCE.—Office de Publicité d'Outre-mer. H. Mahler, 23, Rue Richer.
PHILADELPHIA, U.-S.—Agent's Herald, 717, Sansom Street.
QUEBEC.—Dawson & Co., 72, St Peter Street.

Location of Fire Alarm Telegraph Boxes.—Explanation of Signals.

To announce an alarm from Signal Box No. 3, the gongs and bells will be struck three times. If from box 13, the gongs and bells will be struck once, and after a pause of five seconds will be struck three times, thus 1-3.

FIRST ALARM.—The number of the Box will be struck three times.

GENERAL ALARM.—The number of the Box will be repeated once.

	Box No.	
ST. LOUIS WARD.	1	St. Ursule street, Central Station
	2	Corner St Ann and D'Auteuil.
	3	Corner Des Grisons and St Geneviève.
	4	Corner Haldimand and St Louis.
	5	Corner Garden and St Ann.
	6	Corner Buade and Du Fort.
	7	See St. John Ward.
PALACE WARD.	8	Corner St Famille and Hébert.
	9	Quebec Seminary.
	10	See Montcalm Ward.
	12	Corner St John and Collins.
	13	Corner Palace and McMahon.
	14	Corner St John and St Stanislas.
CHAMPLAIN WARD.	15	Dinning's Ship-yard, Champlain 815.
	16	Taylor's Grocery, Champlain 716.
	17	Fire Station No. 6, Champlain 480.
	18	See St. John Ward.
	19	See St. John Ward
	21	Giblin's House, Champlain 301.
	23	Champlain street, opposite Queen's wharf.
ST. PETER WARD.	24	Carrier's Warehouse, Dalhousie 108
	25	Corner Mountain Hill and St Peter
	26	Fire Station No. 5, Sault-au-Matelot 67-69
	27	Corner St Paul and Dambourgès.
	28	See St. Roch Ward.
	31	Lemesurier's Building, St Paul 157.
	32	Fire Station No. 4, St. Paul 281.

	Box No.	
JACQ.-CARTIER WARD.	34	Corner Des Prairies and St Dominique.
	35	Corner Des Fossés and Du Pont.
	36	Corner St Valier and De La Chapelle.
	37	Corner Church and St Joseph.
	41	Fire Station No. 3, Dorchester 49.
	42	Corner St Valier and Belleau.
	43	Corner Colomb and Nelson.
	45	Corner St Anselme and St Joseph.
	48	Corner Arago and Turgeon.
ST. ROCH WARD.	46	Corner Caron and Queen.
	47	Corner Queen and Crown.
	48	See Jacques-Cartier Ward.
	51	Corner Queen and Du Pont.
	52	Corner St Dominique and St François.
	53	Corner Dorchester and Ryland.
	28	Corner St François and De La Chapelle.
MONTCALM WARD.	54	Corner Artillery and St Eustache.
	56	Corner St Augustin and St Patrick.
	57	Fire Station No. 2, St Patrick 135-137.
	61	Corner D'Artigny and St Amable.
	62	St Amable, Good Shepherd.
	63	Grande Allée, St Bridget Asylum.
	10	Corner D'Artigny and St Julia.
ST. JOHN WARD.	64	Corner St John and De Salaberry.
	65	Corner St Claire and Richelieu.
	67	Corner St John and Côte St Geneviève.
	71	Corner Robitaille and Latourelle.
	72	Corner St Augustin and St George.
	18	Corner St John and Sutherland.
	19	Corner Déligny and St Olivier
	7	Corner St Eustache and St George.

TARIFF FOR CARTERS.

TARIFF FOR HACKNEY CARRIAGE.—ONE HORSE VEHICLE.

CALECHE.

From any place to any other within the City limits: 1 person, 25 cts., 2 persons, 40 cts. If to return, add 50 per cent to the above rates. When the drive exceeds the hour, hour rates to be charged.

By the hour, for the first hour: 1 person, 50 cts., 2 persons, 60 cts.; for each additional hour: 1 person, 40 cts., 2 persons, 50.

WAGGON.

From any place to any other place within the City limits: 1 or 2 persons, 50 cts., 3 or 4 persons, 75 cts. If to return, add 50 per cent to the above rates. When the drive exceeds the hour, hour rates to be charged.

By the hour, for the first hour: 1 or 2 persons, 75 cts., 3 or 4 persons, $1: for each additional hour: 1 or 2 persons, 50 cts., 3 or 4 persons, 75 cts.

TWO HORSE VEHICLE.

From any place to any other place within the City limits: 1 or 2 persons, $1; 3 or 4 persons, $1.50. If to return, add 50 per cent to the above rates. If the drive exceeds the hour, hour rates to be charged.

By the hour, for the first hour: 1 or 2 persons, $1; 3 or 4 persons, $1.50; each additional hour: 1 or 2 persons, 75 cts., 3 or 4 persons, $1. Provided always that the rate per day of 24 hours will not exceed $10: $5 for caleche, $7.50 for waggon, or $10 for a two horse vehicle.

Fractions of hours to be charged at *pro rata* hour rates, but not less than one quarter of an hour shall be charged when the time exceeds the hour.

Fifty per cent to be added to the tariff rates from midnight to 4 A. M.

The tariff by the hour shall be applied to all drives extending beyond the City limits, when the engagement is commenced and concluded within the City.

BAGGAGE.

For each trunk or box carried in any vehicle, 5 cents; but no charge shall be made for travelling bags or valises which passengers can carry by the hand.

POSTAGE RATES.

LETTERS.

Must be prepaid by postage stamp. When posted wholly unpaid they cannot be forwarded, but will be sent to the Dead Letter Office. If insufficiently paid (not less than one full rate), double the amount of the deficient postage will be charged on delivery, except letters for the United-States, which must be paid one full rate.

Short paid letters to the United-States are charged with the balance of postage due thereon.

Dominion of Canada and United-States, 3 cents per ½ oz. Newfoundland, 5 cents per ½ oz.

Post Cards—Canada Post Cards pass through the United-States without additional postage.

Great Britain, by Canadian or New York Mail Steamers, 5 cents per ½ oz.

Drop Letters, for City Delivery, St. Sauveur, Villa Mastaï, Spencer Cove, Sillery, Lévis and St Joseph de Lévis, 1 cent per ½ oz.

REGISTRATION.

Dominion of Canada or Newfoundland, prepaid by stamp, in addition to the postage rate, 2 cents. To the United-States and United Kingdom, 5 cts.

NEWSPAPERS AND PERIODICALS.

To places in Canada, United-States and Newfoundland, one cent per 4 ounces prepaid.

Newspapers and periodicals weighing *less than one ounce* posted singly, *one half cent* prepaid.

Transient newspapers addressed to places in the United Kingdom must be prepaid by postage stamp, *one* cent per 2 oz. Periodicals for the United Kingdom are liable to Book Post Rates, *one* cent per 2 oz.

Newspapers and Periodicals addressed to places in Canada, Newfoundland, United-States or Great Britain, printed and published in Canada, and posted from the office of publication, or News Agency, to actual subscribers or news agents (*including Exchanges*), are subject to a rate of one cent per pound, gross weight, which must be prepaid by Publisher.

BOOKS AND CIRCULARS.

No Book packet to exceed 5 lbs.

Dominion of Canada and United-States.—One cent per 4 ounces.

United Kingdom—*Per Canadian Steamers*—One cent per 2 oz. or fraction of 2 oz. Circulars and Prices Current, 1 cent each.

France—*Per Canadian Steamers*—Not exceeding 2 oz., 1 cent and so on.

Prepaid and opened at ends or sides to admit of being easily withdrawn for inspection.

PARCEL POST.

For Dominion only, 6 cents per 4 oz., limited to 5 pounds in weight and 24 inches in length or one foot in breadth or thickness, and should be marked by "*Parcel Post.*"

SAMPLES AND PATTERNS.

Dominion of Canada—One cent per 4 ounces.

United-States—10 cents each packet, limited to 8 ounces.

Great Britain—Same as Book Rate.

Prepaid and put up in such a manner as to admit of being easily withdrawn for inspection.

MISCELLANEOUS MATTER.

Pamphlets, Printed Circulars, Prices Current, Hand Bills, Book and Newspaper Manuscript, Printer's Proofs, Maps, Prints, Engravings, Sheet Music, Photographs, Insurance Policies, Militia and School Returns, Seeds, Cuttings, Bulbs, Roots, for the

Dominion of Canada and United-States—One cent per 4 oz. Prepaid and put up so as to admit of being easily withdrawn for inspection.

MONEY ORDERS.

Dominion of Canada—Up to $4, 2 cts.; $10, 5 cts; $20, 10 cts; $40, 20 cts; $60, 30 cts; $80, 40 cts; $100, 50 cts.

United-States—Upon orders under and up to $20, 25 cents; $20 to $40, 50 cents.

Great Britain—£2, 25 cts.; £5, 50 cts.; £10, $1.

Rates of Postage on Letters and Newspapers for Foreign Places.

DESTINATION.	Via England or United-States.	
	Letters. ½ ounce.	Newsp'pr. 2 oz. each.
	Cents.	Cents.
Africa, (West Coast)	10	2
Australia, South & West.	7	2
Brazil	10	2
Buenos Ayres	10	1
British Guiana	10	2
Cape of Good Hope	15	2
Ceylon and Chili	10	2
China (Hong Kong)	10	2
France	5	1
GERMANY—		
Belgium, Austria, Prussia	5	1
Gibraltar	5	1
Holland	5	1
India	10	2
Italy	5	1
Japan	5	1
Madeira and Malta	5	1
Mauritius	10	2
Mexico	10	2
Monte Video	5	1
New South Wales	15	2
New Zealand	15	2
Norway	5	1
Portugal	5	1
Peru	10	2
Queensland	15	2
Russia	5	1
Shanghai	10	2
Spain	5	1
Switzerland	5	1
Sweeden	5	1
Sandwich Islands	5	2
Tasmania	15	2
WEST INDIA—		
Cuba	5	1
Jamaica	5	1
Havana	10	2
Barbadoes	5	1
Porto Rico	5	1
Trinidad	5	1
San Domingo	5	1
Bermuda *viâ* Halifax	5	1

ADDENDA.

Names and information received too late for regular insertion.

Bedard Joseph, agent, Queen 247
Bedard Pierre, butcher, Church 94
Burroughs Edward L., advocate, St Peter 105
Campbell the Miss, Bijouville
Chastonnet Joseph, laborer, Parent 88, St S.
Corsan Thomas, com merch., St Peter 119
Côté Mrs. Jean, St Réal 15
D'Auteuil J. A. Pierre, advocate, Mountain Hill 105, h ls. at St François 91
Drum S. Wilson, ins. agent, St Peter 91
Fry Henry & Co.,—*Edward C. Fry*—agents, St Peter 88
Fuchs Jacques, merchant tailor, St John 93
Hardy & Drolet—*Pierre & Louis Hardy & Eugène Drolet*—grocers, St John 260
Larue Gilbert H., advocate, Couillard 36
Leclerc Joseph, miroirs, images et chromos à vendre à la semaine ou au mois, St Jean 222
Morisset Come A., advocate for the Credit Foncier Franco-Canadien, St Peter 56

MISCELLANEOUS NOTICES

Forestery Association

Officers—Honble. H. G. Joly, president; J. K. Ward and L. H. Massue, vice-presidents; J. X. Perrault, secretary; J. C. Chapais, treasurer.

Quebec Bar

Officers.—Hon. F. Langelier, Q. C., M. P., batonnier: W. C. Gibsone, syndic; D. J. Montambault, Q. C, treasurer: R. J. Bradley, secretary.

Council.—Hon. G. Irvine, Q. C., Hon. D. A. Ross, Q. C, J. Malouin, Q. C., J. Dunbar, Q. C., C. N. Hamel, C. A. Morisset, Q. C., J. G. Bossé, Q.C., and J. E. Larue, Q. C.

Quebec Board of Trade

Officers—Joseph Shehyn, M. P. P., president; Thomas Beckett, vice-president; S. Sloan Bennett, treasurer.

Members of the Council.—R. R Dobell, W. Brodie, P. Valliere, A. F. Hunt, S. Peters, F. Billingsley, O. Murphy, R. H. Smith, E. Verret, Wm. Rae.

Board of arbitration.—E. Beaudet, T. Beckett, F. Billingsley, Wm. Brodie, J H. Chut, R. R. Dobell, A. Fraser, V. Chateauvert, T. Ledroit, Simon Peters, Wm. Rae, R. H. Smith.

Quebec Yacht Club

Patron. — His Excellency the Most Honorable the Marquis of Landsdowne, G. C. M. G., Governor-General of Canada.

Vice-Patron.—His Honor the Honorable Louis Roderigue Masson, P. C., Lieutenant-Governor of the Province of Quebec.

Executive Committee. — J. U. Gregory, commodore; J. Ritchie, vice-commodore; J. S. Thom, captain; Wm. McLimont, secretary; G. C. Scott, treasurer; John Hamilton, Albert Peters.

Sailing Committee.—Charles McKenzie, F. Falkenberg, Eugène Chinic, John Shaw, E. G. Meredith.

Société Bienveillante des Peintres de Québec

Officers.—Isidore Barbeau, president; F. Ochut, vice-president; T. Roberge, secretary; J.-B. Darveau, asst.-secretary; A. Vaillancourt, treasurer; E. Laberge, asst.-treasurer.

Société Bienveillante de St Roch

Officers.—J.-B. Robitaille, president; A. Dube, 1st vice-president; J. Dussault, 2nd vice-president; O. Goulet, recording secretary; J. H. E. Plamondon, asst.-recording secretary; L. P. Robitaille, corresponding secretary; D. Dion, treasurer; E. Dupont, asst.-treasurer; T. Armand, librarian.

Joint committee.—MM. Consigny, Drolet, Marcotte, Bissonnette and Poiré.

Auditors.—N. St. Pierre and F. X. Saucier.

St Joseph's Society of Diamond Harbour

Officers—J. A. Howe, president; D. J. Butler, R. Power, vice-presidents; D. J. Burns, treasurer; and T. Webb, secretary.

Committee.—J. Know, M. O'Connell, M. Crane, J. Shortis, J. Monaghan, J. Walsh.

St Patrick's Total Abstinence Society

Officers. Jacob Griffiths, president; J. G. Golden, treasurer; E. McCullen, recording secretary; G. A. Griffiths, assistant recording secretary; M. Davis, corresponding secretary; E. Connolly, assistant corresponding secretary.

Council.—J. Batterton, F. Martin, P. Doherty, J. Cosgrove.

SUBSCRIBERS' AND ADVERTISERS'

CLASSIFIED BUSINESS DIRECTORY

Being a complete list of such of our business men WHO NEED NOT BORROW there neighbour's directory.

SUBSCRIBERS AND ADVERTISERS, UP TO THE 1ST OF APRIL ONLY, *are classified in the various branches of business in which they are engaged.*

Academy

Christian Brothers Commercial, rev. Brother Eugène Abel, superior, Elgin 11

Accountants

Bedard, Girard & Cie., Mountain Hill 114
Bedard Henry A., Mountain Hill 114
Bouchard George V. H., St Peter 133
Pentland Charles, St Peter 139

Advocates

Alleyn Edmund R., St Peter 84
Andrews, Caron, Pentland & Stuart, St Peter 139
Aubert Ignace, St Peter 4
Baillairgé Louis G., St Louis 48
Bell & Joly, St Peter 118
Blanchet, Amyot & Pelletier, St Peter 61
Bossé Joseph G., Buade 4
Bradley Robert J., St Peter 83
Chambers Robert, D'Auteuil 63
Chassé Honoré, Jupiter 15
Chouinard & Chouinard, Donnacona 10
Cook W. & A. H., St Peter 56
Dechêne & Dorion, St Peter 9
Dechêne George M., Garden 42
Delisle Arthur, St Joseph 12
Dionne J. Adolphe, Mountain Hill 105
Drouin Frs-X., St Peter 29
Dunbar James, Des Carrières 2
Fitzpatrick & Burroughs, St Peter 139
Flynn honble E. James, St Peter 61
Fontaine & Martin, Mountain Hill 105
Gauthier Edouard C. E., St Peter 9
Gibsone & Aylwin, St James 14
Gowen Hammond, St Peter 125
Hearn Matthew A., Parloir 5
Langelier J. Chrysostôme, St Ursule 59
Langlois Charles B., St Peter 119
Langlois Jean, St Peter
LaRue, Angers & Casgrain, Mountain Hill 105
LaRue Achille, St Peter 12
Lemieux François-X., Garden 40
Lortie Edmond, St François 104
Malouin, Malouin & Malouin, Garden 37
Miller W. James, St Peter 4
Molony Thomas J., St Peter 98
Montambault, Langelier & Langelier, St Peter 56
Morisset & De St Georges, Garden 51
Mountain Arthur, St Peter 83
Nadeau Joseph, St Peter 4
O'Donnell & Parent, St Peter 98
Oliver Theophilus H., St Peter 92
Pelletier & Bedard, St James 14
Pelletier & Chouinard, St Louis 48
Pemberton & Languedoc, St Peter 56
Philbert Edouard, Commissioners 10
Picher Arsène, St Ann 63
Pinault Louis F., Donnacona 12
Prince J. Evariste, St Peter 98
Robertson Alexander, St Peter 92
Robitaille Amedée, Donnacona 8
Ross honble. David A., Mountain Hill 116
Tessier & Pouliot, Buade 15
Tousignant J. Ovide, St Ann 25
Turcot H. Adjutor, St Peter 42
Vallée R. Pamphile, Mountain Hill 103
Vidal & Dionne, Mountain Hill 105

Advocates library

Montambault Didier J., treasurer, St Louis 63

Agents

Allans, Rae & Co., steamers, Champlain 109
Andrews F. H. & Son, manufacturers, St Paul 2-4
Beautey Henri, wines, liquors and alimentary products, Fabrique 51
Bedard, Girard & Cie., manufacturers, Mountain Hill 114 and Notre-Dame 46-48
Belleau James F., insurance, St Peter 56
Bernard & Allaire, sewing machines, pianos and organs, St John 77-79
Bisson A. Wilfrid, insurance, St Peter 125
Boily J. Edouard, crown lands, St Joseph 24
Bossé H. C. & Co., general, St Peter 125
Bouchard George V. H., insur, St Peter 133
Burroughs Geo. H., financial, St Peter 71
Carbray, Routh & Co., general commission and shipping, St Peter 114
Champion Chs. P., insurance, St Peter 66
Charland & Co., general, St James 13

Delille Ferdinand, railway, St Peter 45
Demers A. Guillaume, agent for Thomas May & Co., Palace 46
Desforges Anatole, Richelieu & Ontario Navigation Co., Dalhousie 12
Foisy & Frères, sewing machines, pianos and organs, St Joseph 287
Ford J. & Co., paper, Portneuf
Fraser William J., insurance, St Peter 101
Gaboury Augustin, steamers, Dalhousie 40
Grenier George, general, St Peter 4
Gariepy Charles, freight, Des Sœurs 19
Hamel & Lapointe, general, St Joseph 12, St S.
Holloway Frank, insurance, St Peter 105
Hossack Jas. & Co., insurance, St Peter 68½
Laird John, ship, St Peter 113
Laurencelle L. Alfred, commission, St Peter
Laurin Joseph, crown domain, Couillard 30
Lee T. Conrad, general, St Peter 101
Lefrançois & Thiboutot, agricultural implements, St Paul 110
Macpherson W. M., steamers, Dalhousie 75
McCorkell John J., biscuits and confectioneries, St Paul 26
Michaud Jos. R., tickets, Sous-le-Fort 8-10
Mitchell Robert, insurance, St Peter 128
Murphy Owen & Nephew, insurance, St Peter 89
O'Neil & Judd, ship, St Peter 70
Orkney William G., railway, Arthur 40
Plamondon J. H. E. & Co., sewing machines, pianos and organs, St Joseph 246-248
Rooney Joseph, Dublin stout and Irish whiskey, Sault-au Matelot 21
Ross & Co., steamers, Dalhousie 75
Scott H. S. & Co., safes, St Peter 60
Sewell Henry H., insurance, St Peter 125
Shipman T. D., tickets, Sous le-Fort 17
Smith David, insurance, St Peter 119
Stafford Lawrence, snr., immigration, Champlain 101-103
Stocking Robert M., tickets, St Louis 32
Stockwell Frs. W., financial, St Peter 125

Agricultural implements

Frost & Wood, St Paul 30
La Compagnie Manufacturière de Québec, C. T. Côté, manager, St Paul 191
Lefrançois & Thiboutot, St Paul 110

Archbishop's palace

Bolduc rev. Jean-Bte. Z., proctor, Port Dauphin 2

Architects and designers

Berlinguet Frs-X, St John 201
Bertrand Jean-Bte., Desfossés 101
Charest Elzéar, St Augustin 5
Ouellet David, D'Aiguillon 85
Pageau Joseph, Couillard 50
Peachy J. Ferdinand, St John 440
Staveley Harry, St Peter 113
Talbot Eugène M., St Valier 73
Tanguay G. Emile, St Eustache 38

Artificial teeths and dental goods

Mathie Paul, St John 22

Auctioneers

Grenier G. R. & Co., Parent 26, St S.
Lemieux O. & Co., St John 253
Maxham A. J. & Co., St Peter 130
Murphy Owen & Nephew, St Peter 89

Bailiffs

Casault Honoré, St Patrick 39
Grenier George, St Peter 4
Plamondon Apollinaire, St Louis 76
Tapin Joseph A., St Joachim 101

Bakers

Drolet Joseph G., St George 102
Falardeau Jacques, Crown 98
Falardeau Pierre, Caron 34
Glass John, ship biscuit, St Peter 103
Gosselin Jonas, Sauvageau 92, St Sauveur
Hethrington Thomas, St John 336-338
McCorkell James, St Joseph 169
Voyer Laurent, St Olivier r 84

Banker

Barrow Edm. C. Buade 17, and St Peter 64

Banks

Bank of British-North-America, H. M. J. McMichael, manager, St Peter 124
Bank of Montreal, J. Porteous, manager, Arthur 1
Banque Nationale, P. G. Lafrance, cashier, St Peter 77
Caisse d'Economie de N.-D. de Québec, F. R. A. Vézina, manager, St John 21
Merchants' Bank, W. L. Marler, manager, St Peter 79
Quebec Bank, J. Stevenson, cashier, St Peter 110
Savings' Bank,—B. of U. B.—G. Veasey, manager, St Louis 9
Union Bank, P. MacEwen, cashier, St Peter 54

Basilica presbytery

Auclair rev. Joseph, curate, Buade 16

Beer bottlers

Crawford Andrew, f. Palace, cor Arsenal 1-3
Dignard P. & Co., St Valier 65
Gauvin Michel, St Paul 99-101
Grenier Odilon, St Valier r 361
Montreuil Nérée Y., St Paul 179
O'Donnell James, St Angèle 26
O'Regan Patrick, Palace 56
Watson William, Garden r 51

Bell hangers

Lowe James, St Ann 113½
Maguire James, St Ursule 8
Phillips George T., St John 11
Phillips & O'Sullivan, Desfossés 34

Bell telephone Co. of Canada

Duchesneau William, agent, Fabrique 57

Blinds, saches and doors

Archer Joseph, snr., St François 8

Boarding houses

Hallée Mrs. Joseph, St Peter 41-43
Verrault Miss Emma, St Ursule 16
Voyer Laurent, Garneau 18

Boat dealer

Dutil Jean-Bte., Lea lenall cor. Dalhousie

Boilermakers

Drolet Frs-X., St Joseph 75-77
Learmonth A. & Co., St Paul 165

Bookbinders

Dawson & Co, St Peter 72
Lemieux P. Télesphore, Garneau 34

Booksellers and stationers

Chaperon & Co., Fabrique 38
Dawson & Co., St Peter 72
Déry I. Pierre, St Peter 40
Drouin L. & Frère, St Joseph 96
Fournier Frs.-X. & Co., Fabrique 6
Garant A. T., St John 8
Gauvreau Joseph S., St Peter 18
Hardy Narcisse S., Notre-Dame sq. 9-10
Holiwell Charles E., Buade 12
Langlais J. Alfred, St Joseph 177
Miller M. &. Son, St Peter 59
Stanley William, St John 69-71
Wright & Co., Mountain Hill 24, and St John 98

Boom proprietor

Blais Jacques, Champlain 757

Boots and shoes—retail

Bilodeau Louis, Sous-le-Fort 45-47
Boivin Alfred, Notre-Dame 19
Boivin P. Isaïe, Sous-le-Fort 44
Campbell John, St John 229
Côté Mrs. Joseph, St John 257
Gilbert Joseph, St John 296
Grenier Honoré, St John 294
Jacques William, Buade 2
Lachance Joseph, Du Pont 65
Lavoie Bonaventure, Little Champlain steps 6, and Sous-le-Fort 41
Maguire John, St John 20
Mahony Thomas, St John 14
Turcot Paul, St John 63
Turcot Philippe, St Joseph 109, and Du Pont 120-120½
Vézina A. & Co., St Joseph 60

Boots and shoes—wholesale

Boivin P. Isaïe, Arago 131
Bégin O. & Co., Arago 18-20
Bresse Guillaume, Dorchester 31
Griffith Henry, Turgeon 2 cor. St Valier
Marsh & Polley, St Valier 375-383
Poirier J. & Co., Commissioners 90-92
Quebec Shoe Company, Arago 9-11
Ritchie John, St Helen 117½
St Pierre & Clapin, Turgeon 2 cor. St Valier
Woodley James E., Charest 21

Botanical physician

Racicot J. Elie P., St Joseph 25

Brass founders and coppersmiths

Chalifour Louis F., Desfossés 10-12
Maguire James, St Ursule 8
Mulholland Andrew, St John 70
Phillips George T., St John 11
Phillips & O'Sullivan, Desfossés 34
Sampson Robert, jnr., St John 249

Brewers

Boswell J. K. & Son, St Valier 8

Brokers

Arcand Dosithé, exchange, St Peter 74
Barrow Edmond C., exchange, Buade 17, and St Peter 64
Bouchard George V. H., St Peter 133
Burroughs George H., stocks, St Peter 71
Bryant, Powis & Bryant, wood, Gibb lane
Delille Ferdinand, stocks and exchange, St Peter 45
Drum S. Wilson, insurance, St Peter
Grenier G. R., & Co., bankrupt stocks, Parent 26, St S.
Hossack James & Co., St Peter 68½

Joncas Charles, customs, Custom House
Laird John, ship, St Peter 113
Lee T. Conrad, merchandise, St Peter 101
Ross & Co., ship, St Peter 92
Sanderson Edward, insurance, St Peter 82
Schwartz Wilhelm A., ship, St James 2
Venner William, estate, Du Pont 48

Broom and brush manufacturers

Bégin & Co., St Antoine 6
Whitehead & Turner, Notre-Dame 54

Builders and contractors

Amiot Louis S., Richelieu 123
Archer Joseph, snr., St François 8
Beemer Henry J., railway, St Peter 93
Bernard & Co., D'Aiguillon 154
Charlebois Alphonse, Grande Allée 52
Côté P. & Co., Artillery 94
Dorion Isaac, Fleurie 28-30, & Du Pont 14
Larose Louis, snr., Artillery 32
Motard & Trudel, St Valier r 168
O'Leary Charles, Fleurie 8
Pampalon Thomas, Côte St Geneviève 38
Whalen John P. & Co., Jesuit barrack grounds

Building and loan societies

Quebec Permanent Building Society, J. G. Gourdeau, secretary, St John 23
Société de Prêts et Placements de Québec, R. LaRoche, sec.-treasurer, St Peter 139
Société Permanente de Construction des Artisans, A. J. Auger, sec.-treasurer, St Peter 125

Butchers

Arel D. & S., 18 Champlain market hall
Drolet Jean, Champlain market hall
Paquet Joseph, Montcalm market hall
Tozer & Co., Montcalm market hall

Cabinetmakers and upholsterers

Drum Cab't. Manufact'g Co., St André 125
Gagnon Thomas, St Valier 65, St S.
Pageau Pierre, St George 64
Rickaby David S., St John 309-311
Vallière Philippe, St Valier 32-44

Carpenters and joiners

Amiot Louis S., Richelieu 123
Bernard & Co., D'Aiguillon 154
Côté P. & Co., Artillery 94
Cummings Alexander, Treasure 5

Carpets and oil cloths

Behan Bros., Buade 43
Gagnon H. & Co., Crown 58 & Desfossés 220
Glover, Fry & Co., Fabrique 24-26
Hamel Jos. & Bros., Mountain Hill 62
Paquet Zéphirin, St Joseph 163-167
Pelletier & Tardif, St Joseph 207
Robitaille & Savard, St Joseph 223, and Crown 52-54
Simons & Foulds, Fabrique 20

Carriage, coach and sleigh makers

Gauvin Bénoni, Berthelot 27-29
Hough Chs. & Sons, St Ann 95-103
Verret Ambroise, St George 83-85

Carvers

Bélanger Anaclet, St John 177
Morency L. & Bro., St Joseph 113
Ruel Narcisse O., St Joseph 50, St S.

Chemists and druggists

Brunet W. & Co., St Joseph 139-141
Burke John E., Fabrique 2, cor St Famille
Giroux Edmond & Bro., St Peter 37-39
LaRoche & Co., Buade 14
Leclerc A. & Co., St Joseph 243
MacKay Dr. J. M. & Co., Fabrique 42½
Mathie Paul, St John 22
McLeod Roderick, Fabrique 16
Morin Dr. E. & Co., St John 314
Morrison Joseph E., Buade 31
Rinfret P. François, St John 154
Veldon John J., St Joseph 120
Vernier Jacques, St John 119

☞
CHERRIER'S QUEBEC CITY DIRECTORY, 27th edition, established in 1858. A. B. CHERRIER, publisher and compiler. Printing Office, Fabrique 30 and Branch Office, St Peter 72, P. O. Box 107, Quebec
☜

China, glass and earthenware-retail

Bérouard François, Crown 16
Curodeau Mrs. François, St John 216
Jacques Jean-Bte., Crown 89
Norris Thomas, Palace 48
Rondeau Joseph, St John 386
Vallerand André, Dalhousie 67
Vallerand Aristide G. L., St Joseph 91
Vallerand F. Olivier, Mountain Hill 92
Venner Joseph E., St Valier 76, St S.

China, glass and earthenware—wholesale

Renaud & Co., St Paul 24
Thomas Francis T., St Peter 73
Vallerand André, Dalhousie 67
Vallerand F. Olivier, Mountain Hill 92

Chronometers, charts and nautical books

McCallum Archibald, St Peter 65

Civil engineers

Berlinguet Frs-X., St John 201
Bertrand & Co., foot Church, North end
Rosa Joseph, Queen 52-54
Sewell Alexander, Bell 15

Cloathing

Grand-Union-Cloathing Co., A. Taylor, manager, St Joseph 95

Clubs

Club des Marchands, C. L. Tanguay, manager, Crown 50
Club de Québec, F.-X. Sauviat & Co., managers, St George's Hall, Collins 8

Coal merchants

Baile John, Prince of Wales 4
Borland Robert & Co., St Peter 116
Crawford W. H. & Co., Dalhousie 73
Gagnon Gédéon, Commissioners' wharf
Gingras Philippe & Co, St Paul 194, and St Peter 107
MacNaughton J. & Co., East India wharf
Webster G. M. & Co, Dalhousie 95-97

Coal oil and lamps

Curodeau Mrs. François, St John 216
Hossack John F., Fabrique 56
Norris Thomas, Palace 48
Renaud & Co., St Paul 24
Rondeau Joseph, St John 386
Thomas Francis T., St Peter 73
Vallerand André, Dalhousie 67
Vallerand Aristide G. L., St Joseph 91
Vallerand F. Olivier, Mountain Hill 92

Collector of customs

Blanchet Dr. Joseph G., Custom house

Collector of inland revenue

LaRue George, Custom house

Collector of provincial revenue

Fortier Dr. Joseph E., St Ann 20

Commission merchants

Andrews F. H. & Son, St Paul 2-4
Bennett & Co., Bell 15
Bennett Samuel J., St Peter 113
Brousseau Sem P., Henderson 2-4
Carbray, Routh & Co., St Peter 114
Clint J. H., St Paul 182
French H. W. & Co., St James 18
Hunt Weston & Son, Dalhousie 69
Joseph A. & Sons, Sous-le-Fort 23-25
Laird John, St Peter 113
Laird Joseph U., St Peter 126
Laurencelle L. Alfred, St Peter
Lee T. Conrad, St Peter 101
LeMesurier Edward, St Peter 78
Lepage Joseph, St James 17-19
Pitl Charles, Dalhousie 63-65
Verret, Stewart & Co., Arthur 39

Companies

Allans, Rae & Co., agents Allan Line, office and wharves, Champlain 169
Asbestos Mining & Manufacturing Co., B. M. Berry, superintendent, St Charles 32-34-36
Canada Cordage Factory of Montreal, F. H. Andrews & Son, agents, St Paul 2-4
Canada Shipping Co., H. H. Sewell, agent, St Peter 125
Canadian Express Co., W. C. Scott, manager, Mountain Hill 107
Cap Rouge Pier & Wharfage Co., A. Bowen, manager, St Peter 61
Dominion Steamship Co., W. M. Macpherson, agent, Dalhousie 75
Drum Cabinet Manufacturing Co., T. Craig, manager and secratary-treasurer, office and show rooms, St André 125
Grand Trunk Railway Co., W. G. Orkney, agent, office and terminus, Arthur 40
Great-North-Western Telegraph Co., E. Pope, superintendent, St Peter 83-85
Halifax Steamship Co., W. M. Macpherson, agent, Dalhousie 75
Hansa Steamship Co., W. M. Macpherson, agent, Dalhousie 75
Intercolonial Coal Co., J. Laird, agent, St Peter 113
London Steamship Co., Ross & Co., agents, Dalhousie 75
Montreal Ocean Steamship Co., Allans, Rae & Co., agents, Champlain 169
North Shore Railway Co., A. Davis, superintendent, office and station, off St Paul 232
Quebec Central Railway Office, G. Addie, agent, Dalhousie 22
Quebec Fishing Co., H. C. Bossé, manager, St Peter 125
Quebec Gas Co., D. H. Geggie, manager, Place d'Orléans 2-4
Quebec & Lake St John Railway Co., J. G. Scott, secretary, St Peter 92
Quebec & Levis Electric Light Co., of Quebec, S. Mohr, general manager and electrician, office and works, D'Auteuil cor St John

Quebec & Levis Ferry Co., J. Patton, jnr., manager, Dalhousie 24-26
Quebec North Shore Turnpike Trust., J. Cantillon, secretary, St Peter 95
Quebec Steamship Co, A. Ahern, secretary, St James 48
Richelieu & Ontario Navigation Co., A. Desforges, agent, Dalhousie 12
Riverside Worsted Co., G. E. Smiddy, manager, Jacques-Cartier, Hare Point
St John Street Railway Co., W. W. Martin, manager, St John 490-492
St Lawrence Steam Navigation Co., J. Chabot, manager, Dalhousie 40
St Lawrence Warehouse Dock & Wharfage Co., J. Adam, manager, Mountain Hill 120
Temperley & Mississippi Steamship lines, Ross &Co., agents, Dalhousie 75

Confectioners and biscuit bakers

Allard J.-B. & Son, St Joseph 147-149
Dupuis Alphonse B., St Paul 57
McCorkell John J., St Paul 26
McWilliam William, St John 116, and Fabrique 50
Romerill George, St Patrick 54

Consulates *(see foreign consulates)*

Cooper

Parent Thomas, Sault-au-Matelot 43-45

Coroner and deputy coroner

Belleau Dr. A. G., coroner, St Ursule 24
Garneau Dr. Jos. A., deputy, Church 45

Court of appeals

Dorval Augustin, clerk, St Louis 63

Covekeepers

Bennett & Co., Bell 15
Bowen Amos, St Peter 61
Roche John, Wolfe's cove
Sharples Brothers, Sillery, Bridgewater, and Safety
Smith, Wade & Co., St James 14

Crown office

Duggan William E., clerk, St Louis 63

Crown timber dues office

Chaloner Henry J., collector, Sault-au-Matelot 11-13

Culler's office

Patton James, superviser, Sault-au-Matelot 11-13

Custom house broker

Joncas Charles E., Custom house

Cutler

Côté Charles, St John 240

Dentists

Dorval Eugène, St John 35
Ievers Henry, St Ursule 58
McKee John S., St Ursule 7
Ross Harrison D., St Ann 77

☞

DIRECTORY PUBLISHER

Cherrier A. Benjamin, St Peter 72, P. O. Box 107, Quebec

☜

Dominion board of license commissioners

Dionne Dr. N. E., chief inspector, Fabrique 18

Dry goods—retail

Amyot G. Elie, St John 429
Behan Brothers, Fabrique 43
Béland Théophile, St John 166
Bélanger Edouard, Notre-Dame 29-31
Bergevin Léonidas A., Notre-Dame 45
Blais & Emond, St Joseph 215-217
Boisseau Alfred E., St Joseph 29
Bouchard Ovide, St Joseph 106-108
Brunet, Laurent & Co., St Joseph 155
Caron A. P. & Frère, Notre Dame 9-11
Collin L. & Bro., St Valier 50, St Sauveur
Constantin A. T. & Co., St John 318
Côté & Faguy, St John 4
Côté Pierre J., St John 350-352
D'Auteuil P. Charles, St Joseph 123-125
Dechêne François M., Notre-Dame 47-49
Donohue Thomas D., St John 182
Drolet Delphis, St Joseph 201-203
Fortin I. Abel, St Joseph 105
Fortin & Bélanger, St Joseph 112-114
Gagnon H. & Co., Crown 58 & Desfossés 220
Garneau Némèse, Couillard 60
Glover, Fry & Co., Fabrique 24-26
Hamel J. & Brothers, Mountain Hill 62, and Sous-le-Fort 58
Horan Jeremiah, St John 172
Lepage Frs.-X. & Co., Crown 53
McCord Thomas, St Valier 235
Paquet Zéphirin, St Joseph 163-167
Pelletier & Tardif, St Joseph 207
Poulin & Villeneuve, St Joseph 183
Read Samuel, St John 146
Robitaille & Savard, St Joseph 221-223, and Crown 52-54

Rousseau Eutrope, St Joseph 195-197
Simard François, St Joseph 137
Simons & Foulds, Fabrique 20
Venner P. Edouard, St Valier 70, St S.

Dry goods—wholesale

Garneau P., Fils & Cie., St Peter 48
Gauvreau, Pelletier & Co., St Peter 87
Hamel J. & Brothers, Dalhousie 51-57
Léger & Rinfret, Mountain Hill 111-113
McCall, Shehyn & Co., St Peter 52
McLimont W. & Son, St Peter 80
Thibaudeau, Frères & Cie., Dalhousie 41-43

Dyers and scourers

Britton John, feathers, Du Pont 88
O'Brien John F., furs, St John 95
Pfeiffer A. S. & Co., general, McMahon 6

Engravers

Gagnon J. & G., King 104½
Lépine François, St John 50
Quebec Engraving Co., St Peter 125

Express company

Canadian — William C. Scott, manager, Mountain Hill 107

Fabrique de Québec

Cinq-Mars Charles, notary, Buade 18

Fire wood merchants

Gagnon & Bros., St Paul 42-44, and Leadenhall 9

Fish dealers

Canadian Exportation Co., St Peter
Jeffrey, Montreuil & Co., Dalhousie 69
Quebec Fishing Co., St Peter 125
Verret, Stewart & Co., Arthur 39

Flour and grain merchants

Archer, Leduc & Co., Dalhousie 59
Bertrand Wilbrod, St George 97-99
Brodie W. & R., Arthur 5
Bussière Paul G., Dalhousie 3-13
Bussière Samuel, Sutherland 40
Carrier William, Dalhousie 104-103
Drolet & Poitras, Dalhousie 92 cor St James
Huot Phidime, Desfossés 2-4-6
Kirouac F. & Son, St Peter cor. St André
Laroche Ambroise, St Paul 96
Lennon, Pennée & Co., Leadenhall 7-9
Mitchell Robert, St Peter 123
Renaud J.-B. & Co, St Paul 72-82
Tanguay George, snr., Arthur 7

Foreign consuls and consular agents

Argentine Republic: (general) J. A. Maguire, St Peter 118
Belgium: (general) C. Janssen, St Foye road
Brazil: J. U. Laid, St Peter 126
France: (general) A. Lanen, St Louis 54
German Empire: C. Pitl, Dalhousie 63-65
Italy: E. Schwartz, consular agent, St James 2
Montevideo: C. P. Champion, St Peter 66
Peru: J. Laird, St Peter 113
Portugal: F. Carbray, St Peter 114
Spain: (general) His Excellency the Count of Premio-Real, G. C. I., G. C. N., etc., St Louis 89
Sweeden & Norway: W. A. Schwartz, St James 2

Founders

Bisset Brothers, St Valier 14
Demers & Riverin, St Paul 102-105
Drolet Frs. X, St Joseph 75-77
Learmonth A. & Co., St Paul 165
Terreau Mrs. Charles, St Paul 136

Frame makers and guilders

Bélanger Anaclet, St John 177
Morency L. & Bro., St Joseph 113
Ruel Narcisse O., St Joseph 59, St S.

Fruit dealers—wholesale

Barden Richard, St Peter 14-16
Clogg J. R. & Co., Sault-au-Matelot 17-19
Green James H, Champlain Market place
Rhéaume Pierre, St Paul 49
Thibaudean Jean-Bte, St Peter 21

General merchants

Bolard, Girard & Cie, Mountain Hill 114, and Notre-Dame 46-48
Hale Edward J., Dalhousie 75
Hearn honble. John, Sault-au-Matelot 15
Thomson D. C. & Co., St James 20

Glove and mitt manufacturer

Bellerive Charles, St Joseph 84

Government cartridge factory

Provost major Oscar, superintendent, Artillery Park, McMahon

GOVERNMENT DEPARTMENTS

Agriculture and public works. — Lesage Simeon, assistant commissioner - *1st flat South Wing, Grand Allée* 94

Attorney general — Defoy Joseph A., assistant—*2nd flat West Wing, St Augustin* 141
Audit office—Drolet Gaspard, provincial auditor—*1st flat North and West Wings, St Augustin* 141 and *St Julia*
Cadaster office—Lachaine F. M., inspector—*3rd flat West Wing, St Augustin* 141
Crown lands—Taché Eugène E., assistant commissioner—*2nd and 3rd flats West Wing, St Augustin* 141
Executive council — Grenier Gustave, deputy clerk - *2nd flat South Wing, Grande Allée* 64
Legislative assembly — Delorme Louis, clerk of the House, Government House, *Grande Allée* 64
Legislative council — De Boucherville George B., chief clerk, Government House, *Grande Allée* 64
Library of parliament — LeMay Pamphile, librarian, Government House, *Grande Allée* 64
Marine and fisheries—Gregory John U., agent, Champlain 101--103
Provincial registrar — Langelier Jean, deputy — *3rd flat South Wing, Grande Allée* 64
Provincial secretary—Jolicœur Philippe J., assistant-secretary—*2nd flat West Wing, St Augustin* 141
Public instruction—Ouimet honourable Gédéon, superintendent—*2nd & 3rd flats North Wing, St Julia*
Queen's printer office—Langlois C. F., Queen's Printer, *1st flat North Wing, St Julia*
Treasury - Machin Henry T., assistant provincial treasurer—*1st flat North & West Wings, St Augustin* 141 *and St Julia*

Green Grocers

Barden Richard, St Peter 14-16
Clogg J. R. & Co., Sault-au-Matelot 17-19
Green James H., Champlain Market place
Hogan Michael, Garden 7-11
Lemieux Mrs. Thomas, St John 72
McManamy Daniel, St John 92
Rhéaume Pierre, St Paul 49
Roumilhac Edouard, St John 12
Simard Charles, St John 55-57
Thibaudeau Jean-Bte., St Peter 21

Grocers and liquor dealers—retail

Asselin Joseph E., St Joseph 271
Bérubé & Chouinard, Finlay Market place 39-41
Binet L. Napoléon, Buade 67
Blais L. Edmond, Crown 104
Blumhart & Riverin, Crown 45
Boyce M & Son, St George 15-17
Brousseau Sem P., Henderson 2-4
Bussière Joseph, D'Aiguillon 238-240
Cantin Antoine A., St Valier 363-365
Chouinard Elzéar, St Peter 11
Coleman Maurice W., Du Pont 78
Croteau & Bro., Champlain Mkt. place 30
Dion Louis, St John 164
Drolet S. Narcisse, St Valier 393
Dubeau & Co., Crown 62-64
Dugas Arsène, St Joseph 33
Fraser Alexander, St Nicholas 15
Gaboury Léon, St John 225
Genest Ferdinand, Champlain Market Hall
Giroux P. Isaïe, Champlain 777
Grenier Frs X., Du Pont 91-95
Grenier J.-B. Alfred, St John 78
Hall G. & Co., St John 2
Hossack G. & C., Garden 19
Huot Phidime, Desfossés 2-4-6
Lebeau Joseph, St John 419
Lemelin Jean, Du Pont 111-113
Letellier Jean-Bte. E., St Paul 56-62
Lherault Joseph, St Valier, St S.
Marceau Eugène, St George 28
Marchand Honoré, Scott 121-123
Martel J.-B. & Co., Du Pont 84, and Couillard 2
McCone James, St John 108
Miller James, St John 190
Moisan Jean A., St John 315
Paquet & Potvin, Dalhousie 16
Parent Théodule, Crown 84-86
Richard Pierre, Garden 41
Rioux N. & Co., St Paul 92-94
Robitaille J. & Co., Palace 54
Smith Thomas, Des Prairies 22
Taylor E. & H., Champlain 712-716
Toussaint & Co., St Peter 22
Turcotte & Provost, St Joseph 205
Venner Joseph E., St Valier 76, St S.
Verret Prospère, St Joachim 77
Vocelle Olivier, Grant 28-30
Watters Adam, Fabrique 22

Grocers—wholesale

Ledroit Théophile, Sault-au-Matelot 9
Lepage Joseph, St James 17-19
Leclerc & Letellier, St Paul 48-50
Rioux N. & Co., St Paul 92-94
Thompson, Codville & Co, Notre-Dame 27
Turcotte Nazaire, Dalhousie 54-56-58
Ross John & Co., St Antoine 17
Whitehead & Turner, Dalhousie 83

Haberdashers

Darlington John D., Buade 7
Foley & Co., Mountain Hill 18
Glover, Fry & Co., Fabrique 24-26
Lee William, Buade 25
Morgan David, St Ann 12

Hair dressers

Bouchard J. Ernest, Sous-le-Fort 32
Desjardins Thomas, St John 234
Desplats A. C. Homère, St John 278
Lapointe J. Athanase, St George 68
Leclerc O. & Co., St Joseph 256
Marier Joseph S., St Paul 237½
Michaud Uldéric, Du Pont 76
Williams John, St Louis 34

Ham curers and sausage makers

Baller Brothers, St John 286

Hardware merchants—retail

Andrews Brothers, St John 1-3
Bigaouet J. Elzéar, St Joseph 2
Cantin Antoine A., St Valier 363-365
Doyle William, St Peter 15
Grenier Hector, St John 298
Kane James R., Fabrique 59-63
Martineau J. Elie, St Joseph 129
Réaume P. Ferdinand, St Joseph 102-104
Robitaille, Picher & Co., St John 155-159
Scott H. S. & Co., St Peter 60
Shaw S. J. & Co., St John 13, and Sous-le-Fort 37
Vandry Z. & Son, St John 163
Young Herman, Du Pont 106

Hardware merchants—wholesale

Beaudet & Chinic, St Peter 55-57
Scott H. S. & Co., St Peter 60
Wurtele C. & W., St Peter 96

Harness and saddle makers

Charest Joseph, Du Pont 87-89
Corneil Chs. & Son, St John 16
Fisher & Blouin, Fabrique 8

Hatters and furriers

Dechêne & Gingras, St Joseph 142
Dugal & Cie., St John 54
Dugal Alfred L. G., Notre-Dame 15-17
Laliberté Jean-Bte., St Joseph 145
Renfrew G. R. & Co., Buade 35-37

Homœopathic pharmacy

Mathie Paul, St John 22

Homœopathic practitioner

Gale G. Goldsworthy, M. D., M. D. Homœopathy; C. M. M. D. Allopathy, St Ursule 37

Hospital of the Sacred-Heart

Sister St Joseph, superioress, off St Valier

Hotels

Albion, W. Russell, prop., Palace 31-33
Blanchard's, N. Pelletier, proprietor, Notre-Dame sq. 2-3
Château St Louis, The Russell Hotel Co., proprietors, St Louis cor. Haldimand and cor. St Ann and Garden
Dominion House, J. Poitras, proprietor, D'Aiguillon 105-109
Henchey's, P. Henchey, prop., St Ann 34-40
Lion D'or, Esique Dion, proprietor Grande Allée 82-84
Mountain Hill House, Arthur Dion, proprietor Mountain Hill 94-98
Quebec Hotel, P. Déry, prop., Du Pont 92-96 cor. King 75-81

Immigration

Dominion of Canada immigration office, L. Stafford, snr., agent, Champlain 101-103

Indian works and rubber goods

Dugal Alfred L. G., Notre Dame 15-17
Dugal & Cie., St John 54
Laliberté Jean-Bte., St Joseph 145
Renfrew G. R. & Co., Buade 35-37
Talbot & Co., — *a speciality of indian works*, Sous-le-Fort 57, and St Louis 72

Inspectors

Public Works: A. Huot, Du Fort 3
Weights and measures, L. A. Côté, St Andrew 4

Insurance companies and agents

Accident Insurance Co. of N.-A., T. H. Mahony, St Peter 78, and Geo. V. H. Bouchard, agents, St Peter 133
Agricultural Insurance Co. of Watertown, N. Y., T. H. Mahony, St Peter 78
British America Fire & Marine Assurance Co., T. H. Mahony, St Peter 78
British & Foreign Marine Insurance Co., A. J. Maxham & Co., agents, St Peter 130
Canada Life Assurance Co., Geo. V. H. Bouchard, agent, St Peter 133
Citizens Life & Accident Ins. Co., Jas. F. Belleau, agent, St Peter 56
Commercial Union Marine Assurance Co., of London, Eng., R. Mitchel, agent, St Peter 128
Commercial Union Fire Assurance Co., D. C. Thomson, agent, St James 20
Confederation Life Insurance Co. of Toronto, H. H. Seweil, agent, St Peter 125
Equitable Life Assurance Society of U.-S., T. H. Mahony, agent, St Peter 78
Guarantee Co. of North America, A. J. Maxham, agent, St Peter 130

Glasgow & London Fire Insurance Co., of Eng., J.-B. Morissette, jnr., agent, St Peter 78
Guardian Fire Assurance Co. of London, Eng. James F. Belleau, agent, St Peter 56
Imperial Fire Insurance Co. of London, Eng., H. H. Sewell, agent, St Peter 125
Lancashire Fire Insurance Co. of Manchester, Eng., James F. Belleau, agent, St Peter 56
Liverpool & London & Globe Fire Insurance Co., W. M. Macpherson, agent, Dalhousie 75
London Assurance Corporation, A. J. Maxham, agent, St Peter 130
London Guarantee & Accident Co., (limited), of London, England, D. Smith, agent, St Peter 119
London & Lancashire Life Assurance Co., F. Holloway, general agent, St Peter 105
London & Lancashire Fire Insurance Co., T. H. Mahony, general agent, St Peter 78
National Assurance Co of Ireland, O. Murphy & Nephew, agents, St Peter 89
New-York Life Insurance Co., D. Smith, agent, St Peter 119
North British & Mercantile Fire & Life Insurance Co., J. Laird, agent, St Peter 113
Phœnix Fire Assurance Co. of London, Weston Hunt & Son, agents, Dalhousie 69
Provident Mutual Association of Canada, A. W. Bisson, agent, St Peter 125
Quebec Fire Assurance Co., W. L. Fisher, secretary, head office, St Peter 81
Queen Fire & Life Insurance Co. of England, C. P. Champion, agent, St Peter 66
Royal Canadian Insurance Co., T. Roy, agent, St Peter 95
Royal Insurance Co., C. P. Champion, agent, St Peter 66
Standard Life Assurance Co, of Edinburgh, Scotland, S. Wilson Drum, agent, St Peter
Sun Life & Accident Assurance Co. of Canada, W. M. Macpherson, agent, Dalhousie 75
The Fire Insurance Association of London Eng, F. Holloway, agent, St Peter 105
Travelers Accident Insurance Co., of Hartford, S. Wilson Drum, agent, St Peter
United-States Life Ins. Co, of New York, Jas. Hossack & Co., agents, St Peter 68½
Western Fire & Marine Assurance Co., A. Fraser & Co., agents, St Peter 90

Jesuit's residence

Saché rev. L. C., superior, Dauphine 14

Jewellers and watchmakers

Bedard Elie, St Paul 245
Bowen, Bros., & Co., St Paul 197
Cantin Léon, St John 173-175
Drolet J. Télesphore, St Joseph 117
Duquet Cyrille, Fabrique 65-67-69
Falardeau Joseph I., Du Pont 49
Gagnon J. & G., King 164½
Lafrance Ambroise A. Palace 26
McCallum Archibald, St Peter 65
Poulin P. E. & Co., St John 73
Routier Alfred C., Mountain Hill 50
Seifert Gustavus, Fabrique 34

Journalist

Treffry Joseph E., St Eustache 80

Judges

Andrews honble. F. William, Superior Court, Little River St Charles
Irvine honble. George, Vice-Admiralty Court, St Louis 63
McCord honble. Thomas, Superior Court, and deputy judge of Vice-Admiralty Court, St Geneviève 33
Stuart honble. Andrew, chief justice Superior Court, Mount Pleasant, Simard
Taschereau honble. J. Thomas, Supreme Court, St Louis 26

Junk dealers

Gagnon & Bros., St Paul 42-44, and Leadenhall 9
Leclerc Laurent, St Paul 90
Létourneau F.-X. & Co., St Paul 32
Noël Joseph, St Paul 34-36

Land surveyors

Gagnon Gédéon, Jupiter 1
Rosa Joseph, Queen 52-54
Sewell Alexander, Bell 15

La Québeccoise corsets factory

Dyonnet Léon, proprietor, Crown 27

Laval-Normal school

Bégin rev. Louis N., S. T. D, principal, Des Carrières 1

Laval University

Hamel rev. T. E., M. A., rector, Hébert 23

Leather merchants

Bérouard F. & Son, St Valier 237-241
Gourdeau Félix, St Valier 298-300
Fisk H. J. & Co., St Valier 299-301
Louis J. & Sons, St Peter 8
Rochet Olivier, St Valier 316
Roy Charles E., Du Pont 58

Literary and Historical society

Pope Edwin, treasurer, St Stanislas 44

Livery stables

Hough Charles & Sons, St Ann 95-103
Poitras Joseph, D'Aiguillon 109

Lumber and timber merchants

Archer & Co., St André, cor St Thomas
Archer Joseph, snr., St François 8
Béland & Martineau, Prince Edward 96-100
Bennet & Co., Bell 15
Bennett Samuel J., St Peter 113
Bertrand & Co., Commissioners 6-8
Bowen Amos, St Peter 61
Burstall J. & Co., St Peter 81
Calvin D. D. & Co., St Peter 113
Carbray, Routh & Co., St Peter 114
Clint J. H., St Paul 188
Dobell R. R. & Co., Dalhousie 77
Dunn & Co., St Peter 98
Gilmour Allan & Co., Dalhousie 47
Hall Bros., & Co., Dalhousie 40
Hamilton Brothers, Bell 15
Humphrey George E., St Peter 128
King Brothers, Bell 15
Morency Edouard, St Joseph 579
Nesbitt Edmund T., Du Pont 165, cor. Prince Edward
Picard Joseph, Desfossés 144
Price Brothers & Co., St Peter 139
Roche John, Wolfe's cove
Sharples Bros., Sillery, Bridgewater and Safety coves
Sharples W. & J., St Peter 56
Smith, Wade & Co., St James 14

Machinists

Bisset Brothers, St Valier 14
Brown Lewis, St George 91
Drolet Frs.-X., St Joseph 75-77
Learmonth A. & Co., St Paul 165

Manufacturers

Beaudet & Chinic, nails and mill stones, St Peter 55-57
Bégin & Co., brooms and brushes, St Antoine 6
Bégin O. & Co., boots and shoes, Arago 18
Bellerive Charles, gloves and mitts, St Joseph 84
Boswell J. K. & Son, ale & porter, St Valier 8
Bresse Guillaume, boots & shoes, Dorchester 31
Canada Cordage Factory, Carbray, Routh & Co., agents, St Peter 114
Chalifour Onésime, lasts, Prince Edward 112
Crawford & Son, aerated waters, Arsenal 1-3
Dawson & Co., blank books, St Peter 72
Drum Cabinet Manufacturing Co., T. Graig, manager, St André 125
Ford J. & Co., papers, Portneuf
Frost & Wood, agricultural implements, St Paul 30
Gauvreau T. A. & Co., cement, D'Aiguillon 64
Houde B. & Co., tobaccos, Richelieu 187
La Compagnie Manufacturière de Québec, agricultural implements, C. T. Côté, manager, St Paul 191
Laliberté J.-Bte., hats and furs, St Joseph 145
La Québeccoise Corsets Factory, Leon Dyonnet, proprietor, Crown 27
Learmonth A. & Co., steam engines and pumps, St Paul 165
Lemesurier & Sons, tobaccos, St Paul 150
Piddington Thomas A., soap and candles, St Paul 112-114
Pion A. & Co., kid, Prince Edward 256
Plamondon J. H. E., & Co., leather tepps and wood shanks, St Joseph 246-248
Quebec Shoe Company, boots and shoes, Arago 7-11
Reid J. & W., papers, St Paul 98-100
Renfrew G. R. & Co., hats & furs, Buade 35
Ritchie John, boots & shoes, St Helen 117½
Riverside Worsted Co., (the) worsted goods, Geo. E. Smiddy, manager, Jacques-Cartier, Hare Point
Robitaille E. & A., vinegars, metylated spirits, pickles, etc, Bijouville
Rochet Cléophas, sole and stiffners, St Valier 9-17½, St S.
St Pierre & Clapin, boots and shoes, Turgeon 2 cor. St Valier
Timmons M. & Son, aerated waters, St George 74-76
Vallière Philippe, furniture, St Valier 32-44
Vessot S. & Co., grinding mill, St Charles 24
Whitehead & Turner, brooms & brushes, Dalhousie 83

Marble cutters and sculptors

Bélanger Ambroise J., St Joseph 272, and Desfossés 50-52

Quebec Marble Works, D'Aiguillon cor. St George 2

Mariage licenso issuer

Meredith E. Greaves, St Peter 92

Marine and emigrant hospital

Catellier Dr. Laurent, physician, Panet 14

Marine store (*see also junk dealers*)

Létourneau F.-X. & Co., St Paul 32

Merchant tailors

Bergevin Léonidas A., Mountain Hill 86
Blouin Jean-Bte., Notre-Dame 34
Coulombe & Godbout, Desfossés 146
Darlington John D., Buade 7
Dumas Louis G., St John 181
Dussault Théophile T., St Joseph 130-132
Foley & Co., Mountain Hill 18
Fuchs & Co., St John 40
Gagnon & Turgeon, Du Pont 53½ cor. Desfossés
Godbout Jean, St Joseph 97
Kuhring Carl, Garneau 50
Lee William, Buade 25
Morgan David, St Ann 12
Patoine Jean, St Joseph 254
Sauviat Jacques, Mountain Hill 74

Militia office

Duchesnay lieut-colonel Théodore J., St Louis 17

Millinery and fancy goods—wholesale

May Thomas & Co., Palace 46
Paterson, Kissock & Co., St John 41

Millwrights

Learmonth A. & Co., St Paul 165

Mount Hermon cemetery

Welch Henry W., sec.-treas., St James 18

Music—sheet and instrumental

Bernard & Allaire, St John 77-79
Foisy & Frères, St Joseph 287
Lafrance, Vincelette & Co., St Joseph 124
Lavigne Arthur, Fabrique 55
Morgan & Co., Buade 47
Nordheimer A. & S., Fabrique 28
Plamondon J. H. E. & Co., St Joseph 246-248

News agents

Dawson & Co., St Peter 72
Drouin L. & Frère, St Joseph 96
Holiwell Charles E., Buade 12
Wright & Co., Mountain Hill 26 & St John 98

North Shore railway

Davis A, superintendent, St Paul r 232

Notaries

Allaire Joseph, St Peter 28
Angers Edouard J., St Peter 12
Auger & Campbell, St Peter 109
Bignell William, St Peter 125
Boily J. Edouard, St Joseph 24
Bolduc Henri, St John 372
Charlebois Jean A., St Peter 81
Cinq-Mars Charles, Buade 20
Clapham J. Greaves, St Peter 113
Côté Jean, St Réal 15
Falardeau Léopold P., Massue 84, St S.
Gauvreau Alexandre, St Peter 84
Hamel & Lapointe, St Joseph 12, St S.
Huot Philippe, St Louis 7
LaRue V. Winceslas, St Ann 28-30
Leclerc & Gosselin, St Joseph 245
Lortie T. St Jean, St Peter
Meredith & Couture, St Peter 92
Parkin John B., St Louis 44
Savard Joseph, St Joseph 7, St S.
Sirois Louis P., Couillard 19
Tessier, Delâge & DeLéry, D'Aiguillon 10
Tremblay George T., St John 333
Vocelle Augustin, St Nicholas 8

Oculist and aurist

Simard Dr. Louis J. A., St Louis 46

Opticians

Cantin Léon, St John 173-175
Duquet Cyrille, Fabrique 65-67-69
Seifert Gustavus, Fabrique 34

Oyster dealers

Andrews F. H. & Son, wholesale, St Paul 2-4
Bouret Ferdinand, St Joseph 90
Julien Joseph, St John 46
Levallée J. Thomas, St John 56-58
Poulin A. & Co., St John 30-34
Savard William, Notre-Dame 38

Paints, oils, glass, etc

Joseph Jesse, jnr., Dalhousie 59

Painters and decorators

Cloutier L. Arsène, St Famille 20
Gauthier J. & Brother, St Joseph 290½
Leonard Bernard, St John 53
McDonald William M., Couillard 58
Ruel Narcisse O., St Joseph 50, St S.
Tardival J. M. & Son, Buade 51

Paper hangers and glaziers

Cloutier L. Arsène, St Famille 20
Gauthier J. & Brother, St Joseph 290½
Leonard Bernard, St John 53
McDonald William M., Couillard 58
Ruel Narcisse O., St Joseph 50, St S.
Tardivel J. M. & Son, Buade 51

Paper manufacturers

Ford J. & Co., Portneuf
Reed J. & W., St Paul 98-100

Paper rulers

Dawson & Co., St Peter 72
Lemieux P. Téiesphore, Garneau 34

Photographic artists

Jones John L., Fabrique 42
Livernois Jules E., St John 9
Montminy Marc A., St Joseph 185
Vallée L. Prudent, St John 39

Physicians and surgeons

Ahern Michael J., St Ann 32
Alleyn Richard, Mountain Hill 102
Belleau Alfred G., St Ursule 24
Boulet J. Philéas, D'Aiguillon 136
Brochu Michel D., St François 130
Caron F. Stanislas, St François 96
Coote Patrick, D'Artigny 56
DeBlois Arthur, Palace 28
DeBlois L. G. Phileas, St Joseph 361
Dion Louis, St Joseph 314
Falardeau Arsène, St John 331
Fiset Michel, St Valier 117
Gale G. Goldsworthy, St Ursule 37
Garneau Joseph A., Church 44
Gingras Charles, St Valier 49, St S.
Gosselin Etienne, Mountain Hill 108
Hamel Auguste C., St Ursule 21
Henchey John H., Notre-Dame 44
Jackson Alfred, St Andrew 14
Lamothe Alphonse, St Joseph 323
Larochelle Abraham, St Valier cor St Ambroise 4, St S.
Lavoie Joseph Frs.-X. P., Desfossés 159
Lemieux Charles E., snr., St Ursule 23
Marois Albert, Palace 8
Marsden William, Treasure 7
Morin Edouard, St John 316
Parke C. Smith, St Ann 81
Pelletier Elzéar, St John 319
Rinfret F. Rémi, D'Aiguillon 39
Roy François E., St Ursule 45
Russell Henry, St Ursule 28
Samson Charles I., De la Chapelle 58½
Sewell Collin C., St Ann 138
Verge William A., Desfossés 156

Piano-fortes and organs

Bernard & Allaire, St John 77-79
Foisy & Frères, St Joseph 287
Lafrance, Vincelette & Co., St Joseph 124
Lavigne Arthur, Fabrique 55
Lemieux N. & Co., St Joseph 307
Morgan & Co., Buade 47
Nordheimer A. & S., Fabrique 23
Plamondon J. H. E. & Co., St Joseph 248

Piano tuners

Hampshire Charles C., St Ursule 10
Hutchison William, St John 243

Pilot Office

Dion F.-X., secretary and treasurer, Dalhousie 105

Plumbers, gas and steam fitters and bell hangers

Anderson & Forest, Garden 36
Andrews Brothers, St John 1-3
Chalifour Louis F., Desfossés 10-12
Côté J. Napoléon, Côte D'Abraham 8
Ford William, St Louis 49
Gendreau & Bedard, St Claire 57
Lowe James, St Ann 113½
Maguire James, St Ursule 8
Morin Jean-Bte., Champlain 5
Mulholland Andrew, St John 70
Phillips George T., St John 11
Phillips & O'Sullivan, Desfossés 34
Sampson Robert, jnr., St John 249
Thom Alexander, St John 85
Vandry Z. & Son, St John 163
Vézina Charles, Du Pont 82

Police Court

Chauveau honble. Alex., judge, St Louis 63

Port warden

Dick capt. John, Dalhousie 47

Printers and publishers

Brousseau Léger, Buade 9
Carrel James, Buade 23
Cary George, Mountain Hill 20-22

CHERRIER A. B., publisher and compiler of Cherrier's Quebec City Directory, ESTABLISHED IN 1858. Books on sale at Dawson & Co., sole agents, St Peter 72. Printing office, Fabrique 30. P. O. Box 107, Quebec.

Côté A. & Co., Du Fort 8
Darveau C., Mountain Hill 80-82-84
Dawson & Co, St Peter 72
Delisle Pierre G., Port Dauphin 1
Demers L. J. & Bro., Fabrique 30
Drouin L. & Frère, St Joseph 96
Dussault Joseph, Buade 4
Foote John J., Mountain Hill 115
Gingras J. G. & Co., Dorchester 72-74
Turcot Israel P., Sault-au-Matelot 4

Produce and provision dealers

Audet & Robitaille, St Peter 6
Brousseau Sem P., Henderson 2-4
Carrier William, Dalhousie 104-108
Huot Phidime, Desfossés 2-4
Jacques Octave & Co., Finlay Market place 7, and Sous-le-Fort 12
Lepage Joseph, St James 17-19
Lennon, Pennée & Co., Leadenhall 7-9
Renaud J.-B. & Co., St Paul 72-82
Tanguay George, snr., Arthur 7

Professors of music

Beaulieu Mrs. Julia Ardouin, St Ursule 10
Hampshire Charles C., St Ursule 10

Prothonotary

Fiset, Burroughs & Campbell, Court House St Louis 63

Quebec citadel

Montizambert lieut. col. C. E., commandant, Citadel

Quebec city corporation

Cannon Lawrence A., clerk, St Louis 76

QUEBEC CITY DIRECTORY

Founded in 1790, A. B. Cherrier, compiler and publisher Printing office, Fabrique 30, and branch office, St Peter 72. P. O. Box 107, Quebec.

Quebec city police

Vohl lieut.-col. Léon P., chief, St Ursule 49-51

Quebec engraving Co.

Montminy Charles, manager, St Peter 125

Quebec exchange

Johnston Frank, superintendent, Arthur 12,

Quebec garrison club

Evanturel lieut.-col. Arthur, sec.-treasurer, St Louis 97

Quebec gas Co.

Geggie David H., secretary and manager, Place d'Orléans 2-4

Quebec goal

Maclaren William, gaoler, off Grande Allée

Quebec harbour commission

Verret A. Hector, secretary, Dalhousie 112

Quebec & Levis electric light Co. of Quebec

Mohr S, general manager and electrician, office and works, D'Auteuil cor St John

Qubec postal division

Sheppard William G., inspector, Buade 3

Quebec post office

Tourangeau A. G., post-master, Buade 3-5

Quebec seminary

Méthot rev. Michel E., D. D., M. A., superior, head Fabrique

Quebec turnpike trust

Cantillon Joseph, secretary, St Peter 95

Railway contractor

Beemer Henry J., St Peter 93

Registry office

Montizambert Chs., registrar, St Andrew 2

Restaurants

Armstrong-Davis Charles J., Arthur 29
Babin Arsène S., St John 76
Belleau Jacques, Henderson 44
Bezeau David, Du Pont 36
Boisvert L. Alexandre, St Peter 136
Bouret Ferdinand, St Joseph 90
Bryant Mrs. Joseph, Porch 13
Burns James, Champlain Market place 34
Caron Jean-Bte., St Peter 36
Carr Thomas, Sault-au-Matelot 8
Chien D'Or, Buade 8
Côté Michel, St Paul 133
Déry Pierre, Du Pont 92-96
Dion Esique, Grande Allée 82-84
Fraser Alexander, St Joseph 51-53
Hallée Mrs. Joseph, St Peter 41-43
Jacques Philéas, St Nicholas 33-37
Jobin Jérémie, Du Pont 88
Jouvain Azarie, St Joseph 31
Kelly James, Champlain 44-46
Laforce Narcisse, Buade 8
Lafrance J.-B. & Z., Garneau 55
Lambert Louis, St Ann 55
Leclerc Léon, Henderson 6-8
Levallée J. Thomas, St John 56-58
Lion D'Or, Grande Allée 82-84
McKibbin Charles, St Paul 135-137
Morisset & Germain, St Nicholas 45

Murphy James, jnr., St John 111
Pelletier Napoléon, Notre-Dame sq. 2-3
Plante Louis, Henderson 48
Potvin Olivier, St Peter 24
Potvin Thomas, Dalhousie 17
Poulin A. & Co., St John 30-34
Rochet Elzéar, St Louis 80
Rogers Zotique, St Louis 56
Roy Alphonse, St John 252
Rooney Joseph, Sault-au-Matelot 21
Sansfaçon Absalon, D'Aiguillon 65-67
Sauviat Frs.-X. & Co., Collins 8
Savard William, Notre-Dame 38
Soucy Frs.-X., St Paul 255-257

River police office

Trudel J. Benj., chief, Champlain 101-103

Rubber goods and oil cloathing

Matte Théophile, Sault-au-Matelot 73

Sail maker

Alleyn John, Sault-au-Matelot 60

Saw mill owners

Gignac O. & Son, Prince Edward 129
Peters Simon, Prince Edward 52

Sculptor on wood

Morel Octave, St François 185

Second hand furniture

Jacques Jean-Bte., Crown 89

Sewing machines

Bernard & Allaire, St John 77-79
Foisy & Frères, St Joseph 287
Gervais & Hudon, St Joseph 339
Plamondon J. H. E., & Co., St Joseph 248
Singer Manufacturing Co., of New York, G. L. Hillman, manager, St John 33
Turner Brothers, St John 89

Sheriff's office

Alleyn & Paquet, joint sheriffs, St Louis 63

Ship biscuit maker

Glass John, St Peter 103

Ship broker

Joncas Charles E., Custom house

Ship builder

Rosa Narcisse, King 116

Ship chandlers

Audet & Robitaille, St Peter 6
O'Neil & Judd, St Peter 70
Taylor E. & H., Champlain 716-718

Ship owners

Maguire D. & J., St Peter 118
Ross & Co., St Peter 92

Shipping office

Trudel capt. Joseph B., shipping master, Champlain 101-103

Sisters of charity

Bonneau rev. Ed., chaplain, Richelieu 6

St Bridget's asylum

St Laure rev. sister, superioress, Grande Allée 254

St Jean-Baptiste presbytery, R. C.

Plamondon rev. F.-X., rector, St John 400

St Lawrence wharehouse dock & wharfage Co.

Adam James, manager, Mountain Hill 120

St Patrick's literary institute

O'Sullivan P. J., treasurer, St Patrick's Hall, St Ann 121-123

St Patrick's presbytery, R. C.

Burke rev. M. S., C. SS. R., superior, St Stanislas 7

St Peter vestry

Fothergill rev. Mic. M., rector, St John 511

St Roch presbytery, R. C.

Gosselin rev. F. X., pastor, St Joseph 158

St Sauveur municipality

Rousseau Antoine, sec.-treasurer, Boisseau 51, St S.

St Sauveur presbytery, R. C.

Bournigal rev. C., superior, Massue 7, St S.

Stamping, embroidery, fancy works and berlin wool depot

Smeaton Miss A. & Co., Fabrique 54
Wood Miss Jane, St John 82

Statuary

Regalli M. & Co., St John 110

Stone cutter

Bilodeau Ignace, St Roch 57

Stoves

Andrews Brothers, St John 1-3
Beaudet & Chinic, St Peter 55-57
Demers & Riverin, St Paul 102-108
Kane James R., Fabrique 59-63
Scott H. S. & Co., St Peter 60
Shaw S. J. & Co., St John 13, and Sous-le-Fort 37
Terreau Mrs. Charles, St Paul 136-142

Street railway company

St John—W. W. Martin, manager, St John 502-506

Tanners and curriers

Blondeau & Gravel, St Helen 141-147
Dugal Pierre, Fleurie 146
Falardeau & Paquet, St Helen 140-142
Guay Désiré, St Valier 379-381
Germain U. & Bro., Arago 3-9
Gourdeau Félix, St Valier 298-300
Julien & Guay, St Valier 366
Morency Cléophas, Colomb 32
Rochet Olivier, St Dominique 76-86
Turgeon Elie, St Valier 261-267

Tawers

Pion A. & Co., Prince Edward 256

Tea and coffee vendor

Brousseau Jean Benj., St Joseph 268, and St John 206

Telegraph Co.

Great-North-Western Telegraph Co., Edwin Pope, superintendent, head office, St Peter 83-85

Tinsmiths and tinwares

Chartré J. Adolphe, St John 211
Giguère Pierre P., Desfossés 46-48
Morin Jean-Bte., Camplain 5
Picard Ovide, St John 191
Vandry Z. & Son, St John 163
Vézina Charles, Du Pont 82

Tobaccos and cigars

Fréchette E. & Bro., St John 196
Grondin Eugène, Buade 61
Harris Mrs. Henry, Fabrique 4
Houde B. & Co., St John 322
Leclerc O. & Co., St Joseph 256
McDonnell Mrs. Sarah, Mountain Hill 76

Toys and small wares

Amyot J. & Bro., St Peter 38
Boyce S., St John 100
Jacques Jean-Bte., Crown 89

Undertakers

Cloutier Charles, D'Aiguillon 178-180
Lépine Germain, St Valier 141
Marcoux & Cie., St Joseph 307-309
Rickaby David S., St John 309-311

Union Commercial de Québec

Gaboury W., treasurer, Church 41-41½

Ursuline Convent

St George rev. sister superioress, Donnacona 18

Veterinary surgeons

Couture Joseph A., Garden 49
Cummings Peter H., Ferland 19
Moffett Emile, Church 28

Wheelwrights

Gauvin Bénoni, Berthelot 27-29
Hough Chs. & Son, St Ann 95-103
Lheureux Joseph, St John 451
Verret Ambroise, St-George 83-85

Wigmakers

Desplats A. C. Homère, St John 278
Marier Joseph S., St Paul 237½
Michaud Ulderic, Du Pont 76

Wine merchants

Beautey Henri, Fabrique 51
Brousseau Léger, Buade 9
LeMesurier Edward, St Peter 78

Women's christian association

Pope Miss Louisa, secretary, St Ann 125

Working jewellers

Duquet Cyrille, Fabrique 65-67-69
Gagnon J. & G., St François 164½
Lafrance Ambroise A., Palace 25
McCallum Archibald, St Peter 65
Seifert Gustavus, Fabrique 34

Young men's christian association

Shannon James N., general secretary, St John 150

MISCELLANEOUS DIRECTORY.

DOMINION OF CANADA

SEAT OF GOVERNMENT—OTTAWA.

GOVERNOR GENERAL OF CANADA. AIDES-DE-CAMP, &c.—His Excellency the Most Honorable Henry Charles Keith Petty-Fitzmaurice, Marquis of Landsdowne, in the County of Somerset, Earl of Wycombe of Chipping Wycombe, in the county of Bucks, Viscount Caln and Calnstone in the County of Wilts, and Lord Wycombe, Baron of Chipping Wycombe in the County of Bucks, in the Peerage of Great Britain : Earl of Kerry and Earl of Shelbourne, Viscount Clanmaurice and Fitzmaurice, Baron of Kerry, Lixnaw, and Dunkerron, in the Peerage of Ireland, Governor General of the Dominion of Canada, and Vice-Admiral of the same, &c.

Major, Viscount Melgund, Governor General's Secretary and Military Secretary.

Lieutenant H. Streatfield, Grenadier-Guards, Aide-de-Camp, Lieut. The Honorable H. J. Anson, Highland Light Infantry, Aide-de-Camp.

Deputy Governors.—The Honorable Sir William Ritchie, Kt., Chief-Justice Supreme Court ; John J. McGee, Clerk.

PRIVY COUNCIL

Right Hon. Sir John A. McDonald, K.C.B. Pres. of Council
Pre. Sir S. L. Tilley, K. C., M. G. ..... Minister of Finance.
Hon. John Carling.... Postmaster-General.
Sir Alex. Campbell, K. C., M. G., ... Minister of Justice.
Sir H. L. Langevin, K. C., M. G., ... Min. of Public Works.
Hon. J. Henry Pope. Min. of Agriculture.
Hon. M. Bowell..... Min. of Customs.
Hon. A. P. Caron..... Min. of Mil. & Defence
Hon. J. A. Chapleau. Secretary of State.
Hon. A. W. McLelan. Min. of Marin. & Fish.
Hon. John Costigan... Min. of Inland Rev.
Sir Divid Macpherson K. C., M. G., ... Min. of Interior.
Hon. Frank Smith.... Without Portfolio.

John J. McGee .....Clerk of Privy Coun.

The Senate

Officers.—E. J. Langevin, clerk of the Senate and master in chancery; J. Adamson, clerk assistant; J. G. Aylwin Creighton, law clerk, clerk of committee and english translator; Rev J. S. Lauder, chaplain.

House of Commons

Officers.—J. G. Bourinot, the clerk; F. F. Rouleau, clerk assistant; D. W. Macdonell, sergeant at arms; H. R. Smith, deputy sergeant at arms and speaker's secretary; H. Hartney, accountant; G. W. Wicksteed, law clerk.

Library of Parliament

Officers. — A. D. DeCelles, and M. J. Griffin, joint librarians; A. Laperrière, senior clerk of french division; A. H. Todd, senior clerk of english division; J. Fletcher, registry clerk; J. Campbell, clerk of english division.

Government Offices

Governor General's Secretary's Office— Major, Viscount Melgund, Governor-General's secretary; C. J. Jones, chief clerk.

PUBLIC DEPARTMENTS.

Agriculture.—Honble. J. H. Pope, minister of Agriculture; J. C. Taché, deputy; J. Lowe, secretary of Department; J. E. W. Currier, minister's private secretary; H. B. Small, accountant; A. J. Cambie, patent and chief clerk; D. Brymner, archivist; J. B. Jackson, in charge of trade marks, industrial designs and copyrights.

Customs—Hon. Mackenzie Bowell, minister of Customs; J. Johnson, commissioner; W. G. Parmelee. asst. commissioner; J. W. Peachy, chief clerk.

Finance—Sir S. L. Tilley, C. B., K. C. M. G., minister of finance; J. M. Courtney, deputy minister and secretary to the treasury board; T. D. Lims, financial inspector; F. Toller, comptroller of Dominion currency; J. A. Torrence, Dominion bookkeeper; T. Ross, accountant of contingencies.

Inland Revenue — Hon. J. Costigan,

minister of inland revenue ; Edward Miall, deputy minister and commissioner.

Interior — Hon. Sir D. L. Macpherson, K. C. M. G., minister of the interior ; L. Pereira, minister's private secretary ; A. M. Burgess, deputy minister ; J. R. Hall, secretary ; F. White, comptroller of the North West mounted police ; A. R. C. Selwyn, F. R. S., director of the geological survey ; E. Deville, chief inspector of surveys.

Justice—Hon. Sir Alexander Campbell, K. C. M. G., minister of justice and attorney general ; H. G. Hopkirk, private secretary ; G. W. Burbidge, deputy minister ; A. Power, chief clerk ; *Penitentiary Branch* —J. G. Moylan, inspector ; G. L. Foster, accountant.

Marine and Fisheries—Hon. A. W. McLelan, minister ; W. Smith, deputy ; J. Hardie, chief clerk ; J. U. Gregory, agent, Quebec ; H. W. Johnston, agent, Halifax ; J. H. Harding, agent, St John, N. B. ; A. Lord, agent, Charlottetown, P. E. I. ; F. Revely, agent, Victoria, B. C. ;—*Quebec branch*—J. U. Gregary, agent ; L. A. Blanchet, accountant ; E. E. Euteau, first clerk ; J. G. Bruneau and G. D. O'Farrell, clerks ; W. Barbour, superintendent of lights ; J. Samson, inspector of boilers ; P. Brunelle, inspector of hulls ; H. J. McHugh, inspector of signal service.

Militia and Defence—Hon. A. P. Caron, minister of militia and defence ; Lieut.-Col. Honble. C. E. Panet, deputy minister of militia and defence ; Major-General Fred. Middleton, commanding the militia ; Col. W. Powell, adjutant general of militia.

Post Office—Honble. John Carling, postmaster general ; W. H. Griffin, deputy postmaster general ; Lieut.-Col. William White, secretary.

Public Works—Hon. Sir H. L. Langevin, C. B., K. C. M. G., minister of public works ; G. F. Baillairgé, deputy minister ; A. Gobeil, secretary ; E. Roy, minister's private secretary.

Railways and Canals—Hon. J. H. Pope, acting minister ; T. Trudeau, deputy minister ; J. Page, chief engineer of canals ; C. Schreiber, chief engineer of railways in operation ; A. P. Bradley, chief clerk and secretary ; J. Bain, accountant.

Secretary of State—Hon. J. A. Chapleau, secretary of state ; G. Powell, under secretary of state.

PROVINCE OF QUEBEC

SEAT OF GOVERNMENT—QUEBEC.

LIEUTENANT GOVERNOR—Honble L. F. R. Masson ; Capt. H. C. Sheppard, aide-de-camp ; C. J. Burroughs, private secretary, W. Lannen, messenger.

Executive Council.—Honble J. J. Ross, Premier and Commissioner of Agriculture and Public Works ; Honble. J. S. Robertson, Treasurer ; Honble. L. O. Taillon, Attorney General ; Honble. W. W. Lynch, Commissioner of Crown Lands ; Honble. J. Blanchet, Provincial Secretary and Registrar ; Honble J. E. Flynn, Commissioner of Railways.

Officers.—J. A. Defoy, clerk of the Executive Council ; G. Grenier, deputy clerk ; P. L. T. Normandin, clerk ; O. Vallée, messenger.

PUBLIC DEPARTMENTS

Agriculture and Public Works—Hon. J. J. Ross, commissioner ; S. Lesage, assistant commissioner ; E. Gagnon, secretary ; J. B. Derome, chief engineer and director of public works ; P. M. Partridge, accountant ; L. U. Fontaine, director of colonization ; H. A. Turgeon, asst.-director of colonization ; E. A. Barnard, director of agriculture ; J. C. Chapais, asst.-editor of the Journal d'Agriculture Illustré ; A. C. Guilbault, registrar ; A. M. F. d'Eschambault, bookkeeper and paymaster ; P. Cousin, assist. engineer of public works ; T. A. Trudelle, draughtsman ; T. E. Gauvreau, J. Côté, J. B. C. Hébert, clerks ; J. O. Méthot, inspector of works ; P. Archambault and P. Poirier, messengers.

Attorney General.—Honble L. O. Taillon, attorney general ; J. A. Defoy, assistant attorney general ; Henri Delagrave, 1st clerk ; G. Ouimet, clerk ; W. Dubé, messenger.

Cadastre Office—F. M. Lachaine, inspector and draughtsman ; C. A. Varin, secretary ; C. Chartre, asst.-secretary ; L. N. Dufresne, draughtsman.

Crown Lands—Hon. W. W. Lynch, commissioner ; E. E. Taché, assistant commissioner ; C. E. Gauvin, superintendent of surveys ; J. Taché, P. M. A. Genest, H. O'Sullivan, D. C. Morency and F. X. Genest, surveyors and draughtsmen ; F. Chassé, T. Morkill, clerks ; J. V. Gale, accountant and cashier ; I. E. Lepage, asst.-accountant ; C. A. Parant, clerk ; A. Paré, superintendent of Woods and Forests ; V. Derome, assistant-superintendent ; T. P. Morin, clerk ; W. E. Collins, superintendent of lands sales, west section ; E. A. Sutton, C. O. Lavoie, clerks ; L. L. Rivard, superintendent of Jesuits estates, Crown domain, seigniory of Lauzon and beach lots ; L. D. LeMoine, superintendent of lands sales, east section ; Dr. J. M. Turcot, A. Faucher, F. Kirouack, A. Dumais, clerks ; D. C. Mackedie, superintendent of mines and fisheries ; Paul Picard, surveyor and draughtsman ; J. N. Proulx, registrar ; L.

H. B. Garneau, asst.-registrar and clerk in charge of stationary; J. Caron, J. Fiset, A. Lacasse and G. Rinfret, messengers.

Lists of Agents, &c., Jesuit's Estates, Seigniory of Lauzon, Crown Domain and Gold Mines.

J. Laurin, Crown Domain and commuting agent, Censive of Quebec, superintendent beach and deep water lots and agent for seigniory of Lauzon, Quebec.—J. B. Varin, collecting and commuting agent, Jesuit's estates, district of Montreal, Laprairie.—F. Lottinville, collecting and commuting agent, Cap de la Madeleine and Jesuit's estates, city of Three-Rivers, Three-Rivers.—N. P. Massicotte, jnr., collecting and commuting agent, seigniory of Batiscan, Ste. Geneviève de Batiscan.—P. Huot, collecting and commuting agent, Jesuits' estates, district of Quebec, Quebec; H. J. J. Duchesnay, inspector of Gold Mines, Ste-Marie, Beauce; J. Obalski, mining engineer, Quebec.

Crown Lands and Timber Agents, showing their agency and residence.

W. Clarke, Coulonge, Eryson; R. Farley, Hull; Gatineau and Coulonge, J. Comeau, Maniwaki; J. A. Cameron, jnr., Petite Nation (part of), Thurso; E. Kemp, acting agent, Magog, Waterloo; C. Patton, St. Francis, Robinson; A. Gagnon, Arthabaska, Arthabaskaville; J. T. Létourneau, Chaudière, St. Joseph; J. E. Cayouette, sub. agent, Ste. Claire; F. F. Gagnon, Grandville, Rivière du Loup (en bas); G. Sylvain, Rimouski, Rimouski; W. Maguire, Bonaventure, New Carlisle; O. Martin, deputy agent, St. Alexis de Matapedia; C. H. Duberger, Saguenay, Tadousac; J. A. J. Kane, Saguenay; Murray Bay, J. O. Tremblay, (part of) Lake St. John, Chicoutimi; I. Dumais, part of Lake St. John, Roberval; J. E. Dolly, St. Charles, Quebec; A. Dubord, St. Maurice, Three Rivers; J. B. Dellefausse, l'Assomption, Joliette; D. Tassé, residence, Montreal, Timber Agent for Lower Ottawa; C. J. Marchand, l'Assomption and Petite Nation (part of), Ste. Agathe des Monts; W. H. Annett, Gaspé (part of), Gaspé Bassin; L. Roy, senior, Gaspé (part of), Cap Chat; Edmund Flinn, Gaspé (part of), Percé; E. Renault, Montmagny, Montmagny; A. B. Fillion, Petite Nation (part of), Grenville; Edwin Kemp, acting agent, Magog, Waterloo; O. B. Kemp, inspector, J. Poupore, Crown Timber Agent, Upper Ottawa, Ottawa; C. S. McNut, assistant, Ottawa; W. J. Macdonald, Deputy slide master, Ottawa; H. J. Chaloner, collector of Crown Timber dues, Quebec.

Provincial Registrar—Hon. J. Blanchet, provincial registrar; J. Langelier, deputy registrar; E. Poitras and H. Roy, clerks.

Public Instruction—Hon. G. Ouimet, superintendent of public instruction; O. Dunn and E. I. Rexford, secretaries; P. DeCazes, assistant secretary, clerk of the french correspondance and librarian; L. Devisme, first clerk of the french and english correspondence; F. X. Couillard, clerk of statistics and of the correspondence; J. H. Richardson, accountant; R. Lamontagne, assistant acct.; L. J. Frégen, recording clerk and registrar; L. Lefebvre, clerk of accounts; P. Prévost, store keeper; J. B. Bittner, clerk; A. Doré and J. Blouin, messengers.

Queen's Printer—C. F. Langlois, Queen's Printer; C. Pageau, bookkeeper; E. Trudelle, french translator; J. N. Bouré, messenger.

Railway—Hon E. J. Flynn, commissioner; E. Moreau, secretary; E. A. J. Côté, asst.-secretary; M. J. Murphy, accountant; L. A. Vallée, engineer; B. J. Bergeron and S. Côté messengers.

Secretary—Honorable J. Blanchet, provincial secretary; P. J. Joliceur, assistant secretary; O. F. Campeau, accountant; W. G. Collier, first clerk and clerk of the english correspondance; J. O. Laurin, C. Leblanc and J. E. Deschamps, clerks; P. Blouin, F. Forget, messengers.

Treasury—Honble. J. G. Robertson, provincial treasurer; H. T. Machin, assistant provincial treasurer; H. Hemming, book keeper; S. H. Holt, warrants and pay clerk; G. T. Harrower, records clerk; T. A. Poston, licenses clerk; D. Rea, stamps clerk; A. Brosnan and P. E. Duval, clerks; H. Hughes and W. Sumner, messengers.—*Audit Branch* G. Drolet, provicial auditor; T. D. Tims, assistant auditor and bookkeeper; A. N. Giard, clerk; T. R. Nelson, judicial deposits clerk; A. Evanturel, C. J. Burroughs, F. Laroche and J. G. C. Drolet, clerks; G. Trudel, messenger.

Legislative Assembly

HONORABLE J. S. C. WURTELE, Speaker.

CONSTITUENCIES.	MEMBERS.
Argenteuil	Williams Owens
Bagot	Antoine Casavant
Beauce	Hon. Jean Blanchet
Beauharnois	Célestin Bergevin
Bellechasse	Faucher de St-Maurice
Berthier	Joseph Robillard
Bonaventure	Dr. H. Josué Martin
Brome	Hon. W. W. Lynch
Chambly	Dr. D. Martel
Champlain	Robert Trudel
Charlevoix	Onésime Gauthier

Châteauguay .....Joseph E. Robidoux
Chicoutimi & Sag.E. St. Hilaire
Compton .....W. Sawyer
Deux-Montagnes..Benjamin Beauchamp
Dorchester.....N. Audet
Drummond & Art.W. J. Watts
Gaspé .....Hon. Edmund J. Flynn
Hochelaga.....Hon. Louis Beaubien
Huntingdon .....Dr. A. Cameron
Iberville .....Alexis Louis Demers
Jacques-Cartier ...Arthur Boyer
Joliette..... ———
Kamouraska.....Chas. Ant. Ern. Gagnon
Laprairie.....L. B. Alf. Charlebois
L'Assomption.....Jos. N. P. Marion
Laval .....Pierre Evariste LeBlanc
Lévis.....Frs.-X. Lemieux
L'Islet .....Charles Marcotte
Lotbinière .....Hon. Henri Gus. Joly
Maskinongé .....Edouard Caron
Mégantic ... .John Whyte
Missisquoi.....Edouard E. Spencer
Montcalm.....J.-B. Treffié M. Richard
Montmagny .....Nazaire Bernatchez
Montmorency.....L. G. Desjardins
Montreal-West....James McShane
Montreal-East..... Hon. L. O. Taillon
Montreal Center..George W. Stephens
Napierville .....F. X. Paradis
Nicolet.....Louis Treffié Dorais
Ottawa county....Dr. Louis Duhamel
Pontiac .....W. J. Poupore
Portneuf.....J. D. Brousseau
Quebec East .....Joseph Shehyn
Quebec-West .....Félix Carbray
Quebec-Center.... R. F. Rinfret dit Malouin
Quebec County....Hon. Pierre Garneau
Richelieu.....Léon Leduc
Richm. & Wolfe...Jacques Picard
Rimouski.....Louis Napoléon Asselin
Rouville..... .....Etienne Poulin
St-Hyacinthe.....Hon. Honoré Mercier
St-Jean..... .....Hon. Félix G. Marchand
St-Maurice.....F. S. Lesieur Desaulniers
Shefford.... .....Isidore Frégeau
Sherbrooke.....Hon. Jos. G. Robertson
Soulanges .....Wm. Duckett
Stanstead.....John Thornton
Temiscouata.....G. H. Deschênes
Terrebonne.....Cecil. Alph. Nantel
Three-Rivers.....Arthur Turcotte
Vaudreuil.....Alfred Lapointe
Verchères.....Abraham Bernard
Yamaska.. .....Hon. J. S. C. Wurtele

Officers.—L. Delorme, chief clerk; E. Simard, assistant clerk; P. E. Smith, deputy clerk and clerk of the english journal; J. Whydon, assistant; L. Simoneau, accountant; E. Lemoine, clerk of the private bills committee; C. Delagrave, assistant; B. Turcotte, chief french-translator; C. Langelier, assistant; C. Lindsay, chief english translator; L. Stafford, assistant; R. Marquette, clerk of votes and proceedings; L. Fortier, clerk of french journal and petitions; A. J. Macdonald, assistant; C. P. Lindsay, clerk of committees; A. E. Demers, clerk of printing and records and stationary; Z. Duhamel, post master; F.-X. Gagnon, assist. post master; Dr G. LaRoque, sergeant at arms; O. Robitaille, chief messenger; S. Gagné, E. Gauvreau, E. Littlejohn, G. Workman, A. Pelletier, messengers.

Clerk of the Crown in Chancery.—L. H. Huot.

Library of the Legislature.—L. P. LeMay, librarian; J. Morin, clerk, and J. Trudel, messenger.

Law Clerk of the Legislature—C. A. Pariseault, law clerk; T. H. Oliver, 1st clerk; J. Roy, messenger.

Legislative Council

Hon. P. Boucher de LaBruère, Speaker.

Names.	Divisions.
Hon. Archambeault, Louis.....	Repentigny
" Beaudry, Jean Louis.....	Alma
" Bryson, George.....	Inkerman
" Couture, George.....	Lauzon
" DeBoucherville, Dr. C. B..	Montarville
" Dionne, Elizée.....	Grandville
" Lavallée Dr. Vincent P....	Lanaudière
" Ferrier, James.....	Victoria
" Gérin, E.....	Kennebec
" Gingras, Jean Elie.....	Laurentides
" Hearn, John.....	Stadacona
" LaBruère, P. Boucher de.	Rougemont
" Champagne, Charles L....	Mille Isles
" Laviolette, Jos. Gaspard..	Lorimier
" Larue Dr. P.....	Lasalle
" Méthot, Ovide.....	La Vallière
" Prudhomme, Eustache....	Rigaud
" Rémillard, Edouard.....	LaDurantaye
" Ross, John Jones.....	Chaouinigane
" Dorion, Joseph A.....	Sorel
" Savage, Thomas.....	Golfe
" Starnes, Henry.....	Salaberry
" Webb, W. H.....	Wellington
" Wood, Thomas.....	Bedford.

Officers—G. B. DeBoucherville, clerk, master in chancery and accountant; S. S. Hatt, gentleman usher of the black rod; J. A. Jodoin, first assistant clerk, master in chancery, assistant accountant, clerk of private bills and of special committees and petitions translator; N. Legendre, french translator and clerk of french journals. R. P. W. Campbell, english translator and clerk of the english journals; N. Beaudry, clerk of the offices and committees, and translator; L. E. Frenette, clerk and sergeant at arms; F. Blais, F. Drouin and E. Papillon, messengers.

MUNICIPAL GOVERNMENT

Corporation of Quebec City

CITY HALL, St. Louis, 76, cor. St. Ursule.

MUNICIPAL ELECTIONS *take place as follows:—every second year; nomination, second Monday in April; election, third Monday in April, and proclamation, first Monday in May.*

Municipal Council

Mayor—Honble. François Langelier.

Aldermen—MM. Chouinard, Hearn, Delille, Rinfret, Vallière, Bourget, Rhéaume, G. Guay.

Councillors—MM. Chambers, Duquet, McLaughlin, Kaine, Charleson, Molony, Peachy, Vincent, McWilliam, Johnston, Gunn, Miller, D. Guay, Plamondon, Béland Barbeau.

Representatives of the wards—*St Louis*—Chouinard, Chambers, Duquet—*Champlain*—Hearn, McLaughlin, Kaine—*Montcalm*—Delille, Charleson, Molony—*St John*—Rinfret, Peachy, Vincent—*Palace*—Vallière, McWilliam, Johnston—*St Peter*—Bourget, Gunn, Miller—*Jacques-Cartier*—Rhéaume, D. Guay, Plamodon.—*St Roch*—Guay, Béland, Barbeau.

STANDING COMMITTEES

Finance.—McWilliam, *chairman*—G. Guay, Hearn, Chouinard, Charleson, Gunn, D. Guay, Vincent.

Fire.—Plamondon, *chairman*—Rinfret, Duquet, Béland, Miller, Molony, Johnston, Kaine.

Roads.—Peachy, *chairman*—Chouinard, Plamondon, Molony, Vallière, Barbeau, Gunn, McLaughlin.

Water Works.—Johnston, *chairman*—Hearn, D. Guay, Béland, Chambers, Miller, Charleson, Peachy.

Markets.—Bourget, *chairman*—Rhéaume, Vallière, McLaughlin, Chambers, Béland, Vincent, Delille.

Ferry.—Hearn, *chairman*—Bourget, Rhéaume, Rinfret, Barbeau, Duquet, Johnston, Charleson.

By-laws.—Chouinard, *chairman*—Rhéaume, G. Guay, Peachy, McWilliam, Miller, Kaine, Delille.

Health.—Rinfret, *chairman*—Barbeau, Vallière, Bourget, McLaughlin, Duquet, D. Guay, Delille.

Officers—L. A. Cannon, city clerk: A. Malouin, assistant; C. J. L. Lafrance, city treasurer; J. W. Wright, assistant treasurer; J. G. Leitch, auditor; M. A. Labrecque, accountant; A. Gingras, assistant accountant; A. Boomer, check clerk; C. Baillairgé, city surveyor and water works manager; J. Gallagher, assistant city surveyor; P. Boivin, keeper of the chateau d'eau; James Corrigan, overseer; P. Dorval, chief of fire brigade; M. Coleman, deputy chief; P. Brunelle, chief of the fire alarm telegraph department; G. Noreau, jnr., O. J. Bégin, assistants; P. Duval, line repairer and assistant operator; M. O'Leary, J. A. Grenier and J. O. Vézina, assessors; M. Foy, clerk of Finlay market; G. Gastonguay, clerk of Champlain market; C. Trudel, clerk of Montcalm market; L. Bertrand, clerk of Jacques-Cartier market; N. Guay, clerk of Berthelot market; A. Plamondon, head bailiff; U. Desroches and G. Trudel, bailiffs; L. G. Baillairgé, attorney; J. Allaire, notary; P. E. Wright, messenger and caretaker.

QUEBEC CITY POLICE

Board—His Worship the mayor of Quebec; E. A. Déry, recorder; A. Chauveau, judge of sessions; E. Foley, secretary.

Officers—Lieut.-Col. L. P. Vohl, chief; P. Walsh, deputy chief; W. Brown, paymaster; J. Delisle, chief detective; T. Morrison, P. Walsh, detectives; L. Fleury, health officer.

AGRICULTURAL

Quebec City Agricultural Society

Directors—D. Bell, E. C. Barrow, T. Beckett, S. Lesage, W. Bell, J. Bell Forsyth, E. A. Barnard, J. D. Brousseau, and J. H. Dinning.

Officers—T. Beckett, president; Col. W. Rhodes, vice-president; G. L. Maxham, sec-treasurer.

Société de Colonisation de l'Archidiocèse de Québec

Officers—Mgr. E. A. Taschereau, Archbishop of Quebec, president; S. Lesage, E. E. Taché; rév. H. Têtu, secretary-treasurer.

Society for the Re-Wooding of the Province of Quebec

Officers—Hon. H. G. Joly, president; Lt.-Col. F. W. Gray, vice-president.

BANKS

Bank of British North America

Officers—H. M. J. McMichael, manager; N. Bayly, acting acct.; J. Watson, Teller; C. A. Lauchlan, clerk; A. Sword, messenger.

Bank of Montreal

Manager—J. Porteous.

Banque Nationale

Directors—Honble I. Thibaudeau, president; Jos. Hamel, vice-president; U. Tessier, jnr., T. Ledroit, Honble P. Garneau, M. W. Paby, A. Painchaud.

Officers—P. G. Lafrance, cashier; N. Matte, inspector; E. Huot, acting accountant; F.-X. Audy, 1st teller; N. E. Gauvreau, 2nd teller; P. B. Dumoulin, check clerk; S. R. Benoit, 3rd teller; A. Jourdain, bookkeeper; S. Amiot, discount clerk; F. Tessier, N. Lavoie and St. G. Lemoine, clerks; C. Cloutier, savings department; E. Paquet, chief messenger; E. Gosselin, messenger; A. Pinsonnault, porter; Hamel & Tessier, solicitors; C. Tessier, notary.

La Caisse d'Economie de Notre-Dame de Québec

Directors—Dr. O. Robitaille, president; Hon. I. Thibaudeau, Hon. Judge U. J. Tessier, Rev. J.-B. Z. Bolduc, J. D. Brousseau, L. Amiot, C. Cinq-Mars.

Officers—F. R. A. Vézina, sec.-treas.; P. Légaré, inspector; L. C. Marcoux, accountant; A. Gourdeau, teller; V. Leclerc, T. Dugal, V. Robitaille, clerks; D. Pampalon and I. Rochet, messengers.

Branch Office—St Joseph, 73.

F. Côté, accountant; Z. Charest, clerk.

Branch Office—Levis.

C. N. Hamel, accountant; S. Larue, clerk.

Merchants' Bank of Canada

Directors—A. Allan, president; R. Anderson, vice president; W. Darling, A. Masson, J. Duncan, H. Mackenzie, J. Hodgson, J. Cassils, Hon. J. J. C. Abbott

Officers—W. L. Marler, manager; C. W Walcot, accountant; W. B. Scott, teller; C. J. Seagel, ledger keeper; W. L. Crawford, discount clerk; E. H. Austin and H. Hull, messengers; W. Cook, solicitor; W. Bignell, notary.

Quebec Bank

Directors—Hon. J. G. Ross, president; W. Withall, vice president; Sir N. F. Belleau, R. H. Smith, W. White, J. R. Young, G. R. Renfrew.

Officers—J. Stevenson, cashier; W. Brown, chief accountant; J. H. Anderson, accountant; J. Parke, 1st teller; A. Forrest, 2nd teller; J. Young, savings department; W. Dean, discount clerk; J. H. Jones, ledger keeper; G. B. S. Young, liability ledger; R. L. Y. Jones and C. C. Smith, clerks; J. Banks, messenger; M. Cochrane, porter.

Savings Bank Branch of the Union Bank of Lower Canada

Officers—G. Veasey, manager; R. S. Barrow, clerk; J. E. Corbin, messenger; Irvine & Pemberton, solicitors.

Union Bank of Lower Canada

Directors—A. Thomson, president; Hon. G. Irvine, vice-president; Hon. T. McGreevy, D. C. Thomson, E. Giroux, E. J. Hale.

Officers—P. MacEwen, cashier; E. E. Webb, inspector; A. Maxham, paying teller; F. W. Smith, assistant accountant; J. S. Thomson, acting accountant; F. W. Ashe, receiving teller; E. B. Scott, ledger keeper; G. E. Peston, clerk; M. Plunket, chief messenger; J. Hallessy, porter.

BENEVOLENT

Association des Bouchers

Officers—T. Darveau, president; P. Verret, vice-president; T. Verret, secretary; B. Lamarre, treasurer; J. Letarte and G. Lapointe, marshals.

Association of Licensed Wine and Liquor Merchants

Officers—J. K. Boswell, honorary president; L. A. Boisvert, president; A. Gre-

nier, vice-president ; A. Turcotte, treasurer ; W. Watson, corresponding secretary ; T. Potvin, recording secretary — *Sub-committee:* St Roch—A. Turcotte, E. Blumhart and J. Chamberland. St. John — J. Bussière. L. Dion and J. Poitras. Upper town—A. Grenier, J. B. Dion and A. Crawford. Lower town—L. A. Boisvert, J. E. Donnelly and T. Potvin. Champlain—M. Thibaudeau, L. A. Croteau and J. Burns. Palace—W. Watson, V. Boswell and J. Belleau. St Sauveur.—A. Drolet, C. A. Robitaille and L. Cantin.

Cathedral Sewing Guild

Officers—Mrs. H. Russell, president; Mrs. G. Pemberton and Mrs. Lemoine, vice-presidents; Miss Boswell, sect.-treasurer ; Miss Housman, asst.-secretary.

Catholic Ladies Charitable Society

Officers — Mrs. Massue, honorary president ; Mrs. J. T. Taschereau, active president; Mrs. J. Shehyn, vice-president ; Mrs. Prime De Martigny, secretary ; rev. Sister St. Jean, depository of the hospital of Sisters of Charity, treasurer.

Church of England Female Orphan Asylum

Officers—Mrs. Williams, president ; Mrs. Smith, secretary ; Mrs. Fry, treasurer ; Mrs. E. Roberts, matron ; Dr. Sewell, physician.

Ecole de la Réforme

Sister St. Louis de Gonzague, superioress ; Dr. F. E. Roy, medical attendant ; rev. J. E. Feuiltault, chaplain.

Finlay Asylum

Corporation—Rector and church-wardens of the English Cathedral ; committee consisting of 24 ladies visistors.
Surgeon - W. Marsden, A. M., M. D.
Superintendent—J. O. Richardson.
Matron—Mrs. J. O. Richardson.

General Hospital

Sister St Joseph, superioress ; Drs. P. Baillargeon and P. Wells, medical attendants ; L. Leclerc, notary : rev. L. B. Hamelin, chaplain.

Hospice de la Miséricorde

Sister St Bernard, superioress ; rev. P. Roussel, chaplain ; Drs. A. Jackson, A. Vallée, E. Turcot and A. Marois, medical attendants.

Hospital of Sacred-Heart of Jesus

Sister St Zéphirin, superioress ; rev. J. Marquis, chapelain ; Drs. C. A. Verge, C. Gingras, M. Fiset, and M. D. Brochu, medical attendants.

Hotel-Dieu

Sister Ste Rose, superioress; Drs. Lemieux, Jackson, Wells, Verge and Vallée, medical attendants ; rev. T. E. Beaulieu, chaplain.

Irish Protestant Benevolent Society

Officers—T. C. Hethrington, president ; T. H. Mahony, Dr. C. S. Parke, C. Knowles, vice-presidents ; M. Miller, treasurer : T. Davidson, secretary ; T. Holt, assistant-secretary ; T. Argue and H. Hull, auditors ; Drs. H. Russell, C. S. Parke, physicians.

Jeffery Hale Hospital

Officers—Rev. D. March, president ; Dr. J. Racey, J. C. Hale, J. C. Thomson, J. Ross, W. Brown, governors ; W. Brown, secretary ; J. C. Thomson, treasurer ; Drs. Russell, Sewell and Parke, medical attendants ; J. Rome, superintendent ; Mrs. J. Rome, matron.

Ladies Aid Society

Officers—Mrs. R. McLeod, president ; Mrs. A. D. Webster, 1st vice-president ; Mrs. J. Jarvis, 2nd vice-president ; Mrs. S. Cornell, sec.-treasurer.

Ladies of the Good Shepherd

Sister St. Vincent de Paul, superioress ; rev. A. A. Blais, D. D. C., chaplain ; Drs. F. E. Roy and A. Vallée, medical attendants.

Ladies Protestant Home

Officers—Mrs. Turnbull, president ; Mrs. T. H. Thomson, vice-president ; Mrs. Griffith, treasurer ; Miss Robertson, secretary ; Miss Anderson, assistant secretary ; Drs. Montizambert, Parke and Sewell, physicians ; Rouble, D. A. Ross, solicitor ; Miss M. Bisset, matron.

Marine and Emigrant Hospital

Officers—Dr. O. Robitaille, chairman ; Dr. W. Marsden, commissioner ; Dr. P. Wells, secretary ; Drs. Rowand, Lemieux and Dionne, physicians ; Dr. L. J. Catellier, house surgeon ; Mrs. W. Mossman, matron.

Methodist Missionary Society

Officers—Rev. J. N. Sparling, president; P. A. Piddington, treasurer; W. Brown, secretary.

Mothers' and Daughters' Meeting

Officers—Mrs. F. Montizambert, president; Mrs. Petry and Miss I. Stewart, vice-presidents; Miss L. Montizambert, treasurer; Miss Walker, secretary; F. Holloway, auditor.

Mount Hermon Cemetery

Officers—G. Veasey, chairman; H. W. Welch, secretary treasurer; W. Treggett, superintendent.

Petite Œuvre de l'Orphelinat

Rev. T. G. Rouleau, preacher.

Quebec Auxiliary Bible Society

Officers—Honble. D. A. Ross, president; honble. J. G. Ross, J. Ross, N. N. Ross, J. C. Thomson, J. Hossack, W. White, J. Whitehead, W. C. Scott, vice-presidents; T. Morkill, treasurer; Dr. J. Harper, secretary; J. O. Richardson, asst.-secretary.

Quebec Cathedral Clothing Association

Officers — Mrs. Joly, president; Mrs. Turnbull, treasurer; Miss Healey, secretary; Miss Philips, Miss Stevenson, Miss Sewell, Miss Wurtele, collectors.

Quebec Female Compassionate Society

Officers— ———, patroness; Mrs. C. E. Lemieux, president; Mrs. R. E. Smith, vice-president; Mrs. P. Jolicœur, treasurer; Mrs. L. A. Cannon, secretary.

Quebec Fish and Game Protection Club

Officers— ——, president; D. C. Thomson, vice-president; E. Joly, secretary; F. C. Wurtele, treasurer; C. A. Pentland, H. H. Sewell, J. D. Gilmour, A. F. Hunt and H. S. Smith, committee of management.

Quebec Gaol

Officers—W. Maclaren, gaoler; E. Mulholland, superintendent of work; W. Browning, and J. B. Lapointe, turnkeys; Mrs. O. Plamondon, matron.

Quebec Ship Laborers Society

Officers.—W. Shanahan, president; E. O'Connor, treasurer; D. Griffin, secretary; P. Cassidy, asst.-secretary.

Section No 1.—*Officers.*—M. Shanahan, president; H. Cooper, vice-president; D. Griffin, secretary; P. Cassidy, asst.-secret.; E. O'Connor, treasurer; J. Guilty, caretaker; J. Nolan, collector for S. division.

Section No 3, (Lévis).—*Officers.*—L. Samson, president; M. Maréchal, vice-president, H. Ruel, secretary; E. Begin, treasurer.

Section No 5.—*Officers.*—G. Fortin, president; D. Brousseau, vice-president; A. Lepage, treasurer; A. Rousseau, secret.; E. Fortin, asst.-secretary.

Quebec Timbertowers Association

Officers—M. Delaney, president; T. Fitzgerald, vice-president; J. Weir, secretary and collector; W. Carson, assistant secretary.

Quebec Vigilance Association

Officers—His Grace Mgr F. A. Taschereau, honorary president and patron; Dr. W. Marsden, president; J. E. Martineau, vice-president; J. E. Prince, secretary; J. Woods, treasurer.

Sisters of Charity

Sister Marie du Sacré-Cœur, superioress; Drs. F. E. Roy and A. Vallée, medical attendants; rev. E. Bonneau, chaplain.

Société Bienveillante des Compagnons Peintres de Québec

Officers — I. Barbeau, president; F. Auchu, vice president; A. Vaillancourt, treasurer; T. Roberge, secretary.

Société Bienveillante des Ouvriers

Officers — S. Marcotte, president; A. Boucher, vice-president; C. Trudel, T. Darveau and G. Trudel, managers; J. M. Tardivel, treasurer; J. B. Darveau, secretary.

Société Bienveillante de St. Roch

Officers—J. B. Robitaille, president; A. Dubé, P. Lévesque, vice-presidents; O. Goulet, recording-secretary; J. H. E. Plamondon, assistant-rec.-secretary; L. P. Robitaille, corresponding-secretary; D. Lion, treasurer; E. Dupont, asst. treasurer.

Société des Commis-Marchands

ST. ROCH AND ST. SAUVEUR SECTION.

Officers—T. Ereton, general president; I. Langevin, president; E. Greffard, vice-president; J. Motard, secretary; A. Côté, treasurer.

Société Frangaise de Bienfaisance

Officers—Consul general of France, honorary president; Dr. M. Pourtier, president; J. Fuchs, vice-president; J. Michel, treasurer; P. Cousin, secretary; C. P. Beau, assistant secretary; J. M. Tardivel, A. Pion and F. Jacot, commissioners.

Society for the Prevention of Cruelty to Animals

Officers—R. Hamilton, president; H. Budden, treasurer; A. Robertson, secretary.

St Bridget Asylum and Association

Rev. sister St Laure, superioress; rev. M. S. Burke, C. SS. R.; H. O'Connor, secretary; Honble. J. Hearn, F. Carbray, O. Murphy and H. O'Connor, trustees.

St Joseph's society,—Sons of St Patrick

Officers—J. O'Reilly, president; P. Rowan, vice-president; L. Gorman, secretary; T. Arkinson, treasurer; T. Lewis, grand horse marshal; T. Joyce, grand foot marshal.

St Vincent de Paul Society

Superior Council of Canada.

Officers—P. Smith, president; C. N. Hamel, C. P. Lindsay and F. E. Hudon, vice-presidents; L. L. Rivard and F. Foley, secretaries; M. Chabot, assistant-secretary; rev. D. H. Têtu, chaplain.

Particular Councils of Quebec

FRENCH BRANCH.

Officers—F. E. Hudon, president; M. Chabot, secretary; C. N. Hamel, treasurer.

ENGLISH BRANCH.

Officers—M. O'Leary, president; R. H. McGreevy, vice-president; F. Foley, treasurer; E. C. Burke, secretary; rev. T. Burke, C. SS.R., chaplain.

Union des Boulangers

Officers — J. Gosselin, president; L. Falardeau, vice-president; J. Laflamme, secretary; O. Plamondon, asst-secretary; F.-X. Laflamme, treasurer; J. B. Michaud, marshal.

Union des Menuisiers de Québec

Officers — T. Lebel, president; F.-X. Gingras, vice-president; M. Gauvreau, secretary-treasurer; S. Lecomte, assistant-secretary-treasurer; E. Vézina, J. Labrecque, auditors.

Union St Joseph de St Jean Baptiste de Quebec

Officers—E. Dugal, president; J. A. Grenier, vice-president; G. Bellerive, secretary; P. E. Daval, treasurer; C. Vohl, marshal.

Union St Joseph de St Roch

Officers—J. E. Martineau, president; J. E. Latulippe and L. O. Villeneuve, vice-presidents; J. D. Drouyn, recording secretary; A. Laberge, asst.-recording secretary; J. B. Noel, corresponding secretary; L. T. Bernier, treasurer; J. Minguy, asst-treasurer; L. B. Dorion and E. A. Côté, collectors; W. Bertrand, marshal.

Women's Christian Association

Officers—Mrs. W. R. Dean, president; Mrs. W. L. Fisher, Mrs. J. Pope, Mrs. D. Laurie, and Miss Lamb, vice-presidents; Miss Wilson, treasurer; Miss L. Pope, secretary; Miss L. Tremaine, asst.-secretary; Mrs. Cochrane, matron; Drs. W. Marsden and A. E. Rowan, physicians.

Young Men's Christian Association

Officers—J. C. Thomson, president; R. R. Dobell, W. Brown and Dr. J. Harper, vice-presidents; J. M. Shannon, general secretary; W. J. Judd, assistant-secretary; J. Woods, treasurer; M. Scagel, librarian.

BUILDING & LOAN

Crédit Foncier Franco-Canadien

Officers — E. Beaudet, honble I. Thibaudeau; E. G. Barbeau, manager; G. Drolet, auditor; M. Chevalier, general secretary; L. J. Dessane, clerk; Morris-set & De St Georges, advocates.

Quebec Permanent Building Society

Directors.—A. Gaboury, president; J. Hamel, vice-president; J. D. Brousseau, F. Gourdeau, P. Vallière, Dr O. Robitaille and E. Picher.

Officers.—J. G. Gourdeau, secretary; A. Côté, treasurer; O. Ratté, messenger; A. Robitaille and Hamel & Tessier, solicitors; J. A. Charlebois and L. Leclerc, notaries; J. Garneau and J. B. Bertrand, inspectors.

Société de Prêts et Placements de Québec

Directors.—L. Bourget, president; F. Kirouac, vice president; C. W. Carrier, G. Bouchard, F. Dionne, E. Lacroix, F. E. Hamel, L. Bilodeau, and L. J. Demers.

Officers.—R. LaRoche, secretary-treasurer; W. Gaboury, asst.-secret.-treasurer; F. DeVarennes, J. B. Bertrand, F. E. Verrault, inspectors; P. I. Bazin, and L. C. Marcoux, auditors; Malouin, Malouin & Malouin and H. A. Turcot, solicitors; A. Gauvreau and E. J. Angers, notaries.

Société Permanente de Construction des Artisans

Directors Hon. J. Blanchet, president; J. Plamondon, vice-president; G. Paquet, J. A. Defoy, O. Migner, J. Archer, jnr., C. Duquet, H. Delagrave and L. N. Carrier.

Officers—A. J. Auger, secretary-treasurer; J. O. Trudel, asst.-secretary treasurer; J. Auger, notary; N. A. Giard and A. Evanturel, auditors; J. G. Bossé, solicitor.

CLUBS

Amateurs de Raquettes de l'Union Commerciale

Officers—H. A. Bedard, president; O. Langlois, secretary; L. C. Marcoux, treasurer; J. H. E. Plamondon, captain.

Maison de rendez-vous—Bros Pins, chemin de Charlesbourg.

Aurora Snow Shoe Club

Officers—E. Chinic, president; capt. W. Seaton and P. Angers, vice-presidents; J. Joseph, jnr., treasurer; T. S. Bell, asst.-treasurer.

Association Jacques-Cartier Snow Shoe Club

Officers—L. H. Paquet, president; E. T. Coulombe, vice-president; J. B. E. Bergeron, secretary; J. Picard, treasurer.

Cercle Frontenac

Officers—J. Shehyn, honorary president; A. Tanguay, president; A. Pruneau, vice-president; P. Bélanger, secretary-treasurer; E. Bertrand, librarian; E. Rousseau, stage manager.

Cercle Papineau

Officers—L. O. Martel, president; A. E. Giguère, vice-president; R. L. Giroux, secretary; A. Gendron, treasurer; P. A. Corriveau, stage director.

Civil Service Snow Shoe Club.

Officers—The honble. L. F. R. Masson, patron; honble. J. J. Ross, honorary president; H. A. Turgeon, president; F. D. Tims, vice president; F. M Lachaine, treasurer; E. A. J. Côté, secretary; A. Trudelle, captain.

Club des 21—Founded in 1878

Officers — His Excellency the Count of Premio-Real, G.C.I., G.C.N., &c., president; N. LeVasseur, secretary.

Club des Chasseurs

Officers—J. B. Hamel, president; I. Aubert, vice-president; J. A. Hamel, secretary; E. Langlois, treasurer; G. Grenier, marshal.

Club des Marchands

Officers—G. Bresse, president; J. Ritchie, vice-president; G. Roy, sec.-treasurer; L. C. Tremblay, manager.

Club de Québec

Officers—A. E. Demers, president; C. E. A. Langlois, vice-president; L. A Audet, secretary; G. Amyot, L. P. Pelletier, L. Stafford, Dr. E. Morin and A. J. Andrews, committee of management; F. X. Sauviat & Co., managers.

Club des Sous-Officiers du 9me Bataillon Voltigeurs de Québec

Officers — Lt.-Col. Duchesnay, patron; Lt.-Col. G. Amyot, honorary president; Lt.-Col. T. Roy and Lt.-Col. A. Evanturel, honorary vice-presidents; Sgt.-mjr. E. Trudel, president; Sgt. q. m. C. Boulé and Sgt. Germain, vice-presidents; Sgt. C. Lamontagne, secretary; Sgt. q. m. Côté, treasurer.

Club Dramatique Militaire de Garnison

Officers—Lt.-Col. Turnbull and Lt. Col. Cotton, patrons; Sgt. Savignac, honorary president; Sgt. A. Hamel, president; Br. A. Gauvreau, vice-president; Cr. J. Courchesne, treasurer; Tr. J. A. Morency, secretary; Cr. M. Asselin, asst.-secretary.

Club de Spiritistes

Officer—G. Lapointe, president.

Club Union des Chasseurs et des Pêcheurs de Québec

Officers—Lieut.-Governor L. R. Masson, patron; F.-X. Fortier, president; C. E. Dubord, vice-president; A. Côté, treasurer; P. Cousin, secretary; A. O. Godbout, asst.-secretary; E. Trudel, captain.

De La Salle Penman's Club

Officers—A. P. M. Drouin, president; H. Falardeau, vice-president; J. D. O'Farrell, record-secretary; E. St-Pierre and J. E. Côté, corresponding secretaries; L. N. Lemieux, treasurer.

Frontenac Snow Shoe Club

Officers—Honble. F. Langelier, honorary president; A. Tanguay, president; P. Dalaire, secretary-treasurer; G. Vincent, captain.

Huron Snow Shoe Club

Officers.—Honble J. Blanchet, honorary president; Honbles F. Langelier and P. Garneau, honorary vice-presidents; T. Hamel, president; J. I. Tarte, vice-president; L. Hamel, secretary-treasurer; A. Talbot, asst.-secret.-treasurer.

Le Canadien Snow Shoe Club

Officers.—J. Shehyn, honor'y president; J. B. Laliberté and E. Jacot, honorary vice-presidents; A. E. Giguère, president; J. Delamarre, vice-president; C. J. Laberge, secretary-treasurer; E. Patry, asst. sec.-treasurer; G. Drolet, captain.

Le Jean-Baptiste Snow Shoe Club

Officers—V. Châteauvert, honorary president; E. Dorval, president; F.X. Gagnon, vice-president; L. N. Lemieux, secretary-treasurer; V. Bazin, asst.-sec.-treasurer.

Martello Snow Shoe Club

Officers—E. Jackson, president; W. Home, secretary; J. Thomson, treasurer; H. Ross, captain; E. Austin, lieutenant.

Montagnais Snow Shoe Club

Officers—C. Bergevin and L. Bilodeau, honorary presidents; T. Potvin, president; L. A. Bergevin, vice-president; L. A. Croteau, treasurer; A. Fontaine, secretary; A. Turgeon, asst.-secretary; J.-B. Morin, captain.

North Shore Railway Base Ball Club

Officers—W. C. Hall, honorary president; C. Marchessault, captain; J. W. Tessier, secret.-treasurer; Geo. H. Davis, arbitrator.

Quebec Amateur Photographers' Association

Officers—C. Hethrington, president; J. S. Thom, vice-president; Wm. Learmonth, secretary-treasurer.

Quebec Bicycle Club

Officers—W. N. Campbell, president; C. Hethrington, captain; H. Bickell, treasurer; W. Burroughs, 1st lieutenant; G. H. Brunet, 2nd lieutenant; G. Campbell, secretary; G. Châteauvert, bugler.

Quebec Chess Club

Officers—F. H. Andrews, president; E. Pope and R. Blakiston, vice-presidents; M. J. Murphy, secretary; A. Brodie, treasurer.

Quebec Curling Club

Officers—R. H. Smith, president; J. Mackay and W. Tofield, vice-president; A. Pope, secretary; S. S. Bennett, treasurer.

Quebec Driving Club

Officers—H. S. Smith, president; honble. P. Garneau, vice-president; capt. J. Peters, secretary-treasurer.

Quebec Foot Ball Club

Officers—E. J. Hale, president: R. Campbell, vice-president; W. B. Scott, capt.; F. Ashe, secretary-treasurer.

Quebec Garrison Club

Officers—His Excellency the Marquis of Lansdowne, Governor General of Canada, patron; His Honor L. F. R. Masson, Hon. A. P. Caron, Minister of Militia, Major-General F. Midleton, Colonel W. Powell, honorary members; Lt.-Col. T. J. Duchesnay, D. A. G., president; Lt.-Col. J. Bell Forsyth, vice-president; Lt.-Col. J. F. Turnbull, honorary treasurer; Capt. C. Lindsay, honorary secretary; Lt.-Col. A. Evanturel, sec.-treasurer.

Quebec Golf Club

Officers—H. Stanley Smith, captain; capt. H. C. Sheppard, secretary; P. Macnaughton, J. Hamilton, jnr., J. Stevenson, committee.

Quebec Hockey Club

Officers—R. Campbell, president; W. B. Scott, captain; R. J. Davidson, secretary-treasurer.

Quebec Racket Club

Officers—H. Stanley Smith, president; A. Ahern, secretary-treasurer.

Quebec Skating Club

Officers—R. R. Dobell, A. F. Hunt, H. S. Smith, S. Peters, U. Tessier, jnr., E. N. Chinic, J Joseph, jnr., and R. Campbell.

Quebec Snow Shoe Club

Officers—R. Campbell, president; R. H. Smith, vice president; W. Stevenson, secretary; A. Dinning, treasurer.

Quebec Turf Club

Officers—O. Murphy, president; J. Bell Forsyth, vice-president; G. G. Stuart, secretary; Lieut.-Col. J. F. Turnbull, treasurer.

Quebec Yacht Club

Officers—J. U. Gregory, commodore; J. Ritchie, vice-commodore; J. S. Thom, captain; W. McLimont, secretary; G. C. Scott, treasurer; J. Hamilton and A. Peters, committee of management.

Shamrock Lacross Club

Officers—P. J. Kerwin, president; P. Dinan, vice-president; P. Fitzgerald, captain; F. Gleason, treasurer; F. O'Dowd, secretary.

Thistle Lacrosse Club

Officers—R. H. Smith, hon. president; P. MacEwen, hon. vice-president; W. B. Scott, president; J. Kent, vice-president; A. Malouin, secretary; H. J. W. Carbray, treasurer.

Thistle Lacrosse Grounds Association

Officers—R. Campbell, president; A. Colley, treasurer.

Waverley Snow Shoe Club

Officers.—W. E. Russell, honorary president; D. S. Rickaby, honor'y vice-president; W. D. McCaghey, president; C. O'Leary, vice-president; A. T. Neil, secretary; A. Simons, asst.-secretary; H. J. Morgan, treasurer.

COMMISSIONS AND BOARDS

Board of Commissioners of Catholic Schools

Officers—Rev. J. Auclair, president; N. Hamel, secretary-treasurer; rev. F.-X. Gosselin, rev. M. S. Burke, C.SS.R., J.D. Brousseau, L. Gauvreau and M. O'Leary.

Board of Examination of P. L. Surveyors

Officers.—C. Baillairgé, president; J. Addie and A. Painchaud, vice-presidents; E. T. Fletcher, secretary-treasurer; F. M. Lachaine, syndic; W. McLea Walbank, S. Lepage, P. P. V. Du Tremblay, D. C. Morency, W. A. Ashe, H. Dumais, J. H. Leclair, J. McArthur, J. N. Gastonguay and J. E. Vanier, directors; rev. J. C. K. Laflamme, examiner in mineralogy and geology.

Board of Examiners of Catholic Schools

Officers—Rev. E. Bonneau, president: N. Lacasse, secretary; rev. L. N. Bégin, rev. L. Lindsay, F. E. Juneau, F. X. Toussaint, C. Dufresne and M. O'Ryan. The board meets at Normal School, department of female pupil teachers, on the first Tuesdays of February, May, August and November, at 9 a. m.

Board of Notaries

Officers—M. E. Bernier, president; C. Tessier, vice-president; F. J. Durand, trea-

surer; L. E. Galipeault, syndic; J. B. Delâge and N. Pérodeau, secretaries; H. Brodie, F. Fontaine and L. Leclerc, auditors.

Commissioners for the erection and division of parishes and buildings, and repairing of churches, parsonages, houses and churchyards

Officers—C. Cinq-Mars, president; C. N. Hamel, secretary; L. Brousseau, C. Tessier, P. E. Smith and E. LeMoine.

Corporation of Pilots

Officers—N. Lachance, president; A. Desprès, L. Godbout, O. Bernier, O. Noël, C. Langlois, directors; Frs.-X. Dion, secretary and treasurer; A. Renaud, assist.-treasurer.

Council of Arts and Manufactures

Officers—C. Duquet, vice-president; J. F. Peachy, J. Carrel and E. E. Taché.

Dominion Board of License Commissioners

Officers—E. Burroughs, 1st commissioner; E. A. Déry, 2nd commissioner; J. J. Foote, 3rd commissioner; Dr. N. E. Dionne, chief inspector and secretary; M. Bolger and J. D. Beaudoin, inspectors.

Protestant Board of Examiners of Quebec

Officers—Rev. W. B. Clark, chairman; rev. M. M. Fothergill, secretary; W. Cook, Dr. J. Harper and rev. R. Ker. The boards meets first Tuesday in May and November, at 9 a. m., at Morrin College.

Protestant Board of School Commissioners of the City of Quebec

Officers—W. Hossack, chairman; W. H. Carter, R. H. Smith, J. H. Whitehead, R. Brodie, and M. Bell Irvine.

Quebec Board of Trade

Officers—J. Shehyn, president; T. Beckett, vice-president; H. W. Welch, treasurer; F. H. Andrews, secretary.

Council—W. Brodie, P. Vallière, R. H. Smith, W. Rae, B. Verret, S. Peters, O. Murphy, A. F. Hunt, R. R. Dobell, F. Billingsley.

Quebec Harbour Commission

Officers—P. V. Valin, M. P., chairman; R. R. Dobell, J. Chabot, W. Rae, E. Giroux, J. B. Forsyth, hon. T. McGreevey, R. H. Smith and F. Hamel; F. Gourdeau, harbour master; C. Sullivan, deputy harbour master; A. H. Verret, secretary; J. Woods, chief clerk; U. Binet, clerk; H. F. Perley, chief engineer, J. E. Boyd, engineer in charge; St George Boswell, Chs. McGreevey and L. F. Langevin, asst.-engineers; Andrews & Alleyn, advocates; J. A. Charlebois, notary.

Quebec Turnpike Trust

Officers—Sir N. F. Belleau, president; G. C. Stuart, U. Tessier, E. Lortie and D. Rattray; J. Cantillon, secretary-treasurer.

CONSULATES

Foreign Consuls and Consular Agents

Argentine Republic—J. A. Maguire, St. Peter 118.

Belgium—C. Janssen, consul general, St. Foye road.

Brazil—J. U. Laird, vice consul, St. Peter 126.

France—A. Lanen, consul general, St. Louis 54.

German Empire—C. Pitl, Dalhousie 63-65

Monte Video—C.P.Champion,St.Peter 65

Norway and Sweden—W. A. Schwartz, St. James 2-4

Peru—J. Laird, vice-consul,St. Peter 113

Portugal—F. Carbray, St. Peter 114

Spain—His Excellency the Count of Premio-Real, consul general for the Dominion of Canada, British and French possessions in North America, British Guiana, British Honduras, &c., St. Louis 87

COURTS OF JUSTICE

Supreme Court

Chief Justice—Honble. Sir William Johnston Ritchie, Kt.

Judges—Hon. Samuel Henry Strong, Hon. Télesphore Fournier, Hon. William A. Henry, Hon. Henri Elzear Taschereau, Hon. John Wellington Gwynne.

Registrar—Robert Cassels, jnr.

Reporter—George Duval.

This Court and the Exchequer Court were organized under the provisions of 38 Vict., cap. 11.

The Supreme Court has both original and

appellate jurisdiction—*Original*, as to (1) habeas corpus in criminal and extradition cases; (2) judicial opinions to the Crown; (3) private bills and petitions thereto referred by the Senate or House of Commons and (4) civil suits in which the validity of a Dominion or Provincial Act is questioned. *Appelate*, in appeals (1) from the Exchequer Court; (2) from the Provincial Courts; (3) in habeas corpus cases: and (4) in election cases.

Exchequer Court

The Exchequer Court has original jurisdiction (1) in revenue cases; (2) in civil suits, when the Crown for the Dominion is plaintiff; (3) controversies between the Dominion and a Province, or between two Provinces.

The Judges and officers are the same as in the Supreme Court. They reside in Ottawa, where the Court sits 3rd Monday in January and June.

Court of Queen's Bench

JUDGES

Hon. Sir A. A. Dorion, Kt. Chief Justice
Hon. S. C. Monk, }
Hon. T. K. Ramsay, }
Hon. U. J. Tessier, } Puisné Judges.
Hon. A. Cross, }
Hon. L. F. G. Baby, }

Crown Side—10th of April and 10th of October—Honble. C. Alleyn and Honble. E. T. Pâquet, joint sheriff; J. B. Amyot, deputy sheriff; W. E. Duggan, clerk of the Crown; H. J. Pratten, deputy clerk; A.G. Belleau, M. D., coroner; J.A.Garneau M.D., deputy coroner; W. C. Languedoc, interpreter; T. Gale, high constable; W.Maclaren, gaoler; J. Soulard, chief crier.

Appeal Side—1st of February, May, October and December—Deputy clerks of appeal, W. E. Duggan and A. Dorval.

Superior Court

(Jurisdiction for sums exceeding $100 *currency.)*

HON. ANDREW STUART, Chief Justice.

Puisné Judges.
The Honorables:

Sicotte Ls. Victor,	Bourgeois J.-B.
Johnson Francis G.,	Jetté L. A.
Torrance Fred. W.,	Taschereau H. T.
Casault Ls. E. N.,	Gill Charles I.
Routhier Adolp. B.,	McDougall W.
McCord Thomas,	Angers A. R.
Doherty Marcus,	Buchanan G. C. V.
Bélanger Louis,	Mathieu M.
Chagnon Hub. W.,	Loranger L. O.
Plamondon Marc-A.,	Brooks E. I.
Rainville H. F.,	Mousseau J. A.
Papineau A. C.,	Cimon Ernest
Caron Ls. B.,	Andrews F. W.

Quebec District — Portneuf, Quebec, Montmorency, Levis, Lotbinière and city of Quebec—held at Quebec. Fiset, Burrougs and Campbell, prothonotary; Ed. L. Burroughs and L. A. Audette, deputies; P. N. Potvin, P. A. Bélanger, E. Myrand, G. Prendergast, T. W. S. Dunn, R. E. Dion, A. T. A. Marquis, A. C. DeBlois and F. D. Gauvreau, clerks; J. Soulard, chief crier; F. R. Lepage, A. Angers and W. Cairns, assistants; E. Balzaretti, messenger.

Sheriff's Office.—Hon. C. Alleyn and Hon. E. T. Paquet, joint sheriff; J.-B. Amyot, deputy sheriff; B. Gale, accountant; T. Hamel, clerk.

Official Stenographers—L. Lynch, R. H. O'Regan, N. Malenfant, A. Bélinge and J. F. Dumontier.

Circuit Court

(Jurisdiction for sums not exceeding $100 *currency.)*

Quebec District Circuit, held at Quebec. Fiset, Burroughs and Campbell, clerks; E. Fiset and L. J. Bélanger, deputy clerks; T. E. Hudon, C. Legaré, L. P. Huot, J. A. Lepage, and W. Fortier, clerks.

Tutelle Department—A. Girardin, F. X. Maheux, J. L. Blanchet, J. D. Marcoux, J. B. R. Dutresne, J. P. Rhéaume, clerks.

General Sessions of the Peace

9th January and 1st July, Honble. A. Chauveau, judge; D. Murray, clerk of the peace; H. J. Pratten, deputy clerk.

Police Court

Honorable A. Chauveau, Q. C., Judge of the Sessions; D. Murray, clerk of the peace, H. J. Pratten, deputy clerk; A. Talbot, G. St. Pierre, clerks; M. Horan, constable.

Recorder's Court

His Honor E. A. Déry, recorder; E. Foley, clerk; N. Fages, deputy clerk; A. Plamondon, bailiff; U. Desroches and G. Trudel, assistant bailiffs; Lt.-Col. L. P. Vohl, chief of Police; P. Walsh, deputy.

Vice Admiralty Court

The Honorable George Irvine, Judge; The Honorable Thomas McCord, deputy judge: J. Dunbar, Q. C. registrar; J. B. Parkin, marshal; J. Cannon, deputy marshal.

CUSTOMS AND REVENUES

Custom House

Collector.—Dr. J. G. Blanchet.

Long Room.—W. H. Carter, chief clerk; V. Cazeau, cashier; C. Gouin, E. Huot, E. L. G. Giroux, L. N. G. Belleau, E. Doucet, and A. V. Dion, clerks; ——— measuring surveyor; J. Griffiths, housekeeper and guardian; A. Beauchamp, messenger; C. Juneau, fireman.

Surveyor and Warehouse Keeper's Department.—D. D. O'Meara, surveyor and warehouse keeper; L. Dugal, assistant do. and head locker; A. E. Langevin, 1st landing waiter; F.-X. Bélanger, 2nd landing waiter; L. N. Laurin, 3rd landing waiter; F. W. Gray, preventive officer; G. Colley and A. G. Hawkins, clerks; H. McHugh and A. G. Bowden, samplers and weighers; J. Hogan, J. Rouillard, J. Batterton, J.-B. Dion, R. Cauchon, W. E. Edge, lockers. A. Wheeler, tide surveyor; E. Panet LaRue, assistant do; J. E. Trudel, L. N. Vallerand, D. Byrne, J. O'Brien, E. Coveny, tide waters; M. McManus and A. Boissonnault, coxswains; O. Noël, H. Jobin, N. Pouliot, J. Tierney, T. Hawley, D. Lecours and C. Labonté, boatmen; W. Hamilton, night watchman.

Examining Warehouse—M. Gauvin, asst.-appraiser; J. M. Davy and O. Hannon, porters.

Sub-Collectors and Preventive Officers—B. A. Scott, sub-collector, Chicoutimi; A. G. Bussière, sub-collector, Jersey Point, Beauce; J. Radford, preventive officer, Tadousac; A. Bilodeau, prventive officer, Rivière Godbout; P. C. Dupuis, preventive officer, Betsiamis; Major J. Fraser, preventive officer, Rivière Ouelle; H. Simard, Escoumains; G. W. Forrest, Sault-au-Cochon.

Gas Company

Directors—R. H. Smith, G. R. Renfrew, J. R. Young, W. White, A. Joseph, W. Herring and A. F. Hunt.

Officers—R. H. Smith, chairman; A. Joseph, treasurer; D. H. Geggie, secretary and manager; H. P. Leggatt and E. B. Scott, auditors.

Gas Inspector's Office

Officers—L. N. Z. LeVasseur, gaz inspector.

Dominion of Canada Immigration Offices (Quebec and South Quebec)

Officers—L. Stafford, snr., agent; P. Doyle, assistant; L. Stein, D. J. Power, clerks; W. Anderson, interpreter; F. O'Reilley, messenger; A. Rowand, M. D., inspecting physician.

QUARANTINE STATION—GROSSE ISLE.

Officers—F. Montizambert, M. D. Edin., medical superintendent; A. Anderson, Norwegian interpreter; W. Brautigam, German interpreter.

Inland Revenue Office

Officers—J. M. LeMoine, district inspector; G. LaRue, collector; J. H. Cahill, deputy collector; M. McNamara, J. Rouleau, G. Bourassa, J. J. Courtney, J. LeMoine, F.-X. Traversy, L. Lépine, O. Bourget, O. Fahey and B. Iler, excisemen.

Provincial Revenue Office

Officers—J. M. LeMoine, district inspector; Dr. J. E. Fortier, collector; capt. E. Bureau, deputy collector.

Province of Quebec Immigration Office

Officers—W. S. Desbarats, chief agent; G. Lebel, assistant; J. Pichette, messenger.

Weights and Measures Inspector's Office

Officers—L. A. Côté, inspector; P. E. Bourassa, deputy inspector; F.-X. Chabot and W. C. Adams, assts.-dep.-inspectors.

EDUCATIONAL

Association of Teachers of Laval-Normal School

Officers—J. Cloutier, president; D. Frève, vice-president; J. Létourneau, secretary; F. Létourneau, treasurer.

Brothers of the Christian Doctrine

Director—Rev. Brother Eugène-Abel

Convent of Bellevue

Sister St. Sabine, superioress; rev. J. E. Marcoux, chaplain.

Convent of Jesus-Marie

Sister St. Cyrille, superioress; rev. O. Audet, chaplain.

Convent of the Ladies of the Congregation

Sister St Jean de la Croix, Mère vicaire; Dr. C. E. Lemieux, medical attendant; rev. F.-X. Gosselin, chaplain.

Convent of the Ursulines

Sister St. George, superioress, Dr. P. Wells, medical attendant; rev. G. L. Lemoine, chaplain; rev. E. Moisan, assistant.

Girls High School

Professors—Miss E. Macdonald, principal; Miss I. Wilkins, Miss E. Mackie, Miss V. Moses, Miss A. Hunter; F. de Kastner, professor of french; Miss A. O'Grady, teacher of instrumental music.

Grand Seminary

Rev. L. Beaudet, A. M., director; rev. M. E. Méthot, A. M., D. D., rev. T. M. Labrecque, D. D., D. Cn. L., rev. J. Feuiltault, D. Cn. L., rev. A. Lemieux, D. D., rev. L. A. Paquet, D. D, and rev. P. O'Ryan, D. D.

Laval Normal and Model Schools

Rev. L. N. Bégin, principal; F. X. Toussaint, N. Lacasse, J. Létourneau, G. Gagnon, D. Frève, and C. A. Lefèvre, professors of Normal school; J.-Bte. Cloutier and D. McSweeney, teachers of Normal and Model schools; rev. T. G. Rouleau, prefect of discipline and professor; T. Pâquet, and T. Marcoux, masters of studies.

Laval University

OFFICERS

Visitor and Apostolic Chancellor—His Grace the most rev. E. A. Taschereau, Archbishop of Quebec.

Rector—Very rev. T. E. Hamel, M. A., F. R. S. C., superior of the Quebec Seminary.

Council—Rev. L. Beaudet, M. A., of the Quebec Seminary; Honble. N. Casault, LL. D., professor of the Faculty of Law; A. Jackson, M. D., professor of the Faculty of Medecine; rev. J. C. K. Laflamme, M. A., D. D., F. R. S. C., of the Quebec Seminary; Honble. F. C. S. Langelier, LL. D., professor of the Faculty of Law; C.E.Lemieux, M.D., professor of the Faculty of Medicine; rev. E. Marcoux, M. A., rev. M. E. Méthot, M. A., D. D., Mgr. B. Pâquet, D. D., rev. L. H. Pâquet, D. D., rev. P. Boussel, D. D., directors of the Quebec Seminary; J. C. Taché, M. D., L. D., professor of the Faculty of Medicine; Honble. U. J. Tessier, LL.D., professor of the Faculty of Law.

Secretary and Moderator—Rev. P. Roussel, B. A., D. D.

Asst-Secretary—Rev. C. Laflamme, D. D.

Librarian—Rev. E. Marcoux, M. A.

Macebearer—A. Dionne.

PROFESSORS.

Faculty of Divinity—Mgr. B. Pâquet, D. D., Dean of the Faculty, professor of Moral Theology; rev. L. H. Pâquet, D. D., professor of Dogmatical Theology; rev. M. E. Méthot, D. D., professor of Holy Scripture; rev. P. Roussel, D. D., professor of Moral Theology; rev. T. M. Labrecque, D. D., D. Cn. L., professor of Moral Theology; rev. J. Feuiltault, D. Cn. L., professor of Canon Law; rev. H. Gouin, D. D., professor of Dogmatical Theology; rev. A. Lemieux, D. D., professor of Dogmatical Theology; rev. L. A. Pâquet, D. D., professor of Dogmatical Theology and Ecclesiastical History, and rev. P. O'Ryan, D. D., aggregate professor of Dogmatical Theology.

Faculty of Law—Honble U. J. Tessier, LL. D., Dean of the Faculty (Quebec), professor of Law Procedure and Practice; Honble N. Casault, LL. D., professor of Commercial and Maritime Law; Honble. F. C. S. Langelier, LL. D., professor of Civil Law and Laws of administration; Hon. E. J. Flynn. LL. D., professor of Roman Law; Hon. A. B. Routhier, L. D., LL. D., F. R. S. C., professor of International Laws; T. Chase Casgrain, LL. D., professor of Criminal Law; A. Pouliot, LL. L., aggregate; A. E. Aubry, LL. D., J. Langlois, LL. D., Hon. S. C. Monk, LL. D., *honorary professors.*

Faculty of Medicine—A. Jackson, M. D., Dean of the Faculty (Quebec), professor of Midwifery and diseases of women and children; C. E Lemieux M. D., professor of descriptive and surgical Anatomy; J. C. Tache, M. D., professor of Physiology; L. J. A. Simard, M. D., professor of general Pathology and of the diseases of the Eye and Ear; C. A. Verge, M. D., professor of internal Pathology and special Therapeutics; L. J. Catellier, M. D., professor of external Pathology and operative Surgery; A. Vallée, M.D., professor of legal medicine and of Clinics of the diseases of children; M. Ahern, M. D., professor of pratical Anatomy and of the Clinics of the diseases

of old persons; P. Wells, M. D., professor of internal Clinics, of Materia Medica and general Therapeutics; E. Turcot, M. D., professor of histology; M. D. Brochu, M. D., professor of Hygiene; J. F.-X. Lavoie, M. D., A. C. Hamel, M. D., A. Marois, M. D., aggregates.

Faculty of Arts—Rev. E. M. Méthot, M. A., D. D., Dean of the Faculty, professor of french literature; rev. T. E. Hamel, M. A., F. R. S. C., professor of Natural Philosophy; rev. L. Beaudet, M. A., secretary and professor of greek Literature; rev. J. C. K. Laflamme, M. A., D. D., professor of Botany, Mineralogy and Geology; rev. E. Marcoux, M. A., professor of Mathematics; rev. C. Gagnon, M. A., professor of latin Literature; rev. O. Mathieu, Ph. D., D. D., professor of Philosophy; Mgr. B. Pâquet, D. D., aggregate professor of natural law; rev. L. H. Pâquet, D. D., aggregate professor of Dogmatical Theology concerning laymen; L. J. A. Simard, M. D., aggregate professor of Zoology; Honble. F. G. S. Langelier, B. A., LL. D., aggregate professor of Political Economy; rev. E. Pagé, B. S., aggregate professor of Chemistry; rev. H. Gouin, B. A., D. D., aggregate professor of Philosophy; rev. E. Paradis, B. S., aggregate; T. S. Hunt, Dr. of Sciences, F. R. S., &c., *honorary professor*; rev. A. Rhéaume, A. B., T. L., curator of the Numismatic Museum; C. Dionne, curator of the Zoological Museum.

L'Œuvre du Patronage de Québec

Board of Directors—The right rev. Archbishop of Quebec; N. C. Hamel, president; J. B. Cloutier, vice-president; C. P. Lindsay, secretary; S. Roy, treasurer; rev. E. Lasfargues, chaplain; H. Tardé, director.

Minor Seminary

Rev. O. Simard, director; rev. C. Gagnon, M. A., prefect of studies—*Professors*: rev. C. Laflamme, D. D., M. A., professor of natural philosophy, botany, mineralogy and geology; rev. E. Pagé, B. S., professor of chemistry: rev. O. Mathieu, Ph. D., D. D., professor of intellectual philosophy; rev. H. Gouin, D. D., professor of moral phylosophy; rev. E. Paradis, B. S., professor of mathematics; rev. J. E. Marcoux, M. A., professor of astronomy; rev. J. Beaudoin, B. A., professor of history; rev. C. Gagnon, M. A., professor of rhetoric; L. Olivier, B. A., second class; rev. A. Marchand, A. B., third class; rev. J. Genest, fourth class; A. Grenier, fifth class; H. Defoy, sixth class; rev. H. Bouffard, seventh class; J. B. Ruel, class of elements; rev. E. Maguire, T. B., J. Cn. B., H. Bernier, and T. Blais, B. A., professors of the english language; J. Beaudoin, A. B., T. B., J. Cn. B., director of chants.

Morrin College

Professors—Rev. J. Cook, D. D., LL. D., principal and professor of Divinity; Rev. W. B. Clark, Ecclesiastical History and Pastoral care; rev. G. D. Mathews, D. D., systematic theology; R. J. Murray, M. A., Mathematics and Natural Philosophy; rev. G. Weir, LL. D., English Literature and Classics; M. Miller, french professor; rev. G. Weir, M. A., LL. D., sec.-treasurer.

Quebec High School

Officers — Rev. W. B. Clark, chairman; Dr. J. Harper, sec.-treasurer.

Professors—Dr. J. Harper, rector; rev. R. Ker, M. Miller, A. Elliot, M. Harper.

Directors—The Lord Bishop of Quebec, rev. C. Hamilton, W. Hossack, J. C. Thomson, H. W. Welch, J. Ross, Hon. J. G. Ross, Col. W. Rhodes, R. R. Dobell. W. Home, P. Johnston, R. H. Smith, J. Whitehead, E. G. Scott and R. Brodie.

Quebec Local Association of Teachers

Officers—Dr. W. Marsden, honorary president; Dr. J. Harper, president; rev. R. Ker, vice-president; Miss E. Macdonald, secretary; A. Elliott, treasurer.

Quebec Seminary

Superior.—Very rev. T. E. Hamel, M. A.

Directors.—Rev. M. E. Méthot, M. A., D. D., rev. P. Roussel, B. A., D. D., rev. L. Beaudet, M. A., Mgr B. Pâquet, D. D., rev. L. H. Pâquet, D. D., rev. C. L. Laflamme, M. A., D. D., rev. E. Marcoux, M. A.

Aggregate Members.—Rev. A. Rhéaume, B. A., L. D., rev. C. Gagnon, B. L., B. D., rev. O. Mathieu, Ph. D., D. D., rev. E. Pagé, B. S., rev. T. M. Labrecque, D. D., D. Cn. L., and rev. J. Feuiltault, A. B., D. Cn. L.

Auxiliary Members.—Rev. O. Simard, rev. H. Bouffard, B. S., rev. G. Lemieux, rev. E. Paradis, B. S., rev. H. Gouin, D. D., rev. A. Lemieux, D. D., rev. J. Beaudoin, B. A., B. D., B. Cn. L., rev. A. Marchand, B. A., rev. M. Filion, B. S., rev. E. Maguire, B. D., rev. L. A. Pâquet, D. D., rev. H. Bernier, rev. H. Lessard, A. B., rev. J. Genest, rev. P. O'Ryan, D. D.

School of Arts and Manufactures

Professors—C. E. Gauvin, J. Campbell and J. Taché; J. N. Duquet, manager.

Société d'Education du District de Québec

Officers—The Curate of Quebec, president; rev. F. X. Plamondon, vice-president; J. D. Brousseau, treasurer; C. Labrèque, secretary; L. Bourget and J. O. Tousignant, auditors.

ELECTRICAL

Quebec & Levis Electric Light Co. of Quebec

Directors—A. Thomson, president; hon. P. Garneau, vice-president; J. Bell Forsyth, H. T. Matchin, E. J. Price, S. Mohr, general manager and electrician; M. Brocklesby, secretary-treasurer.

HORTICULTURAL

Quebec Horticultural Society

Directors—Col. T. J. Duchesnay, Rev. O. Audet, E. C. Barrow, D. Bell, A. Dupuis honble. H. G. Joly and T. Beckett.

Officers—Lt.-Col. J. Bell Forsyth, president; J. M. LeMoine, vice-president; G. L. Maxham, sec.-treasurer.

INSURANCE

Quebec Fire Assurance Co.

Directors J. G. Clapham, W. R. Dean, E. Jones, G. R. Renfrew, H. Bolduc, A. F. Hunt, and honble. C. A. P. Pelletier.

Officers—J. G. Clapham, president; E. Jones, vice-president; W. R. Dean, treasurer; W. L. Fisher, secretary; C. Langlois, inspector; W. C. Walker, clerk; S. Mitchell, clerk and messenger.

JUDICIARY

Advocates and Attorneys

Practising at the Quebec Bar, according to the date of their commission.

QUEEN'S COUNSEL.

Andrews F. A.	Langelier Honble. F.
Baillairgé J. G.	Cook W.
Ross Honble. D. A.	Casgrain P. B.
Langlois J.	Hearn M. A.
Maloum J.	Montambault D. J.
Dunbar J.	Pelletier Hon. C.A.P.
Bossé J. G.	Morisset C. A.
Caron Honble. A. P.	Langlois C. B.
Pelletier H. Cyrias	LaRue J. E.
Blanchet Hon. J.G.P.	

ADVOCATES AND ATTORNEYS.

Chambers E.	14	June	1834
Langevin F.-X.	20	December	1842
O'Farrell J.	2	July	1850
Dechêne G. M.	5	January	1855
Gowen H.	7	August	1855
Larue G. H.	4	February	1856
Rémillard Hon. E.	5	March	1856
Lloyd C. J. H.	7	February	1860
Gibsone W. C.	5	May	1862
Hamel C. N.	9	July	1862
Nadeau J.	2	February	1863
Pemberton E. H.	1	June	1863
Tousignant J. O.	5	June	1863
Gauthier E. C. E.	7	September	1863
Chabot M. H.	5	July	1864
MacKay P.	6	September	1864
Legendre N.	5	January	1865
Robertson A.	2	April	1866
Amyot G. E.	10	September	1867
Bradley R. J.	3	December	1867
Bedard J. E.	4	March	1868
Oliver Theo. H.	9	September	1868
Languedoc W. C.	7	October	1868
Pentland C. A.	13	July	1869
Chouinard M.	13	July	1869
Aubert I.	15	January	1870
Tessier U. M. A. D.	15	January	1870
Lindsay C. W. A.	15	January	1870
Molony T. J.	19	July	1870
Langelier J. C.	10	September	1870
Miller J. W.	14	January	1871
Belleau I. N.	12	September	1871
LaRue F. A.	15	January	1872
Drouin F. X.	18	January	1872
Turcotte H. E. A.	18	July	1872
Lemieux F. X. E.	24	July	1872
Chouinard H. J. J. B.	12	July	1873
Flynn Hon. E. Jas.	16	September	1873
Tessier J. A. Z.	20	July	1874
Philbert E.	28	July	1875
Langelier C.	18	September	1875
Fitzpatrick C.	9	September	1876
Aylwin T. C.	8	November	1876
Pouliot A.	16	January	1877
Stuart G. G.	17	January	1877
Campbell R. P. W.	13	February	1877
Angers C. P. R.	17	July	1877
Maloun P. H.	18	July	1877
Robitaille P. V. A.	18	July	1877
Stafford I.	18	July	1877
Casgrain T. C.	1	August	1877
Picher A.	21	January	1878
Drolet J. E.	25	July	1878
Frémont J. J. T.	6	August	1878
Alleyn E. R.	14	August	1878
Lavery I. J.	17	January	1879
Pinault L. F. M.	20	January	1879
O'Donnell J. C.	20	January	1879
Prince J. E.	8	August	1879
Bell J. L.	30	August	1879
Cook A. H.	9	September	1879
Audette L. A.	26	January	1880
De St. Georges E. A.	13	July	1880
Turcot J.	13	July	1880
Pelletier I. P.	13	July	1880
Lemay J. A.	18	September	1880
Gagnon J. A. M.	24	January	1881
Fontaine F. J. D. A.	20	July	1881

Chassé J. P. H	20 July	1881
Parent S. N	9 August	1881
D'Auteuil J. P	15 August	1881
Bellerive G. G	15 August	1881
Malouin C. A. A	13 January	1882
Chouinard J. A. E	13 January	1882
Joly E. G	13 January	1883
Garneau S. T. A	13 July	1883
Dionne J. A	13 July	1883
Roy L. R	13 July	1883
Lortie J. F. E	13 July	1883
Belleau E	13 July	1883
Mountain A. E	26 December	1883
Bouffard E	11 January	1884
Boissonnault J. A	11 January	1884
Paré E. G	15 July	1884
Corriveau P	17 January	1885
Gosselin C. A	17 January	1885

Archives Department

Officers.—L. J. C. Fiset, protonotary; F. X. Maheux, clerk in charge; J. P. Rhéaume, guardian of records; S. Delisle, messenger.

Bailiffs Practising in Quebec

A. Taquet, H. Lavoie, A. Dion, F. Lauzier, H. Casault, F. R. Lepage, A. Angers, D. Blanchet, J. E. Richard, A. Labrecque, A. U. Desroches, C. McKay, D. Létourneau, G. Grenier, N. Servais, J. A. Tapin, T. Robitaille, A. Soulard, L. J. Ferland, F. Dancause.

Commissioners for receiving affidavits for use in the Courts of

Manitoba.—T. J. Molony.

New-Brunswick.—T. H. Oliver.

Nova-Scotia.—T. H. Oliver.

Ontario.—J.-B.R. Dufresne, T.J. Molony, E. H. Pamberton, Houble, D. A. Ross, F.G. Meredith, J. G. Clapham, I. R. Eckart and L. A. Audette.

Prince Edward Island.—E. J. Angers.

Commissioners for taking affidavits in the Superior and Circuit Courts of Quebec

E. J. Angers, G. T. Tremolay, C. H. Andrews, E. C. E. Gauthier, A. Campbell, H. Bolduc, J. Côté, O. Lemieux, H. C. Austin, C. Tessier, J. A. Charlebois, J. Walsh, T. H. Oliver, V. W. LaRue, F. E. Blondeau, L. Leclerc, J. E. LaRue, J. R. Bradley, G. Amyot, J. Dunbar, Q. C., J. Malouin, Q.C., W.C. Languedoc, J. B. Parkin, E. Foley. J. A. E. Chaperon, J. Auger, J.-B. Hamel, J. Laurin, L. P. Sirois, J. A. T. Le-Vasseur, P. L. N. Poitevin, Hon. D. A. Ross, Q. C., E. G. Meredith, J. G. Couture, J. I. Lavery, L. A. Audette, L. P. Pelletier, C. Langelier, A. H. Cook, E. L. Burroughs, P. Malouin, A. Gauvreau, J. E. Boily, C. O. Grenier, W. N. Campbell, M. A. Hearn, Q. C., G. W. de St. Georges, J. B. Amyot, F.-X. Lemieux, E. Bégin, P. E. Smith, C. A. Morisset, A. Girardin, C. Légaré, L. P. Huot, J. E. Bedard, L. Roy, G. Brochu, L. Boulanger, E. Lemieux.

Commissioners appointed to receive in other provinces affidavits to be used in the province of Quebec

J. Fraser, Ottawa; T. Higginson, Hawksbury; J. E. Rose, W. Barwick, D. E. Thomson, J. J. Maclaran, Toronto; T. Evans, D. A. E. Panet, E. T. Gibb, A. A. Adam, J. E. Langevin, F. Rouleau, Ottawa; H. Lee, St. John, N. B.; E. A. Baynes, Fort Calgary, N. O.; McD. Samuel, Qu'Appelle; A. J. Simpson, West Gynne, Manitoba; J. Greenfield, London, Eng.; J. J. O'Meara, Pembrooke, Ont.; D. B. Maclennan, Cornwall, Ont.; G. McSorley, New-Brunswick.

Justices of the Peace

Parke Geo. Holmes	Verret A. Hector
Joseph Abraham	Gourdeau François
Hamel Abraham	Gaboury Augustin
Marsden Dr. William	Poulin Louis
Bolduc Henri	Roy Elisée
Amiot Louis	Carrel James
Rhodes William	Drouin Louis
Rinfret Dr. F. E.	Noel Lazare
Tourangeau Pierre	Painchaud Antoine
Clapham J. Greaves	Laberge Auguste
Blais Jacques E.	Miller Matthew
St. Michel Charles	O'Connor Henry
Miller George	O'Connell John
Peters Simon	Turcotte Narcisse
Herring Wm.	Joly Hon. H. G.
Côté Augustin	Matte Edouard
Laird John	Bussières Samuel
Hamilton Robert	Turgeon Elie
Murphy Owen	Pentland Charles
Shehyn Joseph	Gunn Francis
Blakiston Raymond	Valin Pierre V.
McCorkell James	Gingras François
Dobell Richard R.	Leclerc Louis
Mailloux J. A.	Larose Louis
Hagens Hans	Maheux Nicolas
Gosselin Jonas	Lemieux Narcisse
Porteous de T.C. John	Juneau Félix E.
Peachy Ferdinand	Garneau Joseph
Roy Dr. François E.	Langlais J. A.
Charleson John B.	Carbray Félix
Drum S. Wilson	Richardson W. C.
Angers E. J.	
Fry John S.	
Cantillon Joseph	

D. Murray,
Clerk of the Peace.

Notaries

Practising at Quebec according to the date of their commission.

Guay G.	6 November	1829
Cannon E. G.	9 May	1834
Légaré Etienne	16 October	1835
Gauvreau F. L.	9 September	1838
Bignell W.	20 December	1838
Clapham J. G.	2 March	1839
Laurin J.	20 August	1839
Cinq-Mars C.	31 May	1842
Austin H. C.	17 October	1843
Bolduc H.	2 December	1847
Huot P.	10 April	1848
Vocelle A.	6 November	1850
LeMoine E.	3 February	1851
Tourangeau A. G.	6 November	1855
LaRue G.	4 February	1856
Auger J.	14 February	1856
Tessier C.	31 May	1859
Delâge J.-B.	8 February	1860
Hébert J.B. C.	17 September	1860
Giroux E. L. J.	4 February	1861
Michaud C. R.	13 May	1862
Leclerc L.	24 September	1863
Strang J.	23 November	1863
Falardeau L. P.	23 November	1863
Huot L. P.	2 May	1864
Hamel J.-B.	7 November	1864
Parkin J. B.	7 February	1866
Angers E. J.	12 June	1866
Tremblay G. T.	3 November	1866
Côté J.	6 May	1867
Chaperon J. A. E.	7 May	1867
Charlebois J. A.	16 September	1867
Pelletier J. E. C.	8 November	1867
Walsh J.	6 August	1870
Lapointe J. A.	28 November	1868
Labrecque C.	4 May	1871
LaRue V. W.	10 May	1873
Bégin E.	8 May	1874
Blondeau E.	8 May	1875
Sirois L. P.	18 May	1876
Allaire J.	18 May	1876
Rouillard E.	18 May	1876
Meredith E. G.	18 May	1876
Couture J. G.	17 May	1877
Bouly J. E.	3 October	1878
Delâry G. F. C.	23 May	1879
Gauvreau A.	21 May	1880
Laberge M. P.	6 October	1880
Savard J.	6 October	1880
LeVasseur J. A. T.	6 October	1880
Campbell W. N.	9 October	1880
Lortie St. Jean T.	11 October	1881
Grenier C.	6 October	1882
Gosselin V.	16 October	1882
Borlase G. E.	25 November	1882
Gosselin F.-X.	3 October	1884

Quebec Bar

Officers—Not elected at time of publication.

(See addenda)

Registrars

County.	*Registrar.*	*Office.*
Argenteuil,	T. Barron,	Lachute
Arthabaska,	M. J. A. Poisson,	St Christophe
Bagot,	J. C. Bachand,	St Liboire
Beauce,	J. E. Proulx,	St François
Beauharnois,	J. Meyers,	Beauharnois
Bellechasse,	L. S. Forgues,	St Michel
Berthier,	B. E. Pellant,	Berthier
Bonaventure, 1st. div.,	J. G. Lebel,	New Carlisle
Bonaventure, 2nd div.,	James Verge,	Carleton
Brome,	H. S. Foster,	Knowlton
Chambly,	P. Hurteau,	Longueuil
Champlain,	G. H. Dufresne,	St Geneviève
Charlevoix and Saguenay, 1st div.	C. Duberger,	St Etienne de la Malbaie.
Charlevoix and Saguenay, 2nd div.,	T. Fortin,	Baie St Paul
Chateauguay,	A. M. Gagnier,	St Martine
Chicoutimi, 1st div.,	O. Bossé,	Chicoutimi
Chicoutimi, 2nd div.,	C. Hébert,	Hébertville
Coaticook,	O. Shurtleff,	Coaticook
Compton,	E. S. Orr,	Cookshire
Deux Montagnes,	D. Dupras,	St Scholastique
Dorchester,	F. Fortier,	St Hénédine
Drummond,	J. Maire and P. N. Dorion,	Drummondville
Gaspé,	J. X. Lavoie,	Percé
Hochelaga and Jacques-Cartier,	N. M. LeCavalier and F. Filiatrault,	Montreal
Huntingdon,	A. Somerville,	Huntingdon
Iberville,	M. A. Bessette,	Iberville
Isles de la Magdeleine,	E. Borne,	Amherst
Joliette,	C. G. Beaudoin,	Joliette
Kamouraska,	H. Caron,	St Louis de K.
Laprairie, 1st div.,	J. B. Varin,	Laprairie
L'Assomption,	B. Rocher,	St Louis de l'A.
Laval,	A. E. Léonard,	St Rose
Lévis,	L. N. Carrier,	Point Lévis
L'Islet,	A. Michaud,	St Jean Port Joli
Lotbinière,	L. E. Lemay,	St Croix
Maskinongé,	J. E. Pichette,	Riv. du Loup
Mégantic,	W. H. Lambly,	Inverness
Missisquoi,	R. Dickinson,	Bedford
Montcalm,	A. E. Thibaudeau,	St Julienne
Montmagny,	Ed. Lavergne,	Montmagny
Montmorency,	G. Dick,	Château Richer
Montreal East,	J. C. Auger,	Montreal
Montreal West,	W. H. Ryland,	Montreal
Napierville,	Alex. Richardson,	Napierville
Nicolet,	J. A. Blondin,	Becancour
Orleans (Island of),	B. Pelletier,	St Laurent
Ottawa,	W. Washburn,	Hull
Pontiac,	W. Rymer,	Havelock

Portneuf, H. Q. de St Georges, Cap Santé
Quebec, C. N. Montizambert, Quebec
Richelieu, J. Chevalier, Sorel
Richmond, C. P. Cleveland, Richmond
Rimouski, 1st division, J.-B. Saucier, St Jérôme de Matane
Rimouski, 2nd division, L. G. Casault, St Germain de Rimouski
Rouville, E. Poulin, Marieville
Shefford, J. Lefebvre, Waterloo
Sherbrooke, D. Thomas, Sherbrooke
Soulanges, J. Stevens, Côteau Landing
Stanstead, C. M. Thomas, Stanstead Plain
St Anne des Monts, Jos. Thibault, St Anne des Monts
St Hyacinthe, J. Nault and H. St-Germain, St Hyacinthe
St Jean, G. A. Marchand, St Jean
St Maurice, R. Kiernan, Three-Rivers
Témiscouata, Elie Mailloux, Isle Verte
Terrebonne, L. G. Lachaine, St Jérôme
Vaudreuil, Frs. de Sales Bastien, Vaudreuil
Verchères, A. Geoffrion, Verchères
Wolfe, E. S. Darche, South Ham
Yamaska, L. M. Blondin, St François

Registry office

Officers — ——————, registrar; C. A. Trudelle, deputy registrar; H. Weippert, and W. H. Weippert, clerks; A. Gignac, messenger.

LITERARY

Archbishop's Palace

The most rev. Dr. E. A. Taschereau, D. D., Archbishop of Quebec; very rev. C. E. Légaré, vicar general; rev. J. B. Z. Bolduc, proctor of Bishop's palace; rev. H. Têtu, almoner; rev. C. A. Marois, secretary; C. O. Gagnon, under secretary and master of ceremonies.

Ecclesiastical Court of the Archdiocese of Quebec—Very rev. C. E. Légaré, official; revs. J. Auclair, E. Bonneau, M. E. Méthot, and A. A. Blais, assessors; rev. L. N. Bégin promotor; rev. H. Têtu, vice-promotor; rev. C. A. Marois, chancellor; rev. C. O. Gagnon, vice-chancellor.

Cercle Catholique

Officers—C. Vincelette, president; F. E. Hamel, vice-president; Dr. P. Boulet, rec.-secretary; Dr. C. I. Samson, cor.-secretary; J. A. Langlais, treasurer; F. M. Lachaine, librarian.

Institut Canadien

Officers—L. J. C. Fiset, honorary president; A. Pouliot, active president; A. J. Fremont, T. Chapais, vice-presidents; L. P. Sirois, treasurer; J. E. Boily, asst.-treasurer; J. G. Couture, record.-sec.; E. Huot and J. Caouinard, asst.-record.-secretaries; A. Malouin, corresp.-secretary; J. F. Guay and G. DeLery, asst.-corres.-secretaries; Dr. A. Vallée, librarian; T. A. Venner, curator of museum.

Institut Commercial St Louis

Officers—Rev. J. E. Rouleau, chaplain; J. Dubé, general president; O. Dionne, president; A. Laberge, vice-president; P. Masson, recording secretary; J. Pinault, asst. rec.-secretary; J.-B. Venne, treasurer. E. Fortin, corresponding secretary; J. D. Charest, asst.-corresp.-secretary; C. Fecteau, librarian; A. Drolet, asst.-librarian; F. X. Bedard, marshal; L. G. Belzil, asst.-marshal.

Literary and Historical Society

Officers—G. Stewart, jar., president; W. Hossack, J. Whitehead, C. Tessier and Dr. J. Harper, vice-presidents; E. Pope, treasurer; J. F. Belleau, recording-secretary; H. Oliver, corresponding-secretary; A. Robertson, council secretary; F. C. Wurtele, librarian; J. U. Gregory, curator of museum; R. McLeod, curator of apparatus.

Morrin College Alma Mater Society

Officers—Rev. J. Cook, D. D., LL. D., honorary president; A. H. Watters, president; J. A. Ferguson, secretary; A. Laurie, asst.-secretary; J. C. Myles, treasurer.

Morin College Debating Society

Officers—J. R. Murray, B. A., president; N. McLeod, B. A., vice-president; J. A. Ferguson, secretary-treasurer.

Newspapers and Periodicals

Annales de St. Anne (Les), monthly, annual subscription, 0.35 c.; Collége of Levis, proprietors; L. Brousseau, printer, Buade 9

Budget (The Saturday) weekly, annual subscription $1.00; J. Carrel, editor, printer and proprietor, Buade 25

Canadien (Le), daily, annual subscription payable in advance, $5.00; semi weekly, $3.00; J. I. Tarte, editor in chief, C. Savary, asst.-editor; E. Philbert, C. Robillard, P. J. A. Voyer, E. E. Caouinard and L. Savard, editors; L. J. Demers & Bro., proprietors and publishers, Fabrique 30

Chronicle (The), annual subscription to daily, $6.00; weekly, $2.00; G. Stewart, jnr., editor; J. J. Foote, printer and proprietor, Mountain Hill 115

Courrier du Canada (Le), daily, annual subscription, $6.00, T. Chapais, editor in chief; C. E. Rouleau, asst.-editor; L. Brousseau, printer, proprietor and publisher, Buade 9

Cultivateur (Le), weekly, annual subscription $1.00; L. J. Demers & Bro., proprietors and publishers, Fabrique 30

Dailay Telegraph (The Evening), daily, annual subscription, $2.50; one cent per copy; J. Carrel, editor, printer and proprietor, Buade 23

Electeur (L'), annual subscription to daily $4.00; weekly, $1.00; E. Pacaud, editor in chief; U. Barthe, asst.-editor; Plamondon & Co., printers and proprietors, Fabrique 30

Evénement (L'), 8 pages, annual subcription to daily, $3.00; one cent per copy; L. J. Demers & Bro., printers, proprietors and publishers, Fabrique 30

Journal des Campagnes, weekly, annual subscription, $1.00; Thos. Chapais, editor, L. Brousseau, printer and proprietor; Buade 9

Journal de Quebec (Le), annual subcription to daily, $6.00: tri-weekly $4.00; J. Bouchard, L. L. Dion and G. LeMay editors; A. Côté & Co, printers, proprietors and publishers, Du Fort 8

L'Ami des Campagnes, weekly, annual subscription, $0.50, E. Rouillard & Co., publishers and proprietors, Dorchester, 72-74

Mercury, daily evening, annual subscription, $4.00; G. T. Cary, editor and publisher, Mountain Hill 20-22

Nouvelliste (Le), daily, annual subscription, $3.00; E. Rouillard, N. P., editor; J. G. Gingras & Co., proprietors and printers, Dorchester 72-74

Petit Journal (Le), weekly, annual subscription $1.00; J. Turcot, editor; J. Dussault, printer and publisher, Buade 4

Vérité (La), weekly, annual subscription, $1.50; J. P. Tardivel, editor and proprietor; L. Drouin & Frère, managers, St Joseph 96

Presse Associée de la Province de Québec

Officers—Faucher de St-Maurice, honorary president; G. I. Barthe and F. H. Proulx, honorary vice-presidents; J. Carrel, president; J. I. Tarte, and E. Pacaud, vice-presidents; T. Chapais, secretary; U. Barthe, assistant secretary; S. Marcotte, treasurer; N. Legendre, librarian.

St Patrick's Literary Institute

Officers—L. Lynch, president; M. Foley, jnr., vice-president; J. P. Thomas, treasurer; J. F. Ledden, secretary.

Union Commerciale de Québec

Officers—H. A. Bedard, honorary president; L. C. Marcoux, active president; C. F. Lacroix and E. Bélanger, vice-presidents; V. E. Paradis, recording secretary; J. Petitclerc, assist. recording secretary; J. E. Dagneau, corresponding secretary; W. Gaboury, treasurer; F.-X. Bilodeau, asst.-treasurer; J. E. Lavergne, librarian; C. Darveau, asst.-librarian; M. Havard, C. Gingras, C. A. Langlois, E. Pampalon and O. Langlois, directors.

MANUFACTURING

Canada Asbestos Mining and Manufacturing Co.

Directors—Hon. J. Blanchet, A. Thomson, W. V. Hutchings, M. B. Berry, L. N. Carrier, J. King and R. M. Stocking.

Officers—Honble. J. Blanchet, president; W. V. Hutchings, vice-president; J. King, manager, treasurer and secretary; M. B. Berry, superintendent.

Canada Worsted Co.

Directors—W. Withall, Honble. P. Garneau, J. G. Ross, D. Sowden, R. R. Dobell, T. Ledroit, G. Bresse, G. R. Renfrew and E. Jones.

Officers—T. Ledroit, president; Honble. P. Garneau, vice-president; J. Piddington, secretary-treasurer.

Drum Cabinet Manufacturing Co.

Directors—T. Ledroit, Col. W. Rhodes, S. Lesage, G. R. Renfrew, J. Shehyn, A. Thomson and T. H. Grant.

Officers—T. Ledroit, president; Col. W. Rhodes, vice-president; T. Craig, manager and secretary-treasurer.

Riverside Worsted Co. (limited)

Directors—W. Withall, R. R. Dobell, G. R. Renfrew, R. Brodie, A. Thomson, A. Joseph, D. Sowden.

Officers—Honble. J. G. Ross, president; Honble P. Garneau, vice-president; G. E. Smiddy, manager; J. Piddington, secretary-treasurer.

MASONIC

Grand Lodge of Quebec

Officers—R. W. Bro. R. W. Williams, district deputy grand master, Quebec and Three-Rivers.

Albion Lodge, No. 2, A. F. & A. M., G. R. Q.

Officers—W. Bro. P. Smith, W. master; R. Wor. C. Knowles, secretary. Meets second Friday in each month.

St John Lodge, No. 3, A. F. & A. M., G. R. Q.

Officers—W. Bro. W. J. Fraser, W. master; Bro. A. J. Andrews, secretary. Meets second Wednesday in each month.

St Andrew Lodge, No. 6, A. F. & A. M., G. R. Q.

Officers—W. Bro. W. H. Little, W. master; Bro. F. A. Falkenberg, secretary. Meets first Wednesday in each month.

Lodges and Chapters meet in the Masonic Hall, cor. Garden and St. Louis.

Masonic Hall Association

Officers—James Dunbar, president; G. Veasey, vice-president; C. Judge, treasurer; S. Kennedy, secretary.

Stadacona Royal Arch Chapter No. 2, G. R. Q.

Ex-Comp. H. Russell, E. Z.
Ex-Comp. Charleson, P. Z.
V ex-Comp. H. Griffith, H.
Ex-Comp. H. J. Miller, J.
Comp. E. T. D. Chambers, P. S.
" E. H. C. Harbeson, Scribe E.
" Carl Kuhring, Scribe N.
" Geo. Breakey, S. S.
" F. A. Falkenberg, J. S.
" H. Clark, Janitor.

William de la More Preceptory and Priory of Knights Templar and Knights of Malta

Officers—Sir Knight D. S. Rickaby, Emt. presiding preceptor; Sir Knight Chas. Knowles, constable; Sir Knight S. W. Drum, marshal; Sir Knight C. L. A. Kuhring, chaplain; Sir Knight H. Griffith, treasurer, V. E. preceptor; Sir Knight W. H. Little, registrar; Sir Knight Edson Fitch, sub-marshal; Sir Knight T. Inglis Poston, capt. of the guard; Sir Knight Chas. McKenzie, almoner; H. Clark, guard.

Knights of Malta—Emt. Sir Knight D. S. Rickaby, prior; Sir Knight Chas. Knowles, capt. general; Sir Knight S. W. Drum, first lieutenant; Sir Knight Edson Fitch, second lieutenant; Sir Knight Chas. McKenzie, third lieutenant; Sir Knight C. L. A. Kuhring, com. chaplain; Sir Knight F. T. Thomas, standard bearer; V. E. Sir Knight H. Griffith, preceptor, treasurer; Sir Knight W. H. Little, registrar; Sir Knight T. Inglis Poston, capt. of the outposts and guards; H. Clark, guard.

MEDICAL

Board of Governors of the College of Physicians and Surgeons of the Province of Quebec

Officers—C. E. Lemieux, M. D., president, (Quebec); Honble J. J. Ross, M. D., (Ste Anne de la Pérade); W. H. Hingston, M. D., (Montreal), vice-president; A. G. Belleau, M. D., (Quebec), F. W. Campbell, M. D., (Montreal), secretaries; L. LaRue, (Quebec), registrar; E. P. Lachapelle, M. D., (Montreal), treasurer.

Governors—City of Quebec—Drs. A. G. Belleau, W. Marsden, E. A. De St. Georges, M. P., L. LaRue, C. S. Parke, H. Russell, A. Jackson, C. E. Lemieux.

City of Montreal—Drs. J. L. Leprohon, T. A. Rodger, R. A. Kennedy, F. W. Campbell, A. Lamarche, E. P. Lachapelle, R. P. Howard, G. Ross, L. B. Durocher and W. H. Hingston.

District of Quebec—Drs. J. Marmette, (St Thomas de Montmagny), C. Gingras, (St. Sauveur), Honorable Theodore Robitaille, (New Carlisle), Drs. M. Goay, (St Romuald), L. T. E. Rousseau, (St. Casimir), C. Rinfret, M. P., (St Croix), P. E. Grandbois, M. P., (Rivière du Loup, en bas.)

District of Montreal—N. H. Ladouceur, (Sorel), Jules Prévost, (St Jerôme), Joseph Lanctot, (Tanneries), L. D. Lafontaine, (St Edouard), P. E. Mignault, (Acton Vale), D. A. Hart (Bedford), J. A. Duchesneau, (Terrebonne), H. A. Mignault, (St Denis), D. Marcil, (St Eustache).

District of Three Rivers—Honorable Dr. J. J. Ross, M.L.C., (St Anne de la Perade), Drs. D. B. Desaulniers, (Nicolet), A. F. Dame, (Rivière du Loup en haut).

District of St-Francis—Drs. F. J. Austin, and F. Paré, (Sherbrooke), T. LaRue, (Compton).

Board for preliminary examination—Rev. J. C. K. Laflamme, B. A., D. D., M. Miller, (Quebec); rev. A. H. Verreault, D. L., W. A. Howe, LL. D., (Montreal).

Examiners for the license—Anatomy, R. A. Kennedy, M. D.; *Surgery*, G. Ross, M. D.; *Medical jurisprudence*, H. A. Mignault; *Phisiology*, C. S. Parke, M. D.; *Practice of Medicine*, R. F. Howard, M. D.: *Materia Medica*, I. T. E. Rousseau, M. D.; *Chemistry*, M. Guay, M. D.; *Midwifery*, T. A. Rodger, M. D.; *Botany* and *Hygiene*, Jos. Lanctot, M. D.

Assessors — Laval University (Quebec), W. Marsden and F. E. Roy, M. D., Quebec; *Victoria University*, Angus McDonell, M. D., (Montreal), and N. H. Ladouceur, (Sorel); *McGill University*, Honble. L. R. Church, M. D., (Aylmer), and F. E. Migneault, (Acton Vale); *Bishop's University*, J. L. Leprohon, M. D., (Montreal), and F. A. Roger, M. D., (Montreal); *Laval University*, (Montreal), F. D. Gilbert, M. D., (Sherbrooke), O. Raymond, M. D., (Montreal).

Board for examination of Midwives.—W. Marsden, A. Jackson, M. D., C. Gingras, M. L., (Quebec); R. A. Kennedy, M. D., E. P. Lachapelle, M. D., L. D. Lafontaine, (Montreal).

Canada Medical Association

Officers—Dr. Osler, president, Montreal; Ontario—Dr. Bray, Chatham; Quebec—Dr. Ross, Montreal; New Brunswick — Dr. Allison, St. John; Nova Scotia—Dr. Fraser, Windsor; Manitoba—Dr. Whiteford, Winnipeg, vice-presidents; Dr. Stewart, general Secretary, Montreal; Dr. Sheard, Treasur., Toronto; Local Secretaries—For Quebec, Dr. Jas. Bell, Montreal; for Ontario, Dr. Birt, Paris; for New Brunswick, Dr. Walker, St. John; for Nova Scotia, Dr. Alman, jnr., Halifax; for Manitoba, Dr. Newburn, Winnipeg. The meeting takes place at Winnipeg, in August next.

Chemists and Druggists-Licensed

Brunet W. E.	8 May	1855
Burke J. E.	9 October	1855
McLeod F.	11 May	1858
Giroux E.	11 October	1859
Vernier J.	12 May	1863
Veldon J. J.	10 October	1864
LaRoche W. H.	8 May	1866
Rogers W.	9 October	1866
Giroux V.	1 January	1870
Huot L. J.	22 June	1870
Gauvreau Felix	12 September	1871
Rinfret P. F.	30 September	1874
Velden J.	1 May	1875
Potvin O.	1 May	1876
Mathe P.	22 June	1877
Gouvreau F.	5 April	1878
Brunet W. J.	1 June	1878
Dorion Jules C.	8 June	1880
Renaud L. U.	8 June	1880
LaRoche John.	15 June	1881
Giroux Edmond, jnr.	13 April	1882
Morrison Jos. E.	13 April	1882
Morin Jean-Bte.	9 July	1882
Giguère A. E.	1 May	1885

College of Physicians and Surgeons

Official list of registered Physicians and Surgeons practising at Quebec and St-Sauveur, according to the date of their Provincial license

W. Marsden	10 April	1830
A. Jackson, M. D.	30 October	1833
O. Robitaille	11 July	1838
P. Baillargeon	4 May	1840
A. Rowand, M. D.	22 February	1845
R. F. Rinfret	4 October	1845
P. Wells, M. D.	6 March	1847
C. E. Lemieux, M.D.	21 October	1848
C. H. O. LeBel	15 May	1850
J. M. Turcot	12 October	1858
L. J. A. Simard, M. D.	9 October	1860
A. G. Belleau, M. D.	13 May	1862
J. E. Fortier	14 October	1862
L. J. Catellier, M. D.	13 October	1863
L. Dion	13 October	1863
C. Verge, M. D.	13 October	1863
L. Larue	10 May	1864
F. Montizambert, M.D.	11 October	1864
C. S. Parke, M. D.	8 May	1866
C. I. Samson	8 May	1866
C. C. Sewell, M. D.	14 May	1867
M. J. Ahern, M. D.	12 May	1868
J. A. Garneau, M. D.	12 May	1868
F. R. Rinfret, M. D.	12 May	1868
E. A. DeSt Georges, M.D	10 May	1870
C. Gingras, M. L.	10 May	1870
A. Robitaille, M. D.	10 May	1870
M. Fiset, M. D.	12 May	1874
E. Turcot, M. D.	12 May	1874
R. P. Alleyn, M. L.	30 September	1874
L. N. Fortin, M. L.	30 September	1874
H. Russell, M. D.	30 September	1874
J. M. Mackay, M. D.	12 May	1875
J. P. Boulet, M. D.	29 September	1875
N. E. Dionne, M. L.	29 September	1875
A. Vallée, M. D.	29 September	1875
L. F. Burroughs, M. D.	10 May	1876
D. M. Brochu, M. D.	27 September	1876
F. A. Dion, M. D.	27 September	1876
M. A. A. Falardeau, M.L.	27 September	1876
F. E. Roy, M. D.	27 September	1876
J. F.-X. P. Lavoie, M.D.	9 May	1877
A. Larochelle, M. L.	26 September	1877
J. H. Henchey	27 September	1877
J. E. Bolduc, M. L.	25 September	1878
A. Gauvreau, M. L.	25 September	1878
E. Morin, M. L.	25 September	1878
A. Watters, M. D.	25 September	1878

G. G. Gale, M. D.....14 May.....1879
C. E. A. Côté, M. L.....24 September.1879
W. A. Verge, M. D 29 September.1880
L. G. P. DeBlois, M. D.28 September.1881
A. Hamel, M. D .....10 May.....1882
A. Marois, M. D.....10 May.....1882
E. Laberge, M. D.....27 September.1882
A. A. Deblois, M. D.... 9 May.....1883
C. W. L. Jolicœur, M.L.26 September.1883
C. E. Lemieux, jr., M.D.26 September.1883
P. Coote, M. D.....24 September.1884
F. S. Caron, M. L.....24 September.1884
E. Gosselin, M. L.....24 Seprember.1884
M. R. G. Matte, M. D.24 September.1884
E. Pelletier, M. D 24 September.1884
A. Lamothe, M. L.....13 May.....1885
M. H. Brophy, M. D...13 May.....1885

N.-B.—Dr. F. E. Roy has also a license dated 28th July 1858, entitling him to practice in Canada.

Dentists

Practising in Quebec with the date of their Diploma.

Pourtier Michel.....23 September.1855
Baillargeon Pierre.....23 September.1859
Casgrain Edmond.....26 February...1869
McKee John.....21 September.1869
Venner Théophile A...23 September.1869
Ross Harrison D.....24 February ...1870
Ievers Henry.....18 July..... ...1881
Dorval Eugène.....13 September.1883
McKee John S 13 September.1884

Dispensary of the Ladies of Charity

Officers—L. LaRue, C. Verge, M. D., E. Turcot, M. L., A. Vallée, M. D., J. F.-X. P. Lavoie, M. D., D. M. Brochu, M. D., R. P. Alleyn, M. L., J. P. Boulet, M. D., E. Morin, M. L., A. Watters, M. D., A. C. Hamel, M. D., C. Côté, M. L., A. Marois, M. D. ; L. J. A. Simard, M. D., oculist and aurist ; T. A. Venner, dentist.

Public Vaccination

Officers—F. R. Rinfret, M. D., J. E. Bolduc, M. L., E. Pelletier and P. Coote—St John and Montcalm wards.

E. Turcot, M. L, and J. H. Henchey—St Louis and Palace wards.

M. J. Ahern, M. D., and P. P. Alleyn, M. L., A. Marois, M. D.—Champlain and St. Peter wards.

L. Dion, M. D., M. Brochu, M. D., J. F.-X. P. Lavoie, M. D., P. L. G. DeBlois, G. Matte and A. Lamothe—Jacques-Cartier and St. Roch wards.

MERCANTILE

Crown Timber Dues Office

Officers—H. J. Chaloner, collector of crown timber dues ; H. J. Miller, assistant collector ; P. Miller, clerk.

Cullers Office

Officers—J. Patton, supervisor of cullers ; J. Lane, jnr., deputy ; T. J. Walsh, cashier ; E. Gowen, assist.-bookkeeper ; J. E. Boland, C. P. L. DeMartigny, Z. LeVasseur, S. P. Grogan, F. Poliquin, W. Whelan, C. Bellerive, S. Lecomte, F. Gallagher and R. Power, specification clerks ; T. Harney, messenger.

Quebec Exchange

Officers—R. H. Smith, chairman ; J. C. Thomson, W. Rae, W. Brodie, T. Beckett, R. R. Dobell and F. Billingsley ; T. H. Thomson, sec.-treasurer ; F. Johnson, superintendent.

Quebec Merchant's Tarif

SANCTIONED BY THE QUEBEC BOARD OF TRADE.

Charges on Lumber

Core Charges for Landing, Piling and Receiving

Deals, ex barge.....	$1 33½	per Q.std..100
do ex raft or cribs, or floated.....	2 00	do do
(Washing, if required, extra.)		
Lathwood.....	$0 60	per cord
Staves, Standard	5 00	per mille
do West India....	1 75	do
do Barrel	1 33½	do
Boards, 1¾ inch and under.	0 80	per 1000 f. BM.

Delivering.

Oak and Walnut, from the Bank	0 50	per ton
Oak and Walnut, afloat or from Drams.....	0 42	do
Elm, Ash, and all other Hardwood not enumerated	0 35	do (as before)
Birch and Maple, from the bank	0 50	do
Birch and Maple, from rafts.....	0 35	do
Boards, 1¾ inch and under.....	0 80	per 1000 f. BM.

Staves, Standard.....	5 50	per mille
do West India...	1 70	do
do Barrel.....	1 40	do

White Pine, Red Pine and Tamarac continued at former rates.

Wintering

Boards, 1¾ inch and under.....	$0 4	per 1000f B M

Delivering

Oak and Hard Wood from the bank.....	2s.	2d. par ton
Red Pine.....	1s.	10d.
White Pine.....	1s.	5d.
Deals.....	7s.	3d. per std. hun.
Standard Staves.....	22s.	6d. per 1000
West India do	7s.	6d.
Barrel do	6s.	
Lathwood.....	3s.	6d. per cord
Oars and Handspikes.	10s.	per 100ps
Oak and all Hard Wood, from cribs...	1s.	9d. per ton
Red Pine.....	1s.	6d. per ton
White Pine.....	1s.	7d.
Deals.....	6s.	per std. hum
Standard Staves.....	17s.	6d. per M
West India do ...	6s.	
Barrel do	5s.	

Ground Rent.

Timber handed up ...	6d.	per piece.
Standard Staves.....	10s.	per M.
West India do	3s. 4d.	do
Barrel do	2s. 6d.	do
Deals.....	2s. 6d.	per std. hun.
Lathwood.....	2s.	per cord.
Oars and Handspikes.	2s. 6d.	per 100 pcs.

Wintering within Booms.....	1s.	per piece.
do	16s.	per M.
do	3s. 4d.	do
do	2s. 6d.	do
do	2s. 6d.	per std. hun.

All ground rents and wintering shall become due and payable on first December in each year, and no further charge shall be made for ground rent or wintering until the 1st December following.

When Red and White Oak, Standard and West India staves are mixed together in the same Crib, the Lumberman to pay the expense occasioned thereby.

In Culling Staves the Lumberman to lay them in cord preparatory to culling, and to provide a man to hand them to the Culler.

Timber returned, to pay the hauling down and up if it has been shipped from the Bank, and Staves and Deals returned, to pay for delivering and repiling.

Quebec Shipping Office

Officers—J. B. Trudel, shipping master; J. Giblin, deputy shipping master.

River Police Office

Officers—J. B. Trudel, chief; J. Cunningham, deputy chief.

Table of distances between the principal telegraph stations of Levis and Cap Rosier.

Dist's from	To	Miles.
Pointe Lévis	L'Islet	47
47 L'Ilet	Kamouraska	29
76 Kamouraska	Rivière-du-Loup ...	35
111 Rivière-du-Loup	Trois-Pistoles.....	27
138 Trois-Pistoles....	Rimouski.....	39
177 Rimouski	Father Point.....	8
185 Father Point....	St. Flavie.....	15
200 St. Flavie.....	Grand Métis.....	7
207 Grand Métis.....	Matane.....	30
237 Matane.....	St. Félicité.....	12
249 St. Félicité.....	Cap Chat light.....	31
280 Cap Chat light..	Cap Chat Town....	3
283 Cap Chat Town.	St. Ann des Mt's..	9
292 St. Ann des Mt's.	Martin River.....	17
309 Martin River....	Mont Louis	22
331 Mont Louis.....	River Madeleine...	20
351 River Madeleine	Grande Vallée.....	9
360 Grand Vallée....	Chlorodorme	15
375 Chlorodorme....	Grand Etang.....	9
384 Grand Etang....	Fox River	21
405 Fox River	Griffin's Cove.....	7
412 Griffin's Cove...	Cap Rosier.....	8

GOVERNMENT TELEGRAPH STATIONS IN THE GULF.

Dist's from	To	Nautical Miles.
Quebec.....	L'Islet	40
L'Islet.....	Rivière du Loup	64
Rivière du Loup.....	Pointe au Père.	74
Pointe au Père.....	Petit Métis.....	21
Petit Métis.....	Matane.....	20
Matane.....	Cap Chat light..	37
Cap Chat light.....	Rivière Martin.	25
Rivière Martin	Cap Madeleine.	35
Cap Madeleine.....	Fame Point.....	31
Fame Point.....	Riv. au Renard.	9
Rivière au Renard....	Cap Rosier.....	15

NEW-FOUNDLAND AND NOVA-SCOTIA DISTANCES.

		Nautical Miles.
Cap Rosier (Que).....	Channel Office.	
	Cap Ray (Nfid).	330
Channel office.....	Cap Race (Nfid)	440
Cap Race (Nfid	St John (Nfid).	100
St John (Nfid.....	Halifax (N. S)..	720

Timber tower's Tariff

Towing Oak from Indian Cove, Cap Rouge and River St Charles, 20 cents per load. Crossing from North or South side, 15 cents per load. Between Victoria Cove and Lower Town, 12½ cents per load.

Towing Square Pine, Elm or Ash, from Cap Rouge Indian Cove, St. Charles River or crossing the St Lawrence, 12½ cents per load. From Victoria Cove to Lower Town, Square Pine, Elm and Ash, 10 cents. Between New Liverpool and Patent Slip and intermediate places, 12½ cents per load. Board Pine, 2 cents extra from all places. Sleepers, same price as Board Pine.

Towing Birch, Walnut, Hickory, Maple, Cherry, Sawed Oak, and Short Railroad Ash, 30 cents per load.

Towers not responsable for Sinking Timber if lost through passing steamers or sudden storms.

Boom Tariff.

Birch, Walnut, Hickory, Maple, Cherry and Sawed Oak, 15 cents per load. Oak, 8 cents, Pine, Elm and Ash, 6 cents. Board Pine, 2 cents extra.

All Timber and Deals towed from below the Long Wharf at Indian Cove to ships loading in the Cove, full tariff.

Floated Deals from Hamilton Bros.' Cove to New Liverpool, 25 cents per St Petersburg Standard. To all other places, 50 cents per Quebec Standard.

Towing less than 40 loads, $5 per tide

MILITARY

Militia Office

Deputy Adjudant General—No. 7 Military District, Lieut.-Col. T. J. Duchesnay.

Brigade Major—Lieut.-Col. J. E. M. Taschereau.

District Pay-master and superintendent of stores 7th Military District—Lieut.-Col. W. H. Forrest.

Brigade office for Quebec Volunteer Force, 17, St Louis.

Store Dept. and Pay Office, Citadel Hill.

"A" Battery R. S. A.

Commandant and Asst-Inspector of Artillery for the Province of Quebec—W. H. Cotton, L. C.

Major—Major J. F. Wilson

Captains—J. Peters, C. W. Drury

Lieutenant—Ths. Benson, V. B. Rivers and J. A. G. Hudon

Surgeon—C. C. Sewell, M. D.

8th Royal Rifles

Lt.Colonel—E. G. Scott.

Majors—C. A. Pentland, R. G. LeSueur.

Captains—H. J. Miller, W. E. Russell, F. C. Wurtele, F. Holloway, J. D. Gilmour.

Lieutenants—1st Lieuts., T. C. Aylwin, G. E. Jones, C. Miller and J. S. Dunbar, 2nd Lieuts., W. H. Forest, J. E. Prower, Henry Fry, jnr., Alfred E. Hall, J. B. Peters, John F. Burstall.

Surgeon—C. S. Parke, M. D.

Asst.-Surgeon—Patrick Coote.

Pay-Master—Captain G. H Balfour.

Adjudant—Captain A. F. Hunt.

Quarter-Master.—G. L Maxham

8th Royal Rifle Association

Officers—Lt.-Col. E. G. Scott, president; Capt. Russell, vice-president; Capt. Miller, secretary-treasurer.

9th Bataillon Rifles "Voltigeurs de Québec"

Lieutenanet-Colonel—G. Amyot.

Majors—T. A. H. Roy, *l. c.*

A. Evanturel, *l. c.*

Captains—L. E. Frenette, *m.*, M. Chouinard, *m.*, E. Garneau, F. Pennée, L. F. Pinault, N. Z. LeVasseur, J. G. Drolet, A. Fages.

Lieutenants—G. Labranche, G.E. Hamel, C. F. O. Fiset, Jos. V. Dupuis, W. D. Baillairgé.

Adjudant—O. Pelletier.

Pay-Master—G. Dugal, *hon. maj.*

Quarter-Master—A. Talbot.

Surgeon—F. E. Roy, M. D.

Assistant-Surgeon—A. Watters, M. D.

Chaplain—Rev. R. Casgrain.

Cavalry School Corps

Commandant—Captain and Brevet, Lieut-colonel J. F. Turnbull, Lieuts. F. Heward and F. L. Lessard.

Quebec Citadel

"A" Battery Royal School of Artillery Citadel, Quebec.

Lieut.-Col.—W. H. Cotton, asst. inspector of Artillery, commandant.
Major—J. F. Wilson.
Captains—J. F. Peters and C. W. Drury.
Lieutenants—V. B. Rivers, T. Benson and J. A. G. Hudon.
Surgeon—C. C. Sewell, M. D.

Quebec Field Battery

Captain—C. W. A. Lindsay, *m.*
1st Lieutenants—C. P. Dean, E. B. Garneau.
2nd Lieutenant—C. F. Thibaudeau.
Veterinary Surgeon—W. B. Hall.
Surgeon—J. M. Turcot.

Quebec Garrison Artillery

No. 1 BATTERY.

Captain—H. Roy.
1st Lieut—T. Donohue.
2nd Lieut—J. P. Stebenne

No. 2 BATTERY.

Captain—T. L. Boulanger.
1st Lieut—A. Roy.
2nd Lieut A Joncas.

No. 3 BATTERY.

Captain—H. D. Morgan.
1st Lieut—D. W. Morgan.
2nd Lieut—W. P. Burroughs.

Queen's Own Canadian Hussars

Major commanding—J. Bell Forsyth, *l. c.*
Captains — F. Wood Gray, *l. c.*, T. S. Hethrington.
Lieutenants—J. F. Stockwell, jnr., C. V. M. Temple, A. Clint.
Paymaster—W. M. McDonald, *m*
Adjutant—W. D. Brown, *c.*
Quarter-master—M. Julien.
Surgeon—H. Russell.
Riding master—W. W. Martin.

MINING

DeLery Gold Mining Company

Officers—J. D. Brousseau, C. Cinq-Mars, J. G. Clapham, J. S. Fry, A. Joseph, Dr. F. R. Rinfret, F. Weippert, Honble. P. Garneau, G. Veasey and W. R. H. Holbrooke, directors; A. Joseph, president; G. S. Fry, vice-president; J. G. Clapham, treasurer; U. Tessier, secretary.

Quebec Mining Company

Officers—Honble. P. Garneau, president; E. Beaudet, vice-president; L. N. Carrier, sec.-treasurer; honble. J. Blanchet, director; V. W. LaRue, notary.

MUSICAL

Académie de Musique de Québec

Officers—R. O. Pelletier, president; G. Gagnon, vice-president; J. A. Defoy, secretary; A. Lavigne, treasurer.

Fanfare de l'Union Musicale

Officers—E. Dugal, president; E. Trudel, band master; F. Lacroix, sec.-treasurer; G. W. Baril, librarian.

Quatuor Vocal de Québec

Officers—N. LeVasseur, honorary president; H. A. Bedard, president; A. Vaillancourt, sec.-treasurer.

Septuor Haydn

Sir Frederick Temple Blackwood, comte de Dufferin, patron; Son Excellence le comte de Premio-Real, G. C. I., G. C. N., etc., président honoraire.
Officiers actifs—A. Paré, président actif; N. LeVasseur, secrétaire; L. Dufresne, trésorier; A. E. Courchesnes, bibliothécaire; A. Lavigne, E. Gauvreau, G. LeMay et N. Campbell, membres du comité.

Société Musicale Ste Cécile

Officers—P. F. Jobin, president; N. LeVasseur, director; H. Rousseau, assistant-director; F.-X. Fournier, secretary; R. Lavoie, treasurer; G. A. L. Lafrance, librarian.

Union Musicale de Québec

Officers—E. Dugal, president; G. Hébert, organist; C. Delisle, choir leader; A. Côté, secretary; F. Gauvreau, treasurer; C. Fecteau, librarian.

NATIONAL

Irish National League

Officers — J. P. Sutton, president; P. Foley, vice-president; M. Tucker, treasurer; J. Gallagher, secretary; P. E. Lane, asst.-secretary.

Irish National Association

Officers— M. A. Hearn, president; T. Shea and F. Carbray, vice-presidents; J. C. Howe, recording secretary; R. Swinadell, treasurer; W. Batterton, corresponding secretary.

St Andrew's Society

Officers — W. Rae, president; Dr. J. Harper and P. Johnston, vice-presidents; D. H. Geggie, treasurer; A. Robertson, secretary; revds. Dr J. Cook and W. B. Clark, chaplains; Dr. A. Rowand, physician.

St George's Society

Officers—W. Clint, president; T. H. Dunn and H. Budden, vice-presidents; J. R. H. White, secretary; L. Evans, asst.-secretary; H. M. Price, treasurer; revds. G. V. Housman, and M. M. Fothergill, chaplains; Dr. C. C. Sewell, physician.

St Jean Baptiste Society

General Officers—Honble. Alex. Chauveau, president; H. J. J.-B. Chouinard, vice-president; E. Dugal, rec-secretary; H. A. Bedard, assistant-rec-secretary; A. Racine, treasurer; L. C. Marcoux, asst.-treasurer; O. Chalifour, marshal.

I.—*Notre Dame Section.*

Officers—A. Pouliot and E. C. E. Gauthier, vice-presidents; G. Bellerive and L. P. Pelletier, secretaries: A. Jean, treasur.; G. J. Robitaille and Louis Bourget, auditors; C. Giguère, B. Dutil and T. Potvin, collectors; P. Gingras and J. E. Carrier, marshals.

II.—*Saint Roch Section.*

Officers—P. Laurent and J. B. Drouyn, vice-presidents; A. Rhéaume and J. Beauchamp, secretaries; N. Lavoie, treasurer; J. Huard, P. Gagnon and N. Gourdeau, collectors; N. Lavoie, C. Grenier and L. P. Bilodeau, auditors; J. H. E. Plamondon, and B. V. Bernier, marshals.

III.—*Saint John Section.*

Officers—J. Donati and A. Robitaille, vice-presidents; L. Lemieux, and A. Gauvreau, secretaries; F. Laroche, treasurer; A. Dugal and F. Delisle, marshals; J. Turcotte, A. Roy, and J. Soulard, collectors; P. Bazin and J. A. Grenier, auditors.

St Patrick's Society

Officers—R. J. Bradley, president; M. Miller and E. J. Charlton, vice-presidents; T. S. Hethrington, secretary; T. Holt, treasurer; E. Alleyn, council and rec-secretary; D. D. O'Meara, and J. E. Murphy, auditors.

POLITICAL

Club Cartier

Officers—Honble. P. Garneau, honorary president; T. McGreevy, L. G. Desjardins R. R. Dobell and J. G. Bossé, honorary vice-presidents; L. P. Pelletier, president; A. Robitaille, J. E. Prince, vice-presidents; J. I. Lavery, treasurer; A. Fontaine, secretary.

Conservative Association of Quebec

Officers—Sir N. F. Belleau, W. Sharples, J. Hamel, honorary presidents; A. C. P. R. Landry, active president; W. Baby, H. C. Pelletier, F. Carbray, vice-presidents; J. F. Belleau, treasurer; T. C. Casgrain, Dr. N. E. Dionne, corresponding secretaries; L. F. Burroughs, V. W. LaRue, recording secretaries; A. E. Demers, librarian.

Société de Discussion du Club Cartier.

Officers—N. Lavoie, president; J. I. Lavery, vice-president; P. A. Corriveau, secretary; L. Gosselin, asst.-secretary; H. Chassé, treasurer.

POSTAL

Quebec Postal Division

Officers—W. G. Sheppard, post office inspector; J. L. Anctil, asst. do., O. Frénette and C. Vohl, 2nd class clerks; J. G. Bourget, J. E. Carrier, 3rd class clerks; J. Boivin, messenger.

Railway Mail clerks—H. A. Murphy, J. Deslauriers, G. Lapointe, N. A. Beaudet, E. Blondeau, L. N. Dionne, B. T. Gaudry, H. J. Kimlin, D. Blondeau, L. H. Garneau, J. O. Pageau, R. G. Bourget, J. E. Roy, O. Talbot, L. Furois, F.-X. Labbé, G. Evanturel, L. E. Hudon, D. C. Dagneau, A. C. Miquelon, C. Bedard, A. Beaudry, C. A. Méthot, M. P. Laberge, A. Blondeau, N. C. Genest.

Railway Mail Porter at South Quebec—L. P. Thibault.

Quebec Post Office

Officers—A. G. Tourangeau, postmaster; J. E. Bolduc, assistant postmaster; C. Chamberland, A. W. Lebel, W. Handford, L. A. Rochette, second class clerks; W. White, Z. Gagnon, F. Gaboury, E. English, M. Myler, U. Vézina, J. B. Caouette, J. B. Turner, O. Plamondon, P. E. Lane, H. Morisset, L. Lheureux, C. Workman, W. H. A. Eckhart, J. J. Battle, J. Larue, A. C. Gagnon, third class clerks; U. Vézina, superintendent of letter carriers; F. Angers, N. Giasson, T. Reynar, R. Wilkinson, G. Mercier, V. Houle, R. Pelletier, L. Guay, J. P. T. Gingras, H. P. Kelly, E. Duhault, J. Desroches, D. Mercier, F. O'Dowd, M. Pelletier, N. Gauvin, A. Pelletier, N. A. Joannet, J. A. Boulet, F.-X. Ouellet, R. Blackburn and E. Emond, letter carriers; J. Evarts, messenger; T. Dénéchaud, office keeper.

☞ *For postage rates, see beginning of book.*

RAIL

Intercolonial Railway

General officers — D. Pottinger, chief superintendent; P. S. Archibald, chief engineer; T. Williams, chief accountant and treasurer; H. A. Whitney, mechanical superintendent; Geo. Taylor, general freight agent; A. Busby, general passenger agent; T. V. Cooke, general storekeeper.

Quebec officers—T. Laverdière, agent; T. Samson, operator.

North Shore Railway

Directors—L. A. Sénécal, president; J. McDougall, vice-president; W. Wainwright, R. Cowan, T. E. Normand and honble H. Starnes; R. Wright, secretary.

Managing department—A. Davis, general superintendent and chief engineer; W. C. Hall, assistant superintendent.

Superintendent's office—G. Evans, secretary.

General passenger and freight department—J. W. Tessier and F. D. A. Lalonde, assistants.

Mechanical department—A. Davis, mechanical superintendent; J. Lapointe, locomotive foreman.

Quebec office, Palais station—W. C. Hall, station master; G. Lachance, ticket agent; J. W. Brousseau, freight cashier; C. Lepage, A. Marchessault and D. Gignac, train despatchers; F. Lebel, baggage master.

Quebec & Lake St John Railway

Officers—T. Ledroit, president; S. Peters, vice-president; F. Ross, R. P. Vallée, Hon. D. A. Ross, T. A. Piddington, J. D. Brousseau, Hon. F. Langelier; J. G. Scott, secretary.

Quebec & Lake St John Railway Lumbering and Trading Co

Officers — W. Withall, president; E. Beaudet, vice-president; Honble. J. G. Ross, Baron Onffroy de Verrez, Honble A. P. Caron, Honble. I. Thibaudeau and Honble. P. Garneau, directors; J. G. Scott, secretary.

Quebec, Montmorency and Charlevoix Railway Co.

Directors—Honble. F. Langelier, president; O. Gauthier, vice-president; J. I. Tarte, C. Langelier, Hon. Jos. Bolduc, A. R. MacDonald and J.-B. Z. Dubeau; J. C. Langelier, secretary treasurer.

Quebec Street Railway

Directors—H. O'Connor, G. LeMoine, C. St. Michel, G. R. Renfrew, W. Withall, J. C. Thomson, A. Joseph.

Officers—C. St. Michel, president; G. R. Renfrew, vice-president; S. Moore, secretary-treasurer and superintendent.

St John Street Railway

Officers—J. W. Henry, president; J. Carrel, vice-president; W. A. Griffiths, G. Stuart, A. J. Behan, J. Frémont, A. Robertson, directors; W. W. Martin, manager and secretary.

Stage Routes

CAP ROUGE—Drolet, proprietor; leaves Central House, upper town, daily at 4 P. M., fare 25 cts.

CHATEAU RICHER — Gravel, proprietor; leaves Paré's, du Pont st, daily in summer at 5 P. M., in winter at 4 P. M., and on Sundays at 6 A. M., fares: Chateau Richer, 25 cts.; Ange Gardien, 20 cts.; Sault, 15 cts.; Beauport church, 10 cts.; and Beauport asylum, 5 cts.

SAULT MONTMORENCY — Groleau, proprietor; leaves Martel's, du Pont st., daily in summer at 10 A. M., 12 noon and 5 and 6 P. M., in winter daily at 12 noon, on Sundays at 1 P. M., fares to Montmorency falls, 15 cts.; to Beauport church, 10 cts.; and to Beauport asylum, 5 cts.

ST. ANNE—Cloutier, proprietor: leaves Drouin's, Grant st., on tuesdays, thursdays and saturdays at 3 P. M., fare 40 cts.

ST. AMBROISE—Villeneuve, proprietor: leaves Blondeau's, St Valier st., daily at 4 P. M., fare 25 cts.

RELIGIOUS

Churches

ROMAN CATHOLIC

Basilica Minor—Rev. J. Auclair, pastor; rev. F. Bélanger and J. B. Dupuis, vicars, Basilica Square.

Church of the Congregation—Rev. D. Gosselin, rector; and rev. P. E. Désy, S.J., chaplain; corner St Joseph and Caron.

Congregational Church—Rev. L. Saché, superior; J. Thro, V. Beaudevin, Z. Resther, E. Robert, T. French, E. Désy, P. Le Veux, cor. D'Auteuil and Dauphine.

Notre-Dame de la Garde—Rev. P. Lessard, pastor, Cap Blanc.

St Jean Baptiste Church.—Rev. F.-X. Plamondon, rector; revs. O. Godin, L. Mayrand, F.-X. Bélanger and F.-X. Faguy, vicars. Head of St John.

St Patrick's Church.—Rev. M. S. Burke, C. SS. R., rector; revs. F. Rein, J. B. Cronin, F McCarthy, J. B. Haydn, J. Stuhl, McMahon 9-11

St Roch's Church.—Rev. F. X. Gosselin, pastor; revs. A. Déziel, J. P. Sexton, D. Gosselin, J. E. Rouleau, L. L. Paradis and L. Belleau, vicars, St Joseph, cor. Church.

St Sauveur Church.—Rev. C. Bournigal, superior; rev. F. Grenier, pastor; revs. I. M. Lefloch, N. Barou, P. Drouet, J. M. Jodoin, L. Charles, C. Mayeur and J. B. Grandfils.

PROTESTANT

All Saints Chapel (Church of England) Cathedral yard, Garden 25

Baptist Church—Rev. E. J. Stobo, pastor, McMahon, near d'Auteuil.

Chalmers Free Church—Rev. G. D. Mathews, D. D., minister. Head of St Ursule.

English Cathedral (Church of England)—Right rev. the Lord Bishop of Quebec; rev. G. V. Houseman, M. A., rector; rev. ——asst.-minister, Garden 25.

French Protestant Church — Rev. Jos. Allard, pastor, St. John 221.

Jewish Synagogue – Masonic Hall, W. Scholom Schmidt, rabbi. Garden 51

Methodist Church—Rev. J. W. Sparling, minister, St. Stanislas, cor. Dauphine.

Scandinavian Church—Rev. Olsen, minister, Cap Blanc.

St. Andrew's Church (Church of Scotland) Rev. J. A. Love, minister, St Andrew 3-5.

S. Matthew's Church (Church of England) — Rev. F. J. P. Allnatt, rector; rev. L. Williams, B. A., curate; cor. St. Augustin and St John.

St Paul Mariner's Chapel — Rev. T. Richardson, rector, Champlain 499.

St Peter's Church (Church of England)—Rev. M. M. Fothergill, rector, St Valier 120.

Trinity Church—Rev. R. Ker, rector; St Stanislas.

Chaplains to Marine Hospital

Rev. J. P. Sexton, rev. M. M. Fothergill.

Church Society-Church of England

Officers—His Excellency the Governor General, patron; the right reverend the Lord Bishop of Quebec, president; rev. M. Fothergill, secretary; G. Veasey, treasurer of clergy trust; J. Hamilton, hon. treasurer of diocesan board; M. Bell Irvine, hon. treasurer of Church society; hon. G. Irvine, judge F. Andrews, J. Dunbar, Q.C., honoray council; R. Turner, E. J. Hale, G. B. S. Young, S. H. Dunn, A. Pope, E. Pope, C. Judge and W. E. Petry, auditors.

Evangelical Alliance

Officers—Rev. J. W. Sparling, president; all the protestant clergymen of the City, members of the society, vice-presidents; W. Brown, secretary; J. H. Richardson, treasurer.

Quebec City Mission

Officers — W. Hossack, president; J. Ross, vice president; N. N. Ross, secretary; E. C. Fry, treasurer.

St Patrick's Church Trustees

Trustees.—T. J. Molony, F. Carbray, T. Shea, J. Archer, snr., and J. Veldon, snr.

Synod of the Diocese of Quebec

Officers—The Lord Bishop of Quebec, president; rev. A. A. Von Iffland, M. A., clerical secretary; J. Patton, jnr., lay secretary; E. A. Jones, treasurer.

RIVER

Quebec & Levis Ferry Co.

Officers—E. Jones, president; D. C. Thomson, F. Gourdeau, T. H. Thomson, S. J. Shaw, F. Samson, directors; J. Patton, jnr., manager.

Quebec Steamship Co.

Officers — Honble. P. Garneau, president; D. C. Thomson, vice-president; A. Joseph, J. C. Thomson. A. F. Hunt, Capt. T. McKenzie, Sir A. T. Galt, A. Buntin, W. Withall, directors; A. Ahern, secretary; J. L. Welch, accountant.

Richelieu & Ontario Navigation Co.

Directors—Honble. H.Starnes, A.Murray, L. A. Sénécal, A. Desjardins, R. Cowan, J.-B. Renaud and J. McDougall.

Officers—J.-B. Labelle, general manager; A. Milloy, traffic manager; J. N. Beaudry, secretary-treasurer; A. Desforges, agent for Quebec; L. H. Myrand, accountant.

St Lawrence Steam Navigation Co.

Officers—Hon. T. McGreevy, president; A. Joseph, vice-president; J. Roche, D. C. Thomson and E. Jones, directors; J. Chabot, manager; A. Gaboury, secretary.

St Lawrence Wharehouse, Dock & Wharfage Co.

Officers—Sir J. A. MacDonald, president; J. Adam, manager.

SCIENTIFIC

Quebec Geographical Society

Officer —H. J. J.-B. Chouinard, president; V. Cazeau, C. Baillairgé and Col. W. Rhodes, vice-presidents; W. C. Seaton, english cor.-sec.; N. LeVasseur, french cor.-sec.; F. D. Tims, rec.-sec.; A. H. Furniss, treasurer; E. T. Fletcher, librarian.

TELEGRAPH

Great-North-Western Telegraph Co.

Officers—E. Wiman, president; H. P. Dwight, general manager; F. Roper, secretary; A. Cox, treasurer; E. Pope, manager and superintendent, Quebec.

TELEPHONE

Bell Telephone Co. of Canada (The)

Officers—A. Robertson, president; C. F. Sise, vice-president and managing director; C. P. Sclater, secretary-treasurer; L. B. McFarlane, manager eastern department; H. G. Baker, manager western department; W. Duchesneau, agent in Quebec.

TEMPERANCE

Cathedral Temperance Association and Band of Hope

Officers—Rev. G. V. Housman, patron; rev. J. Ridley, president; Rev. E. I. Rexford, vice-president; Mrs. Marler, lady superintendent; Miss Welch, secretary; Miss Henning, treasurer.

Sons of Temperance, St Lawrence division, No. 16, P. Q.

Officers—J. Campbell, W. P.; G. M. Craig, R. S.; W. McWilliam, treasurer; R. Ackerman, D. G. W. P.; meets every Monday evening, at 8 o'clock in the Masonic Hall. Garden 51.

St Patrick's Total Abstinence Society

Officers—J. Griffiths, president; J. F. Golden, treasurer; E. McCullen, recording secretary; J. Batterton, corresponding secretary; J. Brady and E. Brophy, council members.

Women's Christian Temperance Union

Officers—Mrs. Dalkin, president; Mrs. J. Ridley and Mrs. Corneil, vice-presidents; Miss Morkill, treasurer; Miss Darlington, recording secretary; Mrs. J. Geggie, corresponding secretary.

TYPOGRAPHIC

Quebec Typographic Union No. 160

Officers—Geo. A. Jackson, president; S. Perrault, vice-president; W. H. Little, financial-secretary; T. O'Neil, cor. and rec.-secretary.

Union Typographique de Québec No. 159

Officers—J. Beauchamp, president; F. Blouin, vice-president; A. Dugal, recording-secretary; F. Marois, secretary-treasurer; A. Ménard, marshal; E. Côté, librarian; E. Poitras, asst.-librarian.

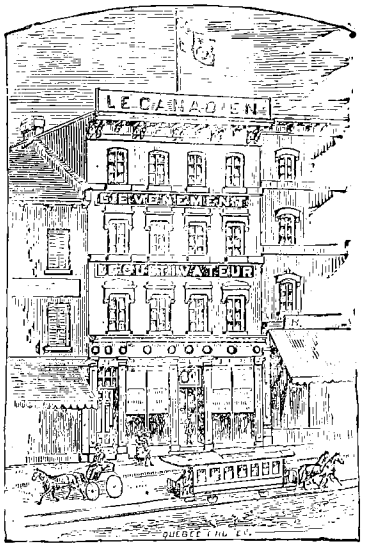
IMPRIMERIE

L. J. DEMERS & FRERE

30

RUE LA FABRIQUE, H.-V.

IMPRESSIONS DE TOUTES SORTES
Faites avec promptitude.



IMPRESSIONS DE TOUTES SORTES
Exécutées avec élégance.

LE CANADIEN

LE SEUL JOURNAL FRANCAIS PUBLIÉ LE MATIN

L'EVENEMENT, LE CULTIVATEUR, LA LIBERTE des Trois-Rivières,

LA GAZETTE OFFICIELLE, L'ENSEIGNEMENT PRIMAIRE,

LES DEBATS DES CHAMBRES DE QUEBEC, LE DIRECTORY CHERRIER,

LIVRES, FACTUMS, ETC.,

SONT IMPRIMÉS A CET ÉTABLISSEMENT

"LE CANADIEN"

Le seul journal français publié le matin et le meilleur marché

1 CENT LE NUMERO 1 CENT

ABONNEMENT:—$4.00 PAR ANNÉE

"L'EVENEMENT"

JOURNAL POPULAIRE

$3.00 PAR ANNEE $3.00

PAR NUMÉRO 4 GRANDES PAGES
28 COLONNES

La circulation de ce journal est plus grande que celle de tous les journaux quotidiens réunis, publiés à Québec.

CIRCULATION - - - - - 8,500

LE CULTIVATEUR

16 PAGES

14,000 CIRCULATION 14,000

STREET KEY

DIVISION OF THE CITY WARDS

Champlain Ward.—From Sous-le-Fort to Champlain toll gate.

Jacques-Cartier Ward.—From St. Roch to St. Ours, and from the south side of St. Joseph to the Cape.

Montcalm Ward.—From the Glacis to the St. Foye and St. Louis toll gates, divided by the south side of St. John.

Palace Ward.—From Mountain hill steps to St. John gate, divided by the north side of St. John, Fabrique and Buade.

St. John Ward.—From the Glacis to St. Foye toll gate, divided by the north side of St. John.

St. Louis Ward.—From Mountain hill steps to St. John gate, divided by the south side of St. John, Fabrique and Buade.

St. Peter Ward.—From Sous-le-Fort to St. Roch, and from the river to the Cape.

St. Roch Ward.—From St. Roch to St. Ours, and from the north side of St. Joseph to the river St. Charles.

When no NUMBERS appear with the NAMES, such NAMES are understood to occupy the first number preceding them.

The **STREET KEY** is presented in its most simple form, it being considered only as a reference to names. For fuller information the **ALPHABETICAL DIRECTORY** must be consulted. A certain number of names are unavoidably left out from the Street Key—owing to the tardiness of persons in giving us the required information —names which, however, appear in the Alphabetical list.

In the Street Key, numbers followed by a —— are either houses *not rented* or where information *could not be secured* at the time of publication.

Names of residents in *houses* of *ill-fame not being inscribed* in the Street Key, will not as a consequence be found in the Alphabetical Directory.

At the time of puting the Street Key to press, 17th of April, there were still 752 lodgings, stores and offices *not rented.*

The letter *p* after name means *residing proprietor*, h. means *house*, fr. *from*, n. *north*, s. *south*, e. *east*, w. *west*, wd. *ward.*

ALEXANDER, fr Arago n to Colomb, Jacques-Cartier wd
7 Pagé Jean-Bte.
11 Coulombe Olivier p
Gosselin François
15 Lapointe Frs.-X. p
Colomb intersects

ALFRED, fr 33 Colomb s to 108 Arago, Jacques-Cartier wd
2 Pascal Ferdinand p
3 Légaré ——
Girard Louis p
4 Pouliot Jérémie
5 Girard Mrs. Prudent
Lamontagne Isaac
5½ Paquet Amable p
Careau Thomas
6 Huot Miss Marie p
7 Bourbeau Augustin p
8 Blais Elzéar
r Blais Jean-Bte.
9 Grenier Edmond p
10 Légaré Charles p
11 Lechasseur Cyrille p
12 Giguère Evariste
Pouliot Stanislas
13 Dubuc Prospère
14 Beaudoin Joseph p
Gingras Alfred
r Huot Charles
r Richard Noël
16 Blackburn William G.
17 Dalaire André p
18 Côté Augustin
19 Chantal Joseph p
20-22 Plante Lazare
Arago intersects

ANCIEN-CHANTIER, fr 223 St Paul going s-e, St Peter wd
1 ——
2 ——
3 Dudley Miss Cather. J.
Mulvany Michael
4 ——
5 ——
6 ——
7 ——
9 Leblond Miss Clément.
Lessard Miss M. Louise
Godier Miss Lucie
11 Boyd William
13 Simard Théodule
14 Robitaille Etienne
15 Bedard Frs.-X. p
St-Paul intersects

ANDERSON, fr 166 Prince Edward n to Ryland, St Roch wd
10 Coveny William p
Ross Mrs. Alexander
Molloy Mrs. Edward
17 Nadeau Félix p
Nadeau André
18 Boivin Mrs.
Ryland intersects
22 Trudel's factory

ARAGO, fr 263 St Valier w to 12 St Ours, Jacques-Cartier wd
1 Germain Mrs. Norb. p
Germain A. Ulric
Germain Napoléon
3 Germain U. & Bro.
5 Germain J. Arthur
9-12 Germain U. & Bro.
r Trudel L. E. & Co.
10 Delisle Geo. & Co.
14-16 Fortin Aldéric
15 Germain Napoléon, tan.
18-20 Begin O. & Co.
21 Mooney John p
22 Carpentier Gaudias
23 Germain Norbert

Carpentier Japhet,sr. p
Carpentier Japhet, jr.
24 Tardif Mrs. Pierre
Beaulieu Louis
25 Routier Mrs. Elzéar
26 Laperrière Jean
27 Routier Télesphore p
28 Labrie Prospère p
29 Plante Pierre
r Noël Joseph
r Curodeau Joseph
31 Lapointe Isaac
33 Chevalier Alphonse
35 Bélanger François
36–38 Papillon Edouard
37 Maheux Alphonse
39 Ruthman Robert F.
Belleau commences
43 Scott David p
Scott William
45 Hébert Joseph p
r Brisson Joseph
Côte à la Neigresse ends
46 Boilard Arthur
48 Boilard Mrs. Louis
50 Allard Miss Cédulie p
51 Joannet Frs.-X
r Loiselle Alfred
52 Bigaouet Jean
53 Martel Joseph
54 Denancour Louis
Cloutier Mrs. Joseph p
Beaupré George
55 Poiré Joseph
56 Denancour Adolphe p
57 Picard Eusèbe
r Dinelle Alfred
r Potvin Elzéar
59 Loiselle Mrs. François p
60 Martel Joseph p
62 Drolet Charles A.
Pouliot Auguste
63 Dechêne Joseph M.
Loiselle François
64 Frenet Prospère p
Voltigeurs commences
65 Gravel Mrs. Siméon p
67 Paradis ——
71 Morand Elzéar
r Gravel Joseph p
73 Gravel Charles p
r Roy Mrs. Joseph
77 Shields James p
81 Drolet's ice house
83 Vézina Joseph
Alexander commences
84–86 Laporte Mrs. Jos. p
r Garneau Nazaire
85 Pagé Pierre
Bedard Flavien
85½ Leclerc Honoré
87 Richard Louis, snr.
89 Vézina J. Alphonse
Bedard Mrs. Frs.-X. p
91 Pageau Joseph
Boucher Guillaume
93 Savard Joseph, snr.
94 Lavigueur Edouard
r Dompierre Joseph
r Milaire Philippe
Nelson ends
95 Laberge Joseph
96 Blouin Pierre p
97 Langlois Mrs. Charles
98 Bilodeau Mrs. Henri p
Pouliot capt Paul
99 Dalaire André
100 Roy François
101 St Hilaire Joseph
101½ Dedanjou Léandre
Giroux Mrs. Léon
103 Beaudoin Miss Adé. p
105 Pouliot Arthur & Co.
107 Lamontagne Eustache p
108 Pouliot Pierre
r Beaulé Auguste
Alfred ends
110–112 Turgeon Pierre
111 Plante Louis
Guay Mrs. Etienne p
Jolivet Vital
113 Richard Napoléon
Hamel Pierre
Moisan Charles p
115 Larochelle Simon
Jobin Joseph p
117 Dubois Louis p
r Denancour Onésime
118 Doucet Eusèbe p
Gagnon Eugène
Turgeon ends
119 Dugas Alfred
121 Richard Louis, jnr. p
r Richard & Co.
123 ——
124 Sanschagrin Noé p
128 Larose Vital p
r Bouliane George
130 Lheureux Isidore p
Desroches Jean-Bte.
131 Boivin Isaïe
r Guérard Wilfrid
133 Lafrance Elzéar
134 Dignard Jean
135 Brindamour Joseph
136 Allaire François p
Jérôme intersects
137 Soulard Ferdinand p
138–140 Villeneuve Chs. p
139 Sylvain Edmond p
r Filteau Alphonse
141 Côté Ephrem
142 Gingras Gaudias
143 Langlois Siméon
145 Lamothe Napoléon p
147 Pagé Frs.-X.
St-Ours intersects

ARSENAL, fr foot Palace going w, Palace wd
1-5 Crawford Andrew,sr.p
2 Winn Mrs. Martin
Club room 9th Bat.
4 Higgins Henry
11 Nelson Nicholas
Carleton commences
13 Crawford Andrew, jnr.
15 Sword Andrew
Artillery barracks

ARTHUR, fr 136 St Peter e to river St Lawrence, St Peter wd
1 Bank of Montreal p
2 Boisvert Alexandre (h)
4-6 Rousseau & Bernier
5 Brodie W. & R.
5½ Tanguay Gec., snr. (h)
7 Tanguay George, snr.
Bell intersects
Exchange Building
12 Quebec Exchange p
Quebec Board of Trade
Dalhousie intersects
20 Carrier's storage
Prince of Wales intersects
29 Armstrong-Davis Ch. J.
37 ——
39 Verret, Stewart & Co.
40 Grand Trunk Railway
43 MacNaughton J. & Co.

ARTILLERY, fr 86 St Eustache w to 53 Scott, Montcalm wd
Boulevard Dufferin com.
1 ——
2 Fitzgerald Mrs. John p
3 ——
Sears John, snr.
5 McDonald James
7 Nailan Edward
Stewart lane ends
8 Poulin Mrs. Maurice
9 Stoppelben the Miss p
Stoppelben David
10 Denis Victor p
10½ Lessard Mrs. François
11 O'Connor Edward
McDonald Mrs. Patrick
12 Desroches George p
13 O'Neil Mrs. Thomas
14 Lewis John
McLaughlin Mrs. Edw.
15 Baldwin Christopher
Burns Mrs. John
Kirkwood John
16 Kirkwood Alexander
Coleman Thomas
17 ——

18 Collins Mrs. David
19 Latimore John
20 Johnston Edward W.
22 Murphy Thomas
24 Bresnahan John
Murphy Mrs. James
Marcus Mrs. Victor
26 McTaggart Mrs. John
Giblin Martin
27 ——
28 Knowles Charles p
29 Larose Charles p
30 Kennedy Samuel
31 Dugal Mrs. Henri p
32 Larose Louis, senior p
33 O'Leary Maurice p
34 ——
Leclerc Thomas, snr. p
Petitclerc Etienne
r Brown Mrs. Michael
35 Fraser Auguste
36 ——
Doyle Mrs. Phillip
37 Lamb Francis
38 Lannen Walter T.,
39 Kingwell Mrs. Henry M.
40 O'Reilly Francis
41 Burns John p
Myler James
42 Blaney Mrs. William
44 ——
45 Wilson Thomas G.
46 Déry Louis, snr.
47 Ledden Joseph
Ledden Timothy
Ledden Miss Catherine
48 Connolly Edward
St-Augustin intersects
49-51 Birmingham Michael
50 Carolin Owen
52 Teaffe John p
53 Bogue Thomas
Rafferty the Miss
54 Guay George p
55 Woods Mrs. William p
Cook John
56 Paradis Narcisse
57 McDougall William
Martin Terance p
58 Fackney Alexander
Fackney Mrs. Robert
Fackney Miss Mary A.
59 Granary James
Martin Edward p
60 Barnwell Mrs. Edward
62 Moore James
64 McQuarrie Alex. D.
Davidson Mrs. Henry
65 Martel Anselme p
66 Protestant Com. school
67 ——
69 Kell John
Fudge Mrs. Edward p
71 ——
73 ——
St-Simon ends
75 Poitras Ferdinand p
76 Murray Samuel
78 Baxter Miss Ellen p
D'Artigny intersects
80 Hood Mrs. William p
81 Ross Richard
82 ——
83 Garant Eugène
Noonan Michael p
85 Gagnon Frs.-X. p
87 Hatch William H.
89 Woods James
91 Labranche George
Saunders Miss Maria
92 Gingras François
Cérat Edouard
93 Hunter James
Smith Joseph
94 Côté Patient p
Côté Louis P.
Côté François A.
r Côté P. & Co.
95 Howard John p
Walsh Patrick
96 Masselotte Paul G.
St-Michael intersects
97 Droy Daniel
99 Deschamps Clément E.
101 Trumble Thomas
103 McWilliam Daniel
107-109 Golden James F. p
108 Langlois Charles
Vézina Napoléon
110 Prévost Pierre
111 Douglass John
Eckhardt Wm. H. A.
112 Moisan & Son p
113 Desroches Ulderic p
114 Cameron Noé
Gale Joseph
115 White William
116 Langlois C. Achille
117 Devisme Léopold
118 Dion Louis L.
119 Langlois Antoine, jnr.
120 Dumaine Ferdinard
121 Gaboury Félix
Gaboury Edouard
122 Bélanger Victor
123 Barret Sauveur
r Williams Robert
125 Gaboury Jean
127 Higgins James
r ——
129 McCullen John
131 O'Donnell William
r ——
133 ——
Berthelot intersects
134 Frédéric Siméon
135 Hannon Mrs. William p
Drolet ends
142 Flanagan Edward
r ——
144 Whelan Patrick
145 Cosgrove John p
147 Gamache Prudent
Couillard Aristobule
150 Coveny Edward p
151 Delille Ferdinand
152 Gorman Matthew
Scott intersects

ASSURANCE, fr 27 Ramsay w to 56 Henderson, St Peter wd
1-3 ——
5 Drapeau George
Tremblay Wilfrid
6 ——
Henderson intersects

AYLMER, fr St Peter e to river St Lawrence, St Peter wd
Not built upon

BARONNE, fr 11 St Dominique w to Grant, Jacques-Cartier wd
Not built upon

BATH, fr 32 St Charles n to 203 St Paul, St Peter wd
2 ——
8 La Cie. mfg. de Québec
11 Sanders Isaac (h)
St-Paul intersects

BÉLAIR, fr 43 Crown w to 30 Dorchester, Jacques-Cartier wd
1 Rochet Philéas
2 Mailloux Joseph A. p
3 Lavoie Jean
4 Dubeau Pierre
5 Fortier Mrs. Pierre p
Fiset Michel
6 Marcotte Charles
Royer Abraham
De Beaumont Mrs. Flavien p
8 Jobin Mrs. Louis
Malouin Mrs. Jacques
9 Tessier Louis, jnr.
Cantin Chrysande
10 Armand Jacques
r Curodeau ——
11 Landry Joseph
Dastous Charles
12 Audy the Miss
De Beaumont Ed. p
13-15 B. & Riverin's store
14 Blouin ——
16 Tessier Louis, snr.
Caron François
17 Minguy Narcisse
Blouin Moïse p

20 Lauzier Fréderick
21 Chamberland Jos., jnr.
22 Garon Théophile
Lafond Charles N.
23 Gauthier Mrs. Mathias
Renaud Louis
24 Audy Théodore p
25 Lechasseur Mrs. Gab.
26 Paquet Antoine p
27 Rousseau Pierre O. p
28 Laflamme Joseph p
Tardif Télesphore
31 ——
34 Valin Pierre
Dorchester intersects

BELLEAU, fr 38 Arago s to 301 St Valier, Jacques-Cartier wd
4 Richard Joseph
Mercier Emile
Patry Mrs. François
6 Morency Fénélon
St Pierre Joseph
St Pierre Léopold
8 Bigaouet Joseph p
St Valier intersects

BELL, fr 19 St James n to Leadenhall, St Peter wd
1 Lepage Joseph
8 Mullins Michael
9 Watson James
11 Begin's store
13 Dawe & Jarvis
15 Benett & Co.
Grenier Hilaire
Asbestos Mining & Manufacturing Co.
King Brothers
Hamilton Brothers
Sewell Alexander
Oliver Stuart S.
Wilson & Co.
Arthur intersects
17 Tangay George
Leadenhall intersects

BERTHELOT, fr 137 St Patrick s to 144 Grande Allée, Montcalm wd
1 Reddy John
Plante Edouard
r Nolan Patrick
2 Laforce Antoine
4 Savard Léandre
r Parc Mrs. Trisque X. p
6 Doré Joseph p
12 Vézina Arsène
Moisan Mrs. Pierre p
Moisan François
14 Demers Sauveur J., p
16 Larivée Etienne
Dinelle Mrs. Edouard p
18 Chabot Thomas p
Routier Arthur
20 Malone Michael p
24 Carson William p
Artillery intersects
26 Turgeon Louis
27-29 Gauvin Bénoni p
r Robitaille Louis
St-Margaret ends
31 Fiset Louis p
St-Amable intersects
72 Hospice St Charles
83 MacNaughton John p
85 Lindsay Crawf'd W.A. p
87 LeMoine Louis p
89 ——
Grande Allée intersects

BLANCHET, fr 131 St Valier n to 27 Fleurie, Jacques-Cartier wd
1 ——
2-4 Gore Rechab
3 Bilodeau Miss Adéline
5 Richard Mrs. Julien
Fleurie intersects

BREWERY LANE, fr 6 St Charles s to St St Paul, St Peter wd
2 ——

BUADE, fr Mountain hill steps w to 1 Garden, dividing St Louis fr Palace wd
2 Jacques William
3 Quebec Post. Div. office
4 Bossé Joseph G.
Lavery Joseph I.
"Petit Journal"
Chassé Honoré
Garneau Alphonse S.
Morin Louis D.
Turcotte & Bellerive
MacKay Pierre
5 Quebec Post Office
6 ——
Du Fort commences
7 Darlington John p
8 Chien d'Or restaurant
9 "Courrier du Canada"
10 Langlois Edouard
Gingras Mrs. Jean E.
12 Holliwell Charles E.
13 Brousseau Léger p
14 LaRoche & Co.
Port Dauphin ends
15 Tessier & Pouliot
Burgess Mrs. James
16 Basilica Presby. R. C.
17 Barrow Edmund C.
18 Bureau de la Fabrique
Labrèque Cyprien
19 Lépine L. George
20 Cinq-Mars Charles
21 Carrel James
22 Vestry entrance
23 "Daily Telegraph"
25 Lee William
27 ——
Treasure commences
29 Marsh rev. David
31 Morrison Joseph E.
33 Bergevin Léonidas A.
35-37 Renfrew G. R. & Co.
38 Church entrance
41 Behan Andrew J.
Behan Robert
Behan Miss Mary E. p
43 Behan Brothers
45 ——
47 Morgan & Co.
49 Morgan Robert
Morgan Henry J.
51 Tardivel & Son
53 Tardivel Jean-Marie p
Tardivel Eugène
55-61 Grondin Eugène
63-65 Lapointe Edouard
67 Bernier Charles
69 Binet L. Napoléon
Garden commences

BURTON, fr 26 Scott w to 19 Claire Fontaine, Montcalm wd
2 Angers Charles L.
4 Lecomte Edouard
5 Richard Jean p
6 Potvin Edmond p
8 Vézina Philippe p
9 Boivin Elzéar
Ménard François, snr. p
11 Charleson John B. p
13 Noel Pierre
14 Careau Désiré p
15 Côté Edouard
16 Robitaille Jean
18 Trudel Eugène
20 Gagné L. Michel
21 Trudel Jacques, snr. p
22-25 Jobin Louis p
Claire-Fontaine intersects

BUTEAU, fr 92 St Paul n to St André, St Peter wd
1 Rioux Narcisse p
9 Rousseau Cléophas
St-André intersects

CANOTTERIE HILL, fr Dambourges w to St Charles, St Peter wd
2 Pearl Gerald
McAneeny William H.
Walsh David
4 Lawlor Timothy
Woods James
6 Larivière

Tanguay George S.
8 Lavoie Archange
Racine L. Simon
10 Moran George
12 Hawley Thomas p
Kingston John
St-Thomas commences
16 Sylvestre Yves p
18 Pettigrew Charles
20 Smith ——
28 Hudson's sail loft
30 Lemesurier & Sons p
St-Charles intersects

CARLETON, fr 11 Arsenal s to 10 McMahon, Palace wd
1 Greffard Louis

CARON, fr 356 St Valier n to 250 Prince Edward, Jacques-Cartier and St Roch wds
St-Helen intersects
13 Bégin Frs.-X.
15 Potvin Pierre
Drouin the Miss
Charest intersects
18-20 Pelchat Frs-X. p
21 Larochelle Herm.
22 Jobin Pierre, snr.
23 Pouliot Arthur
25 Coriveau Eugène
26 Audibert Edouard
Constantin Mrs. J.-B.
30 Drolet Lécn p
N-D-des-Anges intersects
31-33 Sansfaçon Louis
34 Falardeau Pierre L.
St-Joseph intersects
——Ch. of La Congrégation
38 Fortier Narcisse
St-François intersects
40 D'Auteuil Louis
45 Bernier Lucien p
47-47½ Wiseman Mrs. P. p
49 Pelchat André p
55 Gaulin Jean-Bte.
56 Giguère Isaïe p
Giguère Mrs. Isaac
r Martin Mrs. Olivier
King intersects
57 Turgeon Noël
Richardson intersects
64 Jobin Ephrem
Queen intersects
65 Morency Cyrille p
66 Couture Jean, jnr.
68 Pion Auguste
69 Verret Ovila
69½ Raymond Gaudias
70 Blais Jean-Baptiste
71-73 Langlais Jérémie p
Commissioners intersects
75 Paradis Alexis p
Paradis Charles
76 Laveau Charles p
Railway crossing
79 Auger Joseph p
81 Chamberland Mrs. Ls.
83 Fournier Clovis
Prince Edward intersects

CHAMPLAIN, fr 3 Notre-Dame going s-w to toll gate, Champlain wd

NORTH SIDE
2 Racine Augustin
4 Hardy Joseph p
6 Bilodeau Louis p
8 Wheeler Jeremiah
Bissonet Miss Rose
10-12 Hunter John p
14 ——
16 Beauchamp Ferdinand
24-26 O'Halloran Mrs. T.
28-30 Noonan Mrs. Patrick
r Beauchamp Joseph
Stairs
32 Malone James
34 Beauchamp Pierre
36 Smith George
38 Gunn Andrew
40 Rebitaille Ignace
42 Fossitt William
44-46 Kelly James
48 Ross Mrs. John
50 Torrance Mrs. Alexan.
Atherden Mrs. George
Atherden James
52-54 Maloney Thomas p
56 O'Dowd Mrs. John
Stairs
58-60 Johnston John
62 Petit Pierre J. p
64 ——
66 Turcot Pierre
70 Fitzgerald Mrs. Garret
Fitzgerald Garret
72 Grant Alexander p
86-88 McCall Andrew p
Little Champlain ends
258 O'Brien Michael
260 ——
262 Malone James p
264 McKechneay Michael
266 Smith Joseph p
268 Askin Mrs. Robert p
272-274 Dawson Sam. J. p
276-278 Burns James p
Butler James
280 Nolan Patrick
282 Kane James
284-286 Mann John O.
288 Harrington Michael
McMahon Mrs. Pat. p
290 Murray Mrs. Peter
296 Kennedy Mrs. James
Cleary Peter
298-300 Lane Mrs. Thos. p
Lane Patrick E.
302 Thompson Mrs. Wm.
Thompson Peter
Harding Mrs. Henry p
304 Airy William
Harding John
Burke Stephen
306 ——
Rahally John
Hutchison Edward
O'Brien Thomas
308 Knox John
312 Lyng Thomas
314 Courtney Thomas
Courtney Mrs. James
Mullins John
316 Conners William
Gleason Francis
Reardon Mrs. Patrick
318 McMahon Michael
324-326 Huck Michael p
332 Doherty Cornelius p
334 Dillon Mrs. James
336-338 Kerby Thomas
340-342 Murphy James p
344 Noonan Mrs. Michael
346 Kelly Martin
Kerr Alexander
348 ——
350 O'Connor Michael
O'Connor Edward
352-354 O'Connell Mrs. T.
356 Ward Michael
358 O'Connor Mrs. Wm. p
360-362 McFaul Mrs. A. p
364 Ross Mrs. David
366 Lennan Mrs. John
McNamara Michael
368 Ryan Mrs. Thomas
Ryan John
370 O'Connell Daniel p
372 ——
374 O'Brien John
O'Connor Patrick
376 Walsh Miss Maggie
382 O'Brien Thomas
Kelly Edward
384 Fanning James
386 Larkin James
388 O'Brien Martin p
390 Trihey Daniel
392 Rahalley Michael
Rahalley Maurice
Crafton William
394 ——
396 Burns Thomas p
398 Doyle Mrs. John
Doran Mrs. James
400 Morris Mrs. Thomas
Bulger Francis

Walsh Patrick
402 ——
404 Butler Mrs. Thomas
406 Ratchford Michael
Maloney Mrs. Matth. p
408 Walsh James
Healey John
410 ——
412 Feigh Patrick p
416 Dooley Martin p
418-420 McFaul William p
422-424 McLaughlin Mrs. F.p
McLaughlin Mrs. Wm.
440-442 Grogan Mrs. Pat. p
444 Brown Edward
446 ——
448-450 Hayden Michael p
456 Fullens Mrs. Owen
462 McLaughlin James
466 ——
468 MacKay Mrs. William p
470 Shanahan William p
472 Feore Mrs. James
474 Police Station No. 6
476 Stapleton Michael
Shea Michael
480 Fire station No. 6
540 Scandinavian church
Protestant sch. house
Armstrong Miss Marg.
Lawson Laurence
Lawson Zacharia
Bergstrom Mrs. Peter
Stairs
542-544 Sullivan John
546 Flynn Michael
Murphy James
548 McGrath Miss Cath.
550 Canty John
Power Patrick
Gunnip George
Fogarty Mrs. Martin
Creighton John
Sullivan William
556-558 Kelly Pierce p
560 Donoghue Thomas
562 Sutton Mrs. Patrick
Breslow Mrs. Peter
564 O'Donovan John
566 Kennedy Mrs. Michael
568 Power John W. p
570 Redmond Sylvester
572 ——
574 ——
578 Kelly Mrs. William p
588-590 Dwyer Patrick p
Lampson's row
592 Heard Henry, laborer
594 O'Neil Mrs. James
596 Irwin Mrs. Bernard
598 Frawley Patrick
600 Cheevers Michael
602 Kavanagh John
604 Farrell Patrick
r Shaw Robert
r Hughes Mrs. Benjamin
612 ——
614 Howlett Mrs. Patrick
Fitzpatrick Martin
616-618 Manning George
624-626 Kennedy Patrick p
628 Coughlin James
630 Dignan Patrick p
632 Ryan Thomas
634 ——
642 Carr Miss Annie
Carr Thomas
McHenry Charles
644 Herrity John p
646-648 Redmond Mrs. M. p
Delaney Martin
650 Worrell Mrs. Joseph p
652 Molloy Andrew
654-656 O'Reilly Michael
658 Fogarty Thomas
668 Tardif Joseph
670 ——
672 McCann James p
674-676 Feeney Michael p
678-680 Griffin Daniel p
682 Griffin Patrick
684 Voisel Félix
686-688 ——
690-692 Fradet Jean
694 ——
696 Laperrière Mrs. Joseph
698 Urins James p
700 Brisson the Miss
702 Marcoux Mrs. Fréd. p
Marcoux George
704 Bougis Jean-Bte., jnr.
706 Wiseman Philippe
708 Doyer Augustin
710 ——
712-716 Taylor E. & H.
718 Taylor Edward p
Taylor Mrs. Edward
720 Hayes Thomas, jnr.
722 Clairmont Alphonse p
724 ——
728 Lachance Paul
730 Wiseman Jacques
r Gagné Olivier
r Couture Louis
r Gagné Miss Sophie
732 Dunkin John
734 Morisset Alphonse
Dubé Antoine
736 Dubé Joseph
Clairmont Alfred
738 Samson Casimir
740 Berthiaume Louis
742 Donnelly John
750 Marcoux Gaspard p
Marcoux Philippe
752-754 Benoit George p
756 Gingras Basile p
Doyer Alexandre
758 ——
760 Giguère Mrs. Joseph
762 Vallée Alfred p
764 Signoretti François
766 Vallée Etienne, jnr. p
770 Milaire Pierre p
772 Lacroix Mrs. Pierre
774 Giguère Pierre p
776 Patry Télesphore
778 Moisan Frs.-X.
Perry Miss Catherine
780 Milaire Joseph p
782 Couture Miss Julie p
784 Byrne James
Couture Joseph
786 Gagnon Augustin p
Gagnon Louis
788 Fortier Pierre
Laperrière Augustin
Couture Jean
Berthiaume Mrs. Jean
790 Labbé Louis
St Hilaire Miss Esther
Androw William
794 Giguère Jean p
796 ——
798 Elliot Adam p
Elliot Mrs. John
Hicks Samuel
800 Milaire Alfred
802 O'Malley John p
804-805 Androw William, jr.
808-810 Milaire André p
812 Martel Léon p
814 Kennedy John
Dubé Frs.-X.
816 Kennedy Thomas p
Stairs
848 ——
850 Murphy Patrick
852 Foisy Antoine
Charrier Rémi
856-878-880 Dinning's office
882 Clarke John
884 Kennedy Oliver
888-890 Doyle Peter
902-904 Mahony John
906-908 ——
910-912 Pruneau Alfred
914 Hogan John
920 Morisset Eusèbe
922 Lachance Mrs. George
924-926 ——
928 Mahony Bartholomew
Gunn Mrs. Bernard P.
930 Fortier Ignace
Toll gate

SOUTH SIDE

1-3 Godbout Pierre
5 Morin Jean-Bte.
Bidégaré André

7 Guy Pierre
9 Parent Michel
11–13 Demers Joseph
Flamand Charles
41 Champlain Mkt. Hall
79 Ex Military stores
— Fitzhenry Nicholas
Old Custom House
101–103 Shipping office
River police office
Govern. immig. office
Govern. steamers office
Dpt. of mar. and fisch.
Steamboat inspt. office
105 Dpt. of mar. & fish. shop
Crawford's wharf
107 Abraham Jean
117 Kerwin Mrs. Michael
119 Jalbert Wilbrod
121 Jalbert George
Battle John
123 Berrigan Mrs. John
r Mullins John
r Cunningham James
r Doherty Patrick
r Ryan Mrs. James
125 Power John
Power David J.
r Grange Patrick
127 Power William
129 Wilson Henry
133 Ratchford Mrs. Simon
r Knox Mrs. John
r Ready John
135 Enright Thomas
Duggan Patrick
137 O'Neil John
139 Berrigan Timothy p
r Deehey Michael
141 ——
143 Allan Charles
Bracken Mrs. William
Stevens William
r Doherty John
145–147 Black Henry
r Donovan Patrick
149 Leahey Richard
O'Brien Mrs. Alex.
151 Graham Thomas
153 Lawson Henry
155 Berrigan Thomas
Skelton Phillip
Fitzgerald Patrick
Farrell Thomas
Perry Thomas
r McLaughlin Mrs. James
r Kemp Joseph
159 ——
161 ——
163 ——
169 Allans, Rae & Co. p
205 Piper James
227 Humphrey John
Sheridan John
259 Carson Samuel p
261 Ryan Daniel
r Keating Patrick
263–265 Duhig Thomas p
Joynt Henry
r Murphy Michael
r Gaul Phillip
267 Brown Mrs. Patrick
r Conroy Mrs. John
269 Burns William
271 Wood James
275 Knox Mrs. George p
277 O'Toole James
O'Toole Mrs. James
r Farrell James
r Goslin William
279 Fullerton Robert
r Murray John
283 Murray Edward
Sullivan Mrs. Timothy
285 Quinn John
r Wolfe Patrick
287 Malony Mrs. Edward
Jackson Mrs. Charles
289 Foran William
Lynch John
r Joynt Edward
297 Connolly Patrick
Fullerton John
299 Connolly Michael
r Burke Richard
301–303 Kennedy Miss Catherine p
Kennedy James
307 Weir Mrs. John
Mullally Michael
Quilty John
r Carrey William
309 Brindel William J.
311 Montgomery Mrs. Thos.
315–317 Keraghan William
r Ryan Mrs. Charles
323 ——
r Cottrell William
325 Swindell Richard
327 Byrne William p
329 O'Connor John
r Byrne John
373 Hackett William
Foley Michael
375 Flynn Mrs. Maurice
r King Mrs. John
379 O'Connor Patrick
Courtney Peter
381 Lyons Thomas
r Benn Thomas
r Joynt Francis
Hearn's wharf
Kenny James
Coddy Michael
Handlan Mrs. Michael
Burn's wharf
McDermott Edward
405 McAllister John
Flynn Maurice
O'Connell's wharf
O'Connell John p
411 Murphy James
413 Halpin Thomas
Savage Henry
O'Brien William
Malcolm Jeremiah
417 Cassidy John
419 Elward Thomas
MacKay John
421 Paul James
Druhan John
Kane John
423 Dinan Patrick
r Casey Daniel
425 Kennedy Michael
Farrell Phillip
427–429 Howe Miles p
r McCormick Patrick
443 Petry James
Corson William
Mulroney James
445 Tucker Mark
Butler William
Butler Mrs. Patrick
447 Tucker James p
Tucker's wharf
Mullins Patrick
Coakly Edward
451 Dermody John
r Molloy James
Hearn's wharf
Burke John
453 Nevil'e Edward
Burke Richard
455 ——
r McAllister Mrs. Daniel
r Fitzgerald William
457 Bulger Richard
r ——
459 Ferguson John
461 Warner John H.
Haugh David
463 ——
465 Carty Mrs. Nicholas
467 Webb William
Murphy William
r Power James
469 Mayes John
r Enright Mrs. Michael
471 Carson George
473 Fitzgerald Thomas
475 Delaney Michael
Stephens David
481 Christian Bro's school
r St Lawr'ce church R. C.
489–497 Sis. of Charity sch.
r Habberland Nicholas
r Morissey Mrs Matthew
r Brennan John

499 Mariners' chapel
r Edwards James
r Morritt Calvert
Carleton's wharf
Halligan Edward
McKay Alexander
501-503 McLaughlin Thos.
507 Power Patrick
r Kingston Thomas
509 Evoy Phillip p
511 Evoy Moses
r Fitzgerald James
513-515 Dalton Mrs. Jos. p
Breen Michael
517 Doyle Patrick
519 Power Jeffrey
521 Murphy Patrick p
r Smith Mrs. Patrick
523 Paul Mrs. John
525 Canty Denis
r Gaterill John
527 Mulcair John
529 Griffin Peter
r Drew Mrs. James
531 Kane John p
531½ Kane James
533-535 Rowney Joseph p
537 Murphy Denis p
539 Kennedy Patrick
r Roche Mrs. Thomas
541 Habberland Nicholas
543 Moran John
545 Hickey Michael
Roach Miss Mary
547 Doyle Mrs. Thomas p
r Redmond Matthew
549 Murphy Patrick
551 Turner James p
553 St Hilaire François p
Power Michael
555 Kean Mrs. John p
557 ——
559 Hayes Thomas, snr.
561 Doyle James
583 Kinsella Miss Bridget p
Kinsella Martin
585 Druhan Nicholas
Johnston Henry
r Dempsey John
587 Alexander John p
657 Dignan James
659 Buisson Eugène
Drolet André
Labbé Mrs. Jacques p
661 Tardif Jean M., snr. p
665 Tardif Jean M., jnr.
Kelso Richard
667 Williams Matthew p
669 Dubé Jean
Fortier Albert
Laperrière Jacques
671 Jourdain Pierre, jnr. p
673 Grégoire Paul
Beaudet Thomas
675 Jourdain Pierre, snr. p
677 Fortier Pierre
r Bernard Pierre
679 Hennessy John p
683 Aide Mrs. John p
685 Androw Gordon p
r Hogan William
r Pruneau Louis
687 Morisset Michel
r MacKay John
689-691 Wilson Mrs. And. p
693 Mecteau Honoré p
r Marcoux Télesphore
695 Fradet Pierre p
Fradet Mathias
Lachance Mrs. Jean
r Duval Charles
701 Duval Louis p
Bouchard Ernest
r Fortier Joseph
r Milaire Joseph
r Duval Alfred
r Dion Jacques
r Morisset Jean
Morisset Mrs. François
703 Marcoux Louis
Blain Honoré
r Wiseman Miss Cath. p
705 Caulfied William
r Wiseman Mrs. Jacques
717 Clairmont Alexandre
719 Chevalier Thomas p
721 Béchet Mrs. Joseph
Béchet Joseph
723 McQuillan Mrs. John
Urins Joseph
Marcoux Jean
725 Lewis Mrs. Joseph
Duval Jean
727 ——
733 Morisset Philippe
r Morisset Joseph p
739 Cousin Jacques
Lhostie Mrs. Ives Marie
Delâge Mrs. Aug., snr.
Desnoyers Victor
Morisset Jean
Desnoyers Edouard
r Morisset Pierre
741 Gingras Basile, snr. p
Gingras Jean
Gingras Joseph
745 Bell Joseph
Milaire Thomas p
747 Bougis Jean-Bte., snr. p
749 Lachance Pierre p
751 Allard Guillaume
Delâge Mrs. Aug., jnr.
Milaire Edouard
Miller Charles
Miller Mrs. Joseph
r Pelletier Louis
r Dion Jacques
r Scheffer Mrs. Narcisse
r Scheffer Narcisse
753 Dubois Pierre
Paquet Henri
Tardif Pierre p
755 Pelchat Alexis
757 Blais Jacques p
Lessard rev. Philéas
761 Giguère Claude p
763 N.-D. de la Garde ch.
765 Vallée Etienne, snr. p
Wiseman Edmond
777 Giroux P. Isaïe
779 Milaire Mrs. Ferd. p
Douvil'e Jean-Bte.
781-783 Gallagher James p
785-787 Ouellet Octave
789 Hicks Henry
791 Beaudet Mrs. J.-Bte. p
793 Fortier Pierre
795 Wiseman J. François p
797 Martineau Napoléon
799 Foisy Mrs. Jean p
801 Androw William, snr. p
803 Lachance François p
Lachance Honoré
Lachance Louis
807 Elliot Robert p
809 Androw Adam, jnr.
Androw Claude
Degonidec François
Abgrall Victor
811 Chevalier Jean
813 Dubois Edouard
815 Blain Edouard
r l'abbé Pierre p
r Milaire Ferdinand
817 Turgeon Hubert
r Gagné Mrs. Paul
819 Caulfield Mrs. Tobias p
821 Androw Adam, snr. p
823 Brenan Peter
825 Webb John
845 Brown Henry
Dinning H. & Co's shp y
921 Robinson George

CHAMPLAIN MARQUET PLACE, Champlain wd

2 Bussière Paul G.
4 Bordeleau Camélien
6 Jeffrey George
8 Dalaire Elzéar
10 Slattery William
12-14 Bussière's storage
16 Rousseau & Bernier
18 Gagnon Louis
20-22 Turcot Jean
St-Peter commences
24 Joseph A. & Sons
26 ——
Jeffrey Robert A.

28 Angers Emilien
30 Croteau & Bro.
34 Burns James
36 Beaurivage Job
38 Huot Adolphe
40 Quinn Mrs. James A.
Notre Dame commences
46 Rogers Evangéliste
48 Demers Joseph

CHAREST, fr 31 Dorchester w to St Ours, Jacques-Cartier wd

3 Bresse's shoe factory
20 Thibault Mrs. Elie p
21 Woodley's shoe factory
22 Alain Charles
24 Lévesque Georges p
r Drolet Philippe p
r Huot Joseph
30 Vézina Louis
Beaudry Miss Marie p
31 Ouellet Chs. Frs.-X.
Julien Joseph p
32 Laurencelle Théophile
Laurencelle Pierre
33 Lacombe Honoré p
35 Jobin Mrs. Charles
37 Blouin Théodore
Julien Bernabé p
38 Falardeau Mrs. Pierre p
39 Fontaine Noël p
40 Beaubien L. Onésime
42 Langan Mrs. Edou. p
Boisjoli ——
43 Anctil Mrs. Stanislas p
44 Marchand Jean p
46 Dion Jean-Bte. p
47 Vocari Antoine
Chantal Mrs. Pierre
50 Pelchat Frs.-X. p
51 Letellier Joseph p
53 Lamontagne Jean-Bte.
55 Martineau François
Caron intersects
57-59 Pelletier Louis P
61 Drouin Elzéar p
62 Villeneuve George
Gagnon Alfred
64 Bourbeau Mrs. Frs-X p
Lacroix Cyprien
65 Fréchette Edouard p
Hupé Mrs. Jean
67 Blouin George
r Chink Louis, jnr.
68 Desrosiers Elzéar p
69 Casse Joseph
70 Caron Louis
71 Poulin Elzéar
r Boucher Joseph
72 Bonenfant Mrs. Jean-B.
73 Bernier Mrs. Fabien p
Parent Alfred
75 Rhéaume Joseph p
76 Migner's shoe factory
77 Langevin Philippe p
Paquet Louis
St-Anselme intersects
83 Laurencelle Philippe p
84 Lacroix Siméon C.
85-91 Mercure Elie
86-88 Blackburn Henri p
Tourangeau ends
92 Tranquille George p
93 Mercier Octave
95 Chink Louis, snr.
98 Thibaudeau's factory
100 Hébert Joseph
Hébert Mrs. Charles p
102 Martel Miss Josephte p
Pageau Pierre
104 Leclerc Edmond
Pichet Magloire
Sanschagrin Mrs. Jos.
Sanschagrin Edmond p

CHARLEVOIX, fr Hotel-Dieu property w to 25 Palace, Palace wd

1 ——
3 Welch Henry W.
Welch J. Lacon
Welch George
5 Vohl Léon P.
Vohl Benjamin
Collins commences
10-12 Hôtel-Dieu
17 Blanchet Dr. Hilarion
18 Huot Philippe (h))
Palace intersects

CHRISTIE, fr 21 Couillard s to 28 Garneau, Palace wd

1 Vallerand Mrs. Olivier
2 Proulx Firmin p
3 Turcot Joseph
Mathieu Jean
5 Caron Louis E.
8 Desjardins Antoine p
Mondor Miss Scholast.
10 Frew Miss Magaret
Frew Mrs. John
12 Armstrong Edward W.
Garneau intersects

CHURCH, fr 208 St Valier n to Commissioners, Jacques-Cartier and St Roch wds

5 Larochelle Arthur p
Brisson Napoléon
6 Lacasse Louis p
Lacasse Joseph
7 ——
7½ Béchard Auguste
8 Gourdeau's shop
9 Deslongchamps Nap.
10 Gourdeau François
Sanschagrin Mrs. J. p
11 Dénéchaud Mrs. Ed.
Dénéchaud Claude
12 Dufour Juste
13 Lemieux Hubert
15 Michaud Bernard
Fleurie intersects
17-19 Emond Miss Zoé p
Cherrier J. Treffle bds.
18 Vaillancour Prospère
21 Vaillancour Simon
22 Couture Auguste p
23 Bourbeau François-X. p
Jinchereau Joseph
25 Blouin Mathias p
St-Helen intersects
26 Moffett Mrs. Félix p
27 Emond Mrs. Gervais p
Dion François-X.
28 Moffett Emile
29 Tardif Alfred p
St-Marguerite intersects
30-32 Tremblay Mrs. Louis
31 Blouin Joseph
33 Dupil Joseph G. p
Gauvin Patrice
34 Laflamme Ferdinand
Noël Jean-Bte.
Desfossés intersects
40 Dion David
41-43 Union Commerciale
42 Bernard Narcisse p
44 Garneau Dr. Joseph A.
45 Letarte Fréderick
47 Morency Appol.
Morency ——
49 Drolet Delphis
51 Brunet Philémon
52 Lamontagne Geo. (h)
Lamontagne Michel
St-Joseph intersects
56 St Roch church
57 Convent
St-François intersects
66 St Michel Charles
68 Davis William p
King intersects
73 ——
75 Nadeau Pierre
77 Laflamme André p
78 Langevin Charles Z.
Richardson intersects
79 Morisset Jean-Bte.
80 Forgues Narcisse
81 Allaire Mrs. Etienne p
Lamy Miss Sophie
85 Brunet Joseph C.
87 Morency Cléophas C.
88-90 Hudon Mrs. Théop.
89 Provost Jean-Bte.
Queen intersects
92 McKeown Joseph
94 ——

Malenfant Jean-Bte.
r Hardy George
99 Brousseau ——
Fiset Louis
100 Dion Mrs. Edouard
r Trudel's shop
102 ——
Commissioners commences
106 Bertrand & Co.

CITADEL HILL, fr 97 St Louis going s, St Louis wd

WEST SIDE
— Bacon George
Chrétien Joseph
— Forrest Lieut Col. W.H.
— Smith John

EAST SIDE
— O'Brien Jeremiah

CLAIRE-FONTAINE, fr 427 St John s to 178 Grande Allée, Montcalm wd
2 Amyot George E.
3 Lebeau Joseph
4 Rochet Prisque p
Trudel Camille
Gagnon ——
5 ——
St Gabriel ends
11 Lépire Joseph, snr., p
13 Lépire George p
Lépire Mrs. Joseph
Burton ends
23 Jobin Louis p
Provost ends
33 Juneau André p
Plessis ends
35 Stanley Robert
37 Christie Mrs. Joseph
41 Convill William
Lennon Christopher
Grande Allée intersects

COLLINS, fr 5 Charlevoix s to 2 St John, Palace wd
1 Audette Rodolphe
2 Amyot Guillaume
3 Duval Edmund H.
4 Casgrain Philippe B.
5 Defoy Mrs. François
6 Rochette Léon A.
8 Club de Québec
10 Cowan William
10½ Côté A. Napoléon
11 Garneau Némèse, (h)
St-John intersects

COLOMB, fr Belleau w to St Ours, Jacques-Cartier wd
7-9 Huard Joseph p
11 Guay Joseph p
13 Roy Clovis
15 Labrie Odilon
Voltigeurs intersects
32 Morency Cléophas
Alexander ends
35 Lessard Benjamin p
Nelson intersects
45-47 Cantin's store
49 Marier Théophile
Marier Mrs. Antoine
51 Martel Elzéar
53 Gingras Magloire (h)
Bélanger Pierre O. p
Alfred commences
57 Grenier Elzéar p
Turgeon intersects
61 Rousseau Delphis p
63 Pelletier Edouard p
65 Giroux Pierre
r Patry Mrs. Félix p
66 Gibbs John p
67 Falardeau Elzéar p
Jérôme ends
68 Blouin's store room
69 Vaudreuil Louis, snr.
St-Ours intersects

COMMISSIONERS, fr 102 foot of Church w to St Ours, St Roch wd
6-8 Bertrand & Co. p
9 Lacroix Charles F.
9½ Morisset J.-Bte. snr. p
Morisset Jean-Bte., jnr.
Arel Ferdinand J.
10 Philbert Edouard
Philbert Miss Sarah p
Lafrance Mrs. François
Roy George
11 Fréchet Basile p
Paquet Mrs. Joseph
12 Blouin Narcisse p
Dumont Mrs. François
13 Blais Nazaire p
Demers Alfred
14 Martel Pierre
15 Montigny Elzéar p
Gaulin Louis
r Deslongchamps Michel
16 Martineau Michel p
Leclerc Joseph
18 Lachance Louis
21 Emond Augustin p
Emond Miss Catherine
Giguère Miss Philom.
23 Montigny Philéas p
Grégoire Alphonse
24 Armand Joseph
Crown intersects
26 Lebel Mrs. Florian
Dumont Norbert
30 Caron Narcisse p
Guérin Bénoni
31-33 Magnan Thomas p
35 Déry Joseph
Ferland Joseph p
36 Labonté Joseph p
37 Maheux Joseph p
38 Smiddy George E.
38½ Mahon Peter p
Mahon Miss Mary
39 Maheux Côme
Lamontagne André
40 Ferland François
Collins Mrs. Patrick p
41 Bouret Joseph p
42 Racine Ulderic
43 Nadeau Frs.-X.
43½ Giguère Théophile p
44 Létourneau Mrs. F.-X. p
44½ Vallerand Flavien p
Marceau Miss Elzire
45 Poulin Ferdinand
46 Barbeau Napoléon p
Lapointe Joseph, jnr.
47 Drouin Mrs. Louis p
49 Chamberland Pierre p
51 Lachance Christophe p
52 Lamothe Alexis p
Gauvreau Eusèbe
52½ Gagnon André
r Couture ——
53 Lachance Napoléon
Morel Philéas p
r Thibaudeau Joseph
54 Paré Narcisse p
56 Ruant Fortuné
57 Leblanc Théophile p
Déry Phidime
59 Gauvreau Onésime
59½ Marchand George
60 Morel François p
Paquet François
62 Emond Mrs Jean p
Boothman Anthony
63 Gagnon Télesphore p
64 Laliberté Mrs. David
65 Simard Thomas p
66 Moyes Andrew
67 Dionne Antoine
Lacombe Jean-Bte.
68 Chouinard & St Pierre
Dorchester intersects
70 Tanguay Louis
72 Berthiaume Pierre p
73 Létourneau Mrs. Val. p
r Soucy Raphaël
74 Richard Mrs. Joseph p
75 Murgatroyd Mrs. Leon.
Murgatroyd John
76 Pilote Mrs. Narcisse
78 Beaubien ——
79 Poulin Jean-Bte. p
80 Lefrançois Mrs. Epip. p
82 Gariépy Jean
Gariépy Louis p
83 Desputeau Miss Marie

85 Lachance Joseph p
Drapeau Mrs. Joseph
r Cloutier Pierre
87 Dion Mrs. Philippe p
Robin Charles
87½ ——
88 Houde Joseph p
88½ Pain Elzéar
89 Brousseau Frs.-X.
Brousseau Mrs.Frs.-X.p
90-92 Poirier J. & Co.
91 Soucy Jean
Baillargeon Jean-Bte.
93 ——
94 Thibault L. Joseph p
Morency Joseph
94½ Lavoie Raoul
95 Lefebvre Pierre
Thorne Mrs. Edouard p
Bruneau Miss Elizabeth
r Langlais Elzéar
96 Racine François-X p
98 Racine Joseph
99 Couture Narcisse p
Caron intersects
104 Paradis Alexis p
105 Langlais Alphonse
Loignon Gaudiose
106 Moisan Edouard p
107 Lessard Théophile p
108 Gilbert Joachim p
109 Lapointe Joseph p
Jinchereau Guillaume
110 Dassylva Antoine p
Beaudoin Etienne
111 Couture Jean p
112 Tranquille Michel p
113 Monier George p
115 Anderson Honoré p
117 Beaumont Jacques p
Beaumont Mrs. Jacq.
117½ Emond Pierre
Bourbeau Mrs. Etienne
119 Bélanger Nazaire
Emond Miss Philom. p
121 Blais Joseph
r Simard Mrs. Eugène p
r Desloriers Jacques
123 Beauregard Félix p
St-Anselme intersects
127 Gravel Alphonse p
131 Lafrance François
133 Richard Joseph C. p
St-Ours intersects

CONROY, (formerly St Croix) fr St Julia s to 96 Grande Allée, Montcalm wd
2 Moisan Napoléon
4 Murphy James
5 Ahern Mrs. Patrick p
6 Sommerville John p
7 Sampson Frederick
8 ——
10 Finlay Mrs. Thomas
12 Lewis Patrick
14 Courtney John
18 Croteau Louis A.
20 Borlase George E.
21 Collier James
Raymond Antoine
22 Joyce Michael p
23 Doherty Thomas
r Walsh Thomas p
28 Tobin's building
30 Hemming Henry
35 ——
Ryan John p
36 Bannon Martin p
Anderson William
37 Dobbin Patrick
38 Dickson Mrs. Edward p
39 Burns George
Landergan Daniel
40 Enright John p
Carehar James
r Carter Robert
41 Cook John p
r ——
42 Cusick John
44 Coleman Denis p
Campbell John
46 Pigott Mrs. John
r Black Mrs. Sheriff
48 Drolet Eugène
Timmons Patrick
51 Bulger Mrs. Michael p
Bulger Michael
53 Taylor Mrs. William
Baxter Mrs. William
St-Amable intersects
54 Poston George
55-57 Fahey Patrick p
Grande Allée intersects

COTE A COTON, fr 59 St Valier s to Glacis, St John wd
1 Lemieux François
Bernier Mrs. Onésime
— Valliere's store room

COTE A LA NEIGRESSE, fr 112 Richmond n-w to 45 Arago, Jacques-Cartier wd
— Beaupré George
Turgeon Léonidas

COTE D'ABRAHAM, fr St George w to 213 St Valier, Jacques-Cartier wd
2-4 Proulx Louis
6 Lefebvre Miss Célina
8 Côté J. Napoléon
10-12 Brodrique Joseph p
18-22 Parant A. & Co. p
20 McNichol John
24-26 Girard François
28-36 Bertrand Honoré
St-Valier intersects

COTE D'ABRAHAM STAIRS, Jacques-Cartier wd
1 Plante Brothers
3 McMullin John A.

COTE ST GENEVIEVE, fr St George s to 89 St Patrick, St John and Montcalm wds
2 Morisset Miss Angèle
4 Giguère Joseph
Deslauriers Mrs. Chs.
4½ Desjardins François
6 Letarte Augustin p
Bonhomme Charles
8 Roy Mrs. Emilie p
10 Pichette A. Cléophas
Côté Mrs. Edouard
Bell Mrs François
12 Lasanté Joseph
Parent Jacques p
St-Magdeleine ends
13-17 Dion Jean-Bte. M. p
14 ——
Dion Jean-Bte. (h)
16 Roy Henri p
Latourelle commences
18 Beaumont François p
Drolet Philéas
19 Caron Louis p
Goudreau Mrs. Gobert
20 DeVarennes Miss Ph. p
21 Petit Ferdinand
Giroux Mrs. Marc
21½ Reinhardt George
22 Trépanier Amand p
22½ Poitras Alfred
23 Roy Charles
24 Gingras Jules p
29 Carpentier Miss Adél.p
St-Olivier intersects
31 Roy Philéas p
Côté Mrs. Narcisse
33 Côté Michel p
Richelieu intersects
38 Pampalon Thomas p
40 White James R. H.
41 Papillon François
42 ——
44 ——
48 Papillon Jacques
D'Aiguillon intersects
50 Vallée Louis A.
52 MacAdams Mrs. Hugh
57 Tanguay Napoléon
St-John intersects
60 Moisan Jean A.
61 St Matthew cemetery

64-66 Jobin Charles p
68 Reinhardt Ferdinand
St-Gabriel commences and St-Joachim ends
75 Turcot Israël P.
76 ——
77 Doddridge John p
78 ——
79 Côté Pierre p
O'Connell ends
82 Lefebvre Octave
84 unoccupied
85 Jobin ——
90 Baker Mrs. Richard p
St-Patrick intersects

COUILLARD, fr 16 St Famille w to St John, Palace wd

1 Weippert Ferdinand p
2 Martel J. B. & Co.
4 Thomas Alfred p
6 St Laurent Miss Céci. p
St Laurent Miss Sophie
Giguère Mrs. Pierre
8 Roy Thomas E. p
9 ——
10 Déry Jacques p
Lafleur François
Lafleur Magloire O.
Ferland intersects
11 Prendergast Mrs. Jos.
Gingras Miss Louise p
12-14 Hospice de la Miséricorde p
13 Bergevin Charles
15 Fortin Dr. Louis N.
St-Flavien intersects
16 Trudel George
Hamel ends
17 Morton William
19 Sirois Mrs. Alex. B. p
21 Sirois Louis P.
Christie commences
22 Noël Lazare
23 Bernier Eugène
26 Grogan Stephen P.
Colfer Mrs. Charles
Hooper Miss Mary
27-29 Leclerc Pierre
28 Vandry Joseph
30 Laurin Joseph
Roy H. Octave
Bedard Miss Célina
31 Rémillard honbl. Ed. B.
34 Giroux Edmond p
35 Stokes Mrs. John C.
36 ——
37 Presho David
38 Wells Dr. Philippe
40 Lamere Mrs. Jean-Bte
Angers C. Panet
42 Verrault Miss Adèle
43 Goudie Norval
44 ——
45 Hébert Frs.-X.
46 ——
49 Lafrance Jean-Bte.
Lafrance Zéphirin
50 Pageau Mrs. Charles
Pageau Charles
Pageau A. Joseph
51 Lafrance J.-B. & Z.
52-54 Wittycomb Miss J.
56 Mallard Mrs. François
58 McDonald William M.
60 Garneau Némèse
Collins ends

CROWN, fr 238 St Valier n to Petite Hermine, Jacques-Cartier and St Roch wds

1 Lheureux Elzéar
r Bouret Henri
2 Blondeau Antoine (h)
10 Jobin Charles
10½ Bérouard Odilon
12 Bérouard Isaac
15 Nadeau Ferdinand p
16 Bérouard François p
Fleurie intersects
18 Morency Octave
19 Dubeau Edouard J. h p
20 Dechêne Alphonse A.p
21 Lacasse Louis
22 Dechêne's stables
23 Dubeau J.-B. Zéphir. p
24 Falardeau Louis, snr. p
Falardeau Joseph I.
25 Dionne Octave
26-28 Lepage Joseph
Drolet Miss Marie
St-Hélen intersects
27 La Québeccoise Corset Factory
29 Dyonnet Mrs. Léon
30 Dick Mrs. Thomas
31 Gerard Miss Virginie
32 Gendron Mrs. Ambr.
33 Desroches Arthur
34 Leclerc N. Victor
35-37 Chamberland Jos.
36 Leclerc Ambroise p
St-Marguerite ends
38-40 Longtin Jean-Bte.
41-43 Bolduc Jacques
Bélair commences
42-44 Donaldson Mrs. Alf.
Donaldson Alfred
45 Blumhart & Riverin
46 Greffard T. Elzéar
47 Mailloux Joseph A. p
48 Picard Eusèbe p
49-51 ——
50 Club des Marchands
Desfossés ends
52-54 Robitaille & Savard
53-55 Lepage F. X. & Co. p
56 De Tonnancour Miss H.
Hamel Alfred
57 Robitaille Jacques
58 Gagnon H. & Co.
59 Brunet Alexis
Notre-Dame-des-Anges com.
61 Jacques-Cartier market
62-64 Dubeau & Co. p
66 Robitaille & Savard
St-Joseph intersects
67 New Hall Jac.-Crt. mkt
72 Convent
St-François intersects
80 Rousseau Hubert
80¼ Coulombe Ambroise
80½ Giguère Mrs. Martin
80¾ Cardinal Frs.-X.
82-86 Parent Théodule p
King intersects
88 Jobin Jérémie p
89 Jacques Jean-Bte.
90 ——
90½ Morency Philém. p
92 Roy Joseph E. p
92½ Bilodeau Léonce P.
94-96 Parent Alexis p
97 Angers Edouard p
Richardson intersects
98 Falardeau Jacques p
99 Bernier Godfroi p
101 Lippé Charles
102-104 Blais L. Edmond p
103 Côté Jean-Bte. p
Queen intersects
105 Bélanger Joseph
105½ Guérard Miss Marie p
106 ——
108 Roberge Mrs. Pierre
109 Ménard Mrs. André p
110 Bedard Jean-Bte. p
Bedard Alphonse
111 Fecteau Nazaire
112 Brousseau Simon p
Brousseau Albert
113 Lépine Frs.-X. p
Marquis Abraham
Descroiselles Mrs. R.
113½ Dickey capt. Robert p
114 Bertrand & Co.'s yard
115 Stocks John
Commissioners intersects
116 Genest Nil
117-119 Nadeau Louis p
118-120 ——
121-123 Blais Pierre E. p
122 Emond V. Alfred
Railway crossing
Prince Edward intersects
127 Métivier Michel
Ethier Adolphe
129 Pelâge Joseph

131 Trudel Nicholas p
133 Coveny Francis p
141 Trudel's sash factory
143-145 Dechêne Théod. p
147 Trudel Frs.-X. p
Ryland commences
150 N.-Shore Railw. wkps
155 Picard Edouard p
Smith commences
161 Ferth Albert
163 Marquis Jean p
164 Chaplin William
Stewart commences

D'AIGUILLON, fr Glacis w to 492 St John, St John wd

D'Youville intersects
6 Hossack William p
8 Miller Matthew p
10 Tessier, Delâge & DeLéry
11 13 Girardin Miss Phil. p
12 Tessier Cyrille
14 Winfield Joseph
15 Jordan Mrs. John
Molony Thomas J.
16 Grant Robert
17 Quinn Edward P.
18 Cannon Lawrence A.
19 Jarvis John p
Jolley Mrs. Jane
20 Morgan James p
20½ Quebec Marble works
21 Joncas Mrs. Joseph
St-George commences and St-Eustache intersects
22 Hawkins Frederick (h)
23 Paré Alfred p
24 Cooper Thomas W.
25 Laurent Arthur P. p
26 Moore Thomas J.
27 Labrèque Cyprien
28 LaRue Mrs. F. A. Hub.
29 O'Meara Miss Joseph.
31 ——
33 ——
34 Dumas Louis G. p
35 Durand Abraham
36 Rinfret Dr. R. Ferd. p
Rinfret P. François
38 Malouin Philippe
39 Rinfret Dr. F. Rémi p
40 Vézina Frs. R. A. p
41 Craig George M.
Mathison George, bds.
42 Lefevre Charles A.
43 ——
44 ——
45 Brodie Alexander
46 Finn Mrs.
Hartigan the Miss
47 Prégen Louis J.
48 Arcand Dosithée
49 Dall ——
50 O'Neil Thomas A. p
51 Bienvenu Mrs. Jacob
52 DeKastner Fréderick
53 Bourget Joseph G.
54 Peachy Mrs. John p
55 O'Conner Christop. R.p
56 St Matthew school
Boyd Miss Mary
57 Chaderton the Miss
59 Livernois J. Ernest p
Livernois Mrs. Jules B.
60 Gauvreau Mrs. Pierre p
Gauvreau T. Elzéar
Gauvreau T. Alfred
Gauvreau Petrus
61 Miller James
62 LaRue Dr. Léonidas
63 Constantin A. Théodore
St-Augustin intersects
64 Gauvreau T. A. & Co. p
65-67 Sansfaçon Absalon
68 Douglas James
69 O'Connor John
70 Séguin François
Moisan Mrs. Pierre
71 Bureau Pierre
72 Dugal Siméon
Reynar Thomas
73-75 ——
74 Lefebvre Joseph
Cousin Paul
Moisan Mrs. Alfred
76 Côté Edouard, snr. p
77 Malkin Lewis H.
78 Côté Edouard, jnr.
79 Plamondon the Miss p
81 Purdie Mrs. Henry p
Audy Jean E.
82 Delisle Adjutor
83 Marier Mrs. Charles p
Marier Victor
84 Tanguay Mrs. Noel p
Tanguay Alfred
85-87 Ouellet David
86 Fournier ——
Healey Mrs. Frederick
Healey Frederick
88 Rusk John p
89 Bélanger Eugène
90 Richard Hubert
91 Quinn James L.
92 Richard & Son p
93 Dunn Miss Catherine
94 Demers capt. Robert
95 Parkhill Mrs. John
Oliver Thomas
Oliver John M.
St Michel Félix
96 Renaud Joseph p
97 Richard Louis
Beaulieu Miss Marie A.
97½ Matte Alfred
98 Prince J. Evariste
99 Montreuil Olivier p
100 Dalaire Antoine p
101 Desroches Mrs. J.-Bte.
102 Gauvin J. Olivier (h)
St Hilaire Edmond
103 Gagné Siméon p
Lacombe Omer
104 Lacasse Miss Marie
Robinson Miss Mary A.
105-109 Dominion Hotel
Moffett Mrs. Jean-Bte.
Landry Mrs. Amateur
106 Gauvin J. Olivier
Côte St-Geneviève intersects
108 Papillon Jacques p
110 Nault Albert
Garneau Gabriel
Gingras Mrs. Pierre
111 Matte Sifroy
112 Gauvreau Félix E.
112½ Baile David
113 Loriot Narcisse
114 Gracey Samuel
116 ——
118 Murphy Michael
120 Légaré Famphile
121-125 Hethrington's bak.
122 ——
124 Darveau the Miss p
126 McHugh Henry J.
126½ Anctil Joseph
127 Sanschagrin Joseph
Soulard Arthur
128 Pelletier Elzéar p
129 St-Hilaire Louis N.
130 Delisle Clodomir p
131 McAuley George
132-134 Boulet E. Odilon p
133 Lamontagne Romuald
135 Bedard Frs.-X. p
135½ Darveau François
136 Boulet Dr. J. Philéas
St-Mary intersects
137 Beaulieu Charles p
138 Vézina L. Damase p
Vézina & Co.
139 Vézina Joseph
140 Côté Thomas p
Brousseau Joseph
141 Marceux Mrs. J.-Bte.
142 Fraser Mrs. Donald
143 Blackburn Mrs. Thos.
144 Gauvreau Félix
Gauvreau O. Edouard
145 Boulay Mrs. Charles
146 Dussault Mrs. Louis T.
147 ——
148 Plamondon Apollin.
150 Gauvin Philéas
152 Vézina Mrs. Toussaint p
154 Bernard Jos. & Co.
155 Kirouac Pierre

156 Bernard Joseph
158 Langlois Joseph p
r Petitclerc Anthime
160 Faguy Gaudias
162 ——
163 Côté Edouard p
170 McCaffrey Thomas
Hannon Mrs. John
172 Côté Boniface p
Côté François
St-Claire intersects
178–180 Cloutier Charles p
182 Garneau L. Honoré
r St Pierre Edouard
184 Frédéric Arthur
Dorval Augustin p
187 Roy Edouard, in ch.
190 Houde Jean-Bte
192 Boiteau Mrs. Joseph p
Boiteau Alphonse
194 Murphy Edward
r Laliberté Joseph
196 Ackerman Richard
198 Voyer Pierre p
200 Dugal Théophile
206 Masson Mrs. Pierre p
208 Montminy Odule
210 Faguy François p
——St. J-Bapt. R. C. Church
Déligny intersects
211–213 Routier Frs.-X. p
214 Juneau Elzéar p
r Plourde Raphaël
215 Pleau Sifroy p
216 Trudel George, snr.
Trudel George, jnr.
217 Clavet William
Faguy Cyrille
223 Martel Joseph
Tardif Siméon p
r Pleau Flavien
224 Faguy Jean P. p
Rochet Irenée
225 Langlois Jean
Roy Etienne
226 Faguy Napoléon
227 Clavet Adjutor
Langlois Damase p
228 Drolet Désiré p
229 Roy Pierre
Payment Mrs. Adolphe
230 Routier Alfred
231 Roy Léandre p
232 Bureau Mrs. Urbain p
233 Brown Thomas
234 Côté Michel
238 Desroches Joseph
240 Bélanger Louis O.
242 Cantin Louis p
244 Bordeleau Alfred
Bordeleau Mrs. Alfred
Racine intersects
246 Delisle Augustin
Sutherland intersects
247 Langlois Jean-Bte. p
Martel Antoine
Martel Charles
248–250 Bussière Joseph p
249 Lefebvre Clophas p
251 Turgeon E. Lucien
Lheureux Edwidge
254 Faucher François p
255 Robitaille Mrs. Joseph
Robitaille Victor p
256 Robitaille Edouard p
258 Grégoire Elzéar
260 Savary Edouard
262 Doré Albert p
264 Leclerc Thomas
Carpentier Célestin p
St-John intersects

DALHOUSIE, fr 2 Champlain Market place n to Commissioners wharf, Champlain and St Peter wds

3–13 Bussière Paul G.
5 Garneau Omer
12 Richelieu & Ont. Nav. Coy's office
Sous-le-Fort commences
15 Boyer Mrs. Joseph
16 Paquet & Potvin
17 Potvin Thomas
Duquet Stanislas
22 Quebec Cent. Ry. office
Finlay Market Hall
24–26 Quebec & Levis F. Co's office
38 ——
40 St-Law. St. Navig. Co.
McGreevy hon. Thomas
Thomson & Son
Hall, Bros. & Co.
Smith Henry P.
41-43 Thibeaudeau, Frères & Cie.
Porch commences
45 Beaudet & Chinic
47 Gilmour Allan & Co.
Dick John
Lloyd's office
49 Intercolonial Rway off.
Des Sœurs intersects
50–52 Archer, Leduc & Co.
51–57 Hamel J. & Bros.
54–56–58 Turcotte Nazaire
59–61 Joseph Jesse, jnr.
60 Jeffery, Montreuil & Co.
63–65 Pitl Charles
64 Tweddell Thomas N.
— City scales
67 Vallerand André E.
69 Hunt Weston & Son p
St-Antoine ends
73 Crawford W. H. & Co. p
75 MacPherson Wm. M.
Gibb James
Temperley SS. Co.
Hale Edward J.
77 Dobell R. R. & Co.
83 Whitehead & Turner
87 Wurtele C. & W.
92 Drolet & Poitras
94 ——
95-97 Webster G. M. & Co.
99 Cullen Thomas
St-James intersects
104–108 Carrier William
105 Pilot office
Arthur intersects
109 Dutil Jean-Baptiste
112 Examining warehouse
Leadenhall intersects
120–122 Quebec Harbour Com. eng.'s office
r Binet Ulric
124 Nadeau Joseph
126 Larkin, Connelly & Co. N. S. Railway office.
——Duchesneau Rémi

DAMBOURGES, fr Canoterie Hill e to 91 St Paul, St Peter wd

1 ——
9 McKenna Mrs. John
11 Staples Mrs. James
18 Ryan Michael
Hardigan Patrick
St Paul intersects

D'ARTIGNY, fr 79 St Patrick s to 106 Grande Allée, Montcalm wd

1 Coleman Matthew
2 McKay Alexander
3 Reynar George
4 ——
5 Clyne Andrew p
r ——
6 Béland Ferdinand
7 Lumber yard
8 Jobin Joseph
8½ Béland Eleusippe
10 Béland Emile
Béland Prime p
Béland Ferdinand
r Carpentier Louis
16 Hood Mrs. William
Artillery intersects
19 Labranche Mrs. Paul
20 Garret Francis
21 Pelletier Miss Philom.
23 Généreux Chenier U.
Maybrook Mrs. Geo. W.
St-Julia intersects
29 Boivin Mrs. Louis
31 Morton Henry p

33 Cairns William p
MacNinder James
Bowles James, clerk
Grant Edmund D.
39 Hamilton William
Ray Walter, bds.
44 LeMesurier William J.
45 Ouimet Gustave
46 Kent William
48 Young James
50 Ouimet hon. Gédéon p
Ouimet Benjamin
51-53 Morrison Thomas p
Morrison Joseph E.
52 McGreevy Robert p
56 Coote John
Coote Dr. Patrick
57 Bisson A. Wilfrid
Dorion C. Edouard,bds.
59 Vanfelson Mrs. Geo. p
59½ Donovan John p
61 Dalton Andrew
Quinn Mrs. Patrick
63 ——
St-Amable intersects
65 Modler Robert, snr. p
66 ——
67 Henderson Miss Mart.
68 Vial rev. William S.
84 Pope col. James
Grande Allée intersects

DAULAC, fr 110 Queen n to 117 Prince Edward, St Roch wd

3 Boilard Louis p
4 Patoine Geo. Alf., p
8 ——
Giguère Miss Christine
8½ Thorne Joseph p
10 Ouellet Frs.-X.
Robert François
11 Dompierre Eustache
Grégoire Boniface
12 Veilleux Théophilo p
14 Taillon Charles
16 Pelletier Philippe
18 Lapointe Eugère
20 ——
Prince Edward intersects

DAUPHINE, fr St Andrew w to 37 D'Auteuil, St Louis wd

1 Love rev. Andrew J.
St-Stanislas intersects
— Wesleyan Church
— Morrin College
St-Angèle intersects
6 Kelly Thomas
10 Nelson Thomas R. p
12 Chaloner Henry J. p
St Ursule intersects
14 Jesuits residence p
16 Ross Miss Emilie
18 Blanchet Miss Mélanie
Fanet Miss Caroline
31 Phillips George T. p
34 Jesuits' church R. C.
35 Parent Jean-Bte. p
Fréchette the Miss
Fréchette Ovide
Fréchette Flavien
D'Auteuil intersects

D'AUTEUIL, fr McMahon s to 85 St Louis, Palace and St Louis wds

3 ——
Elgin ends
Des Anges ends
16 Q. & L. Electric L. Co.
17 Johnston Peter
St-John intersects
19-21 Vernier Jacques
23 Tremain Winckworth
25 Ford Daniel
27 Cooke Mrs. John Y.
29 Fergusson Gilbert
31-33 National school
37 Bouchard Mrs. Elie
Dauphine ends and St-Patrick commences
39 Sparling rev. J. Walter
39½ ——
41 Macleod Donald R. p
St-Ann ends
43 Macpherson William M.
45 Meredith E. Graves
47 Tremblay Mrs. P. A. p
49 Hunt Arthur F. p
51 Fortier Dr. Jos. E. p
53 Boswell Joseph K.
55 DeLéry Mrs. Alex. C. p
DeLéry Gustave
DeLéry Mrs. Louis C.
57 Dechêne George M.
59 ——
61 McWilliam William
63 Chambers Robert p
Michaud Charles R.
Pichette Adolphe
65 Breakey John
67 Duggan Wm. E. p
69 McGreevy hon. Ths. p
Ursuline lane ends
71 MacEwen Peter p
73 Clark rev. William B. p
75 Hamel Joseph p
77 Fortier Félix
79 Tessier Ulric, jnr.
81 ——
83 Pentland Charles
St-Louis intersects
84 Light Juders A.
89 Clint William p
90 Counsul G. of Spain
91 Maxham Andrew J. p
92 Genest W. Edouard
93 Wilkie Mrs. Daniel
94 Barnard Edward A.
95 Dean Mrs. James

DE BREBŒUF, fr 33 St Geneviève s to 20 St Denis, St Louis wd

5 Langelier Charles p
6 Lloyd James p
8 DeCazes Paul p
St-Denis intersects

DE LA CHAPELLE, fr 174 St Valier n to 103 Prince Edward, Jacques-Cartier and St Roch wds

2 Robitaille Mrs. Frs. p
5 Ampleman Edouard p
7 Royer Abraham
Boutillet Pierre
Fleurie intersects
11 Giguère François
12 Plante Clément p
13 Picard Joseph
14 Tourangeau Alphonse
15 Bernier Miss Alph.
Bernier Olivier p
Bernier B. Victor
Boucher Miss Véné.
16 Dussault Miss Marg.
r Drolet François
r Savard Louis
r Montambault Mrs. D.
17 Héroux Joseph
19 Cloutier Jean
21 Roussel Prudent
St-Helen commences
22 Picard's lumber yard
23 Goulet Charles
r Lapointe Vital
24 Dechêne Augustin
25 Hudon Mrs. Eusèbe
r Caron Hippolyte
26 Lizotte Mrs. Jean-Bte.
Lavoie Miss Philomène
27 Bisson Miss Emérance
28 Dion Edouard
29 Gagnon Mrs. Frs.-X. p
30 Robitaille François
30½ Minguy Narcisse
St-Marguerite intersects
31-35 Drolet George
32 ——
r ——
34 ——
36 ——
Desfossés intersects
39 Coulombe & Godbout
41 Picard Joseph p
42 Picard's lumber yard
43 Coulombe Eugène
Godbout Célestin
44-46 ——

47 Laliberté's factory
52 Brunet Wilfrid E. p
St-Joseph intersects
56 Dechêne & Gingras
58 Gosselin Pierre
58¼ Leveillé Didace
58½ Samson Dr. Charles I.
59 Institut Com. St-Louis
St-François intersects
60 Carrier Louis
61 Coulombe Louis
66 Lachance's blck. shop p
King intersects
67 ——
68 Turgeon Edouard p
72 Létourneau Napoléon
Lortie Alfred p
73 LaurencelleMrs. Pierre
Laurencelle Alfred
Richardson intersects
76 Sansfaçon François p
79 Beaudoin's lumb. yard
80 Beaudet & Chinic's w. s.
81 ——
82 Bernard Elzéar
Queen intersects
84 Guilbault Pierre
Alarie Frs.-X.
86 Allard Edouard p
Allard Alfred
87 Paradis Isidore
88 Martin Pierre
Alarie Louis
89 Gingras Mrs. Frs.-X.
90 O'Brien John p
Riverin Prudent
91 Murphy Mrs. Walter
92 Auclair Ferdinand p
93 Gagné François-X. p
95 Saucier Joseph
100 Bedard Jean
101 ——
r Mongeon Félix
102 Emond Pierre
Desjardins Edouard
104 Favard Fréderick
Lebrun Onésime
Prince Edward intersects
109 Chalifour Onésime

DELIGNY, fr St Real s to St John, St John wd
Richmond intersects
4 Tourangeau Mrs. Jos.
Côté George
7 Morin Edouard p
Lafeurelle intersects
18 Blondeau Pierre p
St-Olivier intersects
20 Matte Wilbrod p
22 Pagé François
25-27 Voyer Isidore
Richelieu intersects
30 Voyer Thomas p
32 Martel Isidore
Marois Mrs. Pierre O.
Voyer Isidore
34 Drolet Jacques, jnr. p
35 Darveau François p
36 Houde Mrs. Isaïe
D'Aiguillon intersects
54 Gosselin Joseph
56 Union Musicale
58 Christian Brothers sch.
— St Jean-Bte. R. C. Ch.
St-John intersects

DE SALABERRY, fr 541 St John s to 254 Grand Allée, Montcalm wd
4 Bonham George
5 Reid James p
7 Gale Thomas p
9 Casault judge Nap. p
10 Pope Edwin
13 Walsh Mrs. Michael
Walsh James
15 ——
Grande Allée intersects

DES ANGES, fr 16 St Angèle w to D'Auteuil, Palace wd
2 Maheux Frs.-X.
4 Hatch John
6 McWilliam Mrs. Geo.
McWilliam Mrs. James
7 Boyce S.
9 McCone James
11 McWilliam William
13 Johnston Peter
D'Auteuil intersects

DES CARRIÈRES, fr 2 StLouis s to St Denis, St Louis wd
Frontenac-Dufferin Terrace
1 Laval-Normal school
2-4 Dunbar James
6 Shea Timothy
8 ——
10 Jones Edwin A. P.
12 Langevin Mrs. Chs. F. p
14 Hamel Mrs. Théop. p
Mount Carmel commences
— Governor's Garden
Layden John
St-Geneviève commences
46 Spaulding E. Boughton
48 Hamilton John, jnr.
50 Hale Edward J.

DESFOSSÉS, fr St Paul w to 50 Crown, St Peter and Jacques-Cartier wds
St-Roch intersects
1-3 Tremblay Elzéar p
r Alain Pierre
2-4 Huot Phidime
6 Audy & Dion
7 Marcoux L. Cyrille p
8 Hallessy John
9 Kaine Bernard
10-12 Chalifour Louis F.
13 Labbé Jean
14 O'Connell Michael
15 Labbé Mrs. Isidore
16 Wright Alexander
17-19 Samson Charles
18 Rouleau Damase
20 Degagné Joseph
21-23 Carroll Stephen p
22 ——
24 Julien Napoléon
25 Young Richard K. p
Giffard Théodore
26 Paquet ——
28 Julien Frs.-Xavier p
30 Cloutier Narcisse
32 Amyot David
Amyot Miss Philomène
34 Phillips & O'Sullivan
St-Dominique intersects
35 Genest Miss Luce
36 Bouret Mrs. François
37 Guenet Honoré
39 Verret Joseph
40 Rolph Josiah p
41 Lapointe J. Napoléon
42 Boivin Mrs. Maximin
43 Fournier Louis
Fournier Arthur
44 Godbout Jean p
45 Lyonais Roch
46 Giguère Mrs. Magloire
47 Grégoire Mrs. Joseph p
Bélanger Mrs. Philippe
Audy Mrs. Charles
Audy Cléophas
48 Giguère Pierre P. p
49 Garon Théophile
50-52 Bélanger A. J., jnr.
53-55 Ruhlman Alph. p
54-56 Christian Bros. Sch. p
Grant intersects
57-59 ——
58 Fouliot Pierre O.
60-62 Gauvreau F. Léon p
61-63 Falardeau Ferd. p
Guilmet Mrs. Augustin
65 Parent Edmond
66 Larivière Thomas p
67 Pepin Alfred
Berthiaume Amable
68 Clifford James, snr.
Clifford James, jnr.
69 Berthiaume Mrs. Félix
70 Delâge Jean-Bte. p
71 ——
72 Moisan Philippe
73 LeBel Dr. Chs. H. O.
Gingras Mrs. Joseph A.

74 Martel Théophile
75 Gravel Joseph p
75½ Bouchard Miss Georg.
76 Ross Miss Georgiana M.
77 Morin ——
78 Boisseau Alfred E.
79 Caouette Jean-Bte.
80 Curodeau ——
Caron Frs.-X. p
81 Brunet W. Jean-Bte.
82 Lemieux Mrs. Louis
Laliberté Mrs. Jean-Bte
Adam Abel, bds.
83 Gagnon Chrysostôme
Bouchard Hildebert
84 Roy Charles, snr. p
85 Barclay John
86 Bouchard ——
87 ——
88 Walsh Robert
Jobin David
89 Larose Joseph
90 Brousseau Mrs. Alex.
91 Gaumond Adolphe
93 Paradis Augustin p
95 Roy J. Delphis
r Roy Mrs. Vital
97 Racine David
99 Lacombe Pierre p
101 Bertrand Jean-Bte. p
102 Carrier Joseph p
103 Parant Charles A.
104 Henault L. Narcisse
105 Labranche Napoléon
106 Miller W. James
107 Drouin Frs.-X.
108 Arel Léon
109 Gourdeau Octave
110 Dumas Ferdinand p
111 Pepin Mrs. Joseph
Pepin Samuel
112 Fortin Eugène
113 Lambert Miss Hen.
114 Turcot H. Adjutor
115 Plamondon J. Petrus
116 Lemieux Joseph
117 Rochet Marcel
Du Pont intersects
118 ——
119-123 Gagnon & Turgeon
120 ——
121 ——
124 Hudon François E. p
125 Savard Joseph
126 ——
127 Grenier Joseph
128 Rhéaume Jacques P. p
129-131 Labrèque Dam. p
132 Picard Joseph
133 Larochelle Étienne p
Vallière Michel
135 Rousseau Miss Flore p
Pichet Elzéar
137 St Cyr Miss Emilie
138 McNeil Joseph
Bernier Cléophas
r Wakelman Antoine
139 Lacroix Vinceslas p
141 Chaumet E. Norbert p
143 Bedard Mrs. Thomas
144 Picard Joseph, office p
145 Chouinard Frs.-X.
De La Chapelle intersects
146 Coulombe & Godbout
147 Catellier the Miss
148 Genest Jean
149 McCord Mrs. Thomas p
McCord Charles A.
150 Laliberté Jean-Bte. (h)
151 Curodeau Nazaire
152 Gauvreau Dr. L. Achille
153 Lefrançois Gaudias
154-156 Verge Dr. Wm. A. p
157-159 Lavoie Dr. F.-X. p
158 Dion Mrs. Joseph p
r Gauvin Etienne
160 Paquet's stables
161-163 Ducharme Cand. p
165-171 Jacques Octave p
172-174-176 Paquet Zéph. p
173 Blais George T. p
175-177 Parent Charles A.
179 Mountain John
180 McCorkell's bakery
181 Bedard Rodolphe
181½ Robitaille George
182 Langlais' store
183 Consigny Nicolas jnr.
184 Blouin Adjutor
185 Paré Augustin p
186 ——
187-189 Bedard Jean-Bte. p
188 Caron Joseph
191 Renaud Eusèbe p
193 Bouffard the Miss
195 Dostie Mrs. Edouard
197 Séguy Jean A.
Church intersects
199 Anctil Théophile
201 Boulanger Frs.-X. A.
203 Labrecque Ovide
Labrecque Joseph p
205 Dassylva Pierre
207 Gingras Joseph
211 Bélanger Philéas
Bélanger Mrs. Octave
212 ——
213 Garant Villebon p
214 ——
216 ——
217 Paradis Onésime
Bidégaré André
218 Gagnon Joseph
219 Legendre Lazare
Nadeau Jean-Bte. p
220 Gagnon H. & Co.
221-223 Moreau Eusèbe p
222 Talbot Nicholas
225 Tremblay L. Cyprien
226 Robitaille & Savard
Crown intersects

DES GRISONS, fr 21 Mount-Carmel s to 8 St Denis, St Louis wd

10 Marler W. Lake
12 Torre Mrs. Robert W. p
14 Poston Mrs. William p
St-Geneviève intersects

DES PRAIRIES, fr 19 St Roch w to 18 Du Pont, Jacques-Cartier wd

2 Learmonth Robert
4 Sears Edward S.
6 ——
8 ——
9 Brodie Thomas
10 Griffith Henry
12 Julien Mrs. Napoléon
Julien Ferdinand
Vallerand Louis N.
13 Giroux Victor p
14 Willis Henry T. p
16 Gilchrist John
18 Doyle William p
19 ——
20 Normand François
St-Dominique intersects
21 Boulanger Théod. L. p
22 Smyth Thomas
24 Back Robert
26 Clément Frs.-X. M.
27 Reynolds William
28 Gingras Magloire
29 Malone Thomas p
30 Simard Thomas p
31 Martel Charles
32 Vaillancour Alphonse
33 Fecteau Charles
35 Drapeau Joseph
Dorion Edouard p
40 Davies Charles G.
Grant intersects
42 Bryson John
Fortin Mrs. Joseph
Fortin Alphonse
43 Laroche Ambroise p
44 Pelletier François p
Hamel Antoine
46 Webster George p
47 Lehout Mrs. Damase
Duperré George
r Fortier Mrs. Joseph
48 Bolduc Joseph
Trudel Narcisse p
49 Chatigny——
50 Morency Pierre p
51 Marcheterre Edmond
r Lizotte Mrs. Thomas

52 St Hilaire Michel p
53 Jobin Louis
r Paré Clément
Fountain ends
54 Beaudoin Napoléon
55-57 Pelchat Miss Marie p
56 Paquet Charles
58 Jobin Narcisse
59 Audry Charles p
60 Fiset Moïse
61 Berthiaume Arthur
62 Mallin Patrick
63 Bouret Frs.-X.
65 Ouellet Jean
67 McMillan William
69 Le Maistre Philip. T. p
70 Lecomte Salem p
71 Gillanders James p
72 ——
75-77 Auger Jacques p
78 Berthiaume Victor p
79 Garnette Barthélemi
Boivin Mrs. Michel
80 Falardeau Ferdinand L.
r Fortin Mrs. Joseph
81 Fournier J. Octave
82 May capt. G. Musgrave
Du Pont intersects

DES SŒURS, fr 52 St Peter e to river St Lawrence, St Peter wd

Union lane ends
9-11 W. & T. warehouse
10-14 Beaudet & Chinic
13-15 Hamel J. & Bros.
Dalhousie intersects
17 Archer, Leduc & Co.
19 Gariepy Charles

DONNACONA, fr 36 Garden w to Parloir, St Louis wd

2 Anderson John
Forrest Alexander
4 Anderson & Forrest
6 Cannon Edward G.
8 Robitaille Amedée
10 Fremont Joseph J.
Chouinard & Chouinard
12 Pinault Louis P.
18 Conv. of the Ursulines
Parloir commences

DORCHESTER, fr 208 St Valier n to Jacques-Cartier, (Hare Point), Jacques-Cartier and St Roch wds

2 Beauregard Mrs. Louis
2½ Defoy Etienne
4 Dugal Jean-Pte.
6 Dugal Michel
8 Dion Jean
Bedard Jean
10 Minguy Honoré
Japierre Elzéar
12 Godin Pierre
Forgues Jean-Bte.
Defoy Mrs. Etienne
14 Pleau Miss Flore
Fleurie ends
15 Turcot Ferdinand p
17 Blondeau Michel
19 Godbout Mrs. Jean p
22 Pelletier Joseph O.
23 Roy Miss Rose
24-24½ Rousseau Louis p
25 Daly Alfred
St-Helen intersects
26 Union Mus. de Quebec
27 Bresse Guillaume,(h) p
28 Robitaille Charles p
30 Sirois Jérémie
Bélair ends
31 Bresse Guillaume p
32 Martinet Edmond
Martinet Miss Louise
Charest commences
33 ——
36 Latouche Mrs. Frs. p
37 Dussault Prospère
Caron Joseph A.
38 Belzil Louis G.
39 Dussault Joseph
Gosselin Pierre
41 Grenier Thomas p
N.-D. des Anges intersects
46 Plamondon Jean
Leclerc Ovide
47-49 Fire station No. 3
51 Mercier P. Octave
St-Joseph intersects
56 Simard Gaudias
56½ Dussault Louis
61 Jobin——
St-François intersects
63 ——
67 Dupont Edouard
68 Lelièvre Ferdinand p
Walsh Damase
69 Morin Jérôme
King intersects
72-74 Le Nouvelliste
73 Rousseau Joseph p
74½ ——
74¾ Gingras Joseph G.
75 Lavoie Abel
76-78 Fortier Frs.-X.
77 Carbonneau Michel
79 Tranquille Honoré p
Richardson intersects
80-82 Julien Theophile
81-83 Blais Daniel
84 Ouellet Joseph
87 Faucher André p
r Faucher Mrs. Philippe
88-88½ Marier Joseph D. p
Queen intersects
90-92 Giroux Charles
92½ Bolduc David
95 Vaillancour Télespho.
r Barbeau Jean J., jnr. p
97 Donaldson Ferdinand
r Perron George
98 Barbeau Jean J., snr. p
98½-100 Barbeau Edmond
99 Donaldson Pierre
r Létourneau Mrs. Amb. p
r Létourneau George
101 Lachance Jean p
Commissioners intersects
105 Chaumet Philéas p
Chaumet Charles
Tanguay Louis
106 Bidégaré Jean p
110-112 Grenier Joseph O.
113 Bégin Joseph p
115 Bidégaré Joseph
Crépault Mrs. Frs.
117 Guay Joseph
119 Crépault Pierre p
Prince Edward intersects
Railway crossing
Lalemant commences
121 Valin's lumber yard
Jesuits ends
125 Mercier Mrs. Louis p
127 Asselin Evariste
130 Tierney James p
132 Bougis Frs.-X. p
Ryland ends
138 Belleau Nazaire p
r Dallaire Mrs. Joseph
140 Descombes Narcisse p
141 Brousseau's, snr. office
142 Brousseau Jean-Bte. p
Smith ends
Panet ends
Premises of Marine Hosp.
Jean-Baptiste ends
226 Bourbeau Jean-Bte.
228 Delisle Frs.-X.
St Alphonse ends
——Riverside Worsted Co.
r McAvoy Francis
r Stoyles Thomas
r Wilson John
r Watmough Joseph
Jacques Cartier
(Hare Point) commences

DROLET, fr 139 St Patrick s to 136 Artillery, Montcalm wd

2 Jackson Edouard
Moisan Joseph
4 Jackson Mrs Etienne p
8 Perkins Mrs. W. p
Amyot Mrs. Abraham
9 Fiset Joseph
10 Robitaille Honoré p
Germain Mrs. Augustin

14 Petitclerc Miss Basilice
Nadeau François p
20 Sutcliff Thomas p
22 Fiset Antoine
Larose George
Artillery intersects

DUFFERIN BOULEVARD, fr Artillery s to Grande Allée, Montcalm wd
St-Patrick intersects

WEST SIDE.
— Fuller Joseph
— Walsh Mrs. Edward
— Walsh John

DU FORT, fr 5 Buade s to 12 St Ann, St Louis wd
1 Quebec Post Office
2 Darlington John p
3 Dom. Public Works off.
4 C. P. Railway office
5 Capham J. Greaves
6 Lambkin James
McKenna James
Lemieux Alphonse
8 Côté A. & Co.
10 Morgan David p
St-Ann intersects

DU PONT, fr 140 St Valier n to Dorchester bridge, Jacques-Cartier and St Roch wds
1 Martel Charles E.
2 Bourget Honoré
4 Fortin Aldéric
5 Lawrence George B.
7 Chamberland Charles
Fleurie intersects
11 Vachon Mrs. Dominiq.
12 McCorkell John J.
14 Dorion's work shop
15 Plamondon Mrs. J.-Bte.
r Leclerc Louis
16 Gingras Mrs. Joseph
17 Simard Alfred p
r Leclerc Dominique
18 Tremblay——
Des Prairies ends
19 Boisjoli Mrs. Moïse
20 Bedard Henry A. p
21 Bélanger L. Jules p
22 Lemieux Télesphore p
23 Bedard Miss Marceline
r More William
25 Leclerc Miss Arthém. p
Leclerc Louis, snr.
25½ Bolduc Joseph
26 Angers Albert p
27 Racine Mrs. Jacques p
28 Giroux Narcisse
29 Plante David E.
30-32 Pageau Edouard p
31 ——
33-37 Lafond Joseph
36 Bezeau David
St-Marguerite intersects
38 Giguère Pierre
39 Bernier Léon T. p
40 Parant François L.
41 Ferguson George
42-44 Fouliot Antoine p
43-45 Carriere Jean-B. p
48 Venner William p
49 Falardeau Joseph I.
51 Sansfaçon Joseph, snr.
Sansfaçon Miss Delph.
52 Rochet Marcel
53 Gagnon Philéas p
53½ Gagnon & Turgeon
Desfossés intersects
54 Letourneau Joseph
55-57 ——
56-58 Roy Charles E.
59 ——
60-62 Moreau Mrs. George
Octave ends
63 Clark Edouard
64 Proulx Pierre
65 Lachance Joseph
66 ——
66½ Guillot George
67 Fortier O. J. Jules
68 ——
69 Samson Olivier p
Pelletier Philippe
70 ——
71-73 Fortin Abel
72 ——
St-Joseph intersects
74 Réaume Ferdinand p
74½-76 Michaud Ulderic
75 Bouchard Ovide
77 Paré H. Adolphe
78 Coleman Maurice W.
79 Paré George E.
80 Boutin Modeste
Dionne Fortuné
Coleman Michael
81 Giroux Elzéar I. J.
82 Vezina Charles
83-85 Parent Charles A.
84 Martel Jean-Bte & Co. p
St-François intersects
86 Beaulieu George
87-89 Charest Joseph p
88 Britton John
89½ ——
90 Sauviat George E.
91-95 Grenier Frs-X. p
92-94-96 Quebec Hotel
King intersects
97-101 Hossack Mrs. Jas. A.
98 Pelletier Honoré
100 Sylvain Etienne
102 Crépault François-X. p
103-105 Simard Onésime p
104 Young Mrs. George
106 Young Herman
107 Lemelin Joseph
108-112 Laberge Narcisse p
109 Lemelin Mrs. Jean-Bte.
110 Laberge Dr. Elzéar
111-113 Lemelin Jean
114 Laberge Joseph
Richardson intersects
116 Légaré Jérémie p
118 Blouin William
120-120½ Turcot Philippe
122 Brochu Charles p
123 Huot Octave p
124 Dupuis Alphonse B.
125 ——
126 Boissonnault J. Alph.
Guay Germain p
Guay L. Edmond
Guay L. E. Bénoni
127 ——
128 Guay L. Edm. & Son
129 Chouinard N., & Co.
Queen intersects
130 Grenier Ovide
132 Dupuis Antoine
134 Cloutier Napoléon
134½ Saucier Mrs. Jean-Bte
135 Paquet Joseph
136 ——
138 Paxman Samuel p (h)
139 Couillard Pierre
Desjardins Miss M. L.
140-142 Giguère Célestin p
r Larue Mrs. Joseph
r ——
141-143 Chaperon Mrs. Ls. p
144-146 Trumble William
148 Rousseau Honoré B.
148½ Bélanger E. Joseph
r Bissonet Oscar
r Gagnon Hippolyte
r Bouret Honoré
r Beaupré Honoré
lane { 4 Goulet Léandre
6 Dion Abraham
Bertrand Pierre
150 Tremblay Elie
150½ Pepin Fortunat
Drolet Mrs. Hector
r Leclerc Jacques
r Gagnon Joseph
152 Doddridge John p
154 Sturgeon Thomas
155 Brouard Thomas
Brouard Daniel
156 Warren Mrs.
Flynn Mrs.
Blackburn George
157 Brouard T. & D. p
158 Cook George

160 Robitaille Louis
161 Lambert ——
Paquet François
Bruneau Mrs. Frs.-X.
162 Aubu Théophile
Plante Frs.-X.
163 Lessard Mrs. Henri
164 Bélanger Emilien
Prince Edward intersects
165 Béland & Martineau
166 Nesbitt Edmund T.
191 Rhéaume Ovide
193 Dion Cyrille
Dorchester Bridge

D'YOUVILLE, fr 9 Richelieu s to St Joachim and further, St John and Montcalm wds
2 Patry Edmond
6 Patry's work shop
8 Cunningham Lucien M.
D'Aiguillon intersects
13 ——
15 Rogers Arthur
16 Graham John
17 Dion's back store
r Langlais Mrs. Joseph p
18 ——
19 Dion Louis (h)
St-John intersects
21-23 Vandry Zéphirin
Vandry J. Arthur
St Joachim intersects
30 Kelly Michael
32 Copeman James

ELGIN, fr 8 St Stanislas w to 3 D'Auteuil, Palace w
2 Raymond William H.
4 Prendergast Mrs. Jas.
6 Fiset Elzéar p
St-Angèle intersects
11 Christian Brothers Aca.
14 Baptiste sunday school
16-18 O'Sullivan Jerem. p
17 Christian Broth. school
Picard Mrs. Joseph
Cahill Michael

FABRIQUE, fr Basilica square, n-w to St John, dividing Palace and St Louis wds
— Basilica Minor
— Quebec Seminary
2 Burke John E.
St-Famille ends
4 Harris Mrs. Henry
6 Fournier F. X. & Co.
8 Fisher & Blouin
10 Fisher Samuel
Fisher Mrs. Samuel
12 Fisher & Shepherd, the Misses
14 O'Neil Mrs. Michael
O'Neil Miss Sarah C.
Jones John
16 McLeod Roderick
18 Bamford James P.
Dominion board of license commissioners.
Conservative Associat.
20 Simons & Foulds
22 Watters Adam
24-26 Glover, Fry & Co.
28 Nordheimer A. & S. p
30 Demers L. J. & Bro. p

☞ Printing office of Cherrier's Quebec City Directory established in 1858. A.B.CHERRIER, publisher and compiler.

32 Demers Louis J.
34-36 Seifert Gustavus
38 Chaperon & Co.
40 Harris & Simonson
42 Jones John L.
42½ MacKay Dr. J. M. & Co.
44 ——
46 Raymond A. O.
48 Dubé Joseph p
50 McWilliam William
51 Beautey Henri
r Picard Joseph
r Desforges Anatole
r Méthot Wincesias
r Lindsay George
r Dechêne Pierre M.
r Beautey Henri (h)
52 Valin Charles
53 Turgeon David
r Turcot George
r Turcot Paul
r Tyrell Mrs. George
r King Mrs. William
r Dionne Israel
54 Smeaton A. & Co.
55 Lavigne Arthur
56 Astral Oil Depot
57 Institut Canadien
Quebec Geog. Society
Gagné Célestin
Bell Telephone Co.
59-61-63 Kane James R. p
65-67-69 Duquet Cyrille p
St-John commences

FERLAND, fr 37 Rampart s to 10 Garneau, Palace wd
1 Brodie William
2 Chouinard Mathias
3 Shaw Charles H.
4 Gauvin Michel
5 ——
6 Harkins James L.
Renaud Augustin p
7 Lafleur George
8 Hospice St-Joseph
Couillard intersects
12 Lloyd Miss Charlotte p
13 Hurly Michael p
Little William H.
14 Labrecque Pierre
15 Turgeon Alfred
Gouin Charles
16 O'Dowd ——
17 Poliquin Joseph O.
Grattan ——
18 Sloane William
19 Cummins Peter H.
20 Lefaivre George
21 Lynch Laurence
22 Cannon James
23 Crabe Alexander
24 Baillairgé Louis G.
25 Meiklejohn William E.
26 Gormley Miss Cather.
Grant Mrs. William
Garneau intersects

FINLAY MARKET PLACE, St Peter wd
1-3 Potvin Thomas
5 Gravel Joseph
Parent Mrs. Joseph
Goulet Alfred
Bourbeau Joseph
7 Jacques Oct. & Co.
9 Paquet Elzéar
11 Carrier Louis
13 Plante Théophile
13½ Thibaudeau & Dupuis
15 Poulin Louis
17 Clouet Philippe
19 Fortier Barthélemi
21 Demers Honoré
23 Bureau & Demers
25 Bonhomme Antoine
27 Lépine Albert
29 Gauvreau Joseph S.
31 Genest Isaïe
33 Bernier Augure
35-37 Potvin Olivier
39-41 Bérubé & Chouinard
Union & Laplace commences.
43 Coulombe & Simard
45 ——
47-49 Talbot Prudent
51 Marois Louis

FLEURIE, fr 11 Grant w to 14 Dorchester, Jacques-Cartier wd
5 Broom Isaac p
6 Murphy Patrick B.
8 O'Leary Mrs. John p
O'Leary Charles
9 Arnett Alexander
11 ——
12 Charters John p
Fountain commences

13 Bertoni Aurelio
Pelletier Louis
15 Kane Miss Bertha
r ——
r ——
17 Dawe John p
20 Gandle James
22 Laporte Miss Marie p
23 Simpson Victor H.
Phillips Edward C.
24 ——
24½ Vallerand Achille
25 Richard Mrs. Louis
26 Chamberland Mrs. Nar.
27 Nelly James
Blanchet ends
28–30 Dorion Isaac
29 Chabot ——
31 Gagné Alphonse
Leclerc Mrs. J.-Bte.
33 Paradis Vincent
Lelièvre Joseph
35 Giblin ——
Little Mrs. James p
Du Pont intersects
40 Vachon Mrs. Domin. p
41 Rouleau Miss Lumina
Rouleau Clément
42 Lépine Germain, jr. p
43 ——
44 Simpson Thomas p
45 Jobin Mrs. Joseph
46 Bernier Louis p
Michaud Mrs. Thomas
47 Tremblay Mrs. J.-Bte.
Petit T. E. Honoré
48 Plante Alexandre p
49 Bélanger Frs., snr. p
49½ Clavet Miss Helen
Grondin Mrs. Prime
Chartrain Jacques
50 Plamondon rev. J. Bte.
Plamondon the Miss
51 Linteau Charles
52 Pichet Mrs. Joseph p
54 Burnup Mrs. Edward
55 Baker Théophile
Leblanc ——
56 Bois Magloire
57 Tremblay Jean-Bte. p
De La Chapelle intersects
60 Giguère François
61 Daunais Pierre
62 Labbé Mrs. Olivier p
63 Pouliot Charles
64 Tardif Chrysologue
65 Lefrançois Ignace p
Gauvreau Charles
r Piteau Jacques
66 Gagnon Charles p
67 Blouin Louis p
Boucher Noël
68 Lachance Joseph
Drouin Joseph p
70 Caron Jean
72 Riverin Charles S. p
73 Boissonnault George p
74 Dumas Louis p
Picard André
75 Beaudet N. Athanase
77 Langlois Clément
78 Bourget Pierre p
79 Talbot Mrs. J.-Bte. p
Sirois Jean-Bte.
80 Potvin Charles
Michaud Mrs. Dam. p
81 Perrin's building
82 Ratté Joseph p
83 ——
84 Dompierre Michel p
85 Wallart Auguste p
86 Lepage Abraham
87 Côté Louis
88 Turgeon François
89 Auclair François
90 Métivier Frs.-X.
Lafrance Olivier p
92 Bertrand Rémi
Thibaudeau George
93 Deguise Mrs. Jacques
Deguise François
r Curodeau Napoléon
94 Breton Thomas
95 Emond E. Alexander
96 Bilodeau P. A. Isaure
Church intersects
98 Courcy Chrysostôme
99 Bedard Jean Bte.
r Gosselin Joseph
St Hilaire Mrs. Louis
100 Thivierge Ferdinand
Rousseau Hubert
Landry Ovide
101 ——
102 Lacasse Damase
Vachon Mrs. Narcisse
103 Dunham Phillip
105 ——
106 Reinhardt Michel
Reinhardt Louis A.
103–110 LeVasseur Zép. p
LeVasseur Nazaire
LeVasseur J. A. Théop.
111 ——
113 Bérouard Isaac
115 Bérouard François p
Crown intersects
124 Dubeau Edouard J.
125 Water tank
126 Langlois ——
127–129 Consigny N., snr. p
128 Robitaille Mrs. Rémi
131 Petitclerc Louis p
Petitclerc Joseph
132 Rousseau Benjamin p
133 Thiboutot Arthur
135 Gauvin Jean p
Gauvin Michel, bds.
136 Jobin Miss Malvina
Davidson John
Roy P. David
138 Bourbeau Jacques
140 Boissonnault Miss C.
Hupé Mrs. Michel p
Guay Mrs. Jean
141 Nadeau's lumber yard
142 Barbeau François
143 Royer Louis
Dugal Louis
145 Savard Louis
Giguère Jean-Bte.
146 Dugal Pierre
147 Beaupré Mrs. François
Cayer Siméon
148 Boucher Zéphirin
150 ——
152 Laprise Paul
Dorchester intersects

FOUNTAIN, fr 12 Fleurie n to 53 Des Prairies, Jacques-Cartier wd
6 Kennedy William
Des Prairies intersects

FRONTENAC, fr Buade s to St Ann, St Louis wd
2 Dénéchaud Télesphore
St-Ann commences

GARDEN, fr 69 Buade s to 32 St Louis, St Louis wd
1 Binet L. Napoléon
7–11 Hogan Patrick
9 Hogan Michael
13 ——
15 Légaré Alphonse
17 Trudel Edouard
Dubois Mrs. Chrys.
19 Hossack G. & C. p
St-Ann intersects
22 Russell House
23 English Cathedral
24 Leclerc Joseph
Chouinard Miss Virginie
Savard Louis
Bélanger Miss Mathilde
26 Sheppard William G.
26½ Cummins Peter
28 Turgeon Antoine
29 Housman rev. Geo. V.
30 Larue Simeon
32–34 Delany John p
36 Anderson & Forest
Donnacona commences
37 Malouin, Malouin & M.
38 Lelièvre Mrs. Siméon p
Pelletier Louis P.
39 Wilkie Miss Margaret p

40 Lemieux Frs.-X. p
41 McClory Daniel p
42 DeChêne George M.
Richard Jean-Bte. p
Richard Eugène
43 Burke Mrs. Thomas
Harmes Frederick
Caulfield Francis
Doyle Charles
44 Richard Pierre
45 ——
47 Ford William
48 Rogers Zotique
49 Couture Joseph A.
50 Williams John
51 Masonic Hall
Morisset & De St Georges
Roy Louis R.
St George scc. rooms
Sons of temp. rooms
McQueen Hector
r Watson William
St-Louis intersects

GARNEAU, fr 36 St Famille w to St John, Palace wd
3 Fisher & Blouin
5 Simons John
7-9 Watters Adam (h)
8 Rouillard Jean p
10 Tweddell Mrs. John
Ferland ends
11-13 Glover, Fry & Co.
12 Ferland Mrs. Edouard
LaRue Achille
Berry Melville B.
14 LaRue Rogers
15 Nordheimer A. & S.
16 Cowan John H.
Cowan Mrs. Thomas
17 Le Canadien r. rooms
18-20 Voyer Laurent
19 Seifert Gustavus
21 Harris Samuel
Simonson Siméon
22 Dionne Dr. N. Eutrope
23 Jones John L.
24 Lemieux Victor
25 ——
26-28 Charon capt. Zéph.
27 Raymond Augustin (h)
29-31 Dubé Joseph p
30-32 Couture Joseph G.
32½ Tweddell Thomas N.
Christie ends
33 Valin Charles (h)
34 Lemieux P. Télesphore
35 Smeaton Miss Annie
Smeaton Alexander
36 Boisseau Roch P.
40 Morrais Miss Délina
Fiset Pierre
42-44 Lemieux Léon p
46 Jean Alexandre
48-50 Kuhring Carl
52 Cowan John H.
54 Wyse & Co.
Wyse Mrs. F. Horatio
55 Lafrance J.-B. & Z.
Fabrique and Couillard end and St-John commences

GIBB LANE, St Peter wd
— Pichette Adolphe
Michaud Charles R.
——Bryant, Powis & Bryant

GLACIS, fr Côte à Coton s to St Patrick, St John and Montcalm wds
1 Orphanage for boys
St-Olivier commences
Richelieu commences
24-26 Bros. of Chis. Doct. (Mother House)
D'Aiguillon commences
29 Young Men's C. A. gym.
34 Dion Alfred
36 Sears John
St-John intersects
St Joachim intersects
38-40 Turcot Lazare
— Montcalm Market

GRANDE ALLÉE, fr St Louis gate w to toll gate, City limits, Montcalm wd
10 Quebec Skating Rink p
Edwards Robert
Dufferin Boulevard ends
49 Verret Barthélemi p
51 Langelier honble. Frs p
53 Painchaud Antoine p
55 Shehyn Joseph p
HAMEL TERRACE
59 De St. Georges Dr. E. A.
61 Brown John
63 Peters L. Frederick
64 GOVERNMENT HOUSE
Southern block
Lieut. Governor's office
Dept. of Ag. and P. W.
Dept of Execut. Council
Dept of Prov. Registrar
Hatt Samuel S.
Hughes Henry
Pelletier Mrs. J.-Bte.
65 Richardson Osborn L.
67 Temple Charles V. M.
69 Chinic Eugène
Off Quebec Racket Court p
Boakes Henry
Off Quebec Milit'y Laborat'y
73 Turcotte Naz., snr. p
82-84 Lion D'or restaurant
86 Fry John S. p
St-Augustin ends
88 Wurtele William G.
90 Wurtele Frederick C.
92 Drum S. Wilson
94 Roy Mrs. Odilon
96 Scott Erskine G.
Conroy ends
99 Drill Shed
Roussel Robert L.
Roussel George H.
104 Shaw Peter A.
KINKARDINE PLACE
105 Joseph Abraham p
Joseph Jesse, jnr.
106 Hossack James
Hossack John F.
D'Artigny ends
108 Sharples Mrs. Chs., jnr.
110 Sewell Mrs. James A.
112 Bowen Mrs. Jas., snr. p
Bowen Mrs. James, jnr.
113 Joseph Montefiore
114 Boyle Edward p
115 Joseph Andrew C.
116 Clint John H.
117 Languedoc Wm. C.
STADACONA TERRACE
118 Pruneau Mrs. J.-Bte.
120 Russell Wm. E.
122 Poston Mrs. Edward p
Poston T. Inglis
124 Lennon Edward M.
Lennon James
126 Wurtele J. Wolfred
127 Poulin Louis p
128 Sewell Henry H.
130 Hamel Henri
Lachevrotière ends
143 Laurie Duncan p
144 Scott Mrs. Wm. W. p
Martin Mrs. William
BLEAK HOUSE
145 Patton James, jnr.
147 Green Mrs. Michael
Stafford Mrs. Patrick
153 Duquet Cyrille p
Landsdowne Avenue com.
Berthelot ends
159 Mathews rev. George D.
161 Mitchel Robert
162 Pentland Charles A. p
163 Peebles Mrs. Phillip
Myles James
164 Gagnon Ernest p
165 Kenneth G. Fraser
167 Trudelle Edouard
169 Bilodeau Louis p
170 Holt Stanley H.
171 Girouard Théophile
172 Stewart John D.
Scott ends

173 G'ard Arthur p
174 Roche John p
175 Thomson Frederick C.p
176 Dinning Mrs. Henry p
Dinning Austin
177 Verret A. Hector
179 Garneau Mrs. J. Trud. p
Claire Fontaine ends
— Thistle Lacrosse gro'ds
— Martello Tow. Nos.1 & 2
Taylor John
— Walsh Patrick p
225 Ch. of Eng. Fem. O. A.
— Martello Tower No. 3
— St Patrick Cath. cemet.
246 Hogan Edward
254 St Bridget asylum p
257 Gagnon Philéas p
De Salaberry ends
258 Sewell Mrs. E. W. L. p
260 Amyot Jean-Bte.
274 Chambers Edward T. D.
r Aird Adam, jnr.
275 Ladies Protest. Home p
Off Quebec Observatory
277 Gregor Thomas A.
278 Harbeson Edward H. C.
280 Wilson Charles W. p
Wilson William H.
281 Lampson Frederick p
Lampson George
FRONTENAC PLACE
296 Maxham George L.
298 Rexford rev. Elson I.
RICHMOND PLACE
300 Murray Denis
301 Charlebois Alphonse
r Lévesque Noël
302 Young G. B. Symes
304 Partridge Patrick M.
306 Hayden James
Hayden George
308 Huot Pierre G.
Huot Abel
311 Murphy Michael p
Off Quebec Gaol
314 Barret David
Thivierge Dominique
Toll gate

GRANT, fr 32 St Valier n to 50 Prince Edward, Jacques-Cartier and St Roch wds

7 Giguère François p
r Magarr Bernard
9 Blouin François-X. p
r Stoyles Joseph
Fleurie commences
11 Vocelle's store room
Baronne ends
17 O'Leary's work shop
21 Laroche Emmanuel
Des Prairies intersects
23 Bryson John
28-30 Vocelle Olivier p
29-31 St Hilaire George p
33 Arnold Robert
Wagner Mrs. Flavien
34 Guy Mrs. Joseph
35-37 Drouin Evariste p
35 Crépault Mrs. Louis
Roy George P.
St-Marguerite intersects
43 Lavoie Alexis
Lapointe Louis
Bourgelas Hilaire
45 ——
46 Ruhlman Alphonse p
Desfossés intersects
47-49 Pouliot Pierre O.
51 Bergevin Louis
53 Beauregard Edouard
Paré Olivier
55 Pleau Mrs. Antoine
57 Sansfaçon Mrs. Joseph
Octave commences
58 Turcotte Arthur J.
59 Keraghan John
Ouellet Octave
60 Back Robert
61 ——
Levy-Recio Alexandre
St-Joseph intersects
62 Pelletier William
63 Tanguay Charles
64 Michaud Jean-Bte.
65 Chavanel Israel
69 Chartrain Eugène
70 Vézina Pierre p
72 Lacombe Ovide
St-François intersects
76 Ouimet Achille
81-83 Allaire Frs-X.
King intersects
84 Carrel Mrs. Edward p
86 Lemay Joseph A.
r Fréchette Napoléon
87 Morisset the Miss
Nolet Charles
88 Keraghan Edward
r ——
89 Walsh James
90 Laforce Joseph
91 Paquet Mrs Alex. p
Richardson commences
92 Berthiaume Philéas
94 Bedard Léon
96 Gousse Louis, snr. p
97 Masse Edouard
Lacombe Edouard
98 Gourdeau Edmond
99 McDermott Michael
Beaudet Joseph
Touchet Napoléon
100 Lapointe Damase p
101 Chouinard Damase
Bégin Pierre
102 Neil Robert, snr.
Queen intersects
103 Duval Honoré
105 ——
107 Harvey Charles
108 Jeffery Henry J.
109 Alarie Louis
109½ Auger Alphonse p
111 Cunningham Peter
113 Alarie Auguste
114 Auger Jacques, snr. p
115 Dugas Jean
Prince Edward intersects
Renaud's building
118 Plamondon Ignace
120 Marchand Philibert
Tremblay Eugène
122 Dionne Nathaniel
Colin Magloire
Cloutier Narcisse
124 McCallum Alfred
Bréard Thomas
Émond Pierre
126 Flood Thomas

HALDIMAND, fr 25 St Louis s to 16 Mount Carmel, St Louis wd

2-10 Chateau St.Ls hotel
9 Garneau honble. Pierre
Garneau J. George
11 Lefebvre Ernest
12 Gingras Mrs. Frs. N. p
13 Bouchette Mrs. R.S.M.,p
14 Audette L. Arthur
Audette Mrs. George
15 Paquet hon. Théo l. A.
17 Delagrave Henri p
Mount-Carmel intersects

HAMEL, fr 51 Rampart s to 18 Couillard, Palace wd

1 Garbray Félix p
3 Côté Augustin p
5 Lemieux Narcisse p
7 Hamel Ferdinand E. p
9 Bouchard Geo. V. H.
Gérard Dr. Louis
11 Hamel Alphonse
13 Drolet Gaspard
15 Fiset Lt.-Col. Edmund J.
Gérard intersects

HEBERT, fr Rampart w to 19 St Famille, Palace wd

4 Bourget Louis p
5 Vallières Philippe (h) p
6-8 Mechin the Miss
7 Proulx rev. Louis
Proulx Miss Victoire p
Proulx Miss Ursule
Laval commences
9 Dressman George S.

9½ Holiwell Charles E.
10 Andrews Ferd. H., jnr.
11 Huot Charles
12 O'Farrell John
13 Ker rev. Robert
14 Turcotte Buteau J.
Buteau Elzéar
15 Convey Mrs. John
16 Fréchette Onésiphore
17 Redmond John
18 Gariépy Charles p
19 ——
21 Budden Heber
22 Lespérance Mrs. P. p
23 Laval Univ. & Med. Sc.
24 ——
25 English Edward
Batterton James
26 Dyer William
27 Audet François M.
28 LeMoine L. Darley
29 Montambault Didier J.
30 Sirois Louis P. (h)
St-Monique ends
32 McKenna Mrs. James
St-Famille intersects

HENDERSON, fr 210 St Paul s to 11 Place d'Orleans, St Peter wd

2-4 Brousseau Sem. P. p
6-8 Leclerc Léon A.
10-12 Gunner ——
14 Sasseville George
16 Fauzé Thomas
18 ——
20 Brousseau Mrs. Louis
Lavigueur Mrs. George
22-24 Brousseau Edouard
26 Brousseau Joseph
Chouinard Pierre
28 Goulet Miss Sarah
Duchesneau Remi
30 Cloutier Narcisse
Market ends
32 Conway Thomas
34 Paquet Antoine
36 Joncas Louis
Goulet Louis
38 Jalbert Olivier
40 ——
42-44 Belleau's restaurant
46 Belleau Jacques p
48 Plante Louis
50 Bernier Frédérick p
Plante Louis (h)
52 Boucher Mrs. Pierre
54 O'Reilly Denis
McCarthy James
56 Dorion Mrs Frs.-X.
Assomption ends
58 ——
60 Fortin Mrs. Frédérick
62 Girard Maxime
Morency Ferdinand
Thérien Pierre
Thérien Joseph
64 Lessard George
Boisbrillant Eugène
Gauthier Alphonse
66 Gauthier George
Gauthier Napoléon
68-70 Girard Elzéar
Place d'Orléans ends

HUDON, fr St François n to King, St Roch wd

2 Déry Elzéar A. p

JACQUES-CARTIER, fr 12 Notre-Dame-des-Anges n to 166 King, Jacques-Cartier and St Roch wds

1-3 Juneau Félix E. p
Bedard Jean-Bte.
Huot Frs.-X.
5 Huot Louis J.
St-Joseph intersects
7 Simard Augustin
11 Bolduc Joseph
St François intersects
21 Tardif Odilon
Tardif Régis
Giffard Edouard
King intersects

JEROME, fr Côteau St Geneviève n to 67 Colomb, Jacques-Cartier wd

1 Bacon François
Morin Magloire
2 Dubuc Antoine
Guérard Wilfrid
3 Angers Joseph p
Barbeau Napoléon
5 Côté Moïse p
McCarthy Augustin
Arago intersects
14 ——
16 Rousseau ——
18 Rhéaume Mrs. Louis
22 Carrier Mrs. Joseph p
Guimont Louis
23 Bilodeau George
24 Royer Hubert
25 Béchard Louis p
29 Rousseau George
Boivin Pierre
31 Bélanger Louis
Laliberté Joseph
32 Bilodeau Louis p
33 Pageau Mrs. Jacques p
34 Bourbeau Augustin p
36 Folduc Gaudias p
38 ——
40 Bolduc Frédérick p
41 Lessard's blacksm.shop
Colomb intersects

JESUITS, fr St Jacques w to 120 Dorchester, St Roch wd

4 Faquet Charles p
5 Faucher Jean p
Hallessy Michael
6 Lheureux Joseph p
7 Lheureux Charles
Boucher Elzéar p
9 Plamondon Miss Ph. p
Petit Charles
Marcoux Zéphirin
10 ——
11 Fatry Philippe p
23 Graham John p
Dorchester intersects

JUPITER, fr 351 St John s to 112 St Patrick, Montcalm wd

1 Gagnon Gédéon
2 Weary William C.
4 Bertrand Mrs. Hipp. p
Chouinard Mrs. Marc
7 Lacasse Benjamin
9 Côté Mrs. Octave p
Vézina Charles A.
St-Gabriel intersects
15 Chassé Félix
Chassé Honoré
19 Reardon Denis
21 Fédéric Joseph p
St-Patrick intersects

KING, fr 73 St Roch w to 98 St Ours, St Roch wd

10 Arel's ice house
11-15 Archer's saw mill
14 Martineau Joseph
St-Dominique intersects
23 Morgan Henry
24 Black William p
27 Raymond Miss Célina p
Raymond Cyprien
30 Drolet Théophile
Rouillard Mrs. Paul
Martin Jean
34 Drolet Louis
Gingras Mrs Fabien
Cloutier Célestin
36 Roy Pierre p
38 Arel Séraphin
40 Gallienne François
Grant intersects
43 Allaire Frs.-X.
45 Bedard Joseph
Lafrance Frs.-X
48 Brown Joseph
Fitzsimmons Mrs. P. J. p
49 Morin ——
Girard Théophile p
Sorey Théophile

54 Paradis Mrs. Joseph p
Paradis Miss Martine
r Bouchard Charles
55-57 Pelletier George p
Rhéaume Charles
Roy Adrien, bds.
56 Lachance Aristide
Lachance Napoléon
58 ——
59 61 Allard Miss Angé. p
60 Monier Basile p
Monier Arthur J.
Lebel François
62 Fiset Napoléon
63 Royer Mrs. Jean
Paterson Mrs. James
65 Paradis Narcisse
66 Chouinard Mrs. Cyp.
67 Delâge Charles
68 Lambert Edouard
70 Parent Mrs. Polycarpe
70½ Mathieu Joseph p
71 Paré H. Adolphe p
73 Rousseau Chs. Elzéar p
74 Tremblay Joseph
Tremblay Mrs. Thersile
75 Mann Pierre
76 McCallum Charles
Lacombe Pierre
77-79-81 Quebec Hotel
78 Young's warehouse
80 Lessard Elzéar
Lessard Ambroise
82 Pelletier Honoré
Du Pont intersects
85 Mathieu Mrs. Augustin
86 Danglade Clément
Armand Octave
87 Arsenault Félix
88 Perron Eucharist e
Blouin Charles
r ——
88½ Lessard Léon p
Gagnon Jean-Baptiste
90 Lessard Damase p
91 Godbout Mrs. Léon
92 Lépinay Félix
93 - —
93½ Turcot Onésime
94 Henry William
r Gourdeau ——
95 Lachance Olivier
96 Bernier Louis T.
97 Lachance Mrs. Louis
98 Turgeon Edouard p
De La Chapelle intersects
100 ——
101 Delamare Bruno p
102 Donaldson Mrs Aug.
102½ Couture Rémi
103 Simard F. p (h)
104 Marticot Isaie p
106 Gagnon Télesphore
107 Bouchard Jules
108 Vallée R. Pamphile p
109 Gagnon Louis P.
110 Rosa Alfred
Bouchard Samuel
r ——
112 Nadeau Joseph p
114-116 Rosa Narcisse p
115 Beaudoin J. Delphis
Beaudoin George
117 Paquet Zéphirin, jnr.
119 Beaudoin's joiner shop
Hudon ends
118 Bissonet Ferdinand p
118½ Fortier Mrs. Charles
120 Brunet Philippe
Dugal Achille p
126 Ficard Eloi p
128 Gosselin Valère
130 Blumhart E. Eugène p
Dion François-X.
134 Boulanger Joachim
136 Gagnon Emile
138 Pepin Louis
140 Roy ——
Church intersects
142 Bélanger Miss Math. p
Bélanger Mrs. Edouard
144 ——
146 Bellamy Louis p
150 Noël Mrs. Edouard p
Noel Edmond
152 Asselin Miss Joseph.
Bezeau Miss Delphine p
155 Normand François
Martel Ferdinand
156 Morency Japhet
O'Rourke Miss Marie p
Blouin ——
158 Verrault Miss Exorée
Morency Cléophas
159 Paquet Arthur
160 Jobin Jérémie
Crown intersects
162 Jacques Jean-Baptiste
164 Malouin George
164½ Gagnon J. & G.
Gagnon Jean E.
166 Bernier & Son
166½ ——
Jacques Cartier ends
168-170 Parent Jean-Bte. p
170½ Fortier ——
171 Grenier Hilaire
Filion Jean-Bte.
Martin Louis
173 Giffard Mrs. Edouard
Giffard Victor
Vaillancour François
Lessard Onésime
174-176 Drolet Zéphirin p
180 Simard Alfred
Bussière Ferdinand
184 Laurencelle Pierre
Laplante Edouard p
186 Faguy Barthélemi p
189 Minguy Joseph
190 Richard George
St. Amand Jean
191 Robitaille Cyprien p
r Guérard Michel
192 Gagnon François-X.
Beauregard Félix
193 Dussault Joseph
Giguère Louis
194 Dion Joseph S. p
Sénécal ——
195 Asselin Pierre p
Donaldson Narcisse
196 Giguère Narcisse
198 Bellehache François p
200 Robitaille Cyrille p
r Plamondon Joseph
200¼ Vezina Napoléon
200½ Soc. Bienv. de St. Roch
r Dupont Trefflé
202 Moffett Joseph
Dorchester intersects
204 Lavoie Abel
206 ——
r Lemay Onésime
207 Morin Jérôme
209 Ouellet Charles p
r Ouellet Alfred
210 Paquet Mrs. Joseph
Crépault Pierre p
211 Bernard Moïse
215 Julien François
216 Goulet François p
217 Voyer Mrs. Michel
218 Auclerc Charles
r Grégoire Elie p
219 Roussin Henri p
Boisseau Fréderick
220 Drouin François-X.
Breton George
221 Lachance Philéas
Drouin Mrs. Louis
Drouin Louis
222 Renaud François
Perrault Eugène
223 Roussin Mrs. Joseph
224 Robitaille Pierre
Migner Thomas
225 Marceux Elie p
Paquet Joseph
226 Laroche Mrs. Cléop. p
Pageau Théodore
228 St Michel Gabriel p
229 Audy Pierre p
230 Ménard Adjutor N. p
232 Vézina Jos. Olivier, jnr.
Vézina Olivier, snr.
233 Lelièvre Cyrille
233½ Parent Félix p
234 Roussin Jean

Cantin Philéas
r Bourbeau Narcisse p
235 Gignac Frs.-X. p
Simard Mrs. Thomas
Simard Joseph
236 Giguère François p
Caron intersects
238 Pelchat André
238½ Pelchat Ferdinand
240 Lachance Pierre p
241 Clapin Joseph p
243 Nadeau Joseph p
244 Légaré Etienne
247 St Michel Louis
Raymond Mrs J. T. p
248 Lacasse Zéphirin p
249 Giroux Thomas p
250 Paradis Treffle
Martel Abraham
252 Laurencelle ——
252½ Drouin Elzéar p
253 Picard Prudent
254 Clavet François
255 Dion Joseph p
256 Drouin Louis p
258 Belleau ——
258½ Marquis Pierre p
259 Grenier Joseph
r Leclerc Napoléon
260 Drolet Joseph
Beaudoin Pierre
261 Frenet Siméon
Wood Joseph F.
263 Savard François
Pelletier Jean-Bte.
265 Brodrique Olivier
Clavet Joseph
266 Bedard Ludger
267 Brousseau Jean-Bte.
268 Guay Jerôme
269 Mercier François-X. p
270 Langevin Ismael p
St-Anselme intersects
272 Marceau Louis p
273 Matte Isidore p
274 Mathieu François p
Mathieu Mrs. François
Curodeau Narcisse
276 Imbeau Ferdinand
Dompierre François p
277 Dompierre Onésime
278 Lemay Noé
Dompierre Ferd, jnr.
279 Gignac Honoré p
282 Sansfaçon Louis p
283 Genest Mrs. Flavien p
284 Lacasse Eugène
286 Clavet François p
St-Ours intersects

LABERGE, fr 68 Queen n to 81 Prince Edward St Roch wd

4 ——
6 Laberge Maxime
9 Lafrance Michel p
10 Thivierge Joseph
St Denis David
12 Marcoux Pierre
13 Lynch Peter
14 Plante Alexis
16 Bergeron Eloi
17 Dusablond J. Henri
18 Noel Mrs. Olivier
Alarie Mrs. Auguste
20 Noël Olivier p
Prince Edward intersects

LACHEVROTIERE, fr St Patrick s to 126 Grande Allée, Montcalm wd

1 Weigh house
2 Berthelot Market
3 Servais Napoléon
5 Hawley John M.
Fournier Thomas
6-8 Parent Miss Anast. p
7 Marcotte Irénée p
9 Myler Michael
Horan Patrick
18 Moisan Jean p (h)
Moisan Joseph
19 Turgeon Louis
20 Normand Joseph
Giroux Joseph
Artillery intersects
21 Golden James F. p
22 Lheureux Louis
25 Ievers Patrick
26 Williams John
Williams James
27 Power Mrs. John
Bélanger Pierre
r Graham Joseph
28 Davies rev. Richard p
29 Kimlin Henry
31 Blanchet Mrs. Hilaire
32 Lavoie Hippolyte p
33 Béland Théophile
34 Enright Timothy p
35 Dunn Charles p
Morisset Jean
37 ——
39 Marmion Mrs. Henry p
41 Osterill James
St-Marguerite commences
43 Généreux Gustave
Grenier Mrs. Edouard
45 ——
47 ——
49 Thérien Mrs. Pierre p
Guilmet Mrs. Augustin
53 Talbot Octave p
Evanturel Gust., b ls.
55 Gauvreau Mrs. J. Ferd.
57 Fréchette Alexandre
64-74-78 Good Shepherd
69 Masson Paul T. p
71 D'Eschambault A. M. F.
73 ——
75 Fitzpatrick Patrick
Kenny George
St-Amable intersects
80-82 Graham Michael p
81 Nicholson William p
Alain Paul
83 Petry rev. Henry J.
84 Phillips the Miss p
85 Jeffery Ernest A.
86 ——
87 Beach George p
Hethrington James
87½ Moffat Mrs. Robert H.
Lowe James
88 Stewart the Miss p
89 Moffat Robert p
90 Fawcett Patrick
91 Leitch John G.
92 Colley George
Colley Arthur W.
93 Bignell William p
Grande Allée intersects

LACROIX, fr St Charles n to St Paul, St Peter wd

7 ——
Hallessy John
9 O'Sullivan Mrs. Jas. p
Dunn Denis
10 Brousseau Narcisse
17 Sasseville Jean-Bte. (h)
18 Pelletier Jos. Amble. p
Mathurin Edmond
Deschamps Philime
Deschamps Mrs. Mag.
DeChamplain Eugène
St-Paul intersects

LALEMANT, fr 117 Dorchester w to Caron, St Roch wd

5 Dufresne Joseph
6 Picard André p
7 Roberge Joseph p
Wiseman Edouard
8 Armstrong Edward
11 Drolet Jean-Bte. p
13 Drolet Mrs. Jacques p
Drolet François
15 Verret Jean-Bte.
27 Kreiger George
29 Bélanger Frs.-X.
30-36 Paré George E. p
Garneau Joseph
Caron intersects

LANDSDOWNE AVENUE, fr 153 Grande Allée s to Cove Fields, Montcalm wd

Not built upon.

LAPLACE, fr 41 Finlay Market place w to 5 Notre-Dame square, St Peter wd
2-4-6 Bourget Louis p
7 Potvin & Co.
St-Peter intersects
8 ——
9 Boivin Joseph
Notre-Dame sq. commences
LAPORTE, fr Mount Carmel s to St Denis, St Louis wd
5 Layden John
St-Geneviève intersects
33 Garneau Edouard B.
35 Martineau Jean Louis p
37 Ross Frank
Ross James G.
St-Denis intersects
LATOURELLE, fr 16 Côte St Geneviève w to Martello Tower No 4, St John wd
1 Gendreau Miss Philo.
Cantin Miss Sophranie
2 Bertrand Narcisse
3 Beaumont François
8 Brousseau Joseph p
Forget François
Vien Miss Mathilde
Robitaille ends
10 Trudel Joseph
Dassylva Napoléon
12 Dion François
Hamel Philippe
16 ——
18-20 Jolin Miss Philom. p
21 Martel Charles, jnr. p
Martel Charles, snr.
Lamontagne Mrs. F.-X.
22 Cardinal Frs.-X.
St-Mary intersects
24 Breton Paul, jnr. p
r McCallum Joseph
26 Godin Théophile
28 Jacob François
34 Malhiot Octave
Girard Charles
36 Corcoran Thomas p
39 Beaulieu Zéphirin
42 Dolbec Charles
44 Defoy Mrs. Louis p
Hardy Mrs. Anselme
47 Mignault Alphonse p
Bertrand Flavien
48 Fiset Michel p
Alain Jean
49 Gosselin Zéphirin p
51 ——
53 Grenon Pierre p
58 Genest Désiré
Bergeron Emmanuel
St-Claire intersects
64 Poirier Alcide p
Gobeil Joseph
66 Côté Joseph p
76 Dubuc Joseph
Bigaouette Alexis p
Provençal Thomas
77 Deslauriers Louis
Durand Miss Marie p
Turcot Honoré
78 Robitaille Joseph p
80 Vézina Edouard
82 Légaré Pierre p
Bedard Pierre
83 Tardif Alfred
Rochet Sifroy
89 Juneau Basile p
90 Audy George
Fiset Mrs. Pierre p
91 Bedard Bénoni
92 Chabot Mrs. Damase
93 Blouin Joseph
r Arteau Jean
r Laperrière Paul
94 Morin Edouard (h) p
Morin Jean-Bte.
95 Langlais Pierre
Déligny intersects
101 Larochelle Edmond
Drolet Jean-Bte p
102 Robitaille Joseph p
104 Furois Arnibal
106 Favron Jean p
Laroche Pierre
107 Laroche Alphonse
Jobin Pierre
r Laperrière François p
108 Drolet Augustin p
109 Gendron Napoléon p
Desrochers J.-Bte., snr.
Desrochers J.-Bte., jnr.
110 Julien Jean p
Moisan Charles
112 Bureau Ferdinand
Marceau Miss Joséph. p
114 Moisan Jacques p
Moisan Araise
115 Déry Jean
116 Boiteau Olivier p
Cantin Edmond
117 Gingras Dieudonné p
118 Marier Edouard p
120 Vézina Eusèbe p
121 Gagnon Wilbrod
Gingras Narcisse p
122 Trudel Antoine
124 Bourbon Louis, jnr.
126 Drolet Louis
Côté Felix
127 Dorval Georges p
128 Drolet Philéas
Provençal Michel, jnr.
Provençal Michel, snr.
129 Drolet Joseph
Martel Charles
Ratté Napoléon
130 Murphy Andrew p
Drolet Théodule
132 Auger Edouard
133 Dorval Mrs. Raymond p
134 Bouchard Alphonse
135 Savary Albert
Thérien Jean
136 Houde François p
Desroches Mrs. Léon
137 Rondeau Elisée p
Sutherland intersects
140 Boiteau Georges p
142 Bouchard Louis
143 Vézina Honoré
144 Careau Fabien
Beaumont Louis p
145 Brousseau Edouard p
146 Renaud Charles, jnr. p
147 Delisle Praxède
148 Renaud Charles, snr. p
149 Gilbert Prisque p
150 Thibault Joseph
151 Cantin Miss Basilice p
Gilbert Louis
Juneau Dominique
152 Garneau Boniface p
Gingras Magloire
153 Gingras Urbain p
154 Darveau Joseph p
Richard ——
155 Boutet Flavien p
156 Brousseau Olivier p
157 Marier Onésiphore p
Delisle Moise
LAVAL, fr 8 Hébert w to 3 St Monique, Palace wd
4 Sullivan Cornelius
Sullivan James C.
Walsh John E.
6 ——
8 Leslie Mrs. W. Henry
9 Workman George
Foley Lawrence
10 Robitaille Charles L.
11 Cahill Joseph H.
12 Adams William C. p
14 Hianveu Miss Adel. p
Lafrance Ambroise A.
Vallière Miss Lucie
16 Oliver Théophilus H.
20 Johnston Frank
Johnston Miss Mary
Clearihue Mrs. William
22 Gauvreau Joseph S. p
24 Patton Mrs. Thomas
26 Biron the Miss
St-Monique intersects
LEADENHALL, fr 149 St Peter e to river St Lawrence, St Peter wd
1 Convey Augustin

4 Bank of Montreal
6 Brodie W. & R.
7 Lennon, Pennée & Co.
9 Gagnon & Bros.
10 Tanguay George
Bell ends
Dalhousie intersects
21 Examining Warehouse
Prince of Wales ends
33 Custom House

LITTLE CHAMPLAIN, fr 56 Mountain Hill s to 79 Champlain, Champlain wd

1-3 Dionne Didier
2 Thivierge Mrs. François
4 —
5 Marceau Marcelin
Dumas Damase
6 Lavoie Bonaventure
7 Pelletier Magloire
Pelletier Mrs. Magloire
8 Huot Adolphe
Lavoie Bonaventure
10-12 Labrecque Mrs. J. p
11 Lefrançois Mrs. J.-Bte.
Lefrançois Jean-Bte.
13-15 —
Sous-le Fort ends
14 Lévesque Mrs. Joseph
Lévesque Joseph
16 Quebec Passeng. elev.
17-19 Talbot & Co.
18 Watters James
20 Bryant Mrs. William
21 —
22 Tobin Richard
23 Beauchamp Gustave
Vézina Samuel
Flynn Michael
Lambert Miss Marie
24 Dennery James
25 Hunter John p
26 Kindelan Bernard
28 Feigh James
Daly Mrs. Timothy
Bradley Mrs. Daniel
Bradley James
Hall Mrs. Thomas
29 Guenet Mrs. Dom.
30 —
Holmes Thomas
31 Sheridan John
Duffey Mrs. John
32 O'Brien Michael
34 Kelly Mrs. James
36 Ryan Stephen
37 Gunn John
38 Ball John
39 Power John
Savage John
Dolbec Honoré
40 —
Faucher Joseph p
Faucher Miss Cath.
41 Gilmour Mrs. Torance
42 Cooper William, snr.
Cooper William, jnr.
Cooper John
44 Campbell Daniel
46 Fusk John
Fusk Lewis
48 Gallagher Michael
Stairs
49 Malony John
Paterson Richard
50 McCauley James
51 Schmidt rev. Scholom
52 McCauley Mrs. Peter p
53 O'Connor Daniel
O'Connor Mrs. Daniel
54-56 Doherty Mrs. James
55 Watt William
McShane Thomas
57 —
59 Kelly James
61 Quinn Henry
Baxter Miss Theresa
62 McCauley Mrs. Patrick
McCauley Patrick
63 Thomas Luke
64 Donnelly Patrick
Dillon Charles
66 Tobin James
Burns Michael
O'Reilly Peter
McTaggart Mrs. John
67 Foster John
68 Dickson William H.
69 Joyce Patrick
70 Neilly Francis
71 Hannon Martin
72 —
72½ Elward Mrs. Thomas
74 Quinn Patrick
Stairs
75 Johnston John
76 Hackett Thomas
77 —
79 Murphy Charles
80 —
81 Feeny William
Maybury Richard
82 Lacey Patrick
83 Rankin Mrs. Alexander
84 —
85 Fitzgerald Mrs. James
86 Gallagher William
87 Doyle Michael
88 —
89 Grant Alexander p
90 Quinn Mrs. John
92 —
96 —
101 Dooley Mrs. James
Tubbert Thomas
102 Ingram Mrs. William
Kelly Miss Mary
103 —
104 Armstrong Mrs. Jas.
106 Lynch Mrs. Thomas

LITTLE RICHMOND, fr foot St Eustache going e and w, St John wd

1 Barrow John W.
2 Dunn Mrs. John p
Shea Miss Catherine
3 Vézina & Co.
Vézina Jean-Bte.
4 Drysdale Alexander R.
4½ Colston Amos J. p
6 Stavely Harry
8 Barclay James
10 Glass Francis L.

MAPLE AVENUE, fr St Foye road to St Louis road, outside City limits

EAST SIDE
— O'Donnell Patrick p
— —
Bijoux Terrace
1 Gourdeau Alphonse
3 —
5 Brown William H. p
7 —
9 Shaw William p
Burroughs Terrace
1 —
3 Smith Walton p
5 Hamel Théofrède
7 Burroughs Louis F. p
r Mahony Matthew
r Markley William
9 Burroughs George H. p
11 Meiklejohn Charles p
15 Burroughs Charles J. p
17 Carrel James p

WEST SIDE
— Derome Jean-Bte.
— Jackson Henry T.
— Burroughs Edward L. p

MARKET fr 17 Ramsay w to 32 Henderson, St Peter wd

1 Conway Thomas
6 Paquet Antoine
Henderson intersects

MARKET B, in rear of Berthelot Market, Montcalm wd

2 Guay Norbert
3 Larose David
15 Lacasse Joseph

MASSUE, fr 106 Queen n to Prince Edward, St Roch wd

2 Dechêne Guillaume p
4 Dechêne Joseph

6 Bibaud Edouard
Bibaud Jean-Bte.
8 Crow Mrs. Edward p
9 Racine Bruno p
10 Deschamps Télesphore
Dumont François-X.
12 Sharpe John
18 Leblond Mrs. Joseph
Landry Mrs. Joseph
Prince Edward intersects

McMAHON, fr 12 Palace w to Richelieu, Palace wd

1 Piddington Thomas J.
2 McLeod Mrs. John W.
Glass Mrs. Henry
3 Hamel Adolphe
4-6 Pfeiffer's dying w'ks p
5 Garneau Pierre H.
Union lane commences
7-9 11 St Patrick's Church
10 St Patrick's school
Carleton ends
12 Stanley William
Stanley Mrs. William
13 Shea Daniel
St-Stanislas commences
St-Angèle commences
— Baptist Church
Artillery Park
— Gov. Cartridge factory
— Hudon major L. Denis
— Prévost major Oscar
r Hallée François
r Mellon Joseph
Dixon William
St Pierre Joseph
D'Auteuil intersects

MOUNTAIN HILL, fr Port Dauphin s-e and n to 53 St Peter, St Peter wd

2 Chien d'Or restaurant
4-6 Marcotte Arsène
Stairs
16 Foley Martin p
18 Foley & Co.
20 Quebec Mercury
22 Cary George T.
24 Wright Horatio
Wright William
26 Wright & Co.
28 Gagnon Louis
30 Drolet François
32 ——
Morin P. Auguste
34 "L'Electeur"
Plamondon & Co.
36 ——
38-40 Turcot Narcisse p
42 Angers Emilien
44 ——
46 Dobbin John F
48 O'Malley John
50-52 Routier Mrs. Chs. p
Routier Alfred C.
Garneau David B.
54 Dion Charles E.
Dion E. D. Léonidas
56 Falck John
Sheridan Miss Kate
Champlain stairs
Little Champ. commences
58-60 Dionne Didier
62 Hamel Jos. & Bros.
64 Chouinard Ephrem
66 Chouinard Ernest E.
72 Guay Florent
Grenier Napoléon
Quinn Mrs. James A.
74 Sauviat Jacques
76-78 McDonell Mrs. S.
80-82-84 Darveau C.
86 Bergevin Léonidas A.
88 Bergevin Mrs. Alex.
90-92 Vallerand F. Olivier
94-100 Mount. Hill house
102 Alleyn Dr. Richard
104 Dechêne François M.
105 LaRue, Angers & Casgrain
Fontaine & Martin
Dionne Adolphe
Vidal & Dionne
D'Auteuil Joseph
Roy Joseph P.
106 Dechêne Frs. M. (h)
107 Canadian Express Co.
108 Vallée R. Phamphile
Gosselin Dr. Etienne
Notre Dame intersects
109 Shee John H.
111-113 Léger & Rinfret
114 Bedard, Girard & Cie.
Bedard Henry A.
115 Morning Chronicle offi.
Sault au-Matelot commences
116 Ross honble David A.
118 ——
120 St Lawr'ce W.D.&W.Co.
121 Laliberté Florent
122 McKibbin John
123-125 Beaudet & Chinic
124 Laveau Charles
St-Peter intersects

MOUNT CARMEL, fr 14 Des Carrières going w, St Louis wd

— Governor's Garden
2 Louis Daniel
4 Campbell Mrs. W. D.
Campbell W. Noble
12 Laird John
Laird Joseph U.
Laird Miss Agnes p
16 Delagrave Henri
Delagrave Miss Cyr. p
Haldimand ends and
Laporte commences
18 Schwartz Wilhelm A.
Schwartz Edward
20-22 Steele Boarding hse.
21 Ross John
Des Grisons commences
23 Robertson Miss Jane p
24 Dunn Timothy H. p
Dunn Stuart H.
Dunn Logie H.
25 Smith Mrs. C. Farquh.
27 Blanchet honble Jean
29 Oliver Mrs. Frederick
31 Irvine hnble. judge Geo.

NELSON, fr 361 St Valier s to 64 Arago, Jacques-Cartier wd

1 Grenier Odilon
2 Cantin Antoine A.
St. Hilaire Mrs. Louis
Colomb intersects
7 Roy Mrs. Charles p
8 Cantin's store
9 Harrison Mrs. William
10 Dorval Joseph p
Pouliot ——
11 Thériault ——
r Gauvin Narcisse
13 Berubé Sévère
15 Allard Germain
16 Boutet Frs.-X. p
18 Cardinal Michel
19 Drolet François p
22-24 Paquet Joseph p
23 Roy Nazaire p
Pelletier Théodore
Mignault Stanislas
26 Plante Joseph
28½ Hamel Frs.-X.
Arago intersects

NOTRE-DAME, fr 48 Champlain Market place s to 108 Mountain Hill, Champlain and St Peter wds

1 Rogers Evangéliste
2 Quinn Mrs. James A.
3 Lapointe Célestin
3½ Godbout Pierre
Champlain commences
4 Thibaudeau's storage
6 Shaw S. J. & Co.,
7 Lavoie Bonaventure
Sous-le-Fort intersects
9-11 Caron A. P. & Frère
10 Roy Charles, snr.
13 Caron Achille P.
Caron J. Emile
15-17 Dugal Alfred L. G.
19 Boivin Alfred
21 Guay Florent p

23-25 Dion Chs. E. & Co.
25½ Tracey William
27 Thompson, Codville & Co.
29-31 Bélanger Edmond
30 Bagneau Joseph
32 St Pierre Irénée
Notre-Dame sq. commences
33 Vallerand F. Olivier
34 Blouin Jean-Bte.
35-45 Bergevin Léonidas A.
36 Boivin Alfred
Martineau Philéas
Desbecquet Napoléon
Turcot Pierre
38 Savard William
Porch ends
42 Smith Bros.
43 Mountain Hill House
44 Henchey Dr. John H.
46-48 Bedard, Girard & Cie
47-49 Dechêne Franç. M.
Mountain Hill intersects
50 Morning Chronicle offi.
51 Léger & Rinfret
52 Latrance George A.
54 Whitehead & Turner
Fournier Louis
Forgues Edmond

NOTRE-DAME-DES-ANGES, fr 59 Crown w to St Ours, Jacques-Cartier wd

— Brunet Alexis
1-3 Boisbrillant Jean
5-7 Daigle Alfred
9-11 Guillet Félix p
Jacques-Cartier commences
12 Juneau Félix E.
13 Chamberland Cyrille
15 Raymond Auguste
17-21 Filion N. & Co.
23 ——
25 Robitaille Aurèle
27 Labrecque Miss Esther
31 ——
32 Laflamme's bakery
37 Belzil Louis G.
Dorchester intersects
39 Grenier Thomas p
40 Lemay Louis
41 Paré Eugène
43 ——
44 Fitszback William
46 Talbot Louis
50 Bertrand François-X. p
51 Jolicœur François
Gagnon Zoël
52 Falardeau's shop
Germain Mrs. Frs.-X.
53 Villeneuve Mrs. Jos.
Migner Adolphe p
55 Dussault Napoléon p
r Paquet Léon
56 Fortier Flavien p
56½ Pérus Zotique
58 Boivin Pierre
58½ Rouleau Charles p
59 Chouinard Pierre p
60 ——
61 Lefebvre Zacharie p
Goudreau Richard
62 Plamondon Alfred p
64 Marceau Etienne
65 ——
67 Foisy A. Auguste
Foisy George W.
Foisy L. Théodule
69 Budds William p
69½ Tremblay Augustin p
70 Paradis Narcisse
Cantin Alphonse
71 Guay Camille
Legendre Alfred
72 Legendre Charles p
73 Bedard the Miss p
Thibaudeau Alfred
74 Thibault Joseph
77 Villeneuve L. Olivier p
Villeneuve Olivier
78 Falardeau Pierre
79 Gingras François-X.
Caron intersects
80-82 Coriveau Eugène
81 Bernier François-X. p
83-89 Dom. Cor. & Wea. Co.
84 Moisan Miss Marie P. p
86 Larivée Louis p
93 Laliberté Auguste
94 Dion Elzéar
96 Lamothe Firmin p
97 Plamondon Pierre
99 Migner's
St-Anselme intersects
108 Giguère Mrs. Martin
109 Ratté Octave p
110 Goulet L. Maxime
111 Perrin George
111½ Vermet Mrs.
113 Hubert Joseph
Pouliot Frs.-X.
114 Tanguay Jean Bte.
115 Larivière ——
117 Dassylva Ferdinand p
118 Allard Joseph
119 Drolet Miss Emelie p
Langlois Philéas
St-Ours intersects

NOTRE-DAME SQUARE, St Peter wd

1 Dagneau Joseph
2-5 Pelletier Napoléon
Laplace ends
6 Drouin Frs.-X.
7 Dalaire Elzéar
Boulanger J. Philéas
Turgeon Miss Delina
9 Tessier Ernest
Genest Ferdinand, bds.
10 Hardy Narcisse S.
11-13 Lemieux N. & Noël
14-16 Fortin Antoine
15 Stanford Mrs. John
Beauchamp Laur. M. L.
Caron Achille
Thérien Laurent
18 Vestry entrance
19 Toussaint Arthur
20 Bouchard J. Ernest
Sous-le-Fort intersects

O'CONNELL, fr 64 St Augustin w to 79 Côte St Geneviève, Montcalm wd

1 Balté Mrs. Louis
2 Treslers Mrs. Wm. p
3 Britton James
4 Sansfaçon Miss Julie
5 Langelier Mrs. Fab. p
6 Cotnam Jonathan
7 Staton James A.
8 Goynean Mrs.
10 Gamache Mrs. Nap.
11 McCaffrey Patrick
12 Doherty Joseph
13 Lyons James
14 Arkison Robert
Doyle Miss Mary
15 Deguise Mrs. Jean-Bte.
Bérubé Joseph
Drolet Joseph
16 Waite John
Furlong Thomas
17 Read James
18 Kalnosky Frank
Cullens ——
20 Reynolds Mrs. Edw. p
22 Desroches' show room
23 Courtney John p
Courtney Robert
St-Simon intersects
25 Poitras Onésime
26 Donovan Michael
27 Marchant Alfred p
Murphy Mrs. John
28 ——
Courtney James p
30 Gingras Frs.-X. p
33 Poitras Hector J.
35 Darbyson Joseph
37 Robinson — —
38 Poitras Mrs. Honoré p
39 Coleman John
Minguy Mrs. William
40 Moisan Mrs. Louis
42 Côté Victor
43 Bernard Samuel
Giroux Ferdinand p
Girard François

Gentil Mrs. Charles
44 Magee Edward
Morrow Francis
45 Fecteau Clovis
48 Garneau Pascal
52 Côté Pierre p
Côte St-Geneviève intersects
OCTAVE, fr 53 Grant w to 62 Du Pont, Jacques-Cartier wd
3 ——
5 ——
6 Soucy Elisée
9 Vallée Frs.-X.
Paradis Lazare
10 Audy Mrs. Narcisse
Paquet Mrs. Philippe
11 St-Jean Thomas
12 Côté Louis
13 Lavoie Pierre
19 Lefrançois Joseph p
20 Drolet's work shop
22 Samson Olivier p
23 Renaud Jean
24 Lachance Alexis
Bouchard Mrs. Thomas
26 Boulet Alfred
28 Routier Joseph
30 ——
31 Mondor Louis
32 Bolduc Théophile
33 Dumas Ferdinand
Drolet Alphonse
38 Proulx Pierre
Du Pont intersects
PALACE, fr Rampart s to 22 St John, Palace wd
Arsenal commences
— Crawford Andrew
2 Bradley Robert J.
Bradley Mrs. Joseph P.
2½ Cameron John D.
4 Gauthier Edouard C. E.
6 Geggie David H.
8 Marois Dr. Albert
Marois Mrs. Louis
10 Smith David
12 French Henry W.
McMahon commences
— Entrance to Hôtel-Dieu
13-15 Jameson Mrs. John
14-16 Protestant cong. ch.
17-19 Turcot Dr. Edwin
18 Caron Prospère
20 Hillman George L.
22 Mercier George
23 Langevin Alfred E.
24 Côté Dr. Charles E. A.
25 Lafrance Ambroise A.
Charlevoix ends
26 Chess club
Malcney Miss Elizab.
27 Dorney Mrs. John F.
28 DeBlois Dr. Arthur
29-33 Albion Hotel
30 DeBlois Joseph E.
DeBlois Eugène
DeBlois Adolphe
32-34 Cotter John
35 Juneau Augustin
36 Lavallée J. & Co.
38 May Thomas & Co.
Glover & Brais
Lavallée Joseph
39-41 Mathie Paul
40-46 ——
48 Norris Thomas
50 Norris Mrs. Thomas
Glackemeyer Mrs. S. I.
52 Tessier Honoré
54 Robitaille J. & Co.
56-58 O'Regan Patrick p
60 Poulin's restaurant
St-John intersects
PANET, fr Crown w to Dorchester, St Roch wd
14 Mar. & Emig. hospital p
15 Réaume Alexis
23 Asselin Isaie
Dorchester intersects
PARKE, fr 62 Queen n to 73 Prince Edward, St Roch wd
2 Blouin Jean
Bérubé Mrs. François
3 Tremblay Carmel
r Potvin Noel
4 Tanguay Louis
4½ Paquet Pierre
r Béliveau Nazaire
5 Stiglish Mrs. Mathew p
6 Bertrand Alfred p
7 Blouin Gabriel
8 Alfred Roy
Lafrance Joseph
9 Paquet Napoléon
Roy Léon
10 Rousseau Jacques p
11 Bruneau Jean
Premont Elie
12 Plante Pierre p
13 Bruneau Augustin p
14 Loriot Emile
16 Plante Eloi p
Bergeron Louis N.
17 Michaud Onésime
18 Boucher Guillame
Marcoux Joseph
20 Marois Ovide p
Gaulin ——
Prince Edward intersects
PARLOIR, fr 18 Donnacona s to 44 St Louis, St Louis wd
1 Nault Mrs. Jean Z.
2-6 Ursuline Convent
3 Gauvreau Mrs. E. T.
4 Labrie Thomas
5 Hearn Matthew A.
8 Rivard Louis I.
10 Duggan William E.
St Louis intersects
PETITE HERMINE, fr foot of Crown to river St Charles, St Roch wd
— Réaume Alexis
PLACE D'ORLEANS, fr foot of Ramsay w to 70 Henderson, St Peter wd
1 Turcot Lazarre
2-4 Quebec gas wks & offi.
3 Soucy Thomas
5 Mooney Mrs. Michael
7 Armstrong Thomas
Boylan Edward
11 Girard Elzéar
Bérubé Raymond
Henderson ends
PLESSIS, fr 66 Scott w to 85 Claire Fontaine, Montcalm wd
1 Lacroix Ezéar
2 Gauvin ——
Rousseau Alfred
4 Delisle's store
6 Falardeau Etienne
7 Lafleur Romuald
Laforce Pierre p
8 Kerwin James
9 Masson Jean
10 Delisle's storage
11 Boiteau Léon
12 O'Donnell James
13 Fiset Mrs. Damase
Vézina Mrs. Jacques
14 Lefebvre Louis
15 Dugal Ulderic
Boivin Mrs. Jacques p
16 Belleau Joseph
Harkin Mrs. Thomas
17 Noel Charles
Amiot Jean p
Matte Octave
18 ——
19 Gingras Zéphirin p
20 ——
21 ——
22 Letarte François
23 Giguère Mrs. Ignace p
r Caron Guillaume
24 Larose Louis, jnr. p
26 Creighton James
Claire Fontaine intersects
PORCH, fr 43 Dalhousie w to 38 Notre-Dame, St Peter wd
24 Warehouse of B. & C.

3-7 Thibaudeau, Frères & Cie.
Union intersects
9-11 St Laurent F. Alfred
St-Peter intersects
13 Bryant Mrs. Joseph
15 Rousseau Miss Marie
Gervais Frs.-X.
16 Smith Mrs. Thomas
Smith James
Smith Thomas
17-19 Savard William
Notre-Dame intersects

PORT DAUPHIN, fr Rampart s-w to 14 Buade, Palace wd
Mountain Hill ends
1 Delisle Pierre G.
2 Archbishop's Palace
3 Gingras, Langlois & Co.
5 LaRoche & Co.
7 Jones Miss Annie
Jones Thomas H.
Fry Henry, jnr.
Codville John J.
Buade intersects

PREVOST, fr 44 Scott w to 25 Claire Fontaine, Montcalm wd
2 Boiteau Onésime
10 Turner James B. p
13 Martin Ferdinand p
16 Trudel Ferdinand
Trudel Antoine p
Trudel Miss Elmire
17 Letarte François, jnr. p
19 Ménard François, jnr. p
20 Patry Magloire
21 Juneau J. Arsène
22 Favron Louis
24 Matte Olivier, jnr.
26 Fiset Olivier p
Claire Fontaine intersects

PRINCE EDWARD, fr foot St Roch w to St Anselme, St Roch wd
Renaud's Building
40 Bolduc Jean-Bte.
Dechêne Edmond
Costiou François
42 Tremblay Mrs. Frs.
44 Sullivan Daniel
Tessier George
Lamontagne Frs. X.
Debiens Wilfrid
Dufour Alfred
46 Bolduc Joseph
Perron Marcel
48 Tremblay Auguste
Ampleman Jean
Guérard François
50 Plamondon Ignace
Grant intersects
52 Peters Simon p
Parke ends
75 Cunningham Ismael
77 Veilleux Mrs.
Bonneau Joseph
Moisan Elzéar
Saucier Joseph
79 Lonargan Thomas
81 Landry Jean p
Laberge ends
83 Charland Joseph
85-87 Adam Joseph p
Adam the Miss
92 Nesbitt Edmund T.
93 Bélanger Emilien
Du Pont intersects
95 Lessard Mrs. Henri
96-100 Béland & Martineau
103 Turcotte Mrs. Hubert
Gilbert Louis
Maguire John (h)
112 Chalifour Onésime p
De La Chapelle intersects
Massue ends
113 Chalifour's shead
117 Davis William
Daulac ends
119 Bertrand & Co.
125 Gravel Joseph F. N. p
129 Gignac O. & Son
131 Bertrand & Co.
147 Pearson Peter
149 Normand Charles
151 Desruisseau François
152 Mech. Dep. N. S. R. W.
Crown intersects
163 Fortune Guillaume p
Toussaint Prisque
164 Stonehouse Mrs. H. C.
Brisset William
165 Lheureux Ephrem
Lheureux Mrs. Frs.
166 Mercier Cyrille
Olivier Adolphe
167 Beaubien Louis
Thibaudeau Mrs. Jos.
168 Trudel's work shop
169 Paquet Mrs. Pierre
Anderson commences
171 Nugent George
172 Hobbs Samuel
173 Badeau Mrs. Ignace p
174 McGough Thomas
175 Desrosiers ——
Lheureux Théophile
176 Darveau Télesphore
Boudreau Joseph p
177 Proulx Augustin p
178 Tobin Mrs. James p
Tobin Henry
179 Fortune Jean p
Brière Mrs. Isidore
180 Renaud Adjutor p
181 Raymond Charles H.
182 Emond V. Alfred
183 Normand George
184 Coriveau Mrs. Pierre
185 Bilodeau Mrs. André
Lépine Edmond
St-Jacques commences
187 Masson Louis p
Faucher the Miss
189 Lelièvre Louis U.
191 Bruneau François-X. p
193 Mondor Thomas
195 Fontaine Pierre
195½ O'Reilly Mrs. John p
196 Boissonnault ——
Morency Bruno p
197 Pichet Mathias p
Langlais Mrs. Napoléon
198 Latulippe ——
199 Laurent Jean-Bte.
Chartrain Jean
200 Masse Juste p
201 Lemay Miss Sarah p
Rousseau Firmin
202 Villeneuve Joseph p
203 Bruneau Elzéar p
205 Gaulin Pierre
207 Aubin Marcelin p
208 Lheureux Bruno p
Morin David
210 Dechêne Salem
Caron Elzéar p
213 Pepin Louis p
214 Valin's lumber yard
Dorchester intersects
216 Dufresne George jnr.
r Jolicœur Moïse
218 Dufresne George snr. p
219 Asselin Martin p
220 Dufresne Félix
221 Bougis Mrs. Jean-Bte.p
Thérien Honoré E.
222 ——
223 St Michel Narcisse p
224 ——
Bougis Louis p
225 Chrétien Mrs. Gaspard
off Roberge Louis, jnr. p
226 Gosselin Félix p
227 Therien Thomas
228 Drolet Jean-Bte p
Drolet Guillaume
229 Tanguay Mrs. Pierre p
229½ Drolet Elzéar p
230 Visien Mrs. Alex. p
231 Villeneuve Georges
Drolet François
233 Picard Alphonse p
235 Langlois ——
Depeyre Elie
236 Clavet Emmanuel
Morel Alphonse
237 Lachance Théophile

239 Godbout Théodore p
Godbout Joseph
Gobeil Edouard
240 Godbout Charles p
Marcoux Maxime
241 Verret Edouard p
r Verret Joseph p
242 Roberge Louis, snr. p
244 Bruneau Honoré p
Reval André J.
248 Jalbert Louis p
250 Pageau Mrs. Joseph
Bidégaré Gaudias
251 Langlois Edouard p
Borne Lucien
Caron intersects
255 Auger Joseph
261 ——
262 Pion A. & Co. p
St-Anselme intersects

PRINCE OF WALES, fr 32 St James n to Leadenhall, St Peter wd
1 ——
3 Customs warehouse
4 Baile John
Arthur intersects
12-14 Armstrong-Davis
16 Dead House
18 Blouin Frs.-X.

QUEEN, fr foot St Roch w to St Ours, St Roch wd
18 ——
23 Rochet's factory
St-Dominique intersects
Simon's building
31 McGillvray Alexander
Lachance François
33 ——
Hennessy Mrs. Michael
35 Savard Charles
Cummings John
37 Goulet Marc
39 Berthiaume Joseph
41 Delâge Charles
42 Chevalier Théophile
43 Neil's office
Harvey Nérée
45 Neil Robert, snr.
Grant intersects
46 Duval Honoré
47 Lortie Télesphore
48 Massé Joseph
Mathieu Jacques
Paquet Louis
Simard Michel
49 Bernard Joseph
Giroux Napoléon
Labranche Robert
50 Dugas Jacques
Dugas Arsène
51 Payment Adolphe
Reinhardt Mrs. John p
52-54 Rosa Joseph p
53 Girardin Augustin
55 Beaudoin Frs.-X. p
56 ——
57 Gagnon Adolphe
58 Létourneau Frs. X.
59 Vachon George
60 Cloutier Hippolyte p
61 Gagnon Philippe
62 Léteau Mrs. Thomas
Parke commences
67 Drouyn Jean-Bte.
68 Morin Louis E.
Laberge commences
69 Laberge Auguste p
70 Noël Xénophon
Parent Mrs. Joseph p
73 Rousseau Théophile
75 Falardeau Magloire
76 Grenier Ovide
77 ——
78-82 Chouinard Norm. p
79 Boissonnault J. Alph.
Du Pont intersects
81 Bergeron Charles P.
83 Paquet François
86 Martineau Mrs. Jos. p
Lafrance Théodore
88 Gagné François
89 Fortin Joseph
Loriot Miss Zelma
90-92 Lavoie Charles
91 Thériault Nicaisse
r Clouet Philippe
97 Pepin Léger
98 Ferland Jean
De La Chapelle intersects
99 Jolicœur Théophile p
101 ——
102 Paradis Isidore
103 Fréchette Thomas
Dion Jacques p
104 Ouellet the Miss
Bilodeau Mrs. Isaie
105 Lessard Chrystophe p
Drouin Mrs. Marcel
Goulet Mrs. Isaïe
106 Lachance Hubert p
Massue intersects
107 Rochet Jean p
Mathieu Joseph
108-110 Cloutier Vinceslas p
109 Cloutier George
Paré Mrs. Joseph p
Daulac commences
111 Simard Pierre p
Gariépy Alexandre
113 Fournier Joseph
Giguère Etienne, snr. p
Giguère Etienne, jnr.
115 Bedard François X. p
Ampleman Mrs. Chs.
117 Allard Joseph
119 Rouleau François p
121 Myrand Louis
Rouleau Mrs. Françoisp
Lefrançois & Lefrançois
Lefrançois Nicholas V.
Lefrançois N. J. Emile
122 Michel Arthur
122½ Rouleau Japhet p
123 Simard Mrs. Ferdinand
124 Morisset Isidore
125 Giguère Gaudias
125½ Gardner Charles
126 Plamondon Pierre p
127 Rouleau Prospère
128 Ampleman Charles
130 Delisle Joseph
Goulet Procule
r Bilodeau Isaïe
131 Rouleau Charles E.
Trudel Pierre p
132 Bouret Alfred
134 Guthrie William
Church intersects
136 Thivierge Stanislas
136½ Verrault Honoré p
138 Caron Basile
Guenet Télesphore
140 Martin Eugène
142 Langlois Jean p
Giguère Firmin
143 Tremblay Norbert
Bedard Cléophas p
144 Pichet Napoléon p
Côté Mrs. Narcisse
145 Lefebvre Frs.-X.
Bedard Charles p
Gamache Mrs. Narcisse
146 Paré Mrs. Chrysostôme
147 Lelièvre Charles
Lachance Herménég.
148 Leclerc Léon p
Bernet Thomas
149 Ampleman Jérémie
Ampleman Joseph P. p
Giguère Louis
150 Coulombe Ambroise
Hanley Michael
151 Bilodeau Mrs. Antoine
Bilodeau Miss Angèle p
153 Picard Elzéar
154 Jacques Jean-Bte. (h)
155 Blais Louis E.
156 Labbé Ferdinand p
Crown intersects
162 Guillot André p
163 Kershaw Joseph
Garneau Louis
164 Marcoux Jean-Bte.
165 Pouliot Onésime
166 Vallerand Jean-Bte. p
Morisset Isidore

167 Belleau Siméon p
168 Richard Cyprien p
Richard Napoléon
169 Richard Jean-Bte.
Ferland Sévère p
170 Vaillancour Guil.
171 Caron Miss Amanda
Ferland Napoléon p
172 Gagné Louis p
173 Bedard Jérémie p
Forgues Siméon
174 Dion Mrs. Joseph p
Dion Guillaume
176 Morin François
177 Nadeau Pierre p
Gauvin ——
177½ Chevalier Louis
178 Savard Mrs.
179 Rousseau Mrs. Louis p
181 Généreux ——
182 Nadeau Narcisse p
182½ Burke Alfred J.
183 Bertrand Léon p
184 Gagnon Eusèbe
185 Lapointe Gabriel p
186 Bouchard Nazaire
Bois Frs.-X.
187 Grenier Albert
188 Bernier Joseph
190 Turgeon Zotique
190½-192 DeCourcy Pierre
193 Giguère Adolphe p
194 Binet Louis p
195 Grégoire Régis
197 Goulet Jean-Bte. p
Bolduc Joseph
198 Drolet Mrs. Jacques p
Drolet Théophile
Bedard Flavien
r Vachon Olivier
199 Fortin Nazaire
Caron Mrs. Ignace
Fortin Jean-Bte.
201 Gauvin Samuel
203 Marier Joseph D.
Dorchester intersects
204 Barbeau's shop
205½ Giguère J. Philéas
206 Beaudoin Etienne p
207 Myrand Louis p
Myrand Mrs. Louis
208 Gagnon Edouard
210 Marcoux Edouard p
211 Dion Augustin p
Blouin François
212 Langlois François
Traversy Napoléon
213 Vallière Alexandre p
213½ Gagnon Napoléon
214 Bedard Etienne p
215 Julien Mrs. Noël
Julien Alphonse
216 ——
217 Mercier Mrs.
222 Lheureux David p
222½ Lachance Maurice p
Lachance Théodule
223 Nadeau Ferdinand p
Cloutier Arsène
224 Roach Denis p
225 Cloutier Jean p
226 Gagnon Mrs. Ed. p
227 Goulet Onésime p
228 ——
229 Latouche Alphonse
230 Lagacé François p
Bernard Mrs. Abraham
231 Lachance Moïse p
232 Pouliot Alfred
233 Larochelle Mrs. Hon. p
234 Beaulieu Edouard A.
240-244 Morency Cyrille p
242 Dion Charles
243 Migner Louis
Caron intersects
245 Plante David p
247 Brousseau ——
Leblond Olivier p
248 Beaudoin Cléophas p
250 Dion Jean p
251 Asselin Joseph p
Fortin Mrs. François
252 Poulin Alfred
Beaudoin Olivier
254 Proulx Mrs. Magloire
256 Dion Damase p
Lavoie Jean-Bte.
257 Lachance François-X. p
Lachance Hubert
St. Hilaire———
258 Létourneau George p
262 Bouchard Guillaume p
263 Martel Alfred p
Desroches Louis
264 Garneau Mrs. Léon
St Anselme intersects
265 Poliquin Napoléon p
266-268 Pelchat Joseph p
Pelchat Narcisse
270 Bedard Etienne p
272 Turcot Zéphirin p
274 Drolet Joseph p
Drolet Alfred
Roberge Mrs. Isaïe
275 Ansell Mrs. Joseph
276 Dassylva Alfred p
278 Nadeau Louis R. p
279 Gagnon Eugène
St. Michel Moïse p
281 Gagnon Louis p
283 Couture Frs.-X. p
Chamberland Frs.-X.
St-Ours intersects

RACINE, fr 239 Richelieu s to 454 St John, St John wd
3 Langlois Narcisse p
4 Savary Edouard
D'Aiguillon intersects
St John intersects

RAMPART, fr Port Dauphin w to Palace, Palace wd
1 Bourget Louis p
5 Strang John
7 Billingsley Frederick p
9 LeMoine Gaspard p
11 Rinfret G.E.Tancrède p
13 McGie Allen
17 Blakiston Raymond p
19 Gourdeau François p
Gourdeau Godefroi
21 LeMoine Edouard p
23 LeMoine Mrs. Alex. p
LeMoine Jules
25 Casgrain T. Chase p
27 Thomson James
29 Meiklejohn James, snr.
31 Vallerand André E. p
St-Monique commences
St-Famille commences
35 Letellier Alphonse p
37 Renaud Mrs. Jean-B. p
Ferland commences
41 Shaw Samuel J. p
Shaw Samuel K.
43 Vallerand Frs. O. p
St-Flavien commences
45 McGie Daniel, snr. p
McGie Daniel, jnr.
47 Welch John Y.
49 Maguire Mrs. Denis p
Maguire John A.
Maguire Charles
51 Maguire James p
Hamel commences
— Hôtel-Dieu property
Palace commences

RAMSAY, fr 196 St Paul n to Place d'Orléans, St Peter wd
4 Shea Michael
5 Lee Richard p
6 Foy Michael
8 Nolan Patrick
10 Perry John
11 Brousseau Edouard
13 Brousseau Joseph
15-17 Robitaille's warehse
Market commences
19 Farley Miss Julia
21 Debiens Malcolm
Gagné Pierre
Savard Joseph
23 Vincent Louis
r ——

r ——
r Lévesque François
r Caron Joseph
25 Michaud Romuald
Thérien Mrs. Pierre
r Beaudoin Urbain
Baron Joseph
27 Tremblay Mrs. Alex.
r Vachon Charles
r Tremblay Mrs. Augustin
Assurance commences
45 Berry's hair factory

RICHARDSON, fr 91 Grant w to St Ours, St Roch wd

2 Paquet Pierre
5 Savard Damase
Cantin Joseph p
6 Leclerc Laurent p
7 Kennedy Daniel
Gastonguay Mrs. Etien.
9 Tessier Jean
10 Dassylva Pierre, snr.
11 Noël Joseph p
12 Bedard François
13 Michaud Jean-Bte. p
Bidégaré Mrs. Félix
14 Paré François-X. p
16 Gunner John p
17 Giroux Jean-Bte.
Bélanger Joseph
18 Fiset Achille
19 Huot L. Pierre
19½ Dorion Alexandre
20 Renaud Hippolyte p
21 Sylvain Etienne
21½ Vézina Charles
22 Pouliot Hilaire
23 Laberge Alphonse
Laberge Mrs. Joseph p
24 Dussault Delphis
Moffett Felix
25 Martel J. Rodolphe
26-28 Jarnac Miss Sop. p
Jarnac Jean
27 Lapointe Damase
29 Goulet Charles p
30 Allard Philippe p
Bedard François
31 Légaré Jérémie
32 Goulet Lactance
33 Pichet Prudent
Trépanier Joseph
34 Labbé Mrs. Pierre
35 Plante Mrs. François-X.
36 Samson Isidore p
Samson Alfred
Blouin Mrs. Frs.-X.
37 Lemelin Jean
38 Vallée Olivier
40 Légaré's saddler shop
Du Pont intersects
41 ——
45 Lessard Elzéar p
46 St. Pierre Auguste
47 Landry Mrs. Moïse
48 Boutet Narcisse
49 Richard Georges
50 Dumontier Frs.-Xavier
Dompierre Albert
Bilodeau Joseph
51 Boutet Cyrille
Crépault Ignace
52 Letellier Mrs. Alexis p
Fournier Miss Sophie
53 Toussaint Arthur
55 Toussaint Frs.-X. p
56 Filion Philéas
58 Sansfaçon François p
De La Chapelle intersects
60 Beaudoin's yard
61 Goudreau J. Nestor
63 Renaud Ferdinand p
65 Guy Joseph
68 Lessard Alexandre p
69 Ampleman Charles P.
70 Dumontier Félix
Dumontier Frs.-X. p
71 Lévesque ——
r Boucher George p
73 Noël ——
75 Goulet David p
76 Filion Philéas (h) p
Bouchard Ovide
77 Leblanc Guillaume
79 Lapointe Jean-Bte. p
80 Masson Prisque p
80½ Boiteau Antoine
81 Gendron Frs.-X. p
82 Giguère Joseph p
84 Lagacé Guillaume
87 Lachaine Joseph
89 Pelletier Pierre p
91 Goulet Pierre p
93 Ferguson William
94 Berthiaume Mrs. M. p
Gagnon Louis
95 ——
95½ Giguère Onésime p
96 Dompierre Ferd., snr. p
99-101 Lachance Joseph p
Church intersects
105 Pouliot Napoléon P.
107 Drolet Louis p
108 Savard Joseph
109 Crépault Ferdinand p
110 Simon Philibert p
111 ——
Royer ——
112 Gravel Alexandre
Ferland Narcisse p
113 Gaulin Louis E.
Pelletier Auguste p
114 Giguère Gaudias
Marquis Mrs. Onésime
115 Masson Mrs. Michel p
Béland Pierre
116 St. Pierre Joseph
116½ Ross Mrs. Alexandre
117 Chink Octave
Gosselin François-X.
118 Nicole Onésime
Bréard Onésime
119 ——
119½ Savard Louis
r Fricot William
120 Gauthier Léandre p
Crown intersects
129 Boucher Télesphore
130 Leclerc Mrs Joseph p
Leclerc Octave
131 Tardif Mrs. Marcel p
r ——
132 St. Laurent Théophile
133 Asselin Prospère
134 Breton Mrs. Joseph
Breton Elzéar
135 Jobin Mrs. Louis
136 Drouin Nazaire p
r Breton Jean
137 Gamache Hormidas p
138 Labbé Pierre p
Poulin Pierre
139 Létourneau Celestin
Létourneau Joseph
Chartrain Eugène
Bolduc Alphonse
140 Colton Martin p
141 Dechêne Prudent p
142 Labrecque M. Alphonse
143 Drouin Elzéar
144 Gagnon Joseph p
Parent Gaudias
146 Gagnon Elzéar p
Roy J. Etienne
147 Bélanger Marc
Dupras Stanislas p
151 Cayen Amable p
Drouin François-X.
152 Blouin Jean p
Laplante Elzéar
154 Langlais Firmin p
Langlais Frs.-X.
155 Boissonneault Pierre p
Vermet Jean-Bte.
156 Racine Ignace
157 Lagacé Joseph p
Pageau Frs.-X.
158 Renaud Victor p
Trudel Joseph
159 Morency Magloire p
DeTonnancour Antoine
160 Asselin Alfred
Grenier Ulric
161 ——
Allard Pierre E.
162 Lachance Apollinaire p
Beauregard Homer
163 Giguère Philéas

164 Julien Mrs. Jean
167 Ernst Alfred
St. Pierre Mrs. Ignace
Fortier Mrs. Henri p
Dorchester intersects
170 Jobin Achille
171 Samson Miss Annie
173 Gauthier Miss Flore
173½ Touchette Mrs.
175 ——
177 Marceau Etienne
178 Picard Adjutor
179 Michaud Avelin
180 Côté Octave p
Côté Mrs. Octave
184 ——
Cloutier Mrs. Edou. p
185 Sansfaçon Edouard
Dion Honoré p
185½ Anctil Miss Emma
Blanchette Miss Henr.
Dion Onésime p
187 Latulippe Fréderick p
Latulippe Elzéar
188 Lessard Célestin
190 Gagnon the Miss
191 Bélanger Pierre p
192 Gosselin Joseph p
194 Béland Philéas p
194½ Chamberland Aurèle
196 Lheureux David p
197 Marceau Jean p
199 Blais ——
Blais Alfred
202 Blouin Joseph
204 ——
Dassylva Arthur
205 Jinchereau Pierre p
207 Hébert Eléazare p
208-210 Paquet Guillaume p
Caron intersects
211 Turgeon Noël
212 St Cyr Godefroi
213 Raymond Henri
Bigaouette Gaudias
Giguère Alfred
214 Verret Télesphore
215 Marcoux Mrs. Elie p
Marcoux Etienne
r Gray Thomas
216 Laroche Alphonse p
217 Marcoux Paul p
Beaubien Louis
218 ——
219 Beaumont Mrs.
220 Laurencelle François p
221 Verrault Octave p
222 Jinchereau Jean p
223 Dubé Joseph
Morel Mrs. Casimir p
226 Fluet Alphonse p
Tremblay Guillaume
227 Giroux Frs.-X.
Trudel Pierre, snr.
228 Asselin Joseph p
229 Dupuis Louis p
Charest David
230 Rhéaume Napoléon p
234 Giguère Clément p
Boucher Elzéar
236 Morency François
St-Anselme intersects
237 Lachance Ovide
St Michel Paul
241 Marceau Ovide
243 Fortier Narcisse
245 Soucy Jules
Marceau Romain p
245½ Bourbeau Norbert
246 Langlois Joseph
247 Tranquille Moise p
r Gauvin Edmond
r ——
248 Langlois Louis p
251 Dumais Bruno p
253 Latulippe Marcel p
Latulippe Joseph
St-Ours intersects

RICHELIEU, fr McMahon w to Martello Tower No. 4, St John wd

6 Bonneau rev. Edouard
8 Sisters of Char. Church
9 Loignon Augustin
D'Youville commences
16-18 Sisters of Char.sch.p
St-Eustache intersects
26 Desrosiers François
St-Georges intersects
31 St-Laurent F. Alfred
33 Horan William
34 Gosselin Frs-X.
Lebel Frs-X. p
35 St-Laurent Mrs. J.-B. p
St-Laurent Elzéar
36 Bureau Jean-Bte
37 Wakefield Matthew
38 Lebel's work shop
39 ——
40 ——
41 Hatch John p
42 ——
Smith William
43 Matte Napoléon
45-47 St-Amant Onés. p
46-48 Lachance Frs.-X. p
49 Skeffington George p
50 McMillan Hugh
51 Masson Mrs. François p
Lheureux Pierre
r Allard Pierre
54 Jenesse Mrs. Jean
St-Augustin intersects
60 ——
62 Flood Thomas p
64 Vézina Jos. Alfred
66 Thibaudeau Mrs. Flav.
r Desroches Mrs. Nap. p
67 Cement factory
68 Cowan Joseph
Smyth Thomas
70 Marmen James p
Despres Alphonse
Tanguay Charles
71 Lanthier Ludger
Woolsey William D.
72 ——
73 Guthrie John
Gagné Alfred
74 Tanguay Joseph p
75 ——
76 Caron Joseph A.
77 Chartré François-X.
Poitras Michel snr. p
78 Poitras' joiner shop
79 Déry Raphaël p
r2 ——
r3 Dion François
80 Delisle Pierre G. p
81 Alain Antoine
r2 Voyer Mrs. Narcisse
r3 Michaud Antoine
r4 Bonenfant Mrs. Joseph
82 Gale Benjamin
84 Poitras Louis T.
Déry Joseph p
Pedard Pierre
85 Desroches Mrs. Charles
86 McNamara Matthew
87 Bilodeau Ignace p
Robitaille Napoleon
88 Morisset Honoré
Laliberté Isidore
Poitras Pierre
89 Pampalon Moïse
Dionne Télesphore
90 Jordan John A.
92 Gingras Olivier p
93 Tanguay Augustin
Lépine Joseph p
94 Lacasse Alfred
95 Robitaille Louis p
96 Stevenson ——
97 Lemieux Urbain
Crook Thomas
98 Munn William p
100 Paradis Jean p
Rochet Antoine
101 Trudel Edmond
102 Robitaille Charles
104 Côté Jean-Bte.
105 Scott Mrs. Stewart
106 Lefebvre Victor
107 Malouin François
108 Matte Mrs. Albert
109 Papillon Joseph
Côte St-Geneviève intersects
111 Pampalon Thomas p

112 Falardeau Joseph
114 Martin Joseph
116 Allard rev. Joseph
116½ Martel Olivier p
117 Gagnon Mrs. Edouard
118½ Chabot Marcel
119 Matte Isidore
120 White Samuel
120½ Ouellet Louis
121 Costolow Jules
122 Fecteau Etienne
122½ Lepage I. Enoch.
123 Amyot Louis S. p
Pagé Mrs. Benjamin
128 Boulet Miss Perpétue
129 Dechêne ——
130 Lyons William
131 Amyot George E.
132-134 Richard J.-Bte. p
133 Hébert Jean.-Bte. C.
136 Silk James, snr.
137 Silk James, jnr.
Smith Mrs. Robert
St-Mary intersects
139 Papillon Isidore p
141 Patry Ferdinand
142 Judd William
143 Roy Joseph
144 Bisset George p
146 White Mrs. Thomas
157 Delisle Siméon
158 Gingras Pierre
159 Bertrand François
160 Thibault Alfred
161 Bordeleau Honoré p
Bordeleau Joseph
162 Lépinay Félix, snr. p
Lépinay Félix, jnr.
163 Beaupré Mrs. Ignace
Beaudoin J.-Bte., snr. p
Beaudoin J.-Bte., jnr.
164 Cantin Victor
165 Meunier Antoine p
166 Defoy Mrs. Augustin p
Labadie Alfred
167 Constantin Edouard
169 Meunier Ferdinand p
171 Boivin Mrs. Joseph
172 Plamondon Mrs. Phil.
Plamondon Miss Lse. p
Chouinard Edmond
Harpe Edouard
173 Turgeon Mrs. Narcisse
174 Gauvin Pierre p
175 Beaupré Henri p
176 ——
177 Beaupré Louis p
179 Henry John
r Casse Théophile
180 Gilbert François p
Trudel Victor
182 ——
St-Claire intersects
184 Paris Mrs. Joseph
186 Houde Barthélemi
188 Matte Edouard p
189 Houde B. & Co.
199 Tardif Joseph
200 Lapointe Hercule
Laperrière Joseph, snr.
201 Cantin Melville
Jobin François p
r Fiset Mrs. Jean
202 Boivin Louis p
204 Fortin Clovis
Guenet Joseph
Robitaille Ulderic
205 Doré Narcisse
Janois Mrs. François p
207 Boivin Narcisse
Boivin François
Vézina Alfred
209 Milaire Ferdinand
Boivin Michel p
r Careau Moise
211 Giasson Nicolas
212 Marois Paul p
213 Delisle Louis p
214 Brousseau Mrs. Mich. p
Brousseau Michel
215 Smith Robert
216 Chabot ——
r Dupuis Barthélemi
218 Caron Joseph p
220 Gagné ——
r Amiot Augustin
222 Côté Jean-Bte.
Drolet Théophile
224 Robitaille Louis P.
Voyer Frs.-X. p
Minguy Mrs. Joseph
226 Voyer Isidore
Déligny intersects
230 Matte Damien p
232 Laperrière Damase
r Tardif François
234 Jobin Godfroi p
r Laforce Isidore
235 Rochet François p
236 Papillon Samuel
237 Gagnon Joseph
238 Bedard Eugène
240 Plourde Jean-Bte.
242 Tardif Victor p
Giroux Miss Delima
244 Trudel Pierre
Mercier Edouard p
245 Nadeau Philéas
Jobin Ferdinand p
248 Bussière Joseph
249 Légaré Alexandre
250 Dussault Etienne
251 Langlois François
252 Papillon Raphael
253 Langlois Narcisse p
254 Robitaille Edouard p
256 Richard Georges
258-262 Amiot Louis p
260 Germain Isidore
Racine intersects
266 Marcoux Etienne
Langlois Jean
Drolet Omer
268 Lanouette Léandre p
Sutherland intersects
270 Bussière Jean p
271 Marcoux Eugène
Paré Urbain
Hamel Michel
272 Greffard Joseph
274 Gingras François p
Grenon François
276 Denis Augustin p
278 Fréchette Germain
280 Marcoux Alphonse
282 Roussin Arthur
284 Dubuc George
Doré Nazaire
Bussière Paul p
286 Handford Joseph
Drolet Léon
Drolet Jérémie
288 Roy Joseph
289 Robitaille Jacques p
Julien Jacques
290 Lafrance ——
292 Tardif Louis, snr. p
Tardif Louis, jnr.
r Marois Lazare
293 Lefebvre Philippe
Thibault Alfred

RICHMOND, fr 2 Robitaille w to Martello Tower No. 4, St John wd

1 Fournier Flavien p
2 Côté Isaïe
3 Côté Jean-Bte. p
Bouillé Elie
4 Favron Olivier, jnr.
5 Duval Mrs. Charles
Rogers Mrs.
6 Pelletier Joseph
7 Proulx Mrs. Urbain p
Trotier George
9 Fradet Mrs. Augustin
11 Morisset Etienne
13 Spiers Mrs. James
Dawson Mrs. Wm.
14 Valcourt Gilbert
St-Mary intersects
19 Rémillard Louis
Blais Louis
20 Lemelin Jérémie
22 Drouin Ferdinand p
24 Hammond John F. p
26 Gagnon Joseph
28 Gariépy Joseph A. p
32 St Hilaire Joseph

Martineau Narcisse,jnr.
38 Gravel Thomas p
Girard Simon p
Doyer Mrs. David
41 Kirouac Napoléon
Gagné Mrs. Charles
42 Tanguay Alphonse p
Fortin Ferdinand
43 Brown John p
44 Gauvin P. Napoléon p
45 Patry Eusèbe p
Drolet Jean-Bte.
46 Gagnon Miss Joseph p
48 Blouin Théodore p
50 Perkins Richard
St-Claire intersects
54 Dolbec Elzéar
Rochet Mrs. Germain
56 Martel Honoré, jnr.
Morisset Georges
58 Savard Thomas
Martel Joseph p
Martel Jules
r Moreau Chrysostôme p
61 Martineau Narc., snr. p
Hardy Olivier
63 Côté François
Lacasse Charles p
64 Baker Jean Bte., jnr.
Baker Jean-Bte., snr
65 Lasasse Arthur p
Moisan Olivier
66 Martel Félix p
68 Moisan Mrs. Nap. p
71 East Hubert p
74 Roussel Edouard
76 Drolet Athanase p
Bolduc Joseph
78 Gagnon Thomas p
80 Labrecque Mrs. Jean
82 Gérard Napoléon
83 Martel Honoré, snr.
Martel Augustin
84 Laroche Louis P. p
86 Poiré David
87 Lefebvre Onésime p
88 Laperrière Napoléon p
Lacroix Napoléon
Déligny intersects
89 unoccupied
90-92 Rowbotton John p
93 unoccupied
94 Wagner Alexandre p
96 unoccupied
98 unoccupied
99 Lacombe Edouard
Beaubien Philéas
102 unoccupied
103 Auclair Ferd., snr. p
Auclair Ferd., jnr.
104 Fleury Louis, jnr.
106 Doyer Joseph p
106½ Bérubé Henri
108 Giroux Mrs. Edouard
109 Fontaine Télesphore p
112 unoccupied
Côte à la Négrese commences
118 Fleury Louis, snr.
120 Martel Louis, snr. p
Martel Louis, jnr.
Sutherland commences
122 Roy Honoré
Cantin Jean
124 Blais David p
r Baker Joseph
126 Fleury Edouard p
128 Roy Mrs. Honoré p
130 Dion Elzéar

ROBITAILLE, fr St Real s to 7 Latourelle, St John wd
2 Favron Olivier, snr.
Richmond commences
9 Roy Mrs. Emilie p
13 Boily Alfred

RYLAND, fr 147 Crown w to 132 Dorchester, St Roch wd
9 Trudel's saw mill
12 Baillargeon Mrs. Flav. p
Baillargeon Pierre
Dufresne Georges
14 Sharpe Mrs. James p
16 Lennon John
18 Racine Pierre p
Lessard François
18½ Faucher Léandre
Rancour Jean
20 Séguin Emilien
23 Valin Charles p
24 Langlais Michel
26 Lheureux Narcisse p
28 Lheureux Pierre p
28½ Descombes François p
30 Lessard Alfred p
31 Bailey Joseph p
33 Cloutier Jean p
34 Coulombe Mrs. Louis p
36 Juneau Onésime p
Dorchester intersects

SAULT - AU - MATELOT, fr 115 Mountain Hill n to St Paul, St Peter wd
2 Beaudet & Chinic
3 Morning Chronicle Of.
4 Turcot Israël P.
5-7 Lafrance George
6 ——
8 Carr Thomas
9 Ledroit Théophile
10 McCallum Archib. (h)
11-13 Supervisor of cullers Crown timber dues
Harney Thomas
12 ——
St-Antoine commences
15 Hearn honorable John
17-19 Clogg J. R. & Co.
18 Burroughs George H.
20 Thomas Francis T.
21 Rooney Joseph
23-29 Guérard Louis, jnr.
24 N.-D. Savings Bank
31 Lortie Alexis p
33-35 Canada Company
34 La Banque Nationale
Paquet Edouard
34½ Merchants Bank
36 Charlebois J. Alfred
37-39 Fraser A. & Co.
40-42 Great-N.-W. T. Co.
41 Fraser Edwin
Sanders Arthur
43-45 Parent Thomas p
44 Gauvreau, Pelletier & Cie.
46 Murphy O. & Nephew
47 Wagner Joseph
Hanrahan Patrick
48 Beemer's office
49-51 Shea J. & Bro.
53 Fraser Andrew
Sutherland William p
54 Donnelly Joseph T.
Doyle Mrs. John
55 Fraser & Sutherland p
56 Fraser & Co.
57 Butler Miss Henriettap
58 Glass John
59 ——
60 Alleyn's sail loft
61 Lortie A. & T.
62 Gingras P. & Co.
63 Wagner Charles
64 Auger & Campbell
St-James commences
67-69 Fire Station No. 5
71 Kelly Mrs. Thomas
73 Matte Théophile
75 ——
77 Petersen Andrew
79 ——
81 Donnelly John
83-85 Grenier Eutrope
86 ——
87 Côté, Roe & Co.
88 Lavoie Mrs. Thomas
McConnell Mrs. Thos.
89 Roe Jeffery
90-92 McKibbin Charles
91-93 Laflamme Olivier
95 Convey Augustin
97 Ryan Michael
St-Paul interseets

SCOTT, fr 407 St John s to 172 Grande Allée Montcalm wd
1 Bernier Lucien
4 Dugal Alfred

5 Matte's work shop
6 Soulard Joseph
8 Bergeron Emmanuel
St-Gabriel commences
10 Hardy Charles p
St-Patrick ends
16 Janois Jean p
17 Gauvin Denis p
18 Boulet Michel p
Boulet Hermenégilde
19 Godin François p
22 Dufresne Joseph p
23 Godin Frs.-X. p
Fiset Mrs. Antonin
24 Girard Joseph
Burton commences
25 Frédéric Antoine p
27 Laforce Elzéar p
Drolet Napoléon
28 Lacroix J. Cyrial p
29 Pampalon Arthur
Lacasse Léon
Richard Mrs. Félix
30 Petitclerc Frs.-X.
30½ Fiset Napoléon
Laberge Mrs. Frs.
32 Labadie J. Pierre
34 Bergeron Barthélemi
35 Morisset Isidore, jnr.
36 Arteau François
37 Falardeau Frs.-X. p
38 Boiteau Jean p
39 Morisset Eugène
40-42 Grenier François p
41 Ménard Noé p
Caron Blaise
Prévost commences
44 ——
48 Giguère François
Letarte Napoléon
49 Coveny Edward p
Artillery ends
50 Juneau Stanislas
52 Malouin Honoré
54 Coriveau Cyrille
r Juneau Joseph p
r Girard Anselme
55 Delisle Ferdinand p
56 Côté Alfred
Rousseau Mrs. Honoré
58-60 Delisle François
59 Robitaille Siméon p
Plessis commences
61 Blanchet Joseph
Petitclerc Etienne p
62 Hamel Louis
63 Garneau ——
64 ——
65 Côté Praxède p
Côté Mrs. Nicolas
66 Linteau Jean-Bte.
Hamel Hermenégilde p
68 Pender John
Laperrière Mrs. Louis p
70 Grenier Pierre p
71 Giguère Honoré
72 Charbonneau David p
73 Couet Adolphe p
74 Baril Wilbrod p
75 Perrault Mrs. Frs. p
Rancour François
79 Buckley James
Bilodeau Joseph
80 Baril Edmond p
81 Corcoran William R.
Soulard Edmond
82 Laliberté Honoré
Blondeau François p
85 Gagnon's lumber yard
91 Mulhall Miss Ellen p
Mathieu Joseph
92 Gagnon Olivier p
93 Bertrand Louis
Petitclerc Joseph p
94 Premont Joseph
96 Vézina Elzéar
98 Samson Thomas p
99 Walsh William p
100 Drolet Philippe
102 Auclair Narcisse p
Robitaille Mrs. Etienne
105 ——
106 Mercier Jean-Bte.
Noël Prudent p
107 Ethier Alphonse
108 Grey Mrs. James p
109 ——
111 Burns John
113 Careau Mrs. Hilaire
114 Leclerc Alfred p
Lafrance Frs.-X.
Giguère Jean-Bte.
115 Chamberland Joseph
116 Jobin Patrice
LeMoine N. L. St. Geo.
117 Genest Pierre p
r Bedard Augustin
Bedard Louis
118 Jobin Mrs. Théophile p
Jobin Jean J.
Genest Frs.-X.
119 Dufour Nazaire
St-Amable intersects
121-123 Marchand Honoré
125 Poirier Pierre p
Côté Narcisse
127 McKenna John
127½ ——
129 ——
131 Martin Miss Bertha p
140 Dion Aurélien V.
143 O'Brien William p
145-147 Rancour Noël p
149 Rancour Joseph
150 Dunlop Johnston J.
Ahern Mrs. Edward
Ahern Miss Kate
151 Minguy François p
153 Dufresne Jean p
r Côté Zéphirin
155 Read William
Turcot Louis
157 Dumlin Launclot B. p
159 Fletcher Edward T.
Fletcher Ormond
161 Fleming Mrs. Joseph
163 ——
Grande Allée intersects

SIMARD, fr St John going n-w, St John wd

2 Williams right rev. J.
Williams rev. Lennox
4 Stuart hon. judge A. p
Stuart Gustavus G.
6 Gowen Edmund
8 Judge Cornelius
10 McConnell Owen

SMITH, fr 155 Crown w to Dorchester, St Roch wd

1 Martineau Alexandre
r Brière Louis
r Sansfaçon Thomas
6 Descroiselles François
Descroiselles Joseph
8 Vachon Damase
Beaulieu Arsène
Nolin Maxime
Lessard Joseph
10 Gagnon Frs. X. p
r ——
14 Auger Jacques p
16 Villeneuve Elzéar p
17 ——
18 Deslauriers Jean
r Ratté Honoré p
19 Marcoux Gaspard
Blouin Gustave
21 Marquis François
22 Rancour Pierre p
Turcot Jacques
23 Picard Edouard p
24 Lheureux George p
25 Mitron Mrs. François p
Mitron François
Langlais Mathias
27 Drouin Olivier p
31 Drouin Gilbert p
Catara Joseph
r Lessard Mrs. Narcisse
33 Drouin Alexis p
35 Dufresne Jean
Grenon Arthur
37 Asselin Paul p
Morin Elie
39 Larose Louis
r Villeneuve Charles
41 Breton Eugène
r Dufresne Joseph

45 Laliberté Louis
Dorchester intersects
SOUS-LE-CAP, fr Dambourgès e to St James St Peter wd
3 Bernier Philéas
O'Malley Patrick
Lapointe Célestin
9 Flynn John
11 Fleury Damase
15 Dundon James
Hewitt Alfred
17 Gastonguay Charles
19 Samson Isaïe
21 Montambault Ovide
23 Dupuis Alphonse B.
24 Lamonde George
Turcotte Mrs. Phidime
27 ——
29 Lemieux Alfred
31 Côté Alphonse
33 Simard Edouard
35 Renaud Miss Flore
37 Fortin Mrs. Ignece
39 Beliveau Mrs. Israel
41 Gagné Mrs. Jean-Bte.
45 McKibbin William
46 ——
47 Hawkins Thomas
49 Convey Mrs. William
51 Laflamme Olivier
55 Roe Jeffrey
Kelly Mrs. John
57 Grenier Eutrope
59 Guérard Napoléon
61 St Pierre Jean-Bte.
Langlois François
63 Quinn George
65 Matte Théophile (h)
69 McCarthy James
Tierney Michael
71 Paré Polycarpe
Paré George
St-James ends
SOUS-LE-FORT, fr river St Lawrence w to 15 Little Champlain, dividing St Peter and Champlain wds
4 Potvin Thomas
G. N. W. Teleg. office
Montreal Pilot office
6 Paquet & Potvin
Dalhousie intersects
8 Michaud Joseph R.
10 Lantier François
12 Jacques Oct. & Co.
14 Paquet & Potvin
15 Slattery William
Laliberté Jules
Belles Iles Joseph G.
16 Poulin Louis
Vézina Joseph
Fournier Jean-Bte.
Germain Mrs. Pierre
Demers Honoré
17 Shipman Thamas D.
18-22 Louis J. & Sons
19-21 Audet & Robitaille
St-Peter intersects
23-25 Joseph A. & Sons
24-26 Toussaint Arthur
Notre-Dame lane ends
27 ——
29 Gunn Francis
31-35 Thibaudeau Misaël p
32 Bouchard J. Ernest
33 Labrie François-X.
34 Drolet François
36 Roy Charles, snr.
37 Shaw S. J. & Co.
Notre-Dame intersects
38 Caron A. P. & Frère
39 ——
41 Lavoie Bonaventure
43 Hardy Joseph p
44-46 Boivin P. Isaïe
45-47 Bilodeau Louis
48-50 Maloney James
49 Toussaint Frs.-X.
Turgeon Pierre L.
51 ——
52 ——
53 Laforte Pierre
54 ——
55 Rouillard Nicolas p
56 Roy Jean
57 Talbot & Co. p
58 Hamel Jos. & Bros. p
60 Quilty Mrs. Thomas
Little Champlain intersects
ST AMABLE, fr 124 St Augustin w to 125 Scott, Montcalm wd
4 Webb John p
6 Andrews Thomas W.
8 Walker John
8½ Taylor Mrs. William
Baxter Mrs. William
Conroy intersects
10 Tims Frank D.
12 Audet Jean
13 Gilchen Thomas p
14 Holliday John
15 Montizambert Edward
16 Pemberton Edward H.
18 Boyce Mrs. Edward
Hartley Robert
Hartley Mrs. Richard
20 ——
D'Artigny intersects
22 Frenet L. Elzéar p
24 Seeberg Lauritz
25 O'Regan James
26 Mackedie Daniel
28 LeMay George
34 Shaw Alexander p
St-Michael intersects
Blaiklock's row
1 ——
3 ——
5 Grant Mrs. William
7 ——
9 Rowan John
11
Lachevrotière intersects
68-70 Good Shepherd sch.
69 Bradford William
71 Hardy Elzéar
76 Delisle François
r Denis Joseph
r Drouin Olivier
Berthelot intersects
78 Hospice St Charles
90 Genest Pierre (h) p
91 Caulfield John
Robitaille Pierre
Scott intersects
95 O'Reilly Andrew
ST ANDRÉ, fr St Peter w to Ramsay, St Peter wd
2 Kirouac F. & Son
3 Kirouac's store
6 Renaud & Co.
8 McCorkell John J.
Renfrew's storeroom
10 ——
12 Frost & Wood
14 Létourneau F.-X. & Co.
16 Bur. du percep. des Q.R.
18 Noël Joseph
20-22 Gagnon & Bros.
24 Leclerc & Letellier
26-46 Renaud's stores
48 Leclerc Laurent
Belleau ends
50 Rousseau Cléophas
52 Rioux's rear entrance
54 Laroche's store
56-58 Reid J. & W.
60-70 Demers & Riverin
72-74 Piddington Thos. A.
76-78 Rousseau & Bernier
90 Caseau's plaster mill
92-94 Can. Rubber Co's w.
95 Reid's store
97 Can. Rubber Co's store
St-Thomas intersects
98-104 Terreau's foundry
99 Archer & Co.
105 Clint's lumber yard
120 Lemesurier & Sons
125 D. C. Mfg. Co. offi. & wks
127-137 Clint's lum. yard
134 McCallum's brewery
— Lumber yards
Ramsay intersects

ST ANDREW, fr 103 St Ann w to 33 St Stanislas, St Louis wd

2 Registry office
Archives Department
3 St-Andrew church
4 Inspector of W. & M.
Gas inspector's office
Septuor Hayden hall
r Moreau Alfred
5 Cook rev. John
6 Thompson John
8 Woodside Hugh
10 Smith Henry
12 Déry George
Maillet Miss Philomène
Plante Mrs Herménég.
Pepin Miss Caroline
Boulet Miss Marceline
Masse ——
r Barbeau Isidore
14 Jackson Fr. Alfred p
Turcotte Mrs. Buteau
16-20 McKnight Pat. W.
St-Stanislas intersects

ST ANGELE, fr McMahon s to 125 St Ann, Palace and St Louis wds

2 Glass John p
4 Murray Mrs. Marshal
7 Giguère Ferdinand
Gauvreau Miss Joséph.
Elgin intersects
9 O'Regan Peter p
10 Fortin Antoine
11 Sparling rev. J. Walter
13 Doyle Patrick p
15-17 Mercantile academy
16 Brousseau Elz'ar
Des Anges commences
18 Hatch's shop
19 Thom William p
20 ——
St-John intersects
21
23 Doyle Mrs. Hugh
24 Dynes Joseph
25 Cross Henry
26 O'Donnell James p
27 Roy Mrs. François p
28 Foley Martin (h)
30 Pageau Joseph O.
32 Warren Mrs. Charles
34 Vincent William
38 Sharpe James
Dugal Miss Emilie
Fontaine Mrs. Joseph O.
40
— Wesleyan Church
Dauphine intersects
46 McKenzie Mrs. William
St-Ann intersects

ST ANN, fr Frontenac w to 41 D'Auteuil, St Louis wd

Frontenac Dufferin terrace
— Entrance to pass. elev.
Frontenac ends
Place d'Armes
10 Clapham J. Greaves p
Du Fort ends
UNION BUILDING
12 Morgan David p
16 Scott Mrs. Michael
18 Henry Joseph W. p
20 Marsden Dr. William p
Provincial Revenue offi.
Treasure intersects
22 Vallée Dr. Arthur p
24 Fiset Louis J. C.
26 Tousignant J. Ovide p
28-30 LaRue V. W. p
32 Ahern Dr. Michael
34-40 Henchey Patrick p
Henchey Dr. John H.
36 Ledroit Théophile p
42 Hossack George p
44-46 Hossack G. & C.
Garden intersects
49-51-53 Russell house
55-57 Lambert Louis p
59 Campeau Olivier F. p
Campeau M. A. O. Félix
61 Andrews Ferdinand H.
Thom John S.
63 Picher Arsène
65 Lane Miss Elizabeth
67 Bickell Mrs. William H.
Verge Dr. Chs. Auguste
71 Jolicœur Philippe p
URSULINE TERRACE
73 Rowand Dr. Alex. E.
75 Dawson J. Thomas
76 Bilodeau François-X.
77 Ross Dr. Harrison D.
78 Fiset Joseph
79 Scott William C.
81 Parke Dr. C. Smith
87 Trudel Mrs. Ferd. p
89 Hough Charles p (h)
Hough Henry
91-93 Lefebvre Léonard p
95-103 Hough's liv. stables
St-Andrew commences
102 St Andrew Church
105 Carrier Mrs. Joseph p
Pelletier Joseph E. C.
106 Cook rev. John p
St-Stanislas ends
107 Robertson Alexander
109 Harris Edward B. p
Harris George
111 Chouinard Mrs. H. J. p
Chouinard H. J. J.-B.
Chouinard Joseph
113 Waddell Mrs. Alex. p
113½ Lowe James
115 Atkinson Mrs. Edward
117 ——
119 St Patrick Liter'y Inst.p
121-123 St. Patrick's Hall
125 Women's Christ. Ass.
Cochrane Mrs. James
Dawson Miss.
— Morrin College
— Ent. to Morrin Coll. C.
St-Angèle ends
128 Hamel Dr. Auguste C. p
St-Ursule intersects
130 Boswell St. George
131 Sharples John
132 Knight Alf. F. A.
Knight Mrs. Alfred p
134 Thomson Donald C.
135 Landry Ernest p
136 Fitch Edson p
137 Sharples Mrs. Chs. snr.
138 Sewell Dr. Collin C. p
139 Bossé Henri C.
140 Prower J. Elton
141 ——
D'Auteuil intersects

ST ANSELME, fr 370 St Valier n to river St Charles, Jacques-Cartier and St Roch wds

St-Helen ends
9 Jobin Charles p
10 Hallée Joseph p
11 Blondeau Jos., snr. p
13 Blondeau Joseph, jnr.
Charest intersects
15-17 Julien Paul p
16 Migner's factory p
19 ——
20 Migner Octave p (h)
N.-D.-des-Anges intersects
23-25 Giguère Mrs. Martin
28 Carrier William
29 Lessard François-X.
St-Joseph intersects
30 Bedard ——
31 Bouchard Thomas
33 Bouchard Pierre
34 Gagnon Charles
35 Vallière J. & J.
36 Dumontier Mrs. Jean
St-François intersects
38 Langlois Laurent (h)
40 Bedard Ludger
42 ——
King intersects
43 Dubé Anselme p
r Coriveau ——
45 Guay Jérôme p
45½ Sylvain Thomas

Richardson intersects
47 St Hilaire Louis p
Queen intersects
Commissioners intersects
64 Landry Louis p
66 Maranda Alfred p
Godbout Mrs. Olivier
68 Caron Gaspard p
74 Lamontagne Joseph
78 Durand Mrs. Louis
Prince Edward ends

ST ANTOINE, fr 12 Sault-au-Matelot e to river St Lawrence, St Peter wd

2 Walsh James
McCann John
4 MacNider James & Co.
St-Peter intersects
6 Begin & Co.
7 Dawson & Co.
8-10 English Miss Julia
11-13-15 Ross John & Co.
12 Roy J. Esdras
14-16 Morisset Narcisse
17 Ross John & Co.
18 Vallerand André E.

ST AUGUSTIN, fr below St George s to 86 Grande Allée, St John and Montcalm wds

2 Dechêne Thomas
3 Bazin Pierre I., snr. p
Racine Léon
3½ Bazin Fortunat
4 Pageau's work shop
5 Charest Elzéar
7-9 Burke Gabriel
St-Georges intersects
St-Olivier intersects
20 Metivier Edouard
22 Pichet Mrs. Ambroise p
23 Masson Miss Philom. p
Richelieu intersects
33 Shed
34 Gauvreau T. Alfred
D'Aiguillon intersects
36 Sansfaçon Absalon
37 Bowen Miss Alice
38 Coombe Isaac
Cooper John
39-43 Roy Alphonse p
St-John intersects
47-49 Côté Mrs. Joseph
Côté Narcisse
50 St Matthew's cemetery
53 Rousseau Mrs. Joseph
St-Joachim intersects
57 Pinsonneault Georges L.
59 Chateauvert Pierre p
r Bilodeau ——
62 Turcot Nazaire A., jnr.
63 LeMay L. Pamphile p
64 Power Richard
O'Connell commences
65 Weippert Hubert
Weippert Weippert H.
67 Donovan Mrs. Michael
69 Dorval Joseph
71 Belleau Mrs. Jean-Bte.
77 Romerill George
— Cistern
St-Patrick intersects
80 Kell Mrs. Thomas
82 Tessier Mrs. Pierre p
84 Murphy Mrs. Thomas
Scallion Thomas
Mathews J. Thomas
85 Sirois Joseph
86 Lawrence John
Lawrence Mrs. James
88 Trudel Louis
Artillery intersects
90 Birmingham Michael
93 Howlett John p
St-Julia intersects
112 Corrigan Miss Cath. p
Corrigan James
114 Sewell Alexander p
116 Dean William R.

DEPARTMENTAL OFFICES
Western Block
141 Auditor's office
Cadastre office
Dept. of Railway
Queen's Printer office
Dept. of Crown Lands
Dept. of Attor. General
Dept. of Prov. Secret.
Dept. of Public Inst.
Dept. of Treasury
144 Girl's High School
Norton Mrs. Richard
146 Stewart George, jnr.
St-Amable commences
148 Mountain Mrs. M. G.
Allen Miss Elizabeth
Grande Allée intersects

ST CHARLES, fr 159 St Paul w to Lacroix, St Peter wd

2 Morin Philippe
6 Learmouth A. & Co. p
Brewery lane commences
8 ——
12 Williams Bayard
14 ——
16 Samson Charles p
16¼ ——
16½ ——
18 Montreuil Nérée Y.
20 Parke J. & Son
24 Vessot S. & Co.
27 Curling Club
Bath commences
30 ——
32-36 Asb. Ming. & Mg. Co.
38 Murphy John p
40 Hallessy Mrs. William
Martin James
Cochrane Matthew
42 Allaire Louis N.
44 Allaire François p
46 Berry Melville B.
48 Byrne Daniel p
Lacroix intersects

ST CLAIRE, fr 47 St Real s to 398 St John, St John wd

1 Stewart William J.
Morin Ferdinand
Rancour Mrs. Joseph
2 Police Station No. 7
5 Chabot Ludger
Angers Honoré
Richmond intersects
8-10 Langlois Cyrille p
Langlois Napoléon, bds.
Latourelle intersects
15 Gingras Augustin p
16-18 ——
r Drolet Antoine p
Drolet Athanase
17 Leclerc Barthélemi
19 Cazeau Nazaire p
20 Dalaire Jean
22 Bégin Omer J.
24 Lortie J. Henri p
Drolet Mrs. Frs-X.
26 Richard François
27 Larue Octave
St-Olivier intersects
29 Trudel Miss Caroline p
31 Patry Magloire
33 Depeins Antoine p
Goulet Thomas
34 Lépine Mrs. François
36 DeVarennes' w'k shop
Richelieu intersects
41 Desaulniers Mrs. F-X.
Desaulniers Miss Marie
43 Poitras Michel
Parent Mrs. Augustin p
Vallière Mrs. Romain
45 Vallerand Edouard
Laberge Miss Schol. p
46 Patoine Pierre
Côté Sylla
47 Cloutier Mrs.
Jalbert Mrs. Octave
Thibault Miss Emma
49 Delisle the Miss
57 Gendreau & Bedard
D'Aiguillon intersects
— Presbytery
St-John intersects

ST CROIX, see CONROY, page 75

ST DENIS, fr 37 Laporte w to St Ursule, St Louis wd
2 Whitehead Joseph
4 Smith H. Stanley
6 Anderson Mrs. Horatio
8 Langlois Charles B.
Des Grisens ends
10 Fry Edward C.
12 Ahern Arthur
14 McKenzie Charles p
McKenzie Miss Annie
Provan Mrs. Alexander
16 Joly honble. Henri G.
Joly Edmond G.
18 Desbarats W. Selby
20 ——
De Brebœuf ends
26 Machin Henry T.
28 Baldwin William H. p
Baldwin William A. C.
30 Quebec High School
Harper Dr. John
Hewton Robert
St-Ursule ends

ST DOMINIQUE, fr 64 St Valier n to Prince Edward, Jacques-Cartier and St Roch wds
1 Sansfaçon Miss Angèle
2 Fortin Napoléon
4 Carbonneau Mrs.
5 St Pierre Napoléon
7 Noël Jean-Baptiste
9 Williams Henry
11 Lizotte Fabien
12 Vézina Victor p
Baronne commences
13 Dassylva Dominique
14 Kipling Benjamin
Alleyn John
15 Jacobs William
17 Richard Jacques p
19 Richard Elzéar
21 Daly Randolph
Rhéaume Narcisse p
Des Prairies intersects
24 Letarte Laurent
25 Henry John
26 ——
27 Fraser Donald p
28 Dubé Félix
29 Boivin Samuel
30 Moisan Joseph
32 Defoy Miss Marie
34 Chatigny Charles
35 ——
36 Adam Amédée
37 Gingras Frs.-X. p
38 Potvin Jean
St-Marguerite intersects
41 Lapointe Emile
42 ——
45 Genest Miss Luce
Desfossés intersects
46 Roy Honoré
Roy Miss Joséphine
Turner David
49 Dupuis Pierre
McLauchlin Joseph
51 Bérubé Miss Eléonore p
52 Beauchamp Joseph
53 Learmonth Alexander
54 McEwan James P. p
Pinhey Mrs. Henry
St-Joseph intersects
55 Hookes Isaac p
58 Allaire Joseph O.
Arel Mrs. Elzéar
60-62 Martin Mrs. Bern.
r Fournier François
St-François intersects
57 Kennedy John
Bain Richard
Lafrance Nicolas
King intersects
71 Kelly William
73 Black William p
75 Mathieu's joiner shop
76-86 Rochet Olivier
83 Kelly William
O'Neil David
85 Paquet Hermenégilde
Hagerty Miss Julia
87 Lapointe Mrs. Gabriel
Moisan Philéas
89 Picard Dominique
Mathieu Augustin
Ouellet Mrs. Frs.-X.
91 Trudel Jean-Bte.
Morisset Mrs. Frs.-X.
Queen intersects

ST EUSTACHE, fr Little Richmond s to St Julia, St John and Montcalm wds
1 Côté Célestin
2 Driscoll James p
4 Morrison Hugh p
Morrison Francis
7 Thomas Francis T. p
8 Read Samuel
St-Olivier intersects
9 Dispensary
16 McDonald William M.p
Richelieu intersects
23 Quebec marble works
St-Georges intersects
28 Hawkins Frederick p
D'Aiguillon intersects
29 Joncas Mrs. Joseph
Joncas Miss Arthémise
31 Chevalier Mrs. Guil. p
Laporte Mrs. André
33 Maheux Eusèbe
Fitzgerald Mrs. Patrick
34 ——
36 Lambert Alexandre
37 Fournier Jean-Bte.
38-40 Trudel Mrs. Joseph
Tanguay Emile, bds.
Cloutier Jean-Rte. bds.
Barthe Ulric, bds.
St-John intersects
39 Teakie Mrs. George M.
41 Courtney Mrs. James
Argue Thomas
42 Houghton Thomas
44 Hearn honble. John p
St-Joachim intersects
49 ——
50 Elvin Mrs. Richard
McCaffrey Hugh
51 ——
52 Kavanagh Richard
Shea David
Robitaille Pierre
53 McLaughlin William
54 Wall Mrs. John
HARTFORD TERRACE
55 ——
56 Clavet Joseph
57 Kiley Patrick
58 Gingras Arthur p
59 Giblin John
60 ——
r Roy Pierre
61 Herley John p
62 Coogan Michael
Cloutier Napoléon
McPherson Miss Marg.
Sherlock Matthew
63 Flynn John
Hulse capt. Samuel
64 Alexander George
65 Johnston William p
66 Moisan Joseph, jnr.
Moisan Joseph, snr.
67 Fluke Miss Isabella
68 Burns James
69 Beauchamp Andrew
70 Donovan Denis
71 Feltus John
72 Teaffe Mrs. Patrick
73 McKenna John O. p
75 Meadows George
Burke Mrs. Martin
St-Patrick intersects
77 ——
Lepage François R.
78 Keating Edmund
Barrow Samuel
79 ——
Dubois Louis
80 Carr John p
Treffry Joseph E.
81 Kelly Mrs. James
82 ——

83 Sebire Mrs. William
84 McCausland Charles
85 Sullivan William p
86 Cummins Peter
Cummins Michael
87 ——
Artillery commences
88 Corneil Mrs. Samuel
89 Cotnam George
90 Lafrance Edouard
91 Sponza James
93 Hartin Patrick p
95 Pinford George
100 Brown William
Brown Lewis
Stoppelben Peter
103 Kelly Owen p
104 Mead Mrs. George p
Cotter Patrick
105 Connolly Mrs. John
Walsh Matthew F.
106-108 Modler Richard J.
107 Birmingham William p
109 Copeman James
St-Julia intersects

ST FAMILLE, fr 35 Rampart s to 2 Fabrique, Palace wd

1 Tardivel Jules P.
2 Auger Amédée J.
3 Blanchet David
4 Farant Louis p
5 Pitt Charles
6 Shee John H. p
Wherry Mrs. John L.
7 Letellier J.-B. E.
8 Legendre Napoléon
9 Pennée Frank
Pennée Mrs. G. M.
Guay George, bds.
9½ Hudson Richard, jnr.
10 DeMartigny Chs. P. I.
11 Hardy Joseph
12 Pelletier Rodolphe
13 LeSueur Philippe
14 Roy Miss Hélène p
15 Sammon the Misses
Hébert ends
16 Jackson Edwin
Couillard commences
17 Dionne Zéphirin
Neville Miss Elizabeth
Gauvin Camille
18 Cazeau Vincent p
19 Gauthier the Miss
20 Bergeron Joseph
Cloutier L. Arsène
21 Robitaille Napoléon
Thompson J. Alf., bds.
22 ——
23 Entrance to Laval Univ.
24 Lefebvre Louis p
26 Anctil Jean L.
28 Larochelle Edouard
30 Giroux Mrs. Pierre O. p
32 Smith Paul E.
34 Grondin Joseph
36 Delorme Louis
38 LaRue George
Garneau commences
40 Roche Mrs. Edward
40½ Garneau Frs.-X.
47 Baillairgé Mrs. Théoph.
48 Harris Henry
Fournier François-X.
Fabrique commences

ST FLAVIEN, fr 43 Rampart s to 20 Garneau, Palace wd

7 Corneil James W.
Corneil Charles, bds.
8 Gagnon Gustave
9 Burke Edward C.
10 McDonald J. Day
11-13-15 Hosp. de la Misér.
12 Scott James G.
14 Wilson John
Couillard intersects
16 Morisset Joseph
Dumas Mrs. Pierre
17 Myrand Mrs. L. Japh. p
Marmet Olivier
18 Chalut Miss Ursule
Nolan David p
19 Roy Simon
20 Croteau François
20½ ——
22 Shea Mrs. James p
23 Carr Thomas p
24 Myrand Ernest
26 LaRue Gilbert H.
27 Medley William H.
r Tobin's joiner shop
28 Walsh Thadeus J. p
29 Laroche Rémi
Plante Joseph
30 O'Neil Mrs. Jeremiah
Vallerand Aristide G.L.
Carrier J. Emile
31 DeBlois honble. Pierre
Drouin Miss Archange
Lavallée Miss Clara
Mallard Mrs. Louis
Lapointe Mrs. Joseph
Garneau intersects

ST FOYE ROAD, fr St John toll gate w to Belvedere road, outside City limits

NORTH SIDE

— Chinic honble. Eug. p
— Pope Alexander p
— Burroughs John H. R. p
— Murray Mrs. Rebecca
— Jones John L.
— Finlay Asylum p
— Smith Robert H. p
— Hall William C. J. p
— McLimont William p
— McLimont John C.
— Davidson Miss Sarah
— ——
— Hall George B.
— Thomson John C. p
— Ross honble. D. A. p
— Thomson Andrew p
— Hamilton Robert p
— ——
Monument des Braves
— Dunscomb John W. p
— Barrow Edmund C. p
—

SOUTH SIDE

—
— Janssen Camille
— Cook William
— Thomson George H. p
— Gowen Hamond
Maple Avenue commences
— Tasohereau Léonce p
— Defoy Joseph A. p
— LaRue Eleusippe p
— Dean Charles P. p
— Bruce Robert p
— Laurie Mrs. Archibald p
— Lawrence George p
— Ross N. Neilson
Belvedere road commences

ST FRANCOIS, fr 71 St Roch w to 72 St Ours, St Roch wd

2 Bouret & Marchand
3 Russell Hotel ice house
4 Lepage Joseph
Paradis Joseph
r Gauthier Anthime
5 ——
O'Reilly Edward
6 Hille August
Jewell capt. Henry
r Grenier Miss Emerance
8 Archer Joseph, snr. p
Leduc Mrs. Ovide
9 Ouellet Pierre
10 Martel Jean-Bte.
Guillaume François
r Brown W. John
11 McDonagh John
Jacob Mrs. Louis p
12 Leclerc Etienne
Cullen Thomas
r Groleau Oliva
13 Tierney William
Arel Mrs. Séraphin p
17 Société Ste. Cécile
St-Dominique intersects
20 Hookes Isaac p
25 Samson Aurélien
26 ——

Moisan Jacques
27 ——
28 Chouinard Mrs.Louis E.
Chouinard Miss Garg.
Gagnon Joseph A. M.
29 Boucher Abel p
30 Denis John
31 Bowden A. George
31½ Noël ——
33 Battis R. William
Vézina Pierre p
34 Gagnon de Belles Iles p
36 Drouin Louis p
Grant intersects
38 Réaume Alexis p (h)
Réaume Jules
39 Vézina Mrs. Jean-Bte. p
40 Boissonault Mrs. Ferd.
Dufour ——
41 Clark Robert
42 Fortin Léon
Paquet Jean-Baptiste
44 Mathieu Joseph p
45 ——
r Guérard Jean p
48 Gore George H.
49 Paradis Léandre p
Paradis Edmond
52 Gastonguay George p
54 Dassylva Pierre, jnr.
55 Gamble Robert p
57 ——
58 Doddridge Thomas
59 Potvin Elzéar
Cameron Siméon
60 Letarte Edouard p
61 Noël Edouard
Roberge Charles
62 Marier Joseph S. p (h)
63 Légaré Lazare
Boivin Mrs. Jean-Bte.
Boivin Joseph
64 Michaud ——
66 Vézina Abraham
66½ Beaulieu George
68-70 Charest Joseph
Du Pont intersects
69 Martel Jean-Bte.
71 Marcoux Maurice p
72 Bélanger Hospice
73 Paré's store room
74 Angers Edouard J.
75 Nesbitt Edmund T.
76 Valin Edmond
Valin Mrs. Narcisse
77 Lachaine François M
77½ Soucy Joseph A.
78 Dubord C. Eugène
79 Guillet Antoine p
80 Crépault Napoléon
80½ Pomerleau Théophile
81 ——
82 Lapointe Antoine p
Soucy Evariste
84 Gosselin Mrs.
85 Soucy Fabien p
86 Cloutier Jules
87 Allard Jean-Bte. E., jnr.
88 Laroche Jean-Bte.
Plamondon Edouard p
89 Samson Dr. Charles I. p
90 Giguère Philéas
91 Perrault Louis
92 Labrecque Joseph E.
De La Chapelle intersects
94 Noel Edmond
96 Caron Joseph
Caron Dr. F. Stanislas
98 Simard François p
100 St. Jean Théophile p
Lortie T. St. Jean
104 Lortie Edmond
112 Cercle catholique p
Noel François
114 Beaudoin Antoine p
116 Rouillard Eugène
118 Matte Mrs. Antoine
Matte Dr. George
122 Déry Elzéar A. p
Hudon commences
124 LeMesurier John p
LeMesurier Henry
Church intersects
128 Valin Pierre V. p
130 Brochu Dr. Delphis M.
132 Côté L. Abdon
135 Convent
144 Giguère Alfred
Crown intersects
— Jacques-Cartier Market
152-154 Chamberland Thes.
156-158 Robitaille Thomas
160 Morin Hermenégilde
162 Police Station No. 3
Jacques-Cartier intersects
167 Boisvert Mrs. Alex.
168 ——
170 Goulet Joseph O. p
172 Tremblay Mrs. Atha.
r Grondin François
174 Thivierge Louis
Carrier Adolphe
178 Martineau's lumb. yard
179 Bernier Joseph p
184 Jobin Pierre F.
186 Morel Octave p
188 Bertrand Léon p
194 Paquet L. & N.
Dorchester intersects
198 Martineau Joseph p
200 Gilbert Mrs. Jean-B. p
202 Chamberland Hilarion
204 Larochelle Mrs. Narc.
206 St Pierre Jean p
207 Bedard Charles
208 Côté Octave
210 Gauthier Ovide
212 Lapointe Joseph E.
214 Pouliot Napoléon
Langlois Mrs. Louis
215 Beaupré Joseph
216 Bedard Alfred p
Mercier Hubert
Mercier Augustin
218 Montreuil Charles
222 Moisan Miss Joséphine
226 Normand Auguste
228 Poiré Charles, snr.
230 Poulin Télesphore p
232 Beaulieu ——
Poulin Narcisse p
238 Faguy Augustin
Rancour Gabriel
240 Marcoux Isidore
Caron intersects
244 Minguy Mrs. Benjamin
246 Rhéaume Louis
246½ Groleau Damase
248 Bouchard Thomas
250 Lavoie Mrs. Edouard
252 Dugal Léandre p
254 ——
256 DeBeaumont Mrs. D. p
Bélanger André
260 Caron George p
Jouvain Romain
261 Vestry entrance
262 Lambert Isaïe p
Allard Joseph
263 Dassylva Philippe p
Dassylva Octave
264 Mercier Frs.-X. p
266 Blais Joseph, snr. p
270 Langlois Laurent p
St-Anselme intersects
272-274 Cartier Joseph W. p
276 Gravel Simon p
278 Giguère François-X.
280 Rouillard Siméon
281 Petit Napoléon
284 Dombroski Simon
285 Bonhomme ——
286 Deslauriers Moïse p
288 Auclair Charles
290 Deslauriers Théop. p
291 Bacquet capt. Annib. p
292 Chouinard Charles
294 Gravel Julien p
St Ours intersects

ST GABRIEL, fr 66 Côte St Geneviève w to 5 Claire Fontaine and further, Montcalm wd

1 Rancour Alexis p
2 Marois Jean-Bte.
4 Gauvin Antoine
5-9-15 Rancour's car. f. p
6 Jobin's shed

10 Daly John p
12 Cahill Michael
14 Rowley Miss Matilda
16 ——
17 Poulin Mrs. Frs.-X.
17½ Landry George
18 Trudel George
19 Vienno-Michaud Jos.
r Petit Jean-Bte.
20 St Hilaire Pierre p
21 Fontaine L. Urgel
r Gagné André
22 Typ. Society room
23 ——
25 ——
27 Caulfield Peter
28 Chouinard Jean-Bte.
29 King Henry
30 Côté P. V. & Co.
31 Dussault David
Dussault Mrs. Frs.-X. p
Jupiter intersects
32 Côté Joseph p
33 Vezina Joseph p
34 Hethrington James
36 Laroche François
38 Clavet Eugène
40 Vézina Ulric
Vézina François, snr.
41 Blanchet Désiré
43 Côté Miss Luce p
Déry Napoléon bds.
45 Côté C. & Co.
Côté Charles
Côté Alphonse
48 Enright Maurice
50 Turgeon Louis p
51 Marcotte Joseph p
55 Frenet Mrs. Isidore p
Frenet Isidore
Labrecque Mrs. Louis
63 Lépine Napoléon p
68 Létourneau Joseph
Létourneau Firmin, bds.
70-72 Gingras François p
Scott intersects
74 Vézina Godefroi p
75 Hardy Charles p
81 Rochet Théophile
McCallum George
Mercier Michel p
89 ——
Claire-Fontaine intersects
96 Lépire ——
Leclerc Mrs. Théodore
100 Vézina Mrs. Camille
Côté François

ST GENEVIEVE, fr 46 Des Carrières w to 79 St Ursule, St Louis wd

—Governor's garden
1 Gilmour John D.
3 Renfrew George R. p
5 Thibaudeau hon. Isid. p
7 Rae William
9 Belleau James F.
11 Bennett Mrs. Benson
Bennett William
Bennett S. Sloan
13 White William p
Laporte intersects
15 White Alfred H. p
17 Piton William J.
19 Young John R. p
Des Grisons intersects
21 Riopel Louis J. p
Robitaille L. Adolphe
23 Lesage Siméon p
25 Sharples William
Sharples Mrs. John p
Sharples Henry H.
Sharples Archibald
27 Williams John P.
29 Morisset Côme A.
30 Hall Miss Margaret
31 Talbot Aimée
32 Pouliot Alphonse
33 McCord honb. Thomas
De Brebœuf commences
34 Montizambert Mrs. C. N.
Entrance to Court House
35 Drayner Mrs. Astill p
37 Crawford Mrs. James S.
39 O'Hare Denis
41 Odell Loop Sewell p
42 Richardson O. B. C.
43 Gregory John U. p
44 ——
45 Webster Andrew D. p
46 Morkill Thomas
48 Hamel Abraham p
52 Montizambert Wm. C.
St-Ursule intersects

ST GEORGE, fr St Eustache w to Côte d'Abraham, St John wd

2 Quebec Marble Works
St-Eustache intersects
3 Hawkins Frederick p
4 Roberge Léon
5 Ouellet Mrs. Frs.-X.
6 Garneau L. Hector
Hardy Miss Marie
7 Dubé Jacques
8-10 Denis Joseph
9 Brunelle Philippe
11 Rousseau Louis
Boucher Achille
12-14 Robitaille Frs.-X.
13 Boyce Michael
Boyce John J.
15-17 Boyce M. & Son p
Richelieu intersects
16 Carbonneau Miss
18 Leduc ——
20 Plante David
21 Trudel Charles
22 Martel Victor p
24 McLean Mrs. James
25 Langlais George
26 Boomer Mrs. John p
27 Roy Mrs.
28 Marceau Eugène
29-21 Lane John p
30 Bolduc Mrs. Ludger
32 ——
33 Henderson Mrs. Chs.
34 Vézina Jos. Alfred
35 Taylor Thomas
36-38 Allard Thomas H. p
37 Picher Achille
39 Coriveau Magloire p
40 Russell Robert
41 Hébert Mrs. Louis
Cloutier Miss Euphém.
r Carrier Jean-Bte.
St-Olivier intersects
42 Patry Octave
44 Plante Octave
46 Casey Thomas
48 Chamberland Mrs. Ben.
50-52 Académie de l'Œuvre du Patronage p
Martin Mrs. François
Blais Ferdinand
53 Garneau Joseph p
54 Fecteau's school house
56 Duquet Louis
r Guénard Narcisse
r Simon Mrs. François
57 Maheux Mrs. François
Maheux Napoléon
58 Cantin Mrs. Charles
59 Daly James
60 Robitaille Amand
Déry Miss Marie p
Déry Pierre
61 McClish Mrs. John
62 Déry P. & J.
St-Augustin intersects
63-65 Dorion & Côte
64 Pageau Pierre
66 Duquet Louis (h)
Déry Joseph
67 Marcotte Siméon p
68 Lapointe J. Athanase
Lapointe Jérôme
69 Roy Napoléon
70 Coulombe Ferdinand
71 Lafrance C. Joseph L. p
72 ——
r Germain Jean
73 Ouellet Alphonse
74-76 Timmons M. & Son p
75 Timmons Martin
Powell Francis
77 Jewell Joseph

78-80 Ruthman Robert
79 Chaperon Jos. A. E. p
81 ——
82 Tessier Miss Sophie p
83-85 Verret Ambroïse p
87 Ouellet Nazaire
89 Myrand Jean-Bte p
90 Blanchard Eugène
Langevin Frs.-X. p
91 Brown Lewis
92 Bolduc Joseph E.
Bolduc Dr. Joseph E.
94 ——
96 Lelacheur James
97-99 Bertrand Wilbrod p
98 Paxman William
100 Richardson George
Bentley Charles
102 Drolet Joseph G., p.
108 Belleau Nazaire p
Côte St-Geneviève, Côte d'Abraham and St-Réal commence

ST HELEN, fr 21 De La Chapelle w to St Anselme, Jacques-Cartier wd

1 Roussel Prudent
3 Laliberté Eugène
5 Labrecque Mrs. Jos. p
Lafrance Charles
6 Lemieux Pierre p
7 Martel Joseph p
8 Bedard's joiner shop
9 Matte Augustin p
11 Lortie ——
13 Cameron Jean
15 Renaud Miss Emilie p
17-19 Hudon Joseph p
Flynn James
18 Picard ——
20 Déry Jean p
21 Levasseur ——
r ——
22 Hudon's stables
25 Campagna Frs.-X. p
27 Gaulin F. Olivier p
29 Dubeau Joseph
30 Brillard Miss Eugénie p
31 Lépine Louis
36 Bertrand J. Philippe
37 Roy Mathias
Pouliot Napoléon
Church intersects
40 Soucy Pierre
41 Thibaudeau Jean-Bte.
42 Lafond Pierre p
43 Bouchard Jean-Bte.
45 Patry Emmanuel
45½ Dechêne Auguste
47 Letarte Pierre p
48 Rousseau Mrs. Jacques
49 Lavoie N.
49½ Dubé David
51 Gagnon Eugène
53 Hudon Edouard
55 Lepage Joseph
Crown intersects
56 Gosselin Augustin
58 Bélanger Pierre p
60 Latouche Miss Phil. p
MacKay Joseph C.
62 Bedard Jean
63 Dion Nazaire
64 Goulet Théodore
Trudel Théophile
65 Plante Alfred
66 Pageau ——
68 Morency Joseph
69 Dalaire Joseph p
70 Rousseau Jean Benj.
71 Marcotte Miss Léa
72 Drolet Frs.-X.
Grégoire Mrs. François
73 Guillet David p
Bonnet Pierre
75 Bedard Joseph
79 Dugal's tannery
79½ Lalemant Miss Clém.
81 Guérard Pierre p
82 Rousseau Louis, jnr.
84 Desroches Arthur
85 Pelletier Joseph O.
r Légaré Louis
86 Rousseau Louis, snr.
88-90 Boucher Honoré F.
Dorchester intersects
93 Tremblay Charles
Verret Joseph p
95 St Cyr George W.
99 Galarneau Elie
100 Dugal Pierre p
101 St Pierre's ice house
107 Rochet Olivier p
108 Lheureux George
110 Drolet Louis
Julien Elzéar
112 Moisan Arthur
Lepage Mrs. Michel
116 Arnold Thomas p
117 Roy George
117½ Ritchie John
118-120 Beaulieu Joseph p
Blanchet François
119 Rochet Gaspard
122 Beaubien Onésime p
124 Lacroix Mrs. Jean-Bte.
126 Bernard Pierre
128 Emond Felix
129 Denis Alphonse
130 Venne Jean-Bte.
131 Déry Edmond
132 Roussin Jean
134 Leclerc Laurent
137 Gravel Louis
138 Guay Désiré p
Caron intersects
140-46 Falardeau & Paquetp
141 Blondeau & Gravel p
145-147 Blais Wilbrod
148 Trudel Delphis
Beaulieu Narcisse
150 Nicolle Magloire p
151 Paquet Edouard p
152 Plante Flavien
r Vermette Mrs. Pierre
r Grenier Louis
154 Fiset Alphonse p
r Paquet Louis
155 Boucher Mrs. Honoré
158 Petitclerc Hector
Blais Wilbrod (h)
160 Paulet Octave
162 Brousseau Alfred (h)
Fournel Frs.-X.
164 Laforte Mrs. Joseph p
166 Moisan Hubert p
Brousseau's shop
St-Anselme intersects

ST JACQUES, fr Prince Edward n to Ryland, St Roch wd

3 Renat Edmond p
6 Collopy Patrick
7 Blouin David
Gunner Mrs. George p
8 Valin Gabriel p
9 Gaulin Jean-Bte.
11 St Pierre Elzéar p
12 Quinn Mrs. James
Jesuits commences

ST JAMES, fr 64 Sault-au-Matelot e to river St Lawrence, St Peter wd

1 Fire station No. 5
2 Schwartz Wilhelm A.
Schwartz Edward
4 Seeberg Lauritz
Sault-au-Matelot intersects
6 Auger & Campbell
7 ——
St Peter intersects
9 Winfield Joseph
11 Pincombe & Argall
13 ——
Charland & Co.
Blakiston Raymond
14 Smith, Wade & Co.
Pelletier & Bedard
Gibsone & Aylwin
Banks John
17-19 Lepage Joseph
Bell commences
18 French H. W. & Co.
Welch Henry W.
Saul Mrs. James
20 Thomson D. C. & Co.
Brown J. & Co.

Duggan James
Helms Charles, bds.
22 Wurtele C. & W.
23 Whittv Phillip
26-28 Mercier Honoré
Dalhousie intersects
31-33 ——
32-36 Drolet & Poitras
Prince of Wales intersects
40 Wilson John
48 Q. Steamship Co's office

ST JOACHIM, fr St John gate w to 51 Côte St Geneviève, Montcalm wd

— Montcalm Market
Glacis intersects
1 Turcot Lazare
D'Youville intersects
1½ Turcot Miss Obéline
2 Lebœuf Ovide
3 Paril Mrs. Rosalie P.
Presho Daniel
5 Molloy Miss Sarah
11 Teakle Thomas
12-14 Plymouth Brethern
13 Smith Mrs. Andrew
15-17 Jeffery Hall school
24 Leeming William R.
St-Eustache intersects
28 Gallagher Francis M.
29 Valin the Miss
33 Légaré Jacques p
35 Parent Mrs. Jean-Bte.
Stewart lane commences
39-43 School of A. & D.
45 Wilkinson Richard p
Little Edward
Jackson George
46 Drolet Mrs. Olivier p
51 Mahony Thomas D.
53 Gaboury Hilaire
55 Derome Edouard
56 Brophy Edward p
Guilfoyle Patrick
r Burns Miss Mary
57 Déry Mrs. François
58 Barnwell Mrs. Patrick
r Nolet Mrs. Magloire
59 Dorval Philippe
61 Dorval Eugène
62 Boivin Michel p
r Conners John
63 Brown Charles
r Ratté P. Zotique p
64 Handley Charles
65 Walsh John
r Vézina Ferdinand
66 Walls Mrs Michael
Petit Prudent
r McCarthy Patrick
67 Collard André
68 Desroches Zéphirin p
69 Boivin Louis
70 Evarts John
73 Myrand Léon H. p
r Myrand Louis
75 Pinsonneault Geo. T.
76 Bernard Frs.-X. p
St-Augustin intersects
77-79 Verret Prospère p
81 Police station No. 2
85 Marois François p
87 Gardner Mrs. Charles
Marceau François
89 Hardy Edouard
91 Urquhart Miss Margaret
r Cloutier ——
93 Munn Miss Elizabeth p
95 Lefebvre Mrs. Napoléon
97 Proulx —— p
St-Simon commences
99 St Michel Jean-Bte. p
101 Tapin Joseph A.
103 Desplats Mrs. Edou. p
105 Rigby John p
107 Daly's ice house
111 Trudel Frs.-X. p
113 Beaudoin Odilon
115 Giroux ——
Giroux Mrs.
Gaulin Léon p
Gaulin Mrs. Jean-Bte.
117 Beaudoin Jean
Côte St-Geneviève intersects

ST JOHN, fr Fabrique w to toll gate, dividing Palace fr St Louis wd, and St John fr Montcalm wd

1-3 Andrews Brothers p
2 Hall G. & Co. p
4 Côté & Faguy
5 Venner Théophile A.
6 Garant Frs.-X.
7 Medley William H.
8 Garant A. T.
9 Livernois Jules E.
10-12 Roumilhac Edouard
11 Philips George T.
13 Shaw S. J. & Co. p
14 Mahony Thomas
14½ ——
15 Piper James T.
Cummings Thomas
16 Corneil Chs. & Son
17 Casgrain Dr. Edmond
18 Craig Mrs. Margaret
Michon Mrs. Joseph
19 Pomier Camille
20 Maguire John
21 La Caisse d'Economie
22 Mathie Paul
Palace ends
23 Quebec Perm.Bldg. Soc.
Schmitt Joseph
Dagneau D. Calixte
Zingerle Joseph
Pampalon David
25 Walsh John E.
30-32 Poulin's restaurant
33 Singer Manufact. Co.
34 Poulin Alphonse
Poulin L. Maurice
35 Fourtier Dr. Michel
Quesnel Eugène
36 Poulin Miss Helena
37 Harris Edward B.
38 Fuchs Jacques (h)
Poulin Mrs. Peter
39-43 Vallée L. Prudent
40 Fuchs Jacques
41 Paterson, Kissock & Co.
42-44 Scott George p
46 Julien Joseph
48 Crotty Thomas
Brady Mrs. Henry
50 Lépine François
52 Dugal P. George
Lacasse Napoléon
53 Leonard Bernard
Kerwin Mrs. John
Hough George
54 Dugal & Cie. p
55-57 Simard Charles
56-58 Levallée J. Thomas
59 Lizotte Prudent
61 Lachance Achille
62 Casey & Co. p
63 Turcot Paul
64-66 Kerr David
65 Dugas J. Victor
67 Forrest Mrs. Peter
68-70 Mulholland Andrew
69-71 Stanley William p
72 Lemieux Mrs. Thomas
73 Poulin P. E. & Co.
74 Babin Arsène (h)
Colin Ignace
Humbert Alphonse
Durand Pierre I.
75 ——
76 Babin Arsène
St-Stanislas intersects
77-79 Bernard & Allaire
78-80 Grenier J.-B. Alfred
81-83 Orkney James T. p
82 Wood Miss Jane
84 Tourangeau Adolphe G.
Jourdain Augustin p
85 Thom Alexander
87 Cummings Alex. (h)
88 Alford George
88½ Corneil Mrs. Samuel p
89 Turner Brothers
St-Angèle intersects
90 Dyonnet Mrs. Léon
91 Dynes Joseph p
92 McManamy Daniel

93 ——
94 ——
95 O'Brien John F.
96 Pye Mrs. John
97 Quinn Miss E. Jane
O'Brien James
McKenna Mrs. Jas. F.
98 Wright & Co.
99 Moison Miss Zoé
100 Boyce S.
101-105 Mohr Miss Amelia
102-104 Winfield Richard p
103 Mohr Sigismund
St-Ursule commences
106-108 McCone James
110 Regalli M. & Co.
111 Murphy James, jnr.
112 Shields Michael
Regalli Michaelo
113-115 Ronan Mrs. Ans. G.
Ronan Anson G.
114-116 McWilliam Wm.
117 Ryan & Keraghan
118 Johnston Peter
119 Vernier Jacques
D'Auteuil intersects
St-John's Gate
— Montcalm Market
St-Joachim commences
Y. M. C. Association hall
146 Read Samuel
148 ——
150 Young Men's C. A. p
Murdoch James
152 Watters David
154 Rinfret P. François
Glacis intersects
155-159 Robitaille, Picher & Co.
156 Sears John, jnr.
157 Robitaille Joseph
Picher Eugène
Picher Mrs. Edouard
158 Donati Joseph
Racine Jean
160 Butler James S. p
161 Farquehar Mrs. Alex. p
162 Bolduc G. A. & Co.
163 Vandry Z. & Son p
164 Dion Louis
D'Youville intersects
165 Chartré the Miss
166 Béland Théophile
167 Collins Miss Sarah
Carey Mrs. Daniel
Chartré Ferdinand
Hooper Jonathan
168 Dion Miss Zelia
Butler Miss Bridget
170 ——
171 Roy Miss Joséphine
Amyot Miss Philomène
172 Davidson & Horan
173-175 Cantin Isidore
Cantin David
Cantin Léon
174 Davidson Mrs. Ninian
176 Barry Mrs. John
177 Bélanger Anaclet p
178 Bouthillier Mrs.
179 Gateley Miss Mary A.
Gateley Mrs. Thomas
Bélanger Anaclet (h)
180 Deblois Mrs. Frs. p
181 Dumas Louis G.
182–184 Donohue Thos. D.p
183-185 Robitaille Dr. Ol. p
186 Pelletier Pierre A.
Cronin Miss Agnès P.
Cronin Kean D.
187 Murgatroyd John
187½ Rinfret Gustave
Rinfret Mrs. Samuel
188 Redmond Mrs. Jas. S.
189-191 Picard Ovide p
190 Miller James
St-Eustache intersects
193 Blackiston William C.
Houghton Thomas p.
194 Giguère & Co.
195 Duval P. Emile
196 Fréchette E. & Bro.
197 ——
198-200 Alméras Louis
199 Chateauvert & Dussault
Chateauvert George
201 Berlinguet Frs.-X. p
Berlinguet Thomas
202-204 Plamondon Miss E.
205-207 Colvin James p
206 Rousseau Jean Benj.
208 Robitaille Dr. Arthur
209 Pomerleau Pierre
210 Wilson Thomas G.
Johnston Edward W.
211 Chartré J. Adolphe
r Plante Miss Hélène
212 St Michel George
213 Vohl Benjamin p
r Bazin Victor
Gagnon Mrs. Félix
214 Beaulieu Charles
215 Labrecque & Claisse
216 Curodeau Mrs. Frs.
216½ Robitaille Amédée
217 Blouin D. & Co.
218 Constantin A. T. & Co.
220 Lenfestey Hilary
Roberge Amedée
221 French Prot. Church
222 Leclerc Joseph
223 Duquet J. Norbert
224 Vincent Elzéar p
225-227 Gaboury Léon p
226 Belleau Mrs. Pierre
Horan Jeremiah, bds.
228 Caron Joseph A.
229-231 Campbell John p
230 Taylor the Miss
232 Mann Thomas J. p
233-235 Marcotte Louis p
234 Desjardins Thomas
234½ Clarke Samuel
236 Thibaudeau Jean L.
237–239 Desplats Victor p
238 Bedard Thomas p
Hébert Etienne
240 Côté Charles
241 Trudel L. Zéphirin p
242 Richard Olivier p
243 Hutchison William
244 Caron Mrs. Joseph
245 Bond Mrs. Charles
246 Lachance Joseph H.
247 Bond Miss Charlotte
248 Marois Elzéar p
249 Sampson Robert, jnr. p
250 Langan Cléophas
251 Sampson Robert, jnr.
Johnston Miss Annie
252 Roy Alphonse
253–255 Lemieux O. & Co.
254–256 ——
257 Côté Mrs. Joseph
258 Boivin Michel
St Augustin intersects
—— St Matthew Church
260 Hardy Pierre A.
Drolet Mrs. Stanislas
Deblois Napoléon
O'Sullivan Eugene
264 Béland Ferdinand
266 Dugas Hercule
Garneau Mrs. Frs.-X. p
Garneau Siméon
Garneau Elzéar
268 ——
270 St John Post Office
G. N. W. telg. off
272 Demers Louis B. p
Demers Alphonse E.
274-276 Desroches Narc. p
278 Desplats A. C. Homère
280 Roy Hermenégilde
282 Watters Dr. Arthur
284 Marier Miss Odile
Marier Charles
286 Baller Brothers p
288 Baller Lewis
290-294 Grenier Honoré
292 Starkey Miss Isabella
296-298 Gilbert Joseph p
300 Sauviat Jacques
302 Turgeon Miss
304-306 Dugal Ephrem
308 Tanguay Louis p
309-311 Rickaby David S.p
310 Blouin Paul

312 Gauvreau F. E. & Bro.
Côte St-Geneviève intersects
313 Moisan Jean A. p
314 Morin Dr. E. & Co.
315 Thibault Onésime
316 Morin Dr. Edouard
Morin Louis D.
317 Miller Archibald
318 Donati Joseph (h)
319 Blais Miss Henriette
Fortier Miss Marie
Pelletier Dr. Elzéar
320-322 Côté & Bro.
321 ——
323 Paterson James C.
324 Belleau George
325 Dion Mrs. Arthur
326 Dussault Frs.-X. p
327 Plamondon Joseph
328 Houde B. & Co.
328½ Bazin J. Philippe
Bazin Pierre I., jnr.
329 Lantier François
Lantier Mrs. François
Lantier Célestin
330 Demers Mrs. Joseph
331 Falardeau Dr. Arsène
332 Whillians David
Denis Isaac
Clusiau Joseph
333 Tremblay George T. p
334 Lagacé François
335 Healey John R.
336-338 Hethrington Ths. p
337 LaRoche Robert
339 Drolet J. Alphonse
340 ——
341 Bureau Louis p
342 Lamontagne Omer
Lamontagne Mrs. Omer
343 Wiggs Mrs. William
344-346 Talbot Edouard V.
345 Chateauvert Victor p
347 Plamondon Mrs. Hon.
348 Hudon Barthélemi
349 Quirouet Mrs. Rémi
350 Fecteau Mrs. Jacques
351 Budden William
352 Lapierre Joseph
St-Mary ends
Jupiter commences
353 ——
354-356 Côté P. Joseph
355-357 Blais François
358 Gingras Mrs. Jérôme
Gingras Miss
359 Noel Mrs. Celestin
360 Juneau Victor p
360½ Picher Napoléon
361 Grenier Jacques A. p
362 Labbé Joseph O.
363 Lavery Joseph I. p
364 Robitaille Jacques p
Larochelle George
365 Bélanger Pierre
366 ——
367 Norris Thomas H.
368 Audy Frs.-X.
369 Shaw John
370 Bates William J.
371 Gingras Philippe
372 Bolduc Henri p
373 Fraser William J.
374 Dessane Mrs. Antoine
375 Trudel Augustin p
376 Derome Victor
377 Vohl Cyprien
378 ——
379 ——
380 Trudel Jos. Benj. p
381 Terhune Richard
382 Gibsone William C.
383 Moffat Mrs. William
384-386 Rondeau Joseph p
r Côté Lazare
385 Watters David
387 Labrecque Augustin
388 Guilbault Charles A.
389 Frédéric Joseph, jnr.
390 Connolly Michael
391 Gaboury Augustin p
392 Furois Léger
392½ Bégin Edouard
393 Lamontagne Louis
394 Boivin Thomas
394½ ——
395 Pageau Charles
396 Fitzpatrick Miss Annie
397 Gauvreau Flavien D.
398 Grenier Hector
St-Claire ends
399 Benoit Sévérin R.
Benoit Mrs. Samuel
399½ Drolet P. Albert
400 R. C. Presbytery
401 Carbray Hébert J. W.
403 Gagnon Georges
405 Bernier Lucien
407 Budden John S.
Wheeler MissCatherine
Cooper Arthur
Scott commences
409 Delisle Mrs. Samuel
Meunier Pierre
Meunier Octave
411 Lacasse P. Calixte p
413 Côté Achille
415 Côté Alphonse p
417 Vézina J. Onésime p
419 Côté C. J. Edmond
Laberge Mrs. François p
— St. Jean-Bte. R. C. Ch.
Déligny ends
425 Baldwin Peter
427 Lebeau Joseph p
Claire Fontaine commences
429 Amyot G. Elie
431-433 Giguère Edouard p
435 Bouret Edouard
Drolet Louis
Martel Louis p
437 Côté Pierre
439 Henry Frank
Robitaille Théodore
441 Gauvreau Fortunat
442 Christian Bros. School
444 Peachy J. Ferdinand p
445-447 Langlois Pierre p
Langlois Mrs. Pierre
446 Vézina Joseph
448 Duchesneau William
449 Bilodeau Mrs. Louis
450 Handford William p
451 Lheureux Joseph p
452-458 Déry Napoléon p
453 Amyot Joseph G. p
Racine ends
464 Bussière Joseph p
465 Bussière Paul G. p
466 Forrest Sidney L.
Sutherland ends
467 Cloutier Charles
475 Renaud Joseph p
Renaud Léandre U.
Côté Joseph
477-481 Desroches Joseph
483 Boomer Augustus
485 Iler Burritt
487 Evanturel Arthur p
492 Brown William
D'Aiguillon ends
493 Henry James
495 Pariseault Charles A. p
497 Woodley Samuel
499 Irvine Matthew Bell
501 Carter William H.
502-506 St John St. Railway
503 Lawrence Mrs. Geo. p
505 Green James H. p
507 Allnatt rev. F. J. B.
509 Bain capt. James p
511 Foulds Archibald p
513 Dick capt. John p
514 Myler James p
Simard ends
515 Price Herbert M. p
517 Ritchie John p
519 Fothergill rev. M. M.
521 Champion Charles P. p
523 ——
527 Doran William p
529 Payne George
Payne Miss Louisa M.p
531 Thompson James
541 Stevenson James p
De Salaberry commences
543 Drolet Raymond
545 O'Dowd Francis H.
550 Griffith William A. p

Baldwin George
Mount Pleasant
549 Martin William W.
552 ——
554 Hossack William p
558 Bélanger J. Jean-Bte.
r Julien Elzéar
Toll gate

ST JOSEPH, fr 63 St Roch w to St Ours, dividing Jacques-Cartier fr St Roch wd

1-3 Lemelin George p
2 Bigaouet J. Elzéar p
r Ouellet Narcisse
4 Ouimet Calixte
6 Turgeon Miss Léocadie
Ouellet Pierre
8 Couture Jean
10 Cloutier Mrs. Alexand.
Arel Mrs. Léon
11 Tanguay Georges
12 Delisle Arthur
DeVarennes Mrs. Ign.
13 Patoine Mrs.
14 ——
15-17 Rouleau Joseph p
16 Kirouack J. Arthur
18 Escargeau
19-21 Poulin Celestin
20 Turcot Mrs. Elzéar
22 ——
23 Marticot Adolphe
24 Boily J. Edouard
25 Racicot J. Elie P.
26-28 Boily Edouard p
Rousseau Joseph
27 McEwan James P. p
St-Dominique intersects
29 Boisseau Alfred E.
30 Delisle Mrs. Regis
Tostevin Miss Jul. p
31 Jouvain Azarie
32 Magnan Joseph p
33 Dugas Arsène
34 Ménard André p
37 Rousseau Ephrem
38-40 Prévost Mrs. Ls. p
Samson Edouard
39 Larrivée Mrs. Edouard
42 Plante Mrs. Gabriel p
43 Montreuil Nérée Y.
44 Bernier Marc Aurèle
Bernier Mrs. L. Octave
45 Bittner David
46 Pelletier Mrs. Zéphirin
Dionne Charles
Grant intersects
47-49 Roy Elisée p
48 Tanguay Charles
Noreau Guillaume
50 Drouin Mrs. Etienne p
51-53 Fraser Alexandre
52-54 Vézina Alfred p
53½ ——
55 Lemieux Miss Eléo.
Avard Magloire
r Laprise Jean p
56 Côté ——
57 Blondeau & Laberge
58 Arsenault Napoléon
59 ——
60 Vézina A. & Co.
62 Drouin Frs.-X. p
63 Allard Mrs. Joseph p
64 St-Roch Post Office
65-67 Fortin Miss Henr.
Marcoux Miss Malvina
63-66½ Paradis Etienne p
68 Petitclere & Allard
69 Isola Antoine G. M.
70-72 Sinott Mrs. Patrick
71 Charest Zéphirin
72½ Talbot Alphonse
73 La Caisse d'Economie
74 Roy Honoré p
75-77-79 Drolet Frs.-X.
76-76½ Larosé Jules
78 Bellerive Charles (h)
80 Duchesneau Guil. p
81-83 Roy David
82 Boucher Noël
84 Bellerive Charles
85-87 Turgeon Achille
Turgeon Arsène
86 Onslow Mrs. William
88 G.-N.-W. Telegraph off.
89 Huot L. Philéas p
Huot David
90-92 Bouret Ferdinand p
91 Vallerand Arist. G. L.
93 Chamberland Ephrem
Godbout Jean, bds.
94 Blondeau F. Eugène p
Drouin Odilon
95 G. Union Cloathing Co.
96 Drouin L. & Frère
"La Vérité"
97 Godbout Jean
98 Laflamme Frs.-X.
99 ——
100 Plante Joseph
102-104 Réaume P. Ferd. p
103 ——
Du Pont intersects
105 Fortin I. Abel
106-108 Bouchard Ovide
107 Fortin Mrs. Irénée p
109 Turcot Philippe
110 Binet George
111 ——
112-114 Fortin & Bélanger
113 Morency L. & Bro.
115 Gastonguay Mrs. Ths. p
116 ——
117 Drolet J. Télesphore
118 Dassylva Pierre p
120 Veldon John J. p
121 Langlois Joseph S.
122 Veldon James
123-125 D'Auteuil P. Chs.
124 Lafrance, Vincelette &
Co.
127-129 Martineau J. Elie p
128 Gagnon Cyriac p
130-132 Dussault Théop. T.
134 Jacques Joseph, jnr.
135 Duchaine Thomas
137 Simard François
138 Martineau Elie p
139-141 Brunet W. & Co.
140 Vallerand the Miss
142 Dechêne & Gingras
De La Chapelle intersects
145 Laliberté Jean-Bte.
147 Allard J.-B. & Son p
149 Allard Jean-Bte.
151-153 Darveau A. F. E. p
155-157 Brunet, Laurent &
Co.
158 Presbytery
159-159½ Jacot Emile
161 Dorion Jules C.
161½ Dorion Isaac
163-167 Paquet Zéph. p
169-173 McCorkell's bak. p
171 Mahon Miss Mary
175-177 Langlais J. Alfred p
179-181 Dallaire Louis
183 Poulin & Villeneuve
185 Montminy Marc A.
Montminy Charles, snr.
Montminy Charles, jnr.
189 Dasylva Antoine
189½ Lamontagne George
Church intersects
191-193 Brunet Philémon p
195-197 Rousseau Eutrope
199 Davis William
201-203 Drolet Delphis
205 Turcotte & Provost
207 Pelletier & Tardif
208-214 Convent
213 Glackemeyer Alfred
215-217 Blais & Emond
221 Hudon Mrs. Théophile
223 Robitaille & Savard
Crown intersects
229 Jacques-Cartier market
230 Jacques-Cartier N. H.
Jacques-Cartier intersects
233 Huot Louis J.
234-238 Simard Jean
235 Gauvin Etienne
237 Bolduc J. & D.
239 Picard Joseph
240 Vezina Napoléon
241-243 Leclerc A. & Co.

242 Laurencelle Théophile
244 Dugal Joseph
244½ Plamondon's w'k shop
245 Leclerc & Gosselin
246-248 Plamondon J. H. E. & Co.
247 Leclerc Louis p
249 Yvon Joseph
250 Turcot Edouard p
251 Yvon Mrs. Hippolyte p
252 Bolduc B. & L.
254-254½ Patoine Jean p
255 Proulx I. Narcisse
256 Leclerc O. & Co.
257 Laflamme François p
258 Dassylva Antoine p (h)
Guilmet Joseph
259 Chartré Charles
260-262 Binet Charles
Binet Georges
261 Turcot Edouard
263 Kieninger Philippe
264 ——
264½ Vincent Georges
265-269 Paquet&Plamondon
266 Grenier Charles
Grenier Mrs. Thomas
268 Rousseau Jean Benj.
270 Simard Gaudias
Dorchester intersects
271 Asselin Joseph E.
271½ Beaupré Télesphore
Raymond Mrs. Joseph
272 Bélanger's mbl. yd.
273 Paradis William p
275-277 Pouliot Elzéar p
279 Boucher Misses J. & C.
Boucher Mrs. Narc. p
280 Bedard Thomas C.
281 Picard Joseph
282 St Michel Paul
283-284-284½ DeBeaumont Mrs. Prudent
285 Giguère Louis
287 Foisy & Frères
288 Bedard Charles O. p
289 Maheux Nicholas
290 Gauthier Joseph
290½ Gauthier Jos. & Bro. p
291 Tranquille Joseph p
292 Drolet Alfred
293-295 Jacques Jos., snr. p
Tailhond Hector
Tailhond Mrs. François
297-299 ——
303 Plamondon Alfred p
305 Gosselin Pierre
Gosselin Louis
307 Lemieux N. & Co.
Lemieux Napoléon
309 Marcoux & Cie.
310 Laforce Pierre
311 Gingras Magloire
Gingras Alfred
313 Maechler Eugène
314 Dion Dr. Louis p
Trépanier Louis
315 Thibault Guillaume p
Dalziel Joseph
316 Poiré Louis
317 Paquet François
317½ Pageau Elzéar
Pageau François
318 ——
319 Pageau & Co.
Caron intersects
320 Varin Auguste
321 Dechene N. & Co.
321½ Lamothe Frs.-X. p
322 Gagnon Edouard
323 Lamothe Dr. Alphonse
325-325½ Milaire Edouard
327 Vaillancour Charles
329-331 Gosselin Ferdinand
333 Letarte Léon p
Letarte Mrs. Prisque
Lamothe Joseph
333½ Chartré Pierre
Chartré Mrs. Pierre
335 Crépault Pierre
335½ Vaillancour J.-Bte. p
337 Gervais Louis B.
Hudon V. E. Panth.
339 Gervais & Hudon
340 Ch. of La Congrégation
341 Allaire Honoré
342 Vestry Entrance
343 Lavoie Antoine p
344-346 Bilodeau Thomas p
345 ——
347 Morin Louis
348 Blais Mrs. Frs.-X.
Blais Edouard N.
349 Dugal Félix
350 Beau Célestin P.
351 Lavoie Georges N. p
352 Fournier Miss Marie p
354 Labbé ——
356-358 Leclerc Cléophas p
357 Gagnon the Miss
Bélanger Mrs. Léon
Gagnon Mathias
359 Latulippe Jean E.
360 Colin Servule p
361 DeBlois Dr. L. G. Ph.
362 Giguère Miss Caroline
363 Carrier William p
366 Touchet Louis
St-Anselme intersec s
367 Dugas Achille p
368 Dechêne Antoine
369 Samson Honoré
370 Rousseau Antoine
Bouchard Thomas
372 Pinault Joseph
372½ Vallière Jérôme
373 Morency Edouard (h) p
374 Vallière J. & J. p
376 Vallière Joseph
378 Légaré Etienne p
379 Morency Edouard
380-382 Poiré Charles, jnr.
381 Blouin Elzéar
383 Bonhomme Antoine p r Lheureux Pierre
384-386 Béchard Jean-Bte.
387 Barry Mrs.
Barry Miss Mary
388 Polley William H.
389 Montreuil Emile
390 392 Lafrance Joseph
391 Giroux Jean-Bte., jnr.
Giroux Jean-Bte., snr.
393 Henrichon Napoléon
Taillond Mrs. J.-Bte.
394 Colin Cyprien
Colin Fabien
398 Larose Jean p
St-Ours intersects

ST JULIA, fr Boulevard Dufferin w to 20 St Michael, Montcalm wd

2 Modlèr Richard J.
4 Richardson Joseph H.
6 Delagrave Dr. Chs. G.
Deguise Mrs. Charles
8 Perrault Mrs. François
10 Holt Thomas
12 Jackson Onésiphore p
14 Rogers Robert p
Rogers William
16 Bignell Miss Elizabeth
18 Campbell John
19 Faucher de StMauriceN.
20 Walsh Thomas p
22 Pendergast Godfrey
23 Cloutier capt. Fabien
Malenfant Narcisse
24 Staton George p
31 Cathcart James p
Clark William
33 Poulin Siméon
McKean Peter
34 Boyle Henry
Murphy Peter
36 Nolan Mrs. John
Nolan John
Farley Edward
39 Anderson Andrew
Thompson Mrs. Alex.
40 ——
41 Saurin Mrs. Christop. p
Shee Mrs. Mortimor
42 Martin Francis p
43 Castolow Michael
Flynn E. Patrick
44 Murtagh John p

Hynds John
Smith Mrs. Charles
45 White Mrs. James
Meagher Anthony
McCullen Edward
St-Augustin intersects
47 Granary James p
Reason Edward
49 Higgins Mrs. William
51 Hamilton Gavin
53 Scully William
55 Connolly Patrick
McKenzie John p
57 Gorman Lawrence
King Henry
58 Farwell Alfred
60 Lépine Albert P.
McClusky John p
McClusky Miss Cath.
Conroy commences
62 Hogan John p
Davidson Thomas
64 McCaffrey Patrick H.
McHugh Hugh p
66 McCullen James p
Kerwin Patrick
67 Roy Michel
69 Dufour the Miss
Buteau Mrs. Jacques
70 McClusky John p
D'Artigny intersects
71 Tessier Mrs. Romuald
Temple Kearn p
McVey Mrs. James
Maguire Mrs. Patrick
77 McCarthy Peter
79 Murray Jeremiah
Martin Mrs. John
Martin Miss Elizabeth
St-Michael intersects

ST LOUIS, fr Des Carrières w to Grande Allée, St Louis wd

1 Dunbar James p
3 Leonard Miss Mary B.
5 LaRue Jules E.
7 Huot Philippe
9 Savings Bank p
Veasey George
17 Militia office
19 Duchesnay Théod. J.
21 Minister of Milit. office
23-25 Kent house
24 Court House building
Haldimand commences
26 Taschereau J. Thom. p
Masonic Hall building
28 Harris Henry
Great-N.-W. teleg. Coy.
30-32 Stocking Robert M.
31-33 Chât. St Louis Hotel
Garden ends
34 Williams John
35-37 Music Hall
36 Rogers Zotique
38 McDonnell Mrs. Donald
40 Hardy Alexandre
41 Pelletier H. Cyrias
42 Maguire Mrs. John
43 Caron Miss Eloïse p
44 Parkin John B. p
Parloir ends
45-47 Campbell Patrick
46 Simard Louis J. A.
48 Baillairgé Louis G. p
Pelletier & Chouinard
49 ——
50 ——
51 Duval Mrs. Jean F. p
52 Duchastel Léon
53 Caron Benaventure
54 French Consulate
55 ——
56 Foote John J.
57 Police Court
Court of Sessions
58 Baillairgé Charles p
59 Forrest William H.
60 Donohue Mrs. Wm.
Tessier Jules
Dunn Oscar
61 Taschereau J. Ernest M.
62 Brousseau Jean D. p
63 *Court House grounds*
COURT HOUSE
Prothonotary's office
Sheriff's office
Stamp office
Court of Appeals
Vice Admiralty Court
Crown office
Court of the Peace
Drolet Abraham
E. Bureau, capt. cust.
64 Belleau Sir Narc. F. p
65 ——
66 Léger Odilon p
67 Stevenson Michael
68 Peters Simon
69 Chauveau hon. Alex. p
70 Tessier Ulric J. p
71 Fitzpatrick Charles
72 Talbot & Co.
73 Langevin Sir Hect. L. p
Chapais Thomas
74 Collins P. Michael
Bruneau Mrs. Phillip
St-Ursule intersects
75 Brousseau Anselme p
76 *City Hall*
Mayor's office
Treasurer's office
City clerk's office
Water works depart.
Road department
Judicial col. office
Wright Peter E.
77 Carrier Mrs. Ferdinand
78 Recorder's Court
79 Baby M. William p
80 Rochet Elzéar
81 Alleyn honble. Charles
Alleyn Edmund B.
Alleyn Dr. Richard
Alleyn Charles, jnr.
83 Routier A. Basile p
85 Bossé Joseph G.
D'Auteuil intersects
— Esplanade
Sewell's build ngs
87 Count of Premio-Real
89 Spanish Consulate Gen.
97 Quebec Garrison Club
Citadel hill commences
— St Louis Gate
Grande Allée commences

ST LOUIS ROAD, fr City toll gate w to Belvedere road

— Davis Mrs. Joseph p
— Moses John
— Fairburn James
— Penny John
— Eno John C.
— Williamson James
— Lee William p
— Swift Henry p
— Collins William E.
— Reason William p
— Jacques William p
— Pratten Henry J. p
— Hunt Patrick p
— Burns Edward p
— Power Patrick p
— Ross Thomas p
— Robinson Peter p

ST MAGDELEINE, fr St Olivier w to 12 CôteSt GENEVIEVE, St John wd

2 Donati Elie
Fournier Mrs. Cyrias
6 Drouin Mrs. Charles p
8 Leblanc Louis
Duval Mrs. Joseph
Morin Mrs. Ignace
9 Frenette Louis Nap.
15 Broomer George p
19 Trudel Pierre I.
23 unoccupied
25 unoccupied
27 Guillet Jean
31 unoccupied
33 unoccupied
Côte St-Geneviève intersects

ST MARGARET, fr 38 Lachevrotière w to 35 Berthelot, Montcalm wd
8 Marcoux Maxime p
10 Marcoux Joseph
12 Normand Jacques
14 Roussel Joseph R.
16 Lebel Guillaume
18 Davidson William
20 Pigeon Louis
22 ——
24 Fiset Antoine p
Berthelot intersects

ST MARGUERITE, fr 21 St Roch w to 36 Crown, Jacques-Cartier wd
2 Morrison James
4 Hickey Mrs. James
r Cashman John
7 Ellis James
7½ Elliss John
9-11 Purdie John p
14 Samson's warehouse
15 Adam's tinsmith shop
16 Martin Eusèbe
r Martin Mrs. Elie
17 Frélon Joseph
18 Brady John
St-Dominique intersects
19 Larivière Mrs. Aug. p
20 Gingras Frs.-X.
21 Dion Mrs. Jean-Bte. p
Chartier Miss Léa
22 Lebel Thadée
23 Jalbert Fortunat
Simard ——
24 Soucy Alexandre
25 Bedard Joseph
Guilmet George p
26 Soucy André p
27 Vocelle O. Elzéar
30 Leclerc Alphonse
Leclerc Mrs. Norbert
Dechêne Charles
32 Patry Philippe
Mercier Delphis
34 Gore Thomas
35 Turcot Mrs. Pierre
36 Robitaille Jean-Bte. p
Grant intersects
37 Drouin Evariste p
38 Bissonet Romuald
40 Marmen capt. Ans. p
42 Kaine John C.
43 Hawkins Miss Margaret
45 Hawkins Mrs. Michael
O'Sullivan Peter J.
47 Marceau Adolphe
Marceau Octave
49 Gravel Arthur
51 Pepin Mrs. Ignace p
r Talbot Louis
r Casault Alphonse
52 Blouin Miss Nathalie p
r ——
53 Lacombe J.-Bte., snr. p
54 Cauchon Romain p
55 Givin Samuel p
Hazel William
56 Martin Arthur
57 Kennedy Thomas
Corcoran John
r ——
58 Bernier Miss Adél. p
Perrault Mrs. Bernard
Perrault Samuel
59 DeVarennes Michel
60 Vézina Onésime
Lévesque Georges
61 Laroche Léandre
Laroche Georges
Tanguay Joseph
r Simard Robert
62 Doyle Mrs. William p
63 Racine Napoléon
Vermet Jean p
Vermet Ferdinand
64 Moore Samuel p
65 Couet Jacques
66 Bourgelas Joseph
67 Rhéaume François p
67½ Bois J. Octave
69 Lessard Elzéar
r Vocelle Edouard
71 Jobin Henri
72-74 Marceau Jean
73 Gagnon Miss Marg. p
Marcotte Gaspard
75 Bezeau David
78 Barbeau Jacques
Du Pont intersects
79 Lafond Joseph
81 Pepin Miss Victoire p
82 Dion Alfred
83 Bedard ——
86 Dufour Edouard
88 Tranquille Joseph
89 Jones Mrs. John
Dufour Narcisse
Harvey ——
91 Sansfaçon Alfred
Sansfaçon Etienne p
93 Sansfaçon Jean-Bte.
94 Dion Frs.-X. p
96 Lachance Paul
97 ——
98 Picard Jean
99 ——
100 ——
De La Chapelle intersects
102-104 Drolet Georges
103 Racine Miss Obéline
105 Côté Alfred
Angers Siméon
106 Bélanger Cléophas
Poulin Mrs. Frs.-X. p
108 Mallen James
109 Bedard Noël p
110 Noreau Charles p
111 Côté E. Abdon J.
112 Rousseau André p
113 Marceau Cyrille, jnr.
115 Sullivan Daniel
116 Bérubé Damase
117 Marceau Cyrille, snr. p
Marceau Narcisse
119 Lachance Félix
120 Martel Alexandre
Beaudoin Ferdinand
121 Noël Edouard
Boucher Aurélien
122 Parent's store
123 Lamontagne Léandre
Hanley Mrs. Michael
126 Rodrique Mrs. J.-Bte.
Giguère Mrs. David
127 Couillard Octave
Nadeau Louis p
r Maheux Mrs. Alfred
128 Hudon Maxime
Hudon Georges
129 Lamond Cornel., snr. p
130 Mercier Louis
Mercier Léon
133 Thérien Cléophas
Baron Mrs. Flavien
135 Huard François p
136 Parent Epiphane
Nolet Elzéar
138 Parent Elzéar
Church intersects
142 Blouin Joseph
143 Bérubé Jérôme p
144 Boucher Jean-Bte.
Lizotte Godefroi
145 Rochet Mrs. François
146 Minguy Jean
Mailloux Mrs. Joseph p
147 Stonehouse Mrs. John p
148 Marcoux Edouard
Bouchard Miss Zoé
r Pichet Jean
149 Gauvreau Théophile p
150 St Hilaire Augustin p
St Hilaire Abraham
151 ——
153 Castagne André
154 Pettigrew Mrs. Cyrille
Crown intersects

ST MARY, fr 15 St Réals to 348 St John, St John wd
Richmond intersects
7 Breton Thomas p
Létourneau Mrs. Jean-Bte. W.

Côté Elzéar
13 Dubé Wilbrod p
Latourelle intersects
15 Boucher Mars
18 Martel Mathieu p
Laberge Etienne
St-Olivier intersects
23-27 Picard Clovis
25 ——
29 Bélanger Mrs. Marc
Richelieu intersects
31 Gingras Cyrille
32 Papillon Isidore p
34 St Pierre Mrs. Germain
St Pierre Georges
36 Patry Thomas
38 Robitaille Olivier
D'Aiguillon intersects
St-John intersects

ST MICHAEL, fr 91 St Patrick s to 42 St Amable, Montcalm wd

7 Boutet Jean-Bte.
Boutet David
Martel Pierre
9 Rochet François p
Gendron Napoléon
10 Blouin François-X. p
Drolet Mrs. Louis
11 Darveau Jean p
12 Picher Arsène p
15 Côté Ferdinand
Deguise Jean-Bte.
r Drolet Ferdinand
16 Rodrigue Alphonse
17 Lépine Jean
Artillery intersects
St-Julia ends
18 Droy Daniel
20 Voyer Joseph
Richard Alfred
21-23 Knox James
22 Leddy Martin p
24 Ferguson Mrs. Joseph
25 McKeaney James
26 McCabe William p
Ferguson John
28 Morissey Mrs. Thos.
Morissey Thomas
30 O'Donnell James p
O'Donnell Hugh
32 Burke Miles
33 Power Joseph
Holwell Andrew p
34 Walsh ——
36 Webster John
38 Skeith James
40 Cole Patrick
Kelly Mrs. Bernard
41 O'Rourke Timothy p
Lynn William J.
42 Rowbotham Joseph
Janois Charles p
50 McCaghey Mrs. John
52 Creighton Benoni E. P.
53 Thompson Mrs. John p
Rowan Augustin
54 Dewfall Joseph
56 Lower Samuel
Sewell J. & Son
Sewell James
57 Alcrow William
Walsh Edward
58 Burke Michael
59 Flanagan John
Scarff William
60 Donovan Mrs. Wm.
Meehan Bernard
61 Brooks James
Murray William
62 Carroll John p
Handley John
63 Judd Henry
Papillon J. Elzéar
Maguire Mrs. John
65 McGreevy's stable
66 Mullins Patrick
Sumner William
66½ Gagnon Alfred
68 Bennett George
70 Burns Patrick
Doyle Garret
72 McDermott William
74 Enright Mrs. Maurice
St-Amable intersects

ST MONIQUE, fr 31 Rampart s to 30 Hébert, Palace wd

3 Biron Mrs. Octave
Laval ends

ST NICHOLAS, fr Lacroix s to St Paul, St Peter wd

2 Slavin Mrs. John
4 Simons William
6-8 Vocelle Augustin p
Anctil Mrs. Edouard
10 ——
12 ——
14 Gauthier Fabien
15 Fraser Alexander p
16 Mailloux Louis
Macdonald John
18-20 Cordollaz Camille
22 Gaulin Louis
24 ——
26 ——
28 Bélanger Philippe p
Giguère François
30 Renaud Edouard
32 Lamontagne Cléophas
33 Jacques Philéas (h)
34 Brown Peter
36-38 Murphy John
37 Jacques Philéas
39 Emond Jean-Bte., snr.
Emond Jean-Bte., jnr.
40 Sansterre Louis
Drolet Oscar
41 Tanguay Bénoni
42 Bedard Joseph
43 Morisset J. Alfred
Germain Eustache
44-46 Bedard Simon p
45 Morisset & Germain
47 Poliquin L. Napoléon
48-52 ——
49 Gauvin Joseph
50 ——
51 Dumas Mrs. François p
St-Paul intersects

ST OLIVIER, fr Glacis w to Martello Tower No. 4, St John wd

1-5-15 Sisters of Charity p
2 4 Jeffery Hale Hosp. p
12 Sist. of Charity wk. shp.
16 Taché Jules
18 Stobo rev. Edward J.
20 Turcot Dr. J. Magloire
21 Disp. doctor's entrance
St-Eustache intersects
23-25 Malouin Jacques
Malouin Albert
Malouin Auguste
Malouin Horace
24 Mylett Patrick
27 ——
28 Smith William p
30 Jackson Mrs. Alfred H.
34 Garneau's work shop
38 ——
40 ——
42 ——
44 Letellier Mrs. Blaise
Bentley Henry
46 Dion Mrs. François
St-Georges intersects
49-51 Bedard Ferdinand p
52 Ouellet Pierre
53 Turcot Joseph E
55 Trudel Georges
Proulx Amable
57 Ardouin —— ——
59-61 ——
St-Augustin commences
St Magdelene commences
63 Talbot Hippolyte
65 Ruthman Henry G.
67 Dorion Pierre p
67½ Noreau Georges
69 Robitaille Joseph
69½ Dorion Honoré p
70 Frenette Louis N. p
71 Walsh Patrick
Poitras Michel, jnr.
r Angers Napoléon

r Sévigny Mrs. Olivier
73 Drouin Pierre
75 Roberge Mrs. Joseph
Derome Mrs. Louis
r Goudreau Théophile
r Lavoie Norbert
76 Fournier Honoré
77 Gingras Honoré
r Perrin Antoine
79-81 Drouin's work shop
83-89 Darveau Joseph p
84 Fournier Prudent
r Voyer's bakery
85 Gauvin Pierre
86-88 Trudel Charles p
Richard Elie
90 ——
91 Blanchet Mrs.
92 ——
93 Simard Théophile
94 ——
95 Plante Jean-Bte.
96 Vallerand Philippe
Buchanan Samuel
97 Joubert Philippe
98 Boucher Jean-Bte.
99 Bélanger Pierre
101 Buteau Elie
Buteau Joseph
103 Vidossevich Jean
105 Poitras Théophile p
106 Carpentier Guillaume p
Côte St-Geneviève intersects
107 Colin François
108-110 Gingras Jules p
109 Roy Joseph
111 ——
112 Daley C. Garret
113 Montreuil André
Cédras ——
117 Bouchard Octave
118 Godbout Majorique p
Delisle George
120 Brunelle Elie D.
123 Angers François
125 Desroches Honoré
127 Villeneuve Henri p
128 Poitras Elzéar
Amiot Cyrille
130 Poitras Octave p
131 Derome Jean-Bte.
132 Pichet Joseph
138 Gagnon Albert
Gagnon Frs.-X.
140 Laperrière George p
142 Lafrance Victor
St-Mary intersects
148 LaRoche Mrs. Wm. H.
LaRoche John I.
149 Fiset Léon
Matte Joseph p
150 Hébert L. Télesphore
152 Pages Narcisse
153 Boivin Joseph
Redmond William p
154 Laurin Louis N.
155 Patry Zéphirin
Patry Joseph p
157 ——
159 ——
167
r Thibault Napoléon
168 Lessard Marc
169 Archambault Placide
170 Verrault Arthur
171 Drolet Narcisse
172 Gaboury Wilbrod
Lacasse Joseph
173 Breton Joseph
174 Gingras Jean-Bte. p
r Poulin Joseph
174½ Huot Lazare
175 Breton Paul, snr. p
176 Jobin François p
177 Poitras Mrs. Henri p
178 Genest Pierre p
r Trépanier Elie
179 Myrand Michel p
180 Larue Octave
184 Laperrière Mrs. Charles
185 Costolow Georges p
187 Côté Alexandre
189 ——
191 Harvey George
St-Claire intersects
193 DeVarennes Ferd. p
194 Trudel Edmond
Cantin Joseph p
195 Dussault Edouard
196 Martel Augustin p
Bedard Jean-Bte.
198 Léveillé Frs.-X.
200 Martel Jean
202 Rondeau Mrs. Narc. p
Robitaille Jean
205 Gingras Mrs. Joseph p
Gingras Joseph
206 Racine Olivier
208 Paradis Louis p
217 Delisle Charles p
219 Drolet Miss Délima
220 McClish Mrs. John
Bérubé Aristobule
221 Drolet Pierre
222 Blondeau Pierre
223 Marois Damase p
224 Garneau Alphonse p
Charland Joseph
225 Jobin Lévis
Bourbon Louis, snr.
226 Doré Joseph
Déligny intersects
234 Baker François p
241 Mellet L. Napoléon
Charland Joseph
245 Robitaille ——
Tardif Michel p
246 Lavoie Athanase
Lavoie Miss A.
248 ——
254 Savard Joseph
Tardif Edouard p
255 ——
258 Delisle Eugène p
259 Delisle Mrs. Alexis p
Sutherland intersects
260 Paquet Jean
r Béland Moïse
r Charland Thos., snr. p
263 Drolet Phidime
Béland Pierre p
265 Julien Mrs. Jean
Janois Maxime
266 Delisle Hilaire p
Talbot Henri
268 Garneau Edouard
Cloutier Isidore
270 Boivin Stanislas
Déry Joseph
272 Delisle Narcisse p
274 Janois Jean
Charland Thomas, jnr.
278 Dorval Onésime
Hamel Charles
279 Marois Damase, snr. p
280 Garneau Georges
281 Bertrand Mrs Jean-Bte.
r ——
287 Marois Chrysologue p
293 Laperrière Charles p
295 Perrin George
r Dalaire Augustin

ST OURS, fr Côteau St Geneviève n to Prince Edward, Jacques-Cartier and St Roch wds

1 Lavigueur Achille
2 Paradis Cyprien
Paradis Jean-Bte.
3 Légaré Philippe p
4 ——
6 Armand Frs.-X.
Drouin Mrs. Ferdinand
7 Bisson Mrs. Pierre p
8 Boucher Jean-Bte. p
9 Picard Pierre p
10 Richard Joseph, snr., p
Richard Joseph, jnr.
11 Laforte Charles
Faucher ——
12 Richard Joseph p
13 Fortin Eloi
Arago ends
20 Bélanger Zéphirin p
Lachance Joseph p
24 Plante Narcisse
26 Larochelle Alfred
28 Ménard Frs.-X. p

Carbonneau Bénoni
30 Moisan François p
38 Rousseau Mrs. A. p
44 Picard Olivier p
50 Goulet C. & Son
Lessard Frs.-X.
52 Pouliot Léon
54 Vaudreuil Octave
r Vaudreuil Louis, snr. p
Colomb ends
— Blouin's lumber yard
— Bottereil J. H. & Co p
St-Valier ends
— Blouin Louis, lum. yd p
Charest ends
— Water tank
Notre-Dame-des-Anges ends
72 Royer Joseph p
74 Lyonnais Jean-Bte. jnr.
St-Joseph intersects
80 Larose Louis
82 Maranda Charles p
St-François ends
98 Fortin Isaac p
King ends
114 Dalaire ——
Parent Gaudias
Richardson ends
116 Petit Pierre p
Queen ends
118 Racine Célestin p
Commissioners ends

ST PATRICK, fr D'Auteuil w to Scott, Montcalm wd
Kent Gate
— Montcalm market
St-Eustache intersects
2-4 Coveny Timothy p
6 Ramsay Jonathan
7 Patry Narcisse
Gleenan Mrs. ——
8 Morisset Sosthène
Stewart lane intersects
9 Rowan Bernard
r Cleary John
r ——
10 ——
11 Robeson William
r O'Reilly John
r Fuller George
12 ——
12½ Guthrie Mrs. William
Guthrie Hugh
13 ——
14 ——
14½ Hamel Charles
15 Burke Mrs. Patrick p
McDonald Donald
16 Burns James
16½ Bagnall Mrs. Patrick
Percy Mrs. Francis
McNamara Mrs. Abrah.
18 Dalaire Louis
Pendergast Mrs. James
18½ Ambrose George
19 Collins William
20 Molloy Malcolm
Faguy Mrs. Louis
22 Ryan James
24 ——
25 Hennessy George
26 Meadows Mrs. Francis
Britton John
27 Smith Hughy
28 Murphy Thomas
Donohue John
29 Falcombridge Mrs. W.
30 Small Mrs. Patrick
Jackson Mrs. James
31 Algar Mrs. Francis
32 Hethrington Patrick
Roe John
33 Lyons Mrs. Michael
35 Stephens Patrick
36 Hay Mrs. James p
37 McQuillan Thomas
Coleman George
38 ——
39 Casault Honoré p
40 Brosnan Alfred
43 ——
45 Hansen Alfred
Ealey William
Montague Patrick
Burns Richard
47 English Joseph
49 Trainor John
51 Cousin Henry
52 Carson Mrs. James
53 Dumais Alphonse
54 Romerill George p
55 Jordan Samuel
St Augustin intersects
Cistern
57 Kell Thomas
59 Gouge David p
61 Marcoux Achille
63 Spiers George
Waite Peter
65 Lyons John
Gouge Mrs. Pierre
Gouge Pierre
66 Waite James
Molloy James
67 Corbin Eugène
68 Bulger William
69 Cooper William
70 Bell Thomas
72 Brennan Thomas p
73 Létourneau's school hs.
St-Simon intersects
74 Bertrand Ferdinand p
78 Paré Mrs. Frisque p
Faguy Joseph
79 ——
D'Artigny commences
80 Bouret Alexis p
82 Dugal Arthur
84 Dugal Mrs. Jean-Bte. p
Dugal Edmond E.
86 Langlois Antoine p
Vézina Mrs. Prisque
88 Vagne Mrs. Colomb
Vagne Frédérick
Giroux Mrs. Napoléon p
— Ice house
88½ Boucher Charles
89 Burford John S.
Côte St-Geneviève ends
90-92 Baker Mrs. R. p
91 Proteau Miss Ursule
95 ——
97 Faguy Charles
r Bedard Victor
St-Michael commences
Lachevrotière commences
98 McGrath Mrs. John
McGrath Patrick
98½ Arcand Mrs. Antoine
Boulet Charles
100 Rochet Jean-Bte.
r Cantin Théodore
102 Cantin Moïse
104 Beaudoin Edouard
106 Parent Paul, shop
108 Larose Jacques
Parent Paul, snr. p
r ——
110 Parent Paul, jnr. (h)
110½-114 Jobin Nicholas p
Jupiter ends
117 Berthelot Market hall
Cistern
120 Gilbert Amable p
122 Robitaille François
Lemelin Miss Arthém.
130 Baril Wilbrod p
132 ——
135-137 Fire station No. 2
Berthelot commences
139 Lépine Rémi
Drolet commences
143 Aird George p
144 Gagnon Jean
Turcot Frs.-X.
145 Aird Adam, snr.
146 Bélanger Mrs. Narcisse
148 ——
150 Girard Elzéar p
152 Côté Télesphore, snr. p
Côté Télesphore, jnr.
153-157 Gauvin's work shop
154 Robitaille Mrs. Louis
Robitaille Michel p
155 Gauvin Charles

156 Lépine's work shop
Scott intersects
ST PAUL, fr 127 St Peter w to 50 St Roch St Peter wd
1 McKibbin Charles
Sault-au-Matelot ends
2-4 Andrews F. H. & Son.
Rousseau Benjamin
Thom John S.
3 Convey Augustin
5 Convey Mrs. Wm. p
7-9 Hawkins Thomas
11-13 McKibbin William
15-17 Gagné Mrs. J.-Bte.
Sargerie Mrs. Pierre
19 Pouliot Moïse
21-23 Béliveau Mrs. Israël
24 Renaud & Co.
25-27 Fortin Mrs. Ignace
26 McCorkell John J.
Renfrew's store room
28 ——
29 Renaud Miss Flore p
30 Frost & Wood
32 Gingras Napoléon
Letourneau F.-X. & Co.
33-35 Rousseau Mrs. Ls. p
34-36 Noël Joseph
37-39 Brousseau George
41-43 Lemieux Zéphirin p
42-44 Gagnon & Bros.
45 Lenfesty Hilary
47 ——
48 Leclerc & Letellier p
49 Rhéaume Pierre
r Bernier Jacques
r Marcoux Louis
51 Lortie Charles
Lortie Alfred
Lortie Alphonse
O'Connor Henry p
53 ——
55 Bélanger Victor
Arel Delphis
56-62 Letellier Jean-B. E.
57 Dupuis Alphonse D.
59 ——
McNamara Charles
61 ——
63-65 Montambault Ovide
67 Kennedy Mrs. William
69 Samson Isaïe
71 Vincent E. & Son
72-82 Renaud J.-B., & Co. p
73 Gastonguay Charles
75 Dundon James
Mercier Léon
77 Fleury Damase p
79 Flynn John p
Flynn Patrick
81 Beau Célestin P.
83 Duperré Bruno
Lefrançois Mrs. Ferd.
84 Boisbrillant François
Lacasse David
85 Soucy & Duperré
86 ——
87-89 Bernier Philéas
88 Lajeunesse Napoléon
90 Leclerc Laurent
91 Hardigan Patrick
Dambourgès ends and Buteau commences
92-94 Rioux N. & Co.
95 ——
96 Laroche Ambroise p
97 ——
98-100 Reid J. & W.
99-101 Gauvin Michel
102-108 Demers & Riverin
103-109 ——
104 Picard Eusèbe
110 Lefrançois & Thiboutot
111 O'Reilly Edward
112-114 Piddington Ths. A.
113 Kelly James
Burke Michael
115 Wheeler Mrs. Patrick
O'Reilly Hughy
Dollard Michael
116-120 ——
117 Roussel Mrs. Henri
118 Cazeau Edouard
119 Dobson John
Baylis Thomas
121 Kennedy John
122-124 Can. Amer. Rubber Co's bldg.
123 Cunningham Mrs. Jas.
Desjardins Arthur
125 McCann Lewis
127 McAneeny David
129 Drouin François p
131 Brindamour Mrs. Louis
St-Thomas intersects
132 Lavoie Alphonse
133 Côté Michel
135 Dugas Achille
134-142 Terreau's foundry
137 Rousseau Cléophas (h)
Rioux Samuel
138 Racine Archange
Terreau Mrs. Chs. (h)
Terreau Roch
139 Patry Joseph
141 Terreau Louis
Dollard Patrick
143 Kelly James
Hannon Owen
144 Hillier's wood yard
145 Boissonnault Augustin
Marticot Magloire
Terreau Joseph
146 Garneau Eusèbe
Gallagher Michael
147 Hillier Robert p
Trudel Thomas
Anctil Eugène
148 Scott Charles
Donohue Michael
149 Hudson Richard p
150-157 LeMesurier & Sons p
St-Charles commences
154 Paxman Samuel
McKeraghan John
156-158 Drum Cab. Mf. Co. p
159 Morin Philippe
162-182 Clint's lumb. yard p
Brewery lane ends
165 Learmonth A. & Co.
171-173-175 ——
172 Palmer John
177 Samson Charles
179 Montreuil Nérée Y.
182 Clint John H. p
183 Parke J. & Sons
190 Stafford John
191 La Cie. Mfg. de Quebec
194 Gingras Philippe & Co.
195 Bernier Eusèbe
196 Morton Abraham
Ramsay commences
197 Bowen Bros. & Co.
199 Whitty Phillip
200-202 Lee Richard p
201-203 Plante & Demers
Bath ends
205-207 Sanders Isaac
208-210 Rousseau Sem p
209-211 Bedard Thomas
Henderson commences
213-215 ——
217 Fortin O. & Co. p
r Patry Ferdinand
r Brousseau Mrs. Théop.
219 Mathurin & Deschamps
DeChamplain Eugène
Lacroix ends
221 Sasseville J. B. & Co.
223-225 Wagner Benjamin
227 Lord Damase
229 Morin Mathias
231-233 Robitaille Etienne
Ancien-Chantier ends
232 North Shore R. W. G. N. W. telg. office
235-237 ——
237½ Marier Joseph S.
239 Bedard Samuel p
241 Bedard & Donati p
243 ——
245 Bedard Elie
247-249 ——
St-Nicholas ends
251 Dumas Mrs. François
253 Morin Joseph
r Simard Gonzalgue
255-257 Soucy F.-X.

Lapointe Urbain, bds.
261 Cattle market
273 Lemay Edouard
275 Police Station No. 4
277 Dubé Abraham
McManus Denis
281 Fire station No. 4
r Poulin François
r Trudel François
283 Weigh hse. & hay mk.
Stal No. 1 Gunner John
" " 2 Boucher Abel
" " 3 Verret Joseph
" " 4 Pelletier Mrs. O.
" " 6 Wagner Mrs. Ph.
285 Beaudoin Frs.-X.
Patry Philippe
Desfossés commences
286 ——
287 Beaubien O. & Son
291 Morency Joseph
313 Forgues Jean-Bte.
317 Lefrançois Joseph
319 Martel Louis
St-Roch intersects

ST PETER, fr 22 Champlain Market place n to river St Lawrence, Champlain and St Peter wds

1-3 Joseph A. & Sons
2 Turcot Jean
4 Aubert Ignace
Grenier George
Pageau Cléophas P.
Chabot Marcel H.
Nadeau Joseph
Rémillard honble. Ed.
Gagnon Joseph A. M.
Miller W. James
Turcot Jean (h)
6 Audet & Robitaille
Sous-le-Fort intersects
7 Toussaint Arthur
8 Louis J. & Sons
9 Dechêne & Dorion
Gauthier Edouard C. E.
Sanders Napoléon
10 ——
11 Chouinard Elzéar
12 Angers Edouard J.
LaRue Achille
14-16 Barden Richard
15 Doyle William
17-19 Lemieux N. & Noël p
18 Gauvreau Joseph S.
20 Lapierre Mrs. Pierre
21 Thibaudeau Jean-Bte.
22 Toussaint & Co.
24 Potvin Olivier
Desroches Joseph
25 Giroux Jean-Bte., jnr.
26 Potvin Olivier (h)
27 Boivin Joseph
28 Pelletier & Allaire
Brault Mrs. Alexandre
Chouinard Alphonse
Bérubé Octave
Donaldson Albert
Dalaire André
29 Drouin Frs.-X.
Bouffard Edouard
Mailloux Joseph A.
30 Potvin & Co., shop
Laplace intersects
31 ——
32-34 Brunet William E.
35 ——
36 Caron Jean-Bte.
36½ Fréchette Clément
Leclerc Georges
37-39 Giroux E. & Bro. p
38 Amyot Joseph & Bro.
40 Déry I. Pierre
41-43 Hallée Mrs. Joseph
42 ——
Chouinard Elzéar (h)
Lapointe L. Marc
44-46 St. Laurent F. Alfred
45 Delille Ferdinand
Porch intersects
47 Richardson & Sons p
Nun's building
48 Garneau P. Fils & Cie.
51 Hamel & Tessier
DeLéry Gold Mining Co.
Grondin Joseph
Grondin Tancrède
Laveau Charles (h)
52 McCall, Shehyn & Co.
Des Sœurs commences
53 Laveau Charles
Mountain Hill ends
Union Bank building
54 Union Bank of L. C. p
55-57 Beaudet & Chinic
56 *Union Bank chambers*
1 Crédit Foncier F.-C.
2 Belleau James F.
3 Sharples W. & J.
4 Pemberton & Languedoc
6 Montambault, Langelier & Langelier
7 Cook W. & A. H.
Plunket Matthew J.
59 Miller M. & Son
60 Scott H. S. & Co.
61 *Dean's building*
Bowen Amos
Lumbermen's office
Blanchet, Amyot & Pelletier
Gosselin Adélard
Flynn honble Edm. J.
DeWolf & Powell
Kennedy Samuel
Charleson John B.
Austin & Borlase
Larby Thomas
63 McGie D. & Son
A lane ends
64 Barrow Edmond C.
65 McCallum Archibald
66 Champion Charles P.
67 Sample John T.
68 Lortie Edmond
Lortie T. St. Jean
O'Flaherty Mrs. Martin
68½ Hossack J. & Co.
Hossack John F.
Peverley Clavering
69 O'Donohoe John
69¼ MacNider J. & Co.
70 O'Neil & Judd
Dinning H. & Co.
St-Antoine intersects
71 Burroughs George H.
72 Dawson & Co.

CHERRIER A. B., publisher and compiler of Cherrier's Quebec City Directory for 1885-1886, 27th edition.

73 Thomas Francis T.
74 Arcand Dosithé
75 Notre-Dame Saving's B.
76 Baillargeon Jules
LeMesurier Edward
O'Donohoe Mrs. Ths.
O'Donohoe John
77 Banque Nationale p
78 Mahony Thomas H.
Quebec Fire Ins. Building
79 Merchants' Bank
Têtu's building
80 McLimont W. & Son
Gibb lane ends
81 Charlebois Alexander J.
Furstall J. & Co.
Quebec Fire Ins. Co.
Mitchell Samuel
Hull Henry
82 Sanderson Edward
r Fichette Adolphe
Michaud Charles R.
r Bryant, Powis & Bryant
83-85 *Telegraph building*
Great-North-Western Telegraph Co. p
Bradley Robert J.
Mountain Arthur E.
Taylor, Pierce & Co.

Duval Edmund H.
84 Alleyn Edmund R.
Gauvreau Alexandre
Gosselin Frs.-X.
Plante Théophile (h)
86 Hanrahan T. E. & Co.
Mercantile Chambers
87 Gauvreau, Pelletier & Co
88 Fry Henry & Co.
Dawson Robert
Fitzsimmons Mrs. Hen.
Fitzsimmons Miss Mary
r Dubeau Edouard J.
89 Murphy O. & Nephew
90 ——
91 ——
Falck John (h)
Commercial Chambers
92 Ross & Co.
Irvine honble. George
Lynch Lawrence
Robertson Alexander
Oliver Theophilus H.
Meredith & Couture
Quebec & Lake St John railway Co's office
Petry Alexander
93 Beemer Horace J.
McDonald J. Day
95 Quebec N.S.Turnpike t.
Royal Canadian Ins. Co.
Lapointe Urbain
Lebel Tancrède
96 Wurtele C. & W.
97 Donnelly James T.
98 Murphy J. S. & Co.
Dunn & Co.
Prince J. Evariste
Bégin Edouard
O'Donnell & Parent
Molony Thomas J.
Hawley John M.
Graham Alexander
Graham Henderson
Jewell Mrs. Henry
Poliquin Pierre
99 Fraser A. & Co.
Simons William
101 Fraser William J.
Drum S. Wilson
Lee T. Conrad
103 Glass John
105 Holloway Frank
LaRue Gilbert
Fraser John
107 Gingras Philippe & Co.
109 Auger & Campbell p
110 Quebec Bank
St-James intersects
111 ——
112 Pincombe Richard
113 ——
St-Lawrence Chambers
1 Clapham J. Greaves p
2 Laird John
3 Bennett Samuel J.
4 Home William
5 Calvin D. D. & Co.
6 ——
7 Staveley Harry
Moran John
Boisbrillant Mrs. Jean
Stadacona Chambers
114 Carbray, Routh & Co.
116 Borland Robert & Co.
118 Bell & Joly
Strang John
Maguire D. & J.
Maguire John A.
119 *Quebec Chambers*
1 ——
2 Thompson & Scougall
3 ——
Smith David
4-5 Forsyth J. Bell & Co.
6 McArthur Bros.
7-8 ——
9-19 Langlois Charles B.
Lloyd James
Mullins Henry
Blackiston's Building
120 Budden William
Sullivan James C.
Patterson & Co.
Paterson George
124 Bank of British-North-America p
125 *Gowen's Building*
1 Bisson A. Wilfrid
2 Sewell Henry H.
3 ——
4 Shaw Peter A.
5 Stockwell Francis W.
6 Knight Alfred F. A.
7 Bossé H. C. & Co.
8 Société Perm. de Cons. des Artisans
9 Quebec Engraving Co.
10 Bignell William
11 Campbell Robert P. W.
12 Gowen Hammond
13 Petry Wentworth G.
126 Laird Joseph U.
128 Mitchel Robert
Humphrey George E.
Macfarland Mrs. Wm.
r Dawe & Jarvis
130 Maxham A. J. & Co.
Maxham George L.
131 ——
133 Bouchard Geo. V. H.
135-137 McKibbin Charles
St-Paul commences
136 Boisvert's restaurant
Arthur commences
138 Porteous John
139 *Victoria Chambers*
1 Soc. de P. et P. de Q.
2 Fitzpatrick & Burroughs
3 Price, Brothers & Co.
4 Andrews, Caron, Pentland & Stuart
Robinson John
144 Trumble James
Leadenhall commences
St-André commences

ST REAL, fr Côte St Geneviève going w, St John wd

1 Morisset Miss Angelina
Robitaille commences
7 Thibaudeau Charles
7½ Lecomte Télesphore
9 Trudel Pierre I.
Drolet Philippe p
13 Masson Antoine
15 Côté Jean p
St-Mary commences
19 Hurst Benjamin
Thibault Mrs. Henri
Thibault Miss Palmyre
21 Béchard Narcisse p
25 Lépine Arthur
Duval Eugène
27 Paquet Antoine
Guay Louis
31 Dagneau Pierre G.
33 Carbonneau Ferdinand
37 Foisy Napoléon
Côté Jean-Baptiste
Bonalmour Mrs. Henri
Ballard Mrs. Louis p
39 Rochet Jean
41 Boivin Pierre
43 Morisset Adjutor
45 Lemieux Pierre
47 Miller Mrs. John p
St-Claire commences
55 Pichet Joseph p

ST ROCH, fr 148 St Valier n to river St Charles, dividing Jacques-Cartier and St Roch wds fr St Peter wd

1 Hayes William J.
2 Brownrigg George
3 Brown William D.
Brown Mrs. Robert p
5 Davies Mrs. Jane E.
Davies William H.
5½ Perrett John
6 Vallière's factory

7 Gauvreau Etienne p
11 Lowe Albert
Tierney John
13 Lemieux Arthur
15 Hall William C.
17 Birch Charles J.
Des Prairies commences
21 Duffitt Samuel
21½ Campbell John
29 Archer's lumber yard
St-Marguerite commences
41 Patry Zéphirin
Desfossés intersects
47-49 Huot Phidime
St-Paul ends
51 Proulx Mrs. Narcisse
57 Bilodeau Ignace
59 Lemelin Mrs. Joseph
61-63 Lemelin Georges p
St-Joseph commences
65 Bigaouet J. Elzéar
67 Lépine Albert p
69-71 Morin Joseph
St-François commences
72 Voyer's wood yard
73 Bouret & Marchand
77 Archer's lumber yard
King commences
81 ——
89 Rochet's yard
91 Marchand Jean
99 Brown J. & W. D.
Queen commences
— Lainé's wood yard
Prince Edward commences

St SIMON, fr 97 St Joachim s to 63 Artillery, Montcalm wd

1 Cantin Léon
6 Landry Firmin
O'Connell intersects
St-Patrick intersects
12 ——
13 Corbin Joseph p
14 Deegan Joseph
15 Amyot Mrs. Abraham p
Amyot Sévère
r Mulroney Thomas
24 Juneau Miss Marcel. p
Turgeon Joseph
Artillery intersects

ST STANISLAS, fr 13 McMakon s to 106 St Ann, Palace and St Louis wd

1 Gunn Francis
3 O'Meara Dominick D.p
5 Thompson the Miss p
6 ——
7 St Patrick's presbytery
8 Gauvreau Pierre
Métivier Miss Josep. p
Elgin commences
9 McManamy Daniel
10 Bickell Henry W.
Bickell John
11-13 Trinity Chap. Ch. En.
12-14 Young William C. p
15 Kelly James p
16 Craig Thomas
17 ——
21 Babin Arsène
22 Grenier J.-B. Alfred
St-John intersects
23 Poulin Peter E.
Kennedy Mrs. Wm. H.
26 Paterson James
27 Gale Henry J.
28 Imrie Mrs. Alexander
McHarg William
Lheureux Alfred
29 Webster George M.
30 Pageau's joiner shop
31 Campbell Hugh
Drouin Jean
r Cummings, joiner shop
33-35 McKnight P. W., (h)
St-Andrew ends
36 Wilkins Mrs. Thomas
Trudelle Mrs. Jean-Bte.
Trudelle Alfred
40 Wesleyan Church
Dauphine intersects
44 Morrin College
Literary & Historical So
Macdonald Simon
Morrin College Court
1 Miller Mathias
3 McLeod Roderick
5 Weir rev. George
St-Ann intersects

ST THOMAS, fr 16 Canotterie Hill n to St André, St Peter wd

— Cantin Narcisse
1 Côté Michel
2 Brindamour Mrs. Louis
St-Paul intersects
6 Can.-A.-Rub. Wks. bld.
7-9 Terreau's foundry
11 Desjardins Théodore
St-André intersects

ST URSULE, fr 105 St John s to 30 St Denis, St Louis wd

1 Mohr Sigismond
2 Murphy James
4 Creighton Mrs. John
Feore James F.
5 Home Mrs. Jos. W. p
6 Ousler John O.
Hearn Patrick
7 McKee Dr. John
McKee Dr. John S.
Jackson Allison M.
8-12 Maguire James p
9 Brodie Robert
10 Verrault Miss Emma
r Lizotte Joseph
11 Sewell Mrs. Wm. S. p
14 Duchesnay hon. Ant. J.
15 Geggie James
17 Turner Richard p
Dauphine intersects
19 Mere lith judge W. C. p
20 Faucher Mrs. Nar. C. p
Faucher Arthur
21 Hamel Dr. C. Auguste
St-Ann intersects
22 ——
23-25 Lemieux Dr. Charles E., snr. p
Lemieux Dr. Ch. E. jnr.
Gauvreau Alexandre
24 Belleau Dr. Alf. G. p
26 Frémont Mrs. Charles
28 Russell Dr. Henry p
29 Frémont J. Joseph p
30 Baillargeon hon. Dr. P.
Baillargeon Jules
31 Lafrance Pierre G.
32 Murphy Owen p
33 Langlois Jean p
34 Hall William B.
35 Marcou Hector F. p
36 Gingras Mrs. Ferdinand
37 Gale Dr. G. Goldsworthy
Gale John V.
39 Austin Henry C.
40 Myrand Mrs. S. Ac. p
Talbot Georges
41 Sewell rev. Edm. W. p
42 Dermoulin P. Benjamin
42½ Trudelle Charles
43 Cullen Miss Margaret
44 The Steam Laund. Co.
45 Roy Dr. François E. p
46 Miller Henry J.
47 Bayaud Mrs. Florence
48 Flanagan Mrs. John p
49 No. 1 Cent. police Stat.
50 Archer Joseph, jnr. p
51-55 Quebec City Police
— Library & detect. office
52 Taché Eugène F.
54 ——
56 Pacaud Ernest
57 Michaud James A.
58 Ievers Dr. Henry
Ursuline lane commences
59 Langelier J. Chrysost.
60-62-64 Fire Station No. 1
Chief's enginr's office

St-Louis intersects
66 Pelletier hon. C. A. P.
70 Allaire Joseph
71 Montizambert Dr. F. p
73 Stuart Mrs. G. Okill p
75 Home William p
77 Charlebois Jean A.
79 Buchanan Mrs. Alex. C.
Pemberton Mrs. Tudor
— Chalmer's Free Church
r Clark Henderson
St-Geneviève ends

ST VALIER, fr St Nicholas w to St Ours, St Peter and Jacques-Cartier wds
2-4 Fraser Alexander p
6 Boswell James
Boswell Veasey
8 Boswell J. K. & Son
10 Boswell's mash loft
12-14 Bisset Brothers p
16 Bisset Alexander
18 Talbot Prudent
20 Larue Alfred
24 Clearihue Mrs. James p
26 Learmonth Alexander
28 ——
30 Marchessault Ananias
Smith Henry p
32-44 Vallière's factory p
43 Gourdeau Edouard
r Lagacé Joseph
45 Carrier Augustin
46 ——
47 Hallessy Michael
48 Poitevin Pierre N.
Poitevin E. Arthur
St-Roch commences
49 Blagdon John
52 ——
r ——
54 ——
55 Conway James
56 Conway John p
57 Lyonnais Joseph
58 Paterson George
59 Bonenfant Anthime
Côte à Coton commences
60 Cazeau Edouard p h
61 Doran Patrick
r Perrault François
62 Robilliard Daniel
63 Couillard Joseph A.
Couillard Emile
Moore George W.
64 Fortin Napoléon
Fortier Mrs. Nicholas
65 Dignard P. & Co.
St-Dominique commences
67 Joncas — —
67½ ——
69 Doddridge William
71 Bélanger Ambroise
Bélanger Ambroise J.
72 Sanfaçon Miss Louise
Sanfaçon Alfred
73 Talbot Mrs. George
Talbot Eugène M.
Grenier Mrs. Georges
74 Trudel Barthélemi p
Trudel Elzéar
75 Jinchereau Jean-Bte.
76 ——
77 Gaucher Alphonse
78 McCarron Charles
79 Wilson John, jnr.
81 Smith Peter
83 Neil Mrs. John p
84 Sanfaçon Théophile
85 Lépinay Noël
86-88 Sanfaçon Alfred
Grant commences
89 Keraghan Samuel
r Turgeon François p
91 Stoyles James
93 Belchatosky Abraham
95 Moore Mrs. George
97 Jolicœur Miss Agnès
99 Roy François
101-103 Rousseau Ferd. p
102 Parent ——
104 Lépine Louis p
106 Sirois Antoine
107 Lépine E. Georges p
108 Robinet François p
109 Blais Omer
110 Forgues Jean-Bte. p
111 Brown Alexander
Handley Charles
112 Neil Robert, snr. p
113 Mulholland Charles
115 Dudley Mrs. Thomas
117 Arnett John
119 Audy Joseph p
121 ——
123 ——
124 St. Peter Church p
125 ——
127 Gardner Joseph
r Whalen Mrs. James
St-Augustin stairs
128 Benson John
130 Brown Mrs. Charles F. p
131 Tremblay Pierre
133 ——
Blanchet commences
134 Gardner John
136 Dion Georges
136½ Neil Robert, jnr.
138 Davis Denis
139-141 Lépine Germ., snr. p
140 Price Joseph
Du Pont commences
143 Bigaouet J. Elzéar
Bigaouet Mrs. J. Oliv. p
145 Edge William E.
147 Bélanger capt. Sigis.
149 Lépinay Noël p
Normand Phidime
151 Marceau Evariste p
154 Stafford Lawrence
156 Laurent Pierre M.
157 Pelletier Mrs. Jean-Bte.
158 Bardy Mrs. P. Mart. p
159 Dugal Céréal
160 ——
161 Brodie Peter
162 Lauzon Onésime
163 Kelly William p
164 Roy Mrs. Napoléon
165 Bayne James p
166 Motard Joseph
167 Brown Charles F.
168 Motard Octave
r Motard & Trudel
169 St. Pierre Narcisse
171 Délorier Olivier
173 Roy Honoré p
174 Grenier François-X.
De La Chapelle intersects
175 Paquet Joseph
Jobin Mrs. Jean Bte. p
178 Sanders George
180 Lapierre Didace
181 Childs William H.
182 Kelly John
184 Légaré Joseph
Côte St-Geneviève stairs
189 McMullin John A.
190 Jeandron Jean E.
192-194 Michel Jean p
193 Crépault Eloi
Patry Mrs. Louis
195 Bruneau Elzéar
196-198 Allaire Urbain p
199 ——
Tanguay Pierre p
Couillard Louis
202 Pouliot Ferdinand
Thibaudeau Jean
203 Lheureux Frs.-X.
204 Rousseau Joseph C. p
205 Lortie Adolphe
206-208 Séguin Pierre p
209 Clavet Odilon
Bourget Mrs. Edouard
211 Laberge Jean
213 Bertrand Honoré p
Côte d'Abraham ends
Church commences
220 Thivierge Joseph
Pageau Barthélemi
221 Robitaille Ignace
222 Tardif Isidore p
223 Dion ——
224-226 Campbell Benj. p

225 Beaulieu Miss
227 Guay Mrs. Michel
228 ——
231 McCord Thomas (h)
230 Butchart Mrs. And. p
232 Racine Mrs. Martin
Racine George
233-235 McCord Thomas p
234 Racine & DeBonville
237-241 Bérouard Frs. & Son
238 Green Miss Helen p
Donohue Miss Eliza
Donohue George
240 Blondeau Antoine
Crown commences
243 Bérouard François, jnr.
St-Claire stairs
245 ——
247 Cercle Frontenac
248 Roussin Joseph
248½ Proulx Joseph
249 Lemieux Mrs. Edou. p
250 Martinet Mrs. F.-X.
Béland Eugène
251-253 Légaré Antoine
252 Bedard François
254 Roy Mrs. R. Philippe p
256 Drouin Henri
258 Gourdeau Napoléon
260 Thibault Ephrem
261-267 Turgeon Elie p
Arago commences
262 Gourdeau Félix p (h)
264 Tourangeau Dr. P. G. p
266 Blondel Eugène
268 St. Jean Napoléon
270 Gamache Lucien
272 Racine Elzéar
274-276 Côté Elzéar
278 Paquet Mrs. Joseph p
280 Pleau Narcisse
Dorchester commences
281 Germain's tannery
282-286 Bidégaré Pierre p
283 Germain Gaspard p
285 Boucher Joseph
287 ——
289 Robitaille Alexandre
Germain Elie
290 Goudreau Louis
291 Grenier Louis
292 Bidégaré Miss Eliz. p
294 Paquet Antoine
Boucher Joseph
295 Gourdeau's shop
296 Bélanger Joseph p
Paquet Edouard
297 Guay Mrs. Joseph p
Belleau ends
298-300 Gourdeau Félix
299-301 Fisk H. J. & Co.
302-304 Maheux Joseph
305 Armand Wilbrod
306 Darveau Théophile, jnr.
306½ Bélanger Olivier
308 Delisle Georges
309 Boilard Achille
Darveau Joseph
310 Maheux Théophile
Delisle Gaudias
311 Julien Louis, snr.
Julien Louis, jnr.
312-314 Rochet Gaspard p
313-315 Cloutier Ephrem
316-318 Rochet Olivier p
317 Cloutier Mrs. Prisque p
320 Primont Frs.-X.
321-325 Poliquin Mrs. H. p
Poliquin Odilon
322-322½ Galarneau Geo. p
323 ——
324-328 Darveau Théop., snr.
Darveau Victor
327-331 Labrecque Frs. p
330 Dugal Mrs. Ignace p
332 Dugal Joseph V.
333 Fortier Nazaire
334 Plamondon Joseph p
335 Falardeau & Frères
336 Richard Mrs. Joseph
337 Girard Elzéar
338 Rochet Gaspard
339 Rochet Olivier
Voltigeurs ends
340 Vincent Narcisse
341 Légaré Charles p
342 Vadeboncœur Ed. p
343 Légaré Etienne p
345 Guay Edouard
346 Piton Alphonse
348 Careau Mrs. Augustin
349 Martel Louis
350 Jobin Thomas p
Jobin Mrs. Charles
351 Ouellet Onésime
352 Samson Pierre
353 Dubuc & Traversy
354-356 Légaré Narcisse p
355 Vallière Célestin p
r Morency Cléophas
Caron commences
357 Jinchereau Edouard p
359 Roy Georges p
361 Grenier Odilon
Nelson commences
363-365 Cantin Antoine A.
366 Julien & Guay p
367 Robinson James p
Darveau George
367½ Emond ——
369 Chink Joseph
370 Bonhomme Philippe p
Coriveau Théophile
St-Anselme commences
371 Bégin Olivier
373 Labrecque Mrs. Alex. p
375-385 Marsh & Polley
377 Côté J. & Frère
r Morency Gédéon
379-381 Guay Désiré p
382 Moisan Hubert p
383 Valin Pierre
384 Lemieux Ovide
389-391 Samson Honoré p
Turgeon commences
392-394 Giroux Miss H. p
393 Drolet S. Narcisse
395 Frenet Olivier p
Tourangeau commences
397-399 Dugal Alexis p
400-402 Lamontagne Jos. p
401-403 Gosselin Jean p
404 Drolet Mrs. Honoré
405-408 Barry Andrew p
407 Hamel Charles
409-411 Botterell J.H.& Co.p
St-Ours intersects

STEWART, fr 35 St Joachim s to 8 Artillery, Montcalm wd
1 Darveau Jean-Bte.
Légaré Alphonse
2 Sch. of Arts & Designs
7 Lebel Israël F.
10 Jennings Samuel B. p
Brown James
12 Lépine Jean-Bte.
16 Bilodeau Mrs. Frcs. p
Bilodeau Joseph
St-Patrick intersects

STUART, fr Crown w to Dorchester, St Roch wd
1-3 Létourneau Joseph p
5 Dickey John p
7 Larose Antoine p
r Labranche Hubert
9 Giroux Mrs. Ignace p
13 Bouret Georges p
Mercier Mrs. Félix
17 Caron Cyrille p
Dorchester intersects

SUTHERLAND, fr 114 Richmond s to 466 St John, St John wd
Richmond intersects
3 Delisle François
r Linteau Miss Zoë
4 Sykes Mrs. James p
Sykes Miss Harriett A.
5 Giroux Napoléon
8 Kirouac Jérémie p
Latourelle intersects
10 Houde François-X. p
Boisbrillant Joseph

r Dechêne Charles
17 Boiteau Joseph
St-Olivier intersects
18 Doré Etienne
20 Drolet Narcisse p
22 Gagnon Simon
24 Trudel Joseph p
27 Lanouette Léandre p
Richelieu intersects
33 Dussault Mrs. David
35 Delisle Augustin (h)
37 Bussière Samuel (h)
D'Aiguillon intersects
40 Bussière's store
43 Bussière Joseph
St-John intersects

TOURANGEAU, fr 394 St Valier s to Charest, Jacques-Cartier wd
6 Gariepy Alexis
Drolet Mrs. Jacques
Côté Cléophas
12 Lauzon Mrs. Joseph p

TREASURE, fr 27 Buade s to St Louis, St Louis wd
1 Noel Léonidas
Dutil Jean-Bte., bds.
2 Marsh rev. David
Marsh William A.
5 Cummings' shop
7 Marsden Dr. Wm. p
St-Ann intersects
— English Cathedral
— Court House building
St-Louis intersects

TURGEON, fr 391 St Valier s to 113 Arago, Jacques-Cartier wd
— Griffith Henry
St Pierre & Clapin
Colomb intersects
1 Vaudreuil Louis, jnr. p
3 Marcotte
r Martin ——
r Noël Mrs. ——
4 Blouin Nazaire p
Sirois Ferdinand
5 Godbout Ambroise p
6 Ruel Pierre p
7 Dedanjou Théophile
8 Sauvageau Benjamin
Garant Mrs. Jean
11 Girard Mrs. Pierre
Girard Miss Georgiana
12 Turgeon Pierre p
13 Turgeon Mrs. Hubert
Turgeon Frs.-X. p
15 Côté Abraham p
16 Roussel Maxime
17 Turgeon Joseph p
Guay Abraham
18 Picher Louis
Grenier Thomas
19 Beaulieu Mrs. Louis p
21 Tessier Elzéar p
22 Lépine Frs.-X. p
23 Pedard Etienne
24 Jacques J. Honoré p
25 Lacroix ——
26 Gagnon Mrs. François
Larose ——
27 Giguère Jean-Bte. p
29 Hamel Joseph p
30 Lortie François p

UNION, fr 41 Finlay Market place n to Des Sœurs, St Peter wd
1 Bourget Louis p
3 Caron Jean Bte.
Leclerc Georges
5 Turcot Pierre
9-11-13 Amyot J. & Bro.
12 Simard Ferdinand
13½ Plamondon P. & Bro.
14 Thibaudeau, Frères & Cie.
15 St. Laurent F. Alfred
Porch intersects
16-18-20 Beaudet & Chinic
17 Garneau P., Fils & Cie.
19 McCall, Shehyn & Co.

UNION LANE, fr 6 McMahon n-w to Carleton, Palace wd
Not built upon

URSULINE LANE, fr 58 St Ursule w to 69 D'Auteuil, St Louis wd
2 Harrower James T. p
St-Ursule intersects
3 Fire Alarm Teleg. Dpt.

VOLTIGEURS, fr 64 Arago n to 339 St Valier, Jacques-Cartier wd
8 Trudel Charles p
10 Labrecque Théodore p
12 Blouin Jacques p
16 Jolicœur Mrs. George p
Langlois Jean
r McKay Mrs. ——
Colomb intersects

WOLFE, fr De Salaberry going w, Montcalm wd
1 Mills Thomas M.
3 Evans Lorenzo
9 ——
11 Scott Edward B.
13 Gauvin Charles E.
15 Fisher William L.

THE
DIRECTORY LIBRARY.

Directories of all the Principal Cities of the United States and Canada kept on file at our office,

ST. PETER, 72.

FOR THE ACCOMMODATION OF PATRONS, AND THE PUBLIC FRIENDS

NOTICE.

The acknowledged utility and welcome reception given to CHERRIER'S QUEBEC DIRECTORY for over a quarter of a century, has, from time to time, induced its publisher to continue adding needed and useful improvements.

It is pleasing to know that these improvements have always been received with satisfaction by a discriminating Public, although entailing much additional expense. A very important addition will be made in the next edition to satisfy the long repeated wishes of our French-Canadian Friends and Patrons, and that is the publishing of the Directory in BOTH LANGUAGES.

It will be perceived at a glance that the cost of such an addition will be very great ; indeed a Directory in two languages has never been known on this Continent, and would not now be attempted but for the promised support of my French-Canadian fellow-citizens.

Again, the appearance of the Directory has usually been towards the end of June : last year it was issued in May, much to the satisfaction and convenience of its Patrons ; to do this, also adds considerably increased expense.

The advertizing patronage accorded to the work is very far below what should be given, considering its circulation and general utility, and falls very far short indeed of remunerating the Publisher for the increased outlay.

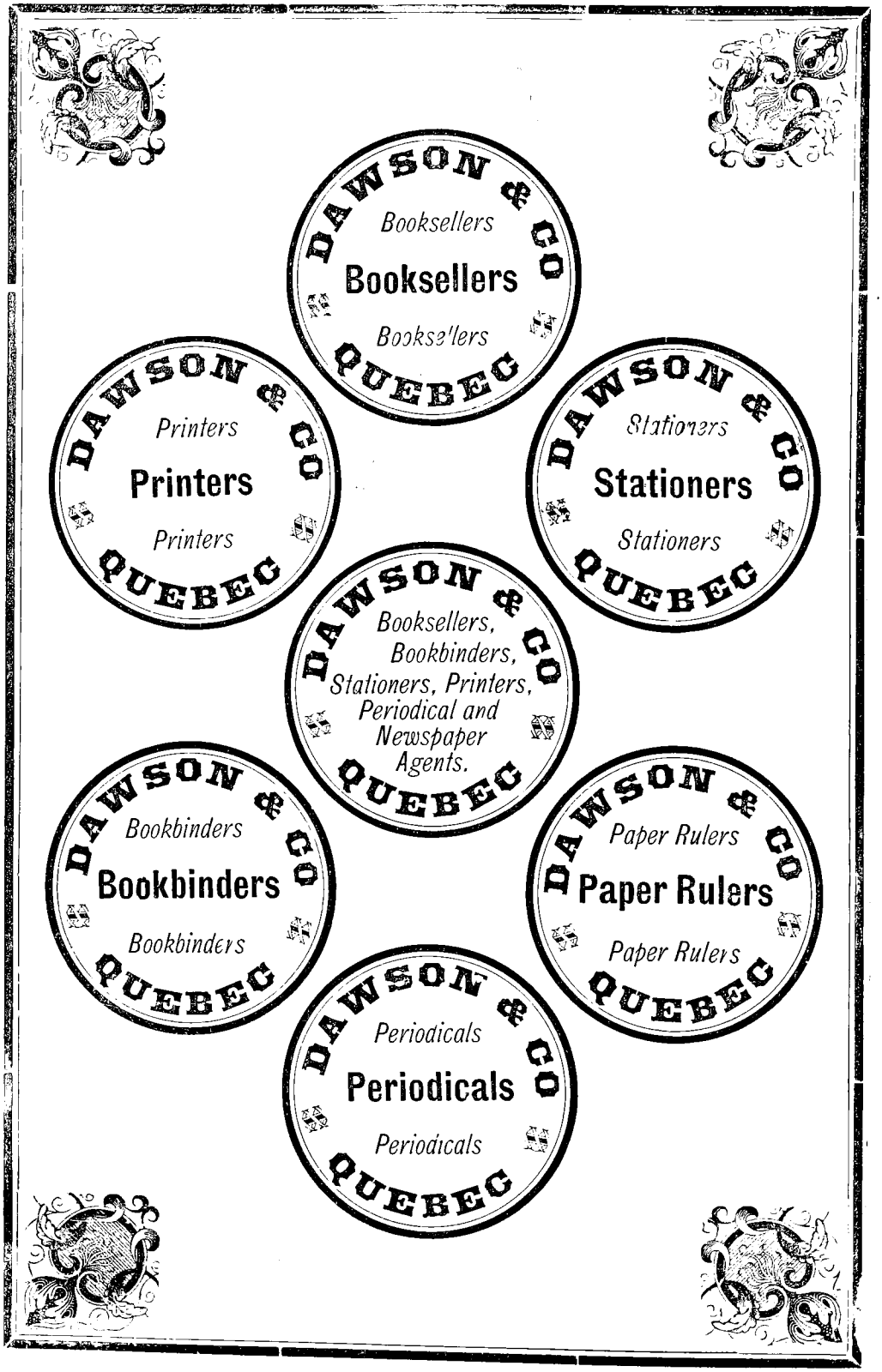
Our Citizens and Subscribers have only to compare the present City Directory with those of former years, or peruse the pages of other City Directories and see how their advertizing space is patronized.

In conclusion, it is intended to have the next Edition in both languages, and we require in return the utmost support, from both subscribers and advertizers.

The Proprietor of Cherrier's Quebec City Directory has always aimed at improving, and " EXCELSIOR " is his motto.

A. B. Benjamin Cherrier P.Q.D.

Price of Book $4.00.


DAWSON & CO
Booksellers
Booksellers
Booksellers
QUEBEC
DAWSON & CO
Printers
Printers
Printers
QUEBEC
DAWSON & CO
Stationers
Stationers
Stationers
QUEBEC
DAWSON & CO
Booksellers,
Bookbinders,
Stationers, Printers,
Periodical and
Newspaper
Agents.
QUEBEC
DAWSON & CO
Bookbinders
Bookbinders
Bookbinders
QUEBEC
DAWSON & CO
Paper Rulers
Paper Rulers
Paper Rulers
QUEBEC
DAWSON & CO
Periodicals
Periodicals
Periodicals
QUEBEC

ALPHABETICAL DIRECTORY

EXPLANATIONS:

The Names in CAPITALS are those of Subscribers or Advertisers.

ABREVIATIONS USED IN ALPHABETICAL DIRECTORY: bdg. hse. *boarding house*; bds. *boards*; h. *house*; r. *rear*; sq. *square*.

The object of the ALPHABETICAL DIRECTORY is to enable you to find out a person's address knowing his or her name: the object of the STREET DIRECTORY is only to enabe you to find out a person's name knowing the no. and street.

When hill, lane, place, road, square, or any other such word, does not follow the residence, the word *street*, is to be understood; for example: Abgrall Victor, laborer, Champlain 809, *means* Champlain street 809.

When two numbers are given in connection with one name, and only one street mentioned, the number first given is the place of *business*, and the second the *residence*, —which is always indicated by the letter h—and both in the same street.

It will be noticed that the names of all members of a firm are added directly after the name of said firm. This, it must be understood, does not interfere with the regular insertion of the same names in their *Alphabetical order*.

Our advertising patrons may be found by refering to the Index. We feel justified, after many years acquaintance, in saying we believe them to be among the very best in their vocations in the City of Quebec.

For full indices to the CONTENTS, *see page* 5.

Names of residents in *houses of ill-fame not being inscribed* in the Street Key, will not, as a consequence, be found in the Alphabetical Directory.

There are about 1,650 proprietors in the City.

The number of landlords in each ward, including women, are about as follows: Champlain 100; St John 175; Montcalm 250; Palace 125; St Roch 340; St Peter 100; St Louis 190; Jacques-Cartier 400.

☞ At the time of going to press, 4th of May, there were still 312 lodgings, stores and offices unoccupied, a fact which will more than account for the few omissions that may be found during the year.

☞ To find a name, first know how to spell it. ☜

A

Abgrall Victor, laborer, Champlain 809
Abraham Jean, wharfinger, Champlain 107
Ackerman Richard, salesman, D'Aiguillon 196
Adam Abel, advocate, bds. at Desfossés 82
Adam Amédée, tinsmith, St Marguerite 15, h St Dominique 36
Adam James, manager of St Lawrence Warehouse, Dock and Wharfage Co., Mountain Hill 120, h St Laurent 183, Levis
Adam Joseph, Prince Edward 85
Adam the Miss, teachers, Prince Edward 85
Adams William C., asst.-deputy inspector of W. & M., Laval 12

Addie George, agent for the Quebec Central Railway, Dalhousie 22, h Wolfe 32, Levis
Advocates' Library, D. J. Montambault, treasurer, Court House, St Louis 63
Ahern Arthur, secretary Quebec Steamship Co., St Denis 12
Ahern Dr. Michael J., physician and surgeon, St Ann 32
Ahern Miss Catherine, school teacher, Scott 150
Ahern Miss Edward, Scott 150
Ahern Mrs. Patrick, Conroy 5
Aide Mrs. John, grocery, Champlain 683
Aird Adam, jnr., carter, Grande Allée r 274
Aird Adam, snr., carter, St Patrick 145
Aird George, carter, St Patrick 143
Airy William, laborer, Champlain 304
Alain Antoine, joiner, Richelieu 81
Alain Charles, carter, Charest 22
Alain Jean, leather cutter, Latourelle 48
Alain Joseph O., clerk, St Dominique 58
Alain Paul, carter, Lachevrotière 81
Alain Pierre, watchmaker, Desfossés r 1
Alarie François-Xavier, caulker, De La Chapelle 84
Alarie Louis, caulker, Grant 109
Alarie Louis, laborer, De La Chapelle 88
Alarie Mrs. Auguste, Laberge 18
Albion Hotel, Palace 29-31-33
Alcrow William, carter, St Michael 57
Alexander George, trader, St Eustache 64
Alexander John, sparmaker, Champlain 587
Alford George, St John 88
Algar Mrs. Francis, St Patrick 31
Allaire François, caulker, Arago 736
Allaire François, of Bernard & Allaire, St Charles 42-44
Allaire François-Xavier, grocer, Grant 81-83
Allaire Honoré, joiner, St Joseph 341
Allaire Joseph, of Pelletier & Allaire, and notary to Quebec City Corporation, St Peter 28, h St Ursule 70
Allaire Louis N., accountant, St Charles 42-44
Allaire Mrs. Etienne, Church 81
Allaire Urbain, tanner, St Valier 198
Allan Charles, laborer, Champlain 143
Allan Line & Co.,—*Andrew A., & H. Montague Allan, Robert A. Smith & Wm. Rae*—agents and owners of the Allan Line of Steamships, office and wharves, Champlain 169
Allard Alfred, of Petitclerc & Allard, De La Chapelle 86
Allard Edouard, trader, De La Chapelle 86
Allard Germain, butcher, Nelson 15
Allard Guillaume, boatman, Champlain 751
Allard Jean-Bte., of J.-B. Allard & Son, St Joseph 149
Allard Jean-Baptiste E., of J. B. Allard & Son, St François 87

Allard J.-B. & Son,—*Jean-Bte. & Jean-Bte. E. Allard*—confectioners and biscuit bakers, St Joseph 147
Allard Joseph, joiner, St François 262
Allard Joseph, joiner, Notre-Dame-des-Anges 118
Allard Joseph, trader, Queen 117
Allard Louis, beer driver, Notre-Dame-des-Anges 23
Allard Miss Angélina, teacher, King 59-61
Allard Miss Cédulie, Arago 50
Allard Mrs. Joseph, St Joseph 63
Allard Philippe, carter, Richardson 30
Allard Pierre, laborer, Richelieu r 51
Allard Pierre E., baker, Richardson 161
Allard rev. Joseph, pastor French Protestant Church, Richelieu 116
Allard Thomas H., salesman, St George 32
Allen Miss Elizabeth, St Augustin 148
Alleyn Charles, jnr., bds. at St Louis 81
Alleyn Dr. Richard, physician and surgeon, Mountain hill 102, bds. at Louis 81
Alleyn Edmund R., advocate, St Peter 84, bds. at St Louis 81
Alleyn honble. Charles, joint sheriff, St Louis 81
Alleyn John, sailmaker, sail loft, Sault-au-Matelot 69, h St Dominique 14
Allnatt rev. Francis J. B., M. A., rector St Matthew's ch., St John 507
Alméras Louis, frame maker, St John 198, h 200
Ambrose George, laborer, St Patrick 18½
Amiot Augustin, laborer, Richelieu r 220
Amiot Cyrille, clerk, St Olivier 128
Amiot Jean, carter, Plessis 17
Amiot Louis, joiner, Richelieu 258-260
Amiot Louis S., builder and contractor, Richelieu 123
Amiot Mrs. Abraham, charwoman, Berthelot 8
Ampleman Charles, carter, Queen 128
Ampleman Charles P., wheelwright, Richardson 69
Ampleman Edouard, storeman, De La Chapelle 5
Ampleman Jean, carpenter, Prince Edward 48
Ampleman Jérémie, carter, Queen 149
Ampleman Joseph P., joiner, Queen 149
Ampleman Miss Louise, Levis
Ampleman Mrs. Charles, Queen 115
Amyot David, salesman, Desfossés 32
Amyot Georges E., of Jos. Amyot & Frere, Richelieu 131
Amyot Guillaume, M. P., of Blanchet, Amyot & Pelletier, Collins 2
Amyot G. Elie, dry and fancy goods merchant, St John 429, h Claire Fontaine 2
Amyot Jean-Bte., deputy sheriff, St Louis 63, h Grande Allée 260
Amyot Joseph & Frère.—*Joseph G., & Georges E. Amyot*—dealers in small and fancy wares, St Peter 38 and Union 9-13
Amyot Joseph G., of Jos. Amyot & Frère, St John 453
Amyot Miss Philomène, seamstress, St John 171, h Desfossés 32
Amyot Mrs. Abraham, St Simon 15

Amyot Sévère, clerk, St Simon 15
Anctil Eugène, pilot, St Paul 147
Anctil Jean L., deputy post office inspector, St Famille 26
Anctil Joseph, salesman, D'Aiguillon 126½
Anctil Miss Emma, seamstress, Richardson 185½
Anctil Mrs. Edouard, St Nicholas 6
Anctil Mrs. Stanislas, Charest 43
Anctil Théophile, barber, Desfossés 199
Andersen Andrew, interpretor, St Julia 39
Anderson & Forrest.—*John Anderson & Alexander Forrest*—plumbers, gas and steam fitters, Garden 36, and Donnacona 4
Anderson Honoré, painter, Commissioners 115
Anderson John, of Anderson & Forrest, Donnacona 2
Anderson Mrs. Horatio S., St. Denis 6
Anderson William, plumber, Conroy 36
Andrews Augustus J., of Andrews Brothers, bds. at St John 87
Andrews Brothers.—(late Thomas Andrews) *Augustus J. & Thomas W. Andrews*—importers of hardware and general furnishing goods, tin and copper, plumbers, gas-fitters, bell hangers and steam fitters, ESTABLISHED IN 1841, St John 1–3
Andrews, Caron, Pentland & Stuart.—*F. W. Andrews, honble, Adolphe P. Caron, Charles A. Pentland & Gustavus G. Stuart*—advocates, Victoria Chambers, St Peter 139, corner St Paul
Andrews Ferdinand H., jnr., of F. H. Andrews & Son, Hébert 10
Andrews Ferdinand H., of F. H. Andrews & Son, St Ann 61
Andrews F. H. & Son.—*F. H. Andrews & F. H. Andrews, junior*—commission merchants, and dealers in matches, pails, mill supplies. Apple and oyster dealers, St Paul 2–4
Andrews Frederick A., Q C., of Andrews, Caron, Pentland & Stuart, Little River St Charles
Andrews honble F. William, judge of Superior Court, Little River St Charles
Andrews Thomas W., of Andrews Brothers, St Amable 6
Androw Adam, jnr, laborer, Champlain 809
Androw Adam, snr., laborer, Champlain 821
Androw Claude, laborer, Champlain 809
Androw Gordon, timbertower, Champlain 685
Androw William, laborer, Champlain 790
Androw William, jnr., laborer, Champlain 804–806
Androw William, snr., boatman, Champlain 801
Angers Albert, bailiff, Du Pont 26
Angers Charles L., salesman, Burton 2
Angers C. Panet, of LaRue, Angers & Casgrain, bds. at Couillard 40
Angers Edouard, joiner, Crown 97
Angers Edouard J.,—notary, St Peter 12, h St François 74
Angers Emilien, grocer, wine and liquor dealer, Champlain Market place 28, h Mountain Hill 42
Angers François, letter carrier, St Olivier 123
Angers Honoré, engine driver, Grant 57
Angers Honoré, laborer, St Claire 5

Angers Joseph, carter, Jérôme 3
Angers Napoléon, roofer, St Olivier r 71
Angers Siméon, shoemaker, St Marguerite 105
Angus Alexander, agent, St John 353
Ansell Mrs. Joseph, Queen 275
Aouès Issa S., fancy goods, St John 94
Arcand Dosithé, general broker. Stocks bought and sold on commission, St Peter 74, h D'Aiguillon 48
Arcand Mrs. Antoine, St Patrick 98½
Archambault Placide, messenger, St Olivier 169
Archbishop's Palace, right rev. Elzéar A. Taschereau, Archbishop, Port Dauphin 2
Archer & Co.—*Joseph Archer, jnr.*—lumber merchants, St André 99, cor. St Thomas
Archer Joseph, jnr., of Archer & Co., St Ursule 50
Archer Joseph, sen., builder and contractor, St François 8
Archer, Leduc & Co.,—*Robert Archer*—flour and provision merchants, Dalhousie 50–52
Ardouin Augustin, carter, St Olivier 59–61
Ardouin Georges, salesman, bds. at Desfossés 129
Ardouin Miss, stocking knitter, St Joseph 352
Arel Delphis, of S. & D. Arel, St Paul 55
Arel Joseph F., cabinet maker, Commissioners 93½
Arel Léon, clerk, Desfossés 108
Arel Mrs. Elzéar, St Dominique 58
Arel Mrs. Léon, St Joseph 10
Arel Mrs. Séraphin, St François 13
Arel S. & D.,—*Seraphin & Delphis Arel*—victuallers, stall 18 Champlain Market hall
Arel Séraphin, of S. & D. Arel, King 38
Argue Thomas, storeman, St Eustache 41
Arkison Robert, laborer, O'Connell 14
Armand Frs.-X., currier, St Ours 6
Armand Jacques, carter, Bélair 10
Armand Joseph, storeman, Commissioners 24
Armand Octave, salesman, King 86
Armand Wilbrod, currier, St Valier 305
Armstrong-Davis Charles E., proprietor of Grand Trunk restaurant, Arthur 29
Armstrong Edward, boatman, Lalemant 8
Armstrong Edward W., agent, Christie 12
Armstrong Miss Margaret, school teacher, Champlain 540
Armstrong Mrs. Charles, seamstress, Queen 228
Armstrong Mrs. James, dressmaker, Little Champlain 104
Armstrong Thomas, machinist, Place d'Orleans 7
Arnett Alexander, carter, Fleurie 9
Arnett John, laborer, St Valier 117
Arnold Robert, carter, Grant 33
Arnold Thomas, carter, St Helen 116
Arsenault Félix, laborer, King 87

Arsenault Napoléon, cabinetmaker, St Joseph 58
Arteau François, carter, Scott 36
Arteau Jean, carter, Latourelle r 93
Asbestos Mining and Manufacturing Co. of Canada, M. B Berry, superintendent, St Charles 32-34-36, office, Bell 15
Askin Mrs. Robert, Champlain 268
Asselin Alfred, salesman, Richardson 160
Asselin Evariste, tinsmith, Dorchester 127
Asselin Isaïe, laborer, Panet 23
Asselin Joseph, carter, Queen 251
Asselin Joseph, carter, Richardson 228
Asselin Joseph E., grocer, wine and liquor dealer, St Joseph 271, bds. at Dorchester 51
Asselin Martin, laborer, Prince Edward 219
Asselin Miss Josephine, seamstress, King 152
Asselin Paul, carter, Smith 37
Asselin Pierre, baker, King 195
Asselin Prospère, laborer, Richardson 133
Astral Oil Depot (the), oils and lamps.—*John F. Hossack, proprietor* —Fabrique 56
Atherden James, laborer, Champlain 50
Atherden Mrs. George, Champlain 50
Atkinson Mrs. Edward, St Ann 115
Attorney General's Office, honorable L. O. Taillon, attorney general, Departmental buildings, St Augustin 141
Aubé Louis A., clerk, Lachevrotière 47
Aubert Ignace, advocate, St Peter 4, resides in St Sauveur
Aubin Marcelin, shoemaker, Prince Edward 207
Aubut Théophile, carter, Du Pont 162
Auclair Charles, laborer, St François 288
Auclair Charles, of Bégin & Co., King 218
Auclair Ferdinand, jnr., painter, Richmond 103
Auclair Ferdinand, snr., laborer, Richmond 103
Auclair Ferdinand, salesman, De La Chapelle 92
Auclair François, of Bégin & Co., Bagot 57 St. S.
Auclair François, trader, Fleurie 89
Auclair Narcisse, painter Scott 102
Auclair rev. Joseph, pastor Roman Catholic Basilica, Buade 16
Audet François M., of Audet & Robitaille, Hébert 27
Audet & Robitaille,—*F. M. Audet & C. I. Robitaille*—SUCCESSORS TO BABINEAU & GAUDRY — ship chandlers, Sous-le-Fort 19-21 and St Peter 6
Audette Jean, St Amable 12
Audette L. Arthur, deputy prothonotary, Haldimand 14
Audette Mrs. Georges S., Haldimand 14
Audette Rodolphe, accountant, Collins 1
Audibert Edouard, joiner, Caron 26
Audry Charles, carpenter, Des Prairies 59
Audy Cléophas, of Audy & Dion, Desfossés 47
Audy & Dion,—*Cléophas Audy & Napoléon Dion*—shoemakers, Desfossés 6

Audry François-X., clerk, St John 368
Audy Georges, joiner, Latourelle 90
Audy Jean E., furrier, D'Aiguillon 81
Audy Joseph, carpenter, St Valier 119
Audy Miss Adèle, seamstress, Bélair 12
Audy Mrs. Charles, Desfossés 47
Audy Mrs. Narcisse, charwoman, Octave 10
Audy Pierre, joiner, King 229
Audy the Miss, seamstresses, Bélair 12
Audy Théodore, boarding house, Bélair 24
Auger Alphonse, of Nesbitt & Auger, Grant 109½
Auger Amédée J., sec.-treas. of La Société Permanente de Construction des Artisans, room 5, St Peter 125, h St Famille 2
Auger & Campbell,—*Jacques Auger & W. Noble Campbell*—notaries public, and average adjustors, St Peter 109
Auger Edouard, laborer, Latourelle 132
Auger Jacques, carpenter, Smith 14
Auger Jacques, jnr., of Auger & Campbell, Des Prairies 75-77
Auger Jacques, snr., ship carpenter, Grant 114
Auger Joseph, carpenter, Caron 79
Auger Joseph, huckster, Prince Edward 255
Austin & Borlase, — *Henry C. Austin & George E. Borlase* — notaries St Peter 61
Austin Henry C., of Austin & Borlase, St Ursule 39
Austin Miss Maria, bds. at Couillard 35
Austin Mrs. Francis, bds. at Couillard 35
☞ Avard (*see* Havard)
Aylwin Thomas C., of Gibsone & Aylwin, bds. at St Geneviève 39

B

Babin Arsène S., proprietor of European restaurant, St John 76, h 74
Baby M. William, St Louis 79
Back Robert, confectioner, Grant 60, h Des Prairies 24
Bacon François, currier, Jérôme 1
Bacon Georges, laborer, Citadel Hill
Bacquet capt Annibal, St François 291
Badeau Mrs. Ignace, Prince Edward 173
Bagnall Mrs. Patrick, St Patrick 16½
Baile David R., coal merchant, D'Aiguillon 112½
Baile John, jnr., clerk, Desfossés 151
Baile John, snr., coal and fire brick merchant, Wellington, Gillespie & Baile's wharves, office, Prince of Wales 4, h Glenburnie, St Foye road
Bailey Joseph, laborer, Ryland 31
Baillairgé chevalier Charles, city surveyor, St Louis 86, h 58
Baillairgé Louis G., Q. C., advocate, St Louis 48, h Ferland 24
Baillairgé Mrs. Théophile, St Famille 47
Baillargeon Jean-Bte., laborer, Commissioners 91

Baillargeon Jules, merchant, St Peter 74-76, bds. at St Ursule 30
Baillargeon Mrs. Flavien, Ryland 12
Baillargeon Pierre, dentist, St Ursule 30
Baillargeon Pierre, laborer, Ryland 12
Bain capt. James, dock manager and agent for John Roché, Wolfe's cove, h St John 509
Bain Richard, laborer, St Dominique 65
Baker Arthur, storeman, Desfossés 186
Baker François, butcher, St Olivier 234
Baker Jean-Baptiste, jnr., engine driver, Richmond 64
Baker Jean-Baptiste, snr., laborer, Richmond 64
Baker Mrs. Richard, tavern, St Patrick 90
Baker Théophile, salesman, Fleurie 55
Baldwin Christopher, gardener, Artillery 15
Baldwin Peter, ship builder, St John 425
Baldwin William A. C., clerk, St Denis 28
Baldwin William H., St Denis 28
Ball John, laborer, Champlain 38
Ballard Mrs. Louis, St Réal 37
Baller Brothers, — *Lewis & Christopher Baller* — ham curers, St John 286
Baller Christopher, of Baller, Brothers, resides in St Foye
Baller Lewis, of Baller Brothers, St John 288
Balley Nevy, bank clerk, bds. at Mont Carmel 22
Balté Mrs. Louis, seamstress, O'Connell 1
Balzaretti Eugène, messenger, Court House, St Louis 63
Bamford James P., clerk, Fabrique 18
Bank of British-North-America, H. M. J. McMichael, manager, St Peter 124
Bank of Montreal, John Porteous, manager, Arthur 1
Banks John, collector, St James 14
Bannon Martin, gaol guard, Conroy 36
Banque Nationale, Pierre G. Lafrance, cashier, St Peter 77
Barbeau Edmond, grocer, Dorchester 98½–100
Barbeau François, painter, Fleurie 142
Barbeau Isidore, painter, St Andrew r 12
Barbeau Jacques, carpenter, St Marguerite 78
Barbeau Jean J., jnr., roofer, Dorchester 95
Barbeau Jean J., snr., roofer, Dorchester 98
Barbeau Napoléon, painter, Jérôme 3
Barbeau Napoléon, roofer, Commissioners 46
Barclay James, telegraph operator, Little Richmond 8
Barclay John, machinist, Desfossés 85
Bardeau Richard, wholesale fruit dealer, St Peter 16, h 14
Bardy Mrs. P. Martial, St Valier 158
Baril Edmond, shoemaker, Scott 80
Baril Mrs. Rosalie P., St Joachim 3
Baril Wilbrod, joiner, St John 394½
Barnard Edmund A., director of Agriculture, D'Auteuil 94
Barnwell Mrs. Edward, Artillery 60

Barnwell Mrs. Patrick, St Joachim 58
Baron François, St Magdeleine 8
Baron Joseph, laborer, Ramsay r 25
Baron Mrs. Flavien, St Marguerite 133
Barret David, toll gate keeper, Grande Allée 314
Barret Sauveur, cabinetmaker, Artillery 123
Barret the Miss, seamstresses, Artillery 123
Barrow Edmund C., broker, Buade 17, and St Peter 64, h St Foye road, below Monument des Braves
Barrow John W., Little Richmond 1
Barrow Miss Elizabeth, bds. at Richelieu 173
Barrow Samuel, driver, St Eustache 78
Barry Andrew, grocer, St Valier 404–408
Barry Miss Mary, St Joseph 387
Barry Mrs. John, confectionery, St John 176
Barthe Ulric, asst.-editor of *L'Electeur*, bds. at St Eustache 38
Basilica Presbytery, R. C., rev. Joseph Auclair, curate, Buade 16
Bates William J., clerk, St John 370
Batterton James, locker. Hébert 25
Battis Arthur J., laborer, St François 33
Battis R. William, steamboat owner, St François 33
Battle John, water police, Champlain 121
Baxter Miss Ellen, Artillery 78
Baxter Miss M. Theresa, school teacher, Little Champlain 61, h Artillery 78
Baxter Mrs. William, St Amable 8½
Bayaud Mrs. Florence, St Ursule 47
Baylis Thomas, laborer, St Paul 119
Bayne James, St Valier 165
Bazin Ferdinand, joiner, St Augustin 3½
Bazin J. Philippe, bookkeeper, St John 328½
Bazin Mrs. Etienne, St Eustache 59
Bazin Pierre I., jnr., clerk, bds. at St John 328½
Bazin Pierre I., snr., joiner, St Augustin 3
Bazin Victor, bookkeeper, St John r 213
Beach George, carter, Lachevrotière 87
Beau Célestin P., machinist, St Paul 81, dye works and h St Joseph 350
Beaubien Louis, laborer, Prince Edward 167
Beaubien Louis, salesman, Richardson 217
Beaubien Louis O., of O. Beaubien & Son, Charest 40
Beaubien O. & Son,—*Onésime & Louis O. Beaubien*—lumber, St Paul 287
Beaubien Onésime, of O. Beaubien & Son, St Helen 122
Beaubien Philéas, Richmond 99
Beauchamp Andrew, messenger, St Eustache 69
Beauchamp Ferdinand, laborer, Champlain 16
Beauchamp Gustave, printer, Little Champlain 23
Beauchamp Joseph, printer, St Dominique 52
Beauchamp Joseph, trader, Champlain r 30
Beauchamp Laurent M. L., huckster, Notre-Dame sq. 15
Beauchamp Pierre, laborer, Champlain 24

Beaudet & Chinic,—*Elizé Beaudet & Eugène N. Chinic*—hardware merchants, wholesale and retail, St Peter 55-57
Beaudet Elizée, of Beaudet & Chinic, bds. at Mount Carmel 22
Beaudet Joseph, joiner, Grant 99
Beaudet Mrs. Jean-Bte., Champlain 791
Beaudet N. Athanase, mail conductor, Fleurie 75
Beaudet Thomas, carpenter, Champlain 673
Beaudoin Antoine, lumber merchant, Richardson 69, h St François 114
Beaudoin Cléophas, carter, Queen 248
Beaudoin Edouard, mason, St Patrick 104
Beaudoin Etienne, carpenter, Queen 204, h 206
Beaudoin Etienne, carpenter, Commissioners 110
Beaudoin Ferdinand, laborer, St Marguerite 129
Beaudoin François-Xavier, butcher, St Paul 285, h Queen 55
Beaudoin Georges, moulder, King 115
Beaudoin Jean, shoemaker, St Joachim 117
Beaudoin Jean-Baptiste, jnr., sailor, Richelieu 163
Beaudoin Jean-Baptiste, snr., Richelieu 163
Beaudoin Joseph, Alfred 14
Beaudoin Delphis, inspector of licenses, King 115
Beaudoin Miss Adelaïde, tailoress, Arago 103
Beaudoin Napoléon, shoemaker, Des Prairies 54
Beaudoin Narcisse, laborer, Ramsay 25
Beaudoin Odilon, shoemaker, St Joachim 113
Beaudoin Olivier, leather cutter, Queen 252
Beaudoin Pierre, shoemaker, King 260
Beaudoin Urbain, laborer, Sous-le-Cap 46
Beaulé Auguste, laborer, Arago r 108
Beaudry Mrs. Joseph, Charest 30
Beaulieu Arsène, joiner, Smith 8
Beaulieu Charles, carter, Commissioners 78
Beaulieu Charles, tailor, St John 214, h D'Aiguillon 137
Beaulieu Edouard A., sergeant of police, Queen 244
Beaulieu Georges, barber, Du Pont 86, h St François 662
Beaulieu Joseph, butcher, St Helen 118-120
Beaulieu Louis, laborer, Arago 24
Beaulieu Miss Delphine, shop, St Valier 225
Beaulieu Miss Marie A., seamstress, D'Aiguillon 97
Beaulieu Mrs. Julia Ardouin, professor of vocal and instrumental music, bds. at St Ursule 19
Beaulieu Mrs. Louis, Turgeon 19
Beaulieu Narcisse, shoemaker, St Helen 148
Beaulieu Théodule, shoemaker, St François 232
Beaulieu Zéphirin, cattle dealer, Latourelle 99
☞Beaumont, *see also* DeBeaumont
Beaumont François, joiner, Côte St Geneviève 18
Beaumont Louis, laborer, Latourelle 144
Beaupré & Fiset, shoemakers, St François 213
Beaupré Georges, trader, Arago 54
Beaupré Henri, blacksmith, Richelieu 175

Beaupré Honoré, laborer, Du Pont r 151
Beaupré Joseph, of Beaupré & Fiset, St François 215
Beaupré Louis, joiner, Richelieu 177
Beaupré Mrs. François, Fleurie 147
Beaupré Mrs. Ignace, seamstress, Richelieu 163
Beaupré Télesphore, shoemaker, St Joseph 271½
Beauregard Edouard, shoemaker, Grant 53
Beauregard Félix, painter, King 192
Beauregard Félix, joiner, Commissioners 123
Beauregard Omer, shoemaker, Richardson 162
Beauregard Mrs. Louis, Dorchester 2
Beaurivage Job, boarding house, Champlain Market place 36
Beautey Henri,—CAVE BORDELAISE—agent des producteurs français en vins, spiritueux, conserves alimentaires. Agent de brevets d'invention pour la France et le Canada, Fabrique 51, h in rear
Béchard Auguste, biographer, Church 7½
Béchard Jean-Baptiste, shoemaker, St Joseph 384-386
Béchard Louis, carter, Jérôme 25
Béchard Narcisse, bookkeeper, St Réal 21
Béchet Joseph, laborer, Champlain 721
Béchet Mrs. Joseph, Champlain 721
Beckett Thomas, of R. R. Dobell & Co., Marchmont, St Louis road
Bedard Alfred, joiner, St François 216
Bedard Alfred, of Gendreau & Bedard, St Marguerite 109
Bedard Alphonse, salesman, bds. at Crown 110
Bedard Augustin, driver, Scott r 117
Bedard Benoni, carter, Latourelle 91
Bedard Charles, carter, Queen 145
Bedard Charles O., cabinetmaker, St Joseph 288, h St François 207
Bedard Cléophas, carter, Queen 143
Bedard Cyrille, painter, Smith 33
Bedard & Donati,—*Samuel Bedard & Joseph Donati*—jewellers, St Paul 241
Bedard Elie, importer of watches and jewelries, opposite North Shore Depot, Palais, St Paul 345, h St Nicholas 44 (*see adv.*)
Bedard Elzéar, printer, St Margaret 22
Bedard Etienne, Queen 214
Bedard Etienne, carpenter, Queen 270
Bedard Etienne, salesman, Turgeon 23
Bedard Eugène, painter, Richelieu 238
Bedard Eugène, salesman, St Valier 250
Bedard Eugène, shoemaker, Queen 194
Bedard Ferdinand, blacksmith, St Olivier 49–51
Bedard Flavien, laborer, Queen 198
Bedard Flavien, shoemaker, Arago 85
Bedard François, carter, Richardson 30
Bedard François, saddler, Richardson 12
Bedard François, shoemaker, St Valier 252
Bedard François-Xavier, cabinet maker, Ancien-Chantier 15
Bedard François-Xavier, carter, Queen 115
Bedard François-Xavier, joiner, D'Aiguillon 135

Bedard, Girard & Cie.,—*Henry A. Bedard & J. Albert Girard*—manufacturers'agents and general merchants, Mountain Hill 114, and Notre-Dame 46-48

Bedard Henry A., of Bedard, Girard & Cie., accountant and liquidator, Mountain Hill 114, h Du Pont 20

Bedard Jean, carter, St Marguerite 83

Bedard Jean, joiner, De La Chapelle 216

Bedard Jean, joiner, St Helen 62

Bedard Jean, laborer, Dorchester 8

Bedard Jean, saddler, De La Chapelle 100

Bedard Jean-Baptiste, blacksmith, Fleurie 99

Bedard Jean-Baptiste, carpenter, Crown 110

Bedard Jean-Baptiste, commission merchant, St François 17

Bedard Jean-Baptiste, currier, St Olivier 196

Bedard Jean-Baptiste, tailor, Desfossés 187-289

Bedard Jérémie, carter, Queen 173

Bedard Joseph, carter, King 45

Bedard Joseph, china ware, St Nicholas 42

Bedard Joseph, joiner, St Marguerite 25

Bedard Joseph, laborer, St Helen 75

Bedard Joseph, laborer, St François 57

Bedard Léon, shoemaker, Grant 94

Bedard Louis, laborer, Scott r 117

Bedard Ludger, salesman, King 266

Bedard Miss Célina, caretaker, Couillard 30

Bedard Miss Marceline, seamstress, Du Pont 23

Bedard Mrs. Charles, Church 94

Bedard Mrs. François-Xavier, Arago 89

Bedard Mrs. Louis, Jérôme 18

Bedard Mrs. Ludger, grocery, St Anselme 40, h King 266

Bedard Mrs. Thomas, Desfossés 143

Bedard Noël, joiner, St Marguerite 109

Bedard Pierre, blacksmith, Latourelle 82

Bedard Pierre, blacksmith, Richelieu 84

Bedard Rodolphe, tailor, Desfossés 181

Bedard Samuel, of Bedard & Donati, St Paul 239

Bedard Simon, tinsmith, St Nicholas 46, h 44

Bedard the Miss, seamstresses, Notre-Dame-des-Anges 23

Bedard Théophile P., federal officer, bds. at Garneau 20

Bedard Thomas, painter, St John 238

Bedard Thomas, shoemaker, St Paul 209, h 211

Bedard Thomas C., shoemaker, St Joseph 280

Bedard Ulric A., wine merchant, St Peter, resides in Charlesbourg

Bedard Victor, joiner, St Patrick r 97

Beemer Horace J., contractor for the Quebec & Lake St John Ry., and Quebec City water works, St Peter 93, bds. at St Louis Hotel

Bégin Benjamin, of Begin & Co., resides at St Télesphore de Lévis

Bégin & Co.,—*Benjamin Begin, Charles & François Auclair, & Joseph Marquis*—broom and brush manufacturers, St Antoine 6

Begin Edouard, notary, St Peter 98, h St John 392½

Bégin François-Xavier, currier, Caron 13
Bégin O. & Co.,—*Olivier Bégin*—boot and shoe manufacturers, Arago 18-20
Bégin Olivier, of O. Bégin & Co., St Valier 371
Bégin Omer J., telegraph operator, St Claire 22
Bégin Pierre, of Patterson & Co, Grant 101
Bégin rev. Louis N., S. T. D., principal of Laval Normal School, Château Haldimand, Place d'Armes
Behan Andrew J., of Behan Brothers, Buade 41
Behan Brothers,—*Andrew J. & Robert W. Behan*—retail dealers in dry goods and carpets, Buade 43
Behan Miss Mary Ellen, Buade 41
Behan Robert W., of Behan Brothers, Buade 41
Béland Eleusippe, salesman, D'Artigny 8½
Béland Emile, salesman, D'Artigny 10
Béland Ferdinand, tobacconist, St John 264, grocery, D'Artigny 6, h 10
Béland & Martineau,—*Philéas Béland & Alfred Martineau*—fire and lumber wood merchants, Prince Edward 96, cor. du Pont
Béland Moïse, carter, St Olivier r 260
Béland Philéas, of Béland & Martineau, Richardson 194
Béland Pierre, joiner, St Olivier 263
Béland Pierre, shoemaker, Richardson 115
Béland Prime, joiner, D'Artigny 10
Béland Théophile, dry goods merchant, St John 166, h Lachevrotière 33
Bélanger Ambroise, stonecutter, St Valier 71
Bélanger Ambroise J., marble and stone cutter, Desfossés 50–52, and St Joseph 272, h St Valier 71

J. A. BELANGER
MANUFACTURIER A LA VAPEUR DE
Monuments en Marbre et en Granit
272, RUE SAINT-JOSEPH
ET
50-52 RUE DESFOSSES,
St-Roch, Québec.

J. A. BELANGER
STEAM
GRANIT AND MARBLE WORKS
272, ST. JOSEPH STREET
AND
50-52 DESFOSSES STREET,
St. Roch, Quebec.

Bélanger Anaclet, carver, gilder and picture frame maker, St John 177, h 179
Bélanger André, fireman, St François 256
Bélanger Cléophas, salesman, St Marguerite 106
Bélanger capt. Sigismond, St Valier 147
Bélanger & Co.,—*Caroline Boivin*—joiners, Richelieu 262
Bélanger Edmond, dry and fancy goods dealer, Notre Dame 29, h 31
Bélanger Emilien, upholsterer, Du Pont 164
Bélanger Eugène, bookkeeper, D'Aiguillon 89

Bélanger E. Joseph, grocer, Du Pont 148½
Bélanger François, jnr., trader, Arago 35
Bélanger François, snr., butcher, Fleurie 49
Bélanger François-Xavier, shoemaker, Lalemant 29
Bélanger Hospice, of Fortin & Bélanger, St François 72
Bélanger J. Jean-Baptiste, toll gate keeper, St John 558
Bélanger Joseph, engine driver, Richardson 17
Bélanger Joseph, joiner, St Valier 296
Bélanger Joseph, of H. Gagnon & Co., Crown 105
Bélanger L. Jules, advocate, Du Pont 21
Bélanger Louis, mason, Jérôme 31
Bélanger Louis O., shoemaker, D'Aiguillon 240
Bélanger Marc, carter, Richardson 147
Bélanger Miss Mathilde, seamstress, Garden 24, h King 142
Bélanger Mrs. Edouard, King 142
Bélanger Mrs. Léon, laundress, St Joseph 357
Bélanger Mrs. Marc, St Mary 29
Bélanger Mrs. Narcisse, charwoman, St Patrick 146
Bélanger Mrs. Octave, Desfossés 211
Bélanger Mrs. Philippe, Desfossés 47
Bélanger Nazaire, laborer, Commissioners 119
Bélanger Olivier, tavern keeper, St Valier 396½
Bélanger Philéas, engineer, Desfossés 211
Bélanger Philippe, clerk, St Nicholas 28
Bélanger Pierre, carter, Richardson 191
Bélanger Pierre, coachmaker, St John 365, h Lachevrotière 27
Bélanger Pierre, joiner, St Helen 58
Bélanger Pierre, water police, St Olivier 99
Bélanger Pierre O., joiner, Colomb 53
Bélanger Victor, baggage master, St Paul 55
Bélanger Victor, agent, Artillery 122
Bélanger Zéphirin, stonecutter, St Ours 20
Belchatosky Abraham, button hole maker, St Valier 93
Belgium Consul General. Camille Janssen, consul, St Foye road
Bélinge Mrs. Aristide, De La Chapelle 81
Béliveau Jean-Baptiste, laborer, Des Prairies r 47
Béliveau Mrs. Israel, tavern, St Paul 21-23
Béliveau Nazaire, joiner, Parke r 4½
Bell & Joly. — *J. Langlois Bell & Edmond G. Joly* — advocates, St Peter 118
Bell J. Langlois, of Bell & Joly, re ides at Little River road
Bell Joseph, boatman, Champlain 745
Bell Mrs. François, dressmaker, Côte St Geneviève 10
Bell Telephone Co., of Canada, W Duchesneau, agent, Fabrique 57
Bell Thomas, beer driver, St Patrick 70
Bellamy Louis, trader, King 146
Belleau Alphonse, storeman, King 258
Belleau Dr. Alfred G., M. D., C. M., physician and surgeon, coroner, and secretary of the College of Physicians and Surgeons, St Ursule 24

Belleau Edouard, storeman, King 258
Belleau Georges, salesman, St John 324
Belleau Jacques, restaurant keeper and general trader, Henderson 42-44, h 46
Belleau James F., general insurance agent. General agent for the Lancashire Fire Insurance Co., of Manchester, England, Guardian Assurance Co., of London, England; The Citizens Life and Accident Co. of Canada; and Canada Life Assurance Co., office, Union Bank building, St Peter 56, h St Geneviève 9
Belleau Joseph, carter, Plessis 16
Belleau Mrs. François, bds. at Fleurie 41
Belleau Mrs. Jean-Bte., St Augustin 71
Belleau Mrs. Pierre, boarding house, St John 226
Belleau Nazaire, photographer, St George 108, h Dorchester 138
Belleau Siméon, salesman, Queen 167
Belleau Sir Narcisse F., advocate, St Louis 64
Belleau, Stafford & Belleau,—*Isidore N. Belleau, Lawrence Stafford, jnr., & Eusèbe Belleau*—advocates, St Peter 42
Bellehache François, King 198
Bellerive Charles, glove and mitt manufacturer, St Joseph 84, h 78
Bellerive Georges O. G., of Turcotte & Bellerive, bds. at Mountain Hill 94
Belles-Iles Joseph G., pilot, Sous-le-Fort 15
Belzil Louis G., salesman, Dorchester 38
Bender Frédéric H., salesman, bds. at d'Aiguillon 43
Bender Mrs. Prospère, D'Aiguillon 43
Benn Thomas, carter, Champlain r 381
Bennet & Co.,—*S. Sloan & William S. Bennett*—commission and lumber merchants, Bell 15
Bennett George, laborer, St Michael 68
Bennett John, laborer, Champlain 306
Bennett Mrs. Benson, St Geneviève 11
Bennett Patrick, laborer, Champlain 466
Bennett Thomas, stevedore, Little Champlain 96
Bennett Samuel J., lumber and commission merchant, St Lawrence chambers, St Peter 113, h Lévis
Bennett S. Sloan, of Bennett & Co., St Geneviève 11
Bennett William S., of Bennett & Co., St Geneviève 11
Benoit Georges O., laborer, Champlain 752-754
Benoit Mrs. Samuel, St John 399
Benoit Severin D., bank clerk, St John 399
Benson John, laborer, St Valier 123
Bentley Charles, laborer, St George 100
Bentley Henry, shoemaker, St Olivier 44
Bergeron Barthélemi, messenger, Scott 34
Bergeron Charles P., boarding house, Queen 81
Bergeron Eloi, joiner, Laberge 16
Bergeron Emmanuel, blacksmith, Scott 8, h Latourelle 58
Bergeron Joseph, clerk, St Famille 20
Bergeron Louis N., salesman, Parke 16
Bergevin Charles, Couillard 13

Bergevin Léonidas A., tailor, outfitter, manufacter of ready made clothing and general dry goods merchant, Notre-Dame 35–45, and Mountain Hill 86, h Buade 33
Bergevin Louis, tailor, Grant 51
Bergevin Mrs. Alexandre, Mountain Hill 88
Bergstrom Mrs. Peter, Champlain 540
Berlinguet Frs.-X., architect and civil engineer, St John 201
Berlinguet Thomas, surveyor, St John 201
Bernard & Allaire.—*F.-X. Bernard & François Allaire*—dealers in pianos and sheet music, harmoniums, sewing and knitting machines, &c., St John 77–79
Bernard Elzéar, millstone worker, De La Chapelle 82
Bernard François-Xavier, of Bernard & Allaire, St Joachim 76
Bernard Joseph & Co.—*Joseph Bernard*—joiners and contractors, D'Aiguillon 154
Bernard Joseph, joiner, Queen 49
Bernard Joseph, of Joseph Bernard & Co., D'Aiguillon 156
Bernard L. Théodore, driver, St Gabriel 98
Bernard Miss Louise, seamstress, De La Chapelle 35
Bernard Moise, carter, King 211
Bernard Mrs. Abraham, Queen 230
Bernard Narcisse, baker, Church 42
Bernard Pierre, laborer, St Helen 126
Bernard Pierre, laborer, Champlain r 677
Bernard Samuel, laborer, O'Connell 43
Bernet Thomas, fireman, Queen 148
Bernier Augure, tavern, Finlay Market place 33
Bernier B. Victor, of Bernier & Son, De La Chapelle 15
Bernier Charles, servant, Buade 67
Bernier Charles, stonecutter, Nelson 23
Bernier Cléophas, laborer, Desfossés 138
Bernier Edouard, jnr., shoemaker, Prince Edward 75
Bernier Edouard, snr., shoemaker, Prince Edward 75
Bernier Eugène, laborer, Couillard 23
Bernier Eusèbe, boarding house, St Paul 195
Bernier Flavien, shoemaker, King 49
Bernier François-Xavier, laborer, Notre-Dame-des-Anges 81
Bernier Frédéric, pilot, Henderson 50
Bernier Godefroi, butcher, Crown 99
Bernier Jacques, boatman, St Paul r 49
Bernier Joseph, mason, St François 179
Bernier Joseph, pilot, Queen 188
Bernier Léon T., joiner, Du Pont 39
Bernier Louis, laborer, Fleurie 46
Bernier Louis T., salesman, King 96
Bernier Lucien, joiner, Caron 45
Bernier Lucien, salesman, St John 405
Bernier Marc-Aurèle, salesman, St Joseph 44
Bernier Miss Adélaïde, St Marguerite 58
Bernier Miss Alphonsine, stamping and embroidery, De la Chapelle 15

Bernier Mrs. Fabien, Charest 76
Bernier Mrs. Léon, laundress, St Olivier 92
Bernier Mrs. L. Octave, St Joseph 44
Bernier Mrs. Onésime, Côte à Coton 1
Bernier Olivier, of Bernier & Son, De La Chapelle 15
Bernier Philéas, tavern, St Paul 87-89
Bernier & Son,—*Olivier & B. Victor Bernier*—grocers, King 166
Bérouard François, junior, of F. Bérouard & Son, St Valier 243
Bérouard François, senior, of F. Bérouard & Son, Crown 16
Bérouard François & Son,—*François Bérouard, senior & junior*—dealers in leathers and moccasins, St Valier 237-241
Bérouard Isaac, driver, Fleurie 113
Bérouard Odilon, currier, Crown 10½
Berrigan Mrs. John, tavern, Champlain 123
Berrigan Thomas, carter, Champlain 155
Berrigan Timothy, carter, Champlain 139
Berry Melville B., superintendent of the Canada Asbestos Mining & Manufacturing Co., St. Charles 32-36, and proprietor of hair factory, Ramsay 45, h St Charles 46
Berthiaume Amable, shoemaker, Desfossés 67
Berthiaume Arthur, salesman, Des Prairies 61
Berthiaume Joseph, carter, Queen 39
Berthiaume Louis, laborer, Champlain 740
Berthiaume Mrs. Amable, Prince Edward 261
Berthiaume Mrs. Félix, Desfossés 69
Berthiaume Mrs. Jean, carpenter, Champlain 788
Berthiaume Mrs. Michel, Richardson 94
Berthiaume Philéas, carter, Grant 92
Berthiaume Pierre, driver, Commissioners 72
Berthiaume Victor, joiner, Des Prairies 78
Berti Louis A., accountant and general agent, Church 47
Bertoni Aurelio, statuary, Fleurie 13
Bertrand Alfred, painter, Parke 6
Bertrand & Co.,—*Jean-Bte. Bertrand*—lumber merchants, yard and office, foot Church, north end
Bertrand Ferdinand, carter, St Patrick 74
Bertrand Flavien, laborer, Latourelle 47
Bertrand François, Richelieu 159
Bertrand François-Xavier, engine driver, Notre-Dame-des-Anges 50
Bertrand Honoré, carriagemaker, St Valier 213, h Côte D'Abraham 28
Bertrand Jean-Baptiste, of Bertrand & Co., architect, appraiser, &c., foot Church, north end, h Desfossés 101
Bertrand J. Philippe, salesman, St Helen 39
Bertrand Léon, market clerk, St François 188
Bertrand Léon, pork trader, Queen 183
Bertrand Louis, carter, Scott 93
Bertrand Mrs. Arsène, St John 343
Bertrand Mrs. Hippolyte, Jupiter 4
Bertrand Mrs. Jean-Baptiste, St Olivier 281
Bertrand Narcisse, sculptor, Latourelle 2

Bertrand Pierre, joiner, 6 lane off Du Pont
Bertrand Rémi, stone cutter, Fleurie 72
Bertrand Wilbrod, flour, feed and grain merchant, St George 97-99
Bérubé Aristobule, messenger, St Olivier 220
Bérubé & Chouinard, — *Octave Bérubé & Alphonse Chouinard* — grocers, wine and spirit dealers, Finlay Market place 39-41
Bérubé Damase, laborer, St Marguerite 121
Bérubé Henri, laborer, Richmond 106½
Bérubé Jérôme, trader, St Marguerite 143
Bérubé Joseph, laborer, O'Connell 15
Bérubé Miss Eléonore, St Dominique 51
Bérubé Mrs. François, laundress, Parke 2
Bérubé Octave, of Bérubé & Chouinard, bds. at St Peter 28
Bérubé Raymond, laborer, Place d'Orléans 7
Bérubé Sévère, shoemaker, Nelson 13
Bérubé Thomas, laborer, Henderson 18
Bezeau David, saloon, Du Pont 36, h St Marguerite 75
Bezeau Miss Delphine, seamstress, King 152
Bibaud Edouard, laborer, Massue 6
Bibaud Jean-Baptiste, currier, Massue 6
Bickell Henry W., clerk, St Stanislas 10
Bickell John, St Stanislas 10
Bickell Mrs. William H., boarding house, St Ann 67
Bidégaré André, gunsmith, Champlain 6, h Desfossés 217
Bidégaré Gaudias, tawer, Prince Edward 250
Bidégaré Jean, joiner, Dorchester 106
Bidégaré Joseph, photographer, Dorchester 115
Bidégaré Miss Elizabeth, dry goods, St Valier 292
Bidégaré Mrs. Félix, seamstress, Richardson 13
Bidégaré Pierre, leather store, St Valier 282-286
Bienvenu Mrs. Jacob, D'Aiguillon 51
Bigaouet Alexis, seddler, Latourelle 76
Bigaouet Gaudias, shoemaker, Richardson 213
Bigaouet Jean, carter, Arago 52
Bignouet J. Mazéas, hardware and cutlery, St Joseph 2, h St Valier 143
Bigaouet Joseph, horse dealer, Belleau 8
Bigaouet Mrs. J. Olivier, St Valier 143
Bignell Miss Elizabeth, boarding house, St Julia 16
Bignell William, notary, Gowen's building, St Peter 125, h Lachevrotiere 93
Billingsley Frederick, of J. Burstall & Co., Rampart 7
Bilodeau François-Xavier, messenger, St Ann 76
Bilodeau George, shoemaker, Jerôme 23
Bilodeau Ignace, dealer in stones and marbles for building and cemetery work; headstones, monuments, &c., excuted in the latest styles, St Roch 57, h Richelieu 87
Bilodeau Isaie, laborer, Queen r 130
Bilodeau Joseph, letter carrier, Stewart 16
Bilodeau Joseph, laborer, Scott 79

Bilodeau Joseph, laborer, Richardson 50
Bilodeau Léonce P., at F. X. Lepage & Co., Crown 53, h Crown 92½
Bilodeau Louis, shoemaker, Jérome 32
Bilodeau Louis, wholesale and retail boots and shoes, Sous-le-Fort 45–47, h Grande Allée 169
Bilodeau Miss Adéline, Blanchet 3
Bilodeau Miss Angèle, milliner, Queen 151
Bilodeau Mrs. André, Prince Edward 185
Bilodeau Mrs. Antoine, Queen 151
Bilodeau Mrs. Henri, Arago 98
Bilodeau Mrs Isaie, King 104
Bilodeau Mrs. Louis, St John 449
Bilodeau Mrs. Prospère, Stewart 16
Bilodeau Onésime, shoemaker, De La Chapelle r 95
Bilodeau P. A. Isaure, clerk, Fleurie 96
Bilodeau Paul, servant, St Augustin r 59
Bilodeau Théophile, sawyer, Queen 181
Bilodeau Thomas, shoemaker, St Joseph 344-346
Binet Charles, shoemaker, St Joseph 260-262
Binet Georges, shoemaker, St Joseph 110, h 260
Binet Louis, laborer, Queen 194
Binet L. Napoléon,—SUCCESSOR TO THS. POSTON—dealer in choice family groceries, wines and liquors, teas and sugars, Buade 69
Binet Mrs. Ferdinand, charwoman, St Paul r 101
Binet Ulric, clerk, Dalhousie r 122
Birch Charles J., St Roch 19
Birmingham Michael, grocer, Artillery 49-51
Birmingham William, driver, St Eustache 107
Biron Mrs. Octave, St Monique 3
Biron the Miss, school teachers, Laval 26
Bishop Edward A., organist, bds. at Mrs Thompson's, Levis
Bisset Alexander B., of Bisset Brothers, St Valier 16
Bisset Brothers,—*James, George & Alex. B. Bisset*—machine works and founders, St Valier 12–14
Bisset George, of Bisset Brothers, Richelieu 144
Bisset James, of Bisset Brothers, Gros Pin, Charlesbourg road
Bisset Mrs David S., music teacher, removed to Levis
Bisson A. Wilfrid, insurance agent and inspector, Gowen's Building, room 1, St Peter 125, h D'Arrigny 57
Bisson Miss Emerance, milliner, De La Chapelle 27
Bisson Mrs. Pierre, St Ours 7
Bissonet Ferdinand, laborer, King 118
Bissonet Miss Rose, seamstress, Champlain 8
Bissonet Oscar, driver, Du Pont r 149
Bissonet Romuald, clerk, St Marguerite 38
Bittner David, civil service clerk, St Joseph 45
Black Henry, founder, Champlain 145–147
Black Mrs. Sheriff, Conroy r 46
Black Robert, confectioner, Grant 60, h Des Prairies 24
Black William, carver, King 24, h St Dominique 73

Blackburn George, stevedore, Du Pont 156
Blackburn Henri, baker, Charest 86–88
Blackburn Mrs. Thomas, D'Aiguillon 143
Blackburn William G., carpenter, Alfred 16
Blackiston Raymond, sailmaker, loft, St James 13, h Rampart 17
Blackiston William C., sailmaker, St John 193
Blagdon John, salesman, St Valier 49
Blain Edouard, laborer, Champlain r 815
Blain Honoré, carpenter, Champlain 703
Blais Alfred, shoemaker, Richardson 199
Blais Charles, shoemaker, Richardson 199
Blais Daniel, clerk, Dorchester 81–83
Blais David, laborer, Richmond 124
Blais Edouard N., of Blais & Emond, St Joseph 348
Blais Elzéar, laborer, Alfred 8
Blais & Emond.—*Edouard N. Blais & L. Edouard Emond*—dry goods, St Joseph 215–219
Blais Ferdinand, carter, St George 50
Blais François, blacksmith, St John 355–357
Blais George T., salesman, Desfossés 173
Blais Jacques, boom proprietor, Champlain 757
Blais Jean-Baptiste, carpenter, Caron 70
Blais Jean-Baptiste, laborer, Alfred r 8
Blais Joseph, jnr., founder, Commissioners 121
Blais Joseph, shoemaker, Richardson 199
Blais Joseph, snr., moulder, St François 266
Blais L. Edmond, grocer, wine and liquor dealer, Crown 104, h Queen 155
Blais Louis, laborer, Richmond 19
Blais Miss Henriette, seamstress, St John 319
Blais Mrs. François-Xavier, St Joseph 348
Blais Mrs. Théodule, St Valier 367½
Blais Nazaire, carpenter, Commissioners 13
Blais Omer, salesman, St Valier 109
Blais Pierre E., grocer, Crown 121–123
Blais Wilbrod, tanner, St Helen 145–147, h 158
Blanchard Eugène, bookkeeper, St George 90
Blanchet, Amyot & Pelletier.—*Honble. Jean Blanchet, Guilaume Amyot & Louis P. Pelletier*—advocates, Dean's building, St Peter 61
Blanchet David, bailiff, St Famille 3
Blanchet Désiré, engine driver, St Gabriel 4
Blanchet Dr. Hilarion, Charlevoix 17
Blanchet François, guardian, St Helen 120
Blanchet honble. Jean, provincial secretary and of Blanchet, Amyot & Pelletier, Mount Carmel 27
Blanchet Joseph, printer, Scott 61
Blanchet L. Alfred, accountant Government Steamers office, Champlain 101, h Levis
Blanchet Miss Henriette, seamstress, Richardson 185½
Blanchet Miss Mélanie, seamstress, Dauphine 18

Blanchet Mrs. St Olivier 91
Blanchet Mrs. Hilaire, Lachevrotiere 31
Blaney Mrs. William, Artillery 42
Blondeau Antoine, grocer, St Valier 240
Blondeau F. Eugène, of Blondeau & Laberge, St Joseph 94
Blondeau & Laberge, notaries, St Joseph 57
Blondeau François, carter, Scott 82
Blondeau & Gravel.—*Joseph Blondeau & Louis Gravel*—tanners, St Helen 114-147
Blondeau Joseph, jnr., currier, St Anselme 13
Blondeau Joseph, snr., of Blondeau & Gravel, St Anselme 11
Blondeau Michel, currier, Dorchester 17
Blondeau Pierre, grocer, Deligny 18, h St Olivier 222
Blondel Eugène, tweeds and scarfs manufacturer, St Valier 266
Blouin Adam, shoemaker, Fleurie r 15
Blouin Adjutor, tailor, Desfossés 184
Blouin Charles, baker, King 88
Blouin D. & Co.,—*Damase & Joseph Blouin*—ham curers, St John 217
Blouin Damase, of D. Blouin & Co., St John 217
Blouin David, tobacconist, St Jacques 7
Blouin Elzéar, laborer, St Joseph 381
Blouin François, cutter, Richardson 199
Blouin François, shoemaker, Queen 211
Blouin François-Xavier, boat dealer, Prince of Wales 18
Blouin François-Xavier, printer, Grant 9
Blouin François-Xavier, trader, St Michael 10
Blouin Gabriel, caulker, Parke 7
Blouin Georges, salesman, Charest 67
Blouin Guillaume, shoemaker, Fleurie 152
Blouin Gustave, tobacconist, Smith 19
Blouin Jean, joiner, Richardson 152
Blouin Jean, storeman, Parke 2
Blouin Jean-Baptiste, merchant tailor and clothier, Notre Dame 34, bds. at Mountain Hill 94, rooms at St John 87
Blouin Joseph, carter, Richardson 202
Blouin Joseph, messenger, Church 31
Blouin Joseph, of D. Blouin & Co., St John 217
Blouin Joseph, shoemaker, Latourelle 93
Blouin Joseph, shoemaker, Bélair 14
Blouin Joseph, stonecutter, Nelson 11
Blouin Louis, butcher, Fleurie 67
Blouin Louis, lumber merchant, yards St Ours
Blouin Mathias, of Fisher & Blouin, Church 25
Blouin Moïse, butcher, Bélair 17
Blouin Miss Nathalie, grocery, St Marguerite 52
Blouin Mrs. François-Xavier, Richardson 36
Blouin Napoléon, shoemaker, King 156
Blouin Narcisse, carter, Commissioners 12
Blouin Nazaire, painter, Turgeon 4
Blouin Paul, messenger, St John 310

Blouin Phidime, wood-dealer, St Roch 81, h St Ours
Blouin Pierre, grocer, Arago 96
Blouin Théodore, carter, Richmond 48
Blouin Théodore, salesman, Charest 37
Blouin William, shoe store, Du Pont 118
Blumhart E. Eugène, of Blumhart & Riverin, King 130
Blumhart & Riverin,—*E. Eugène Blumhart & Charles S. Riverin*—grocers, wine and liquor dealers, Crown 45
Boakes Henry, caretaker, Grande Allée 71
Bogue Thomas, laborer, Artillery 53
Boilard Achille, laborer, St Valier 309
Boilard Arthur, pork butcher, Arago 46
Boilard Louis, pork dealer, Daulac 3
Boilard Mrs. Louis, grocery, Arago 46-48
Boily Alfred, shoemaker, Robitaille 13
Boily Edouard, grocer, St Joseph 26-28
Boily J. Edouard, notary, crown land and timber agent, St Joseph 24
Bois Frs.-X., clerk, Queen 186
Bois Magloire, carpenter, Fleurie 56
Bois Octave, stonecutter, St Marguerite 67½
Boisbrillant Eugene, joiner, Henderson 64
Boisbrillant François, storeman, St Paul 84
Boisbrillant Jean, tavern, Notre-Dame-des-Anges 1-3
Boisbrillant Mrs. Jean, caretaker, St Peter 113
Boisjoli Mrs. Moise, boarding house, Du Pont 19
Boisseau Alfred E., fancy and dry goods merchant, St Joseph 29, h Desfossés 78, (*see adv.*)
Boisseau Frédéric, foreman, King 219
Boisseau Roch P., Garneau 36
Boissonnault Augustin, boatman, St Paul 145
Boissonnault Georges, trader, Fleurie 73
Boissonnault J. Alphonse, advocate, Du Pont 126
Boissonnault Miss Caroline, school teacher, Fleurie 140
Boissonnault Mrs. Ferdinand, charwoman, St François 40
Boissonnault Onésime, carter, Prince Edward 196
Boissonnault Philéas, shoemaker, St Dominique 26
Boissonnault Pierre, shoemaker, Richardson 155
Boisvert J. Alphonse, brakesman, St Valier 28
Boisvert L. Alexandre, Commercial restaurant, St Peter 136, h Arthur 2
Boisvert Mrs. Alexandre, St François 167
Boiteau Alphonse, carter, D'Aiguillon 192
Boiteau Antoine, laborer, Richardson 80½
Boiteau Georges, joiner, Latourelle 140
Boiteau Jean, carter, Scott 38
Boiteau Joseph, grocer, Sutherland 17, h St Olivier 258
Boiteau Léon, shoemaker, Plessis 11
Boiteau Mrs. Joseph, D'Aiguillon 192
Boiteau Olivier, carter, Latourelle 116

Boiteau Onésime, joiner, Prévost 2
Boivin Alfred, wholesale and retail boot and shoemaker. BOOTS AND SHOES MADE TO ORDER FOR REGULAR CUSTOMERS. Notre-Dame 19, h 36
Boivin Charles, upholsterer, De La Chapelle r 16
Boivin Elzéar, driver, Burton 9
Boivin François, Richelieu 207
Boivin Joseph, hardware, St Peter 27, h St François 63
Boivin Louis, joiner, Richelieu 202
Boivin Louis, upholsterer, St Joachim 59
Boivin Louis, upholsterer, St Joachim 69
Boivin Michel, bar tender, St John 258, h 256
Boivin Michel, carter, Richelieu 209
Boivin Michel, joiner, St Joachim 62
Boivin Mrs., charwoman, Anderson 18
Boivin Mrs. Jacques, Plessis 15
Boivin Mrs. Jean-Bte., St François 63
Boivin Mrs. Joseph, charwoman, Richelieu 161
Boivin Mrs. Louis, shop, D'Artigny 29
Boivin Mrs. Maximin, Desfossés 42
Boivin Mrs. Michel, charwoman, Des Prairies 79
Boivin Narcisse, shoemaker, Richelieu 207
Boivin Octave, shoemaker, Commissioners 94
Boivin P. Isaïe, wholesale and retail boot and shoe manufacturer, Arago 131, store, Sous-le-Fort 44, h 46
Boivin Pierre, carter, St Réal 41
Boivin Pierre, fireman, Jérôme 29
Boivin Pierre, shoemaker, Notre-Dame-des-Anges 58
Boivin Samuel, insurance agent, St Dominique 29
Boivin Stanislas, laborer, St Olivier 279
Boivin Thomas, toys, St John 394
Bolduc Alphonse, engine driver, Richardson 139
Bolduc Benjamin, of B. & L. Bolduc, Sigaud, St S.
Bolduc B. & L.,—*Benjamin & Louis Bolduc*—jewellers, St Joseph 252
Bolduc David, of J. & D. Bolduc, Dorchester 923
Bolduc Dr. Joseph E., St George 92
Bolduc Frédéric, shoemaker, Jérôme 49
Bolduc G. A. & Co., watchmakers and jewellers, St John 162
Bolduc Gaudias, laborer, Jérôme 36
Bolduc Godfroi A., of G. A. Bolduc & Co., St John 162
Bolduc Henri, notary, and commissioner for Superior Court, St John 372
Bolduc Jacques, 2nd hand store, and of J. & D. Bolduc, Crown 41–43
Bolduc Jean-Bte., laborer, Prince Edward 40
Bolduc Joseph, blacksmith, Du Pont 253, h Queen 137
Bolduc Joseph, laborer, Prince Edward 46
Bolduc Joseph, laborer, Sault-au-Matelot 95
Bolduc Joseph, shoemaker, Richmond 76
Bolduc Joseph, tavern, Jacques-Cartier 11
Bolduc Joseph, salesman, Des Prairies 48

Bolduc Joseph E., deputy post-master, St George 92
Bolduc J. & D., jewellers, St Joseph 237
Bolduc Louis, of D. & L. Bolduc, Jacques-Cartier, St S.
Bolduc Ludger, dry goods, St George 30
Bolduc rev. Jean-Bte. Z., proctor to Archbishop's Palace, Port Dauphin 2
Bolduc Théophile, storeman, Octave 32
Bonalmour Mrs. Henri, charwoman, St Réal 37
Bond Miss Charlotte, milliner, St John 247
Bond Mrs. Charles, St John 245
Bonenfant Anthime, boatman, St Valier 59
Bonenfant Mrs. Jean-Bte, seamstress, Charest 72
Bonenfant Mrs. Joseph, Richelieu 4 r 81
Bonham George, bookkeeper, De Salaberry 4
Bonhomme Antoine, trader, Finlay Market place 25, h St Joseph 383
Bonhomme Charles, stereotyper, Cote St Geneviève 6
Bonhomme Philippe, clerk, St Valier 370
Bonhomme Théodore, laborer, St François 285
Bonneau Jean-Bte., laborer, Richelieu 56
Bonneau Joseph, shoemaker, Prince Edward 77
Bonneau rev. Edouard, chaplain to Sisters of Charity, Richelieu 6
Bonnet Pierre, laborer, St Helen 73
Boomer Augustus, clerk, St John 483
Boomer Mrs. John, St George 26
Boothman Anthony, laborer, Commissioners 62
Bordeleau Alfred, grocer, D'Aiguillon 246
Bordeleau Camélien, trader, Champlain Market place 4
Bordeleau Honoré, carter, Richelieu 161
Bordeleau Joseph, salesman, Richelieu 161
Bordeleau Mrs. Alfred, D'Aiguillon 244
Borland George, of R. Borland & Co., St Valier 12, St S.
Borland Robert & Co., — *George Borland* — coal merchants, St Peter 116
Borlase George E., of Austin & Borlase, Conroy 20
Borne Lucien, of A. Pion & Co., Prince Edward 251
Bossé Henri C. & Co., — *Henri C. Bossé* — general commission merchants, room 5, St Peter125
Bossé Henri C., of Henri C. Bossé & Co., St Ann 139
Bossé Joseph G., Q. C., advocate, Buade 4, h St Louis 85
Boswell James, of J. K. Boswell & Son, St Valier 6
Boswell J. K. & Son,—*Joseph K. & James Boswell*—brewers, brewery and bottling vaults, St Valier 8
Boswell Joseph K., of J. K. Boswell & Son, D'Auteuil 53
Boswell St George, civil engineer, St Ann 130
Boswell Veasey, bookkeeper, St Valier 6
Botterell J. H. & Co.—*John H. Botterell*—shoe factory, St Valier 409-411
Botterell John H., of J. H. Botterell & Co., Hazel grove, St Foye road
Bouchard Alphonse, joiner, Latourelle 134
Bouchard Charles, laborer, King 54

Bouchard George V. H., insurance agent, broker and general accountant, St Peter 133, h Hamel 9
Bouchard J. Ernest, barber, hairdresser and perfumer, Sous-le-Fort 32, h Champlain 701
Bouchard Guillaume, pork dealer, Queen 262
Bouchard Hildebert, laborer, Desfossés 83
Bouchard Jean-Baptiste, laborer, St Helen 43
Bouchard Joseph, journalist, Du Fort 8
Bouchard Joseph, travelling agent, Desfossés 86
Bouchard Jules, King 107
Bouchard Louis E. A., commercial traveller, Notre-Dame-des-Anges 65
Bouchard Louis, foreman, Latourelle 142
Bouchard Miss Georgina, seamstress, Desfossés 75½
Bouchard Miss Judith, milliner, Mountain Hill 108
Bouchard Miss Malvina, bds. at Couillard 42
Bouchard Miss Zoé, charwoman, St Marguerite 148
Bouchard Mrs. Elie, boarding house, D'Auteuil 37
Bouchard Nazaire, Queen 186
Bouchard Octave, salesman, St Olivier 117
Bouchard Ovide, carter, Richardson 76
Bouchard Ovide, dry and fancy goods merchant, St Joseph 106-108
Bouchard Pierre, engine driver, St Anselme 33
Bouchard Samuel, trader, King 110
Bouchard Thomas, St Joseph 370
Bouchard Thomas, salesman, St Anselme 31
Bouchard Thomas, shoemaker, St François 248
Boucher Abel, dealer in old irons, stall 2 Hay Market, h St François 29
Boucher Achille, shoemaker, St George 11
Boucher Aurélien, driver, St Marguerite 121
Boucher Charles, St Patrick 88½
Boucher Charles, bricklayer, St Valier 294
Boucher Charles, laborer, Fleurie 105
Boucher Elzéar, carpenter, Jésuits 7
Boucher Elzéar, gardener, Richardson 234
Boucher Georges, carpenter, Richardson r 71
Boucher Guillaume, laborer, Arago 91
Boucher Guillaume, sailor, Parke 18
Boucher Honoré F., laborer, St Helen 88-90
Boucher Jean-Baptiste, St Ours 8
Boucher Jean-Baptiste, laborer, St Olivier 98
Boucher Jean-Baptiste, laborer, St Marguerite 144
Boucher Joseph, laborer, Charest r 71
Boucher Joseph, laborer, St Valier 294
Boucher Louis, laborer, St Marguerite 97
Boucher Mars, laborer, St Mary 15
Boucher Miss Vénérance, seamstress, De La Chapelle 15
Boucher Mrs. Eléonore, boarding house, St Dominique 4
Boucher Mrs. Honoré, St Helen 156
Boucher Mrs. Narcisse, St Joseph 279
Boucher Mrs. Pierre, laundress, Henderson 52

Boucher Noël, barber, St Joseph 82, h Fleurie 67
Boucher Rémi, bricklayer, Henderson 18
Boucher Télesphore, tobacconist, Richardson 129
Boucher the Miss J. & C., milliners, St Joseph 279
Boucher Zéphirin, salesman, Fleurie 148
Boucher Zotique, laborer, Henderson 36
Boucherville (de) Georges B., chief clerk of the Legislative council, Parliament Buildings, Grande Allée 64
Bouchette Mrs. Robert S. M., Haldimand 13
Boudreau Joseph, carpenter, Prince Edward 176
Bouffard Edouard, advocate, St Peter 29
Bouffard the Miss, seamstresses, Desfossés 193
Bougis François-X., shoemaker, Dorchester 132
Bougis Jean-Bte., jnr., boilermaker, Champlain 704
Bougis Jean-Bte., snr., laborer, Champlain 747
Bougis Louis, carpenter, Prince Edward 224
Bougis Mrs. Jean-Bte., Prince Edward 221
Bouillé Eloi, pilot, Richmond 3
Boulanger François-Xavier A., tailor, Desfossés 201
Boulanger J. Philéas, salesman, Notre-Dame sq 7
Boulanger Joachim, goal guard, King 134
Boulanger Théodore L., newspaper agent, Des Prairies 21
Boulay Mrs. Charles, teacher of French, D'Aiguillon 145
Boulet Alfred, storeman, Octave 20
Boulet Charles, carpenter, St Patrick 98½
Boulet & Co.,—*Antoine Fiset & H. Boulet*—fruit dealers, Finlay Market
Boulet Dr. J. Philéas, physician and surgeon, D'Aiguillon 136
Boulet E. Odilon, hardware, D'Aiguillon 132–134
Boulet Hermenégilde, butcher, Scott 18
Boulet Joseph, salesman, D'Aiguillon 132
Boulet Michel, grocer, Scott 18
Boulet Miss Marceline, charwoman, St Andrew 12
Boulet Miss Perpétue, milliner, Richelieu 128
Bouliane Georges, shoemaker, Arago r 128
Bourbeau Augustin, Alfred 7
Bourbeau Augustin, carter, Jérôme 34
Bourbeau François-Xavier, shoemaker, Church 23
Bourbeau Jacques, bread driver, Fleurie 138
Bourbeau Jean-Baptiste, laborer, Dorchester 226
Bourbeau Joseph, boatman, Finlay Market place 5
Bourbeau Mrs. Etienne, Commissioners 117½
Bourbeau Mrs. François-Xavier, Charest 64
Bourbeau Narcisse, laborer, King r 234
Bourbeau Norbert, laborer, Richardson 245½
Bourbon Louis, jnr., salesman, Latourelle 124
Bourbon Louis, snr., carter, St Olivier 225
Bouret Alexis, cabinetmaker, St Patrick 80
Bouret Alfred, carter, Queen 132
Bouret Edouard, butcher, St John 435

Bouret Ferdinand, proprietor of Lorne restaurant. DEALER IN OYSTERS IN THE SEASON. EXTRA FINE MUTTON AND OYSTER PIES AND SANDWICHES ALWAYS ON HAND ; FIRST CLASS WINES, CIGARS AND OLD WISKIES, St Joseph 90, h 92

Bouret François-Xavier, laborer, Desfossés 63

Bouret Georges, carpenter, Stuart 13

Bouret Henri, laborer, Crown r 1

Bouret Honoré, wheelwright, Du Pont r 149

Bouret Joseph, wheelwright, Commissioners 41

Bouret & Marchand,—*Honoré Bouret & Philibert Marchand*—repairers of agricultural implements, St Roch 73 cor. St François 2

Bouret Mrs. François, grocery, Desfossés 36

Bourgelas Hilaire, carpenter, Grant 43

Bourgelas Joseph, sawyer, St Marguerite 66

Bourget Honoré, salesman, Du Pont 2

Bourget Joseph G., p. o. clerk, D'Aiguillon 53

Bourget Louis, grocer, Union 1, h Hébert 4

Bourget Mrs. Edouard, seamstress, St Valier 209

Bourget Pierre, joiner, Fleurie 78

Boutet Cyrille, laborer, Richardson 51

Boutet David, painter, St Michael 7

Boutet Flavien, trader, Lafourelle 155

Boutet François-Xavier, trader, Nelson 16

Boutet Jean-Baptiste, laborer, St Michael 7

Boutet Narcisse, laborer, Richardson 48

Bouthillier Mrs. Moïse, St John 178

Boutillet Pierre, carpenter, De La Chapelle 7

Boutin Modeste, carpenter, Du Pont 80

Bowden A. George, c. h. officer, St François 31

Bowen Amos, manager of Cap Rouge Pier and Wharf Co., and lumber merchant, St Peter 61, resides at Cap Rouge

Bowen Bros. & Co.,—*William & Peter F. Bowen*—watchmakers and jewellers, St Paul 197

Bowen John, salesman, St Paul 197

Bowen Miss Alice, St Augustin 37

Bowen Mrs. James, jnr., Grande Allée 112

Bowen Mrs. James, snr., Grande Allée 112

Bowen Peter F., of Bowen, Bros. & Co., St Paul 197

Bowen William, of Bowen, Bros. & Co., St Paul 197

Bowles James, clerk, bds. at D'Artigny 32

Boyce John J., of M. Boyce & Son, St George 13

Boyce Michael, of M. Boyce & Son, St George 13

Boyce M. & Son,—*Michael & John J. Boyce*—grocers, liquor and wine merchants, St George 15–17

Boyce Mrs. Edward, St Amable 18

Boyce Mrs. George, bds. at St George 13

Boyce S., fancy goods and importer of toys and small wares, wholesale and retail, St John 100, h Des Anges 7

Boyd Miss Mary, caretaker, D'Aiguillon 56

Boyd William, machinist, Ancien-Chantier 11

Boyer Mrs. Joseph, boarding house, Dalhousie 15
Boylan Edward, moulder, Place d'Orléans 7
Boyle Edward, Grande Allée 114
Boyle Henry, laborer, St Julia 34
Bracken Mrs. William, Champlain 143
Bradford William, carter, St Amable 69
Bradley James, laborer, Little Champlain 28
Bradley Mrs. Daniel, Little Champlain 28
Bradley Robert J., advocate, St Peter 83
Brady John, stevedore, St Marguerite 18
Brady Mrs. Henry, St John 48
Brault H. Alexandre, salesman, St Peter 28
Brault Mrs. François-Xavier, St Peter 28
Breakey John, lumbert merchant, D'Auteuil 65
Bréard Onésime, laborer, Richardson r 118
Bréard Thomas, carpenter, Grant 124
Breen Michael, Champlain 515
Brennan John, laborer, Champlain r 489
Brennan Mrs. Phillip, St Louis 74
Brennan Peter, carter, Champlain 823
Brennan Thomas, carter, St Patrick 72
Breslow Mrs. Peter, Champlain 562
Bresnahan John, laborer, Artillery 25
Bresse Guillaume, wholesale boot and shoe manufacturer, Dorchester 31, h 27
Breton Elzéar, insurance agent, Church 102
Breton Eugène, carpenter, Smith 41
Breton Georges, joiner, King 220
Breton Jean, joiner, Richardson r 136
Breton Joseph, joiner, St Olivier 173
Breton Mrs. Joseph, Richardson 134
Breton Paul, jnr., joiner, Latourelle 24
Breton Paul, snr, St Olivier 175
Breton Thomas, bookkeeper at Zephirin Paquet's, Fleurie 94
Breton Thomas, joiner, St Mary 7
Brière Louis, painter, Smith 1
Brière Mrs. Isidore, charwoman, Prince Edward 179
Brisset William, laborer, Prince Edward 164
Brillard Miss Eugenie, St Helen 30
Brindamour Edmond, bartender, St Thomas 2
Brindamour Joseph, cattle dealer, Arago 135
Brindamour Mrs. Louis, tavern, St Paul 131, h St Thomas 2
Brindamour Narcisse, carter, St Olivier 262
Brindel William J., laborer, Champlain 309
Brisson Joseph, shoemaker, Arago r 45
Brisson Miss Joséphine, charwoman, Champlain 700
Brisson Napoléon, salesman, Church 5
Britton James, laborer, O'Connell 3
Britton John, feathers dyer,—A SPECIALITY—Du Pont 88
Britton John, laborer, St Patrick 26

Brochu Charles, Du Pont 122
Brochu Dr. Delphis M., physician and surgeon, and professor of hygiene at Laval University, St François 130
Brochu Joseph C., tinsmith, Du Pont 122
Brochu Mrs. Eleonore, boarding house, St Dominique 4
Brodie Alexander, bookkeeper, D'Aiguillon 45
Brodie Peter, clerk, St Valier 161
Brodie Robert, of W. & R. Brodie, St Ursule 9
Brodie Thomas, of W. & R. Brodie, Des Prairies 9
Brodie William, of W. & R. Brodie, Ferland 1
Brodie W. & R.,—*Robert, Thomas & William Brodie*—flour, grain and provisions merchants, Arthur 5
Brodrique Joseph, tavern, Cote d'Abraham 10–12
Brodrique Olivier, joiner, King 265
Brooks James, laborer, St Michael 61
Broom Isaac, carter, Fleurie 5
Broomer George, carter, St Magdeleine 15
Brophy Edward, carter, St Joachim 56
Brosnan Alfred, civil service clerk, St Patrick 40
Brothers of the Christian Doctrine.—*Mother house* – Brother Eugène Abel, superior, Glacis 24–26; branch schools: Elgin 17, Champlain 481, corner Déligny and St John, corner Desfossés and Grant, and corner Bayard and St Germain, St Sauveur
Brouard Daniel, of T. & D. Brouard, Du Pont 155
Brouard T. & D.,—*Thomas & Daniel Brouard*—grocers, Du Pont 157
Brouard Thomas, of T. & D. Brouard, Du Pont 155
Brousseau Albert, pastry cook, Crown 112
Brousseau Alfred, blacksmith, St Helen 166, h 162
Brousseau Anselme, St Louis 75
Brousseau Edouard, butcher, Latourelle 145
Brousseau Edouard, trader, Henderson 22–24
Brousseau Elzéar, joiner, St Angèle 16
Brousseau François-Xavier, freight agent, Commissioners 89
Brousseau Georges, tinsmith, St Paul 37–39
Brousseau Jean-Baptiste, jnr., joiner, Dorchester 132
Brousseau Jean-Baptiste, joiner, King 267
Brousseau Jean-Baptiste, shoemaker, Tourangeau 6
Brousseau Jean-Baptiste, snr., lumber, Dorchester 142
Brousseau Jean D., St Louis 62
Brousseau Joseph, carter, Latourelle 8
Brousseau Joseph, carter, St Magdeleine 19
Brousseau Joseph, laborer, D'Aiguillon 140
Brousseau Joseph, shoemaker, Church 99
Brousseau Joseph, trader, Henderson 26
Brousseau Léger, publisher, bookbinder, stationer, printer and proprietor of "Le Courrier du Canada," Buade 9, h 13 *(see adv.)*
Brousseau Michel, laborer, Richelieu 214
Brousseau Mrs. Alexandre, Desfossés 90
Brousseau Mrs. François-Xavier, Commissioners 89
Brousseau Mrs. Louis, Henderson 20

Brousseau Mrs. Michel, Richelieu 214
Brousseau Mrs. Théophile, St Paul r 217
Brousseau Narcisse, bar tender, Lacroix 8
Brousseau Olivier, clerk, Church 99
Brousseau Olivier, milkman, Latourelle 156
Brousseau Sons P., commission merchant, Henderson 2, h 4
Brousseau Simon, caulker, Crown 112
Brousseau Théophile, jnr., laborer, St Paul r 217
Brousseau Valère, salesman, Queen 247
Brown Alexander, laborer, St Valier 111
Brown Charles, cabinetmaker, St Joachim 63
Brown Charles, laborer, Daulac 18
Brown Charles F., pilot, St Valier 167
Brown Edward, laborer, Champlain 444
Brown Henry, of Dinning & Brown, Champlain 845
Brown James, boilermaker, Stewart 10
Brown J. & Co.,—*John Brown*—manufacturers of cordage, St James 20
Brown J. & W. D.,—*John & William D. Brown*—lumber, Queen, cor St Roch
Brown John, engine driver, St Paul r 97
Brown John, laborer, Richmond 43
Brown John, of J. Brown & Co., Grande Allée 61
Brown John, of J. & W. D. Brown, La Canardiere
Brown Joseph, laborer, King 48
Brown Lewis, machinist and manufacturer of patent axles, taps and dies, St George 91, h St Eustache 100
Brown Mrs. Charles F., St Valier 130
Brown Mrs. Michael, charwoman, Artillery r 34
Brown Mrs. Patrick, O'Connell 28
Brown Mrs. Patrick, Champlain 267
Brown Mrs. Robert, St Roch 3
Brown Peter, jnr., laborer, Henderson 40
Brown Peter, snr., laborer, St Nicholas 34
Brown Thomas, gardener, D'Aiguillon 233
Brown W. John, driver, St François r 10
Brown William, accountant, St Eustache 100
Brown William, bank clerk, St John 492
Brown William D., of J. & W. D. Brown, St Roch 3
Brown William H., clerk, 5 Bijoux terrace, Maple Avenue
Brownrigg George, foreman, St Roch 2
Brownrigg Mrs. John, St Roch 2
Bruce Robert, gardener, St Foye road
Bruneau Augustin, carpenter, Parke 13
Bruneau Elzéar, beer bottler, St Valier 195, h Prince Edward 203
Bruneau François-Xavier, butcher, Prince Edward 191
Bruneau Frédéric, commercial traveller, at Thibaudeau's
Bruneau Honoré, founder, Prince Edward 244
Bruneau Jean, carpenter, Parke 11
Bruneau Jean G., bookkeeper, bds. at St Ann 67
Bruneau Louis, clerk at Jesse Joseph, bds. at St Louis 3

Bruneau Miss Elizabeth, Commissioners 95
Bruneau Mrs. Frs.-X. Du Pont 161
Brunelle Elie D., inspector of Louise basin, St Olivier 120
Brunelle Philippe, chief of the Fire Alarm Telegraph Department, St George 9
Brunet Alexis, small wares, Crown 57–59
Brunet Georges H., of W. Brunet & Co., De La Chapelle 52
Brunet Joseph C., of Brunet, Laurent & Co., Church 85
Brunet, Laurent & Co.,—*Joseph C. Brunet, Pierre M. & Arthur P. Laurent*—dry goods importers, St Joseph 155–157
Brunet Philémon, watchmaker, St Joseph 191, h 193
Brunet Philippe, King 120
Brunet W. & Co.,—*Wilfrid E., W. Jean-Bte & Georges H. Brunet*—chemists and druggists, St Joseph 139–141
Brunet Wilfrid E., of W. Brunet & Co., De La Chapelle 52
Brunet W. Jean-Bte., of W. Brunet & Co., Desfossés 81
Bryant Mrs. Joseph, restaurant, Porch 13
Bryant Mrs. William, Little Champlain 20
Bryant, Powis & Bryant.—*Charles A., & Frederick C. Bryant & Henry W. Powis*—lumber brokers and commission merchants, Gibb lane
Bryson John, grocer, Des Prairies 42
Buchanan Mrs. Alexander C., St Ursule 79
Buchanan Samuel, baker, St Olivier 96
Buchanan Samuel, laborer, St Roch 51
Buckley James, carter, Scott 79
Budden Heber, accountant, Hébert 21
Budden John S., of A. J. Maxham & Co., St John 407
Budden William, ship chandler, St Peter 120, h St John 351
Budds William, carter, Notre-Dame-des-Anges 69
Buisson Eugène, boatman, Champlain 659
Bulger Francis, laborer, Champlain 400
Bulger Michael, inspector of licenses, Conroy 51
Bulger Mrs. Michael, Conroy 51
Bulger Richard, timbertower, Champlain 457
Bulger William, custom house officer, St Patrick 68
Bureau capt. Emile, deputy collector of Provincial Revenue, St Ann 20, and custodian of Court House, h St Louis 63
Bureau de la Fabrique, C. Cinq-Mars, notary, Buade 18
Bureau & Demers—*Louis Bureau & Honoré Demers*—leather dealers, Finlay Market place 23
Bureau Ferdinand, shoemaker, Latourelle 112
Bureau Louis, of Bureau & Demers, St John 341
Bureau Louis, saddler, Du Pont 149–151
Bureau Mrs. Joseph, Fleurie 150
Bureau Mrs. Urbain, laundress, D'Aiguillon 232
Bureau Pierre, salesman, D'Aiguillon 71
Burford John S., painter, St Patrick 89
Burgess Mrs. James, Buade 15
Burke Alfred J., collector, Queen 182½

Burke Edward C., clerk, St Flavien 9
Burke Gabriel, laborer, St Augustin 7–9
Burke John, goal guard, St Julia 40
Burke John, laborer, Hearn's wharf, Champlain r 451
Burke John E., chemist and druggist—Quebec Dispensary—Fabrique 2
Burke Michael, laborer, St Paul 113
Burke Michael, policeman, St Michael 58
Burke Miles, policeman, St Michael 32
Burke Mrs. Martin, St Eustache 75
Burke Mrs. Patrick, St Patrick 15
Burke Mrs. Thomas, Garden 43
Burke Richard, blacksmith, Champlain r 299
Burke Richard, laborer, Champlain 453
Burke Stephen, laborer, Champlain 304
Burns Edward, stevedore, St Louis road
Burns George, stevedore, Conroy 39
Burns James, laborer, Champlain 600
Burns James, laborer, Champlain 276-278
Burns James, laborer, St Eustache 68
Burns James, laborer, St Patrick 16
Burns James, restaurant, Champlain Market place 34, bds. at 36
Burns John, baker, Scott 111
Burns John, Artillery 41
Burns Michael, laborer, Little Champlain 66
Burns Miss Mary, cook, St Joachim r 56
Burns Mrs. John, Artillery 15
Burns Patrick, beer driver, St Michael 70
Burns Richard, waiter, St Patrick 45
Burns Thomas, stevedore, Champlain 396
Burns William, laborer, Champlain 269
Burnup Mrs. Edward, laundress, Fleurie 54
Burroughs Charles J. L., clerk, 15 Burroughs terrace, Maple Avenue
Burroughs Edward L., advocate and first deputy prothonotary, Maple Avenue
Burroughs George H., stock broker, financial and insurance agents, St Peter 7, h 9 Burroughs terrace, Maple Avenue
Burroughs John H. R., of Fiset, Burroughs & Campbell, Mount Pleasant, St Foye road
Burroughs Louis F., advocate, St Peter, h 7 Burroughs terrace, Maple Avenue
Burstall J. & Co.,—*J. Burstall, Frederick Billingsley & H. T. Walcot*,—shipping and lumber merchants, St Peter 81
Burstall John, of J. Burstall & Co. Elm grove, St Louis road
Bussiere Ferdinand, policeman, King 180
Bussière Jean, milkman, Richelieu 270
Bussière Joseph, contractor, Sutherland 43, h St John 464
Bussière Joseph. grocer, D'Aiguillon 248-250
Bussière Joseph, laborer, Richelieu 248
Bussière Paul, Richelieu 284

Bussière Paul G., flour and grain merchant, Dalhousie 3-13, h St John 365
Bussière Samuel, grain and flour dealer, Sutherland 40, h 37
Butchart Mrs. Andrew, St Valier 230
Buteau Elie, policeman, St Olivier 101
Buteau Elzéar E., civil service clerk, Hebert 14
Buteau Joseph, policeman, St Olivier 101
Buteau Mrs. Jacques, charwoman, St Julia 69
Butler James, stevedore, Champlain 278
Butler James S., broker, St John 160
Butler Miss Bridget, boarding house, St John 168
Butler Miss Henrietta, Sault-au-Matelot 57
Butler Mrs. Patrick, Champlain 445
Butler Mrs. Thomas, Champlain 404
Butler William, stevedore, Champlain 445
Byrne Daniel, custom house officer, St Charles 48
Byrne James, laborer, Champlain 784
Byrne John, stevedore, Champlain 329
Byrne William, stevedore, Champlain 327

C

Cadastre office, Departmental Buildings, St Augustin 141
Caddin Mrs. Alexandre, charwoman, Notre-Dame square 15
Cahill Joseph H., deputy collector of I. R., Laval 11
Cahill Michael, Elgin 17
Cahill Michael, clerk, St Gabriel 12
Cairns William, asst. crier of court and bdg. house keeper, D'Artigny 33
Caisse d'Economie de Notre-Dame de Québec, head office, St John 23, F. R. A. Vézina, secretary-treasurer: branch offices; St Joseph 73, F. Côté, accountant: Commercial, Levis, C. N. Hamel, accountant.
Calvin D. D. & Co., lumber merchants, J. J. Dunlop, agent, St Lawrence chambers, St Peter 113
Campbell Daniel, laborer, Little Champlain 44
Cameron Jean, mason, St Helen 13
Cameron John D., railway contractor, Palace 2½
Cameron Noé, pressman, Artillery 114
Cameron Prisque, laborer, St Valier 287
Cameron Siméon, policeman, St François 59
Campagna Frs.-X., laborer, St Helen 25
Campbell Archibald, of Fiset, Burroughs & Campbell, Thornhill, St Louis road
Campbell Benjamin, chinaware, St Valier 224-226
Campbell Daniel, laborer, Little Champlain 42
Campbell Hugh, carter, St Stanislas 31
Campbell John, fancy boot and shoe maker, St John 229-231
Campbell John, carter, Conroy 44
Campbell John, joiner, St Julia 18

Campbell John, machinist, St Roch 21½
Campbell Mrs. Archibald, Mount Carmel 4
Campbell Mrs. John, charwoman, D'Aiguillon 54
Campbell Mrs. W. Darling, Mount Carmel 4
Campbell Patrick, livery stables, St Louis 45-47
Campbell Robert P. W., advocate, St Peter 125, bds. at Mount Carmel 22
Campbell W. Noble, of Auger & Campbell, Mount Carmel 4
Campeau Alphonse, laborer, St Patrick 88½
Campeau M. A. O. Félix, c. s. clerk, St Ann 59
Campeau Olivier E., accountant, St Ann 59
Campeau Pierre, bds. at Richardson 142
Canada Company (the) Owen Murphy, proprietor; A. Humber, distiller, Sault-au-Matelot 33-35
Canada Wood Co., (the) James Piddington, secretary-treasurer, Jacques-Cartier, Hare Point
Canadian Express Co., W. C. Scott, agent, Mountain Hill 107
Canadien, Le, L. J. Demers & Bro., proprietors and printers, Fabrique 30 (*see adv. opp. street directory*)
Canadian Pacific Railway Office, James McKenna, agent, Du Fort 4
Cannon Edward G., notary, Bonnacona 6
Cannon James, advocate, Ferland 22
Cannon Lemuel A., advocate and clerk of City Corporation, D'Aiguillon 18
Cantillon Joseph, secretary of the Quebec turnpike roads, St Peter 95, resides at Cliff Cottage, Sillery
Cantin Alphonse, shoemaker, Notre-Dame-des-Anges 70
Cantin Antoine A., grocer and hardware merch., St Valier 363-365
Cantin Chrysande, currier, Bélair 9
Cantin David, working jeweller, St John 173-175
Cantin Edmond, joiner, Latourelle 116
Cantin Isidore, watchmaker, St John 173-175
Cantin Jean, laborer, Richmond 122
Cantin Joseph, milkman, St Olivier 194
Cantin Joseph L., baker, Richardson 5
Cantin Léon, jeweller, St John 173-175 (*see adv.*)
Cantin Léon, toolmaker, St Simon 1
Cantin Louis, milkman, D'Aiguillon 242
Cantin Melville, salesman, Richelieu 201
Cantin Miss Basilice, Latourelle 151
Cantin Moise, shoemaker, St Patrick 102
Cantin Mrs. Charles, St George 58
Cantin Narcisse, salesman, St Thomas, cor. St Charles
Cantin Philéas, shoemaker, King 234
Cantin Théodore, laborer, St Patrick r 100
Cantin Victor, watchmaker, Richelieu 164
Canty Denis, laborer, Champlain 525
Canty John, laborer, Champlain 550
Carbonneau Bénoni, laborer, St Ours 28
Carbonneau Ferdinand, messenger, St Réal 33

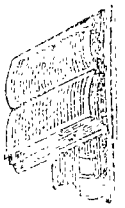
Carbonneau Michel, carpenter, Dorchester 77
Carbonneau Miss Adeline, seamstress, St George 16
Caouette Jean-Bte., p. o. clerk, Desfossés 79
Carbray Félix, M. P. P., of Carbray, Routh & Co., consul of Portugal, St Peter 114, h Hamel 1
Carbray Herbert J. W., of Carbray, Routh & Co., St John 401
Carbray, Routh & Co.,—*F. & H. J. W. Carbray & F. A. Routh*—general commission, lumber and shipping agents, Stadacona chambers, St Peter 114
Cardinal François, newspaper carrier, Latourelle 22
Cardinal François-X., trader, Crown 80½
Cardinal Michel, laborer, Nelson 18
Cardinal Prisque, laborer, St Marguerite 69
Careau Désiré, laborer, Burton 14
Careau Fabien, laborer, Latourelle 144
Careau Moise, driver, Richelieu r 209
Careau Mrs. Augustin, St Valier 348
Careau Thomas, baker, Alfred 5½
Carehar James, laborer, Conroy 40
Carolin Owen, sergeant of police, Artillery 50
Caron A. P. & Frère, — *Achille P. & J. Emile Caron* — fancy and staple dry goods, merchant tailors, outfitters, boot and shoe manufacturers, Notre-Dame 9–11
Caron Achille P., of A. P. Caron & Frère, Notre-Dame 13
Caron Achile, salesman, Notre-Dame sq. 15
Caron Basile, laborer, St Marguerite 153
Caron Basile, painter, Queen 138
Caron Blaise, painter, Scott 41
Caron Cyrille, laborer, Stuart 17
Caron Dr. F. Stanislas, physician and surgeon, St François 96
Caron Elzéar, laborer, Prince Edward 210
Caron François, laborer, Bélair 16
Caron François-Xavier, carter, Desfossés 80
Caron Gaspard, laborer, St Anselme 68
Caron Georges, carter, St François 260
Caron Guillaume, carter, r Plessis 223
Caron Hippolyte, laborer, De La Chapelle 25
Caron honble. Adolphe P., Q. C., Minister of Militia and Defense, St Louis 17, and of Andrews, Caron, Pentland & Stuart, St Peter 139, resides in Ottawa
Caron honble. judge L. Bonaventure, St Louis 53–55
Caron Jean, painter, Fleurie 70
Caron Jean-Baptiste, restaurant, St Peter 36, and Union 3, bds. at St Peter 41
Caron Joseph, carter, Richelieu 218
Caron Joseph, joiner, Desfossés 188
Caron Joseph, laborer, Ramsay 23
Caron Joseph, messenger, St François 96
Caron Joseph A., salesman, Dorchester 37
Caron Joseph A., shoemaker, St John 228, h Richelieu 76

Caron J. Emile, of A. P. Caron & Frère, Notre Dame 13
Caron Louis, messenger, Côte St Geneviève 19
Caron Louis, shoemaker, Charest 70
Caron Louis E., sexton, Christie 5
Caron the Miss, seamstresses, Queen 171
Caron Miss Héloïse, St Louis 43
Caron Mrs. Ignace, Queen 199
Caron Mrs. Joseph, boarding house, St John 244
Caron Narcisse, carter, Commissioners 30
Caron Prospère, laborer, Palace 18
Carpentier Célestin, milkman, D'Aiguillon 264
Carpentier & Co.—*Guillaume Carpentier*—pork traders, stall 8, Montcalm Market
Carpentier Gaudias, trader, Arago 22
Carpentier Guillaume, of Carpentier & Co., St Olivier 106
Carpentier Japhet, jnr., joiner, Arago 23
Carpentier Japhet, snr., laborer, Arago 23
Carpentier Louis, carpenter, D'Artigny r 10
Carpentier Miss Adeline, grocery, Côte St Geneviève 29
Carr John, St Eustache 80
Carr Miss Annie, dressmaker, Champlain 642
Carr Thomas, laborer, Champlain 642
Carr Thomas, proprietor Mercantile restaurant, Sault-au-Matelot 8, h St Flavien 23
Carrel James, printer, proprietor and editor of "The Daily Telegraph," Buade 23, h 21, summer residence, Maple Avenue
Carrel Mrs. Edward, Grant 84
Carrey William, timbertower, Champlain r 307
Carrier Adolphe, shoemaker, St François 174
Carrier Augustin, carter, St Valier 45
Carrier Jean-Bte., baker, St George 41
Carrier J. Emile, p. o. clerk, St Flavien 30
Carrier Joseph, shoemaker, Desfossés 102
Carrier Joseph W., clerk, St François 272-274
Carrier Louis, leather dealer, Finlay Market place 11, h De La Chapelle 60
Carrier Mrs. Ferdinand, St Louis 77
Carrier Mrs. Joseph, Jérôme 22
Carrier Mrs. Joseph, St Ann 105
Carrier Philippe, clerk, bds. at St Louis 77
Carrier Simon, bartender, St Angèle 40
Carrier William, flour, grain, fish and provision merchant, Dalhousie 104-108, h St Joseph 363
Carrière Jean-Baptiste L., tavern, Du Pont 45, h 43
Carroll John, carter, St Michael 62
Carroll Stephen, engine driver, Desfossés 21-23
Carey Miss A., music teacher, St John 167
Carey Mrs. Daniel, St John 167
Carson George, timbertower, Champlain 471
Carson Mrs. James, St Patrick 52
Carson Samuel, stevedore, Champlain 259

Carson William, laborer, Berthelot 24
Carson William, timbertower, Champlain 443
Carter Robert, laborer, Conroy r 40
Carter William H., chief clerk of customs, St John 501
Carty Mrs. Nicholas, Champlain 465
Cary George T., editor and printer of "The Quebec Mercury," Mountain Hill 22
Casault Alphonse, driver, St Marguerite r 51
Casault honble. judge Napoléon, De Salaberry 9
Casault Honoré, bailiff, St Patrick 39
Casey & Co.,—*Thomas Casey*—auctioneers, St John 62
Casey Daniel, laborer, Champlain r 423
Casey Thomas, of Casey & Co., St George 46
Casgrain Edmond, dentist, St John 17
Casgrain Philippe B., advocate, Collins 4
Casgrain T. Chase, of LaRue, Angers & Casgrain, and professor of Laval University, Rampart 25
Cashman John, laborer, St Marguerite 4
Casse Joseph, trader, Crown 80¾, h Charest 69
Casse Théophile, tinsmith, Richelieu r 179
Cassidy John, laborer, Champlain 417
Castagne André, St Marguerite 153
Catara Joseph, plasterer, Smith 31
Catellier Dr. Laurent J., physician and surgeon to Marine Hospital, Panet 14
Catellier the Miss, hairdressers, Desfossés 147
Carthcart James, machinist, St Julia 31
Cauchon Louis, laborer, St Helen 48
Cauchon Romain, custom house officer, St Marguerite 54
Caulfield Francis, bookbinder, Garden 43
Caulfield John, driver, St Amable 91
Caulfield Mrs. Tobias, Champlain 819
Caulfield Peter, laborer, St Gabriel 27
Caulfield William, laborer, Champlain 705
Cayen Amable, caulker, Richardson 151
Cayen Siméon, laborer, Fleurie 147
Cazeau Edouard, cement manufacturer, St Paul 116-118, h St Valier 60
Cazeau Nazaire, mason, St Claire 19
Cazeau Vincent, custom house officer, St Famille 18
Cedras Alphonse, carter, St Olivier 113
Cerat Edouard, stonecutter, Artillery 92
Cerat Narcisse, sculptor, Scott 125
Cercle Catholique, St François 112
Chabot Edmond, salesman, Richelieu 216
Chabot Edouard, policeman, Fleurie 29
Chabot Joseph A., salesman, Richelieu 216
Chabot Julien, manager of the St Lawrence Steam Navigation Co., Dalhousie 40
Chabot Ludger, St Claire 5

Chabot Marcel H., advocate, St Peter 4. h Richelieu 118½
Chabot Mrs. Damase, Latourelle 92
Chabot Thomas, pork dealer, Scott 24
Chaderton the Miss, school teachers, D'Aiguillon 57
Chalifour Louis F., plumber, copper smith and gas fitter, Desfossés 10-12
Chalifour Onésime, last manufacturer, Prince Edward cor. De La Chapelle, h New Waterford
Chaloner Henry J., collector of Crown timber dues, Sault-au-Matelot 11-13, h Dauphine 12
Chalut Miss Ursule, St Flavien 18
Chamberland Aurèle, salesman, Richardson 194½
Chamberland Charles, p. o. clerk, Du Pont 7
Chamberland Cyrille, tavern, Notre-Dame-des-Anges 13
Chamberland Ephrem, pilot, St Joseph 93
Chamberland François-Xavier, laborer, Queen 233
Chamberland Hilarion, shoemaker, St François 202
Chamberland Joseph, laborer, Scott 115
Chamberland Joseph, pastry cook, Commissioners 59
Chamberland Joseph, jnr., shoemaker, Bélair 21
Chamberland Joseph, snr., shoemaker, Crown 35-37
Chamberland Mrs. F. Benjamin, St George 48
Chamberland Mrs. Louis, laundress, Caron 81
Chamberland Mrs. Narcisse, Fleurie 26
Chamberland Pierre, carpenter, Commissioners 49
Chamberland Théophile, tavern, St François 152-154
Chambers Edward T. D., assistant editor of the *Morning Chronicle*, Grande Allée 274
Chambers Robert, advocate, D'Auteuil 63
Champion Charles P., agent for the Royal Insurance and Queen Insurance Companies, and vice-consul for Monte-Video and United States, St Peter 66, h St John 521
Chantal Joseph, trader, Alfred 19
Chantal Mrs. Pierre, seamstress, Charest 47
Chapais Charles, assistant editor of "Le Journal d'Agriculture Illustré," bds. at Garneau 20
Chapais Thomas, editor of "*Le Courrier du Canada*," St Louis 73
Chaperon & Co.—*Samuel Chaperon & Oscar Drolet*—booksellers and stationers, Fabrique 38
Chaperon Joseph A. E., notary, St George 79
Chaperon Mrs. Louis F., Du Pont 141-143
Chaperon Samuel, of Chaperon & Co., Fabrique 38
Chaples Mrs., charwoman, St Paul 115
Chaplin William, laborer, Crown 164
Charbonneau David, carter, Scott 72
Charest David, carter, Richardson 229
Charest Elzéar, architect, St Augustin 5
Charest Joseph, saddler and harness maker, Du Pont 87-89, h St François 68-70
Charest Zéphirin, clerk, St Joseph 71

Charland & Co.,—*Télesphore Charland*—general merchants, St James 13 and Levis
Charland Joseph, butcher, St Olivier 241
Charland Joseph, fireman, Prince Edward 83
Charland Joseph, laborer, St Olivier 224
Charland Thomas, jnr., carter, St Olivier 274
Charland Thomas, snr., carter, St Olivier r 260
Charlebois Alphonse, contractor and builder, office Departmental grounds, h Grande Allée 301
Charlebois Jean A., notary, land agent and conveyancer, St Peter 81, h St Ursule 77
Charleson John B., broker, St Peter 61, h Burton 11
Charon capt. Zéphirin, Garneau 26-28
Charrier Rémi, engine driver, Champlain 852
Charters John, carter, Fleurie 12
Chartier Miss Léa, seamstress, St Marguerite 21
Chartrain Eugene, tavern, Grant 69, h Richardson 139
Chartrain Jacques, Fleurie 49½
Chartrain Jean, cabinetmaker, Prince Edward 139
Chartré Charles, civil service clerk, St Joseph 259
Chartré & Co., tinsmiths, St John 165
Chartré Ferdinand, St John 167
Chartré François-Xavier, laborer, Richelieu 77
Chartré J. Adolphe, plumber, gas and steam fitter, St John 211
Chartré Miss Emilie, of Chartré & Co., St John 167
Chartré Miss Léa, of Chartré & Co., St John 167
Chartré Mrs. Pierre, milliner, St Joseph 333½
Chartré Pierre, currier, St Joseph 333½
Chassé Félix, c. s. clerk, Jupiter 15
Chassé Honoré, advocate, h. and office, Jupiter 15
Chassé Thomas, bookkeeper, Fleurie 150
Château St Louis Hotel Co., Willis Russell, president, St Louis 31-33
Chateauvert & Dussault,—*Georges Chateauvert & David Dussault*—jewellers, St John 199
Chateauvert Georges, of Chateauvert & Dussault, St John 199
Chateauvert Mrs. Pierre, St Eustache 36
Chateauvert Pierre, mason, St Augustin 59
Chateauvert Victor, of J.-B. Renaud & Co., St John 345
Chatigny Charles, carter, St Dominique 34
Chatigny Mrs. Henri, Des Prairies 49
Chaumet Charles, driver, Dorchester 105
Chaumet E. Norbert, engine driver, Desfossés 141
Chaumet Philéas, carter, Dorchester 105
Chauveau Honourable Alexandre, Q. C., J. P., judge of Sessions, St Louis 57, h 69
Chavanel Israel, of J. R. Clogg & Co., Grant 65
Chayer Miss Ozitte, seamstress, St François 13
Cheevers Michael, laborer, Champlain 600



CHERRIER BENJAMIN ALFRED, Directory publisher and compiler of Cherrier's Quebec City Directory, established in 1858, printing office, Fabrique 30, and Branch office, St Peter 72, P. O. Box 107

CHERRIER'S QUEBEC CITY DIRECTORY, for 1883-38, 27th edition, (established in 1858), A. B. CHERRIER, proprietor, publisher and compiler. Offices, Fabrique 30, and St Peter 72, Post Office Box 107, Quebec.—*(See advertisement.)*

Cherrier J. Treflé, bds. at Church 19
Chess Club, Palace 26
Chevalier Alphonse, blacksmith, Arago 33
Chevalier Jean, laborer, Champlain 811
Chevalier Louis, shoemaker, Queen 177½
Chevalier Mrs. Guillaume, St Eustache 51
Chevalier Théophile, coachman, Queen 42
Chevalier Thomas, boatman, Champlain 719
Chevret Mrs. Charles, Arago 123
Chien D'Or Restaurant, N. Laforce, proprietor, Buade 8
Childs William H., bookkeeper, St Valier 181
Chinic Eugène N., of Beaudet & Chinic, Grande Allée 69
Chinic honble. Eugène, St Foye road
Chink Joseph, salesman, St Valier 369
Chink Louis, jnr., shoemaker, Charest 67
Chink Louis, snr., shoemaker, Charest 95
Chink Octave, shoemaker, Richardson 117
Chouinard Alphonse, of Bérubé & Chouinard, St Peter 28
Chouinard Charles, joiner, St François 292
Chouinard & Chouinard,—*Honoré J. J.-B. & Joseph E. A. Chouinard*—advocates, Donnacona 10
Chouinard Damase, painter, Grant 101
Chouinard Edmond, plumber, Richelieu 172
Chouinard Elzéar, general grocer, wine and liquor dealer, choice teas, sugars, cigars, &c, St Peter 11, h 42
Chouinard Ephrem, salesman, Mountain Hill 64-66
Chouinard Ernest E., advocate and journaliste, Mountain Hill 66
Chouinard François-Xavier, tailor, Desfossés 145
Chouinard Honoré J. J.-B., of Chouinard & Chouinard, St Ann 111
Chouinard Jean-Baptiste, carter, St Gabriel 28
Chouinard Joseph E. A., of Chouinard & Chouinard, St Ann 111
Chouinard Julien's estate, office, Donnacona 10
Chouinard Mathias, of Pelletier & Chouinard, Ferland 2
Chouinard Miss Gargonie, laundress, St François 28
Chouinard Miss Virginie, seamstress, Garden 24
Chouinard Mrs. Cyprien, boarding house, King 66
Chouinard Mrs. Honoré J., St Ann 111
Chouinard Mrs. Louis E., St François 23
Chouinard Mrs. Marc, laundress, Jupiter 4

Chouinard Normand, grocer, Du Pont 129, h Queen 78-82
Chouinard Pierre, Henderson 26
Chouinard Pierre, of Chouinard & St Pierre, Notre-Dame-des-Anges 59
Chouinard & St Pierre,—*Elzéar St Pierre & Pierre Chouinard*—lumber merchants, Commissioners 68
Chrétien Charles, cabinetmaker, De La Chapelle r 95
Chrétien Joseph, laborer, Citadel Hill
Chrétien Mrs. Gaspard, Prince Edward 225
Christian Brothers Commercial Academy of Quebec, rev. Brother Eugène Abel, superior, Elgin 11, Mother House, Glacis 24-26
Christie Mrs. Joseph, Claire Fontaine 37
Chronicle—(the Morning),—George Stewart, jnr., editor, John J. Foot, printer and publisher, Mountain Hill 115
Cinq-Mars Charles, notary public and proctor to Fabrique of Notre-Dame of Quebec, Buade 18, h 20
Circuit Court, Fiset, Burroughs & Campbell, clerks, Court house, St Louis 63
City Corporation, L. A. Cannon, clerk, C. J. L. Lafrance, treasurer, St Louis 76
City Fire Stations, No. 1, St Ursule 60-62-64; No. 2, St Patrick 135-137; No. 3, Dorchester 49; No. 4, St Paul 281; No. 5, Sault-au-Matelot 67-69; No. 6, Champlain 480
City Police Stations, No. 1, St Ursule 49; No. 2, St Joachim 81; No. 3, St François 162; No. 4, St Paul 275; No. 5, Champlain Market hall; No. 6, Champlain 474 and No. 7, St Claire 2
Clairmont Alexandre, boatman, Champlain 717
Clairmont Alfred, laborer, Champlain 736
Clairmont Alphonse, laborer, Champlain 722
Clancy Mrs. Richard, St Angèle 30
Clapham J. Greaves, public notary and commissioner for taking affidavits to be used in the Courts of Ontario, conveyancer, &c., St Lawrence Chambers, St Peter 113, h St Ann 10
Clapin Joseph, of St Pierre & Clapin, King 241
Clark Albert, clerk, Fleurie 103
Clark Edouard, grocer, Du Pont 63
Clark Henderson, sexton Chalmer's Free church, head of St Ursule
Clark rev. William B., D'Auteuil 73
Clark Robert, commercial traveller, St François 41
Clark William, printer, St Julia 31
Clarke John, timbertower, Champlain 882
Clarke Samuel, bookkeeper, St John 234½
Clavet Adjutor, butcher, D'Aiguillon 227
Clavet Emmanuel, painter, Prince Edward 236
Clavet Eugène, machinist, St Gabriel 38
Clavet François, painter, King 286
Clavet François, salesman, King 254
Clavet Joseph, painter, King 265
Clavet Joseph, trader, St Eustache 56
Clavet Miss Hélène, seamstress, Fleurie 49½

Clavet Odilon, laborer, St Valier 209
Clavet William, milkman, D'Aiguillon 217
Clearihue Mrs. James, St Valier 24
Clearihue Mrs. William, Laval 20
Cleary John, laborer, St Patrick r 9
Cleary Peter, laborer, Champlain 206
Clément Frs.-X. Maximilien, currier, Des Prairies 26
Clifford James, jnr., c. h. officer, Desfossés 68
Clifford James, snr., printer, Desfossés 68
Clint John H., lumber and commission merchant, office St Paul 182, lumber yard 162, h Grande Allée 110
Clint William, D'Auteuil 89
Clogg J. H. & Co.—*Joseph R. Clogg*—wholesale fruit dealers, Sault-au-Matelot 17-19
Clouet Philippe, leather dealer, Finlay Market place 17, h Queen r 91
Cloutier Arsène, plasterer, Queen 223
Cloutier capt. Fabien, St Julia 23
Cloutier Célestin, carpenter, King 34
Cloutier Charles, clerk, St John 467
Cloutier Charles, undertaker, D'Aiguillon 178-180
Cloutier Ephrem, leather, St Valier 313-315
Cloutier Georges, carter, Queen 108
Cloutier Hippolyte, trader, Queen 60
Cloutier Isidore, driver, St Olivier 268
Cloutier Jean, carter, Ryland 32
Cloutier Jean, laborer, Queen 225
Cloutier Jean, pressman, De La Chapelle 19
Cloutier Jean-Bte., professor, bds. at St Eustache 98
Cloutier Jules, teacher, St François 86
Cloutier L. Arsène, house and sign painter, fresco decorater in oil and water colors, St Famille 20, bds. at Mountain Hill house
Cloutier Léon, laborer, St Joachim 91
Cloutier Louis, laborer, Champlain r 730
Cloutier Miss Euphémie, seamstress, St George 41
Cloutier Miss Rosalie, seamstress, Garden 24
Cloutier Mrs. Alexandre, milliner, St Joseph 10
Cloutier Mrs. Edouard, Richardson 184
Cloutier Mrs. Joseph, Arago 54
Cloutier Mrs. Prisque, St Valier 317
Cloutier Mrs. Sifroy, St Claire 47
Cloutier Napoléon, broommaker, St Eustache 62
Cloutier Napoléon, shoemaker, Du Pont 134
Cloutier Narcisse, laborer, Grant 122
Cloutier Narcisse, pork butcher and grocer, Henderson 30, h Desfossés 30
Cloutier Pierre, laborer, Commissioners r 85
Cloutier Wenceslas, grocer, Queen 108-110
Club des Marchands, L. C. Tremblay, manager, Crown 50
Club de Québec, F.-X. Sauviat & Co., managers, Collins 8
Clusiau Joseph, shoemaker, St John 332
Clyne Andrew, laborer, D'Artigny 5

Coady Garret, laborer, Little Champlain 21
Coady Mrs. Nicholas, Plessis 21
Coady Michael, laborer, Hearn's wharf, Champlain r 381
Coakly Edward, stevedore, Tucker's wharf, Champlain r 447
Cochlan Timothy, coachman, Artillery 5
Cochrane Matthew, laborer, St Charles 40
Cochrane Mrs. James, matron W. C. Association, St Ann 125
Codville John J., of Thompson, Codville & Co., bds. at Port Dauphin 7
Cole Patrick, carter, St Michael 40
Cole Richard, tailor, bds. at St Louis 38
Coleman Denis, policeman, Conroy 44
Coleman George, mason, St Patrick 37
Coleman John, laborer, Lachevrotière 37
Coleman Matthew, deputy chief of fire brigade, D'Artigny 1
Coleman Maurice W., family grocer and importer of fine wines, liquors, teas, sugars, coffees, &c., Du Pont 78
Coleman Michael, Du Pont 80
Coleman Thomas, fireman, Artillery 16
Colfer George W., advocate, and first clerk of provincial secretary bds. at O'Hare's, St Geneviève 39
Colfer Mrs. Charles, Couillard 26
Colin Cyprien, cutter, St Joseph 394
Colin Fabien, St Joseph 394
Colin François, salesman, St Olivier 107
Colin Ignace, laborer, St John 74
Colin Magloire, laborer, Grant 122
Colin Servule, shoemaker, St Joseph 360
Collard André, St Joachim 67
Colley Arthur W., c. h. broker, Lachevrotière 92
Colley George, clerk, Lachevrotière 92
Collier James, policeman, Conroy 21
Collins Miss Sarah, dresmaker, St John 167
Collins Mrs. Arthur, Artillery 18
Collins Mrs. Charles Wellington, bds. at Couillard 42
Collins Mrs. Patrick, Commissioners 40
Collins P. Michael, tavern, St Louis 74
Collins William, carter, St Patrick 19
Collins William E., c. s. clerk, St Louis road
Collopy Patrick, laborer, St Jacques 6
Colston Amos J., clerk, Little Richmond 41
Colter James, caretaker Martello tower No. 2, off Grande Allée
Colton Martin, lighthouse keeper, Richardson 140
Colvin James, flour merchant, St John 205-207
Conners John, laborer, St Joachim r 62
Conners Patrick, laborer, St Patrick 19
Conners William, laborer, Champlain 316
Connolly Edward, shoemaker, Artillery 48
Connolly John, grocer, St Charles 16
Connolly Michael, Richelieu 36
Connolly Michael, laborer, Champlain 209

Connolly Michael, salesman, St John 390
Connolly Mrs. John, St Eustache 105
Connolly Mrs. Patrick, Garneau 12
Connolly Mrs. Thomas, St Claire 18
Connolly Patrick, St Julia 55
Connolly Patrick, laborer, Champlain 297
Conroy Mrs. John, Champlain r 267
Considine Daniel, laborer, St Eustache 78
Consigny Nicolas, jnr., machinist, Desfossés 183
Consigny Nicolas, snr., blacksmith, Fleurie 127-129
Constantin A. T. & Co., — *A. Théodore Constantin* — importers of fancy and staple dry goods, St John 318
Constantin A. Théodore, of A. T. Constantin & Co., D'Aiguillon 63
Constantin Edouard, salesman, Richelieu 167
Constantin Mrs. Jean-Baptiste, Caron 26
Consulate General of France, St Louis 54. Arthur Lanen, Consul General, St Louis 54. Léon Duchastel, chancellor, St Louis 52, A. Dessane, clerk, St John 282
Consulate General of Spain, for the Dominion of Canada, British and French possessions in North America, British Guiana, British Honduras, &c., His Excellency the Count of Premio-Real, G. C. I. G. C. N., &c., Consul General and political agent: Silverio Suarez-Biardeau, K. C. I., vice-consul; O. Fréchette, secretary, St Louis 89
Convey Augustin, of Convey & Coote, Sault-au-Matelot 95
Convey & Coote,—*Augustin Convey & Charles A. Coote*—grocers, St Paul 3
Convey Mrs. John, boarding house, Hébert 15
Convey Mrs. William, St Paul 5
Convill William, carter, Claire Fontaine 41
Conway James, butcher, St Valier 55
Conway John, butcher, St Valier 56
Conway Thomas, grocer, Henderson 32, h Market 1
Coogan Michael, tailor, St Eustache 62
Cook Archibald H., of W. & A. H. Cook, Des Carrières 8
Cook George, gunsmith, Du Pont 158
Cook John, foreman, Artillery 55
Cook John, laborer, Conroy 41
Cook John, laborer, Artillery 3
Cook rev. John, St Ann 106
Cook W. & A. H.,— *William & Archibald H. Cook*—advocates, St Peter 56
Cook William, of W & A. H. Cook, St Foye road
Cooke Mrs. John Y., school teacher, D'Auteuil 27
Coombe Isaac, driver, St Augustin 38
Cooper Arthur, St John 407
Cooper John, laborer, Little Champlain 42
Cooper John, professor of gymnasium, bds. at St Augustin 38
Cooper Thomas W, salesman, D'Aiguillon 24
Cooper William, coachman, St Patrick 69
Cooper William, jnr., sailmaker, Little Champlain 76
Cooper William, snr., collector, Little Champlain 18

Coote Charles A., of Convey & Coote, D'Artigny 56
Coote Dr. Patrick, physician and surgeon, D'Artigny 56
Coote John, D'Artigny 56
Copeman James, confectioner, St Eustache 109
Copeman James, painter, D'Youville 32
Corbin Eugène, joiner, St Patrick 67
Corbin Joseph, joiner, St Simon 13
Corcoran John, beer driver, St Marguerite 55
Corcoran Thomas, shoemaker, Latourelle 36
Corcoran William R., carter, Scott 81
Cordallez Camille, tavern, St Nicholas 18–20
Coriveau Cyrille, plasterer, Scott 54
Coriveau Eugène, jeweller, Caron 25
Coriveau Magloire, turner, St George 39
Coriveau Mrs. Pierre, shop, Prince Edward 184
Coriveau Pascal, St Anselme r 43
Coriveau Théophile, plasterer, St Valier 370
Corneil Charles & Son,—*Charles & James W. Corneil*—importers and manufacturers of saddles, harnesses, trunks, valises and satchels, St John 16
Corneil Charles, of Charles Corneil & Son, bds. at St Flavien 7
Corneil James W., of Charles Corneil & Son, St Flavien 7
Corneil Mrs. Samuel, dealer in coal oils, lamps and crockery, St John 88½, h St Eustache 88
Coroner's office, Alfred G. Belleau, M. D., coroner, St Ursule 23; J. A. Garneau, M. D., deputy, Church 44
Corrigan James, driver, bds. at St Louis hotel
Corrigan James, foreman Q. W. W., St Augustin 112
Corrigan Miss Catherine, St Augustin 112
Corsan Thomas, commission merchant, St Peter 126, resides in the Island of Orleans
Cosgrove John, carter, Artillery 145
Costiou François, laborer, Prince Edward 40
Costolow George, joiner, St Olivier 185
Costolow Jules, joiner, Richelieu 121
Costolow Michael, laborer, St Julia 43
Côté A. & Co.,—*Augustin Côté*—printers and publishers, Du Fort 8
Côté A. Napoléon, of Côté & Faguy, Collins 10½
Côté Abraham, carter, Turgeon 15
Côté Achille, of Côté & Bros, St John 413
Côté Alexandre, printer, St Olivier 187
Côté Alfred, printer, Scott 56
Côté Alfred, shoemaker, St Marguerite 105
Côté Alphonse, clerk, St John 415
Côté Alphonse, of C. Côté & Co., St Gabriel 45
Côté Alphonse, storeman, Sous-le-Cap 31
Côté Augustin, bartender, Alfred 18
Côté Augustin, of A. Côté & Co., Hamel 3
Côté Boniface, joiner, D'Aiguillon 172
Côté & Bro.,—*Jean-Baptiste & Achille Côté*—grocers, St John 320–322

Coté C. & Co.—*Charles & Alphonse Côté*—contractors, St Gabriel 45
Coté Célestin, millwright, St Eustache 1
Côté Charles, cutler, St John 249
Coté Charles, of C. Côté & Co., St Gabriel 45
Côté Charles T., manager of La Cie. Mfg. de Québec, St Paul 191, h La Canardiere
Coté C. J. Edmond, agent, St John 419
Coté Cléophas, shoemaker, Tourangeau 6
Côté Dr. Charles E. A., Palace 24
Coté E. Abdon J., civil service clerk, St Marguerite 111
Coté Edouard, jnr., joiner, D'Aiguillon 78
Coté Edouard, joiner, D'Aiguillon 163
Côté Edouard, joiner, Burton 15
Coté Edouard, snr., carter, D'Aiguillon 76
Côté Elzéar, leather cutter, St Mary 7
Coté Elzéar, tavern, St Valier 274–276
Coté & Fagny.—*A. Napoléon Côté & Napoléon Fagny*—dry and fancy good importers, St John 4
Coté Ephrem, shoemaker, Arago 141
Coté Ferdinand, painter, St Michael 15
Coté Félix, blacksmith, Latourelle 126
Coté François, accountant, D'Aiguillon 172
Coté François, carter, St Gabriel 100
Coté François, of Dorion & Coté, Richmond 63
Côté François A., of P. Coté & Co., Artillery 94
Côté Georges, blacksmith, Déligny 4
Coté Isaie, laborer, Richmond 2
Côté J. & Frere—*Joseph & Philippe Côté*—tanners, St Valier 377
Côté Jean, notary and civil service clerk and commissioner of Superior Court, St Réal 15
Coté Jean-Bte., driver, Richelieu 222
Coté Jean-Bte., of Côté & Bro., Richelieu 104
Côté Jean-Bte., millwright, St Réal 37
Côté Jean-Bte., sculptor, Crown 103
Côté Jean-Bte., wheelwright, Richmond 3
Côté Joseph, beer bottler, St Gabriel 32
Coté Joseph, insurance agent, St John 475
Côté Joseph, mason, Latourelle 66
Côté Joseph, tanner, bds. at Turgeon 11
Côté J. Napoléon, plumber gas and steam fitter, Cote d'Abraham 8
Côté L. Abdon, inspector of Weights and Measures, St Andrew 4, h St François 132
Coté Lazare, joiner, St John r 386
Côté Louis, driver, Fleurie 87
Côté Louis, of Coté, Roe & Co., Octave 12
Côté Louis P., of P. Côté & Co., Artillery 94
Coté Michel, carpenter, D'Aiguillon 234
Coté Michel, joiner, Côte St Geneviève 33
Côté Michel, proprietor of Globe restaurant, St Paul 133
Côté Miss Luce, St Gabriel 43

Coté Moise, joiner, Jérôme 5
Côté Mrs. Edouard, Côte St Geneviève 10
Côté Mrs. Isaie, St Gabriel 27
Côté Mrs. Jean-Bte, St Joseph 56
Côté Mrs. Joseph, boots and shoes, St John 257, h St Augustin 49
Côté Mrs. Narcisse, Côte St Geneviève 31
Côté Mrs. Narcisse, Queen 144
Côté Mrs. Nicolas, Scott 65
Côté Mrs. Octave, Jupiter 9
Côté Mrs. Octave, teacher, Richardson 180
Côté Napoléon, butcher, Richardson 175
Côté Narcisse, shoemaker, St Augustin 47
Côté Octave, carter, Richardson 180
Côté Octave, printer, St François 208
Côté P. & Co.,—*Patient, Louis P., & François A. Côté*—builders and contractors, Artillery 94
Côté Patient, of P. Côté & Co., Artillery 94
Côté Patient, painter, Artillery 67
Côté P. V. & Co., grocers, St Gabriel 30
Côté Philippe, tanner, bds. at Turgeon 11
Côté Pierre, grocer, Côte St Geneviève 79
Coté Pierre, shoemaker, Commissioners 522
Coté Pierre, shop, St John 437
Côté P. Jacques, dry goods and novelty store, and dealer in trunks, valises, hats and caps, &c, St John 354, h 356
Coté Praxède, shoemaker, Scott 65
Côté, Roe & Co.,—*Louis Côté & Jeffrey Roe*—coopers, Sault-au-Matelot 87
Côté Sylla, messenger, St Claire 46
Côté Télesphore, jnr., printer, St Patrick 152
Coté Télesphore, snr., wheelwright, St Patrick 152
Côté Thomas, laborer, Voltigeurs 10
Coté Thomas, plasterer, D'Aiguillon 140
Côté Victor, printer, O'Connell 42
Côté Zéphirin, joiner, Scott r 153
Cotnam George, moulder, St Eustache 89
Cotnam Jonathan, laborer, O'Connell 6
Cotter John, tavern, Palace 32–34
Cotter Patrick, coachman, St Eustache 104
Cottrell William, laborer, Champlain r 323
Couet Adolphe, joiner, Scott 73
Couet Jacques, diver, St Marguerite 65
Coughlin James, laborer, Champlain 628
Couillard Aristobule, laborer, Artillery 147
Couillard Emile, pilot, St Valier 63
Couillard Joseph P., pilot, St Valier 63
Couillard Louis, laborer, St Valier 199
Couillard Octave, joiner, St Marguerite 127
Couillard Pierre, trader, Du Pont 139
Coulombe Ambroise, shoemaker, Crown 80½, h Queen 150
Coulombe Eugène, of Coulombe & Godbout, De La Chapelle 43

Coulombe Ferdinand, shoemaker, St George 70
Coulombe & Godbout, *Eugène Coulombe & Célestin Godbout*—merchant tailors, clothiers and outfitters, Desfossés 146
Coulombe Louis, laborer, De La Chapelle 61
Coulombe Mrs. Louis, Ryland 34
Coulombe Olivier, of Coulombe & Simard, Alexandre 11
Coulombe & Simard,—*Olivier Coulombe & Ferdinand Simard*—fish dealers, Finlay Market place 43
Count of Premio-Real, HIS EXCELLENCY the, G. C. I., G. C. N., &c., Consul General of Spain for the Confederation of Canada, British and French Possessions in North-America, British Guiana, British Honduras, &c., and political agent, St Louis 87, and D'Auteuil 90
Courchesne A. E., professor of music, bds. at Lachevrotière 22
Courey Chrysostôme, laborer, Fleurie 98
Courrier du Canada, L. Brousseau, printer, Buade 9 (*see adv.*)
Court of Appeals, Augustin Dorval, clerk, St Louis 63
Court of Police or General Sessions of the Peace, Denis Murray, clerk of the Peace and of the Sessions of the Peace, St Louis 63
Courtney James, bricklayer, O'Connell 28
Courtney John, excise officer, Conroy 14
Courtney John, music teacher, O'Connell 23
Courtney Mrs. James, St Eustache 41
Courtney Mrs. James, Champlain 314
Courtney Peter, laborer, Champlain 379
Courtney Robert, cabinetmaker, O'Connell 23
Courtney Thomas, laborer, Champlain 314
Cousin Jacques, laborer, Champlain 729
Cousin Paul, architect, D'Aiguillon 74
Cousins Henry, laborer, St Patrick 51
Couture Auguste, baker, Church 22
Couture Frs.-X., shoemaker, Queen 283
Couture Jean, carpenter, Champlain 788
Couture Jean, jnr., plasterer, Caron 66
Couture Jean, joiner, St Joseph 8
Couture Jean, laborer, Commissioners 111
Couture Joseph, carpenter, Champlain 784
Couture Joseph A., veterinary surgeon, Garden 49
Couture Joseph G., notary, of Meredith & Couture. Evening office, Garneau 30, h 32
Couture Louis, carpenter, Champlain r 701
Couture Miss Julie, Champlain 782
Couture Miss Sophranie, seamstress, Latourelle 1
Couture Narcisse, laborer, Commissioners 99
Couture Rémi, driver, King 102½
Coveny Edward, grocer, Scott 49, h Artillery 152
Coveny Francis, potashmaker, Crown 133
Coveny Timothy, grocer, St Patrick 2-4
Coveny William, potashmaker, Anderson 10

Cowan John H., tinsmith, Garneau 52, h 16
Cowan Joseph, upholsterer, Richelieu 68
Cowan Mrs. Thomas, Garneau 16
Cowan William, of G. Hall & Co., Collins 10
Crabe Alexander, telegraph operator, Ferland 23
Crafton William, stevedore, Champlain 392
Craig George M., clerk, D'Aiguillon 41
Craig Miss Margaret, milliner, St John 18
Craig Thomas, manager & secretary of the D. C. Mfg. Co., St Stanislas 16
Crawford Andrew, jnr., of Crawford & Son, Arsenal 13
Crawford Andrew, snr., bottler of Dow's India Pale Ales and Porter, and of Crawford & Son, Arsenal 3-5, office, foot Palace, h Arsenal 1
Crawford Mrs. James S., St Geneviève 37
Crawford & Son, — *Andrew Crawford, snr. & jnr.*, — manufacturers of aerated waters, Arsenal 3-5, office, foot Palace
Crawford W. Henry, of William H. Crawford & Co., St Foye road
Crawford William H. & Co., — *W. Henry Crawford* — coal merchants, Dalhousie 73
Creighton Benoni E. P., clerk, St Michael 52
Creighton James, clerk, Plessis 26
Creighton John, laborer, Champlain 550
Creighton Mrs. John, St Stanislas 17
Crépault Eloi, joiner, St Valier 193
Crépault Ferdinand, laborer, Richardson 109
Crépault François-X., Du Pont 102
Crépault Ignace, laborer, Richardson 51
Crépault Mrs. François, Dorchester 115
Crépault Mrs. Louis, Grant 36
Crépault Napoléon, music teacher, St François 80
Crépault Pierre, carpenter, King 210
Crépault Pierre, grocer, Dorchester 119
Crépault Pierre, shoemaker, St Joseph 335
Cressman George S., manager for H. J. Beemer, Hébert 9
Cronin Kean D., clerk, St John 186
Cronin Miss Agnes P., governess, St John 186
Crook Thomas, painter, Richelieu 97
Cross Henry, clerk, St Angèle 25
Croteau & Brother,—*François Régis & Louis A. Croteau*—grocers, tea and wine and liquor dealers, Champlain Market place 30
Croteau François R., of Croteau & Brother, St Flavien 20
Croteau Léon, laborer, Ramsay r 25
Croteau Louis A., of Croteau & Brother, Conroy 18
Crotty Thomas, laborer, St John 48
Crow Mrs. Edward, Massue 8
Crown Office, William. E. Duggan, clerk of the Crown, Court House, St Louis 63
Crown Timber Dues Office, Henry J. Chaloner, collector, Sault-au-Matelot 11-13
Cullen Miss Margaret, boarding house, St Ursule 43

Cullen Thomas, laborer, Dalhousie 39
Cullen Thomas, stevedore, St François 12
Cultivateur (Le), weekly, 16 pages, annual subscription, payable in advance, $1.00 ; L. J. DEMERS & BRO., printers, proprietors and publishers, Fabrique 30
Cummings Alexander, master carpenter and joiner, Treasure 5, and St Stanislas r 31, h St John 87
Cummings John, laborer, Queen 35
Cummings Miller, salesman, D'Aiguillon 116
Cummings Thomas, carpenter, St John 15
Cummins Michael, blacksmith, St Eustache 86
Cummins Peter, blacksmith, Garden 26½, h St Eustache 86
Cummins Peter H., veterinary surgeon. ORDERS LEFT AT P. CUMMINS, 26½ GARDEN, WILL BE PROMPTLY ATTENDED TO, Ferland 19
Cunningham Ismael, laborer, Prince Edward 75
Cunningham James, water police, Champlain r 123
Cunningham Lucien M., civil engineer, St Eustache 34
Cunningham Mrs. James, charwoman, St Paul 123
Cunningham Peter, fireman, Parke 10
Curodeau Gaudias, shoemaker, Desfossés 80
Curodeau Joseph, joiner, Arago r 29
Curodeau Mrs. François, crockery, coal oil and lamps, St John 216
Curodeau Napoléon, carter, Fleurie r 93
Curodeau Narcisse, laborer, King 275
Curodeau Nazaire, pilot, Desfossés 151
Curodeau Thomas, laborer, Bélair 10
Cusick John, laborer, Conroy 42
Custom House, Dr. J. G. Blanchet, collector, Pointe à Carcy

D

Dagneau D. Calixte, mail conductor, St John 23
Dagneau Joseph, barber, Notre-Dame 30, h 32
Dagneau Pierre G., mason, St Réal 31
Daigle Alfred, tavern, Notre-Dame-des-Anges 5-7
Daily Telegraph (the), J. Carrel, printer, Buade 23
Dalaire André, currier, Arago 99
Dalaire André, laborer, St Peter 28
Dalaire André, roofer, Alfred 17
Dalaire Antoine, roofer, D'Aiguillon 100
Dalaire Augustin, carpenter, St Olivier r 295
Dalaire Elie, carter, St Ours 114
Dalaire Elzéar, tavern, Champlain Market place 8, h Notre-Dame 97
Dalaire Jean, bookkeeper, St Claire 20
Dalaire Joseph, St Helen 69
Dalaire Louis, jeweller, St Joseph 179, h 181
Dalaire Louis, laborer, St Patrick 18
Dalaire Mrs. Joseph, laundress, Dorchester r 138
Dalkin Edward J., of Forsyth & Dalkin, resides in Cap Rouge

Dalkin Henry S., merchant, St Peter, resides in Cap Rouge
Dall Andrew, plumber, D'Aiguillon 49
Dalton Andrew, coachman, D'Artigny 61
Dalton Mrs. Joseph, grocery, Champlain 513-515
Daly Alfred, grocer, Dorchester 25
Daly C. Garret, culler, St Olivier 112
Daly J. & J., traders, Montcalm Market Hall
Daly James, huckster, St George 59
Daly John, trader, St Gabriel 8-10
Daly Mrs., Champlain 924
Daly Mrs. Timothy, Little Champlain 28
Daly Randolph, porkdealer, St Dominique 21
Dalziel Joseph, tailor, St Joseph 315
Dancour François, bailiff, Octave 22
Danglade Clément, sailor, King 86
Darbyson Joseph, laborer, O'Connell 35
Darlington John D., merchant tailor, clothier, and importer of gents furnishings, Buade 7, h Du Fort 2
Darveau A. F. Edouard, shop, St Joseph 151-153
Darveau C., printer and publisher, Mountain Hill 80-82-84
Darveau François, baker, Déligny 35
Darveau François, frame maker, D'Aiguillon 135½
Darveau Georges, salesman, St Valier 367
Darveau Jean, painter, St Michael 11
Darveau Jean-Baptiste, painter, Stewart 1
Darveau Joseph, butcher, St Valier 309
Darveau Joseph, joiner, Latourelle 154
Darveau Joseph, printer, St Olivier 83-89
Darveau Télesphore, currier, Prince Edward 176
Darveau Théophile, jnr., grocer, St Valier 306
Darveau Théophile, snr., butcher, St Valier 324-328
Darveau the Miss, D'Aiguillon 124
Darveau Victor, butcher, St Valier 324-328
Dassylva Alfred, joiner, Queen 276
Dassylva Antoine, jnr., shoemaker, St Joseph 189, h 258
Dassylva Antoine, snr., shoemaker, Commissioners 110
Dassylva Arthur, joiner, Richardson 204
Dassylva Dominique, joiner, St Dominique 13
Dassylva Ferdinand, laborer, Notre-Dame-des-Anges 117
Dassylva Napoléon, cabinetmaker, Latourelle 10
Dassylva Octave, painter, St François 263
Dassylva Philippe, joiner, St François 263
Dassylva Pierre, builder, St Joseph 118
Dassylva Pierre, cabinetmaker, Desfossés 205
Dassylva Pierre, jnr., roofer, St François 54
Dassylva Pierre, snr., roofer and hunter, Richardson 10
Dastous Charles, trader, Bélair 11
Daunais Pierre, c. s. clerk, Fleurie 61
D'Auteuil J. A. Pierre, advocate, Mountain Hill 105, bds. at 94
D'Auteuil Louis, salesman, Caron 40

D'Auteuil P. Charles, dry and fancy goods importer, St Joseph 123-125
Davidson & Horan,—*Mrs. Ninian Davidson & Jeremiah Horan*—dry goods importers, St John 172
Davidson John, baker, Fleurie 136
Davidson John, bank clerk, bds. at Mount Carmel 22
Davidson Miss Sarah, St Foye road
Davidson Mrs. Henry, caretaker, Artillery 64
Davidson Mrs. Ninian, of Davidson & Horan, St John 174
Davidson Thomas, clerk, St Julia 62
Davidson William, carter, St Marguerite 18
Davies Charles G., at Bryant, Powis & Bryant's, Des Prairies 40
Davies Mrs. Jane D., widow David, St Roch 5
Davies rev. Richard, missionary, Lachevrotière 28
Davies William H., clerk, St Roch 5
Davis Adolphe, superintendent of North Shore Railway, office, Palace Station
Davis Denis, painter, St Valier 138
Davis Mrs. Joseph, tavern, St Louis road
Davis William, confectioner, St Joseph 199, h Church 68
Davis William, machinist, Prince Edward 117
Dawe & Jarvis,—*John Dawe & John Jarvis*—sailmakers, Bell 13
Dawe John, of Dawe & Jarvis, Fleurie 17
Dawson & Co.,—*J. Thomas Dawson*—booksellers, bookbinders, stationers and printers. SOLE AGENTS IN QUEBEC FOR THE SALE OF CHERRIER'S QUEBEC CITY DIRECTORY, **PRICE: $4,** Stadacona Bank building, St Peter 72, cor. St Antoine 7 (*see adv. opp. page* 129)
Dawson Mrs. William, Richmond 13
Dawson Miss Fanny, professor of drawing and painting, St Ann 125
Dawson J. Thomos, of Dawson & Co,. Ursuline terrace, St Ann 75
Dawson Robert, interpreter, St Peter 88
Dawson Samuel J., shipsmith, Champlain 272-274
Dean Charles P., St Foye road
Dean Mrs. James, D'Auteuil 95
Dean William R., inspector of the Quebec Bank, St Augustin 116
DeBeaumont Edouard, carter, Bélair 12
DeBeaumont Jacques, carpenter, Commissioners 117
DeBeaumont Mrs. Damase, St François 256
DeBeaumont Mrs. Flavien, Bélair 6
DeBeaumont Mrs. Jacques, Commissioners 117
DeBeaumont Mrs. Narcisse C., seamstress, St Helen 79½
DeBeaumont Mrs. Prudent C., dry goods, St Joseph 284-286, h 283
☞ Débigaré.—*see* Bidégaré
DeBiens Malcolm, laborer, Ramsay 21
DeBiens Wilfrid, laborer, Prince Edward 44
DeBlois Dr. Arthur, physician and surgeon, Palace 28
DeBlois Dr. Philéas L. G., physician and surgeon, St Joseph 361
DeBlois E. Joseph, advocate, Palace 30
DeBlois honble. Pierre, St Flavien 31

DeBlois Mrs. François, dry goods, St John 180
DeBlois Napoléon, printer, St John 262
DeBonville Jean-Baptiste, of Racine & DeBonville, St Valier 232
DeBoucherville,—*see Boucherville*
DeCazes Paul, civil service clerk, De Brebœuf 8
DeChamplain Eugène, barber, Lacroix 18
Dechêne Alphonse A., of Dechêne & Gingras, Crown 20
Dechêne Antoine, shoemaker, St Joseph 368
Dechêne Auguste, joiner, St Helen 45½
Dechêne Augustin, laborer, De La Chapelle 24
Dechêne Charles, coachman, St Marguerite 30
Dechêne Charles, laborer, Sutherland r 10
Dechêne Cléophas, driver, Octave 26
Dechêne Edmond, laborer, Prince Edward 40
Dechêne F. Gilbert M., advocate, St Peter 9, bds. at Mountain Hill 94
Dechêne François M., dry goods, Notre-Dame 47-49, and Mountain Hill 104, h 106
Dechêne & Gingras,—*Alphonse A. Dechêne & Frs.-X. Gingras*—hatters and furriers, St Joseph 142
Dechêne George Miville, advocate, Garden 42, h D'Auteuil 57
Dechêne Grégoire, commercial traveller, D'Aiguillon 129
Dechêne Guillaume, cook, Massue 2
Dechêne Joseph, Massue 4
Dechêne Joseph M., cabinetmaker, Arago 63
Dechêne N. & Co.,—*E. Bérubé*—frame makers, St Joseph 321
Dechêne Pierre M., commercial traveller, Fabrique r 51
Dechêne Prudent, shipsmith, Richardson 141
Dechêne Salem, laborer, Prince Edward 210
Dechêne Théodore, carpenter, Crown 143-145
Dechêne Thomas, laborer, St Augustin 2
DeCourcy Pierre, joiner, Queen, 190½-192
Dedanjou Léandre, shoemaker, Arago 101½
Dedanjou Théophile, shoemaker, Turgeon 7
Deegan Joseph, water police, St Simon 14
Deehey Michael, laborer, Champlain r 139
Defoy Etienne, laborer, Dorchester 2½
Defoy Joseph A., clerk of the Executive Council and assistant Attorney General, St Foye road
Defoy Miss Marie, St Dominique 32
Defoy Mrs. Augustin, Richelieu 166
Defoy Mrs. Etienne, Dorchester 12
Defoy Mrs. François, Collins 5
Defoy Mrs. Louis, Latourelle 44
Degagné Gilbert, trader, St Joseph 57½
Degagné Joseph, laborer, Desfossés 20
Dégonidec François, laborer, Champlain 809
Déguise François, laborer, Fleurie 93
Deguise Jean-Baptiste, laborer, St Michael 15
Deguise Mrs. Charles, St Julia 6

Deguise Mrs. Jacques, Fleurie 93
Deguise Mrs. Jean-Baptiste, charwoman, O'Connell 15
DeKastner Frédéric, professor, D'Aiguillon 52
Delâge Charles, laborer, Queen 41
Delâge Charles, laborer, King 67
Delâge Elzéar, gaol guard, resides at Gaol
Delâge Jean-Baptiste, of Tessier, Delâge & DeLéry, and secretary of Provincial Board of Notaries, Desfossés 70
Delâge Joseph, river police, Crown 129
Delâge Mrs. Augustin, jnr., charwoman, Champlain 751
Delâge Mrs. Augustin, snr., Champlain 739
Delagrave Dr. Charles G., civil service clerk, St Julia 6
Delagrave Henri, c. s. clerk, Mount Carmel 16
Delagrave Mrs. Cyrille, Mount Carmel 16
Delamare Bruno, butcher, King 101
Delaney John, dry goods, Garden 32-34
Delaney Martin, laborer, Champlain 646-648
Delaney Michael, timbertower, Champlain 475
Delaney Thomas, butcher, Champlain market, h Little River road
DeLéry Gustave, of Tessier, Delâge & DeLéry, D'Auteuil 55
DeLéry Mrs. Alexandre C., D'Auteuil 55
DeLéry Mrs. L. Chaussegros, D'Auteuil 55
Delisle Ferdinand, stock and exchange broker, St Peter 45, private office, Porch 13, h Scott 55
Delisle Adjutor, salesman, D'Aiguillon 82
Delisle Arthur, advocate, St Joseph 12
Delisle Augustin, grocer, D'Aiguillon 246, h Sutherland 35
Delisle Charles, carter, St Olivier 217
Delisle Clodomir, salesman, D'Aiguillon 130
Delisle Elzéar, servant, D'Aiguillon 105
Delisle Eugène, carter, St Olivier 258
Delisle François, carter, Sutherland 3
Delisle François, grocer, Scott 58-60
Delisle François, servant, St Amable 76
Delisle François-Xavier, lumber merchant, Dorchester 228
Delisle Gaudias, shoemaker, St Valier 310
Delisle G. & Co.,—*Hermine Gourdeau*—leather merchants, Arago 10
Delisle Georges, currier, St Valier 308
Delisle Georges, storeman, St Olivier 118
Delisle Hilaire, carter, St Olivier 266
Delisle Joseph, detective, Queen 130
Delisle Louis, carter, Richelieu 213
Delisle Moise, shoemaker, Latourelle 157
Delisle Mrs. Alexis, St Olivier 259
Delisle Mrs. Régis, nurse, St Joseph 30
Delisle Mrs. Samuel, St John 409
Delisle Mrs. Sifroy, seamstress, D'Aiguillon 206
Delisle Narcisse, joiner, St Olivier 272
Delisle Pierre G., printer, publisher and lithographer, Port Dauphin 1 and Mountain hill 2, h Richelieu 80

Delisle Praxède, laborer, Latourelle 147
Delisle Siméon, messenger, Richelieu 157
Delisle the Miss, milliners, St Claire 49
Délorier Olivier, tinsmith, St Valier 171
Delorme Louis, chief clerk of the Legislative Assembly, St Famille 36
De Martigny Charles P. L., civil service clerk, St Famille 10
Demers A. Guillaume, of Ths. May & Co., of Montreal, Palace 38, bds. at 27
Demers Alfred, shoemaker, Commissioners 13
Demers Alphonse E., of L. J. Demers & Bro., St John 272
Demers François, baker, Church 73
Demers Honoré, tavern, Finlay Market place 21, h Sous-le-Fort 16
Demers Joseph, boarding house, Champlain 11–13
Demers L. J. & Bro., *Louis J., & Alphonse E. Demers* — proprietors and printers of "Le Canadien," "Le Cultivateur" "L'Evénement," and "La Liberté," of Three Rivers, administrators of "L'Enseignement Primaire," and likewise printers of CHERRIER'S QUEBEC CITY DIRECTORY, founded in 1858; Fabrique 30 (*see adv. opp. St. Key.*)
Demers Louis E., post master of St John suburb's p. o., St John 270, h 272
Demers Louis J., of L. J. Demers & Bro., Fabrique 32
Demers Mrs. Jean-Bte., huckster, Notre-Dame square 15
Demers Mrs. Joseph, shoe store, St John 33
Demers & Riverin,—*Sauveur J. Demers & Pierre S. Riverin*—founders and dealers in stoves, St Paul 102–118
Demers Robert, pilot, D'Aiguillon 94
Demers Sauveur J., of Demers & Riverin, Berthelot 14
Demeule Horace, sailor, Ramsay r 23
Dempsey John, laborer, Champlain r 585
Denancour Adolphe, shoemaker, Arago 56
Denancour Louis, shoemaker, Arago 54
Denancour Onésime, butcher, Arago r 117
Dénéchaud Claude, salesman, Church 11
Dénéchaud Mrs. Edouard, Church 11
Dénéchaud Télesphore, caretaker of p. o., Frontenac 2
Denis Alphonse, laborer, St Helen 129
Denis Augustin, milkman, Richelieu 276
Denis Isaac, shoemaker, St John 332
Denis John, storeman, St François 30
Denis Joseph, laborer, St Amable r 76
Denis Joseph, tavern, St George 8–10
Denis Mrs. Thomas P., D'Aiguillon 75
Denis Victor, joiner, Artillery 10
Dennery James, boatman, Little Champlain 24
Department of Agriculture and Public Works, S. Lesage, assistant commissioner, Government buildings, *1st flat South Wing*, Grande Allée 64

Department of Attorney General, Joseph A. Defoy, assistant, Departmental buildings, *2nd flat West Wing*, St Augustin 141
Department of Auditor, G. Drolet, provincial auditor, Departmental buildings, *1st flat North and West Wings*, St Augustin 141 and St Julia
Department of Crown Lands, E. E. Taché, assistant commissioner, Departmental buildings, *2nd and 3rd flats West Wing*, St Augustin 141
Department of Law Clerk of the Legislature, C. A. Pariseault, law clerk, Government buildings, *2nd flat*, Grande Allée 64
Department of Marine and Fisheries, J. U. Gregory, agent, Champlain 101–103
Department of Provincial Registrar, J. Langelier, deputy, Government buildings, *3rd flat West Wing*, Grande Allée 64
Department of Provincial Secretary, J. P. Jolicœur, assistant secretary, Departmental buildings, *2nd flat West Wing*, St Augustin 141
Department of Public Instruction, honble. G. Ouimet, superintendent, Departmental buildings, *2nd and 3rd flats North Wing*, St Julia
Department of Railways, E. Moreau, secretary, Departmental buildings, *1st flat South Wing*, Grande Allée 64
Department of Treasury, H. T. Machin, assistant provincial treasurer, Departmental buildings, *1st flat North and West Wing*, St Augustin 141 and St Julia
Depeins Antoine, laborer, St Claire 33
Depeyre Elie, of A. Pion & Co., Prince Edward 235
Derby William, plumber, Palace 22
Dermody John, stevedore, Champlain 351
☞ Déroche *see* Desroches
Derome Edouard, wheelwright, St Joachim 55
Derome Jean-Bte., civil engineer, Maple Avenue
Derome Jean-Bte., storeman, St Olivier 131
Derome Mrs. Louis, St Olivier 75
Derome Victor, civil service clerk, St John 376
Déry Elzéar A., J. P. for P. of Q., recorder, St François 132
Déry Emond, shoemaker, St Helen 131
Déry Georges, driver, St Andrew 12
Déry F. Pierre, wholesale and retail stationer and bookseller, St Peter 40, resides at Island of Orleans
Déry Jacques, storeman, Couillard 10
Déry Jean, shoemaker, St Helen 20
Déry Joseph, joiner, St Olivier 270
Déry Joseph, laborer, Commissioners 35
Déry Joseph, of P. & J. Déry, St George 66
Déry Joseph, painter, Richelieu 84
Déry Louis, jnr., joiner, Artillery 46
Déry Louis, snr., joiner, Artillery 46
Déry Miss Marie, St George 60
Déry Mrs. François, dressmaker, St Joachim 57

Déry Napoléon, organ builder, St John 452-458, bds. at St. Gabriel 43
Déry Phidime, turner, Commissioners 57
Déry P. & J.,—*Pierre & Joseph Déry*—saddlers, St George 62
Déry Pierre, of P. & J. Déry, St George 60
Déry Pierre, proprietor of the Quebec Hotel and boarding house keeper, Du Pont 92-94-96, cor. King 77-79-81
Déry Raphaël, joiner, Richelieu 79
Desaulniers Miss Maria, school teacher, St Claire 41
Desaulniers Mrs. Frs.-X., seamstress, St Claire 41
Desbarats W. Selby, immigration agent, St Denis 18
Desbecquet Napoléon, boatman, Notre-Dame 36
D'Eschambault Alphonse M. F., c. s. clerk, Lachevrotière 71
Deschamps Clément E., c. s. clerk, Artillery 99
Deschamps Mrs. Magloire, boarding house, Lacroix 18
Deschamps Télesphore, baker, Massue 10
Descombes François, carpenter, Ryland 28½
Descombes Narcisse, boatman, Dorchester 140
Descroiselles François, boatman, Smith 6
Descroiselles Mrs. R., milliner, Crown 113
Destorges Anathole, agent for the Richelieu & Ontario Navigation Co., Napoléon wharf, Dalhousie 12, h Fabrique r 51
Desjardins Antoine, laborer, Christie 8
Desjardins Arthur, laborer, St Paul 123
Desjardins F. & Co.,—*Frédéric & Miss Emélie Desjardins*—stationers, St Joseph 116
Desjardins François, laborer, Côte St Geneviève 4½
Desjardins Frédéric, of F. Desjardins & Co., St Joseph 138
Desjardins Miss Emélie, St Joseph 138
Desjardins Miss Marie Louise, seamstress, Du Pont 139
Desjardins Mrs. Pierre, shop, St George 40
Desjardins Théodore, foreman, St Thomas 11
Desjardins Thomas D., barber, hairdresser and perfumer, St John 234
Deslauriers Alphonse, tavern, St Paul 237, h Ancien-Chantier 15
Deslauriers Jacques, mason, Commissioners r 121
Deslauriers Jean, cabinetmaker, Smith 18
Deslauriers Louis, carter, Latourelle 79
Deslauriers Moïse, carpenter, St François 286
Deslauriers Mrs. Charles, charwoman, Côte St Geneviève 4
Deslauriers Théophile, shoemaker, St François 290
Deslongchamps Michel, laborer, Commissioners r 15
Deslongchamps Napoléon, policeman, Church 9
Desnoyers Edouard, boatman, Champlain 739
Desnoyers Victor, boatman, Champlain 739
Despatis Pierre, foreman, Commissioners 87½
DESPLATS A. C. HOMERE, barber, hair dresser and wig maker, St John 278, bds. at St Joachim 103
Desplats Edouard, printer, St Joachim 103
Desplats Mrs. Edouard, registry office for servants, St Joachim 103

Desplats Victor, barber, St John 237–239
Despres Alphonse, engine driver, Richelieu 70
Desputeau Miss Marie, Commissioners 83
Desrochers Jean-Bte., storeman, Latourelle 109
Desroches Arthur, cabinetmaker, Crown 33, h St Helen 84
Desroches Georges, joiner, Artillery 12
Desroches Honoré, commercial traveller, St Oliver 125
Desroches Jean-Bte., stonecutter, Arago 130
Desroches Joseph, barber, St Peter 24
Desroches Joseph, letter carrier, D'Aiguillon 238
Desroches Joseph, tavern, St John 477–481
Desroches Louis, shoemaker, Queen 263
Desroches Mrs. Charles, Richelieu 85
Desroches Mrs. Jean-Baptiste, D'Aiguillon 101
Desroches Mrs. Léon, Latourelle 136
Desroches Mrs. Napoléon, Richelieu r 66
Desroches Narcisse, cabinetmaker, St John 274, h 276, factory O'Connell
Desroches Toussaint, butcher, St Olivier 229
Desroches Uldéric, bailiff, Artillery 113
Desroches Zéphirin, lumber merchant, St Joachim 68
Desrosiers Elzéar, pilot, Charest 68
Desrosiers François, shop, Richelieu 26
Desrosiers Jean-Bte., painter, Prince Edward 175
Desruisseau François, carpenter, Prince Edward 151
Dessane Antoine, clerk, St Louis 54, bds. at St John 374
Dessane Léon J., clerk, bds. at St John 374
Dessane Mrs. Antoine, music teacher, St John 374
De St Georges Dr. E. Alfred, of Morisset & De St Georges, Grande Allée 59
De Tonnancour Antoine, shoemaker, Richardson 159
De Tonnancour Miss Henriette, Crown 56
DeVarennes Ferdinand, joiner, St Claire 26, h St Olivier 193
DeVarennes Michel, carter, St Marguerite 59
DeVarennes Miss Philomène, dressmaker, Côte St Geneviève 20
DeVarennes Mrs. Ignace, St Joseph 12
DeVerez baron Onffroy, bds. at Mount Carmel 22
Devisme Léopold, s. c. clerk, Artillery 117
Dewfall Joseph, laborer, St Michael 54
DeWolf & Powell,—*Wm. H. DeWolf & John A. Powell*—ship brokers, St Peter 61
Dick capt. John, portwarden, Dalhousie 47, h St John 513
Dick Mrs. Thomas, milliner, Crown 30
Dickey captain Robert, Crown 113½
Dickey John, sawyer, Stuart 5
Dickson Mrs. Edward, Conroy 38
Dickson William H., laborer, Little Champlain 68
Dignan James, tavern, Champlain 657
Dignan Patrick, laborer, Champlain 630
Dignard Jean, laborer, Arago 134
Dignard P. & Co.,—*Philippe Dignard*—aerated waters, St Valier 65
Dignard Philippe, of P. Dignard & Co., and hotelkeeper, Beauport road

Dillon Charles, laborer, Little Champlain 64
Dillon Mrs. James, Champlain 334
Dinan Patrick, laborer, Champlain 423
Dinelle Alfred, butcher, Arago r 57
Dinelle Mrs. Edouard, Berthelot 16
Dinning & Brown—*J. Austin Dinning & Henry Brown*—shipbuilders, Champlain 847
Dinning J. Austin, of Dinning & Brown, Grande Allée 176
Dinning Mrs. Henry, Grande Allée 176
Dion Abraham, laborer, 6 lane off Du Pont
Dion Alfred, laborer, St Marguerite 82
Dion Alfred, painter, St Joseph 271½
Dion Alfred, tavern, Glacis 34
Dion Arthur, proprietor of Mountain Hill House, Mountain Hill 94
Dion Augustin, carpenter, Queen 211
Dion Aurélien V., custom house officer, Scott 140
Dion Charles, laborer, Queen 242
Dion C. E. & Co.,—*C. E. & E. D. L. Dion*—shop, Notre-Dame 23-25
Dion Charles E., of C. E. Dion & Co., Mountain Hill 54
Dion Cyrille, keeper of Dorchester bridge, Du Pont 193
Dion Damase, shoemaker, Queen 256
Dion David, baker, Church 40
Dion David, trader, Notre-Dame-des-Anges 94
Dion Dr. Louis, St Joseph 314
Dion E. D. Leonidas, of C. E. Dion & Co., Mountain Hill 54
Dion Edouard, salesman, De La Chapelle 28
Dion Elzéar, carter, Notre-Dame-des-Anges 94
Dion Elzéar, shoemaker, Richmond 130
Dion Esique, proprietor of Lion d'Or restaurant, and private boarding house keeper, Grande Allée 82-84
Dion Etienne, St François 254
Dion François, laborer, Richelieu 3, r 79
Dion François-X., laborer, Latourelle 12
Dion François-Xavier, clerk, Church 27
Dion François-Xavier, junior, salesman, King 130
Dion François-Xavier, senior, carpenter, King 130
Dion François-Xavier, secretary and treasurer Pilot office, St Marguerite 94
Dion Georges, baggage master, St Valier 136
Dion Georges, tavern, St Valier 233
Dion Guillaume, printer, Queen 174
Dion Honoré, carter, Richardson 185
Dion J. Eugène, clerk, bds. at Mountain Hill House, Mountain Hill 94
Dion Jacques, carter, Queen 103
Dion Jacques, laborer, Champlain r 751
Dion Jacques, timbertower, Champlain r 701
Dion Jean, carpenter, Queen 250
Dion Jean, laborer, Dorchester 8
Dion Jean-Baptiste, acting appraiser in H. M. Custom, Charest 46
Dion Jean-Baptiste M., grocer, Côte St Geneviève 13-17, h 14

Dion Joseph, joiner, King 255
Dion Joseph S., joiner, King 194
Dion Louis, grocer, wine and liquor dealer, St John 164, h D'Youville 19
Dion Louis L., asst.-editor of "*Le Journal de Québec*," Artillery 118
Dion Miss Zélia, milliner, St John 168
Dion Mrs., huckster, St Olivier 90
Dion Mrs. Arthur, St John 325
Dion Mrs. Edouard, Church 100
Dion Mrs. François, St Olivier 46
Dion Mrs. Jean-Baptiste, Charest 46
Dion Mrs. Jean-Baptiste, St Marguerite 21
Dion Mrs. Joseph, Desfossés 158
Dion Mrs. Joseph, Queen 174
Dion Mrs. Philippe, Commissioners 87
Dion Mrs. Philippe, shop, St Joseph 366
Dion Napoléon, commercial traveller, Crown 90½
Dion Napoléon, of Audy & Dion, Crown 90½
Dion Narcisse, grocer, Notre-Dame-des-Anges 17-19
Dion Narcisse, trader, Desfossés 120
Dion Nazaire, laborer, St Helen 63
Dion Onésime, carter, Richardson 185½
Dion Solime, joiner, King 194
Dionne Antoine, blacksmith, Commissioners 67
Dionne Charles, caretaker, St Joseph 46
Dionne Charles E., assistant librarian of Laval University, Hébert 23
Dionne Didier, dry goods, Mountain Hill 58
Dionne J. Adolphe, advocate and of Vidal & Dionne, Mountain Hill 105, rooms Palace 58, bds. at Mountain Hill House, M. H. 94
Dionne Dr. N. Eutrope, chief inspector and secretary of licenses, Garneau 22
Dionne Fortuné, Du Pont 80
Dionne Nathaniel, shoemaker, Grant 122
Dionne Octave, salesman, Crown 25
Dionne Télesphore, joiner, Richelieu 89
Dionne Zéphirin, steward, St Famille 17
Dische John H., laborer, Henderson 10
District paymaster's office, lieut.-col. W. H. Forrest, district paymaster (ex Royal engineer office), Citadel Hill
Dixon William, foreman, Artillery Park, head McMahon
Dobbin John F., watchmaker, Mountain Hill 46
Dobbin Mrs. Thomas, St Joachim 64
Dobbin Patrick, plumber, Conroy 37
Dobell Richard R., of R. R. Dobell & Co., Beauvoir, St Louis road
Dobell R. R. & Co.,—*Richard R. Dobell & Thomas Beckett*—timber merchants, Dalhousie 77
Dobson John, laborer, St Paul 119
Doddridge John, Côte St Geneviève 77
Doddridge John, moulder, Du Pont 152
Doddridge Mrs. Edward A., Du Pont 152

Doddridge Thomas, agent, St François 58
Doddridge William H., beer driver, St Dominique 69
Doherty Alexander, laborer, St Patrick 88
Doherty Cornelius, tailor, Champlain 332
Doherty John, Champlain r 143
Doherty Joseph, laborer, O'Connell 12
Doherty Patrick, laborer, Champlain r 123
Doherty Thomas, laborer, Conroy 23
Dolbec Charles, mason, Latourelle 42
Dolbec Elzéar, carter, Richmond 54
Dolbec Honoré, pilot, Little Champlain 39
Dollard Michael, machinist, St Paul 115
Dollard Patrick, machinist, St Paul 141
Dombroski Herman, sausagemaker, St François 284
Dombroski Mrs. Théodore, Desfossés 16
Dominion Board of License Commissioners. Dr. N. Eutrope Dionne, inspector and secretary, Fabrique 18
Dominion Corsets & Weaving Co., A. Vaillancour,, manager, Notre-Dame-des-Anges 83–89
Dominion Government Immigration Office. L. Stafford, snr., agent, Champlain 101–103
Dominion Hotel, Joseph Poitras, proprietor, D'Aiguillon 105–109
Dominion Public Works Office, Abel Huot, inspector, Du Fort 3
Dominion Steamship Company. W M. Macpherson, agent, Dalhousie 75
Dompierre Albert, photographer, Richardson 50
Dompierre Eustache, laborer, Daulac 11
Dompierre Ferdinand, jnr., caulker, King 278
Dompierre Ferdinand, snr., caulker, Richardson 96
Dompierre François, joiner, King 276
Dompierre Joseph, laborer, Arago r 94
Dompierre Michel, carpenter, Fleurie 84
Dompierre Onésime, caulker, King 277
Donaldson Albert, sailor, St Peter 28
Donaldson Alfred, engine driver, Crown 42–44
Donaldson Ferdinand, shoemaker, Dorchester 97
Donaldson Mrs. Alfred, milliner, Crown 42–44
Donaldson Mrs. Augustin, King 102
Donaldson Narcisse, cabinetmaker, King 195
Donaldson Pierre, Dorchester 99
Donati Elie, painter, St Magdeleine 2
Donati Joseph, jeweller, St John 158 and St Paul 241, h St John 318
Donnelly John, constable, Sault-au-Matelot 81
Donnelly John, laborer, Champlain 742
Donnelly Joseph T., tavern, St Peter 97
Donnelly Patrick, laborer, Little Champlain 64
Donnelly Peter, laborer, St Paul 95
Donoghue George, St Valier 238
Donoghue John, sailmaker, St Patrick 28

Donoghue Michael, shoemaker, St Paul 148
Donoghue Miss Eliza, teacher, St Valier 238
Donoghue Mrs. William, boarding house, St Louis 60
Donoghue Thomas, laborer, Champlain 560
Donoghue Thomas D., dry goods, St John 182, h 184
Donovan Denis, huckster, St Eustache 70
Donovan John, milkman, D'Artigny 59½
Donovan Michael, laborer, O'Connell 26
Donovan Mrs. Michael, boarding house, St Augustin 67
Donovan Mrs. William, St Michael 60
Donovan Patrick, laborer, Champlain r 145
Dooley Martin, shoemaker, Champlain 416
Dooley Mrs. James, Little Champlain 103
Doran Mrs. James, Champlain 378
Doran Patrick, boilermaker, St Valier 61
Doran William, butcher, St John 527
Doré Albert, messenger, D'Aiguillon 262
Doré Etienne, carpenter, Sutherland 18
Doré Joseph, carter, St Olivier 226
Doré Joseph, fireman, Berthelot 6
Doré Narcisse, servant, Richelieu 205
Doré Nazaire, milkman, Richelieu 284
Dorion Alexandre, of Dorion & Côté, Richardson 19½
Dorion & Côté, stonecutters, St George 63–65
Dorion C. Edouard, advocate, St Peter 139, bds. at D'Artigny 57
Dorion Edouard, joiner, Des Prairies 35
Dorion Honoré, stonecutter, St Olivier 69½
Dorion Isaac, builder, Fleurie 28–30, h St Joseph 161½
Dorion Jules C., druggist, St Joseph 161
Dorion Mrs. François-Xavier, Henderson 56
Dorion Pierre, stonecutter, St Olivier 67
Dorney Mrs. John F., boarding house, Palace 27
Dorval Augustin, clerk of the Court of Appeals, D'Aiguillon 184
Dorval Eugène, surgeon dentist, St John 35, h St Joachim 61
Dorval Georges, laborer, Latourelle 127
Dorval Georges, photographer, Charest 42
Dorval Joseph, carter, Nelson 10
Dorval Joseph, salesman, St Augustin 69
Dorval Mrs. Raymond, Latourelle 133
Dorval Onésime, milkman, St Olivier 278
Dorval Philippe, chief of fire brigade, St Joachim 59
Dostie Mrs. Edouard, Desfossés 195
Dostie Mrs. Yves M., Champlain 739
Doucet Eusèbe, carpenter, Arago 118
Douglas James, clerk, D'Aiguillon 58
Douglas John, storeman, Artillery 111
Douville Jean-Bte., laborer, Champlain 779
Doyer Alexandre, laborer, Champlain 756
Doyer Augustin, laborer, Champlain 708
Doyer Joseph, roofer, Richmond 106

Doyer Mrs. David, Richmond 38
Doyle Charles, laborer, Garden 43
Doyle Gerald, St Michael 70
Doyle James, laborer, Champlain 561
Doyle John S., commercial traveller, St Gabriel 21
Doyle Michael, tailor, Little Champlain 87
Doyle Miss Mary, O'Connell 14
Doyle Mrs. Hugh, St Angèle 24
Doyle Mrs. John, Champlain 398
Doyle Mrs. Phillip, Artillery 36
Doyle Mrs. Thomas, Champlain 547
Doyle Mrs. William, St Marguerite 62
Doyle Patrick, assistant immigration agent, St Angèle 13
Doyle Patrick, laborer, Champlain 517
Doyle Peter, stevedore, Champlain 888-890
Doyle William, hardware & cutlery, St Peter 15, h Des Prairies 18
Drapeau George, carter, Assurance 5
Drapeau Joseph, printer, Des Prairies 35
Drapeau Louis, boatman, Bélair 31
Drapeau Mrs. Joseph, Commissioners 85
Drayner Mrs. Astill, St Geneviève 35
Drew Mrs. James, Champlain r 529
Driscoll James, carter, St Eustache 2
Drolet Abraham, messenger, St Louis 63
Drolet Alfred, blacksmith, St Joseph 292, h Queen 274
Drolet Alphonse, engine driver, Octave 33
Drolet André, laborer, Champlain 659
Drolet Antoine, salesman, St Claire r 18
Drolet Athanase, shoemaker, St Claire r 13
Drolet Athanase, shoemaker, Richmond 76
Drolet Augustin, saddler, Latourelle 108
Drolet Charles A., carpenter, Arago 62
Drolet & Co.,—*François D. Drolet & François Berouard*—shoe makers, Sous-le-Fort 34, h Mountain Hill 30
Drolet Delphis, importer of dry and fancy goods, St Joseph 201–203, h Church 49
Drolet Désiré, milkman, D'Aiguillon 228
Drolet Elzéar, carpenter, Prince Edward 229½
Drolet Eugène, tailor, Conroy 48
Drolet Ferdinand, laborer, St Michael r 15
Drolet François, cabinetmaker, Lalemant 13
Drolet François, shoemaker, Prince Edward 231
Drolet François, trader, Nelson 19
Drolet François-Xavier, carter, St Helen 72
Drolet François-Xavier, founder and machinist, St Joseph 75–77, h 79
Drolet Gaspard, auditor of Province, Hamel 13
Drolet Georges, grocer, De La Chapelle 31-35
Drolet Guillaume, caulker, Prince Edward 228
Drolet Jacques, carter, Déligny 34

Drolet J. Alphonse, barber, St John 339
Drolet Jean-Baptiste, carpenter, Lalemant 11
Drolet Jean-Baptiste, joiner, Richmond 45
Drolet Jean-Baptiste, joiner, Prince Edward 228
Drolet Jean-Baptiste, laborer, Latourelle 101
Drolet Jérémie, laborer, Richelieu 286
Drolet Joseph, bricklayer, Queen 274
Drolet Joseph, carpenter, King 260
Drolet Joseph E., advocate, Mountain Hill 108, bds. at Hamel 13
Drolet Joseph Germain, baker and grocer, St George 102
Drolet Joseph, joiner, Latourelle 129
Drolet Joseph, servant, O'Connell 15
Drolet J. Télesphore, jeweller and watchmaker, St Joseph 117, bds. at Fleurie 41 (*see adv.*)
Drolet Léon, carpenter, Caron 30
Drolet Léon, joiner, Richelieu 286
Drolet Louis A., of Drolet & Poitras, Richardson 107
Drolet Louis, baker, St John 435
Drolet Louis, gilder, King 34
Drolet Louis, joiner, Richelieu 253
Drolet Louis, joiner, St Helen 110
Drolet Louis, laborer, Latourelle 126
Drolet Miss Délina, laundress, St Olivier 219
Drolet Miss Emilie, Notre-Dame-des-Anges 119
Drolet Miss Marie, milliner, Crown 28
Drolet Mrs. François-Xavier, St Claire 24
Drolet Mrs. Hector, Du Pont 150½
Drolet Mrs. Honoré, St Valier 405
Drolet Mrs. Jacques, Lalemant 13
Drolet Mrs. Jacques, Queen 198
Drolet Mrs. Jacques, Tourangeau 6
Drolet Mrs. Louis, St Michael 10
Drolet Mrs. Olivier, St Joachim 46
Drolet Mrs. Stanislas, St John 262
Drolet Napoléon, joiner, Scott 27
Drolet Narcisse, carter, Sutherland 20
Drolet Narcisse, plumber, St Olivier 171
Drolet Omer, laborer, Richelieu 266
Drolet Oscar, of Chaperon & Co., St Nicholas 40
Drolet P. Albert, salesman, St John 399½
Drolet P. Charles, driver, Fleurie 101
Drolet Phidime, salesman, St Olivier 263
Drolet Philéas, printer, Cote St Geneviève 18
Drolet Philippe, joiner, St Réal 9
Drolet Philippe, laborer, Charest r 24
Drolet Philippe, policeman, Scott 100
Drolet Pierre, carter, St Olivier 221
Drolet & Poitras,—*Louis A. Drolet & Octave T. Poitras*—flour, grain and provision merchants, Dalhousie 92, corner St James
Drolet Raymond, tavern, St John 543

Drolet S. Narcisse, dealer in choice groceries, wines, liquors, flour and grain, St Valier 393
Drolet Théodule, driver, Latourelle 130
Drolet Théophile, bookbinder, Queen 198
Drolet Théophile, shoemaker, Richelieu 222
Drolet Zéphirin, blacksmith, King 174–176
Drouin Alexis, carter, Smith 33
Drouin Elzéar, confectioner, Charest 61
Drouin Elzéar, tanner, Richardson 143
Drouin Elzéar, trader, King 252½
Drouin Etienne, laborer, Jérôme 38
Drouin Evariste, grocer, Grant 35–37
Drouin Ferdinand, messenger, Richmond 22
Drouin François, blockmaker, St Paul 129
Drouin François-Xavier, advocate, St Peter 29, h St Joseph 62
Drouin François-Xavier, carter, Richardson 151
Drouin François-Xavier, laborer, King 220
Drouin François-Xavier, tavern, Desfossés 107
Drouin Gilbert, sawyer, Smith 31
Drouin Henri, engine driver, St Valier 256
Drouin Jean, caulker, St Ours 4
Drouin Jean, machinist, St Stanislas 31
Drouin Joseph, engine driver, Fleurie 68
Drouin L. & Frère,—*Louis & Odilon Drouin*—booksellers, stationers and printers, St Joseph 96
Drouin Louis, fireman, King 221
Drouin Louis, of L. Drouin & Frère, St François 36
Drouin Louis, trader, King 256
Drouin Miss Archange, caretaker, St Flavien 31
Drouin Mrs. Charles, St Magdeleine 6
Drouin Mrs., charwoman, St Ours 4
Drouin Mrs. Etienne, St Joseph 50
Drouin Mrs. Ferdinand, St Ours 6
Drouin Mrs. Louis, charwoman, Commissioners 47
Drouin Mrs. Louis, King 221
Drouin Mrs. Marcel, Queen 105
Drouin Nazaire, carter, Richardson 136
Drouin Odilon, of L. Drouin & Frère, St Joseph 94
Drouin Olivier, grocer, Smith 27
Drouin Olivier, servant, St Amable r 76
Drouin Pierre, joiner, St Olivier 73
Drouin the Miss, Caron 15
Drouyn Jean-Baptiste, salesman, Queen 67
Droy Daniel, tavern, St Patrick 97
Druhan John, laborer, Champlain 421
Druhan Nicholas, laborer, Champlain 585
Drum Cabinet Manufacturing Company, Thos. Craig, manager and secretary, factory, St André 125
Drum Mrs. Isaac, St Foye road

Drum S. Wilson, agent for the Standard Life Assurance Company of Edinburgh, Scotland, (Established, 1825 ;) *Invested funds* $30,000,000, and agent for "The Travelers Insurance Company, of Hartford ; " *Accident Policies and Registered Tickets issued here,* " also Valuator and Insurance Appraiser, St Peter 101, h 92 Grande Allée

Drysdale Alexander R., clerk, Little Richmond 4
Dubé Abraham, fireman, St Paul 277
Dubé Anselme, of the Quebec Shoe Co., St Anselme 43
Dubé Antoine, boatman, Champlain 734
Dubé David, c. s. clerk, St Helen 494
Dubé Félix, shoemaker, St Dominique 28
Dubé François-Xavier, laborer, Champlain 814
Dubé Jacques, tavern, St George 7
Dubé Jean, boatman, Champlain 639
Dubé Joseph, carpenter, Champlain 736
Dubé Joseph, salesman, Richardson 223
Dubé Joseph, tavern, Fabrique 48, and Garneau 31, h 29
Dubé Wilbrod, messenger and grocer, cor. Latourelle and St Mary
Dubeau & Co., – *Charles Albert Dubeau*—grocers, wine and liquor dealers, Crown 62-64
Dubeau Charles Albert, of Dubeau & Co., Crown 23
Dubeau Edouard J., agent, St Peter r 88, h Fleurie 124
Dubeau J.-B. Zéphirin, merchant, Crown 23
Dubeau Joseph, laborer, St Helen 29
Dubeau Mrs. Edouard, Crown 19
Dubeau Napoléon, tobacconist, Lacroix 9
Dubeau Pierre, laborer, Bélair 4
Dubois Edouard, carpenter, Champlain 813
Dubois Louis, butcher, Arago 117
Dubois Louis, coachman, St Eustache 79
Dubois Mrs. Chrysostôme, Garden 17
Dubois Napoléon, butcher, Alfred 13
Dubois Pierre, boatman, Champlain 753
Dubord C. Eugène, merchant, St François 78
Dubuc Antoine, plasterer, Jérôme 2
Dubuc Georges, milkman, Richelieu 284
Dubuc Joseph, storeman, Latourelle 76
Dubuc Prospère, salesman, Alfred 13
Dubuc & Traversy, tinsmiths, St Valier 353
Duchaine Thomas, shoemaker, St Joseph 136
Ducharme Candide, tailor, Desfossés 161-163
Duchastel Léon, chancellor of the French Consulate, St Louis 54, h 52
Duchesnay Arthur J., clerk, bds. at St Ursule 14
Duchesnay Edouard J., bds. at St Ursule 10
Duchesnay honble. Antoine J., St Ursule 14
Duchesnay lieut.-colonel Théodore J., deputy adjudant general, St Louis 19
Duchesneau Guillaume, founder, St Joseph 81
Duchesneau Rémi, blacksmith, Dalhousie 126, h Henderson 28

Duchesneau Wm., agent for the Bell Telephone Co. of C., St John 448
Dudley Miss Catherine J., Ancien-Chantier 3
Dudley Mrs. Thomas, St Valier 115
Duffett Samuel, lumber merchant, St Roch 21
Duffey Mrs. John, Little Champlain 31
Dufour Alfred, laborer, Prince Edward 44
Dufour Edouard, sailor, St Marguerite 86
Dufour Auguste, laborer, Church 12
Dufour the Miss, dressmakers, St Julia 69
Dufour Narcisse, blacksmith, St Marguerite 89
Dufour Nazaire, grocer, Scott 119
Dufour Thomas, St François 40
Dufresne Félix, laborer, Prince Edward 220
Dufresne Georges, caulker, Ryland 12
Dufresne Georges, jnr,, caulker, Prince Edward 216
Dufresne Georges, snr., caulker, Prince Edward 218
Dufresne Jean, caulker, Smith 35
Dufresne Jean, sculptor, Scott 153
Dufresne Joseph, caulker, Lalemant 5
Dufresne Joseph, laborer, Smith r 41
Dufresne Joseph, painter, Scott 22
Dugal Achille, joiner, King 120
Dugal Alexis, blacksmith, St Valier 397-399
Dugal Alfred, salesman at Glover, Fry & Co., Scott 4
Dugal Alfred L. G., dealer in hats and furs, trunks, valises, indian works and curiosities, rubber goods, snow shoes and moccasins, Notre-Dame 15, h 17
Dugal Arthur, printer, St Patrick 82
Dugal Céréal, salesman, St Valier 159
Dugal & Cie.,—*Zoé Guay*—hatters and furriers and dealers in indian curiosities, rubber goods and trunks, St John 54
Dugal Edmond E., printer, St Patrick 84
Dugal Ephrem, dry goods, St John 304-306
Dugal Félix, notary, St Joseph 349
Dugal Jean-Baptiste, laborer, Dorchester 4
Dugal Joseph, driver, St Joseph 244
Dugal Joseph V., tanner, St Valier 332
Dugal Léandre, custom house officer, St François 252
Dugal Louis, laborer, Fleurie 143
Dugal Michel, laborer, Dorchester 6
Dugal Miss Emilie, St Angèle 38
Dugal Mrs. Henri, Artillery 31
Dugal Mrs. Ignace, St Valier 330
Dugal Mrs. Jean-Baptiste, St Patrick 84
Dugal P. Georges, St John 52
Dugal Pierre, tanner and currier, Fleurie 146, h St Helen 100
Dugal Siméon, printer and foreman at "*Le Canadien*," D'Aiguillon 72
Dugal Théophile B., clerk, D'Aiguillon 200
Dugal Uldéric, printer, Plessis 15
Dugas Alfred, shoemaker, Arago 119

Dugas Arsène, grocer, wine and liquor dealer, St Joseph 33, h Queen 50
Dugas Hercule, tinsmith, St John 268
Dugas Jacques, bar tender, Queen 50
Dugas Jean, pilot, Grant 115
Dugas J. Victor, agent, St John 65
Dugas Mrs. Achille, sewing machine shop, St Paul 135, h 139
Duggan Edward, culler, bds. at Couillard 42
Duggan James, laborer, St James 20
Duggan Patrick, laborer, Champlain 135
Duggan William E., clerk of Crown, and deputy clerk of Appeals, Parloir 10
Duhig Thomas, stevedore, Champlain 263-265
Dumaine Ferdinand, nightwatch, Artillery 120
Dumais Alphonse, c. s. clerk, St Patrick 53
Dumais Bruno, carter, Richardson 251
Dumas Célestin, boat builder, Arthur 35
Dumas Damase, tinsmith, Little Champlain 5
Dumas Ferdinand, shoemaker, Octave 33, h Desfossés 110
Dumas Louis, tailor, Fleurie 74
Dumas Louis G., merchant tailor and clothier, St John 181, h D'Aiguillon 34
Dumas Mrs. François, hardware, St Paul 251, h St Nicholas 51
Dumas Mrs. Pierre, seamstress, St Flavien 16
Dumlin Launclot B., Scott 157
Dumont Frs.-X., laborer, Massue 10
Dumont Mrs. François, Commissioners 12
Dumont Norbert, shoemaker, Commissioners 28
Dumontier Félix, storeman, Richardson 70
Dumontier François-Xavier, cooper, Richardson 70
Dumontier François-Xavier, driver, Richardson 50
Dumontier Joseph F., stenographer, Du Pont 193
Dumoutier Mrs. Jean, St Anselme 36
Dumoulin P. Benjamin, bank clerk, St Ursule 42
Dunbar James, Q. C., advocate and registrar Vice-Admiralty Court, St Louis 63, private office, Des Carrières 2, h St Louis 1
Dundon James, laborer, St Paul 75
Dunham Phillip, carter, Fleurie 103
Dunkin John, boatman, Champlain 732
Dunlop Johnston J., agent for D. D. Calvin & Co., Scott 150
Dunn Charles J., clerk, Little Richmond 2
Dunn & Co.,—*Logie H. & Stuart H. Dunn*—lumber merchants, St Peter 98
Dunn Denis, waiter, Lacroix 9
Dunn John, coachman, Fleurie 11
Dunn Logie H., of Dunn & Co., Mount Carmel 24
Dunn Miss Catherine, dressmaker, D'Aiguillon 93
Dunn Mrs. John, Cliff View, Little Richmond 2
Dunn Stuart H., of Dunn & Co., Mount Carmel 24
Dunn Thomas W. S., student at law, Little Richmond 2

Dunn Timothy H., Mount Carmel 24
Dunscomb John W., Laval, St Foye road
Duperré Bruno, of Soucy & Duperré, St Paul 83
Duperré Georges, barber, Des Prairies 47
Dupil Joseph G., pilot, Church 33
Dupont Edouard, butcher, Dorchester 67
Dupont Trefflé, cutter, King 200½
Dupras Stanislas, carpenter, Richardson 147
Dupré Alfred, clerk at cartridge factory, bds. at Lion D'Or, rooms at Palace 58
Dupré Edmond, accountant at Beaudet & Chinic's, resides in Levis
Dupuis Alphonse E., dealer in sweetmeats and biscuits of all kinds at moderate prices, wholesale only, St Paul 57, h Du Pont 124
Dupuis Antoine, of A. Dupuis & Son, Du Pont 132
Dupuis A. & Son,—*Ant. & Napol. Dupuis*—traders, Finlay Market 10-11
Dupuis Barthélemi, driver, Richelieu r 216
Dupuis Louis, carter, Richardson 229
Dupuis Pierre, trader, St Dominique 49
Duquet Cyrille, manufacturing watchmaker and jeweller, Fabrique 65-67-69, h Grande Allée 153
Duquet Henri, engine driver, Champlain 753
Duquet J. Norbert, agent, St John 223
Duquet Louis, blacksmith, St George 56, h 66
Duquet Stanislas, boarding house, Dalhousie 17
Durand Abraham, D'Aiguillon 35
Durand Louis, roofer, Commissioners 93
Durand Miss Marie, Latourelle 79
Durand Mrs. Louis, charwoman, St Anselme 78
Durand Pierre I., silverplater, St John 74
Dusablond J. Henri, salesman, Laberge 17
Dussault David, of Châteauvert & Dussault, St Gabriel 31
Dussault Delphis, pastry cook, Richardson 24
Dussault Edouard, bookkeeper, St Olivier 195
Dussault Etienne, salesman, Richelieu 250
Dussault François-Xavier, of B. Houde & Co., St John 329
Dussault Joseph, butcher, King 193
Dussault Joseph, printer, Buade 4, h Dorchester 89
Dussault Louis, trader, Dorchester 56½
Dussault Miss Marguerite, De La Chapelle 16
Dussault Mrs. David, Sutherland 33
Dussault Mrs. François-Xavier, St Gabriel 31
Dussault Mrs. Louis T., D'Aiguillon 146
Dussault Napoléon, trader, Notre-Dame-des-Anges 55
Dussault Prospère, laborer, Dorchester 97
Dussault Théophile E., merc. tailor and clothier, St Joseph 130-132
Dussault Wilbrod, music teacher, D'Aiguillon 75
Dutil Jean-Baptiste, boat seller, Leadenhall cor. Dalhousie 199, bds. at Treasure 1
Duval Alfred, laborer, Champlain r 701
Duval Charles, carpenter, Champlain r 695

Duval Edmond H., broker, St Peter 83, h Collins 3
Duval Eugène, joiner, St Patrick 148
Duval Honoré, grocer, Grant 103
Duval Jean, laborer, Champlain 725
Duval Louis, Champlain 701
Duval Mrs. Charles, laundress, Richmond 5
Duval Mrs. Jean F., St Louis 51
Duval Mrs. Joseph, St Magdeleine 8
Duval P. Emile, civil service clerk, St John 195
Dwyer Patrick, grocer, Champlain 588-590
Dyer William, of Glover, Fry & Co., Hébert 26
Dynes Joseph, portrait painter, St John 91, h St Angèle 24
Dyonnet Léon, proprietor of La Québeccoise Corset factory, Crown 27, h 29
Dyonnet Mrs. Léon, corsets made to order, St John 90, h Crown 29

E

Ealey William, laborer, St Patrick 45
East Hubert, joiner, Richmond 71
Eckhardt William H. A., p. o. clerk, Artillery 111
Edge William E., custom house officer, St Valier 145
Edwards James, laborer, Champlain r 499
Edwards Robert, caretaker, Grande Allée 10
Egan Michael, wheelwright, Sault-au-Matelot 95
Electeur (L'), E. Pacaud, editor in chief, Plamondon & Co., proprietors, Mountain Hill 34
Elliot Adam, teacher, Champlain 798
Elliot Mrs. John, Champlain 798
Elliot Robert, carpenter, Champlain 807
Ellis James, steamboat agent, St Marguerite 7
Ellis John, steamboat agent, St Marguerite 7½
Elward Mrs. Thomas, Little Champlain 72½
Elward Thomas, Champlain 419
Elvin Mrs. Richard, laundress, St Eustache 50
Emond Augustin, Commissioners 21
Emond Barthélemi, laborer, St Gabriel 25
Emond E. Alexandre, grocer, Fleurie 95
Emond Félix, bookkeeper, St Helen 128
Emond Jean-Baptiste, messenger, St Valier 367½
Emond Jean-Baptiste, jur., sailor, St Nicholas 39
Emond Jean-Baptiste, snr., sailor, St Nicholas 39
Emond L. Edouard, of Blais & Emond, Boisseau 15, St S.
Emond Miss Catherine, Commissioners 21
Emond Miss Philomène, Commissioners 119
Emond Miss Zoé, Church 17-19
Emond Mrs. Gervais, Church 27
Emond Mrs. Jean, Commissioners 62

Emond Pierre, carter, De La Chapelle 102
Emond Pierre, laborer, Commissioners 117½
Emond Pierre, laborer, Grant 124
Emond V. Alfred, planes factory, Crown 122, h Prince Edward 182
English Edward, p. o. clerk, Hébert 25
English Joseph, confectioner, St Patrick 47
English Miss Julia, saloon, St Antoine 8–10
Enright John, tailor, Conroy 40
Enright Maurice, St Michael 74
Enright Maurice, salesman, St Gabriel 48
Enright Mrs. Michael, Champlain r 469
Enright Thomas, laborer, Champlain 135
Enright Timothy, stevedore, Lachevrotière 34
Enseignement Primaire (L'), semi-monthly; subscription, $1.00; J.-B. Cloutier, editor; L. J. Demers & Bro., managers and printers, Fabrique 30
Ernst Alfred, printer, Richardson 167
Escudier Miss Georgina, boarding house, Mount-Carmel 20-22
Ethier Adolphe, car foreman, Crown 127
Etier Alphonse, stonecutter, Scott 107
Eugène Abel rev. Brother, Superior of the Brothers of the C. D., Glacis 24-26
Evans Lorenzo, clerk, Wolfe 3
Evanturel Arthur, civil service clerk, St John 487
Evanturel Gustave, mail conductor, bds. at Lachevrotière 53
Evarts John, p. o. clerk, St Joachim 70
Evénement (L'), L. J. Demers & Bro., proprietors and printers, Fabrique 30
Evoy Moses, stevedore, Champlain 511
Evoy Phillip, stevedore, Champlain 509
Examining Warehouse, Dalhousie 112
Executive Council, Gustave Grenier, deputy clerk, Government buildings, *2nd flat South Wing*, Grande Allée 64

F

Fackney Alexander, mason, Artillery 58
Fackney Miss Mary Ann, school teacher, Artillery 58
Fackney Mrs. Robert, Artillery 58
Fages Narcisse, dep. clerk of Recorder's Court, St Olivier 152
Faguy Augustin, laborer, St François 238
Faguy Barthélemi, trader, King 186
Faguy Charles, painter, St Patrick 97
Faguy Cyrille, salesman, bds. at D'Aiguillon 217
Faguy Gaudias, milkman, D'Aiguillon 160
Faguy Jean P., milkman, D'Aiguillon 224
Faguy Joseph, laborer, St Patrick 78
Faguy Mrs. François, D'Aiguillon 210

Faguy Mrs. Louis, charwoman, St Patrick 20
Faguy Napoléon, of Côté & Faguy, D'Aiguillon 226
Fahey Patrick, Conroy 55–57
Fairburn James, coachman, St Louis road
Falardeau Dr. Arsène, physician and surgeon, St John 331
Falardeau Elzéar, of Falardeau & Paquet, Colomb 67
Falardeau Etienne, wheelwright, Plessis 6
Falardeau Ferdinand, shoemaker, Desfossés 61–63
Falardeau Ferdinand L., shoemaker, Des Prairies 80
Falardeau & Frères,—*Edouard, Cyrille & Odilon Falardeau*—tanners, St Valier 335
Falardeau Frs.-X., joiner, Scott 37
Falardeau Hilâire, cabinetmaker, St Joseph 297–299, h Notre-Dame-des-Anges 52
Falardeau Jacques, baker, Crown 98
Falardeau Joseph, Richelieu 112
Falardeau Joseph E., jeweller and watchmaker, Du Pont 49, h Crown 24
Falardeau Louis, baker, Crown 24
Falardeau Louis, cabinetmaker, St Joseph 297–299
Falardeau Magloire, saddler, Queen 75
Falardeau Mrs. Pierre, Charest 38
Falardeau & Paquet,—*Elzéar Falardeau & Joseph Paquet*—tanners and curriers, St Helen 140–146
Falardeau Pierre E., boulanger, N.-D.-des-Anges 78, h Caron 34
Falck John, tailor, Mountain Hill 56, h St Peter 91
Falconbridge Mrs. William, St Patrick 29
Falkenberg Frederick A., clerk, bds. at St Geneviève 39
Fanning James, laborer, Champlain 384
Farley Edward, laborer, St Julia 36
Farley Miss Julia, school teacher, Ramsay 19
Farquehar Mrs. Alexander, 2nd hand store, St John 16
Farrell James, laborer, Champlain r 277
Farrell Patrick, laborer, Champlain 604
Farrell Phillip, stevedore, Champlain 425
Farrell Thomas, laborer, Champlain 155
Farwell Alfred, commercial traveller, St Julia 58
Faucher André, joiner, Dorchester 87
Faucher Arthur, civil service clerk, St Ursule 29
Faucher de St Maurice Narcisse, St Julia 19
Faucher François, milkman, D'Aiguillon 254
Faucher Jean, laborer, Jesuits 5
Faucher Joseph, trader, Little Champlain 40
Faucher Léandre, carter, Ryland 18½
Faucher Miss Catherine, Little Champlain 40
Faucher Miss Henriette, laundress, Prince Edward 187
Faucher Mrs. Narcisse C., St Ursule 29
Faucher Mrs. Philippe, Dorchester r 87
Faucher Narcisse, carpenter, King 30
Faucher Narcisse, shoemaker, Prince Edward 261

Faucher Olivier, carter, St Ours 11
Favron Jean, plasterer, Latourelle 106
Favron Louis, laborer, Prevost 22
Favron Olivier, jnr., joiner, Richmond 4
Favron Olivier, snr., laborer, Robitaille 2
Fawcett Patrick, carter, Lachevrotière 90
Fecteau Charles, salesman, Des Prairies 33
Fecteau Clovis, salesman, O'Connell 45
Fecteau Etienne, school teacher, St George 54, h Richelieu 122
Fecteau Mrs. Jacques, milliner, St John 350
Fecteau Nazaire, laborer, Crown 111
Feeney Michael, laborer, Champlain 674–676
Feeney William, laborer, Little Champlain 81
Feigh James, boatman, Little Champlain 28
Feigh Patrick, laborer, Champlain 412
Feltus John, groom, St Eustache 71
Feore James P., culler, St Ursule 4
Feore Mrs. James, Champlain 472
Ferguson George, shoemaker, Du Pont 41
Ferguson John, laborer, Champlain 459
Ferguson John, stonecutter, St Michael 26
Ferguson William, laborer, Richardson 93
Fergusson Gilbert, teacher, D'Auteuil 29
Ferland Narcisse, carter, Richardson 112
Ferland François, joiner, Commissioners 40
Ferland Jean, grocer, Queen 98
Ferland Joseph, carter, Commissoners 35
Ferland Mrs. Edouard, nurse, Garneau 12
Ferland Napoléon, joiner, Queen 171
Ferland Sévère, joiner, Queen 169
Ferth Albert, warehouse man, Crown 161
Filion Jean-Baptiste, shoemaker, King 171
Filion Napoléon, bar tender, Notre-Dame-des-Anges 21
Filion Philéas, trader, Richardson 56, h 76
Filteau Alphonse, trader, Arago r 130
Filteau & Frere, booksellers, Buade 27
Finlay Mrs. Thomas, Conroy 10
Finn Mrs., D'Aiguillon 46
Fiset Alphonse, shoemaker, St Helen 154
Fiset Achille, salesman, Richardson 18
Fiset Antoine, trader, St Margaret 24
Fiset Antoine, shoemaker, Drolet 22
Fiset, Burroughs & Campbell,—*Louis J. C. Fiset, John H. R. Burroughs & Archibald Campbell*—prothonotary, Court house, St Louis 63
Fiset Elzéar, advocate, Elgin 6
Fiset Frédéric, of Beaupré & Fiset, St François 215
Fiset Joseph, messenger, St Ann 78
Fiset Joseph, shoemaker, Drolet 9
Fiset Léon, bread driver, St Olivier 149

Fiset Louis, carter, Berthelot 31
Fiset Louis, joiner, Church 99
Fiset Louis J. C., of Fiset, Burroughs & Campbell, St Louis 63, h St Ann 24
Fiset Michel, laborer, Bélair 5
Fiset Michel, shoemaker, Latourelle 48
Fiset Miss Emilie, teacher, Latourelle 90
Fiset Moïse, salesman, Des Prairies 60
Fiset Mrs. Antoine, seamstress, Scott 23
Fiset Mrs. Damase, Plessis 13
Fiset Mrs. Jean, charwoman, Richelieu 201
Fiset Mrs. Pierre, Latourelle 90
Fiset Napoléon, huckster, Scott 30½
Fiset Napoléon, laborer, King 62
Fiset Olivier, joiner, Prévost 26
Fiset Pierre, laborer, Garneau 40
Fisher & Blouin,—*Samuel Fisher & Mathias Blouin*—saddles, harness, trunks and portmanteaus manufacturers, and importers of sadlery hardware, wholesale and retail, Fabrique 8
Fisher Mrs. Samuel, of the Misses Fisher & Shepherd, Fabrique 10
Fisher Samuel, of Fisher & Blouin, Fabrique 10
Fisher & Shepherd, the Misses,—*Mrs. Samuel Fisher & Miss Louisa U. Shepherd*—milliners, Fabrique 12
Fisher William L., secretary of the Quebec Fire Assurance Co., Wolfe 15
Fisk H. J. & Co.,—(of Montreal, Lemoine St. 12)—*Henry J. Fisk & L. Sewell Odell*—wholesale leather merchants, St Valier 299-301
Fitch Edson, merchant, St Ann 136
Fitzback William, fireman, Notre-Dame-des-Anges 44
Fitzgerald Garret, laborer, Champlain 70
Fitzgerald James, laborer, Champlain r 511
Fitzgerald Mrs. Garret, Champlain 70
Fitzgerald Mrs. James, Little Champlain 85
Fitzgerald Mrs. John, grocer, Artillery 2
Fitzgerald Mrs. Patrick, St Eustache 33
Fitzgerald Patrick, laborer, Champlain 155
Fitzgerald Thomas, timbertower, Champlain 473
Fitzgerald William, laborer, Champlain r 455
Fitzhenry Nicholas, wharfinger, Champlain 79
Fitzpatrick Charles, advocate, St Peter 139, h St Louis 71
Fitzpatrick Martin, laborer, Champlain 614
Fitzpatrick Miss Annie, saleswoman, Garneau 12
Fitzpatrick Patrick, carter, Lachevrotière 75
Fitzsimmons Miss Mary, dressmaker, St Peter 88
Fitzsimmons Mrs. Henry, St Peter 88
Fitzsimmons Mrs. Patrick J., King 48
Flamand Charles, bar tender, Champlain 11
Flanagan Christopher, stevedore, Desfossés 22
Flanagan Edward, carter, Artillery 142
Flanagan John, laborer, St Michael 59
Flanagan Mrs. John, St Ursule 48

Flanagan Patrick, laborer, 11 Blaiklock's row, off St Amable
Fleming Mrs. Joseph, Scott 161
Fletcher Edward T., Dominion land surveyor and sec. of the board of P. L. S., Scott 159
Fletcher Ormond, Dominion land surveyor, bds. at Scott 159
Fleury Damase, shoemaker, St Paul 77
Fleury Edouard, joiner, Richmond 126
Fleury Louis, jnr., moulder, Richmond 104
Fleury Louis, snr., sanitary officer and detective, Richmond 118
Flood Thomas, lumber dealer, Grant 126, h Richelieu 62
Fluet Alphonse, storeman, Richardson 226
Flukes Miss Isabella, St Eustache 67
Flynn honourable Edmund J., advocate and Commissioner of Railways, St Peter 61, h Hamel 15
Flynn James, stevedore, St Helen 19
Flynn John, bateau owner, St Paul 79
Flynn John, laborer, St Julia 77
Flynn John, St Eustache 63
Flynn Maurice, stevedore, Champlain 405
Flynn Michael, laborer, Champlain 546
Flynn Michael, laborer, Little Champlain 23
Flynn Mrs., Du Pont 156
Flynn Mrs. Maurice, Champlain 375
Flynn Patrick, bateau owner, St Paul 79
Flynn E. Patrick, policeman, St Julia 43
Fogarty Mrs. Martin, Champlain 550
Fogarty Thomas, laborer, Champlain 658
Foisy Antoine, boatman, Champlain 852
Foisy A. Auguste, of Foisy & Frères, Notre-Dame-des-Anges 67
Foisy & Frères,—*L. Théodule, Georges W. & A. Auguste Foisy*—dealers in sewing machines, pianos and organs, St Joseph 287
Foisy Georges W., of Foisy & Frères, Notre-Dame-des-Anges 67
Foisy L. Théodule, of Foisy & Frères, Notre-Dame-des-Anges 67
Foisy Mrs. Jean, laundress, Champlain 799
Foisy Napoléon, boatman, St Réal 37
Foley & Co.,—*Martin Foley, jnr.*,—merchant tailors and outfitters, Mountain Hill 18
Foley Edward, advocate and clerk of Recorder's Court, St Louis 78, bds. at St Ursule 10
Foley Lawrence, clerk, Laval 9
Foley Martin, jnr., of Foley & Co., St Angèle 28
Foley Martin, snr., Mountain Hill 16
Foley Michael, laborer, Champlain 373
Fontaine Adalbert, advocate, Mountain Hill 105, bds. at St Peter 20
Fontaine L. Urgel, director of Colonization, St Gabriel 21
Fontaine Mrs. Joseph O., Saint Angèle 38
Fontaine Noel, joiner, Charest 39
Fontaine Pierre, pilot, Prince Edward 195
Fontaine Télesphore, laborer, Richmond 109
Foote John Jackman, proprietor of "Morning Chronicle," St Louis 56

Foran William, timbertower, Champlain 289
Ford Daniel, of John P. Whalen & Co., D'Auteuil 25
Ford J. & Co.,—*Joseph Ford*—paper manufacturers and agents, mills and office, Portneuf Station, P. Q. (*see adv.*)
Ford William, plumber, gas and steam fitter, Garden 47
Forget François, messenger, bds. at Latourelle 8
Forgues Edmond, salesman, Notre-Dame 54
Forgues Jean-Baptiste, laborer, Dorchester 12
Forgues Jean-Baptiste, wood dealer, St Paul r 291, h St Valier 110
Forgues Narcisse, driver, Church 80
Forgues Siméon, carter, Queen 173
Forrest Alexander, of Anderson & Forrest, Donnacona 2
Forrest lieut.-colonel William H., paymaster and storekeeper of military, district No. 7, office, Citadel Hill, h St Louis 59
Forrest Mrs. Peter, milliner, St John 67
Forrest Sidney L., bank clerk, St John 466
Forsyth & Dalkin,—*J. Bell Forsyth & Edw. J. Dalkin*—lumber and commission merchants, St Peter 119, and Dalhousie Cove, Cap Rouge
Forsyth James, St Valier 125
Forsyth J. Bell & Co.,—*Joseph B. Forsyth*—merchants, St Peter 119
Forsyth Joseph Bell, of J. Bell Forsyth & Co., and of Forsyth & Dalkin, Roslin, Gomin road
Fortier Albert, boilermaker, Champlain 669
Fortier Barthélemi, eating house, Finlay Market place 19
Fortier Dr. Joseph E., collector of Provincial Revenue, St Ann 20, h D'Auteuil 51
Fortier Edouard, laborer, King 170½
Fortier Félix, D'Auteuil 77
Fortier Flavien, laborer, Notre-Dame-des-Anges 56
Fortier François-Xavier, grocer, Dorchester 76-78
Fortier Ignace, toll gate keeper, Champlain 930
Fortier Miss Marie, seamstress, St John 319
Fortier Mrs. Charles, King 118½
Fortier Mrs. Henri, Richardson 167
Fortier Mrs. Joseph, DesPrairies r 47
Fortier Mrs. Pierre, Bélair 5
Fortier Narcisse, joiner, Caron 38, h Richardson 242
Fortier Nazaire, tanner, St Valier 232
Fortier O. J. Jules, advocate, Du Pont 67
Fortier Pierre, boatman, Champlain 677
Fortier Pierre, boatman, Champlain 788
Fortier Pierre, boatman, Champlain 795
Fortin Aldéric, leather inspector, Arago 14-16, h Du Pont 4
Fortin Alphonse, shoemaker, Des Prairies 42
Fortin Antoine, caretaker, St Angèle 10
Fortin Antoine, sexton, Notre-Dame square 14-16
Fortin Clovis, shoemaker, Richelieu 204
Fortin & Bélanger,—*Eugène F. Fortin & Hospice Bélanger*—dry and fancy goods merchants, St Joseph 112-114

Fortin Dr. Louis N., supt. of Col. Works, Couillard 15
Fortin Eloi, laborer, St Ours 13
Fortin Eugène F., of Fortin & Bélanger, Desfossés 112
Fortin Ferdinand, carter, Richmond 42
Fortin H. Abel, dry and heavy goods merchant, St Joseph 105, h 107
Fortin Isaac, laborer, St Ours 98
Fortin Jean-Baptiste, laborer, Queen 199
Fortin Joseph, salesman, Queen 89
Fortin Léon, shoemaker, St François 42
Fortin Miss Henriette, 2nd hand store, St Joseph 65-67
Fortin Mrs. François, Queen 251
Fortin Mrs. Frédéric, Henderson 60
Fortin Mrs. Ignace, boarding house, St Paul 25-27
Fortin Mrs. Irénée, St Joseph 107
Fortin Mrs. Joseph, Des Prairies 42
Fortin Mrs. Joseph, Des Prairies r 80
Fortin Mrs. Nicholas, dry goods, St Valier 64
Fortin Napoléon, grocer, St Valier 64
Fortin Nazaire, laborer, Queen 199
Fortin O. & Co.,—*Octave & Nestor Fortin*—grocers, St Paul 217
Fortin Octave, of O. Fortin & Co., St Paul 217
Fortin Pierre, laborer, Claire-Fontaine 37
Fortune Guillaume, butcher, Prince Edward 163
Fortune Jean, rigger, Prince Edward 179
Foster Elie L., laborer, St Nicholas 10
Foster John, laborer, Little Champlain 67
Fossitt William, tavern, Champlain 42
Fothergill rev. Matthew M., rector of St Peter Church, St John 519
Foulds Archibald, of Simons & Foulds, Mount Pleasant, St John 511
Fournel François-Xavier, shoemaker, St Helen 162
Fournier Arthur, stone cutter, Desfossés 43
Fournier Charles, pork butcher, D'Aiguillon 86
Fournier Clovis, laborer, Caron 83
Fournier D. E., salesman, St John 321
Fournier Flavien, joiner, Richmond 1
Fournier François, mason, St Dominique r 60
Fournier François-Xavier & Co., —*François-Xavier Fournier & J. Alfred Langlais*—booksellers, stationers and printers, Fabrique 6
Fournier Frs.-X., of F.-X. Fournier & Co., St Famille 48
Fournier Honoré, mason, St Olivier 76
Fournier J. Octave, detective, Des Prairies 81
Fournier Jean-Bte., commercial traveller, St Eustache 37
Fournier Jean-Bte., trader, Sous-le-Fort 16
Fournier Joseph, bookbinder, Queen 113
Fournier Joseph, carpenter, Desfossés 43
Fournier Louis, broommaker, Notre-Dame 54
Fournier Miss Marie, milliner, St Joseph 352
Fournier Miss Sophie, Richardson 52
Fournier Mrs. Isaac, charwoman, Latourelle 64
Fournier Mrs. Cyrias, milliner, St Magdeleine 2

Fournier Prudent, furrier, St Olivier 84
Fournier Thomas, gilder, Lachevrotière 5
Fox John, dry goods, Mountain Hill 44
Foy Michael, market clerk, Ramsay 6
Fradet Jean, boilermaker, Champlain 690-692
Fradet Mathias, laborer, Champlain 695
Fradet Mrs. Augustin, seamstress, Richmond 9
Fradet Ovide, carter, St Valier 133
Fradet Pierre, diver, Champlain 695
Fraser A. & Co.,—*Alex. Fraser & John Holliday*—fish merch'ts, St Peter 99
Fraser Alexander, grocer, wine and spirit dealer, St Nicholas 15, and St Valier 2, h St Valier 4
Fraser Alexander, of A. Fraser & Co., St Louis road
Fraser Alexandre, restaurant keeper, St Joseph 51-53
Fraser Andrew, cooper, Sault-au-Matelot 53
Fraser Auguste, salesman, Artillery 35
Fraser Donald, messenger, St Dominique 27
Fraser Dudley, farmer, St Louis road
Fraser Edwin, steward, Sault-au-Matelot 41
Fraser George, messenger, St Louis 49
Fraser James, farmer, St Louis road
Fraser John, of Fraser & Sutherland, St Peter 105
Fraser Kenneth G., accountant, Grande Allée 165
Fraser Mrs. Donald, D'Aiguillon 42
Fraser & Sutherland,—*John Fraser & William Sutherland*—coopers, Sault-au-Matelot 55
Fraser William J., insurance agent, St Peter 101, h St John 373
Frawley Patrick, laborer, Champlain 598
Fréchette Alexandre, of E. Fréchette & Bro., Lachevrotière 57
Fréchette Basile, carter, Commissioners 11
Fréchette Clément, boarding house, St Paul 36½
Fréchette E. & Bro.,—*Alexandre Fréchette*—tobacconists, St John 196
Fréchette Edouard, laborer, Charest 65
Fréchette Flavien, salesman, Dauphine 35
Fréchette Germain, laborer, Richelieu 278
Fréchette Napoléon, painter, Grant r 86
Fréchette Onésiphore, p. o. i. clerk, Hébert 16
Fréchette Ovide, sec'ry of the Consulate General of Spain, Dauphine 35
Fréchette the Miss, reside in Charlesbourg
Fréchette the Miss, Dauphine 35
Fréchette Thomas, salesman, Queen 103
Frédéric Antoine, culler, Scott 25
Frédéric Arthur, salesman, D'Aiguillon 184
Frédéric Joseph, jnr., clerk, St John 389
Frédéric Joseph, snr., culler, Jupiter 21
Frédéric Siméon, printer, Artillery 134
Frélon Joseph, saddler, St Marguerite 17
Frémont Joseph J., advocate, Donnacona 12, h St Ursule 29
Frémont Mrs. Charles, St Ursule 26

French Consulate General, Arthur Lanen, Consul General ; L. Duchastel, chancellor, St Louis 54
French H. W. & Co.—*Henry W French*—commission merchants, St James 18
French Henry W, of H. W. French & Co., Palace 12
Frenet Isidore, mason, St Gabriel 55
Frenet J. O., accountant, St Valier 395
Frenet L. Elzéar, clerk, St Amable 22
Frenet Mrs. François-Xavier, bds. at Grey nunnery
Frenet Mrs. Isidore, St Gabriel 55
Frenet Olivier, wax dealer, St Valier 395
Frenet Siméon, bread driver, King 261
Frenette Louis N., oil dealer, St Olivier, cor. St Magdeleine
Frew Miss Margaret, Christie 10
Frew Mrs. John, Christie 10
Fricot Guillaume, bricklayer, Richardson 119½
Fricot Joseph, laborer, Richardson 119
Frost & Wood, of Smith Fall, Ont., manufacturers of agricultural implements, Wm. A. Ross, manager, St Paul 30
Fry Edward C., of Henry Fry & Co., St Denis 10
Fry Henry & Co.,—*Edward C. & Henry Fry, jnr.*,—agents, St Peter 88
Fry John S., of Glover, Fry & Co., Grande Allée 86
Fuchs Jacques, merchant tailor, St John 38
Fudge Mrs. Edward, Artillery 69
Fullens Mrs. Owen, Champlain 456
Fuller George, laborer, St Patrick r 11
Fuller Joseph, laborer, Dufferin Boulevard
Fullerton John, laborer, Champlain 297
Fullerton Robert, sparmaker, Champlain 279
Furlong Thomas, laborer, O'Connell 16
Furois Annibal, watchman, Latourelle 104
Furois Léger, mail conductor, St John 392
Fusk John, laborer, Little Champlain 46
Fusk Lewis, rigger, Little Champlain 46

G

Gaboury Augustin, secretary of the St Lawrence Steam Navigation Co., Dalhousie 40, h St John 391
Gaboury Edouard, foreman, Artillery 121
Gaboury Félix, p. o. clerk, Artillery 121
Gaboury Hilaire, agent, St Joachim 53
Gaboury Jean, laborer, Artillery 125
Gaboury Léon, family grocer, wine and liquor merchant, St John 225, h 227
Gaboury Wilbrod, clerk, St Olivier 172
Gadoury Louis, joiner, Plessis 18
Gagné Alfred, joiner, Richelieu 73

Gagné Alphonse, joiner, Fleurie 31
Gagné André, wheelwright, St Gabriel r 21
Gagné Célestin, laborer, Fabrique 57
Gagné François, carter, Queen 88
Gagné François-Xavier, carpenter, De La Chapelle 93
Gagné Louis, Queen 172
Gagné L. Michel, bookkeeper, Burton 20
Gagné Michel, sculptor, Richelieu 220
Gagné Miss Sophie, Champlain r 730
Gagné Mrs. Charles, milliner, Richmond 41
Gagné Mrs. Jean-Bte., tavern, St Paul 15–17
Gagné Mrs. Paul, seamstress, Champlain r 817
Gagné Olivier, carpenter, Champlain r 750
Gagné Pierre, laborer, Ramsay 21
Gagné Siméon, messenger, D'Aiguillon 103
Gagnon Adolphe, wood dealer, Queen 57
Gagnon Albert, joiner, St Olivier 138
Gagnon Alfred, Richardson 213
Gagnon Alfred, baker, Charest 62
Gagnon Alfred, waiter, St Michael 66½
Gagnon Alphonse C., p. o. clerk, bds. at Ferland 14
Gagnon André, salesman, Commissioners 52½
Gagnon Antoine, of Gagnon & Bros, bds. at St Peter 20
Gagnon Arthur, clerk, Richelieu 117
Gagnon Augustin, carpenter, Champlain 786
Gagnon & Bros.,—*Antoine, Augustin & Thomas Gagnon*—junk and wood dealers, Leadenhall 9
Gagnon Charles, salesman, St Anselme 34
Gagnon Charles, trader, Fleurie 66
Gagnon Christophe, laborer, Desfossés 83
Gagnon Cyriac, joiner, St Joseph 128
Gagnon De Belles Iles Stanislas, clerk, St François 34
Gagnon & Dion,—*Simon Gagnon & William Dion*—general grocers, wholesale and retail, St Peter 31–35
Gagnon Edouard, clerk, Queen 208
Gagnon Edouard, salesman, Queen 228
Gagnon Elzéar, carpenter, Richardson 146
Gagnon Emile, salesman, King 136
Gagnon Ernest, secretary of Agr. and Pub. Wks., Grande Allée 164
Gagnon Eugène, laborer, Arago 118
Gagnon Eugène, shoemaker, St Helen 51
Gagnon Eusèbe, joiner, Queen 184
Gagnon Eusèbe, laborer, Queen 279
Gagnon Frs.-X., asst. post master Legislative Assembly, Artillery 85
Gagnon François-X., carpenter, King 192
Gagnon François-X., laborer, Smith 10
Gagnon François-X., salesman, St Olivier 132
Gagnon Gédéon, coal merchant, office on Commissioners' wharf, and surveyor, Jupiter 1

Gagnon Georges, of J. & G. Gagnon, St John 403
Gagnon Gustave, organist, St Flavien 8
Gagnon H. & Co.,—*Honoré Gagnon & Joseph Bélanger*—dry and fancy goods, wholesale and retail, Crown 58 and Desfossés 220
Gagnon Hippolyte, sailor, Dupont r 149
Gagnon Honoré, of H. Gagnon & Co., Little river road
Gagnon J. & G.,—*Jean E. & Georges Gagnon*—working jewellers and engravers on gold and silver, and metals in general, King 164½
Gagnon Jean, shoemaker, St Patrick 144
Gagnon Jean-Bte., laborer, King 88½
Gagnon Jean E., of J. & G. Gagnon, King 164½
Gagnon Joseph, carter, Richmond 26
Gagnon Joseph, caulker, Richardson 144
Gagnon Joseph, joiner, Desfossés 218
Gagnon Joseph, shoemaker, Richelieu 237
Gagnon Joseph, shoemaker, Claire Fontaine 4
Gagnon Joseph, watchman, Du Pont r 150½
Gagnon Joseph A. M., advocate, St Peter 4, bds. at St François 28
Gagnon Louis, carpenter, Champlain 786
Gagnon Louis, laborer, Queen 231
Gagnon Louis, laborer, Richardson 94
Gagnon Louis, tavern, Mountain Hill 20, h Champlain Market place 18
Gagnon Louis P., commercial traveller, King 109
Gagnon Mathias, sexton, St Joseph 357
Gagnon Miss Hortense, dressmaker, St Joseph 357
Gagnon Miss Joséphine, seamstress, Richmond 46
Gagnon Miss Marguerite, teacher, St Marguerite 73
Gagnon Mrs. Edouard, Queen 226
Gagnon Mrs. Edouard, Richelieu 117
Gagnon Mrs. Félix, seamstress, St John r 213
Gagnon Mrs. François, Turgeon 26
Gagnon Mrs. François-Xavier, De La Chapelle 29
Gagnon Napoléon, baker, Queen 213½
Gagnon Olivier, lumber merchant, Scott 85, h 92
Gagnon Philéas, milkman, Grande Allée 257
Gagnon Philéas, of Gagnon & Turgeon, Du Pont 53
Gagnon Philippe, fireman, Queen 61
Gagnon Simon, of Gagnon & Dion, Sutherland 22
Gagnon Télesphore, carter, Commissioners 63
Gagnon Télesphore, salesman, King 106
Gagnon the Miss, seamstresses, Richardson 190
Gagnon Thomas, baker, Richmond 78
Gagnon & Turgeon,—*J. Philéas Gagnon & Philéas Turgeon*—merchant tailors and clothiers—ALL KINDS OF WORK DONE AS HERETOFORE AND IN THE BEST STYLE AT THE SIGN OF THE RAM, Du Pont 53½, cor. Desfossés
Gagnon Wilbrod, joiner, Latourelle 121
Gagnon Zoël, p. o. clerk, Notre-Dame-Des-Anges 51
Galarneau Elie, tanner, St Helen 99
Galarneau Georges, tanner, St Valier 322-322½

Gale Benjamin, clerk, Richelieu 82
Gale Dr. G. Goldsworthy, homœpathic physician and surgeon, St Ursule 37
Gale Henry J., second hand store, St Stanislas 27 and St John 75
Gale John V., J. P., accountant and cashier Crown lands, St Ursule 37
Gale Joseph, valuator, Artillery 114
Gale Thomas, high constable, De Salaberry 7
Galibois Miss Eugénie, charwoman, Richmond 5
Gallagher Francis M., school teacher, St Joachim 28
Gallagher James, carter, Champlain 781-783
Gallagher Jeremiah, assistant city surveyor, bds. at St John 168
Gallagher Michael, boarding house, Little Champlain 48
Gallagher Michael, laborer, St Paul 146
Gallagher William, boarding house, Little Champlain 86-88
Gallienne François, fisherman, King 40
Gamache Charles, laborer, St Valier 270
Gamache Hormidas, laborer, Richardson 137
Gamache Joseph, shoemaker, St Valier 270
Gamache Mrs. Napoléon, charwoman, O'Connell 10
Gamache Mrs. Narcisse, Queen 145
Gamache Prudent, laborer, Artillery 147
Gamble Robert, candle maker, St François 55
Gandle James, boat owner, Fleurie 20
Garant A. E., bookseller and stationer, St John 8
Garant Eugène, clerk, Artillery 83
Garant François-Xavier, St John 6
Garant Mrs. Jean, Turgeon 8
Garant Villebon, bookkeeper, Desfossés 213
Gardner Charles, laborer, Queen 1253
Gardner John, boarding house, Henderson 10-12
Gardner John, laborer, St Valier 134
Gardner Joseph, laborer, St Valier 127
Gardner Mrs. Charles, seamstress, St Joachim 87
Gariépy Alexandre, engine driver, Queen 111
Gariépy Alexis, shoemaker, Tourangeau 6
Gariépy Charles, freight & general agent, Des Sœurs 19, h Hébert 18
Gariépy Jean, carpenter, Commissioners 82
Gariépy Joseph A., clerk, Richmond 28
Gariépy Louis, carpenter, Commissioners 82
Garneau Alphonse, carter, St Olivier 224
Garneau Alphonse S., advocate, Buade 4, bds. at Hountain Hill House
Garneau Boniface, carter, Latourelle 152
Garneau David B., Mountain Hill 50
Garneau Dr. Joseph A., physician and surgeon and deputy coroner, Church 44
Garneau Edouard, joiner, St Olivier 268
Garneau Edouard B., of P. Garneau, Fils & Cie., Laporte 33
Garneau Elzéar, clerk, bds. at St John 266
Garneau Eusèbe, laborer, St Paul 146
Garneau François-Xavier, of P. Garneau, Fils & Cie., St Famille 40½

Garneau Gabriel, D'Aiguillon 110
Garneau Georges, stonecutter, St Olivier 280
Garneau Honourable Pierre, M. P. P., of P. Garneau, Fils & Cie., Haldimand 9
Garneau J. Georges, civil engineer, Haldimand 9
Garneau Jacques, blacksmith, Scott 63
Garneau Joseph, joiner, St Olivier 34, h St George 53
Garneau Joseph, watchman, Lalemant 36
Garneau L. Hector B., civil service clerk, St George 6
Garneau L. Honoré, mail conductor, D'Aiguillon 182
Garneau Louis, joiner, Queen 163
Garneau Mrs. François-Xavier, St John 266
Garneau Mrs. J. Prudent, Grande Allée 179
Garneau Mrs. Léon, grocery, Queen 264
Garneau Nazaire, stonecutter, Arago r 86
Garneau Némèse,—AU BON MARCHÉ—dry goods, millinery and fancy goods, corner St John and Collins
Garneau Omer, engine driver, Champlain Market place 26
Garneau Pascal, joiner, O'Connell 48
Garneau P., Fils & Cie.,—*Honorable Pierre, Edouard B., & Frs.-X. Garneau*—wholesale dry goods, St Peter 48
Garneau Pierre H., buyer for P. Garneau, Fils & Cie, McMahon 5
Garneau Siméon, salesman, bds. at St John 266
Garnett Barthélemi, laborer, Des Prairies 79
Garon Théophile, rag dealer, Desfossés 49, h Bélair 22
Garrett Francis, clerk, D'Artigny 20
Gastonguay Charles, trader, St Paul 73
Gastonguay Georges, market clerk, St François 52
Gastonguay Mrs. Etienne, Richardson 7
Gastonguay Mrs. Théodore, photographic rooms, St Joseph 115
Gateley Miss Mary A., dressmaker, St John 179
Gateley Mrs. Thomas, St John 179
Gaterill James, laborer, Lachevrotière 41
Gaucher Alphonse, salesman, St Valier 77
Gaul Phillip, laborer, Champlain r 263
Gaulin Edmond, laborer, Parke 20
Gaulin F. Olivier, boatman, St Helen 27
Gaulin Jean-Bte., moulder, Caron 55
Gaulin Jean-Bte., moulder, St Jacques 9
Gaulin Léon, storeman, St Joachim 115
Gaulin Louis, carpenter, St Nicholas 22
Gaulin Louis E., driver, Richardson 113
Gaulin Mrs. Jean-Bte., St Joachim 115
Gaulin Pierre, boatman, Prince Edward 205
Gaumond Adolphe, salesman, Desfossés 91
Gaumond Jean-Bte., salesman, Mountain Hill 30
Gaumond Thomas, storeman, Sous-le-Cap 27
Gauthier Alphonse, laborer, Henderson 64
Gauthier Anthime, carter, St François r 4
Gauthier Edouard C. E., advocate, St Peter 9, h Palace 4

Gauthier Fabien, laborer, St Nicholas 14
Gauthier Georges, laborer, Henderson 60
Gauthier Joseph & Bro.,—*Joseph & Ovide Gauthier*—painters and decorators, St Joseph 290½
Gauthier Joseph, of Jos. Gauthier & Bro., St Joseph 290
Gauthier Léandre, carpenter, Richardson 120
Gauthier Miss Flore, Richardson 173
Gauthier Mrs. Mathias, charwoman, Bélair 23
Gauthier Ovide, of Jos. Gauthier & Bro., St François 210
Gauthier Napoléon, laborer, Henderson 22
Gauthier the Miss, music teachers, St Famille 19
Gauvin A. Napoléon, salesman, St Gabriel 4
Gauvin Aurèle, fireman, Queen 177
Gauvin Benoni, wheelwright, Berthelot 27–29
Gauvin Camille, bookbinder, St Famille 17
Gauvin Charles, wheelwright, St Patrick 157, h 155
Gauvin Charles E., surveyor, Wolfe 13
Gauvin Denis, coachmaker, Scott 19
Gauvin Edmond, shoemaker, Richardson r 247
Gauvin Etienne, toys, St Joseph 235, h Desfossés r 158
Gauvin Jean, joiner, Fleurie 135
Gauvin Joseph, joiner, Nelson r 11
Gauvin Joseph, boarding house, St Nicholas 49
Gauvin J. Olivier, grocer, D'Aiguillon 106, h 102
Gauvin Louis, founder, Commissioners 15
Gauvin Michel, beer bottler, St Paul 99–101, bds. at Fleurie 135
Gauvin Michel, c. h. officer, Ferland 4
Gauvin Michel, shoemaker, Plessis 2
Gauvin Narcisse, laborer, Nelson r 11
Gauvin P. Napoléon, letter carrier, Richmond 44
Gauvin Patrice, salesman, Church 33
Gauvin Philéas, butcher, D'Aiguillon 150
Gauvin Pierre, carter, Richelieu 174
Gauvin Pierre, carter, St Olivier 85
Gauvin Samuel, salesman, Queen 201
Gauvreau Alexandre, notary and commissioner of Superior Court, St Peter 84, bds. at St Ursule 25
Gauvreau Charles, cabinetmaker, Fleurie 65
Gauvreau Dr. L. Achille, Desfossés 152
Gauvreau Etienne, messenger, St Roch 7
Gauvreau Eusèbe, shoemaker, Commissioners 52
Gauvreau F. E. & Bro.,—*Félix E. & Fortunat F. Gauvreau*—druggists, St John 312
Gauvreau F. Léon, notary, Desfossés 60–62
Gauvreau Félix, joiner, D'Aiguillon 144
Gauvreau Félix E., of F. E. Gauvreau & Bro., D'Aiguillon 112
Gauvreau Flavien D., clerk, St John 397
Gauvreau Fortunat F., of F. E. Gauvreau & Bro., St John 441
Gauvreau Joseph S., bookseller and stationer, St Peter 18, h Laval 22

Gauvreau Michel, joiner, bds. at St Angèle 7
Gauvreau Miss Joséphine, St Angèle 7
Gauvreau Mrs. E. Télesphore, Parloir 3
Gauvreau Mrs. J. Ferdinand, Lachevrotière 55
Gauvreau Mrs. Pierre, D'Aiguillon 60
Gauvreau N. Etienne, bank clerk, bds. at St Eustache 38
Gauvreau O. Edouard, of Gauvreau, Pelletier & Co., D'Aiguillon 144
Gauvreau Onésime, confectioner, Commissioners 59
Gauvreau, Pelletier & Co.,—*O. Edouard Gauvreau & Elzéar Pelletier*—wholesale dry goods importers, St Peter 87
Gauvreau Petrus, civil engineer, D'Aiguillon 60
Gauvreau Pierre, salesman, St Stanislas 8
Gauvreau T. A. & Co.,—*T. Alfred Gauvreau*—cement manufacturers, D'Aiguillon 64
Gauvreau T. Alfred, of T. A. Gauvreau & Co., D'Aiguillon 60
Gauvreau T. Elzéar, c. s. clerk, D'Aiguillon 60
Gauvreau Théophile, confectioner, St Marguerite 149
Geggie David H., secretary and manager of the Quebec Gas Co., Palace 6
Geggie James, accountant, St Ursule 15
Gellé Georges, journalist, bds. at Crown 32
Gely Robert, railroad conductor, Desfossés 71
Gendreau & Bedard,—*Pierre Gendreau & Alfred Bedard*—plumbers, St Claire 57
Gendreau Miss Philomène, seamstress, Latourelle 1
Gendreau Pierre, of Gendreau & Bedard, Fleurie 100
Gendron François-Xavier, tailor, Richardson 81
Gendron Mrs. Ambroise, boarding house, Crown 32
Gendron Napoléon, butcher, Latourelle 109
Gendron Napoléon, plumber, St Michael 9
Généreux Chénier U., commercial travaller, D'Artigny 23
Généreux Mrs. Edouard, Lachevrotière 43
Genest Désiré, joiner, Latourelle 58
Genest Edouard, caretaker armoury, D'Auteuil 92
Genest Ferdinand, general grocer, Champlain Market Hall, bds at Notre-Dame sq. 9
Genest François-Xavier, clerk, Scott 118
Genest Isaie, farmer, Sous-le-Fort 39
Genest Jean, driver, Desfossés 148
Genest L. U. A., clerk of the Peace, office, Court House, Deschamps, h Royal 64, Three Rivers
Genest Miss Luce, dry goods, Desfossés 35
Genest Mrs. Flavien, King 283
Genest Nil, mail conductor, Crown 116
Genest Pierre, St Amable 90
Genest Pierre, joiner, St Olivier 178
Gentil Mrs. Charles, charwoman, O'Connell 43
Gérard Miss Virginie, milliner, Crown 31
Gérard Napoléon, carter, Richmond 78
Germain A. Ulric, of U. Germain & Bro., and of L. E. Trudel & Co., Arago 1

Germain Elie, tailor, St Valier 289
Germain Eustache, of Morisset & Germain, St Nicholas 43
Germain Gaspard, currier, St Valier 283
Germain Hippolyte, shoemaker, St Joseph 345
Germain J. Arthur, of U. Germain & Bro., Arago 5
Germain Mrs. Augustin, Drolet 10
Germain Mrs. Norbert, Arago 1
Germain Mrs. Pierre, huckster, Sous-le-Fort 16
Germain Napoléon, currier, Arago 15, h 1
Germain Norbert, currier, Arago 23
Germain Ulric & Bro.,—*A. Ulric & J. Arthur Germain*—leather merchants, tanners and curriers, tannery, Arago 9-12, office 3
Gervais François-Xavier, joiner, Porch 15
Gervais & Hudon,—*Louis H. Gervais & V. Panthaléon Hudon*—importateurs. Marchands en gros de machines à coudre Royal, Wanzer, Raymond, Wheeler & Wilson, White, etc., pianos, orgues, etc., St Joseph 339
Gervais Louis B., of Gervais & Hudon, St Joseph 327
Giard Arthur, c. s. clerk, Grande Allée 173
Giard Dr. Louis, Hamel 9
Giasson Nicolas, letter carrier, Richelieu 211
Gibb James C., merchant, Dalhousie 75
Gibbs John, laborer, Colomb 66
Giblin James, laborer, Fleurie 35
Giblin John, deputy shipping master, St Eustache 59
Giblin Martin, sergeant of police, Artillery 26
Gibsone & Aylwin,—*William C. Gibsone & Thomas C. Aylwin*—advocates, St James 14
Gibsone William C., of Gibsone & Aylwin, St John 382
Giffard Edouard, carpenter, Jacques-Cartier 21
Giffard Mrs. Edouard, King 173
Giffard Théodore, carpenter, Desfossés 25
Giffard Victor, laborer, King 173
Gignac François-Xavier, mason, King 235
Gignac Honoré, bricklayer, King 279
Gignac O. & Son,—*Olivier & J. Honoré Gignac*—saw mills owners, Prince Edward 129, reside in Sillery
Giguère Adolphe, carter, Queen 193
Giguère Alfred, trader, St François 144
Giguère capt. Claude, Champlain 661
Giguère Célestin, tinsmith, Du Pont 140-142
Giguère Clément, joiner, Richardson 234
Giguère & Co.,—*Michel Gauvreau*—dry goods, St John 194
Giguère Edouard, dry goods, St John 431, h 433
Giguère Etienne, jnr., laborer, Queen 113
Giguère Etienne, snr., Queen 113
Giguère Evariste, caulker, Alfred 12
Giguère Ferdinand, St Angèle 7
Giguère Firmin, laborer, Queen 150
Giguère François, carter, Scott 48

Giguère François, grocer and baker, Fleurie 60
Giguère François, joiner, King 236
Giguère François, storeman, Grant 7
Giguère François, tinsmith, St Nicholas 28
Giguère François-Xavier, bookkeeper, St François 278
Giguère Gaudias, painter, Queen 125
Giguère Gaudias, tinsmith, Richardson 114
Giguère Honoré, printer, Scott 71
Giguère Isaie, laborer, Caron 56
Giguère Jean, laborer, Champlain 794
Giguère Jean-Baptiste, carpenter, Turgeon 27
Giguère Jean-Baptiste, joiner, Scott 114
Giguère Jean-Baptiste, tinsmith, Fleurie 145
Giguère Joseph, carter, Richardson 82
Giguère Joseph, laborer, Côte St Genevieve 4
Giguère Jos. Philéas, salesman, Queen 205
Giguère Louis, carpenter, King 193
Giguère Louis, ropemaker, Queen 149
Giguère Louis, salesman, St Joseph 285
Giguère Miss Caroline, milliner, St Joseph 362
Giguère Miss Christine, charwoman, Daulac 3
Giguère Miss Philomène, seamstress, Commissioners 21
Giguère Mrs. David, seamstress, St Marguerite 126
Giguère Mrs. Ferdinand, boarding house, St Angèle 7
Giguère Mrs. Ignace, Plessis 23
Giguère Mrs. Isaac, Caron 56
Giguère Mrs. Joseph, Champlain 760
Giguère Mrs. Magloire, Desfossés 46
Giguère Mrs. Martin, trader, Crown 80½, h Notre-Dame-des-Anges 108
Giguère Mrs. Pierre, Couillard 6
Giguère Narcisse, carter, King 196
Giguère Onésime, carter, Richardson 95½
Giguère Philéas, salesman, Richardson 163
Giguère Philéas, salesman, St François 80
Giguère Pierre, boatman, Champlain 774
Giguère Pierre, shoemaker, Du Pont 38
Giguère Pierre P., tinsmith and tinwares, Desfossés 48, h 46
Giguère Théophile, carter, Commissioners 43½
Gilbert Amable, wheelwright, St Patrick 120
Gilbert François, milkman, Richelieu 180
Gilbert Joachim, laborer, Commissioners 108
Gilbert Joseph, boot and shoe maker, St John 296, h 298
Gilbert Louis, driver, Prince Edward 103
Gilbert Louis, milkman, Latourelle 151
Gilbert Mrs. Jean-Baptiste, St François 200
Gilbert Prisque, milkman, Latourelle 149
Gilchen Thomas, culler, St Amable 13
Gilchrist John, culler, Des Prairies 16
Gillander James, baker, Des Prairies 71

Gillender & Co.,—*Jane Donaldson*—dairymen, George Gillender, manager, La Canardière
Gilmour, Allan & Co.,—*Allan, John, David & John D. Gilmour*—lumber merchants, Dalhousie 47
Gilmour John D., of Allan Gilmour & Co., St Geneviève 1
Gilmour Mrs. Terance, Little Champlain 41
Gingras A. Eugène, clerk, St Ursule 36
Gingras Alfred, barber, St Joseph 311, bds. at Alfred 14
Gingras Arthur, asst. City accountant, St Eustache 58
Gingras Augustin, joiner, St Claire 15
Gingras Basile, junior, boatman, Champlain 756
Gingras Basile, senior, boatman, Champlain 741
Gingras Cyrille, bookkeeper, St Mary 31
Gingras Dieudonné, milkman, Latourelle 117
Gingras François, carter, Artillery 92
Gingras François, grocer, St Gabriel 72, h 79
Gingras François, milkman, Richelieu 274
Gingras Frs.-X., of Deschênes & Gingras, Notre-Dame-des-Anges 79
Gingras François-Xavier, grocer, St Dominique 37, h St Marguerite 20
Gingras François-Xavier, joiner, O'Connell 30
Gingras Gaudias, stair builder, Arago 142
Gingras Honoré, joiner, St Olivier 77
Gingras Jean, laborer, Champlain r 741
Gingras Jean-Baptiste, joiner, St Olivier 172
Gingras J. G. & Co.,—*Joseph G. Gingras & Eugène Rouillard*—printers and proprietors of "Le Nouvelliste," King, cor. Dorchester
Gingras Joseph, boatman, Champlain 741
Gingras Joseph, clerk, Desfossés 207
Gingras Joseph, milkman, St Olivier 205
Gingras Joseph, of P. Gingras & Co., St Ursule 36
Gingras Joseph G., of J. G. Gingras, & Co., Dorchester 74½
Gingras Jules, shoemaker, St Olivier 108–110
Gingras, Langlois & Co.,—*Edouard Langlois*—sole agents in the Dominion for the celebrated St Leon mineral water, Port Dauphin 3
Gingras Magloire, butcher, Latourelle 152
Gingras Magloire, salesman, Des Prairies 28
Gingras Magloire, shoemaker, St Joseph 311, h Colomb 53
Gingras Miss, music teacher, St John 358
Gingras Miss Louise, Couillard 11
Gingras Mrs. Fabien, King 34
Gingras Mrs. Ferdinand, St Ursule 36
Gingras Mrs. François N., Haldimand 12
Gingras Mrs. François-Xavier, grocery, De La Chapelle 89
Gingras Mrs. Jean E., Buade 12
Gingras Mrs. Jérôme, St John 358
Gingras Mrs. Joseph, Du Pont 16
Gingras Mrs. Joseph, milkvendor, St Olivier 205
Gingras Mrs. Joseph A., Desfossés 73
Gingras Mrs. Léon, Richelieu 75
Gingras Mrs. Pierre, D'Aiguillon 110

Gingras Narcisse, carter, Latourelle 121
Gingras Napoléon, scalemaker, St Paul 32
Gingras Olivier, joiner, Richelieu 92
Gingras Omer, salesman, St Ursule 36
Gingras P. & Co.,—*Philippe & Joseph Gingras*—coal merchants, St Peter 107 and St Paul 194
Gingras Philippe, of P. Gingras & Co., St John 371
Gingras Pierre, Richelieu 158
Gingras Théophile, shoemaker, Richardson 95
Gingras Urbain, mason, Latourelle 153
Gingras Zéphirin, butcher, Plessis 19
Girard Anselme, carter, Scott r 54
Girard Charles, driver, Latourelle 34
Girard Elzéar, barber, St Valier 337, h St Patrick 150
Girard Elzéar, tavern, Henderson 68-70
Girard Eusèbe, farmer, King 206
Girard François, laborer, O'Connell 43
Girard François, tavern, Côte D'Abraham 24-26
Girard Georges, carter, Côte St Geneviève 78
Girard J. Albert, of Bedard, Girard & Cie., Mountain Hill 114
Girard Joseph, laborer, Scott 24
Girard Louis, joiner, Alfred 3
Girard Maxime, laborer, Henderson 62
Girard Miss Georgiana, Turgeon 11
Girard Mrs. Pierre, Turgeon 11
Girard Mrs. Prudent, Alfred 5
Girard Simon, laborer, Richmond 38
Girardin Augustin, clerk, Queen 53
Girardin Miss Philomène, D'Aiguillon 11-13
Girouard Théophile, lumber merchant, Grand Allée 171
Giroux Charles, grocer, Dorchester 90-92
Giroux Edmond & Bro.,—*Edmond & Victor Giroux*—chemists and druggists, wholesale and retail, St Peter 37-39
Giroux Edmond, jnr., chemist, bds. at Couillard 34
Giroux Edmond, snr., of Edmond Giroux & Bro., Couillard 34
Giroux Elzéar L. J., notary, Du Pont 81
Giroux Ferdinand, laborer, O'Connell 43
Giroux Frs.-X., laborer, Prince Edward 198
Giroux François-X., mason, Richardson 227
Giroux Jean-Baptiste, baker, Richardson 17
Giroux Jean-Baptiste, jnr., fruit dealer, St Peter 25, h St Joseph 391
Giroux Jean-Baptiste, snr., St Joseph 391
Giroux Joseph, printer, Lachevrotière 20
Giroux Miss Délima, trader, Richelieu 242
Giroux Miss Henriette, apothecary shop, St Valier 392-394
Giroux Miss Lumina, milliner, Richelieu 75
Giroux Miss Philomène, seamstress, King 58
Giroux Mrs. Edouard, charwoman, Richmond 108
Giroux Mrs. Ignace, Stuart 9
Giroux Mrs. Léon, Arago 101½

Giroux Mrs. Marc, Côte St Geneviève 21
Giroux Mrs. Napoléon, St Patrick 88
Giroux Mrs. Pierre O., St Famille 30
Giroux Narcisse, laborer, Du Pont 28
Giroux Napoléon, joiner, Sutherland 5
Giroux Napoléon, laborer, Queen 49
Giroux P. Isaie, choice family grocer, wine and liquor dealer, Champlain 777
Giroux Pierre, sailor, Grant 59
Giroux Pierre, wood dealer, Colomb 65
Giroux Thomas, joiner, King 249
Giroux Victor, of Edmond Giroux & Bro., Des Prairies 13
Givin Samuel, laborer, St Marguerite 55
Glackemeyer Alfred, clerk, St Joseph 213
Glackemeyer Henry, clerk, bds. at St Julia 16
Glackemeyer Mrs. Alfred, boarding house, St Joseph 213
Glackemeyer Mrs. Samuel I., Palace 50
Glass Francis L., clerk, Little Richmond 10
Glass John, ship biscuit baker, St Peter 101, h St Angèle 2
Glass Mrs. Henry, McMahon 2
Gleason Francis, laborer, Champlain 316
Glenan Mrs., St Patrick 7
Glover & Brais, haberdashers, Palace 38
Glover, Fry & Co.—*John S. Fry & William Dyer*—dry goods, Fabrique 24–26
Gobeil Edouard, carpenter, Prince Edward 239
Gobeil Joseph, shoemaker, Latourelle 64
Godbout Ambroise, Turgeon 5
Godbout Célestin, of Coulombe & Godbout, De La Chapelle 43
Godbout Charles, carpenter, Prince Edward 240
Godbout Jean, shoemaker, Desfossés 44
Godbout Jean, merchant tailor, St Joseph 97, bds. at 93
Godbout Joseph, carpenter, Prince Edward 239
Godbout Majorique, joiner, St Olivier 118
Godbout Mrs. Jean, Dorchester 19
Godbout Mrs. Léon, King 91
Godbout Mrs. Olivier, St Anselme 66
Godbout Pierre, shoemaker, Champlain 1–3, h Notre-Dame 34
Godbout Théodore, carpenter, Prince Edward 239
Godier Miss Lucie, Ancien-Chantier 9
Godin François, Scott 19
Godin François-Xavier, master joiner, Scott 23
Godin Pierre, painter, Dorchester 12
Godin Théophile, printer, Latourelle 26
Godreau Charles E., broker, bds. at Mountain Hill house
Godreau Guillaume, laborer, King 94
Golden James F., grocer, Lachevrotière 21, h Artillery 107
Gore George H., builder, St François 48
Gore Joseph H., bricklayer, Grant 33
Gore Rechab, bricklayer, Blanchet 2–4

Gore Thomas, plasterer, St Marguerite 34
Gorman Lawrence, laborer, St Julia 57
Gorman Matthew, fireman, Artillery 152
Gormely Miss Catherine, dressmaker, Ferland 26
Goslin William, laborer, Champlain r 277
Gosselin Achille, cooper, Sous-le-Cap 69
Gosselin Adélard, advocate, St Peter 61, bds. at St Famille 30
Gosselin Augustin, policeman, St Helen 56
Gosselin Dr. Etienne, physician and surgeon, Mountain Hill 108
Gosselin Félix, caulker, Prince Edward 226
Gosselin Ferdinand, blacksmith, St Joseph 329-331
Gosselin François, laborer, Alexander 11
Gosselin François-X., joiner, Richelieu 34
Gosselin François-Xavier, laborer, Richardson 117
Gosselin François-X., notary, St Peter 84, bds. at St Louis 69
Gosselin Jean, wheelwright, St Valier 401-403
Gosselin Joseph, laborer, Fleurie r 99
Gosselin Joseph, laborer, Richardson 102
Gosselin Joseph, sexton, Déligny 54
Gosselin Louis, surveyor, bds. at St Joseph 305
Gosselin Mrs. Charles, removed to Montreal
Gosselin Paul, carpenter, Sault-au-Matelot 95
Gosselin Pierre, barber, De La Chapelle 58
Gosselin Pierre, surveyor, St Joseph 305
Gosselin Pierre, watchmaker, Dorchester 39
Gosselin rév. François-Xavier, curate of St Roch's church, R. C., St Joseph 158
Gosselin Valère, of Leclerc & Gosselin, King 128
Gosselin Zéphirin, servant, Latourelle 49
Goudie Norval, storeman, Couillard 43
Goudreau Louis, salesman, St Valier 290
Goudreau J. Nestor, salesman, Richardson 61
Goudreau Mrs. Gobert, Côte St Geneviève 19
Goudreau Richard, tanner, Notre-Dame-des-Anges 61
Goudreau Théophile, policeman, St Olivier r 75
Gouge David, telegraph operator, St Patrick 59
Gouge L. Pierre, photographer, St Patrick 65
Gouge Mrs. Pierre, laundress, St Patrick 65
Gouhier Mrs. Louis, 2nd hand shop, St Valier 234
Gouin Charles, custom house officer, Ferland 15
Goulet Alfred, trader, Finlay Market place 51
Goulet Charles, of C. Goulet & Son, Richardson 29
Goulet Charles, shoemaker, De La Chapelle 23
Goulet Charles & Son, — *Charles & Lactance Goulet* — wheelwrights, St Ours 50
Goulet David, storeman, Richardson 75
Goulet François, storeman, King 216
Goulet Jean-Bte., joiner, Queen 197
Goulet Joseph O., collector, St François 170
Goulet L. Maxime, clerk, Notre-Dame-des-Anges 110

Goulet Lactance, of C. Goulet & Son, Richardson 32
Goulet Léandre, joiner, 4 lane off Du Pont
Goulet Louis, laborer, Henderson 36
Goulet Marc, cook, Queen 37
Goulet Miss Sarah, teacher, Henderson 28
Goulet Mrs. Isaie, Queen 105
Goulet Onésime, of the Quebec Shoe Co., Queen 227
Goulet Pierre, Richardson 91
Goulet Procule, mason, Queen 130
Goulet Théodore, joiner, St Helen 64
Goulet Thomas, mason, St Claire 33
Goullioud Joseph, corset maker, Crown 29
Gourde Théophile, culler, King 49
Gourdeau Alphonse, bank clerk, Maple Avenue
Gourdeau Edouard, cabinetmaker, St Valier 43
Gourdeau Edmond, currier, Grant 98
Gourdeau Félix, tanner, currier and dealer in leathers and hides. St Valier 298-300, h 262
Gourdeau François, cabinetmaker, Church 8, h 19
Gourdeau François, harbour master, Rampart 19
Gourdeau J. Godefroi, advocate and secretary of the Q. P. Bldg. So., St John 23, bds. at Rampart 19
Gourdeau Mrs. Maxime, Parke 7
Gourdeau Napoléon, tanner, St Valier 258
Gourdeau Octave, joiner, Desfossés 109
Gousse Louis, shoemaker, Grant 96
Government Cartridge Factory, major Oscar Prévost, superintendent, Artillery Park
Government Immigration Office, L. Stafford,snr., agent,Champlain 101-103
Government Steamers Office, J. U. Gregory, manager, Champlain 101-103
Gowen Edmund, clerk in culler's office, Mount Plaisant, Simard 6
Gowen Hammond, advocate, 12 Gowen's building, St Peter 125, h St Foye road
Goynean Mrs., O'Connell 8
Gracey Samuel, laborer, D'Aiguillon 114
Graddon Charles, clerk, Ferland 17
Graham Alexander, laborer, St Peter 98
Graham Henderson, carter, St Peter 98
Graham John, joiner, D'Youville 16, h Jesuits 23
Graham Joseph, stevedore, Lachevrotière r 27
Graham Michael, grocer, Lachevrotière 80-82
Graham Thomas, laborer, Champlain 151
Grand Trunk Railway Co., W. G. Orkney, agent, Arthur 40
Grand Trunk Railway Ticket Office, T. D. Shipman, agent, Sous-le-Fort 17
Grande-Union-Clothing Co., A. Taylor, manager, St Joseph 95
Granary James, laborer, Artillery 59
Granary James, laborer, St Julia 47

Grange Patrick, laborer, Champlain r 125
Grant Alexander, grocer, Champlain 72, h Little Champlain 89
Grant Edmund D., clerk, bds. at D'Artigny 33
Grant Mrs. William, charwoman, 5 Blaicklock's, row, off St Amable
Grant Mrs. William, seamstress, Ferland 26
Grant Robert, clerk, D'Aiguillon 16
Gravel Alexandre, baker, Richardson 112
Gravel Alphonse, of Gravel & Giguère, Commissioners 127
Gravel Arthur, tinsmith, St Marguerite 49
Gravel Charles, grocer, Arago 73
Gravel & Giguère, fire wood dealers—commerçants de bois de corde,—Palais, St Paul 286
Gravel Joseph, carter, Arago r 71
Gravel Joseph, pilot, Desfossés 75
Gravel Joseph, trader, Finlay Market place 5
Gravel Joseph F. N., collector, Prince Edward 125
Gravel Julien, carter, St François 294
Gravel Louis, of Blondeau & Gravel, St Helen 137
Gravel Mrs. Siméon, Arago 65
Gravel Simon, St François 276
Gravel Thomas, laborer, Richmond 38
Gray Frost Wood, c. h. clerk, St Louis road
Gray Miss Philomène, Latourelle 18-20
Gray Thomas, cooper, Richardson r 215
Great-North-Western Telegraph Co.,—Edwin Pope, superintendent and manager, Telegraph buildings, St Peter 83-85, St Louis 28, St Joseph 88, Sault-au-Matelot 40, St John P. O. 272, and N. S. Railway station
Green James H., green grocer, Champlain Market place, h St John 505
Green Miss Helen, St Valier 238
Green Mrs. Michael, Grande Allée 147
Greffard Joseph, joiner, Richelieu 272
Greffard Louis, sexton, Carleton 1
Greffard T. Elzéar, salesman, Crown 46
Grégoire Alphonse, laborer, Commissioners 23
Grégoire Boniface, joiner, Daulac 11
Grégoire Elie, carpenter, King r 218
Grégoire Elzéar, joiner, D'Aiguillon 258
Grégoire Mrs. François, St Helen 72
Grégoire Mrs. Joseph, Desfossés 47
Grégoire Paul, machinist, Champlain 673
Grégoire Régis, pork dealer, Queen 195
Gregor Thomas A., ledger-keeper, Grande Allée 277
Gregory John U., manager of Government Steamers and agent for Department of Marine and Fisheries, St Geneviève 43
Grenier Albert, butcher, Queen 187
Grenier Charles, notary, St Joseph 266
Grenier Edmond, bricklayer, Alfred 9
Grenier Elzéar, toys maker, Colomb 57
Grenier Eutrope, cooper, Sault-au-Matelot 83–85

Grenier François, printer, Scott 40–42
Grenier François-Xavier, grocer, wine and liquor dealer, Du Pont 91–95
Grenier François-Xavier, joiner, St Valier 174
Grenier G. R. & Co.,—*Georges R. Grenier*,—auctioneers and bankrupt stock brokers, Parent 26, St S
Grenier Georges R., of G. R. Grenier & Co., bailiff and agent, St Peter 4, h St Gertrude 62, St S.
Grenier Gustave, deputy clerk of the Executive Council, Grande Allée 64, h Lachevrotière 43
Grenier Hector, general hardware merchant, St John 398, bds. at D'Aiguillon 135½
Grenier Hilaire, bricklayer, King 171
Grenier Hilaire, fish inspector, Bell 15, h Sault-au-Matelot 85
Grenier Honoré, boot and shoe store, St John 290–294
Grenier J.-B. Alfred, grocer wine and liquor dealer, St John 78 h 80
Grenier Jacques A., assessor, St John 361
Grenier Joseph, civil service clerk, Desfossés 127
Grenier Joseph, mason, King 259
Grenier Joseph O., grocer, Dorchester 110–112
Grenier Louis, St Valier 291
Grenier Louis, carpenter, St Helen r 152
Grenier Miss Emérance, laundress, St François r 6
Grenier Mrs. Georges, seamstress, St Valier 72
Grenier Mrs. Thomas, St Joseph 286
Grenier Napoléon, salesman, Mountain Hill 72
Grenier Odilon, bottler of the Montreal Brewing Co's. ales and porters, St Valier 361, h Nelson 1
Grenier Ovide, grocer, Du Pont 130
Grenier Pierre, printer, Scott 70
Grenier Thomas, carter, Dorchester 41
Grenier Thomas, laborer, Turgeon r 18
Grenier Ulric, painter, Richardson 160
Grenon Arthur, laborer, Smith 35
Grenon François, mason, Richelieu 274
Grenon Pierre, carter, Latourelle 53
Grey Mrs. James, Scott 108
Greffard Mrs. Louis, Fleurie 15
Griffin Daniel, laborer, Champlain 678–680
Griffin Patrick, laborer, Champlain 682
Griffin Peter, laborer, Champlain 529
Griffith Henry, boot and shoe manufacturer, Turgeon 2 cor. St Valier, h Des Prairies 10
Griffith William A., proprietor of the Q. P. Elevator, St John 550
Griffiths Jacob, caretaker of Custom House, Point à Carcy
Grogan Mrs. Patrick, Champlain 440–442
Grogan Stephen P., clerk, Couillard 26
Groleau Damase, laborer, St François 246½
Groleau Oliva, carter, St François r 12

Grondin Dr. Joseph E., of Dr. J. E. Grondin & Co., Charlesbourg
Grondin Dr. J. E. & Co.,—*Dr. Joseph E. Grondin & Pierre Jobidon*—dealers in patent medecins, perfumery and toilet articles, Du Pont 127
Grondin Eugène, fine tobaccos and cigars, Buade 61, h 55
Grondin François, laborer, St François r 172
Grondin Joseph, insurance agent, St Peter 51, h St Famille 34
Grondin Mrs. Prime, charwoman, Fleurie 49½
Grondin Tancrède, advocate, St Peter 51, h Scott 44
Guay Abraham, carter, Turgeon 17
Guay Camille, clerk, Notre-Dame-des-Anges 71
Guay Désiré, tanner and currier, St Valier 381, office 379, h St Helen 138
Guay Edouard, currier, St Valier, 345
Guay Florent, shop, Notre-Dame 21, h Mountain Hill 72
Guay Georges, mason, Artillery 54
Guay Georges, salesman, bds. at St Famille 9
Guay Germain, notary, Du Pont 126
Guay Jean, civil engineer, bds. at Hébert 18
Guay Jérôme, butcher, St Anselme 45, cor King 368
Guay Joseph, of Julien & Guay, Colomb 11
Guay L. E. & Son.,—*L. Edmond & L. E. Bénoni Guay*—watchmakers, Du Pont 128
Guay L. E. Bénoni, of L. E. Guay & Son, Du Pont 126
Guay L. Edmond, of L. E. Guay & Son, Du Pont 126
Guay Louis, barber, D'Aiguillon 33
Guay Mrs. Etienne, Arago 111
Guay Mrs. Jean, Fleurie 140
Guay Mrs. Joseph, St Valier 297
Guay Mrs. Michel, milliner, St Valier 227
Guay Norbert, market clerk, Market B 2
Guénard Narcisse, laborer, St George r 56
Guénet Honoré, shoemaker, Desfossés 37
Guénet Joseph, joiner, Richelieu 204
Guénet Mrs. Dominique, trader, Little Champlain 29
Guénet Télesphore, shoemaker, Queen 138
Guérard François, laborer, Prince Edward 48
Guérard Jean, St François r 45
Guérard Louis, cabinetmaker, Sault-au-Matelot 23-29
Guérard Miss Marie, seamstress, Crown 105½
Guérard Michel, carpenter, King r 191
Guéraid Napoléon, cabinetmaker, Sault-au-Matelot 81
Guérard Pierre, carpenter, Church 31
Guérard Pierre, moulder, St Helen 81
Guérard Wilfrid, soapmaker, Arago 131, h Jérôme 2
Guérin Bénoni, sexton, Commissioners 30
Guilbault Charles A., civil service clerk, St John 388
Guilbault Pierre, laborer, De La Chapelle 84
Guilfoyle Patrick, huckster, St Joachim 56
Guillaume François, moulder, St François 10

Guillet Antoine, joiner, St François 79
Guillet David, baker, St Helen 73
Guillet Félix, tavern, Notre-Dame-des-Anges 9-11
Guillet Gustave, furrier, Richardson 218
Guillet Jean, tavern, St Magdeleine 27 and Richmond 102 and 112
Guillot André, joiner, Queen 162
Guillot Georges, tavern, Du Pont 66-66½
Guilmet Georges, carter, St Marguerite 25
Guilmet Joseph, salesman, St Joseph 258
Guilmet Mrs. Augustin, laundress, bds. at Desfossés 63
Guilmet Mrs. Augustin, laundress, Lachevrotière 49
Guimont Louis, shoemaker, Jérôme 22
Gunn Andrew, clerk, Champlain 38
Gunn François, ship store, Sous-le-Fort 29, h St Stanislas 1
Gunn John, clerk, Little Champlain 37
Gunn Miss Catherine, dressmaker, St Paul r 97
Gunn Mrs. Bernard P., Champlain 928
Gunner John, carpenter, Richardson 16
Gunner Mrs. George, St Jacques 7
Gunnip George, Champlain 550
Guthrie Hugh, shoemaker, St Patrick r 12½
Guthrie John, laborer, Richelieu 73
Guthrie Mrs. William, St Patrick 12½
Guthrie William, shoemaker, Queen 134
Guy Joseph, plumber, Richardson 65
Guy Mrs. Joseph, Grant 34
Guy Pierre, sailor, Champlain 7

H

Habberland Nicholas, laborer, Champlain r 489
Habberland Nicholas, laborer, Champlain 541
Hackett Thomas, laborer, Little Champlain 76
Hackett William, timbertower, Champlain 373
Hagens Hans, broker, St James 2, h St Eustache 55
Hagerty Miss Julia, charwoman, St Dominique 85
Hale A. S., supt. of w. w., bds. at Palace 27
Hale Edward J., commission merchant, Dalhousie 75, h Des Carrières 50
Hall, Bros., & Co.,—*George B., William C. J. & P. Patterson Hall & Herbert M. Price & L. Frederick Peters*—lumber merchants, Dalhousie 40
Hall George & Co.,—*William Cowan*—grocers and wine merchants, St John 2
Hall George B., of Hall, Bros., & Co., Maple Cottage, St Foye road
Hall Miss Margaret, St Geneviève 30
Hall Mrs. Thomas, Little Champlain 28
Hall P. Patterson, of Hall, Bros., & Co., Montmorency Falls
Hall William B., veterinary surgeon, St Ursule 34

Hall William C., asst. superintendent N. S. Railway, St Roch 15
Hall William C. J., of Hall, Bros. & Co., St Foye road
Hallée François, foreman, Artillery Park
Hallée Joseph, freight agent, St Anselme 10
Hallée Mrs. Joseph, boarding house keeper, St Peter 41
Hallessy John, laborer, Desfossés 8
Hallessy Michael, brewer, Jesuits 5
Hallessy Michael, porter, St Valier 47
Hallessy Mrs. William, St Charles 40
Halligan Edward, laborer, Champlain r 499
Halpin Thomas, laborer, Champlain 413
Hamel Abraham, St Geneviève 48
Hamel Adolphe, of J. Hamel & Brothers, McMahon 3
Hamel Alfred, surveyor, Crown 56
Hamel Alphonse, Hamel 11
Hamel Antoine, joiner, Des Prairies 44
Hamel Charles, baker, St Olivier 278
Hamel Charles, shoemaker, St Valier 405, h 407
Hamel Charles, wheelwright, St Patrick 14½
Hamel C. Narcisse, of Hamel & Tessier, Charlesbourg road
Hamel Dr. Auguste C., M. D. L., physician and surgeon and aggregate professor of Laval University, St Ursule 21, cor. St Ann 128
Hamel Ferdinand E., Hamel 7
Hamel François-Xavier, laborer, Nelson 28
Hamel Henri, salesman, Grande Allée 130
Hamel Hermenégilde, driver, Scott 66
Hamel J. & Brothers, *Adolphe, & Joseph Hamel & Joseph E. Bedard* —wholesale staple and fancy dry goods importers, Dalhousie 51–53–55–57, carpet wharehouse, Mountain Hill 62, and dry goods retail, Sous-le-Fort 58
Hamel Jean-Baptiste, glue and soap manufacturer, Bijouville
Hamel Joseph, carter, Turgeon 29
Hamel Joseph, of Jos. Hamel & Brothers, D'Auteuil 75
Hamel Louis, shoemaker, Scott 62
Hamel Michel, laborer, Richelieu 271
Hamel Mrs. Théophile, Des Carrières 14
Hamel Philippe, fireman, Latourelle 12
Hamel Pierre, shoemaker, Arago 113
Hamel & Tessier,—*C. Narcisse Hamel & Ulric Tessier, jnr.*—advocates, St Peter 51
Hamel Théofrède, c. s. clerk, Maple Avenue
Hamilton Brothers,—*honble. John Hamilton*—timber and lumber merchants, Bell 15
Hamilton Gavin, engine driver, St Julia 51
Hamilton John, jnr., of Hamilton Brothers, Des Carrières 48
Hamilton Robert, Hamwood, St Foye road
Hamilton William, custom house officer, D'Artigny 39
Hammond John F., laborer, Richmond 24
Hampshire Charles C., organist, bds. at St Ursule 10

Handford Joseph, joiner, Richelieu 286
Handford William, p. o. clerk, St John 450
Handlan Mrs. Michael, Champlain r 387
Handley Charles, laborer, St Valier 111
Handley Henry, laborer, St Joachim 64
Handley John, cutter, St Michael 62
Hanley Michael, carpenter, Queen 150
Hanley Mrs. Michael, St Marguerite 123
Hannon Martin, shoemaker, Little Champlain 71
Hannon Mrs. John, D'Aiguillon 170
Hannon Mrs. William, Artillery 135
Hannon Owen, packer, St Paul 143
Hanrahan Patrick, clerk, Sault-au-Matelot 47
Hanrahan T. E. & Co., stock exchange, St Peter 86
Hansen Alfred, laborer, St Patrick 45
Hansen Andreas K., commission merchant, St James 13
Harbeson Edward H. C., Grande Allée 278
Harding John, moulder, Champlain 304
Harding Mrs. Henry, Champlain 302
Hardy Alexandre, clerk at the Q. & L. St John Railway office, St Louis 40
Hardy Charles, wheelwright, St Gabriel 75, h Scott 10
Hardy Edouard, pork dealer, St Joachim 89
Hardy Elzéar E., clerk, St Amable 71
Hardy Georges, tanner, Church r 94
Hardy Joseph, St Famille 11
Hardy Joseph S., shop, Sous-le-Fort 43
Hardy Miss Marie, St George 6
Hardy Mrs. Anselme, Latourelle 44
Hardy Narcisse S., bookseller and vendor of church ornaments and wines, Notre-Dame square 10
Hardy Pierre A., grocer, St John 260
Hargadon Patrick, huckster, St Paul 91
Harkins James L., salesman, Ferland 6
Harkins Mrs. Thomas, Plessis 16
Harmes Frederick, Garden 43
Harney Thomas, messenger, Sault-au-Matelot 11-13
Harpe Edouard, sergeant of police, Richelieu 172
Harper Dr. John, rector of the Quebec High school, St Denis 30
Harrington Michael, laborer, Champlain 288
Harris Edward B., tobacconist, St John 37, h St Ann 109
Harris Henry, ticket agent, St Louis 28, h St Famille 48
Harris Mrs. Henry, Havana cigar Emporium, Fabrique 4, h St Famille 48
Harris & Simonson,—*Sam. Harris & Sim. Simonson*—shop, Fabrique 40, and St Peter 131
Harris Samuel, Garneau 21
Harrison Mrs. William, Nelson 9
Harrower James T., c. s. clerk, Ursuline lane 2
Hartigan the Miss, boarding house, D'Aiguillon 46

Hartin Patrick, laborer, St Eustache 93
Hartley Mrs. Richard, St Amable 18
Hartley Robert, plumber, St Amable 18
Harvey Charles, fitter, Grant 107
Harvey Etienne, laborer, St Marguerite 89
Harvey George, foreman, St Olivier 191
Harvey Nerée, policeman, Queen 43
Hatch John, builder, workshop, Des Anges 4, h Richelieu 41
Hatch William H., c. s. clerk, Artillery 87
Hatt Samuel S., usher of the black rod, Parliament Buildings
Haugh David, timbertower, Champlain 372
Havard Magloire, salesman, St Joseph 55
Hawey Thomas, boatman, Canotterie Hill 12
Hawkins Alfred, custom house officer, bds. at Tofield's hotel
Hawkins Frederick, marble cutter, St George 3, h D'Aiguillon 22
Hawkins Miss Margaret, school teacher, St Marguerite 43
Hawkins Mrs. Michael, St Marguerite 55
Hawkins Thomas, grocer, St Paul 7–9
Hawley John M., insurance agent, St Peter 98, h Lachevrotière 5
Hawley Mrs. James, St Patrick 36
Hayden George, laborer, Grande Allée 306
Hayden James, laborer, Grande Allée 306
Hayden Michael, boarding house, Champlain 448–450
Hayes James, laborer, D'Artigny 63
Hayes Thomas, laborer, Champlain 720
Hayes Thomas, laborer, Champlain 559
Hayes William J., engine driver, St Roch 1
Hazel William, carpenter, St Marguerite 55
Healey Frederick, clerk, D'Aiguillon 86
Healey John, laborer, Champlain 408
Healey John R., broker, St John 335
Healey Mrs. Frederick, dressmaker, D'Aiguillon 86
Heard Henry, laborer, Champlain 592
Hearn honble. John, general merchant, Sault-au-Matelot, 15, h St Eustache 44
Hearn Matthew A., Q. C., advocate, Parloir 5
Hearn Patrick, St Ursule 6
Hébert Eléazar, trader, Richardson 207
Hébert Etienne, architect, St John 238
Hébert François-Xavier, salesman, Couillard 45
Hébert Georges, organist, D'Aiguillon 44
Hébert Jean-Bte. C., notary and civil service clerk, Richelieu 133
Hébert Joseph, joiner, Arago 45
Hébert Joseph, pastry cook, Charest 100
Hébert Mrs. Charles, Charest 100
Hébert Mrs. Louis, St George 41
Hébert Télesphore, salesman, St Olivier 150
Helms Charles, interpretor, bds. at St James 20
Hemming Henry, provincial bookkeeper, Conroy 30
Henault L. Narcisse, salesman, Desfossés 104

Henchey Dr. John H., physician and surgeon, St Ann 40
Henchey John, driver, Conroy 46
Henchey Patrick, proprietor Henchey's hotel, St Ann 34-38-40
Henderson Miss Martha, D'Artigny 67
Henderson Mrs. Charles, St George 33
Hennessy George, carter, St Patrick 25
Hennessy John, laborer, Champlain 679
Hennessy Mrs. Michael, Queen 33
Henrichon Napoléon, tea vendor, St Joseph 393
Henry James, St John 493
Henry John, joiner, Richelieu 179
Henry John, laborer, St Dominique 25
Henry Joseph W., St Ann 18
Henry Mrs. William, Richelieu 179
Henry William, joiner, King 94
Herley John, St Eustache 61
Héroux Joseph, laborer, De La Chapelle 17
Hethrington James, clerk, St Gabriel 34
Hethrington James, machinist, Lachevrotière 87
Hethrington Patrick, plasterer, St Patrick 32
Hethrington Thomas, bread and biscuit baker, shop, St John 338, h 336, bakery, D'Aiguillon 121-123-125
Herrity John, laborer, Champlain 644
Hewitt Alfred, laborer, Canotterie Hill 8
Hewton Robert, jaintor, St Denis 30
Hianveu Miss Adélaïde, Laval 14
Hickey Edward, cattle dealer, Desfossés 15
Hickey Michael, laborer, Champlain 545
Hickey Mrs. James, St Marguerite 4
Hickey Mrs. Thomas, boarding house, Du Pont 59½
Hicks Henry, boilermaker, Champlain 789
Hicks Samuel, boilermaker, Champlain 798
Higgins Henry, armoury, Arsenal 2
Higgins James, plumber, Artillery 127
Higgins Mrs. William, St Julia 49
Hill Shuldham, St Patrick 38
Hille August, tailor, St François 6
Hillier Robert, fire wood dealer, St Paul 144, h 147
Hillman George L., manager of the New-York Singer Mnnufacturing Co., St John 33, h Palace 20
Hoare Edward B., civil engineer, St John 552
Hobbs Samuel, laborer, Prince Edward 172
Hogan Edward, carter, Grande Allée 246
Hogan John, laborer, Champlain 914
Hogan John, locker, St Julia 62
Hogan Michael, green grocer and fruit dealer, Garden 7-11, h 9
Hogan Patrick, fruit dealer, Garden 7-11, h 9
Hogan William, laborer, Champlain r 685
Holiwell Charles E., stationer and bookseller. By authority stationer to His Excellency the Earl of Dufferin, late Governor General of Canada, Buade 12, h Hébert 9½

Holliday John, of A. Fraser & Co., St Amable 14
Holloway Frank, insurance agent. Agent for the Northern Fire Insurance Company of London, England; general agent for the London & Lancashire Life Insurance Company, for Province of Quebec; and the Fire Insurance Association of London, England; St Peter 105, bds. at St Ursule 43
Holmes Thomas, laborer, Little Champlain 30
Holt John H., of G. R. Renfrew & Co., bds. at Russell House
Holt Stanley H., c. s. clerk, Grande Allée 170
Holt Thomas, accountant, and of Dawson & Co., St Julia 10
Holwell Andrew, policeman, St Michael 33
Home Mrs. Joseph W., school teacher, St Ursule 5
Home William, broker, St Peter 113, h St Ursule 75
Hood Mrs. William, grocery, Artillery 80
Hookes Isaac, saw mill owner, St Dominique 55
Hooper Jonathan, tailor, St John 167
Hooper Miss Mary, Couillard 26
Horan Jeremiah, dry goods merchant, and of Davidson & Horan, St John 172, bds. at 226
Horan Patrick, c. h. constable, Lachevrotière 9
Horan William, storeman, Richelieu 33
Hospital of the Sacred Heart, sister St Zéphirin, superioress, off St Valier
Hossack G. & C.,—*George C. Hossack*—grocers, wine and spirit dealers, Garden 19, cor. St Ann 44-46
Hossack George C., of G. & C. Hossack, St Ann 42
Hossack James, of James Hossack & Co., Grande Allée 106
Hossack James & Co.,—*James & John F. Hossack*—brokers and agents for the United-States Life Insurance Co., St Peter 68½
Hossack John F., of James Hossack & Co., and proprietor of the "Astral oil depot" Grande Allée 106
Hossack Mrs. James A., confectioner, Du Pont 97-101
Hossack William, D'Aiguillon 6
Hossack William, Mount Pleasant
Houde B. & Co.,—*François-Xavier Dussault*—manufacturers of fine tobaccos, cigars and snuff factory, Richelieu 189, and tobacconist's sundries store, St John 328
Houde Barthélemi, Richelieu 186
Houde François, trader, Latourelle 136
Houde François-Xavier, laborer, Sutherland 10
Houde Jean-Baptiste, tobacconist, D'Aiguillon 190
Houde Joseph, carpenter, Commissioners 88
Houde Mrs. Isaie, Déligny 36
Hough Charles, livery stables and mail contractor, St Ann 95-103, h 89
Hough George, St John 53
Hough Henry, St Ann 89
Houghton Thomas, farrier, St John 193
Housman re George V., Garden 29
Howard John, stevedore, Artillery 95

Howe Miles, stevedore, Champlain 427-429
Howlett John, shoemaker, St Augustin 93
Howlett Mrs. Patrick, Champlain 614
Huard François, gardener, St Marguerite 135
Huard Joseph, joiner, Colomb 7-9
Hudon Barthélemi, tobacconist, St John 348
Hudon Edouard, tailor, St Helen 53
Hudon François E., clerk, Desfossés 124
Hudon Georges, salesman, St Marguerite 128
Hudon Joseph G., A. Battery, Quebec Citadel
Hudon Joseph, joiner, St Helen 17-19
Hudon L. Denis, clerk, Artillery Park, head McMahon
Hudon Maxime, joiner, St Marguerite 128
Hudon Miss Mélina, music teacher, De La Chapelle 25
Hudon Mrs. Eusèbe, De La Chapelle 25
Hudon Mrs. Théophile, St Joseph 221
Hudon V. Panthaléon, of Gervais & Hudon, bds. at St Joseph 327
Hudson Richard, jnr., sailmaker, St Famille 94½
Hudson Richard, snr., sailmaker, loft, Canotterie Hill 28, h St Paul 149
Hughes Henry, caretaker, Parliament Buildings
Hughes Mrs. Benjamin, Champlain r 604
Hull Henry, messenger, St Peter 81
Hulse Samuel, St Eustache 63
Humbert Alphonse, distiller, St John 74
Humphrey George E., jnr., lumber merchant, St Peter 128
Humphrey John, laborer, Champlain 227
Hunt Arthur F., of Weston Hunt & Son, D'Auteuil 49
Hunt Patrick, milkman, St Louis road
Hunt Weston & Son,—*Arthur F. Hunt*—commission and general merchants, and agents for Phœnix Fire Insurance Co., of London, Dalhousie 69
Hunter James, baker, Artillery 93
Hunter John, coppersmith, Champlain 10-12, h Little Champlain 25
Huot Abel, inspector of Public Works, Du Fort 3, bds. at Grande Allée 308
Huot Adolphe, tinsmith, Champlain Market place 38, h Little Champlain 8
Huot Augustin J., clerk, bds. at St Ann 57
Huot Charles, carter, Alfred r 14
Huot Charles, clerk, Hébert 11
Huot David, St Joseph 89
Huot Edouard, custom house officer, bds. at Grande Allée 82-84
Huot François-X., Jacques-Cartier 3
Huot Hercule, caretaker, St Joseph 22
Huot Joseph, Charest r 24
Huot Lazare, blacksmith, St Olivier 174½
Huot Louis J., chemist, St Joseph 233, h Jacques-Cartier 5
Huot L. Philéas, postmaster and notary, St Joseph 64, h 89
Huot L. Pierre, clerk, Richardson 19
Huot Miss Dorothée, bds. at St John 226

Huot Miss Julie, bds. at St John 226
Huot Miss Marie, cook, Alfred 6
Huot Octave D., grocer, Du Pont 125, h 123
Huot Philéme, grocery, flour and provision store, wholesale and retail, Desfossés 2–4
Huot Philippe, notary, real estate agent and agent for the Jesuits estate, St Louis 7, h Charlevoix 18
Huot Pierre G., notary, Grande Allée 308
Hupé Mrs. Jean, Charest 65
Hupé Mrs. Michel, Fleurie 140
Hurly Michael, painter, Ferland 13
Hurst Benjamin, waiter, St Réal 19
Hurst H. Reginald, clerk, bds. at D'Artigny 33
Hutchison Alfred, piano tuner, bds. at St John 226
Hutchison Edward, laborer, Champlain 306
Hutchison John, tuner, bds. at St Julia 67
Hutchison William, piano tuner—ALL ORDERS LEFT AT THE "PALACE OF MUSIC," WILL BE PROMPTLEY ATTENDED TO—St John 243
Hynds John, St Julia 44

I

Ievers Henry, L. D. S., surgeon dentist, St Ursule 53
Ievers Patrick, waiter, Lachevrotière 25
Iler Burritt, excise officer, St John 485
Imbeau Ferdinand, sailor, King 276
Imrie Mrs. Alexander, registry office for servants, St Stanislas 28
Ingram Mrs. William, Little Champlain 102
Inland Revenue Office, J. M. LeMoine, district inspector, G. LaRue, collector, Custom house, Leadenhall 33
Inspection of Weights and Measures, L. A. Côté, inspector, St Andrew 4
Institut Canadien, L. P. Sirois, treasurer, Fabrique 57
Intercolonial Railway office, T. Laverdière, agent, Dalhousie 49
Irvine honble. George, judge of Vice-Admiralty Court, St Louis 63, lower town office, St Peter 92, h Mount Carmel 31
Irvine Mrs. James, bds. at Mount Carmel 31
Irvine Matthew Bell, C. B., C. M. G., commissary general, St John 499, Mount Pleasant
Irwin Mrs. Bernard, Champlain 596
Isola Antoine G. M., salesman, St Joseph 66

J

Jackson Alleson M. clerk, bds. at St Ursule 7
Jackson Dr. Alfred, physician and surgeon, St Andrew 14
Jackson Edouard, printer, Drolet 2
Jackson Henry T., clerk, Maple Avenue

Jackson Edwin, jnr., lumber merchant, St Geneviève 34
Jackson Edwin, snr., lumber merchant, St Famille 16
Jackson George, printer, St Joachim 45
Jackson Mrs. Alfred H., music teacher, St Olivier 30
Jackson Mrs. Charles, Champlain 287
Jackson Mrs. Etienne, Drolet 4
Jackson Mrs. James, St Patrick 30
Jackson Onésiphore, painter, St Julia 12
Jacob François, fireman, Latourelle 28
Jacob Mrs. Louis, St François 11
Jacobs William, laborer, St Dominique 15
Jacot Emile, watchmaker, St Joseph 159, h 159½
Jacques J. Honoré, clerk, Turgeon 24
Jacques Jean-Baptiste, auctioneer, crockery, glass, small wares and household furniture, Crown 89, cor. King 162, h Queen 154
Jacques Joseph, jnr., salesman, St Joseph 134
Jacques Joseph, snr., shoemaker, St Joseph 293–295
Jacques Octave & Co.,—*Octave Jacques & Elisée Soucy*—produce and provisions, Finlay Market place 7, and Sous-le-Fort 12
Jacques Octave, of O. Jacques & Co., Desfossés 165–171
Jacques Philéas, proprietor Windsor restaurant, St Nicholas 37, h 33
Jacques William, dealer in boots, shoes and rubbers. LARGEST STOCK OF HAND MADE AND FINE GOODS IN THE CITY, Buade 2, h St Louis road
Jalbert & Bro.—*Georges & Wilfrod Jalbert*—machinists and shipsmiths, Champlain r 119-123
Jalbert Fortunat, salesman, St Marguerite 23
Jalbert Georges, of Jalbert & Bro., Champlain 121
Jalbert Louis, carpenter, Prince Edward 248
Jalbert Mrs. Octave, seamstress, St Claire 47
Jalbert Olivier, sergeant of police, Henderson 38
Jalbert Wilbrod, of Jalbert & Bro., Champlain 119
Jameson Mrs. John, Palace 13-15
Janois Charles, butcher, St Michael 42
Janois Jean, carter, St Olivier 274
Janois Jean, servant, Scott 16
Janois Maxime, shoemaker, St Olivier 265
Janois Mrs. François, Richelieu 205
Janssen Camille P. H. A., Consul General of Belgium for the Dominion of Canada, St Foye road, near toll gate
Jarnac Jean, carpenter, Richardson 26-28
Jarnac Miss Sophie, Richardson 26-28
Jarvis John, of Dawe & Jarvis, D'Aiguillon 19
Jean Alexandre, barber, Garneau 46
Jeandron John E., baker, St Valier 190, h 192
Jeffery Ernest A., of Jeffery, Montreuil & Co., Lachevrotière 85
Jeffery George, boatman, Champlain Market place 6
Jeffery Henry J., clerk, Grant 108

Jeffery, Montreuil & Co., — *Ernest A. Jeffery, Israël Montreuil & Gabriel Arial*—fish and oyster dealers, Dalhousie 60
Jeffery Robert A., boatman, Champlain Market place 26
Jenesse Mrs. Jean, charwoman, Richelieu 54
Jennings Samuel B., gaol guard, Stewart 10
Jesuit's Estate, Philippe Huot, agent, St Louis 7
Jesuit's Residence, rev. L. Saché, superior, Dauphine 14
Jewell David, clerk, St Peter 69
Jewell Henry, tugboat owner, St François 6
Jewell Joseph R., laborer, St George 77
Jewell Mrs. Henry, caretaker, St Peter 98
Jewell William, painter, Artillery 36
Jinchereau Edouard, tanner, St Valier 357
Jinchereau Guillaume, bricklayer, Commissioners 109
Jinchereau Jean, plasterer, Richardson 222
Jinchereau Jean-Bte., joiner, St Valier 75
Jinchereau Joseph, baker, Church 23
Jinchereau Octave, joiner, Fleurie 143
Jinchereau Pierre, mason, Richardson 205
Joannet Frs.-X., detective, Arago 51
Jobidon Pierre, surveyor, and of Dr. J. E. Grondin & Co., Beauport
Jobin Achille, sculptor, Richardson 170
Jobin Ambroise, overseer, foot St Ours
Jobin Charles, blacksmith, Côte St Geneviève 64-66
Jobin Charles, blacksmith, St Anselme 9
Jobin Charles, shoemaker, Crown 10
Jobin David, laborer, Desfossés 88
Jobin Ephrem, butcher, Caron 64
Jobin Ferdinand, joiner, Richelieu 245
Jobin François, milkman, Richelieu 201
Jobin François, undertaker, St Olivier 176
Jobin Godefroy, milkman, Richelieu 234
Jobin Henri, boatman, St Marguerite 71
Jobin Jean J., plasterer, Scott 118
Jobin Jérémie, prop. Champlain restaurant, Crown 88, h King 100
Jobin Joseph, blacksmith, Arago 115
Jobin Joseph, bookkeeper, D'Artigny 8
Jobin Joseph, painter, Dorchester 60
Jobin Lévis, carter, St Olivier 225
Jobin Louis, statuary, Burton 25, h 22
Jobin Louis, stonecutter, Des Prairies 53
Jobin Maxime, laborer, Côte St Geneviève 85
Jobin Miss Malvina, seamstress, Fleurie 136
Jobin Mrs. Charles, St Valier 350
Jobin Mrs. Charles, charwoman, Charest 35
Jobin Mrs. Jean-Baptiste, St Valier 175
Jobin Mrs. Joseph, Fleurie 45
Jobin Mrs. Louis, Richardson 135
Jobin Mrs. Louis, trader, Bélair 8
Jobin Mrs. Théophile, Scott 118

Jobin Narcisse, shoemaker, Des Prairies 58
Jobin Nicolas, blacksmith, St Patrick 112-114
Jobin Patrice, engineer, Scott 116
Jobin Pierre, junior, carpenter, Latourelle 107
Jobin Pierre, senior, Caron 22
Jobin Pierre F., at F. X. Lepage & Co., Crown 55, h St François 184
Jobin Thomas, blacksmith, St Valier 350
Jobin Timothé, laborer, Côte St Geneviève 85
Johnson Fraser, beer driver, St Julia 36
Johnston Edward W., piano tuner, St John 210, h Artillery 20
Johnston Frank, superintendent of Quebec Exchange, Arthur 12, h Laval 20
Johnston Henry, plumber, Champlain 585
Johnston John, pork dealer, Champlain 58-60, h Little Champlain 75
Johnston Miss Annie, dressmaker, St John 178
Johnston Miss Mary Ann, Laval 20
Johnston Peter, baker, St John 118
Johnston William, armoury, St Eustache 65
Jolicœur François, joiner, Notre-Dame-des-Anges 51
Jolicœur Miss Agnès, seamstress, St Valier 97
Jolicœur Moise, shoemaker, Prince Edward r 216
Jolicœur Mrs. Georges, Voltigeurs 16
Jolicœur Philippe, assistant provincial secretary, St Ann 71
Jolicœur Théophile, grocer, Queen 99
Jolin Miss Philomène, Latourelle 18-20
Jolivet Vital, shoemaker, Arago 111
Jolley Mrs. Jane, D'Aiguillon 19
Joly Edmond G., of Bell & Joly, St Denis 16
Joly Honble. Henri G., Q. C., M. P. P., advocate, St Denis 16
Joly Mrs. Gustave, St Denis 16
Joncas Charles E., customs and ship broker, Pointe à Carcy, h Hébert 24
Joncas Louis, brakesman, Henderson 36
Joncas Miss Arthémise, furrier, St Eustache 29
Joncas Mrs. Joseph, D'Aiguillon 21
Joncas Théophile, trader, St Valier 67
Jones Edwin A., Des Carrières 10
Jones John, Fabrique 14
Jones John L., army photographer, galery, Fabrique 42, h Mount Pleasant terrace, St Foye road
Jones Miss Annie, bdg. hse., Port Dauphin 7
Jones Mrs. John, charwoman, St Marguerite 89
Jones Thomas H., bank clerk, Port Dauphin 7
Jordan John A., journalist, Richelieu 90
Jordan Mrs. John, D'Aiguillon 15
Jordan Samuel, laborer, St Patrick 55
Joseph A. & Sons,—*Abraham, Montefiore & Andrew C. Joseph*—general merchants, and wholesale grocers, Sous-le-Fort 23–25
Joseph Abraham, of A. Joseph & Sons, vice-consul of Belgium, Sous-le-Fort 23–25, h Grande Allée 105

Joseph Andrew C., of A. Joseph & Sons, Grande Allée 115
Joseph Jesse, jnr., importer of paints, oils, varnishes, glass and artists materials, Dalhousie 59-61, h Grande Allée 105
Joseph Montefiore, of A. Joseph & Sons, Grande Allée 113
Joubert Philippe, laborer, St Olivier 97
Jourdain Augustin, clerk, St John 84
Jourdain Pierre, jnr., laborer, Champlain 671
Jourdain Pierre, snr., boatman, Champlain 675
Jouvin Azarie, restaurant, St Joseph 31, h 331
Jouvain Romain, storeman, St François 260
Joyce Michael, painter, Conroy 22
Joyce Patrick, laborer, Little Champlain 69
Joynt Edward, laborer, Champlain r 289
Joynt Francis, laborer, Champlain r 381
Joynt Henry, laborer, Champlain r 265
Joynt Patrick, laborer, Champlain 277
Judd Henry, carpenter, St Michael 63
Judd William J., of O'Neil & Judd, Richelieu 142
Judge Cornelius, clerk, Cliff Cottage, Mount Pleasant, Simard 8
Judicial Collection Office, A. Plamondon, accountant, City Hall, St Louis 76
Julien Alphonse, upholsterer, Queen 215
Julien Bernabé, carpenter, Charest 37
Julien Elzéar, asst. toll keeper, St John r 558
Julien Elzéar, painter, St Helen 110
Julien Ferdinand, Des Prairies 12
Julien François, salesman, King 215
Julien François-Xavier, merchant, Desfossés 28
Julien & Guay,—*Louis Julien & Joseph Guay*—tanners and curriers, St Valier 366
Julien Jacques, carter, Richelieu 289
Julien Jean, shoemaker, Latourelle 110
Julien Joseph, carpenter, Charest 31
Julien Joseph, oyster depot, St John 46
Julien Louis, jnr., currier, St Valier 311
Julien Louis, snr., of Julien & Guay, St Valier 311
Julien Mrs. Jean, St Olivier 265
Julien Mrs. Jean, Richardson 164
Julien Mrs. Jean, St Marguerite 115
Julien Mrs. Napoléon, Des Prairies 12
Julien Mrs. Noël, Queen 215
Julien Napoléon, clerk, Desfossés 24
Julien Paul, grocer, St Anselme 15-17
Julien Théophile, grocer, Dorchester 80-82
Juneau André, painter, Claire-Fontaine 33
Juneau Augustin, bookbinder, Palace 35
Juneau Basile, carter, Latourelle 89
Juneau Dominique, shoemaker, Latourelle 151
Juneau Elzéar, milkman, D'Aiguillon 214
Juneau Félix E., school inspector, Jacques-Cartier 1-3

Juneau Joseph, mason, Scott r 54
Juneau J. Arsène, painter, Prevost 21
Juneau Miss Marceline, furrier, St Simon 24
Juneau Onésime, painter, Ryland 36
Juneau Stanislas, storeman, Scott 50
Juneau Victor, grocer, St John 360

K

Kaine Bernard, steamboat owner, Desfossés 9
Kaine John C., steamboat owner, St Marguerite 42
Kalnosky Frank, policeman, O'Connell 18
Kane Daniel, stevedore, Sous-le-Fort 27
Kane James, laborer, Champlain 282
Kane James, laborer, Champlain 531½
Kane James R., house furnishings, hardware and tinsmith store, Fabrique 59–63, h 61
Kane John, carter, Champlain 531
Kane John, laborer, Champlain 421
Kane Miss Bertha, St Olivier 94
Kavanagh John, laborer, Champlain 602
Kavanagh Richard, driver, St Eustache 52
Kean Mrs. John, grocery, Champlain 555
Keating Edmund, shoemaker, St Eustache 78
Keating Patrick, laborer, Champlain 261
Kell John, Artillery 69
Kell Mrs. Thomas, grocery, St Augustin 80
Kell Thomas, policeman, St Patrick 57
Kelly Edward, laborer, Artillery 82
Kelly Edward, laborer, Champlain 582
Kelly James, St Stanislas 15
Kelly James, St Paul 113
Kelly James, restaurant, Champlain 44–46, h Little Champlain 59
Kelly James, waiter, St Paul 143
Kelly John, carter, St Valier 182
Kelly Joseph, laborer, St Paul 83
Kelly Martin, laborer, Champlain 346
Kelly Michael, culler, D'Youville 30
Kelly Miss Mary, dressmaker, Little Champlain 102
Kelly Mrs. Bernard, St Michael 40
Kelly Mrs. James, Little Champlain 34
Kelly Mrs. John, Sous-le-Cap 56
Kelly Mrs. Thomas, Sault-au-Matelot 71
Kelly Mrs. Walter, St Eustache 81
Kelly Mrs. William, Champlain 578
Kelly Owen, stonecutter, St Eustache 103
Kelly Pierce, carter, Champlain 556–558
Kelly Thomas, Dauphine 6
Kelly William, boilermaker, St Valier 162

Kelly William, grocery, St Dominique 71
Kelly William, laborer, St Dominique 83
Kelso Richard, laborer, Champlain 665
Kemp Joseph, laborer, Champlain r 155
Kennedy Daniel, boilermaker, Richardson 7
Kennedy James, Champlain 303
Kennedy John, laborer, Champlain 814
Kennedy John, laborer, St Paul 121
Kennedy John, sailmaker, St Dominique 65
Kennedy Michael, laborer, Champlain 425
Kennedy Miss Catherine, grocery, Champlain 301-303
Kennedy Mrs. James, Champlain 296
Kennedy Mrs. Michael, Champlain 566
Kennedy Mrs. William, St Paul 67
Kennedy Mrs. William H., St Stanislas 23
Kennedy Oliver, shipsmith, Champlain 884
Kennedy Patrick, stevedore, Champlain 539
Kennedy Patrick, tavern, Champlain 624-626
Kennedy Samuel, broker, St Peter 61, h Artillery 30
Kennedy Thomas, fireman, St Marguerite 57
Kennedy Thomas, laborer, Champlain 816
Kennedy William, laborer, Fountain 6
Kenny George, coachman, Lachevrotière 75
Kenny James, laborer, Hearn's wharf, Champlain r 381
Kent William, stevedore, D'Artigny 46
Keraghan Edward, laborer, Grant 88
Keraghan John, jnr., confectioner, Grant 61
Keraghan Samuel, of Ryan & Keraghan, St Valier 89
Keraghan William, boarding house, Champlain 315-317
Kerby Thomas, sailor, Champlain 336-338
Ker rev. Robert, rector Trinity Church, Hébert 13
Kerr Alexander, laborer, Champlain 346
Kerr David, painter, St John 64, h 66
Kershaw Joseph, foreman, Queen 163
Kerwin James, sergeant of police, Plessis 8
Kerwin Mrs. John, St John 53
Kerwin Mrs. Michael, Champlain 117
Kerwin Patrick, clerk, St Julia 66
Kieninger Philippe, machinist, St Joseph 263
Kiley Patrick, laborer, St Eustache 57
Kimlin Henry, mail conductor, Lachevrotière 29
Kimlin Mrs., bds. at St John 226
Kindelan Bernard, grocer, Little Champlain 26
King Brothers,—*Edmund A., Charles & James King*—mining and lumber merchants, Bell 15
King Henry, coachman, St Julia 57
King Henry, salesman, St Gabriel 29
King James, of King Bros., resides in Levis
King Mrs. George, St Patrick 22
King Mrs. John, Champlain r 375

King Mrs. William, charwoman, Fabrique r 53
Kingston John, laborer, Canotterie Hill 12
Kingston Thomas, laborer, Champlain r 507
Kingwell Mrs. Henry M., Artillery 39
Kinsella Martin, Champlain 583
Kinsella Miss Bridget, grocery, Champlain 583
Kipling Benjamin, sailmaker, St Dominique 14
Kirkwood Alexander, driver, Artillery 16
Kirkwood John, plumber, Artillery 15
Kirouac François, of F. Kirouac & Son, St Valier 5, St Sauveur
Kirouac F. & Son.—*François & J. Arthur Kirouac*—flour merchants, cor. St Peter and St André 2
Kirouac J. Arthur, of F. Kirouac & Son, St Joseph 16
Kirouac Jérémie, grocer, Sutherland 8
Kirouac Napoléon, laborer, Richmond 41
Kirouac Pierre, waterpolice, D'Aiguillon 155
Knight Alfred F A., lumber merchant, St Peter 126, h St Ann 132
Knight, Brothers & Co.—*Charles E. Knight*—lumber merchants, Spencer Cove
Knight Charles E., of Knight, Brothers & Co., Spencer Cove
Knight Mrs. Alfred, St Ann 132
Knowles Charles, stevedore, Artillery 28
Knox James, laborer, St Michael 21–23
Knox John, laborer, Champlain 308
Knox Mrs. George, Champlain 275
Knox Mrs. John, Champlain r 133
Krieger Georges, of A. Pion & Co., Lalemant 27
Kuhring Carl, merchant tailor and clothier, Garneau 48–50

L

Labadie Alfred, salesman, Richelieu 166
Labadie J. Pierre, joiner, Scott 32
Labatt's Celebrated Ales and Stout, N. Y. Montreuil, agent, St Paul 179
Labbé Ferdinand, carpenter, Queen 156
Labbé Jean, carter, Desfossés 13
Labbé Joseph, grocer, St Joseph 354
Labbé Joseph O., bookkeeper, St John 362
Labbé Louis, laborer, Champlain 790
Labbé Mrs. Isidore, Desfossés 15
Labbé Mrs. Jacques, Champlain 659
Labbé Mrs. Olivier, Fleurie 62
Labbé Mrs. Pierre, Richardson 34
Labbé Pierre, boatman, Champlain r 815
Labbé Pierre, laborer, Richardson 138
Laberge Alphonse, salesman, Richardson 23
Laberge Auguste, joiner, Queen 69
Laberge Dr. Elzéar, Du Pont 110

Laberge Etienne, painter, St Mary 18
Laberge Jean, boatman, St Valier 211
Laberge Joseph, carter, Arago 95
Laberge Joseph, plumber, Du Pont 114
Laberge Maxime, joiner, Laberge 6
Laberge Michel P., of Blondeau & Laberge, Du Pont 112
Laberge Miss Scholastique, St Claire 45
Laberge Mrs. François, Scott 30½
Laberge Mrs. François, St John 419
Laberge Mrs. Joseph, Richardson 23
Laberge Narcisse, grocer, Du Pont 108-112
Laberge Philéas, mail conductor, Du Pont 112
Labonté Joseph, joiner, Commissioners 36
Labonté Joseph, laborer, D'Aiguillon r 194
Labranche Georges, salesman, Artillery 91
Labranche Hubert, laborer, Stuart 27
Labranche Mrs. Paul, seamstress, D'Artigny 19
Labranche Napoléon, shoemaker, Desfossés 105
Labranche Robert, laborer, Queen 49
Labrecque Augustin, bailiff, St John 387
Labrecque & Claise, barbers, St John 215
Labrecque Cyrille O., advocate, Berthelot 16
Labrecque Damase, tailor, Desfossés 129–131
Labrecque François, tanner, St Valier 327-331
Labrecque Joseph, joiner, Desfossés 203
Labrecque Joseph E., undertaker, St Joseph 86, h St François 92
Labrecque M. Alphonse, City accountant, Richardson 142
Labrecque Miss Esther, boarding house, Notre-Dame-des-Anges 27
Labrecque Mrs. Alexis, St Valier 373
Labrecque Mrs. Jean, Richmond 80-82
Labrecque Mrs. Jérôme, milliner, Little Champlain 12, h 10
Labrecque Mrs. Joseph, St Helen 5
Labrecque Mrs. Louis, St Gabriel 55
Labrecque Ovide, plumber, Desfossés 205
Labrecque Pierre, servant, Ferland 14
Labrecque Théodore, currier, Voltigeurs 10
Labrèque Cyprien, notary, Buade 18, h D'Aiguillon 27
Labrèque Damase, tailor, Desfossés 129-131
Labrie François-Xavier, salesman, Sous-le-Fort 33
Labrie Odilon, bookkeeper, Colomb 15
Labrie Prospère, joiner, Arago 28
Labrie Thomas, steward, Parloir 4
Lacasse Alfred, messenger, Richelieu 94
Lacasse Arthur, shoemaker, Richmond 65
Lacasse Benjamin, Jupiter 7
Lacasse Charles, shoemaker, Richmond 63
Lacasse Damase, sergeant of police, Fleurie 102
Lacasse David, wharfinger, St Paul 94
Lacasse Eugène, shoemaker, King 284
Lacasse Joseph, printer, St Olivier 172

Lacasse Joseph, sawfiler, Market B. 15, h Church 6
Lacasse Léon, jeweller, Scott 29
Lacasse Louis, grinder, Crown 21, h Church 6
Lacasse Miss Marie, seamstress, D'Aiguillon 104
Lacasse Napoléon, professor, St John 52
Lacasse P. Calixte, of P. & Poulin & Co., St John 411
Lacasse Zéphirin, joiner, King 248
Lacey Patrick, boatman, Little Champlain 82
Lachaine François M., surveyor, St François 77
Lachaine Joseph, surveyor, Richardson 87
Lachance Achille, tinsmith, St John 61
Lachance Alexis, laborer, Octave 24
Lachance Apollinaire, shoemaker, Richardson 162
Lachance Aristide, watchmaker, King 56
Lachance Christophe, laborer, Commissioners 51
Lachance Félix, engine driver, St Marguerite 119
Lachance François, carpenter, Champlain 803
Lachance François-Xavier, blacksmith, Richelieu 46-48
Lachance François-Xavier, laborer, Queen 31
Lachance François-Xavier, sculptor, Queen 257
Lachance Hermenégilde, shoemaker, Queen 147
Lachance Honoré, carpenter, Champlain 803
Lachance Hubert, Queen 106
Lachance Hubert, butcher, Queen 257
Lachance Jean, carpenter, Dorchester 101
Lachance Joseph, grocer, Richardson 101, h 99
Lachance Joseph, laborer, Commissioners 85
Lachance Joseph, pilot, St Ours 20
Lachance Joseph, salesman, Fleurie 68
Lachance Joseph, shoemaker, wholesale and retail, Du Pont 65
Lachance Joseph H., salesman, St John 246
Lachance Louis, baker, Commissioners 18
Lachance Louis, laborer, Champlain 863
Lachance Louis, laborer, D'Aiguillon r 244
Lachance Maurice, pilot, Queen 222½
Lachance Moise, carpenter, Queen 231
Lachance Mrs. Georges, Champlain 922
Lachance Mrs. Jean, Champlain r 695
Lachance Mrs. Louis, laundress, King 97
Lachance Napoléon, boatman, King 56
Lachance Napoléon, laborer, Commissioners 53
Lachance Olivier, blacksmith, King 95
Lachance Ovide, salesman, Richardson 237
Lachance Paul, carpenter, Champlain 728
Lachance Paul, pilot, St Marguerite 96
Lachance Philéas, tinsmith, King 221
Lachance Pierre, driver, Champlain 749
Lachance Pierre, pilot, King 240
Lachance Théodule, pilot, Queen 222½
Lachance Théophile, roofer, Prince Edward 237

Lacombe Edouard, laborer, Grant 97
Lacombe Honoré, joiner, Charest 33
Lacombe Jean-Baptiste, jnr., carter, Commissioners 67
Lacombe Jean-Baptiste, snr., carter, St Marguerite 53
Lacombe Omer, pork butcher, D'Aiguillon 103
Lacombe Ovide, laborer, Grant 72
Lacombe Pierre, laborer, King 76
Lacombe Pierre, laborer, Richmond 99
Lacombe Pierre, quarry owner, Desfossés 99
La Compagnie Manufacturière de Québec, manufacturers of agricultural implements, C. T. Côté, manager, St Paul 191
Lacroix Charles F., bookkeeper, Commissioners 9
Lacroix Cyprien, painter, Charest 64
Lacroix Edouard, of Matane, office at Thibaudeau, Frère & Cie., Dalhousie 41–43
Lacroix Elzéar, shoemaker, Plessis 1
Lacroix J. Cyrial, joiner, Scott 28
Lacroix Mrs. Jean-Bte., St Helen 124
Lacroix Mrs. Pierre, grocer, Champlain 772
Lacroix Napoléon, shoemaker, Richmond 88
Lacroix Siméon C., salesman, Charest 84
Lacroix Simon, joiner, Turgeon 25
Lacroix Vinceslas, barber, Desfossés 139
Laflamme André, baker, Church 77
Laflamme Ferdinand, shoemaker, Church 34
Laflamme François, baker, St Joseph 257
Laflamme François-Xavier, china ware, St Joseph 98, bds at 257
Laflamme Joseph, baker, Bélair 28
Laflamme Olivier, tavern, Sault-au-Matelot 91–93
Lafleur François, Couillard 10
Lafleur Georges, dyer, Ferland 7
Lafleur Magloire O., portraiture, Couillard 10
Lafleur Romuald, joiner, Plessis 7
Lafond Charles N., storeman, Bélair 22
Lafond Joseph, grocer, Du Pont 33–37
Lafond Pierre, laborer, St Helen 42
Laforce Elzéar, stonecutter, Scott 27
Laforce Antoine, carter, Berthelot 2
Laforce Isidore, carter, Richelieu r 234
Laforce Mrs. Narcisse, CHIEN D'OR, Buade 8
Laforce Pierre, stonecutter, St Joseph 310, h Plessis 7
Laforme Joseph, carter, Grant 90
Laforte Charles, currier, St Ours 11
Laforte Mrs. Joseph, St Helen 164
Laforte Pierre, salesman, Sous-le-Fort 53
Lafrance Ambroise A., silversmith, Palace 25, h Laval 14
Lafrance Ambroise R., bookbinder, Côte St Geneviève 14
Lafrance Arthur, joiner, Notre-Dame-des-Anges 60
Lafrance Charles, jeweller, St Helen 5

Lafrance C. Joseph L., City treasurer, City Hall, St Louis 76, h St George 71
Lafrance Edouard, shoemaker, St Eustache 90
Lafrance Elzéar, baker, Arago 133
Lafrance François, carter, Commissioners 131
Lafrance François-Xavier, coachman, Scott 114
Lafrance Frs.-X., laborer, King 45
Lafrance Georges A., bookbinder and paper ruler, Sault-au-Matelot 7 (*see adv.*)
Lafrance H. A. Gaspard, dealer in pianos, organs, sheet music and musical instruments in general, St Joseph 124
Lafrance J.-B. & Z.—*Jean-Baptiste & Zéphirin Lafrance*—proprietors Central House restaurant, Garneau cor. Couillard 49
Lafrance Jean-Baptiste, of J.-B. & Z. Lafrance, Couillard 49
Lafrance Joseph, driver, Parke 8
Lafrance Joseph, shoemaker, Richelieu 200
Lafrance Joseph, shoemaker, St Joseph 200–202
Lafrance Michel, collector, Laberge 9
Lafrance Mrs. François, Commissioners 10
Lafrance Mrs. Joseph, Parke 13
Lafrance Nicolas, laborer, St Dominique 65
Lafrance Olivier, joiner, Fleurie 90
Lafrance Pierre G., cashier of La Banque Nationale, St Ursule 31
Lafrance Théodore, tailor, Queen 86
Lafrance Victor, bookbinder, St Olivier 142
Lafrance Zéphirin, of J.-B. & Z. Lafrance, Couillard 49
Lagacé François, tinsmith, St John 334, h Queen 230
Lagacé Guillaume, joiner, Richardson 84
Lagacé Joseph, carpenter, Richardson 157
Lagacé Joseph, joiner, St Valier r 43
Lainé Léon, firewood dealer, St Roch, resides at Cap Rouge
Laird John, commission merchant and ship agent, and agent for the North British & Mercantile Fire & Life Insurance Co., and Intercolonial Coal Mining Co., Consul for Peru, St Lawrence chambers, St Peters 113, h Mount Carmel 12
Laird Joseph U., commission agent, St Peter 119, h Mount Carmel 12
Lajeunesse Napoléon, tinsmith, St Paul 88
Lalemant Miss Clémentine, seamstress, St Helen 79½
Laliberté Auguste, driver, Notre-Dame-des-Anges 95
Laliberté Eugène, shoemaker, St Helen 3
Laliberté Ferdinand, carter, Queen 217
Laliberté Florent, salesman, Mountain Hill 121
Laliberté Honoré, carpenter, Scott 82
Laliberté Isidore, stonecutter, Richelieu 88
Laliberté Jean-Baptiste, hatter and furs manufacturer, and dealer in indian works, factory and warehouse, De La Chapelle 47 shop, St Joseph 145, h Desfossés 150
Laliberté Joseph, beer driver, Queen 182
Laliberté Joseph, currier, Jérôme 31
Laliberté Jules, boatman, Sous-le-Fort 15

Laliberté Louis, clerk, Smith 45
Laliberté Mrs. David, spinster, Commissioners 64
Laliberté Mrs. Jean-Baptiste, boarding house, Desfossés 82
Lamb Francis, painter, Artillery 37
Lamb Ralph, Belvedere Lodge, St Louis road, cor. Belvedere
Lambert Alexandre, umbrella mender, St Eustache 36
Lambert Edouard, engine driver, King 68
Lambert Isaïe, St François 262
Lambert Louis, storeman, Du Pont 161
Lambert Louis, Union restaurant, St Ann 55, h 57
Lambert Miss Henriette, seamstress, Desfossés 113
Lambert Miss Marie, laundress, Little Champlain 23
Lambkin James B., emigration agent, Du Fort 6
Lamère Mrs. Jean-Bte., Couillard 40
Lamond Cornelius, St Marguerite 129
Lamonde Georges, laborer, Sous-le-Cap 24
Lamontagne Alphonse, eating house, Finlay Market place 61, h Sous-le-Fort 39
Lamontagne André, engine driver, Commissioners 39
Lamontagne Cléophas, tinsmith, St Nicholas 32
Lamontagne Eustache, of Arthur Pouliot & Co., Arago 107
Lamontagne Frs.-X., carpenter, Prince Edward 44
Lamontagne Georges, jeweller, St Joseph 189½, h Church 52
Lamontagne Isaac, currier, Alfred 5
Lamontagne Jean-Bte., shoemaker, Charest 53
Lamontagne Joseph, shoemaker, St Valier 409
Lamontagne Joseph, tavern, St Anselme 74
Lamontagne Léandre, pork butcher, St Marguerite 123
Lamontagne Louis, manager for A. Coté & Co., St John 393
Lamontagne Michel, Church 52
Lamontagne Mrs. François-X., Latourelle 21
Lamontagne Mrs. Omer, milliner, St John 342
Lamontagne Omer, cutter, St John 342
Lamontagne Romuald, printer, D'Aiguillon 133
Lamothe Alexis, carter, Commissioners 52
Lamothe Dr. Alphonse, physician and surgeon, St Joseph 323
Lamothe Firmin, joiner, Notre-Dame-des-Anges 96
Lamothe François-Xavier, tailor, St Joseph 321, h 323
Lamothe Joseph, tanner, St Joseph 333
Lamothe Napoléon, baker, Arago 145
Lampson Frederick, advocate, Grande Allée 281
Lampson George, advocate, Grande Allée 281
Lamy Miss Sophie, Church 81
Landergan Daniel, laborer, Conroy 39
Landry Ernest, St Ann 135
Landry Firmin, laborer, St Simon 6
Landry Georges, bookkeeper, St Gabriel 171½
Landry Jean, laborer, Prince Edward 81
Landry Joseph, sawyer, Bélair 11
Landry Louis, laborer, St Anselme 64

Landry Mrs. Amateur, D'Aiguillon 105
Landry Mrs. Joseph, Massue 18
Landry Mrs. Moïse, seamstress, Richardson 47
Landry Mrs. Octave, Turgeon 1
Landry Ovide, policeman, Fleurie 100
Lane John, deputy supervisor of cullers, St George 29-31
Lane Miss Elizabeth, boarding house, St Ann 65
Lane Mrs. Thomas, Champlain 298–300
Lane Patrick E., p. o. clerk, Champlain 298–300
Lanen Arthur, Consul General of France, St Louis 54
Langan Cléophas, tinsmith, St John 250
Langan Mrs. Edouard, Charest 42
Langelier Charles, of Montambault, Langelier & Langelier, De Brebœuf 5
Langelier honble. François C. S., Q. C., MAYOR OF QUEBEC, of Montambeault, Langelier & Langelier, Grande Allée 51
Langelier J. Chrysostôme, advocate and secretary of the Quebec Montmorency and Charlevoix Railway Co., St Ursule 59
Langelier Jean, deputy registrar, bds. at St Ursule 10
Langelier Mrs. Fabien, O'Connell 5
Langevin Alfred E., custom house officer, Palace 23
Langevin Charles Z., salesman, Church 78
Langevin François-Xavier, advocate, St George 90
Langevin Ismaël, salesman, King 270
Langevin Mrs. Charles F., Des Carrières 12
Langevin Philippe, joiner, Charest 77
Langevin Sir Hector L., St Louis 73
Langlais Alphonse, plasterer, Commissioners 105
Langlais Elzéar, carter, Commissioners r 95
Langlais Firmin, sawyer, Richardson 154

LANGLAIS FRANÇOIS-XAVIER, tailor and outfitter, Du Pont 55, h Richardson 154

☞ NONE BUT FIRST CLASS TAILORING, CUTTING AND OUTFITTING DONE AT THIS ESTABLISHMENT. BEST CUTS, PROMPT ATTENDANCE AND PUNCTUALITY IN DELIVERY OF ORDERS.

Langlais Georges, laborer, St George 25
Langlais J. Alfred, bookseller and stationer, St Joseph 175–177
Langlais Jérémie, grocery, Caron 71-73
Langlais Mathias, bricklayer, Smith 25
Langlais Michel, carter, Ryland 24
Langlais Mrs. Joseph, D'Youville r 17
Langlais Mrs. Napoléon, charwoman, Prince Edward 197
Langlais Pierre, shoemaker, Latourelle 95
Langlois Alfred, salesman, Prince Edward 235
Langlois Antoine, junior, printer, Artillery 119
Langlois Antoine, senior, painter, St Patrick 86
Langlois C. Achille, clerk, Artillery 110
Langlois Charles, insurance inspector, Artillery 108

Langlois Charles B., Q. C., advocate, St Peter 119, h St Denis 8
Langlois C. Edouard A., of Gingras, Langlois & Co., Buade 12
Langlois Clément, sailor, Fleurie 77
Langlois Cyprien, salesman, Fleurie 126
Langlois Cyrille, mason, St Claire 8
Langlois Damase, milkman, D'Aiguillon 227
Langlois Edouard, lumber merchant, Prince Edward 251
Langlois François, caulker, Sous-le-Cap 61
Langlois François, excise officer, Queen 212
Langlois François, milkman, Richelieu 251
Langlois Jean, Q. C., advocate, office and h St Ursule 33
Langlois Jean, baker, Queen 142
Langlois Jean, laborer, Richelieu 266
Langlois Jean, milkman, D'Aiguillon 225
Langlois Jean, tinsmith, Voltigeurs 16
Langlois Jean-Baptiste, milkman, D'Aiguillon 247
Langlois Joseph, milkman, D'Aiguillon 158
Langlois Joseph, shoemaker, Richardson 246
Langlois Joseph S., fancy boot and shoemaker, St Joseph 121
Langlois Laurent, grocer, St Anselme 38, h St François 270
Langlois Louis, carpenter, Richardson 248
Langlois Mrs. Charles, Arago 79
Langlois Mrs. Louis, St François 214
Langlois Mrs. Pierre, furrier, St John 445
Langlois Napoléon, clerk, St Claire 10
Langlois Narcisse, milkman, Richelieu 253
Langlois Philéas, joiner, Notre-Dame-des-Anges 119
Langlois Pierre, joiner, St John 447
Langlois Siméon, currier, Arago 143
Languedoc Mrs. William, bds. at St Ursule 43
Languedoc William C., of Pemberton & Languedoc, Grande Allée 117
Lannen Walter T., messenger, Artillery 38
Lanouette Léandre, grocer, Sutherland 27, h Richelieu 268
Lanthier Ludger, plumber, Richelieu 71
Lantier Célestin, collector, bds. at St John 329
Lantier François, leather store, Sous-le-Fort 10, h St John 329
Lantier Mrs. François, boarding house, St John 329
Laperrière Augustin, laborer, Champlain 788
Laperrière Charles, joiner, St Olivier 293
Laperrière Damase, laborer, Richelieu 232
Laperrière François, tanner, Latourelle r 107
Laperrière Georges, carter, St Olivier 140
Laperrière Jacques, laborer, Champlain 669
Laperrière Jean, laborer, Arago 26
Laperrière Joseph, carpenter, Richelieu 200
Laperrière Mrs. Charles, St Olivier 184
Laperrière Mrs. Joseph, Champlain 696
Laperrière Mrs. Louis, Scott 68
Laperrière Napoléon, cooper, Richmond 88
Laperrière Paul, laborer, Latourelle r 93

Lapierre Didace, pork dealer, St Valier 180
Lapierre Elzéar, shoemaker, Dorchester 10
Lapierre Joseph, tinsmith, St John 352
Lapierre Mrs. Pierre, boarding house, St Peter 20
Laplante Edouard, mason, King 184
Laplante Elzéar, painter, Richardson 152
Lapointe Antoine, piano repairer, St François 82
Lapointe J. Athanase, barber and hair dresser, St George 68
Lapointe Célestin, tinsmith, Notre-Dame 3, h Sous-le-Cap 3
Lapointe Damase, salesman, Richardson 27
Lapointe Damase, tanner, Grant 100
Lapointe Edouard, barber, Buade 63–65
Lapointe Emile, blacksmith, St Dominique 41
Lapointe Eugène, machinist, Daulac 18
Lapointe François-Xavier, stonecutter, De La Chapelle 32
Lapointe François-Xavier, tanner, Alexander 15
Lapointe Gabriel, butcher, Queen 185
Lapointe Hercule, salesman, Richelieu 200
Lapointe Isaac, tanner, Arago 31
Lapointe Jean-Baptiste, shoemaker, Richardson 79
Lapointe Jérôme, laborer, St George 68
Lapointe Joseph, jnr., salesman, Commissioners 46
Lapointe Joseph, snr., carpenter, Commissioners 109
Lapointe Joseph E., bookkeeper, St François 212
Lapointe J. Napoléon, sawfiler, Desfossés 41
Lapointe L. Marc, broker, St Peter 42
Lapointe Louis A., insurance agent, removed to Lévis
Lapointe Louis, cook, Grant 43
Lapointe Mrs. Gabriel, St Dominique 87
Lapointe Mrs. Joseph, charwoman, St Flavien 31
Lapointe Pierre, furrier, Richardson 111
Lapointe Pierre, marble polisher, De La Chapelle 32
Lapointe Urbain, advocate, St Peter 95, bds. at St Paul 255
Lapointe Vital, De La Chapelle r 23
Laporte Miss Marie, seamstress, Fleurie 22
Laporte Mrs. André, St Eustache 21
Laporte Mrs. Joseph, Arago 84–86
Laprise Jean, shoemaker, St Joseph r 55
Laprise Paul, salesman, Fleurie 152
La Québeccoise Corsets Factory, L. Dyonnet, prop., Crown 27
Laramé Mrs. Edouard, St Joseph 39
Larby Thomas, caretaker, St Peter 61
Larivée Etienne, blacksmith, Berthelot 16
Larivée Louis, carpenter, Notre-Dame-des-Anges 86
Larivée Mrs. Joseph, Du Pont r 140
Larivière Auguste, stonecutter, Canotterie Hill 6
Larivière Mrs. Augustin, St Marguerite 19
Larivière Théophile, carpenter, Notre-Dame-des-Anges 115
Larivière Thomas, broker, Desfossés 66
Larkin, Connolly & Co., contractors, Dalhousie 126

Larkin James, laborer, Champlain 386
Laroche Alphonse, joiner, Richardson 216
Laroche Alphonse, laborer, Latourelle 107
Laroche Ambroise, grain, flour and provision merchant, St Paul 96, and Laroche wharf, h Des Prairies 43
LaRoche & Co., chemists and druggists, and dealers in parfumeries, Buade 14
Laroche Emmanuel, salesman, Grant 21
Laroche François F., clerk, St Gabriel 36
Laroche Georges, collector, St Marguerite 61
Laroche Jean-Baptiste, shoemaker, St François 88
LaRoche John I., of LaRoche & Co., St Olivier 148
Laroche Joseph, jnr., mason, Grant 105
Laroche Joseph, snr., mason, Grant 105
Laroche Léandre, St Marguerite 61
Laroche Louis P., shoemaker, Richmond 84
Laroche Mrs. Cléophas, trader, King 226
Laroche Mrs. William, St Olivier 148
Laroche Pierre, laborer, Latourelle 106
Laroche Rémi, boatman, St Flavien 29
Laroche Robert, secretary-treasurer of La Société de Prets et Placements de Québec, St Peter 139, h St John 337
LaRoche William H., chemist, Port Dauphin 5
Larochelle Alfred, butcher, St Ours 26
Larochelle Arthur, cabinetmaker, Church 5
Larochelle Edmond, shoemaker, Latourelle 101
Larochelle Edouard, bookbinder, St Famille 28
Larochelle Etienne, watchmaker, Desfossés 133
Larochelle Georges, of J. Robitaille & Co., St John 364
Larochelle Hermenégilde, laborer, Caron 21
Larochelle Mrs. Honoré, Queen 233
Larochelle Mrs. Narcisse, St François 204
Larochelle Simon, shoemaker, Arago 115
LaRoque Dr. Gédéon, sergeant at arms, Parliament Buildings
Larose Antoine, sawyer, Stuart 7
Larose Charles, plasterer, Artillery 29
Larose David, mason, Market B. 3
Larose Georges, plasterer, Drolet 22
Larose Hector, laborer, Turgeon 26
Larose Jacques, fireman, St Patrick 108
Larose Jean, rag dealer, St Joseph 398
Larose Joseph, culler, Desfossés 89
Larose Louis, butcher, Smith 39
Larose Louis, jnr., mason, Plessis 24
Larose Louis, senior, master mason and builder, Artillery 32
Larose Louis, trader, St Ours 80
Larose Vital, laborer, Arago 128
Larosé Jules, wine bottler, St Joseph 76-76½
LaRue Achille, advocate, St Peter 12, rooms at Garneau 12
Larue Alfred, clerk, St Valier 20

LaRue, Angers & Casgrain,—*Jules E. LaRue, C. Panet Angers & T. Chase Casgrain*—advocates, Mountain Hill 105
LaRue Dr. Léonidas, D'Aiguillon 62
LaRue du Can Jean, baron de, bds. at Mount Carmel 22
Larue Eleusippe, piano dealer, St Foye road
Larue Eugène, salesman, Queen 181
LaRue Georges, collector of Inland Revenue, St Famille 38
LaRue Gilbert H., advocate, St Peter 105, h St Flavien 26
LaRue Jules E., Q. C., of LaRue, Angers & Casgrain, St Louis 5
LaRue Mrs. F. A. Hubert, D'Aiguillon 28
Larue Octave, grocer, St Claire 27, h St Olivier 180
Larue Rogers, salesman, Garneau 14
Larue Siméon, clerk, Garden 30
LaRue V. Winceslas, notary, and real estate agent, and a commissioner for receiving affidavits, St Ann 28, h 30
Lasanté Joseph, bricklayer, Côte St Geneviève 12
Latimore John, carter, Artillery 19
Latouche Alphonse, printer, Queen 229
Latouche Miss Philomène, St Helen 60
Latouche Mrs. François, Dorchester 36
Latulippe Elzéar, carter, Richardson 187
Latulippe Frédéric, trader, Richardson 187
Latulippe Jean E., salesman, St Joseph 359
Latulippe Joseph, laborer, Richardson 253
Latulippe Marcel, laborer, Richardson 253
Launière Joseph, watchman, D'Aiguillon 31
Laurencelle L. Alfred, commission agent, De La Chapelle 73
Laurencelle Alfred, tailor, King 252
Laurencelle François, joiner, Richardson 220
Laurencelle Mrs. Pierre, De La Chapelle 73
Laurencelle Philippe, joiner, Charest 83
Laurencelle Pierre, carpenter, Charest 32
Laurencelle Pierre, printer, King 184
Laurencelle Théophile, barber, St Joseph 242, h Charest 32
Laurent Arthur P., of Brunet, Laurent & Co., D'Aiguillon 25
Laurent Jean-Baptiste, laborer, Prince Edward 199
Laurent Pierre M., of Brunet, Laurent & Co., St Valier 156
Laurie Duncan, Grande Allée 143
Laurie Mrs. Archibald, St Foye road
Laurin Joseph, notary, agent for the Crown Domain and Seigniory of Lauzon, and superintendent of water lots, Couillard 30, resides at La Petite Rivière
Laurin Louis N., c. s. clerk, St Olivier 154
Lauzier Frédéric, bailiff, Bélair 20
Lauzon Mrs. Joseph, Tourangeau 12
Lauzon Onésime, currier, St Valier 162
Laval Normal School, rev. L. N. Bégin, principal, Des Carrières 1-3
Laval University & Medical School, rev. Pierre Roussel, B. A. secretary, Hébert 23
Lavallée J. & Co.—*Jos. Lavallée & Omer Plamondon*—ball alley, Palace 36

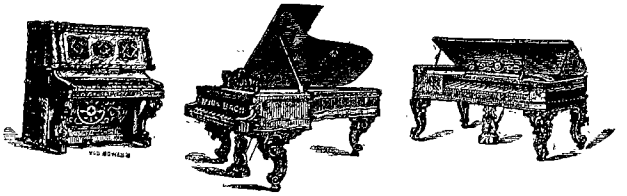
Lavallée Joseph, caretaker, and of J. Lavallée & Co., Palace 36, h 38
Lavallée Miss Clara, seamstress, St Flavien 31
Laveau Charles, Caron 76
Laveau Charles, hardware, St Peter 53, h 51
Laverdière Théophile, agent Int. Railway, resides in Levis
Lavery Joseph I., advocate, Buade 4, h St John 363
Lavigne Arthur,—PALACE OF MUSIC—sheet music, pianos and organs, Institut Canadien building, Fabrique 55, bds. at St Angèle 7

PALACE OF MUSIC **ARTHUR LAVIGNE** PALACE OF MUSIC

MUSIC DEALER AND PUBLISHER

—o IMPORTER OF o—

PIANOS — AND — ORGANS



PIANOS — AND — ORGANS

FROM THE CELEBRATED MANUFACTURERS

KRANICH & BACH, E. McCAMMON, WHEELOCK & Co., MASON & HAMLIN, BURDETT, BELL & Co.

Music and Music Books of every description from France, Germany, England, United-States, &c.

Also ORGUINETTES of the best makers

55=FABRIQUE STREET, QUEBEC=55

Lavigueur Achille, painter, St Ours 1
Lavigueur Edouard, carpenter, Arago 94
Lavigueur Joseph, laborer, St Nicholas 12
Lavigueur Mrs. Georges, Henderson 20
Lavoie Abel, grocer, Dorchester 75
Lavoie Alexis, joiner, Grant 43
Lavoie Alphonse, laborer, St Paul 132
Lavoie Antoine, St Joseph 343
Lavoie Archange, founder, Canotterie Hill 8
Lavoie Athanase, joiner, St Olivier 248
Lavoie Bonaventure, shoemaker, Little Champlain 6, and Sous-le-Fort 41, h Little Champlain stairs 8
Lavoie Charles, salesman, Queen 90–92
Lavoie Dr. Joseph F.-X. P., physician and surgeon, and aggregate professor of Laval University, Desfossés 157-159
Lavoie Georges N., shoemaker, St Joseph 351
Lavoie Hippolyte, bailiff, Lachevrotière 32
Lavoie Jean-Bte., conductor street cars, Bélair 3
Lavoie Jean-Bte., shoemaker, Queen 256
Lavoie Miss A., seamstress, St Olivier 248

Lavoie Miss Philomène, seamstress, De La Chapelle 26
Lavoie Mrs. Edouard, seamstress, St François 250
Lavoie Mrs. Thomas, charwoman, Sault-au-Matelot 88
Lavoie Napoléon, bank clerk, St Helen 49
Lavoie Norbert, laborer, St Olivier r 75
Lavoie Pierre, founder, Octave 13
Lavoie Raoul, salesman, Commissioners 942
Lawlor Timothy, laborer, Canotterie Hill 4
Lawrence George, St Foye road
Lawrence George B., accountant, Du Pont 5
Lawrence John, telegraph operator, St Augustin 86
Lawrence Mrs. George, St John 503
Lawrence Mrs. James, St Augustin 86
Lawrence Thomas, accountant, St Foye road
Lawson Henry, laborer, Champlain 153
Lawson Lawrence, timbertower, Champlain 540
Lawson Zacharia, timbertower, Champlain 540
Layden John, gardener, Laporte 5
Leader George, laborer, O'Connell 26
Leahey Richard, laborer, Champlain 149
Learmonth A. & Co.,—*Alexander Learmonth*—founders, engineers, millwrights, blacksmiths, machinists and brass and copper smiths, St Paul 165 and St Charles 6
Learmonth Alexander, of A. Learmonth & Co., St Valier 26
Learmonth Alexander J., tug boat owner, St Dominique 53
Learmonth Robert, engineer, Des Prairies 2
Lebeau Joseph, grocer, wine and liquor dealer, St John 427, h Claire Fontaine 3
Lebel Dr. Charles H. O., Defossés 73
Lebel François, baggagemaster, King 60
Lebel Frs.-X., joiner, Latourelle 38, h 34
Lebel Guillaume A., p. o. clerk, St Margaret 16
Lebel Israël F., carter, Stewart 7
Lebel Mrs. Florian, midwife, Commissioners 26
Lebel Tancrède, laborer, St Peter 95
Lebel Thadée, laborer, St Marguerite 22
Leblanc Charles, c. s. clerk, bds. at Mount Carmel 22
Leblanc Guillaume, engine driver, Richardson 77
Leblanc François, shoemaker, Fleurie 55
Leblanc Louis, laborer, St Magdeleine 8
Leblanc Théophile, laborer, Commissioners 57
Leblond Elzéar, barber, Henderson 38
Leblond Miss Clémentine, charwoman, Ancien-Chantier 9
Leblond Mrs. Joseph, Massue 18
Leblond Olivier, carter, Queen 247
Lebœuf Ovide, laborer, St Joachim 2
Lebrun Jean-Baptiste, flour merchant, Desfossés 188
Lebrun Onésime, salesman, De La Chapelle 104
Lechasseur Cyrille, joiner, Alfred 11
Lechasseur Mrs. Gabriel, Bélair 25

Leclerc A. & Co.,—*Alfred Leclerc*—chemists and druggists, St Joseph 243
Leclerc Alfred, Scott 114
Leclerc Alfred, of A. Leclerc & Co., St Joseph 241
Leclerc Alphonse, salesman, St Marguerite 30
Leclerc Ambroise, grocer, Crown 36
Leclerc Barthélemi, blacksmith, St Claire 17
Leclerc Cléophas, shoemaker, St Joseph 356–358
Leclerc Dominique, servant, Du Pont r 17
Leclerc Edmond, baker, Charest 104
Leclerc Etienne, laborer, St François 12
Leclerc Georges, barber, St Peter 36½
Leclerc & Gosselin,—*Louis Leclerc & Valère Gosselin*—notaries, St Joseph 245
Leclerc Honoré, laborer, Arago 85½
Leclerc Jacques, laborer, Du Pont r 150½
Leclerc Joseph, frame maker, St John 222
Leclerc Joseph, driver, Commissioners 16
Leclerc Joseph, laborer, Garden 24
Leclerc Laurent, junkstore, St Paul 90, h Richardson 6
Leclerc Laurent, tanner, St Helen 134
Leclerc Léon, carter, Queen 148
Leclerc Léon A., restaurant, Henderson 6–8
Leclerc & Letellier,—*Alphonse Letellier*—wholesale grocers, St Paul 48–50
Leclerc Louis, carter, St Marguerite 88
Leclerc Louis, jnr., carter, Du Pont r 15
Leclerc Louis, of Leclerc & Gosselin, St Joseph 247
Leclerc Louis, snr., joiner, Du Pont 25
Leclerc Miss Arthémise, teacher, Du Pont 25
Leclerc Mrs. Jean-Baptiste, Fleurie 31
Leclerc Mrs. Joseph, Richardson 130
Leclerc Mrs. Théodore, St Gabriel 98
Leclerc Mrs. Norbert, St Marguerite 30
Leclerc Napoléon, currier, King r 259
Leclerc N. Victor, clerk, Crown 34
Leclerc O. & Co., barbers and hair dressers, and dealers in choice tobaccos and cigars, St Joseph 256
Leclerc Octave, clerk hay market, Richardson 130
Leclerc Ovide, Dorchester 46
Leclerc Pierre, livery stables, Couillard 27–29
Leclerc Thomas, laborer, D'Aiguillon 264
Leclerc Thomas, snr., joiner, Artillery 34
Lecomte Edouard, salesman, Burton 4
Lecomte Mrs. Salem, Burton 4
Lecomte Salem, clerk, Des Prairies 70
Lecomte Télesphore, joiner, St Réal 7½
Ledden Joseph, salesman, Artillery 47
Ledden Miss Catherine, dry goods, Artillery 47
Ledden Timothy, Artillery 47

Ledden William, agent for T. E. Hanrahan & Co., bds. at Mountain Hill house
Leddy Martin, carter, St Michael 22
Ledroit Théophile, wholesale grocer, Saul-au-Matelot 9, h St Ann 36
Leduc Mrs. Ovide, St François 8
Leduc Zotique, laborer, St George 18
Lee Richard, founder, St Paul 200–202, h Ramsay 5
Lee T. Conrad, merchandise broker, commission merchant, and sole agent for the Halifax Sugar Refining Co., limited, Halifax N. S.; McMillan, Harley & Co., oils, Petrolia, Ont.; A. W. Hood & Son, laundry and toilet soaps, Montreal; St Peter 101, bds. at Mountain Hill House, rooms at St Famille 30
Lee William, merchant tailor and clothier, Buade 25, h Bona place, St Louis road (*see adv.*)
Leeming William R., laborer, St Joachim 24
Lefaivre Georges, bookkeeper, Ferland 20
Lefebvre Cléophas, storeman, D'Aiguillon 249
Lefebvre Ernest, salesman, Haldimand 11
Lefebvre François-Xavier, stonecutter, Queen 145
Lefebvre Joseph, stonecutter, D'Aiguillon 74
Lefebvre Léonard, tinsmith, St Ann 91–93
Lefebvre Louis, clerk, Plessis 14
Lefebvre Louis, c. s. clerk, St Famille 24
Lefebvre Miss Célina, Côte D'Abraham 6
Lefebvre Mrs. Napoléon, St Joachim 95
Lefebvre Octave, laborer, Côte St Geneviève 82
Lefebvre Onésime, laborer, Richmond 87
Lefebvre Philippe, milkman, Richelieu 293
Lefebvre Pierre, sexton, Commissioners 95
Lefebvre Victor, printer, Richelieu 106
Lefebvre Zacharie, trader, Notre-Dame-des-Anges 61
Lefevre Charles A., professor of drawing at N. S., D'Aiguillon 42
Lefrançois Ignace, joiner, Fleurie 65
Lefrançois J. Gaudias, of Lefrançois & Thiboutot, Desfossés 153
Lefrançois Jean-Baptiste, joiner, Little Champlain 11
Lefrançois Joseph, wood dealer, St Paul 317, h Octave 19
Lefrançois & Lefrançois,—*Nicolas V., & N. J. Emile Lefrançois*—surveyors, Queen 121
Lefrançois Mrs. Epiphane, Commissioners 80
Lefrançois Mrs. Ferdinand, charwoman, St Paul 83
Lefrançois Mrs. Jean-Baptiste, milliner, Little Champlain 11
Lefrançois N. J. Emile, of Lefrançois & Lefrançois, Queen 121
Lefrançois Nicolas V., of Lefrançois & Lefrançois, Queen 121
Lefrançois & Thiboutot,—*Jos. G. Lefrançois & Arthur Thiboutot*—dealers in agricultural implements, St Paul 110
Légaré Alexandre, trader, Richelieu 249
Légaré Alphonse, barber, Garden 15
Légaré Alphonse, watchmaker, Stewart 1
Légaré Antoine, tanner, St Valier 251–253, h Alfred 3

Légaré Arthur, advocate, rooms at St Eustache 2
Légaré Charles, clerk, St Valier 341
Légaré Charles, joiner, Alfred 10
Légaré Etienne, collector, St Joseph 378
Légaré Etienne, notary, St Valier 343
Légaré Etienne, salesman, King 244
Légaré Jacques, printer, St Joachim 33
Légaré Jérémie, saddler, Du Pont 116, h Richardson 31
Légaré Joseph, deputy inspector of leather, St Valier 184
Légaré Lazare, baker, St François 63
Légaré Louis, storeman, St Helen r 85
Légaré Narcisse, wheelwright, St Valier 354-356
Légaré Pamphile, accountant, D'Aiguillon 120
Légaré Philippe, laborer, St Ours 3
Légaré Pierre, carter, Latourelle 82
Legendre Alfred, salesman, Notre-Dame-des-Anges 71
Legendre Lazare, salesman, Desfossés 219
Legendre Napoléon, civil service clerk, St Famille 8
Léger Odilon, of Léger & Rinfret, St Louis 66
Léger & Rinfret,—*Odilon Léger & G. E. Taschereau Rinfret*—dry goods importers, wholesale, Mountain Hill 111-113
Leggatt H. P., bookkeeper, bds. at St Julia 16
Legislative Assembly, Louis Delorme, clerk, Departmental bdgs Grande Allée 64
Legislative Council, George B. DeBoucherville, clerk, Departmental Buildings, Grande Allée 64
Lehout Mrs. Damase, Des Prairies 47
Leitch John G., City auditor, Lachevrotière 91
Lelacheur James, saddler, St George 96
Lelièvre Charles, carpenter, Queen 147
Lelièvre Cyrille, salesman, King 233
Lelièvre Ferdinand, baker, Dorchester 68
Lelièvre Joseph, laborer, Fleurie 33
Lelièvre Louis U., salesman, Prince Edward 189
Lelièvre Mrs. Siméon, Garden 38
Lemaistre capt. Philippe, Des Prairies 69
Lemay Edouard, fireman, St Paul 273
LeMay Georges, journalist, St Amable 28
Lemay Joseph A., advocate, Grant 86
LeMay L. Pamphile, librarian Legislative Assembly, St Augustin 63
Lemay Louis, fireman, Notre-Dame-des-Anges 40
Lemay Miss Sarah, seamstress, Prince Edward 201
Lemay Noé, shoemaker, King 278
Lemay Onésime, shoemaker, King r 206
Lemelin Georges, grocer, St Joseph 1-3, h St Roch 61
Lemelin Jean, grocer, wine and provision merchant, Du Pont 111-113, h Richardson 37
Lemelin Jérémie, grocer, Richmond 20
Lemelin Joseph, tinsmith, Du Pont 107, h 109
Lemelin Miss Arthémise, seamstress, St Patrick 122

Lemelin Mrs. Jean-Baptiste, Du Pont 109
Lemelin Mrs. Joseph, market clerk, St Roch 59
Lemesurier Edward, wine and commission merchant, St Peter 76
Lemesurier Henry, of Lemesurier & Sons, St François 124
Lemesurier John, of Lemesurier & Sons, St François 124
Lemesurier & Sons.—*Henry, John & Wm. J. Lemesurier*—manufacturers of tobaccos, snuffs, &c., factory, St Paul 153-157, cor. Canotterie hill 30-32, and office, St Paul 150
Lemesurier W. J., of Lemesurier & Sons, Dufferin cottage, D'Artigny 44
Lemieux Alfred, gunsmith, Sous-le-Cap 29
Lemieux Alphonse, contracting freight agent, Du Fort 6
Lemieux Arthur, jnr., bookbinder, Garneau 34, h St Roch 13
Lemieux Dr. Charles E., jnr., St Ursule 23
Lemieux Dr. Charles E., snr., physician and surgeon, St Ursule 23, h 25
Lemieux Ernest, of N. Lemieux & Co., St Joseph 307
Lemieux François, engine driver, Côte à Coton 1
Lemieux François-Xavier, advocate, Garden 40
Lemieux Hubert, laborer, Church 13
Lemieux Joseph, barber, Desfossés 116, h Sous-le-Cap 35
Lemieux Joseph, piano repairer, St Joseph 307
Lemieux Léon, tavern, Garneau 42-44
Lemieux Miss Eléonore, milliner, St Joseph 55
Lemieux Mrs. Edouard, St Valier 249
Lemieux Mrs. Louis, laundress, Desfossés 82
Lemieux Mrs. Thomas L., green grocer and fruit dealer. Central fruit and floral depot. Crosses and wreaths made to order. St John 72
Lemieux Napoléon, cabinetmaker, St Joseph 307
Lemieux Narcisse, of Lemieux & Noel, Hamel 5
Lemieux N. & Co., — *Marie Sophie Fournier* — piano dealers and cabinetmakers, St Joseph 307
Lemieux N. & Noël, — *Narcisse Lemieux & Lazare Noël* — hardware, St Peter 17-19
Lemieux O. & Co., — *Octave Lemieux* — auctioneers, valuators and commission merchants, St John 253
Lemieux Octave, of O. Lemieux & Co., St John 255
Lemieux Oyide, tavern, St Valier 384
Lemieux Pierre, pilot, St Helen 6
Lemieux Pierre, shoemaker, St Réal 45
Lemieux P. Télesphore, bookbinder and paper ruler, Garneau 34, h Du Pont 22 (*see adv.*)
Lemieux Urbain, telegraph wires reparer, Richelieu 97
Lemieux Victor, salesman, Garneau 24
Lemieux Zéphirin, gunsmith, St Paul 41-43
LeMoine Edouard, clerk, Rampart 21
LeMoine Gaspard, of J.-B. Renaud & Co., Rampart 9
LeMoine James M., inspector of Inland Revenue, Spencer Grange, Cap Rouge road
LeMoine Jules, clerk, Rampart 23
LeMoine L. Darley, civil service clerk, Hébert 28

LeMoine Louis, superintendent of turnpike roads, Berthelot 87
LeMoine Mrs. Alexandre, Rampart 23
LeMoine N. L. St Georges, bank clerk, Scott 116
Lemon John, painter, Ryland 16
Lenfestey Hilary, grocer, St Paul 45, h St John 220
Lenghen Gaudias, baker, Charest 42
Lenghen Mrs. Edouard, Charest 42
Lennan Christopher, jnr., waiter, Claire Fontaine r 41
Lennan Christopher, snr., laborer, Claire Fontaine 41
Lennan Mrs. John, Champlain 366
Lennon Edward M., of Lennon, Pennée & Co., Grande Allée 124
Lennon James, accountant, Grande Allée 124
Lennon, Pennée & Co.,—*Edward M. Lennon & Frank Pennée*—flour, grain and provision merchants, Leadenhall 7, Convey's wharf
Leonard Bernard, painter, glazier and importer of paper hangings, St John 53
Leonard Miss Mary B., boarding house, St Louis 3
Lepage Abraham, c. s. clerk, Fleurie 86
Lepage F.-X., & Co., dry goods, Crown 52, h 55
Lepage François R., bailiff, St Eustache 77
Lepage I. Enoch, bookkeeper, Richelieu 122½
Lepage Joseph, commission merchant and wholesale grocer, St James 17–19, h Crown 26–28
Lepage Joseph, porter, St François 4
Lepage Louis, carpenter, Fleurie 145
Lepage Mrs. Michel, St Helen 112
Lépinay Félix, clerk, King 92
Lépinay Félix, jnr., salesman, Richelieu 162
Lépinay Félix, snr., mason, Richelieu 162
Lépinay Noel, wood merchant, St Valier 85, h 149
Lépine Albert, trader, Finlay Market place 27, h St Roch 67
Lépine Albert P., agent, Emmet's terrace, St Julia 60
Lépine Arthur, plasterer, St Réal 25
Lépine Edmond, carpenter, Prince Edward 185
Lépine François, engraver on gold, silver and metal, St John 50
Lépine François-Xavier, laborer, Turgeon 22
Lépine François-Xavier, trader, Crown 113
Lépine Germain, jnr., undertaker, Fleurie 42
Lépine Germain, snr., undertaker, St Valier 139–141
Lépine Jean, carpenter, St Michael 17
Lépine Jean-Baptiste, carter, Stewart 12
Lépine Jean-Bte., carpenter, Latourelle 35
Lépine Joseph, Richelieu 93
Lépine L. Georges, bookseller, St Valier 107
Lépine Louis, carpenter, St Helen 31
Lépine Louis, custom house officer, St Valier 104
Lépine Mrs. François, charwoman, St Claire 34
Lépine Napoléon, wheelwright, St Gabriel 63
Lépine Pierre, trader, St Patrick 139

Lepire Georges, stonecutter, Claire-Fontaine 13
Lepire Joseph, jnr., painter, Claire-Fontaine 11
Lepire Joseph, snr., mason, Claire-Fontaine 11
Lepire Mrs. Joseph, Claire-Fontaine 13
Lepire Napoléon, carter, St Gabriel 98
Leroy Pierre, bds. at Latourelle 94
Lesage Siméon, deputy commissioner of Agriculture and Public Works, St Geneviève 23
Lescorbeau Joseph, railroad conductor, St Joseph 18
Leslie Mrs. W. Henry, Laval 8
Lespérance Mrs. Pierre, Hébert 22
Lessard Alfred, carter, Ryland 30
Lessard Alexandre, carter, Richardson 68
Lessard Ambroise, King 80
Lessard Benjamin, laborer, Colomb 35
Lessard Célestin, laborer, Richardson 188
Lessard Christophe, carter, Queen 105
Lessard Damase, carter, King 90
Lessard Elzéar, carter, King 80
Lessard Elzéar, laborer, St Marguerite 69
Lessard Elzéar, trader, Richardson 45
Lessard François, currier, Ryland 18
Lessard François-Xavier, blacksmith, St Ours 50, h St Anselme 29
Lessard Georges, laborer, Henderson 64
Lessard Joseph, laborer, Smith 8
Lessard Léon, carter, King 88½
Lessard Marc, carter, St Olivier 168
Lessard Mrs. François, laundress, Artillery 10½
Lessard Mrs. Henri, Du Pont 163
Lessard Mrs. Louis, bds at Artillery 122
Lessard Mrs. Narcisse, Smith r 31
Lessard Onésime, laborer, King 173
Lessard rev. Philéas, bds. at Champlain 757
Lessard Théophile, carter, Commissioners 107
LeSueur Phillip, accountant, St Famille 13
Letarte Augustin, joiner, Côte St Geneviève 6
Letarte Edouard, salesman, St François 60
Letarte François, jnr., carter, Prévost 17
Letarte François, snr., carter, Plessis 21
Letarte Frédéric, oyster dealer, Church 45
Letarte Jean-Bte, tavern, Finlay Market place 45
Letarte Laurent, salesman, St Dominique 24
Letarte Léon, joiner, St Joseph 333
Letarte Mrs. Prisque, St Joseph 333
Letarte Napoléon, carter, Scott 48
Letarte Pierre, joiner, St Helen 47
Léteau Mrs. Thomas, laundress, Queen 62
Letellier Alphonse, of Leclerc & Letellier, Rampart 35
Letellier Jean-Bte. E., grocer, wine and liquor dealer, wholesale and retail, St Paul 56–62, h St Famille 7

Letellier Joseph, joiner, Charest 51
Letellier Mrs. Alexis, Richardson 52
Letellier Mrs. Blaise, seamstress, St Olivier 44
Létourneau Anthime, sailor, St George 72
Létourneau Célestin, carpenter, Richardson 139
Létourneau Firmin, teacher, St Gabriel 68
Létourneau François-Xavier & Co.,—*François-Xavier Létourneau*—marine store, St Paul 32
Létourneau François-Xavier, of F.-X. Létourneau & Co., Queen 58
Létourneau Georges, carpenter, Queen 258
Létourneau Georges, salesman, Dorchester r 99
Létourneau Joseph, caulker, Stuart 1–3
Létourneau Joseph, tailor, Desfossés 54, h Richardson 139
Létourneau Joseph, teacher, St Gabriel 68
Létourneau Mrs. Ambroise, Dorchester r 99
Létourneau Mrs. François-Xavier, Commissioners 44
Létourneau Mrs. François-Xavier, seamstress, Du Pont r 140
Létourneau Mrs. Jean-Baptiste W., St Mary 7
Létourneau Mrs. Philibert, seamstress, St George 72
Létourneau Mrs. Valère, Commissioners 73
Létourneau Napoléon, salesman, De La Chapelle 72
Levallée J. Thomas, proprietor of the Royal Exchange and North-British-American restaurants, St John 56-58
LeVasseur Louis, salesman, St Helen 21
LeVasseur J. A. Théophile, notary, Fleurie 108-110
LeVasseur Miss Emma, teacher, Du Pont 31
LeVasseur Mrs. Thomas, Du Pont 31
LeVasseur Nazaire, gas inspector, St Andrew 4, h Fleurie 108-110
LeVasseur Zéphirin, clerk, Fleurie 108-110
Léveillé Didace, salesman, De La Chapelle 584
Léveillé François-Xavier, tinsmith, St Olivier 198
Lévesque Georges, brakesman, Richardson 71
Lévesque Georges, carpenter, Charest 24
Lévesque Georges, laborer, St Marguerite 60
Lévesque Jean-Bte., carpenter, Ramsay r 23
Lévesque Joseph, salesman, Little Champlain 14
Lévesque Mrs. Joseph, milliner, Little Champlain 14
Lévesque Noël, servant, Grande Allée r 301
Lévy-Récio Alexandre, printing and advertising agent, Grant 61
Lewis John, carter, Artillery 14
Lewis Mrs Joseph, Champlain 725
Lewis Patrick, laborer, Conroy 12
Lewis Patrick, river police, off Grande Allée
Leyden John, gardner, St Amable 20
Lheureux Alfred, laborer, St Stanislas 28
Lheureux Bruno, joiner, Prince Edward 208
Lheureux Charles, chairmaker, Jesuits 7
Lheureux David, Richardson 196
Lheureux David, trader, Queen 222
Lheureux Edwidge, wheelwright, D'Aiguillon 251

Lheureux Elzéar, barber, Crown 1
Lheureux Ephrem, salesman, Prince Edward 165
Lheureux François-Xavier, laborer, St Valier 203
Lheureux Georges, carter, Smith 24
Lheureux Georges, laborer, St Helen 108
Lheureux Isidore, Arago 130
Lheureux Joseph, boatman, Jesuits 6
Lheureux Joseph, carriage, coach and sleigh maker, St John 451
Lheureux Louis, p. o. clerk, Lachevrotière 22
Lheureux Mrs. François, Prince Edward 165
Lheureux Mrs. Pierre, laundress, Côte St Geneviève 4
Lheureux Narcisse, laborer, Ryland 26
Lheureux Pierre, joiner, Richelieu 51
Lheureux Pierre, laborer, Ryland 28
Lheureux Pierre, salesman, St Joseph r 383
Lheureux Théophile, shoemaker, Prince Edward 175
Lhostie Mrs. Yves Marie, grocery, Champlain 739
Library of Parliament, Pamphile LeMay, librarian, Departmental buildings, Grande Allée 64
License Commissioners office.—*Dominion board of*—Dr. N. E. Dionne, inspector and secretary, Fabrique 18
Lieutenant Governor's office, honorable L. F. Rodrigue Masson, lieutenant-governor, Government buildings, *2nd flat south Wing*, Grande Allée 64
Light Juders A., civil engineer, D'Auteuil 84
Lindsay Alexander, bds. at St Louis 3
Lindsay Crawford W. A., advocate, Berthelot 85
Lindsay George, Fabrique r 51
Linteau Charles, laborer, Fleurie 51
Linteau Jean-Baptiste, laborer, Scott 66
Linteau Mrs. Zoé, seamstress, Sutherland r 3
Lion d'Or restaurant, Esique Dion, prop., Grande Allée 82-84
Lippé Charles, fruit dealer, Crown 101
Literary and Historical Society, Simon MacDonald, asst.-sec., Morrin College, St Stanislas 44
Little Edward, printer, St Joachim 45
Little Mrs. James, Fleurie 35
Little William H., printer, Ferland 13
Livernois J. Ernest, photographer, St John 9, h D'Aiguillon 59, resides at Little River St Charles in summer
Livernois Mrs. Jules B., D'Aiguillon 59
Lizotte André, caretaker, Hébert 23
Lizotte Fabien, printer, St Dominique 11
Lizotte Godefroi, laborer, St Marguerite 144
Lizotte Joseph, servant, St Ursule r 10
Lizotte Mrs. Jean-Bte., De La Chapelle 26
Lizotte Mrs. Thomas, laundress, Des Prairies r 51
Lizotte Prudent, printer, St John 59
Lloyd James, advocate, St Peter 119, h DeBrebœuf 6
Lloyd Miss Charlotte, Ferland 12

Loignon Augustin, storeman, Richelieu 9
Loignon Gaudiose, bricklayer, Commissioners 105
Loiselle Alfred, shoemaker, Arago r 51
Loiselle François, shoemaker, Arago 63
Loiselle Mrs. François, seamstress, Arago 59
Lonargan Thomas, boilermaker, Prince Edward 79
Longtin Jean-Baptiste, dyer, Crown 38-40
Lord Damase, boarding house, St Paul 227
Loriot Emile, baggageman, Parke 14
Loriot Miss Zelma, music teacher, Queen 89
Loriot Narcisse, bailiff, D'Aiguillon 113
Lortie Adolphe, laborer, St Valier 205
Lortie Alexis, cooper, Sault-au-Matelot 31
Lortie Alfred, cooper, bds. at Mountain Hill House
Lortie Alfred, mason, De La Chapelle 72
Lortie Charles, cooper, St Paul 51
Lortie Dominique, public accountant, room 3, Gowen's building, St Peter 125, h St Ursule 22
Lortie Edmond, advocate, St Peter 9, h St François 104
Lortie François, printer, Turgeon 30
Lortie J. Henri, salesman, St Claire 24
Lortie Mrs. Justin, St Helen 129
Lortie Octave, engine driver, Little Champlain 18
Lortie Télesphore, confectioner, Queen 47
Lortie Théophile, cooper, Sault-au-Matelot 61, h St Helen 11
Lortie T. St. Jean, notary, St Peter 74, bds. at St François 100
Lots Mrs. John, boarding house, Desfossés 129
Louis Daniel, of J. Louis & Sons, Mount Carmel 2
Louis Joseph, of J. Louis & Sons, bds. at Port Dauphin 7
Louis J. & Sons,—*Daniel & Joseph Louis*—leather merchants, tanners and dealers in sole leathers, St Peter 8-10
Love rev. Andrew T., Dauphine 1
Lowe Albert, carter, St Roch 11
Lowe James, plumber, gas and steam fitter, bell hanger and lock repairer, St Ann 113½, h Lachevrotière 87½
Lower James, shoemaker, St Michael 56
Lower Samuel, upholsters, St Michael 56
Lynch John, laborer, Champlain 289
Lynch Lawrence, stenographer, St Peter 92, h Ferland 21
Lynch Mrs. Thomas, Little Champlain 106
Lynch Peter, blacksmith, Laberge 13
Lyng Thomas, laborer, Champlain 312
Lynn William J., policeman, St Michael 41
Lyonnais Jean-Bte., jnr., laborer, St Ours 74
Lyonnais Joseph, musical instrument repairer, St Valier 57
Lyonnais Roch, musical instrument repairer, Desfossés 45
Lyons James, plumber, O'Connell 13
Lyons John, laborer, St Patrick 65
Lyons Mrs. Michael, St Patrick 33
Lyons Thomas, blacksmith, Champlain 381
Lyons William, baker, Richelieu 130

M

Macadams Mrs. Hugh, Côte St Geneviève 52
Macdonald Miss Elizabeth, principal Girl's High school, bds. at St Julia 16
Macdonald Simon, janitor of Literary & Historical Society, St Stanislas 44
MacEwen Peter, cashier of Union Bank, D'Auteuil 71
Macfarland Mrs. William, St Peter 128
Machin Henry T., assistant provincial treasurer, St Denis 26
Machin the Miss, young ladies academy, Hébert 6–8
Mackay Dr. J. M. & Co.,—*Dr. John M. Mackay & E. Arthur Poiterin*—chemists and druggists, Fabrique 42½
Mackay Dr. John M., of Dr. J. M. Mackay & Co., La Canardière
Mackay John, laborer, Champlain 419
Mackay Mrs. William, Champlain 468
Mackay Pierre, advocate, Buade 4, h Levis
Mackedie Daniel C., c. s. clerk, St Amable 26
Maclaren William H., goaler, Quebec goal, off Grande Allée r 311
MacLeod Donald R., merchant, D'Auteuil 41
Macnaughton J. & Co.,—*John Macnaughton*—coal merchants and general commission agents, and pulp manufacturers, East India wharf, Arthur 43
Macnaughton John, of J. Macnaughton & Co., Berthelot 83
Macnider J. & Co.,—*James Macnider*—brokers, St Peter 69
Macnider James, of J. Macnider & Co., bds. at D'Artigny 33
Macpherson William H., insurance and steamship agent. Agent for the Dominion ss. Co., Hansa ss. Co., and Halifax steam navigation Co., and Liverpool, London & Globe fire and life insurance Co., and Sun life and accident insurance Co., Dalhousie 75, h D'Auteuil 43
Macchler Eugène, furrier, St Joseph 313
Magarr Bernard, laborer, Grant 27
Magee Edward, tinsmith, O'Connell 44
Magnan Joseph, carter, St Joseph 32
Magnan Joseph, professor, bds. at St Eustache 38
Magnan Thomas, blacksmith, Commissioners 31–33
Maguire D. & J.,—*James, John A., & Charles Maguire*—ship owners, St Peter 118
Maguire Charles, of D. & J. Maguire, Rampart 49
Maguire Charles J. H., accountant, St Louis 42
Maguire James, plumber, gas and steam fitter, St Ursule 8, h 12
Maguire James, of D. & J. Maguire, Rampart 51
Maguire John, shoemaker, St John 20, h Prince Edward 103
Maguire John A., of D. & J. Maguire, and consul general for Argentine Republic, St Peter 118, h Rampart 49
Maguire Mrs. Denis, Rampart 49
Maguire Mrs. John, St Louis 42
Maguire Mrs. John, St Michael 63
Maguire Mrs. Patrick, St Julia 71

Maher Anthony, St Julia 45
Maheux Alphonse, soap maker, Arago 37
Maheux Côme, bricklayer, Commissioners 39
Maheux Eusèbe, jeweller, St Eustache 33
Maheux François-Xavier, clerk, Des Anges 2
Maheux Joseph, candle factory, St Valier 302–304
Maheux Joseph, mason, Commissioners 37
Maheux Mrs. Alfred, St Marguerite r 127
Maheux Mrs. François, St Olivier 52
Maheux Napoléon, printer, St Olivier 52
Maheux Nicholas, shoemaker, St Joseph 289
Maheux Théophile, barber, St Valier 310
Mahon Miss Mary, milliner, St Joseph 174, h Commissioners 38½
Mahon Peter D., contractor, Commissioners 38½
Mahony Bartolomew, Champlain 928
Mahony John, clerk, Champlain 902–904
Mahony Matthew, gaol guard, Monument
Mahony Thomas, boot and shoe maker, St John 14, h 14½, in passage (*see adv.*)
Mahony Thomas H., insurance agent, St Peter 79, h St Joachim 51
Maillet Miss Philomène, seamstress, St Andrew 12
Mailloux Joseph A., St Peter 29, h Crown 47
Mailloux Louis, laborer, St Nicholas 16
Mailloux Mrs. Joseph, St Marguerite 146
Malcolm Jeremiah, Champlain 413
Malenfant Jean-Baptiste, machinist, Church 94
Malenfant Narcisse, stenographer, St Julia 23
Malhiot Octave, stonecutter, Latourelle 34
Malkin Lewis H., button hole maker, D'Aiguillon 77
Mallard Mrs. François, bdg. house, Couillard 56
Mallard Mrs. Louis, seamstress, St Flavien 31
Mallin James, laborer, St Marguerite 108
Mallin Patrick, shoemaker, Des Prairies 62
Malone James, laborer, Champlain 32
Malone James, laborer, Champlain 262
Malone Michael, Berthelot 20
Malone Thomas, culler, Des Prairies 29
Maloney James, shop, Sous-le-Fort 48–50
Maloney John, stevedore, Little Champlain 49
Maloney Miss Elizabeth, dressmaker, Palace 26
Maloney Mrs. Edward, Champlain 287
Maloney Mrs. Matthew, Champlain 406
Maloney Thomas, shoemaker, Champlain 52–54
Malouin Albert, of Malouin, Malouin & Malouin, St Olivier 23–25
Malouin Auguste, assistant City clerk, St Louis 76, h St Olivier 23–25
Malouin François, manager for L. Brousseau, Richelieu 107
Malouin Georges, furrier, King 164
Malouin Horace, salesman, St Olivier 23–25
Malouin Honoré, mason, Scott 52
Malouin Jacques, Q. C., of Malouin, Malouin & Malouin, St Olivier 23-25

Malouin, Malouin & Malouin,— *Jacques, Philippe H., & Albert Malouin*—advocates, Garden 37
Malouin Mrs. Jacques A., Bélair 8
Malouin Philippe H., of Malouin, Malouin & Malouin, D'Aiguillon 38
Mann John O., stevedore, Champlain 284–286
Mann Pierre, carter, King 75
Mann Thomas J., stationer, St John 232
Manning George, grocer, Champlain 616–618
Maranda Alfred, currier, St Anselme 66
Maranda Adolphe, salesman, St Marguerite 47
Maranda Charles, pork dealer, St Ours 82
Marceau Cyrille, jnr., caulker, St Marguerite 113
Marceau Cyrille, snr., carpenter, St Marguerite 117
Marceau Etienne, joiner, Notre-Dame-des-Anges 64
Marceau Etienne, trader, Richardson 177
Marceau Eugène, grocer, wine and liquor dealer, St George 28
Marceau Evariste, coachmaker, St Valier 151
Marceau François, saddler, St Joachim 87
Marceau Jean, carter, Richardson 197
Marceau Jean, wheelwright, St Marguerite 72–74
Marceau Louis, water police, King 272
Marceau L. Octave, salesman, St Marguerite 47
Marceau Maxime, turner, St Marguerite 117
Marceau Marcelin, tailor, Little Champlain 5, h Mountain Hill 32
Marceau Miss Elize, laundress, Commissioners 44½
Marceau Miss Joséphine, teacher, Latourelle 112
Marceau Ovide, furrier, Richardson 241
Marceau Romain, joiner, Richardson 245
Marchand Georges, boilermaker, Commissioners 59½
Marchand Honoré, choice family grocer, Scott 121–123
Marchand Jean, boilermaker, foot St Roch, h Charest 44
Marchand Philibert, of Bouret & Marchand, Grant 120
Marchant Alfred, butler, O'Connell 27
Marchessault Ananias, train despatcher, St Valier 30
Marcheterre Edmond, laborer, Des Prairies 51
Marcotte Arsène, bookbinder, Mountain Hill 4–6, bds. at St George 67
Marcotte Charles, agent, Bélair 6
Marcotte Gaspard, shoemaker, St Marguerite 73
Marcotte Irenée, salesman, Lachevrotière 7
Marcotte Jean-Bte., laborer, Turgeon 3
Marcotte Joseph, salesman, St Gabriel 51
Marcotte Louis, blacksmith, St John 233-235
Marcotte Miss Léa, seamstress, St Helen 71
Marcotte Siméon, St George 67
Marcou Hector F., St Ursule 35
Marcoux Achille, butcher, St Patrick 61
Marcoux Alphonse, policeman, Richelieu 280
Marcoux & Cie., undertakers, St Joseph 307-309, h King 233
Marcoux Edouard, conductor of st. cars, St Marguerite 148
Marcoux Edouard, joiner, Queen 210

Marcoux Elie, bricklayer, King 225
Marcoux Etienne, bricklayer, Richardson 215
Marcoux Etienne, carter, Richelieu 266
Marcoux Eugène, carter, Richelieu 271
Marcoux Gaspard, carpenter, Champlain 750
Marcoux Gaspard, carpenter, Smith 19
Marcoux Georges, carpenter, Champlain 702
Marcoux Guillaume, policeman, Martello tower No. 4
Marcoux Isidore, bricklayer, St François 240
Marcoux Jean, laborer, Champlain 723
Marcoux Jean-Baptiste, machinist, Queen 164
Marcoux Joseph, printer, St Margaret 10
Marcoux Joseph, laborer, Parke 18
Marcoux L. Cyrille, accountant, Desfossés 7
Marcoux Louis, boilermaker, Champlain 703
Marcoux Louis, storeman, St Paul r 49
Marcoux Maurice, joiner, St François 71
Marcoux Maxime, carter, St Margaret 8
Marcoux Maxime, laborer, Prince Edward 240
Marcoux Miss. Malvina, seamstress, St Joseph 67
Marcoux Mrs. Elie, Richardson 215
Marcoux Mrs. Frédéric, Champlain 702
Marcoux Mrs. Jean-Bte., D'Aiguillon 141
Marcoux Paul, bricklayer, Richardson 217
Marcoux Philippe, laborer, Champlain 750
Marcoux Pierre, baker, Laberge 12
Marcoux Télesphore, laborer, Champlain r 693
Marcoux Zéphirin, shoemaker, Jesuits 9
Marcus Mrs. Victor, scourer, Artilllery 24
Marié Joseph D., grocer, Dorchester 88–88½, h Queen 263
Marier Charles, joiner, St John 284
Marier Edouard, joiner, Latourelle 118
Marier Joseph S., barber, hairdresser and wig maker, St Paul 237½, h St François 62 (*see adv.*)
Marier Miss Odile, milliner, St John 284
Marier Mrs. Antoine, Colomb 49
Marier Mrs. Charles, D'Aiguillon 83
Marier Onésiphore, joiner, Latourelle 157
Marier Théophile, laborer, Colomb 49
Marier Victor, collector, D'Aiguillon 83
Marine and Emigrant Hospital, L. J. Catellier, M. D., resident physician, Panet 14
Markly William, milkman, Maple Avenue
Marler Waterford Lake, manager of the Merchants Bank, Des Grisons 10
Marmen capt. Anselme, St Marguerite 40
Marmen James, carter, Richelieu 70
Marmet Alphonse P., salesman, bds. at St John 244
Marmet Olivier, bookbinder, St Flavien 17
Marmion Mrs. Henry, Lachevrotière 39

Marois Chrysologue, carter, St Olivier 287
Marois Damase, junior., carter, St Olivier 223
Marois Damase, senior, carter, St Olivier 279
Marois Dr. Albert, physician and surgeon and aggregate professor of Laval University, Palace 8
Marois Elzéar, shop, St John 248
Marois François, mason, St Joachim 85
Marois Jean-Bte. A., butcher, St Gabriel 2
Marois Lazare, joiner, Richelieu r 292
Marois Louis, huckster, Finlay Market place 51
Marois Mrs. Louis, Palace 8
Marois Mrs. Pierre O., Déligny 32
Marois Ovide, carter, Parke 20
Marois Paul, carter, Richelieu 212
Marquis Abraham, sawyer, Crown 113
Marquis François, currier, Smith 21
Marquis Jean, commercial traveller, Crown 163
Marquis Joseph, of Bégin & Co., Wolfe 18 St S.
Marquis Mrs. Onésime, Richardson 114
Marquis Pierre, laborer, King 258½
Marriage License Agency, E. Graves Meredith, agent, St Peter 92
Marsden Dr. William. M. A., M. D. physician and surgeon, and Medical Censor of Laval University, Treasure 7, h St Ann 20
Marsh & Polley,—*Wm. A. Marsh & Wm. H. Polley*—wholesale boot and shoe manufacturers, St Valier 375–385
Marsh rev. David, book depositary, Buade 29, h Treasure 2
Marsh William A., of Marsh & Polley, Treasure 2
Martel Abraham, tawer, King 250
Martel Alexandre, beer driver, St Marguerite 120
Martel Alfred, baker, Queen 263
Martel Anselme, shoemaker, Artillery 65
Martel Antoine, storeman, D'Aiguillon 247
Martel Augustin, joiner, St Olivier 196
Martel Augustin, laborer, Richmond 83
Martel Charles, jnr., carter, Latourelle 21
Martel Charles, salesman, D'Aiguillon 247
Martel Charles, salesman, Des Prairies 31
Martel Charles, salesman, Latourelle 129
Martel Charles, snr., laborer, Latourelle 21
Martel Charles E., bookkeeper, Du Pont 1
Martel Elzéar, joiner, Colomb 51
Martel Félix, carter, Richmond 66
Martel Ferdinand, servant, King 155
Martel Honoré, jnr., carter, Richmond 56
Martel Honoré, snr., carter, Richmond 83
Martel Isidore, carter, Déligny 32
Martel Jean, joiner, St Olivier 200
Martel Jean, jnr., blacksmith, St François 10
Martel Jean, snr., shoemaker, St François 10

Martel Jean-Baptiste & Co.,—*Jean-Bte. Martel*—dealers in groceries, wines and liquors, Du Pont 84 and Couillard 2
Martel Jean-Baptiste, shoemaker, Notre-Dame-des-Anges r 55
Martel Jean-Baptiste, of Jean-Baptiste Martel & Co., St François 69
Martel Joseph, baker, Arago 60
Martel Joseph, carter, Arago 53
Martel Joseph, furrier, St Helen 7
Martel Joseph, laborer, D'Aiguillon 223
Martel Joseph, laborer, Richmond 58
Martel J. Rodolphe, collector, Richardson 25
Martel Jules, policeman, Richmond 58
Martel Léon, laborer, Champlain 812
Martel Louis, jnr., carter, Richmond 120
Martel Louis, laborer, St Valier 349
Martel Louis, lumber dealer, St Paul 319, h St John 435
Martel Louis, snr., Richmond 120
Martel Mathieu, carter, St Mary 18
Martel Miss Josephte, Charest 102
Martel Mrs. Joseph, D'Aiguillon 223
Martel Ollivier, Richelieu 116½
Martel Pierre, joiner, St Michel 7
Martel Pierre, joiner, Commissioners 14
Martel Théophile, shoemaker, Desfossés 74
Martel Victor, printer, St George 22
Marticot Adolphe, clerk, St Joseph 23
Marticot Isaïe, pilot, King 104
Marticot Magloire, shoemaker, St Paul 145
Martin Arthur, salesman, St Marguerite 56
Martin Edward, carter, Artillery 59
Martin Eugène, carter, Queen 140
Martin Eusèbe, laborer, St Marguerite 16
Martin Ferdinand, carter, Prévost 13
Martin Francis, carter, St Julia 42
Martin James, laborer, St Charles 40
Martin Jean, King 30
Martin Joseph, advocate, Mountain Hill 105, h Richelieu 114
Martin Louis, laborer, King 171
Martin Miss Bertha, Scott 131
Martin Miss Elizabeth, dressmaker, St Julia 79
Martin Mrs. Bernard, boarding house, St Dominique 60–62
Martin Mrs. Elie, St Marguerite r 16
Martin Mrs. François, housekeeper, St George 50
Martin Mrs. John, St Julia 79
Martin Mrs. Olivier, Caron r 56
Martin Mrs. William, Grande Allée 144
Martin Pierre, laborer, De La Chapelle 88
Martin Terance, carter, Artillery 57
Martin William W., manager of the St J. St Ry., St John 502–506, h 549
Martineau Alexandre, laborer, Smith 1
Martineau Alfred, of Béland & Martineau, resides at St Romuald

Martineau Elie, St Joseph 128
Martineau chevalier J. Elie., hardware and cutlery, St Joseph 129, h 127
Martineau François, shoemaker, Charest 55
Martineau Jean Louis, Laporte 35
Martineau Joseph, laborer, King 14
Martineau Joseph, lumber merchant, St François 178, h 198
Martineau Michel, laborer, Commissioners 16
Martineau Mrs. Joseph, Queen 86
Martineau Napoléon, clerk, Champlain 797
Martineau Narcisse, jnr., joiner, Richmond 32
Martineau Narcisse, snr., joiner, Richmond 61
Martineau Philéas, salesman, Notre-Dame 36
Martinet Edmond, ladder inspector, Dorchester 32
Martinet Miss Louise, grocery, Dorchester 32
Martinet Mrs. François-Xavier, dressmaker, St Valier 250
Masse Edouard, moulder, Grant 97
Masse Gaudias, painter, St Andrew r 12
Masse Joseph, boatman, Queen 48
Masse Juste, joiner, Prince Edward 200
Masselotte Paul G., painter, Artillery 96
Masson Antoine, tavern, St Réal 13
Masson Jean, joiner, Plessis 9
Masson honble. L. F. Rodrigue. lieut.-governor of the Province of Quebec, Government House, Grande Allée 64, resides at Spencer Wood
Masson Louis, Prince Edward 187
Masson Miss Philomène, seamstress, St Augustin 23
Masson Mrs. François, Richelieu 51
Masson Mrs. Michel, Richardson 115
Masson Mrs. Pierre, D'Aiguillon 206
Masson Paul T., clerk, Lachevrotière 69
Masson Prisque, laborer, Richardson 80
Mathews James, farmer, St George 25
Mathews J. Thomas, policeman, St Augustin 84
Mathews rev. George D., Grande Allée 129
Mathie Paul, chemist and druggist and dealer in artificial teeths and dental goods, St John 22, cor. Palace 41, h Palace 39 (*see adv*).
Mathieu Augustin, joiner, St Dominique 89
Mathieu François, joiner, King 275
Mathieu Jacques, laborer, Queen 48
Mathieu Jean, laborer, Christie 3
Mathieu Joseph, joiner, St Dominique 75, h St François 44
Mathieu Joseph, joiner, King 70½
Mathieu Joseph, carter, Queen 107
Mathieu Joseph, laborer, Scott 91
Mathieu Mrs. Augustin, seamstress, King 85
Mathieu Mrs. François, King 275
Mathieu the Miss, bd. at Artillery 122
Mathison George, bds. at D'Aiguillon 41

Mathurin & Deschamps,—*Edmond Mathurin & Phidime Deschamps*—tavern, St Paul 219, h Lacroix 18
Matte Alfred, laborer, D'Aiguillon 97½
Matte Augustin, carter, St Helen 9
Matte Damien, butcher, Richelieu 230
Matte Dr. Georges, St François 118
Matte Edouard, joiner, Richelieu 188
Matte Isidore, carpenter, King 273
Matte Isidore, trader, Richelieu 119
Matte Joseph, butcher, St Olivier 140
Matte Mrs. Albert, grocery, Richelieu 108
Matte Mrs. Antoine, St François 118
Matte Napoléon, bank inspector, Richelieu 43
Matte Octave, plumber, Plessis 17
Matte Olivier, shoemaker, Prévost 24
Matte Sifroy, trader, D'Aiguillon 111
Matte Théophile, rubber goods and oil clothing, Sault-au-Matolot 73, h Sous-le-Cap 65
Matte Wilbrod, butcher, Déligny 20
Maxham A. J. & Co.,—*Andrew J. Maxham & John S. Budden*—auctioneers and brokers, and agents for the Canada Guarantee Company, and London Assurance Corporation, St Peter 130
Maxham Andrew J., of A. J. Maxham & Co., D'Auteuil 91
Maxham George L., Grande Allée 296
May capt. George Musgrave, Des Prairies 82
May Thomas & Co., of Montreal, importers of straw, fancy and millinery goods, wholesale, A. Guillaume Demers, manager, branch house, Palace 46
Maybrook Mrs. George W., D'Artigny 23
Maybury Richard, laborer, Little Champlain 81
Mayes John, laborer, Champlain 469
McAllister John, blacksmith, Champlain 405
McAllister Mrs. Daniel, Champlain r 455
McAneeny David, confectioner, St Paul 127
McAneeny William H., policeman, Canotterie Hill 2
McArthur & Brothers,—*John, jnr., Alexander & Peter McArthur*—timber merchants, St Peter 119
McAuley George, clerk, D'Aiguillon 131
McAvoy Frank, foreman, foot Dorchester
McCabe William, gaol guard, St Michael 26
McCaffrey Hugh, laborer, St Eustache 50
McCaffrey Patrick, laborer, O'Connell 11
McCaffrey Patrick H., machinist, St Julia 64
McCaffrey Thomas, waiter, D'Aiguillon 170
McCaghey Mrs. John, St Michael 50
McCall Andrew, carter, Champlain 86-88
McCall, Shehyn & Co.,— *Joseph Shehyn* — wholesale dry goods, Nun's building, St Peter 52
McCallum Achibald, chronometer depot and watchmaker, and dealer in charts and nautical books and instruments, St Peter 65, h Sault-au-Matelot 10

McCallum Alfred, laborer, Grant 124
McCallum Charles, laborer, King 74
McCallum George, joiner, St Gabriel 81
McCallum Joseph, laborer, Latourelle r 24
McCann James, laborer, Champlain 672
McCann John, stevedore, Sault-au-Matelot 57
McCann Lewis, sailor, St Paul 125
McCarron Charles, contractor, St Valier 78
McCarry Peter, laborer, St Julia 77
McCarthy Augustin, laborer, Jérôme 5
McCarthy James, laborer, Henderson 54
McCarthy James, laborer, Sous-le-Cap 69
McCarthy Patrick, servant, St Joachim r 66
McCaul Patrick, laborer, St Patrick 14
McCauley James, laborer, Little Champlain 50
McCauley Mrs. Peter, bdg. hse., Little Champlain 50–52
McCauley Patrick, laborer, Little Champlain 62
McCausland Charles, coachman, St Eustache 84
McClish Mrs. John, grocery, St George 61
McClish the Miss, laundress, St Olivier 220
McClory Daniel, tavern, Garden 41
McClusky John, grocer, St Julia 70, h 60
McClusky Miss Catherine, dressmaker, St Julia 60
McCone James, grocer, wine and liquor merchant, St John 106–108
McConnell Mrs. Thomas, huckster, Sault-au-Matelot 88
McConnell Owen, coachman, Simard 10
McCord Charles A., clerk, Desfossés 149
McCord Honble. Thomas, deputy judge of Vice-Admiralty Court, and judge of Superior Court, St Geneviève 33
McCord Mrs. Thomas, Desfossés 149
McCord Thomas, general merchant and dealer in stable and fancy dry goods, St Valier 235, h 231
McCorkell James, choice bread and biscuits baker, St Joseph 169, h 173
McCorkell John J., wholesale dealer in biscuits and confectioneries, St Paul 26, h Du Pont 12
McCormack Miss Mary, Mountain Hill 76
McCormick Patrick, laborer, Champlain r 427
McCullen James, carter, St Julia 66
McCullen John, laborer, Artillery 129
McDermott Edward, carter, Burn's wharf, Champlain
McDermott Joseph, carter, St Michael 72
McDermott Michael, laborer, Grant 99
McDonagh John, boilermaker, St François 11
McDonald Donald, laborer, St Patrick 15
McDonald J. Day, St Peter 93, h St Flavien 10
McDonald James, laborer, Lachevrotière 73
McDonald James, laborer, Artillery 5
McDonald John, carpenter, St Nicholas 16
McDonald Mrs. Patrick, Artillery 11

McDonald William M., painter, glazier and importer of and dealer in paints, oils, glass, putty, colors, tools and paper hangings, Couillard 58, junction of St John, h St Eustache 16
McDonnell Mrs. Donald, boarding house, St Louis 38
McDonnell Mrs. Sarah, dealer in choice tobaccos and cigars, Mountain Hill 76
McDougall William, patternmaker, Artillery 57
McEwan James P., St Dominique 54
McFadden Henry, laborer, Sault-au-Matelot 95
McFaul Mrs. Alexander, Champlain 360-362
McFaul William, stevedore, Champlain 418-420
McGie Allen, clerk, Rampart 13
McGie Daniel, jnr., of D. McGie & Son, Rampart 45
McGie Daniel, snr., of D. McGie & Son, Rampart 45
McGie Daniel & Son,—*Daniel McGie, jnr., & snr.*,—agents, St Peter 53
McGillvray Alexander, laborer, Queen 31
McGough Thomas, sailor, Prince Edward 174
McGrath James, stevedore, Champlain 548
McGrath John, laborer, St Patrick 93
McGrath Miss Catherine, seamstress, Champlain 548
McGrath Mrs. Patrick, St Patrick 98
McGreevy honble. Thomas, contractor, Dalhousie 40, h D'Auteuil 69
McGreevy Robert, contractor, D'Artigny 52
McHarg William, policeman, St Stanislas 28
McHenry Charles, laborer, Champlain 642
McHugh Henry J., civil service clerk, D'Aiguillon 122
McHugh Hugh, clerk, St Julia 64
McKay Alexander, boilermaker, Champlain r 499, h D'Artigny 2
McKay Henry, sculptor, Côte St Geneviève 78
McKay John, laborer, Champlain r 687
McKay Joseph C., salesman, St Helen 60
McKean Peter, brass finisher, St Julia 33
McKeaney James, laborer, St Michael 25
McKechneay Michael, laborer, Champlain 264
McKee John, dentist, St Ursule 7
McKee John S., D. D. S., dentist, St Ursule 7
McKenna John, carter, Scott 127
McKenna John O., laborer, St Eustache 73
McKenna Mrs. James, Hébert 32
McKenna Mrs. James P., St John 97
McKenna Mrs. John, charwoman, Dambourgès 9
McKenzie Charles, St Denis 14
McKenzie John, stonecutter, St Julia 55
McKenzie Miss Annie, St Denis 14
McKenzie Mrs. William, St Angèle 46
McKeown Joseph, laborer, Church 92
McKeraghan John, tobacconist, St Paul 154
McKibbin Charles, prop. Delmonico restaurant, St Peter 135-137
McKibbin John, tavern, Mountain Hill 122
McKibbin William, tavern, St Paul 11-13

McKinnon John, laborer, Little Champlain 70
McKnight Patrick W., coachmaker, St Andrew 16, h St Stanislas 33
McLaughlin James, laborer, Champlain 462
McLaughlin Joseph, laborer, St Dominique 49
McLaughlin Mrs. Edward, Artillery 14
McLaughlin Mrs. Francis, grocer, Champlain 422-424
McLaughlin Mrs. James, laborer, Champlain 155
McLaughlin Mrs William, Champlain 224
McLaughlin Thomas, boarding house, Champlain 501-503
McLaughlin William, laborer, St Eustache 53
McLean Mrs. James, grocery, St George 24
McLeod Mrs. John W. McMahon 2
McLeod Roderick,—"THE MEDICAL HALL"—chemist and druggist, importer of british and foreign drugs, chemicals and perfumery, wholesale and retail, Fabrique 16, h Morin College Court 3, St Stanislas 44
McLimont John C., of W McLimont & Son, St Foye road
McLimont W. & Son,—*William & John C. McLimont*—wholesale dry goods importers, St Peter 80
McLimont William, of W. McLimont & Son, St Foye road
McMahon Mrs. Patrick, Champlain 288
McNamara Daniel, green grocer and fruit dealer, St John 92, h St Stanislas 9
McManus Denis, fireman, St Paul 277
McMichael Hugh M. J., manager of the B. of B. N. America, St Peter 124
McMillan Hugh, trader, Richelieu 50
McMillan William, engineer, DesPrairies 67
McMullin John, shoemaker, King 171
McMullin John A., confectioner, St Valier 189, h Côte Abraham stairs 3
McNamara Charles, laborer, St Paul 59
McNamara Matthew, clerk, Richelieu 86
McNamara Michael, stevedore, Champlain 366
McNamara Mrs. Abraham, St Patrick 16½
McNeil Joseph, salesman, Desfossés 138
McNichol John, shoemaker, Côte d'Abraham 20
McPherson Miss Margaret, dressmaker, St Eustache 62
McQuarrie Alexander D., professor, Artillery 64
McQueen Hector, caretaker, Garden 51
McQuillan Mrs. John, Champlain 723
McQuillan Thomas, laborer, St Patrick 37
McShane Thomas, laborer, Little Champlain 55
McTaggart Mrs. John, Little Champlain 66
McTaggart Mrs. John, Artillery 26
McVey Mrs. James, nurse, St Julia 71
McWilliam Daniel, waiter, Artillery 103
McWilliam Mrs. George, Des Anges 6
McWilliam Mrs. James, Des Anges 6
McWilliam William, wholesale and retail confectioner and ice cream rooms, St John 116, and Fabrique 50, h D'Auteuil 61 *(see adv.)*
Mead Mrs. George, St Eustache 104

leadows George, confectioner, St Eustache 75
leadows Mrs. Francis, St Patrick 26
lecteau Georges, carpenter, Champlain 785
lecteau Honoré, carpenter, Champlain 693
ledley William H., barber, St John 7, h St Flavien 27
leehan Bernard, bill poster, St Michael 60
leehan John, laborer, Little Champlain 101
leiklejohn Charles, bookkeeper, 11 Burroughs terrace, Maple avenue
leiklejohn James, Rampart 29
leiklejohn William E., clerk, Ferland 25
lellon Joseph, A Battery, Artillery Park
lénard André, joiner, St Joseph 34
lénard Adjutor N., printer, King 230
lénard François, jnr., upholsterer, Prevost 19
lénard François, snr., boatman, Burton 9
lénard Frs.-X., joiner, St Ours 28
lénard Mrs. André, trader, Crown 109
lénard Noé, painter, Scott 41
lénard Prudent, laborer, St Nicholas 10
lercliants Bank, L. W Marler, manager, Quebec Fire Assurance building, St Peter 79
lercier Augustin, laborer, St François 216
lercier Cyrille, tanner, Prince Edward 166
lercier Delphis, letter carrier, St Marguerite 32
lercier Edouard, carpenter, Richelieu 244
lercier Emile, currier, Belleau 3
lercier François-Xavier, cabinetmaker, St François 264
lercier François-Xavier, carpenter, King 269
lercier Georges, letter carrier, Palace 22
lercier Honoré, tavern, St James 26–28
lercier Hubert, joiner, St François 216
lercier Jean-Baptiste, joiner, Scott 106
lercier Léon, foreman, Church 92
lercier Léon, soapmaker, St Marguerite 130
lercier Louis, policeman, St Marguerite 130
lercier Michel, blacksmith, St Gabriel 81
lercier Mrs. Félix, charwoman, Stuart 13
lercier Mrs. Louis, trader, Dorchester 125
lercier Mrs. Napoléon, seamstress, Queen 217
lercier Napoléon, laborer, Church 92
lercier Octave, furrier, Charest 93
lercier Polycarpe, carpenter, Jérôme 14
lercier P. Octave, furrier, Dorchester 51
lercure Elie, soapmaker, Charest 85–91
lercury (The Quebec), G. T. Cary, printer, Mountain Hill 20–22
leredith & Couture,—*Ed. Graves Meredith & Joseph G. Couture*—notaries, commissioners for the Province of Ontario and issuers of marriage licenses, Commercial chambers, St Peter 92
leredith Ed. Graves, of Meredith & Couture, D'Auteuil 45
leredith judge William C., St Ursule 19

Méthot J. Onésime, inspector of P. Wks., bds. at St John 329
Méthot Winceslas, mill owner, Fabrique r 51
Métivier Edouard, storeman, St Augustin 20
Métivier Frs.-X., clerk, Fleurie 90
Métivier Michel, salesman, Crown 127
Métivier Miss Joséphine, St Stanislas 8
Métivier Miss Marie, Ferland 8
Métivier Mrs. Pierre, Dorchester 10
Meunier Antoine, carpenter, Richelieu 165
Meunier Ferdinand, carpenter, Richelieu 169
Meunier Octave, insurance agent, bds. at St John 409
Meunier Pierre, St John 409
Michaud Arthur, advocate, bds. at St Ann 57
Michaud Antoine, driver, Richelieu 3 r 81
Michaud Avelin, baker, Richardson 179
Michaud Benjamin, laborer, St François 64
Michaud Bernard, laborer, Church 15
Michaud Charles R., notary, Gibb lane, h D'Auteuil 68
Michaud Jacques, ins. agent, bds. at Central House
Michaud James A., railway agent, St Ursule 57
Michaud Jean-Bte., baker, Richardson 13
Michaud Jean-Bte., laborer, Grant 64
Michaud Joseph R., general agent for Passumpsic R. W., Sous-le-Fort 8, resides in Carleton, Baie des Chaleurs
Michaud Mrs. Damase, Fleurie 80
Michaud Mrs. Thomas, box maker, Fleurie 46
Michaud Onésime, laborer, Parke 17
Michaud Romuald, laborer, Ramsay 25
Michaud Ulderic, barber, hairdresser, perfumer, and wig maker, Du Pont 67
Michaud-Vienno Joseph, St Gabriel 19
Michel Auguste, professeur de français et de sciences, principalement de mathématiques, professeur de musique vocale, écrivain-rédacteur, correcteur d'imprimerie, etc., De La Reine 122
Michel Jean, baker, St Valier 192-194
Michon Mrs. Joseph, bdg. hse. St John 18
Mignault Alphonse, laborer, Latourelle 47
Mignault Stanislas, laborer, Nelson 26
Migner Adolphe, shoemaker, Notre-Dame-des-Anges 53
Migner Louis, shoemaker, Queen 243
Migner Octave, shoemaker, St Anselme 16, h 20
Migner Thomas, shoemaker, King 224
Milaire Alfred, laborer, Champlain 800
Milaire André, caulker, Champlain 808-810
Milaire Edouard, cabinetmaker, St Joseph 325-325½
Milaire Edouard, laborer, Champlain 751
Milaire Ferdinand, barber, Richelieu 209
Milaire Joseph, laborer, Champlain r 701
Milaire Joseph, laborer, Champlain 780
Milaire Mrs. Ferdinand, Champlain 779

Milaire Philippe, shoemaker, Arago r 94
Milaire Pierre, carpenter, Champlain 770
Milaire Thomas, carter, Champlain 745
Militia Office, lieutenant-col. Théodore J. Duchesnay, deputy adjutant general of militia, St Louis 17
Miller Archibald, bookkeeper, St John 317
Miller Charles, laborer, Champlain 751
Miller Henry J., of M. Miller & Son, St Ursule 46
Miller James, tea store and temperance grocery, St John 190 cor. St Eustache, h D'Aiguillon 61
Miller Mathias, professor, Morrin College court 1, St Stanislas r 44
Miller Matthew, of M. Miller & Son, D'Aiguillon 8
Miller M. & Son, — *Matthew & Henry J. Miller* — counting house stationers and bookbinders, St Peter 59
Miller Mrs. John, St Réal 47
Miller Mrs. Joseph, Champlain 751
Miller W. James, advocate, St Peter 4, h Desfossés 106
Mills Thomas M., merchant, Wolfe 1
Minguy François, joiner, Scott 151
Minguy Honoré, currier, Dorchester 10
Minguy Jean, salesman, St Marguerite 146
Minguy Joseph, moulder, King 189
Minguy Mrs. Benjamin, St François 244
Minguy Mrs. Joseph, Richelieu 224
Minguy Mrs. William, O'Connell 39
Minguy Narcisse, blacksmith, Bélair 17
Mitchell Robert, insurance agent. Agent for the Commercial Union Assurance Co., Marine, of London, Eng.; flour of all grades, wheat, peas, corn, deliverable in all parts of the Province; for sale, suggars and syrups of the "Canada Sugar Refining Co. (limited) of Montreal," St Peter 128, P. O. Box 575, h Grande Allée 161
Mitchell Samuel, messenger and clerk at the Q. Fire Ass. Co. St Peter 81
Mitron François, carpenter, Smith 25
Mitron Mrs. François, Smith 25
Modler Richard, clerk, St Julia 43
Modler Richard J., grocer, St Eustache 108, h 106
Modler Robert, jnr., salesman, bds. at St Eustache 106
Modler Robert, snr., goal guard, D'Artigny 65
Moffat Mrs. Robert H., dressmaker, Lachevrotière 87½
Moffat Mrs. William, St John 383
Moffat Robert, tidewater, Lachevrotière 89
Moffett Emile, veterinary surgeon, Church 28, h 26
Moffett Félix, tanner, Richardson 24
Moffett Joseph, night watch, King 202
Moffett Mrs. Félix, Church 26
Moffett Mrs. Jean-Bte., D'Aiguillon 105
Mohr Miss Amelia, underclothing, St John 101–105, h 103
Mohr Sigismond, general manager and electrician of the Quebec & Levis Electric Light Co., of Quebec, office and works, foot D'Auteuil near St John, h St John 103 cor. St Ursule 1

Moisan Araise, printer, Latourelle 114
Moisan Arthur, carter, St Helen 112
Moisan Charles, shoemaker, Latourelle 110
Moisan Charles, wheelwright, Arago 113
Moisan Edouard, shoemaker, Commissioners 106
Moisan Elzéar, caulker, Prince Edward 77
Moisan François, carter, Berthelot 12
Moisan François, shoemaker, St Ours 30
Moisan Frs.-X., laborer, Champlain 778
Moisan Hubert, coachmaker, St Helen 166, h St Valier 382
Moisan Jacques, baker, Latourelle 114
Moisan Jacques, stonecutter, St François 26
Moisan Jean, of Moisan & Son, Lachevrotière 18
Moisan Jean A., grocer, wine and liquor dealer, St John 314
Moisan Joseph & Son,—*Joseph & Ulric Moisan*—flour dealers, Champlain Markett hall, h St Dominique 30
Moisan Joseph, cabinetmaker, Drolet 2
Moisan Joseph, jnr., carter, St Eustache 66
Moisan Joseph, of Moisan & Son, Lachevrotière 18
Moisan Joseph, snr., St Eustache 66
Moisan Miss Joséphine, St François 222
Moisan Miss Marie P., Notre-Dame-des-Anges 84
Moisan Miss Zoé, milliner, St John 98
Moisan Mrs. Alfred, bds. at D'Aiguillon 74
Moisan Mrs. Louis, O'Connell 40
Moisan Mrs. Napoléon, seamstress, Richmond 68
Moisan Mrs. Pierre, Berthelot 12
Moisan Mrs. Pierre, seamstress, D'Aiguillon 70
Moisan Napoléon, grocer, Conroy 2
Moisan Olivier, pressman, Richmond 65
Moisan Philéas, laborer, St Dominique 87
Moisan Philippe, jeweller, Desfossés 72
Moisan & Son,—*Jean & Joseph Moisan*, grocers, Artillery 112
Mollet L. Napoléon, carter, St Olivier 241
Molloy Andrew, laborer, Champlain 652
Molloy James, laborer, St Patrick 66
Molloy James, laborer, Champlain r 451
Molloy Malcolm, laborer, St Patrick 20
Molloy Miss Sarah, St Joachim 5
Molloy Mrs. Edward, Anderson 10
Molony Thomas J., advocate, and commissioner for taking affidavits for Ontario and Manitoba Courts, St Peter 98, h D'Aiguillon 15
Monaghan Mrs. John, Scott 127½
Mondor Louis, laborer, Octave 31
Mondor Miss Scholastique, Christie 8
Mondor Thomas, mason, Prince Edward 193
Mongeon Félix, joiner, De La Chapelle r 101
Monier Arthur J., salesman, King 60
Monier Basile, joiner, King 60
Monier Georges, carpenter, Commissioners 113

Montague Patrick, laborer, St Patrick 45
Montambault Didier J., Q. C., of Montambault, Langelier & Langelier, Hébert 29
Montambault, Langelier & Langelier.—*Didier J. Montambault, Q. C., honble C. S. François Langelier, Q. C., & Charles Langelier*—advocates, Union Bank building, St Peter 56
Montambault Mrs. Damase, De La Chapelle r 16
Montambault Ovide, tavern, St Paul 63–65
Montgomery William, laborer, Champlain 311
Montigny Elzéar, carter, Commissioners 15
Montigny Philéas, laborer, Commissioners 23
Montizambert Dr. Frederick, medical superintendent of Quarantaine station, St Ursule, 71, Grosse Isle in summer
Montizambert Edward, bookkeeper, St Amable 15
Montizambert Mrs. Charles N., removed to Port Hope
Montizambert William C., clerk, St Geneviève 52
Montminy Charles, jnr., manager of the Quebec Engraving Co., St Peter 125, h St Joseph 185
Montminy Charles, snr., carter, St Joseph 185
Montminy Marc A., photographer, STUDIO AND GALLERY, St Joseph 185
Montminy Odule, baggageman, D'Aiguillon 208
Montreuil André, carter, St Olivier 113
Montreuil Charles, joiner, St François 218
Montreuil Emile, salesman, St Joseph 389
Montreuil Israël, of Jeffery, Montreuil & Co., Arago 83, St S.
Montreuil Mrs. Camille, Christie 2
Montreuil Nérée Yves, sole bottler for Labatt's celebrated ales and stout, office and vaults, St Paul 179, h St Joseph 43
Montreuil Olivier, livery stables, D'Aiguillon 99
Mooney Edward, clerk, St Charles 24
Mooney John, watchman, Arago 21
Mooney Mrs. Michael, Place d'Orléans 5
Moore George W., agent, St Valier 63
Moore James, driver, Artillery 62
Moore Mrs. George, St Valier 95
Moore Samuel, superintendent, St Marguerite 64
Moore Thomas J., salesman, D'Aiguillon 26
Moran George, laborer, Canotterie Hill 10
Moran John, laborer, Champlain 543
Moran John, laborer, St Peter 113
Morand Elzéar, painter, Arago 71
More William, gasfitter, Du Pont r 23
Moreau Alfred, caretaker, St Andrew 24
Moreau Chrysostôme, Richmond r 58
Moreau Edouard, secretary of the Railway Department, Departemental buildings, St Augustin 141, bds. at St Louis 3
Moreau Eusèbe, tailor, Desfossés 221-223
Moreau Philéas, laborer, Richardson 131
Moreau Mrs. Georges, Du Pont 60-62

Moreau Philippe, engine driver, Finlay Market 31
Morel Alphonse, of A. Pion & Co., Prince Edward 236
Morel François, carter, Commissioners 60
Morel Mrs. Casimir, Richardson 223

MOREL OCTAVE, sculptor on wood and marble, St François 186

Morel Philéas, carter, Commissioners 53
Morency Apollinaire, tailor, Church 47
Morency Bruno, carter, Prince Edward 196
Morency Cléophas, currier, Colomb 32, h King 158
Morency Cléophas C., bookkeeper, Church 87
Morency Cyrille, grocer, Caron 65, h Queen 240-244
Morency Edouard, lumber merchant, St Joseph 379, h 373
Morency Fénélon, currier, Belleau 6
Morency Ferdinand, laborer, Henderson 62
Morency François, umbrella mender, Richardson 236
Morency François-Xavier, of L. Morency & Bro., bds. at Desfossés 129
Morency Gédéon, currier, St Valier 377
Morency Guillaume, laborer, Côte St Geneviève 21
Morency Japhet, cooper, King 156
Morency Joseph, butcher, St Paul 291, h St Helen 68
Morency Joseph, pilot, Commissioners 94
Morency L. & Brother,—*Louis & François-Xavier Morency*—frame and miror makers, CRAYON PORTRAITS A SPECIALIEY, and dealers in chromos and engravings, St Joseph 113
Morency Léandre, joiner, Church 47
Morency Louis, of L. Morency & Bro., bds. at Quebec hotel
Morency Magloire, carpenter, Richardson 159
Morency Octave, conductor, Crown 18
Morency Philémon, hardware, Crown 90, bds at Queen 244
Morency Pierre, joiner, Des Prairies 50
Morgan & Co.,—*H. J. Morgan & Mary Ann Morgan*—dealers in sheet music and musical instruments, Buade 47, h 49
Morgan David, merchant tailor, clothier and haberdasher, Union Building, Place D'Armes, St Ann cor. du Fort
Morgan Henry, laborer, King 23
Morgan James, importer of granit monuments. Monumental sculptor, mantle pieces and general marble manufacturer, 20½ D'Aiguillon, h 20
Morgan Mrs. George, Bijouville
Morgan Robert, Buade 49
Morin Charles, salesman, Desfossés 77
Morin David, currier, Prince Edward 208
Morin Dr. Edouard, physician and surgeon, and of E. Morin & Co., chemists and druggists, St John 316
Morin E. & Co.,—*Dr. Edouard & Jean-Baptiste Morin*—chemists and druggists, St John 314, and St Peter 32-34
Morin Edouard, grocer, Déligny 7, h Latourelle 94
Morin Elie, laborer, Smith 37

Morin Ferdinand, tanner, St Claire 1
Morin François, laborer, Queen 176
Morin Hermenégilde, policeman, St François 160
Morin Jean-Baptiste, of E. Morin & Co., Latourelle 94
Morin Jean-Baptiste, tinsmith and plumber, Champlain 5
Morin Jérôme, laborer, King 207
Morin Joseph, laborer, St Roch 69-71
Morin Joseph, shoemaker, St Paul 253
Morin Louis, tanner, St Joseph 347
Morin Louis D., advocate, Buade 4, bds. at St John 316
Morin Louis E., pilot, Queen 68
Morin Magloire, carpenter, Jérôme 1
Morin Mathias, tavern, St Paul 229
Morin Mrs. Ignace, St Magdeleine 8
Morin P. Auguste, salesman, Mountain Hill 32
Morin Philippe, shop, St Paul 159
Morisset Adjutor, currier, St Réal 43
Morisset Alphonse, boatman, Champlain 734
Morisset Côme A., Q. C., of Morisset & De St Georges, St Geneviève 29
Morisset & De St. Georges,—*Côme A. Morisset & Dr. E. Alfred De St. Georges*—advocates, Masonic Hall, Garden 51
Morisset Etienne, boatman, Richmond 11
Morisset Eugène, stonecutter, Scott 39
Morisset Eusèbe, laborer, Champlain 920
Morisset Georges, goal guard, Richmond 56
Morisset & Germain, proprietors of the North Shore R. W. Hotel, St Nicholas 45
Morisset Honoré, p. o. clerk, Richelieu 88
Morisset Isidore, currier, Queen 166
Morisset Isidore, jnr., stonecutter, Scott 35
Morisset Isidore, snr., stonecutter, Queen 124
Morisset J. Alfred, of Morisset & Germain, St Nicholas 43
Morisset Jean, boatman, Champlain r 701
Morisset Jean, carpenter, Lachevrotière 35
Morisset Jean-Baptiste, jnr., insurance agent, St Peter 78, h Commissioners 9½
Morisset Jean-Baptiste, snr., carpenter, Commissioners 9½
Morisset Jean-Baptiste, keeper of toll, Church 79
Morisset Joseph, carpenter, Champlain r 733
Morisset Joseph, joiner, St Flavien 16
Morisset Michel, boatman, Champlain 687
Morisset Miss Angèle, Côte St Geneviève 2
Morisset Mrs. François, charwoman, Champlain r 701
Morisset Mrs. François-Xavier, St Dominique 91
Morisset Narcisse, storeman, St Antoine 14–16
Morisset Philippe, boatman, Champlain 733
Morisset Pierre, laborer, Champlain r 739
Morisset Sosthènes, salesman, St Patrick 8
Morisset the Miss, milliners, Grant 87
Morissey Mrs. Matthew, Champlain r 489

Morissey Mrs. Thomas, St Michael 28
Morissey Thomas, printer, St Michael 28
Morkill John L., clerk, St Geneviève 46
Morkill Thomas, c. s. clerk, St Geneviève 46
Morrais Miss Délina, milliner, Garneau 40
Morris Mrs. Thomas, Champlain 400
Morrison Francis, printer, St Eustache 4
Morrison Hugh, St Eustache 4
Morrison James, laborer, St Marguerite 2
Morrison Joseph E., chemist and druggist, Buade 31, bds. at D'Artigny 51 *(see adv.)*
Morrison Thomas, detective, D'Artigny 51–53
Morritt Calvert, laborer, Champlain r 499
Morrow Francis, shoemaker, O'Connell 44
Morton Abraham, plumber, St Paul 196
Morton Henry, gaol guard, D'Artigny 31
Morton Mrs. Richard, caretaker, St Augustin 144
Morton William, machinist, Couillard 17
Moses John, shoemaker, St Louis road
Mossman Mrs. William, matron of Marine Hospital, Panet 14
Motard Joseph, bookkeeper, St Valier 166
Motard Octave, of Motard & Trudel, St Valier 166
Motard & Trudel,—*Octave Motard & Frs.-X Trudel*—builders and contractors, St Valier r 168
Mountain Arthur E., advocate, Telegraph Building, St Peter 83, bds. at St John 87
Mountain Hill House & Restaurant,—ESTABLISHED IN 1855, —Arthur Dion, proprietor, Mountain Hill 94
Mountain John, plumber, Desfossés 179
Mountain Mrs. Matthew G., St Augustin 148
Mount Hermon Cemetery, H. W. Welch, treasurer, St James 18
Moyes Andrew, laborer, Commissioners 66
Mulcair John, laborer, Champlain 527
Mulhall Miss Ellen, milk vendor, Scott 91
Mulholland Andrew, plumber, gas, steam and pump fitter, St John 70, h 68
Mulholland Charles, carter, St Valier 113
Mulholland Richard, assistant keeper of goal, off Grande Allée
Mullally Michael, laborer, Champlain 307
Mullins Bernard, laborer, Little Champlain 66
Mullins Henry, laborer, St Peter 119
Mullins John, carter, Champlain 314
Mullins John, water police, Champlain r 123
Mullins Michael, livery stables, Bell 8
Mullins Patrick, porter, St Michael 66
Mullins Patrick, stevedore, Tucker's warf, Champlain r 447
Mulroney James, laborer, Champlain 443
Mulroney Thomas, fireman, St Simon r 15
Mulvany Michael, laborer, Ancien Chantier 3
Munn Miss Elizabeth, St Joachim 93

Munn William, jeweller, Richelieu 98
Murdoch James, caretaker, St John 150
Murgatroyd John, taxidermist, St John 187, h Commissioners 75
Murgatroyd Mrs. Leonard, Commissioners 75
Murphy Andrew, laborer, Latourelle 130
Murphy Arthur H., merchant, bds. at O'Hare's, St Geneviève 39
Murphy Charles, laborer, Little Champlain 79
Murphy Denis, laborer, Champlain 537
Murphy Edward, printer, St Patrick 14
Murphy James, grocer, Champlain 340–342
Murphy James, jnr., proprietor COSMOPOLITAN RESTAURANT, St John 111, oyster rooms, St Ursule 2
Murphy James, snr., laborer, St Ursule 2
Murphy James, laborer, Conroy 4
Murphy James, laborer, Champlain 411
Murphy James, laborer, Champlain 546
Murphy John, tavern, St Nicholas 36–38
Murphy John, St Charles 38
Murphy John E., of Owen Murphy & Nephew, Levis
Murphy John S., of J. S. Murphy & Co., Levis
Murphy J. S. & Co.,—*John S. Murphy & Wm. H. Wilson*—lumber merchants, St Peter 98
Murphy Michael, bread driver, D'Aiguillon 118
Murphy Michael, culler, Grande Allée 311
Murphy Michael, laborer, Champlain r 263
Murphy Michel J., c. s. clerk, St Louis 76
Murphy Miss Catherine, Champlain 394
Murphy Mrs. James, Artillery 24
Murphy Mrs. John, charwoman, O'Connell 27
Murphy Mrs. Thomas, St Augustin 84
Murphy Mrs. Walter, De La Chapelle 91
Murphy Mrs. Walter, sick nurse, Artillery 39
Murphy Owen & Nephew, insurance agents, agents for the National Assurance Co. of Ireland, and proprietors of the Canada Co., Mercantile Chambers, St Peter 89
Murphy Owen, of Owen Murphy & Nephew, St Ursule 32
Murphy Patrick, carter, Champlain 850
Murphy Patrick, grocer, Champlain 521
Murphy Patrick, laborer, Champlain 549
Murphy Patrick B., clerk, Fleurie 6
Murphy Peter, laborer, St Julia 34
Murphy Thomas, laborer, Artillery 22
Murphy Thomas, St Patrick 28
Murphy William, laborer, Champlain 467
Murray Denis, clerk of the Peace, St Louis 63, h Grande Allée 300
Murray Edward, stevedore, Champlain 283
Murray Jeremiah, carter, St Julia 79
Murray John, laborer, Champlain r 279
Murray Mrs. Marshal, St Angèle 4
Murray Mrs. Peter, Champlain 290

Murray Mrs. Rebecca, St Foye road
Murray Samuel, sergeant of police, Artillery 76
Murray William, carter, St Michael 61
Murtagh John, custom house officer, St Julia 44
Myler James, culler, St John 514
Myler James, laborer, Artillery 41
Myler Michael, p. o. clerk, Lachevrotière 9
Myles James, gas meter inspector, Grande Allée 163
Mylett Patrick, plumber, St Olivier 24
Myrand Ernest, civil service clerk, St Flavien 24
Myrand Jean-Baptiste, St George 89
Myrand Léon H., bookkeeper, St Joachim 73
Myrand Louis, Queen 207
Myrand Louis, culler, St Joachim r 73
Myrand Louis, joiner, Queen 121
Myrand Michel, joiner, St Olivier 179
Myrand Mrs. L. Japhet, St Flavien 17
Myrand Mrs. Louis, seamstress, Queen 207
Myrand Mrs. S. Achille, St Ursule 40

N

Nadeau André, shoemaker, Anderson 17
Nadeau Félix, laborer, Anderson 17
Nadeau Ferdinand, lumber merchant, Crown 15, h Queen 223
Nadeau François, storeman, Drolet 14
Nadeau Frs.-X., carpenter, Commissioners 43
Nadeau Jean-Baptiste, carpenter, Desfossés 219
Nadeau Joseph, advocate, St Peter 4, h Church 7
Nadeau Joseph, carpenter, King 243
Nadeau Joseph, joiner, King 112
Nadeau Louis, grocer, Crown 117-119
Nadeau Louis, laborer, St Marguerite 127
Nadeau Louis R., mason, Queen 278
Nadeau Narcisse, carpenter, Queen 182
Nadeau Philéas, tinsmith, Richelieu 245
Nadeau Pierre, carpenter, Queen 177
Nadeau Pierre, laborer, Church 75
Nault Albert, stonecutter, D'Aiguillon 110
Nault Miss Amélie, Parloir 1
Neil Mrs. John, St Valier 83
Neil Robert, jnr., boilermaker, St Valier 136½
Neil Robert, snr., boilermaker, Queen 45, h St Valier 112
Neilan Edward, carter, Artillery 7
Neilly Francis, laborer, Little Champlain 70
Nelly James, laborer, Fleurie 27
Nelson Nicholas, caretaker, Arsenal 11
Nelson Thomas R., civil service clerk, Dauphine 10
Nesbitt & Auger—*Edmond T. Nesbitt & Alphonse Auger*—contractors and builders, Du Pont 166

Nesbitt Edmund T., lumber merchant, and of Nesbitt & Auger, Du Pont 166, h St François 75
Nesbitt Thomas T., advocate, bds. at Crown 32
Neville Edward, laborer, Champlain 453
Neville Miss Elizabeth, school teacher, St Famille 17
Nicholson William, carter, Lachevrotière 81
Nicolle Magloire, laborer, St Helen 150
Nicolle Onésime, plasterer, Richardson 118
Noël Charles, joiner, Plessis 17
Noël Edmond, tailor, St François 94, h King 150
Noël Edouard, boatman, St François 61
Noël Edouard, butcher, St Marguerite 121
Noël François, caretaker, St François 112
Noël Jean, salesman, Richardson 73
Noël Jean-Baptiste, joiner, St Dominique 7
Noël Jean-Baptiste, laborer, Church 34
Noël Joseph, boatman, Arago 29
Noël Joseph, carpenter, St François 254
Noel Joseph, junk store, St Paul 34–36
Noël Joseph, Richardson 11
Noël Lazare, of Lemieux & Noël, Couillard 22
Noël Léonidas, clerk, Treasure 1
Noël Louis, carpenter, St François 31½
Noël Mrs. Célestin, St John 359
Noël Mrs. Edouard, King 150
Noël Mrs. Olivier, Laberge 18
Noël Olivier, joiner, Laberge 20
Noël Pierre, joiner, Burton 13
Noël Prudent, joiner, Scott 106
Noël Xénophon, fireman, Queen 70
Nolan David, pork inspector, St Flavien 18
Nolan John, clerk, St Julia 40
Nolan Mrs. John, St Julia 40
Nolan Patrick, fireman, Berthelot r 1
Nolan Patrick, laborer, Ramsay 8
Nolan Patrick, timbertower, Champlain 280
Nolet Charles, pilot, Grant 87
Nolet Elzéar, joiner, St Marguerite 136
Nolet Mrs. Isaïe, resides in Levis
Nolet Mrs. Magloire, dressmaker, St Joachim 58
Nolin Maxime, sawyer, Smith 8
Noonan Michael, carter, Artillery 83
Noonan Mrs. Michael, Champlain 344
Noonan Mrs. Patrick, tavern, Little Champlain 28–30
Nordheimer A. & S.,—*Samuel, Albert N. Nordheimer & Adolphus Peterson*—importers and dealers in music and musical instruments, Fabrique 28 (*members of firm all reside in Toronto*)
Noreau Charles, jeweller, St Marguerite 110
Noreau Georges, telegraph operator, St Olivier 67½
Noreau Guillaume, salesman, St Joseph 50

Normand Auguste, last maker, St François 226
Normand Charles, pilot, Prince Edward 149
Normand François, salesman, Des Prairies 20
Normand François, sculptor, King 155
Normand Georges, sailor, Prince Edward 183
Normand Jacques, road inspector, St Margaret 12
Normand Joseph, shoemaker, Lachevrotière 20
Normand Phidime, joiner, St Valier 149
Normandin P. L. Thomas, civil service clerk, bds. at St John 230
Norris Mrs. Thomas, Palace 50
Norris Thomas H., merchant, Palace 50, h St John 367
North Shore Railway Co., A. Davis, general superintendent, station, Palais, St Paul 232
Norton Mrs. Richard, caretaker, St Augustin 144
Norton Thomas, baker, Artillery 111
Nouvelliste (Le), J. G. Gingras & Co., printers, Dorchester 72–74
Nugent George, laborer, Prince Edward 171

O

Obalski Joseph, mining engineer, removed to Montreal
O'Brien James, tide waiter, St John 97
O'Brien Jeremiah, steward, Citadel Hill
O'Brien John, grocer, Champlain 374
O'Brien John, laborer, De La Chapelle 90
O'Brien John F., merchant and manufacturer of furs of every description and proprietor of the American Steam Dye Works, office and works, St John 95, h 97 (*see adv.*)
O'Brien Martin, Champlain 328
O'Brien Michael, grocer, Champlain 258
O'Brien Michael, trader, Little Champlain 32
O'Brien Mrs. Alexander, sick nurse, Champlain 149
O'Brien Mrs. James, Little Champlain 92
O'Brien Thomas, laborer, Champlain 382
O'Brien Thomas, laborer, Champlain 306
O'Brien William, laborer, Scott 143
O'Brien William, laborer, Champlain 412
O'Connell Daniel, stevedore, Champlain 370
O'Connell James, clerk, bds. at St Louis 38
O'Connell John, timbertower, Champlain r 405
O'Connell Michael, stevedore, Desfossés 14
O'Connell Mrs. Thomas, St Valier 106
O'Connell Mrs. Timothy, grocery, Champlain 352-354
O'Connor Christopher R., D'Aiguillon 55
O'Connor Daniel, trader, Little Champlain 53
O'Connor Edward, fireman, Artillery 11
O'Connor Edward, laborer, Champlain 350
O'Connor Henry, St Paul 51
O'Conner John, laborer, Champlain 307
O'Connor John, waiter, D'Aiguillon 69

O'Connor Michael, laborer, Champlain 350
O'Connor Mrs. Daniel, Little Champlain 53
O'Connor Mrs. William, Champlain 358
O'Connor Patrick, laborer, Champlain 374
O'Connor Patrick, laborer, Champlain 379
Odell Loop Sewell, of H. J. Fisk & Co., St Valier 301, h St Geneviève 41
O'Donnell Hugh, carter, St Michael 30
O'Donnell James, bottler of Dawes' ales and porter, cellars and residence, St Angèle 26
O'Donnell James, carter, Plessis 12
O'Donnell James, laborer, St Michael 30
O'Donnell John C., of O'Donnell & Parent, Gros Pin
O'Donnell & Parent,—*John C. O'Donnell & S. Napoléon Parent*—advocates, St Peter 98
O'Donnell Patrick, gardener, Maple Avenue
O'Donnell William, laborer, Artillery 131
O'Donohoe John, watchmaker, St Peter 69, h 76
O'Donohoe Mrs. Thomas, St Peter 76
O'Donovan John, laborer, Champlain 564
O'Dowd Frank, p. o. clerk, Ferland 16
O'Dowd Francis H., guardian, St John 545
O'Dowd Mrs. John, tavern, Champlain 56
O'Farrell John, advocate, Hébert 12
O'Farrell Patrick, guardian, Berthelot 1
O'Flaherty James, journalist, bds. at St Peter 68
O'Flaherty Mrs. Martin, St Peter 68
O'Grady Mrs. Bolton W., bds. at St Louis 38
O'Halloran Mrs. Thomas, tavern, Champlain 24–26
O'Hare Denis, boarding house, St Geneviève 39
O'Leary Charles, builder and contractor, Fleurie 8
O'Leary Maurice, assessor, Artillery 33
O'Leary Mrs. John, Fleurie 8
Oliver John M., shipbuilder, D'Aiguillon 95
Oliver Mrs. Frederick, Mount Carmel 29
Oliver Stuart S., land surveyor, Bell 15, h St Ann 117
Oliver Theophilus H., advocate and commissioner for receiving affidavits in the P. of Quebec, for use in the P of Nova Scotia, St Peter 92, h Laval 16
Oliver Thomas J., advocate, bds. at D'Aiguillon 95
Olivier Adolphe, laborer, Prince Edward 166
O'Malley John, Mountain Hill 48
O'Malley John, stevedore, Champlain 802
O'Malley Patrick, carter, Sous-le-Cap 3
O'Meara Dominick D., surveyor of customs, St Stanislas 3
O'Meara Miss Joséphine, D'Aiguillon 29
O'Neil David, laborer, St Dominique 83
O'Neil John, laborer, Champlain 137
O'Neil & Judd,—*Thomas A. O'Neil & William J. Judd*—ship agents and ship chandlers. Importers of marine, naval stores, and mill and steamboat supplies, St Peter 70

O'Neil Miss Sarah C., school teacher, Fabrique 14
O'Neil Mrs. James, Champlain 594
O'Neil Mrs. Jérémiah, tailoress, St Flavien 30
O'Neil Mrs. Michael, Fabrique 14
O'Neil Mrs. Thomas, Artillery 13
O'Neil Thomas A., of O'Neil & Judd, D'Aiguillon 50
Onslow Mrs. William, bdg. hse, St Joseph 86
O'Regan James, carter, St Amable 25
O'Regan Patrick, bottler of Labatt's Prescott ales, bottling vaults, Palace 56, h 58
O'Regan Peter H., St Angèle 9
O'Regan Robert H., stenographer, St Peter 56, h Palace 58
O'Reilly Andrew, carter, St Amable 95
O'Reilly Denis, laborer, Henderson 54
O'Reilly Edward, laborer, St François 5
O'Reilly Edward, laborer, St Paul 111
O'Reilly Francis, messenger, Artillery 40
O'Reilly Hugh, laborer, St Paul 115
O'Reilly John, laborer, St Patrick r 11
O'Reilly Michael, boarding house, Champlain 654-656
O'Reilly Peter, laborer, Little Champlain 66
O'Reilly Mrs. John, Prince Edward 195½
Orkney James T., dry goods, St John 81-83
Orkney William G., agent Grand Trunk Railway Co., Hedleyville
O'Rourke Miss Marie, King 156
O'Rourke Timothy, policeman, St Michael 41
O'Sullivan Eugene, crown timber agent, St John 262
O'Sullivan Jeremiah, blacksmith, Elgin 16, h 18
O'Sullivan Mrs. James, Lacroix 9
O'Sullivan Peter J., of Phillips & O'Sullivan, St Marguerite 45
O'Toole James, stevedore, Champlain 275
O'Toole Mrs. James, Champlain 275
Ouellet Alfred, joiner, King 209
Ouellet Alphonse, driver, St George 73
Ouellet Charles, joiner, King 209
Ouellet Charles F.-X., letter carrier, Charest 31
Ouellet David, architect, carver and gilder, work shop, office and h D'Aiguillon 85
Ouellet François-Xavier, laborer, Daulac 10
Ouellet Hippolyte, laborer, St Gabriel 27
Ouellet Jean, joiner, Des Prairies 65
Ouellet Joseph, Dorchester 84
Ouellet Louis, salesman, Richelieu 120½
Ouellet the Miss, seamstresses, Queen 104
Ouellet Mrs. François-Xavier, St Dominique 89
Ouellet Mrs. François-Xavier, tobacco store, St George 5
Ouellet Narcisse, laborer, St Joseph r 2
Ouellet Nazaire, driver, St George 87
Ouellet Octave, foreman, Grant 59
Ouellet Octave, grocer, Champlain 785–789

Ouellet Onésime, tanner, St Valier 351
Ouellet Pierre, sailor, St Joseph 6
Ouellet Pierre, salesman, St Olivier 52
Ouellet Pierre, shoemaker, St François 9
Ouimet Achille, shoemaker, Grant 67
Ouimet Benjamin, D'Artigny 50
Ouimet Calixte, cooper, St Joseph 4
Ouimet Gustave, civil service clerk, D'Artigny 45
Ouimet honorable Gédéon, superintendent of P. I., D'Artigny 50
Ousler John O., agent, St Ursule 6

P

Pacaud Ernest, advocate and editor in chief of *L'Electeur*, Mountain Hill 34, h St Ursule 56
Page Thomas, shoemaker, St Eustache 67
Pagé Evariste, salesman, Plessis 22
Pagé François, tanner, Déligny 22
Pagé Frs.-X., grocer, Arago 147
Pagé Georges, engine driver, Nelson 11
Pagé Georges, tanner, Nelson 10
Pagé Jean-Bte., tanner, Alexander 7
Pagé Mrs. Benjamin, Richelieu 123
Pagé Pierre, shoemaker, Arago 85
Pageau A. Joseph, architect and draughtsman, Couillard 50
Pageau Barthélemi, blacksmith, St Valier 220
Pageau Charles, Couillard 50
Pageau Charles, notary, St John 395
Pageau Cléophas P., bailiff, St Peter 4
Pageau & Co.,—*Elzéar & François Pageau*—hatters and haberdashers, St Joseph 319
Pageau Edouard, wheelwright, Du Pont 30-32
Pageau Elzéar, of Pageau & Co., St Joseph 317½
Pageau François, joiner, St Stanislas 30
Pageau François, of Pageau & Co., St Joseph 317½
Pageau François-Xavier, baker, Richardson 157
Pageau François-Xavier, driver, St Helen 66
Pageau Georges, druggist, bds. at Couillard 50
Pageau Joseph, currier, Arago 91
Pageau Joseph O., mail conductor, Fabrique 57
Pageau Mrs. Charles, boarding house, Couillard 50
Pageau Mrs. Elzéar, milliner, St Joseph 319
Pageau Mrs. Jacques, Jérôme 33
Pageau Mrs. Joseph, Prince Edward 250
Pageau Pierre, cabinetmaker, St George 64 *(see adv.)*
Pageau Pierre, driver, Charest 102
Pageau Samuel, laborer, King 206
Pageau Théodore, agent, King 226
Pain Elzéar, shoemaker, Commissioners 88½

Painchaud Antoine, surveyor, Grande Allée 53
Palmer John, caretaker, St Paul 172
Pampalon Arthur, stonecutter, Scott 29
Pampalon David, messenger, St John 23
Pampalon Eugène, bookeeper, St John 23
Pampalon Moise, stonecutter, Richelieu 89
Pampalon Thomas, master mason, Côte St Geneviêve 38
Panet Miss Caroline, Dauphine 18
Papillon Edouard, grocer, Arago 36-38
Papillon Elzéar, messenger, St Michael 63
Papillon François, joiner, Richelieu 109
Papillon Isidore, joiner, Richelieu 139
Papillon Jacques, blacksmith, D'Aiguillon 108, h Côte St Geneviève 48
Papillon Raphael, painter, Richelieu 252
Papillon Samuel, salesman, Richelieu 236
Paquet Amable, policeman, Alfred 54½
Paquet Antoine, bailiff, St Valier 294
Paquet Antoine, boarding house, Henderson 34
Paquet Antoine, musical instrument repairer, St Réal 27
Paquet Antoine, salesman, Bélair 26
Paquet Arthur, salesman, King 159
Paquet Charles, carter, Jesuits 4
Paquet Charles, laborer, DesPrairies 56
Paquet Edouard, messenger, Sault-au-Matelot 34
Paquet Edouard, painter, St Helen 151
Paquet Edouard, shoemaker, St Valier 296
Paquet Elzéar, of Paquet & Potvin, Finlay Market place 9
Paquet François, carter, Du Pont 161
Paquet François, carter, St Joseph 317
Paquet François, engine driver, Commissioners 60
Paquet François, milkman, Queen 83
Paquet Guillaume, grocer, Richardson 208-210
Paquet Henri, laborer, Desfossés 26
Paquet Hermenégilde, laborer, St Dominique 85
Paquet honorable E. Théodore, joint sheriff, Haldimand 15
Paquet Jean, grocer, St Olivier 260
Paquet Jean-Baptiste, boatman, St François 42
Paquet Joseph, butcher, Montcalm Market hall, h Nelson 22-24
Paquet Joseph, of Falardeau & Paquet, St Valier 175
Paquet Joseph, shoemaker, St François 225
Paquet Joseph O., salesman, Du Pont 135
Paquet L. & N.,—*Louis & Napoléon Paquet*—blacksmiths, St François 194
Paquet Léon, baker, Notre-Dame-des-Anges r 55
Paquet Louis, mason, St Helen r 154
Paquet Louis, mason, Queen 48
Paquet Louis, of L. & N. Paquet, Charest 77
Paquet Mrs. Alexandre, Grant 91
Paquet Mrs. Eugène, Jérôme 18
Paquet Mrs. Joseph, Commissioners 11
Paquet Mrs. Joseph, King 210

Paquet Mrs. Joseph, St Valier 278
Paquet Mrs. Philippe, trader, Octave 10
Paquet Mrs. Pierre, charwoman, Prince Edward 169
Paquet Napoléon, of L. & N. Paquet, Parke 9
Paquet Pierre, shoemaker, Parke 4½
Paquet & Plamondon,—*Georges Paquet & Joseph Plamondon*—shoe makers, St Joseph 265-269
Paquet & Potvin,—*Elzéar Paquet & Thomas Potvin*—grocers, wine and liquor dealers, Dalhousie 16, cor. Sous-le-Fort 6
Paquet Théophile, bartender, Henderson 40
Paquet Zéphirin, jnr., salesman, King 117
Paquet Zéphirin, snr., dry goods merchant and dealer in hats and furs, St Joseph 165-167, h 163
Paradis Alexis, grocery, Commissioners 104, h Caron 75
Paradis Augustin, trader, Desfossés 93
Paradis Charles, Caron 75
Paradis Charles, mason, Notre-Dame-des-Anges 72
Paradis Cyprien, laborer, St Ours 2
Paradis Edmond, joiner, St François 49
Paradis Edmond G., surveyor, rooms at Palace 58
Paradis Etienne, grocer and bankrupt stock broker, St Joseph 66, h 66½
Paradis Isidore, carter, De La Chapelle 87
Paradis Isidore, carter, Queen 102
Paradis Jean, butcher, Richelieu 100
Paradis Jean-Baptiste, St Ours 2
Paradis Joseph, machinist, St François 4
Paradis Lazare, laborer, Octave 9
Paradis Léandre, mason, St François 49
Paradis Louis, trader, St Olivier 208
Paradis Miss Martine, seamstress, King 54
Paradis Mrs. Joseph, King 54
Paradis Narcisse, carpenter, King 65
Paradis Narcisse, laborer, Artillery 56
Paradis Narcisse, mason, Notre-Dame-des-Anges 70
Paradis Onésime, beer driver, Desfossés 217
Paradis Siméon, carter, Arago 67
Paradis Trefflé, stonecutter, King 250
Paradis Vincent, policeman, Fleurie 33
Paradis William, trader, St Joseph 273
Parant A. & Co.,—*Antoine Parant*—furriers, Côte D'Abraham 18
Parant Antoine, of A. Parant & Co., Côte D'Abraham 22
Parant Charles A., civil service clerk, Desfossés 103
Parant François L., agent, Du Pont 40
Parant Louis, St Famille 4
Paré Alfred, Du Pont 141-143
Paré Alfred, superintendent of woods and forests, D'Aiguillon 23
Paré Alphonse, agent, St Anselme 42
Paré Augustin, carpenter, Desfossés 185
Paré Clément, laborer, Des Prairies r 51

Paré Edmond, advocate, St Peter 9
Paré Eugène, confectioner, Notre-Dame-des-Anges 41
Paré François-Xavier, blacksmith, Richardson 14
Paré Georges, fireman, Sous-le-Cap 71
Paré Georges E., saw mills, Lalemant 30-36, h Du Pont 79
Paré H. Adolphe, grocer, Du Pont 77, h King 71
Paré Mrs. Chrysostôme, Queen 146
Paré Mrs. Joseph, Queen 109
Paré Mrs. Prisque X., Berthelot r 4
Paré Narcisse, carter, Commissioners 54
Paré Olivier, sailor, Grant 43
Paré Polycarpe, fireman, Sous-le-Cap 71
Paré Urbain, laborer, Richelieu 271
Parent Alexis, grocer, Crown 94-96
Parent Alexis, master mason and builder, P. O. St Roch, h Beauport
Parent Alfred, beer driver, Charest 73
Parent Charles A., shop, Du Pont 83-85, h Desfossés 175-177
Parent Cléophas, mason, St Patrick 88½
Parent Edmond, currier, Desfossés 65
Parent Elzéar, mason, St Marguerite 138
Parent Epiphane, laborer, St Marguerite 136
Parent Félix, King 233½
Parent François-Xavier, mason, St Patrick 88½
Parent Gaudias, roofer, Richardson 144
Parent Gaudias, bricklayer, St Ours 114
Parent Jacques, joiner, Côte St Geneviève 12
Parent Jean-Bte., shoemaker, Fleurie 153
Parent Jean-Baptiste, contractor, Dauphine 35
Parent Jean-Baptiste, grocer, King 168-170
Parent Joseph, trader, St Valier 102
Parent Michel, barber, Champlain 9
Parent Miss Anastasie, grocery, Lachevrotière 6-8
Parent Mrs. Augustin, St Claire 43
Parent Mrs. Jean-Baptiste, trader, St Joachim 35
Parent Mrs. Joseph, Queen 70
Parent Mrs. Joseph, trader, Finlay Market place 5
Parent Mrs. Polycarpe, King 70
Parent Paul, junior, plumber, St Patrick 106, h 110
Parent Paul, senior, blacksmith, St Patrick 108
Parent S. Napoléon, of O'Donnell & Parent, St Valier 259, St S.
Parent Théodule, grocer, wine and liquor dealer, Crown 82-86
Parent Thomas, cooper, Sault-au-Matelot 43-45, h 41
Paris Mrs. Joseph, Richelieu 184
Pariseault Charles A., law clerk of the Legislature and secretary of the Revised Statute commission, St John 495
Parke Dr. C. Smith, physician and surgeon, Ursuline terrace, St Ann 81
Parke J. & Sons,—*Hugh F. Wallace*—valuators, St Paul 183
Parkhill Mrs. John, D'Aiguillon 95
Parkin John B., notary, St Louis 44

Partridge Patrick M., accountant of Public Works, Grande Allée 304
Pascal Ferdinand, mason, Alfred 2
Paterson George, broker, St Peter 120, h St Valier 58
Paterson James, bookbinder, St Stanislas 26
Paterson James C., at Laliberté's, St John 323
Paterson, Kissock & Co.,—*And. & John Paterson & Wm. Kissock*—importers of fancy millinery, E. Quesnel, manager, St John 41
Paterson Mrs. James, King 63
Paterson Richard, trader, Little Champlain 49
Patoine Alfred, commercial traveller, Desfossés 126
Patoine Georges A., commercial traveller, Daulac 4
Patoine Jean., merchant tailor and clothier, St Joseph 254, h 254½
Patoine Mrs. Napoléon, boarding house, St Joseph 13
Patoine Pierre, St Claire 46
Patry & Co.,—*Octave & Eudore Patry*, carpenters, St Olivier r 44
Patry Edmond, joiner, D'Youville 2, h Richelieu 9
Patry Emmanuel, shoemaker, St Helen 45
Patry Eudore, of Patry & Co., St Olivier 42
Patry Eusèbe, carpenter, Richmond 45
Patry Ferdinand, baker, Richelieu 141
Patry Ferdinand, salesman, St Paul r 217
Patry Joseph, grocer, St Paul 139
Patry L. N. Joseph, policeman, St Olivier 155
Patry Magloire, laborer, St Claire 31
Patry Magloire, printer, Prévost 20
Patry Mrs. Félix, Colomb 65
Patry Mrs. François, Belleau 4
Patry Mrs. Louis, charwoman, St Valier 193
Patry Narcisse, shoemaker, Queen 56
Patry Octave, of Patry & Co., St Olivier 42
Patry Philippe, butcher, St Paul 285, h St Marguerite 32
Patry Philippe, joiner, Jesuits 11
Patry Télesphore, shoemaker, Champlain 776
Patry Thomas, culler, St Mary 36
Patry Zéphirin, cooper, St Olivier 155
Patry Zéphirin, storeman, St Roch 41
Patterson & Co.,—*Pierre Bégin & E. Fournier*—divers, St Peter 120
Patton James, jnr., manager for the Q. & L Ferry Co., Grande Allée 145
Patton James, supervisor of cullers, Sault-au-Matelot 11-13, h Levis
Patton Mrs. Thomas, Laval 24
Paul James, stevedore, Champlain 421
Paul Mrs. John, Champlain 523
Paulet Octave, laborer, St Helen 160
Paumié Camille, articles de Paris, fleurs naturelles et artificielles, pendules françaises, réparation de montres. Frise les plumes et nettoie les gants et les dentelles, St Jean 19
Pauzé Thomas, tavern, Henderson 16
Paxman Samuel, grocer, St Paul 154, h Du Pont 138
Paxman William G. L., c. s. clerk, St George 98
Payment Adolphe, storeman, Queen 51

Payment Mrs. Adolphe, D'Aiguillon 229
Payne George, bookkeeper, St John 529
Peachy J. Ferdinand, architect, St John 444
Peachy Mrs. John, D'Aiguillon 54
Pearson Peter, car foreman, Prince Edward 147
Peebles Mrs. Phillip, Grande Allée 163
Pelchat Alexis, carpenter, Champlain 755
Pelchat André, dry goods, Caron 49, h King 238
Pelchat Ferdinand, painter, King 238½
Pelchat François-Xavier, grocer and joiner, Caron 18–20, h Charest 50
Pelchat Joseph, laborer, Queen 266–268
Pelchat Narcisse, Queen 266-268
Pelchat Miss Marie, grocery, Des Prairies 55-57
Pelletier & Allaire,—*Joseph E. C. Pelletier & Joseph Allaire*—notaries, St Peter 28
Pelletier Auguste, joiner, Richardson 113
Pelletier & Bedard,—*H. Cyrias Pelletier Q. C., & Joseph E. Bedard*—advocates, St James 14
Pelletier & Chouinard,—*Honorable C.A. Panthaléon Pelletier, Q. C., & Mathias Chouinard*—advocates, St Louis 48
Pelletier Damase, junk dealer, St Joseph 64
Pelletier Dr. Elzéar, physician and surgeon, St John 319
Pelletier Edouard, mason, Colomb 63
Pelletier Elzéar, of Gauvreau, Pelletier & Co., D'Aiguillon 128
Pelletier François, carter, Des Prairies 44
Pelletier Georges, sexton, King 55-57
Pelletier H. Cyrias, Q. C., of Pelletier & Bedard, St Louis 41
Pelletier honble. C. A. Panthaléon, Q. C., of Pelletier & Chouinard, St Ursule 66
Pelletier Honoré, tavern, Du Pont 98, h King 82
Pelletier Jean-Baptiste, blacksmith, Scott 64
Pelletier Jean-Baptiste, bookkeeper, King 263
Pelletier Joseph, shoemaker, Richmond 6
Pelletier Jos. Amable, letter carrier, Lacroix 18
Pelletier Joseph E. C., of Pelletier & Allaire, St Ann 105
Pelletier Joseph O., shoemaker, Dorchester 22
Pelletier Louis, carpenter, Champlain r 751
Pelletier Louis P., grocer, Charest 57-59
Pelletier Louis P., of Blanchet, Amyot & Pelletier, Garden 38
Pelletier Magloire, salesman, Little Champlain 7
Pelletier Miss Joséphine, Fleurie 13
Pelletier Mrs. Frs.-X., Fleurie 111
Pelletier Mrs. Jean-Baptiste, St Valier 157
Pelletier Mrs. Jean-Baptiste, St Louis 64
Pelletier Mrs. Magloire, milliner, Little Champlain 7
Pelletier Mrs. Zéphirin, St Joseph 46
Pelletier Napoléon, hotelkeeper and boarding and lodging—*late Blanchard's hotel*—Notre-Dame square 2–3
Pelletier Onésime, shop, stall 4 Hay Market place, h Desfossés r 1
Pelletier Onésiphore, laborer, St Nicholas 37
Pelletier Philippe T. A., shoemaker, Daulac 16

Pelletier Pierre, of Pelletier & Tardif, Richardson 89
Pelletier Pierre A., printer, St John 186
Pelletier Rodolphe, letter carrier, St Famille 12
Pelletier & Tardif,—*Pierre Pelletier & G. Alfred Tardif*—dry goods and carpet dealers, St Joseph 207
Pelletier Théodore, laborer, Nelson 23
Pelletier William, grocer, Grant 62
Pemberton Edward H., of Pemberton & Languedoc, and commissioner for taking affidavits in the Province of Ontario, St Amable 16
Pemberton & Languedoc, — *Edward H. Pemberton & William C. Languedoc*—advocates, St Peter 56
Pemberton Mrs. Tudor, St Ursule 79
Pender John, coachman, Scott 68
Pennée Frank, of Lennon, Pennée & Co., St Famille 9
Pennée Mrs. G. M., St Famille 9
Penny George, clerk, Belvedere road
Penny John, joiner, St Louis road
Pentland Charles, accountant, D'Auteuil 83
Pentland Charles A., of Andrews, Caron, Pentland & Stuart, Grande Allée 162
Pepin Alfred, joiner, Desfossés 67
Pepin Fortunat, salesman, Du Pont 150½
Pepin Joseph, carter, Queen 77
Pepin Léger, salesman, Queen 97
Pepin Louis, painter, Prince Edward 213
Pepin Louis, salesman, King 138
Pepin Miss Caroline, laundress, St Andrew 12
Pepin Miss Victoire, St Marguerite 81
Pepin Mrs. Ignace, St Marguerite 51
Pepin Mrs. Joseph, Desfossés 111
Pepin Samuel, river police, Desfossés 111
Percy Mrs. Francis, St Patrick 16½
Perkins Mrs. William, Drolet 8
Perkins Richard, bread driver, Richmond 50
Perrault Eugène, machinist, King 222
Perrault François, joiner, St Valier r 61
Perrault Joseph A., bookbinder, St Paul 141
Perrault Louis, shoemaker, St François 91
Perrault Mrs. Bernard, St Marguerite 58
Perrault Mrs. François, Scott 75
Perrault Mrs. François, St Julia 8
Perrault Samuel, printer, St Marguerite 58
Perrett John, cooper, St Roch 5½
Perrin Antoine, mason, St Olivier r 77
Perrin Georges, contractor, St Olivier 295
Perrin Georges, master mason and brick manufacturer, factory, St Angèle Village, h Notre-Dame-des-Anges 111
Perron Eucharist, blacksmith, King 88
Perron Georges, butcher, Dorchester r 97
Perron Marcel, Prince Edward 46

Perry John, cabinetmaker, Ramsay 10
Perry Miss Catherine, Champlain 778
Perry Thomas, laborer, Champlain 155
Perus Zotique, stonecutter, Notre-Dame-des-Anges 56½
Peters capt. James, A Battery, Quebec Citadel
Peters L. Frederick, of Hall, Bros., & Co., Grande Allée 63
Peters Simon, saw mill owner, Prince Edward 52, h St Louis 68
Petersen Andrew, laborer, Sault-au-Matelot 77
Petit Charles, sawyer, Jesuits 9
Petit Ferdinand, laborer, St Eustache 78
Petit Jean-Baptiste, mason, St Gabriel r 19
Petit Journal (le), Buade 4
Petit Mrs. Joseph, seamstress, Côte St Geneviève 76
Petit Napoléon, laborer, St François 281
Petit Pierre, shoemaker, St Ours 116
Petit Pierre J., tavern, Champlain 62
Petit Prudent, driver, St Joachim 66
Petit T. E. Honoré, currier, Fleurie 47
Petitclerc & Allard, tailors, St John 292
Petitclerc Antoine, painter, D'Aiguillon r 158
Petitclerc Etienne, joiner, Scott 61
Petitclerc Etenne, of Petitclerc & Allard, Artillery 34
Petitclerc François-Xavier, salesman, Scott 30
Petitclerc Hector, machinist, St Helen 158
Petitclerc Joseph, salesman, Fleurie 131
Petitclerc Joseph, carter, Scott 93
Petitclerc Louis, Fleurie 131
Petitclerc Miss Basilice, seamstress, Drolet 14
Pettigrew Charles, of N. Rioux & Co., Conotterie Hill 18
Pettitgrew Mrs. Cyrille, St Marguerite 154
Petry Alexander, caretaker, St Peter 92
Petry James, laborer, Champlain 443
Petry rev. Henry J., Lachevrotière 83
Petry Wentworth G., agent, St Peter 125
Peverley Clavering, agent for Pratt's Astral Oil, St Peter 68½
Pfeiffer A. E. & Co.,—*Abigail Seale Pfeiffer*— dyers, McMahon 6 (*see adv.*)
Pfeiffer Edward A., dyer, McMahon 6
Philbert Edouard, advocate, and asst. editor of "*Le Canadien*" and "*l'Evénement*" Commissioners 10
Philbert Miss Sarah, Commissioners 10
Phillips Charles W., clerk, bds. at St Geneviève 39
Phillips Edward C., of Phillips & O'Sullivan, Fleurie 23
Phillips George T., plumber and brass founder, St John 11. h Dauphine 31
Phillips James W., clerk, St Valier 67½
Phillips & O'Sullivan,—*Edward C. Phillips & Peter J. O'Sullivan*— St Roch's plumbing depot—plumbers, gas and steam fitters: heating by steam and hot water a speciality; Desfossés 34
Phillips the Miss, Lachevrotière 84

Picard Adjutor, storeman, Richardson 178
Picard Alfred, carter, Richardson 178
Picard Alphonse, laborer, Prince Edward 233
Picard André, saw mills, Lalemant 6, bds. at Fleurie 74
Picard Clovis, grocer, St Mary 23–27
Picard Dominique, engine driver, St Dominique 89
Picard Edouard, bateau owner, Crown 155
Picard Edouard, sailor, Smith 23
Picard Eloi, joiner, King 126
Picard Elzéar, salesman, Queen 153
Picard Eusèbe, blacksmith, St Paul 104, h Arago 57
Picard Eusèbe, tailor, Crown 48
Picard Jean, saddler, St Marguerite 98
Picard Joseph, currier, St Helen 18
Picard Joseph, joiner, De La Chapelle 13
Picard Joseph, laborer, St Helen 18
Picard Joseph, lumber merchant, Desfossés 144, h De La Chapelle 41 (*see adv.*)
Picard Joseph, photographer, St Joseph 239, h 281
Picard Joseph, storeman, Fabrique r 51
Picard Mrs. Joseph, caretaker, Elgin 17
Picard Olivier, painter, St Ours 44
Picard Ovide, tinsmith, plumber, gas and steam fitter, STEAM AND HOT WATER FURNACES ADJUSTED AND PUT UP ON APPLICATION, St John 191, h 189
Picard Pierre, St Ours 9
Picard Prudent, boilermaker, King 253
Picher Achille, salesman, St George 37
Picher Arsène, advocate, St Ann 63, h St Michael 12
Picher Eugène, of Robitaille, Picher & Co., St John 157
Picher Louis, carter, Turgeon 18
Picher Mrs. Edouard, St John 157
Picher Napoléon, salesman, St John 360½
Pichet A. Cléophas, salesman, Côte St Geneviève 10
Pichet Elzéar, salesman, Desfossés 135
Pichet Jean, carpenter, St Marguerite r 148
Pichet Joseph, jnr., fireman, St Olivier 132
Pichet Joseph, snr., messenger, St Réal 55
Pichet Magloire, millwright, Charest 104
Pichet Mathias, carpenter, Prince Edward 19½
Pichet Mrs. Ambroise, St Augustin 22
Pichet Mrs. Joseph, Fleurie 52
Pichet Napoléon, printer, Queen 144
Pichet Prudent, joiner, Richardson 33
Pichette A. & Co., corresponding office and com. traveller, Gibb lane
Pichette Adolphe, of A. Pichette & Co., D'Auteuil 63
Piddington James, secr.-treasurer of the Riverside Worsted Co., Jacques-Cartier, Hare Point, bds. at Palace 27
Piddington Thomas A., soap and candle manufacturer, St Paul 112-114, h McMahon 1

Pidgeon Peter, St Louis road
Pigeon Louis, stonecutter, St Margaret 20
Pigott Mrs. John, seamstress, Conroy 46
Pilot Mrs. Narcisse, Commissioners 76
Pilots' Office, F.-X. Dion, secretary and treasurer, Dalhousie 105
Pinault Joseph, salesman, St Joseph 372
Pinault Louis F., advocate, Donnacona 12
Pincombe & Argall,—*Richard Pincombe & Thomas H. Argall*—paint and colors manufacturers, factory, Island of Orleans, office St James 11
Pincombe Richard, proprietor of "The Terminus restaurant," St Peter 112
Pinford George, laborer, St Eustache 95
Pins Louis, restaurant, St Peter 43, h Porch 16
Pinsonneault Georges T., grocer, St Augustin 57, h St Joachim 75
Pion A. & Co.,—*Auguste Pion, Elie Depeyre, Alphonse Morel, Georges Krieger & Lucien Borne*—tawers and kid manufacturers, Prince Edward 262
Pion Auguste, of A. Pion & Co., Caron 68
Piper James, wharfinger, Champlain 205
Piper James T., clerk, St John 15
Pitl Charles, general merchant and consul for German Empire, Dalhousie 63-65, and St Paul 28, h Hedley Lodge, La Canardière
Piteau Jacques, cabinetmaker, Fleurie r 65
Piton Alphonse, tavern, St Valier 346
Piton William J., of John P. Whalen & Co., St Geneviève 17
Pitt Charles, St Famille 5
Plamondon Alfred, cabinetmaker, St Joseph 303, h Notre-Dame-des-Anges 62
Plamondon Apollinaire, accountant, St Louis 76, h D'Aiguillon 148
Plamondon & Auger, exporters of timber, railway ties, shingles, telegraph poles &c., room 5, Gowen's building, St Peter 125
Plamondon & Co.,—*Ernest Pacaud, Charles Langelier & Ulric Barthe*—proprietors of "l'Electeur," Mountain Hill 34
Plamondon Edouard, butcher, St François 88
Plamondon Ignace, carter, Prince Edward 50
Plamondon Jean, of Paquet & Plamondon, Dorchester 46
Plamondon Mrs. Jean-Baptiste, Du Pont 15
Plamondon J. H. E. & Co.,—*J. H. Edmond Plamondon*—sewing machine agents.—New Home sewing machine Co., & manufacturers of leather tipps and wood shanks; railway ticket agents, and dealers in spring beds and wrigers, pianos and organs and musical instruments in general, St Joseph 246, workshop 244½ *(see adv.)*
Plamondon J. H. Edmond, of J. H. E. Plamondon & Co, St Joseph 248
Plamondon Joseph, St Valier 334
Plamondon Joseph, trader, Notre-Dame-des-Anges 65
Plamondon Joseph, shoemaker, King r 200
Plamondon Joseph, tinsmith, St John 327
Plamondon J. Pétrus, com. traveller, Desfossés 115
Plamondon the Miss, D'Aiguillon 79
Plamondon Miss Emilie, dry goods, St John 202-204

Plamondon Miss Louise, Richelieu 172
Plamondon Miss Philomène, seamstress, Jesuits 9
Plamondon Mrs. Honoré, St John 347
Plamondon Mrs. Philippe, Richelieu 172
Plamondon Olivier, engine driver, Wolfe
Plamondon Omer, of J. Lavallée & Co., Palace 36
Plamondon P. & Bro.,—*Pierre & Jos. Plamondon*—fish dealers, Union 13½
Plamondon Pierre, joiner, Queen 126
Plamondon Pierre, servant, Notre-Dame-des-Anges 97
Plamondon rev. François-Xavier, rector of St John's Church R. C., St John 400
Plamondon rev. Jean-Bte., Fleurie 50
Plamondon the Miss Marie & Louise, Fleurie 50
Plante Alexandre, trader, Fleurie 48
Plante Alexis, laborer, Laberge 14
Plante Alfred, photographer, St Helen 65
Plante A. O. David, founder, Queen 245
Plante Bros., cabinetmakers, Côte D'Abraham stairs 1
Plante Clément, contractor and builder, De La Chapelle 12
Plante David, laborer, St George 29
Plante David E., shoemaker, Du Pont 29
Plante & Demers, tavern, St Paul 201-203
Plante Edouard, fireman, Berthelot 1
Plante Eloi, joiner, Parke 16
Plante Frs.-X., laborer, Du Pont 162
Plante Jean-Baptiste, painter, St Olivier 95
Plante Flavien, laborer, St Helen 152
Plante Joseph, laborer, Nelson 26
Plante Joseph, printer, St Flavien 29
Plante Joseph P., salesman, St Joseph 100
Plante Lazare, grocer, Alfred 20-22
Plante Louis, shoemaker, Arago 111
Plante Louis, restaurant keeper, Henderson 48, h 50
Plante Miss Hélène, dressmaker, St John r 211
Plante Moïse, contractor, Henderson 28
Plante Mrs. François-Xavier, Richardson 35
Plante Mrs. Gabriel, St Joseph 42
Plante Mrs. Hermenégilde, laundress, St Andrew 12
Plante Narcisse, carter, St Ours 24
Plante Octave, tinsmith, St George 44
Plante Pierre, currier, Arago 29
Plante Pierre, sawyer, Parke 12
Plante Théophile, tavern, Finlay Market place 13, h St Peter 84
Pleau Flavien, laborer, D'Aiguillon r 223
Pleau Miss Flore, Dorchester 14
Pleau Mrs. Antoine, laundress, Grant 55
Pleau Narcisse, confectioner, St Valier 280
Pleau Sifroy, milkman, D'Aiguillon 215
Plourde Jean-Baptiste, laborer, Richelieu 240
Plourde Raphaël, lamplighter, D'Aiguillon r 214

Plunket Matthew J., messenger, St Peter 56
Poiré Charles, jnr., sawfiler, St Joseph 380–382
Poiré Charles, snr., St François 228
Poiré David, laborer, Richmond 86
Poiré Joseph, painter, Arago r 55
Poiré Louis, cabinetmaker, St Joseph 316, h 318
Poirier Alcide, shoemaker, Latourelle 64
Poirier J. & Co.,—*Joseph Poirier*—boots and shoes manufacturers, Commissioners 90
Poirier Joseph, of J. Poirier & Co., Commissioners 92
Poirier Pierre, messenger, Scott 125
Poitevin E. Arthur, of Dr. J. M. MacKay & Co., St Valier 48
Poitevin Pierre N., c. h. clerk, St Valier 48
Poitras Alfred, butcher, Côte St Geneviève 22½
Poitras Elzéar, printer, St Olivier 128
Poitras Ferdinand, joiner, Richelieu 78, h Artillery 75
Poitras Hector J., printer, O'Connell 33
Poitras Joseph, proprietor of Dominion House, and livery stable-keeper, D'Aiguillon 107–109
Poitras Louis T., printer, Richelieu 84
Poitras Michel, jnr., joiner, St Claire 43
Poitras Michel, printer, St Olivier 71
Poitras Michel, snr, Richelieu 77
Poitras Mrs. Henri, dressmaker, St Olivier 177
Poitras Mrs. Honoré, O'Connell 38
Poitras Octave T., of Drolet & Poitras, St Olivier 130
Poitras Onésime, grocer, O'Connell 25
Poitras Pierre, joiner, Richelieu 88
Poitras Théophile, joiner, St Olivier 105
Police Court, honble. A. Chauveau, judge, St Louis 57
Poliquin Joseph O., salesman, Ferland 17
Poliquin L. Napoléon, barber, St Nicholas 47
Poliquin Mrs. Honoré, St Valier 321
Poliquin Napoléon, laborer, Queen 265
Poliquin Odilon, tanner, St Valier 325
Poliquin Pierre, storeman, St Peter 98
Polley William H., of Marsh & Poley, St Joseph 388
Pomerleau Pierre, barber, St John 209
Pomerleau Théophile, saddler, St François 80½
Pope Alexander, bookkeeper, St Foye road
Pope col. James, D'Artigny 84
Pope Edwin, superintendent and manager of the Great-North-Western Telegraph Co., St Peter 83-85, h De Salaberry 10
Porteous John, manager of the Bank of Montreal, St Peter 138
Porter James S., bell hanger, St John 13
☞ Portugais, *see Dassylva*
Post Office—General—(Quebec), A. G. Tourangeau, postmaster, Buade 5 cor. Du Fort, and branch offices, St Joseph 64, L. P. Huot, p. m., and St John 270, L. B. Demers, p. m.

Post Office Inspector's Office, William G. Sheppard, inspector, Buade 3
Poston George, bank clerk, Conroy 54
Poston Mrs. Edward, Grande Allée 122
Poston Mrs. William, Des Grisons 14
Poston T. Inglis, Grande Allée 122
Potvin Charles, laborer, Fleurie 80
Potvin & Co.,—*Octave Potvin*—chemists, St Peter 30
Potvin Edmond, laborer, Burton 6
Potvin Elzéar, laborer, Arago r 57
Potvin Elzéar, laborer, St François 59
Potvin François-Xavier, laborer, Fleurie 15
Potvin Jean, shoemaker, St Dominique 38
Potvin Noël, pedlar, Parke r 3
Potvin Octave, of Potvin & Co., St Laurent de l'Ile
Potvin Olivier, hotel, Finlay Market place 35-37, Potvin's Hotel, St Peter 24, h 26
Potvin Pierre, laborer, Caron 15
Potvin Thomas, hotel keeper and of Paquet & Potvin, Dalhousie 17, h Sous-le-Fort 4
Potvin Victor, beer driver, St Patrick 130-132
Poulin Alfred, tanner, Queen 252
Poulin A. & Co., — *Alphonse & L. Maurice Poulin* — proprietors, QUEEN RESTAURANT and boarding house keepers, St John 30-32 cor. Palace 60 (*see adv. inside front cover*)
Poulin Alphonse, of A. Poulin & Co., St John 34
Poulin Célestin, blacksmith, St Joseph 19-21
Poulin Elzéar, tanner, Charest 71
Poulin Ferdinand, joiner, Commissioners 45
Poulin François, fireman, St Paul r 281
Poulin Jean-Bte., baker, Commissioners 79
Poulin Joseph, laborer, St Olivier r 174
Poulin Louis, grocer, Finlay Market place 15, h Grande Allée 127
Poulin L. Maurice, of A. Poulin & Co., St John 34
Poulin Louis, tinsmith, bds. at Richelieu 185
Poulin Miss Delphine, crockery, St John 170, h Artillery 8
Poulin Miss Helena, fancy goods, St John 40, h 38
Poulin Mrs. Frs.-X., St Gabriel 17
Poulin Mrs. Frs.-X., St Marguerite 106
Poulin Mrs. Maurice, Artillery 8
Poulin Mrs. Peter, St John 38
Poulin Narcisse, carpenter, St François 232
Poulin P. E. & Co.,—*P. E. Poulin & P. C. Lacasse*—jewellers, St John 73
Poulin Peter E., of P. E. Poulin & Co., St Stanislas 23
Poulin Pierre, laborer, Richardson 138
Poulin Siméon, printer, St Julia 33
Poulin Télesphore, of Poulin & Villeneuve, St François 230
Poulin Théodore, steward, Des Carrières 3
Poulin & Villeneuve,—*Télesphore Poulin & Louis O. Villeneuve*—dry and fancy goods merchants, St Joseph 183

Pouliot A. & Co.,— *Pierre & Arthur Pouliot & Eustache Lamontagne*— curriers, Arago 105
Pouliot Alfred, currier, Queen 232
Pouliot Alphonse, of Tessier & Pouliot, and a commissioner for taking affidavits for New-Brunswick, St Geneviève 32
Pouliot Antoine, blacksmith, Du Pont 42–44
Pouliot Arthur, of A. Pouliot & Co., Caron 23
Pouliot Auguste, shoemaker, Arago 62
Pouliot Charles, coal oil lamps contractor, Fleurie 63
Pouliot Elzéar, jeweller, St Joseph 275–277
Pouliot Ferdinand, baker, St Valier 202
Pouliot François-Xavier, carter, Notre-Dame-des-Anges 113
Pouliot Hilaire, blacksmith, Richardson 22
Pouliot Jérémie, currier, Alfred 4
Pouliot Léon, shoemaker, St Ours 52
Pouliot Moïse, tavern, St Paul 19
Pouliot Napoléon, shoemaker, St François 214
Pouliot Napoléon, trader, St Helen 37
Pouliot Napoléon P., salesman, Richardson 105
Pouliot Onésime, salesman, Queen 165
Pouliot Paul, Arago 98
Pouliot Pierre, butcher, Nelson 10
Pouliot Pierre, of Arthur Pouliot & Co., Arago 108
Pouliot Pierre O., grocer, Desfossés 58, h Grant 49
Pouliot Stanislas, currier, Alfred 12
Pourtier Michel, dentist, St John 35
Powell Alexander, gaol guard, Wolfe
Powell Francis, bookkeeper, St George 75
Powell John A., of DeWolf & Powell, Levis
Power David J., c. s. clerk, Champlain 125
Power James, laborer, Champlain r 467
Power Jeffrey, laborer, Champlain 519
Power John, CITY COUNCILLOR and stevedore, Champlain 125
Power John, laborer, Little Champlain 39
Power John W., laborer, Champlain 568
Power Joseph, policeman, St Michael 33
Power Michael, laborer, Champlain 553
Power Mrs. John, Lachevrotière 27
Power Patrick, laborer, Champlain 507
Power Patrick, laborer, Champlain 550
Power Patrick, stevedore, St Louis road
Power Richard, culler, St Augustin 64
Power William, laborer, Champlain 127
Pratten Henry J., deputy clerk of Crown and Peace, Court House, St Louis 63, h St Louis road
Prégen Louis J., civil service clerk, D'Aiguillon 47
Premio-Real, HIS EXCELLENCY the Count of, G. C. I., G. C. N., &c., Consul-General of Spain for the Confederation of Canada, British and French Possessions in North-America, British Guiana, British Honduras and political agent, &c., St Louis 87 and D'Auteuil 90

Prémont Elie, laborer, Parke 11
Prémont Joseph, school inspector, Scott 94
Prendergast Godfrey, ct. h. clerk, Court House, St Louis 63, h St Julia 22
Prendergast James, rooms at St Ann 113, bds. at 57
Prendergast Mrs. James, St Patrick 18
Prendergast Mrs. James, Elgin 4
Prendergast Mrs. Joseph, Couillard 11
Presho Daniel, laborer, St Joachim 3
Presho David, upholsterer, Couillard 37
Prevost major Oscar, superintendent of Government cartridge factory, Artillery Park, head of McMahon
Prévost Mrs. Louis, St Joseph 38-40
Prévost Pierre, clerk, Artillery 110
Price, Brothers & Co.,—*Evan J. Price*—lumber and general merchants, Victoria chambers, St Peter 139
Price Evan Jno., of Price, Brothers & Co., Wolfesfield, St Louis road
Price Herbert M., of Hall, Bros., & Co., St John 515, Montmorency Falls in summer
Price Joseph, brass finisher, St Valier 140
Primont François-Xavier, tinsmith, St Valier 320
Prince Joseph Evariste, advocate, St Peter 98, h D'Aiguillon 98
Proctor James, clerk, Scott 116
Proctor Mrs. John, boarding house, Scott 116
Proteau Miss Ursule, laundress, St Patrick 91
Prothonotary's Office, Fiset, Burroughs & Campbell, prothonotary, Court house, St Louis 63
Proulx Amable, furrier, St Olivier 55
Proulx Augustin, carpenter, Prince Edward 177
Proulx Firmin, Christie 2
Proulx I. Narcisse, civil service clerk, St Joseph 255
Proulx Joseph, carpenter, St Valier 248½
Proulx Louis, 2nd hand store, Côte d'Abraham 2-4
Proulx Mrs. Magloire, Queen 254
Proulx Mrs. Narcisse, St Roch 51
Proulx Mrs. Urbain, Richmond 7
Proulx P. Charles, clerk, St Gabriel 4
Proulx P. Charles, clerk, St Joachim 97
Proulx Pierre, tavern, Du Pont 64, h Octave 38
Proulx rev. Louis, Hébert 7
Proulx the Miss Victoire and Ursule, Hébert 7
Provan John, confectioner, bds. at Champlain 11-13
Provan Mrs. Alexander, St Denis 14
Provençal Michel, jnr., carter, Latourelle 128
Provençal Michel, snr., chimney sweep, Latourelle 128
Provençal Thomas, laborer, Latourelle 76
Provincial Revenue Office, Dr. J. E. Fortier, collector, St Ann 20
Provost Jean-Baptiste, of Turcotte & Provost, Church 89
Prower J. Elton, St Ann 140
Pruneau Alfred, laborer, Champlain 910-912

Pruneau Aristide R., coal merchant, St Peter 119, bds. at Grande Allée 118
Pruneau Louis, laborer, Champlain r 695
Pruneau Mrs. Jean-Baptiste, Grande Allée 118
Purdie John, teacher, St Marguerite 9
Purdie Mrs Henry, D'Aiguillon 81
Puyjalon de, Henry, ingénieur minéralogiste, et directeur de la Cie. de Pêche St Laurent, Côte Nord du Golfe St Laurent, residence en ville, D'Artigny 50
Pye Mrs. John, milliner, St John 96

Q

Quebec Bank, James Stevenson, cashier, St Peter 110
Quebec board of Trade, F. H. Andrews, sen., secretary, Arthur 12
Quebec Central Railway, public carriers, George Addie, agent, office, Dalhousie 22
Quebec Citadel, lieut.-colonel W. H. Cotton, assistant inspector of Artillery, Commandant, Citadel

FOUNDED IN 1790.

QUEBEC CITY DIRECTORY, founded in 1790, A. B. Cherrier, proprietor, publisher and compiler, offices, Fabrique 30 and St Peter 72, at Dawson & Co., Post office box 107, Quebec.—(*See advertisement*).

Quebec City Police Force, lieut.-colonel Léon P. Vohl, chief, P. Walsh, deputy chief, head office, St Ursule 51
Quebec Engraving Co., Charles Montminy, manager, 9 Gowen's building, St Peter 125
Quebec Exchange, F. Johnston, superintendent, Arthur 12
Quebec Fire Assurance Co., W L. Fisher, secretary, Quebec Fire office building, St Peter 81
Quebec Fishing Co., fishing and exportation ; A. J. Auger, L. N. Carrier and J. Plamondon, directors, H. C. Bossé, manager, St Peter 125
Quebec Garrison Club, lieut.-colonel A. Evanturel, secretary-treasurer, St Louis 89
Quebec Gas Co., D. H. Geggie, manager of works, office, Place d'Orléans 2–4
Quebec Goal, William Maclaren, goaler, off Grande Allée r 311
Quebec Harbour Commissioners Office, A. H. Verret, secretary, Dalhousie 112
Quebec Harbour Commission Engineer's Office, H. F. Perley, chief engineer, Dalhousie 120–122
Quebec High School, Dr. J. Harper, rector, St Denis 30
Quebec Hotel, P. Dery, proprietor, Du Pont, cor. King
Quebec Immigration Office, (Prov. of) W. S. Desbarats, South Quebec
Quebec & Lake St John Railway Co., James G. Scott, secretary, St Peter 92

Quebec & Lake St John Railway Lumbering & Trading Co., Jas. G. Scott, secretary, St Peter 92
Quebec & Levis Electric Light Co. of Quebec, (the) S. Mohr, manager, cor. D'Auteuil and St John
Quebec & Levis Ferry Co., James Patton, jnr., manager, Dalhousie 24-26
Quebec Marble Works, J. Morgan, proprietor, cor. D'Aiguillon and St George
Quebec Mercury (the), daily, evening, annual subscription $4 00 : G. T. Cary, editor and publisher, Mountain Hill 20
Quebec North Shore Turnpike Trust, J. Cantillon, secretary, St Peter 95
Quebec Passenger Elevator, W. A. Griffith, manager, Little Champlain 16
Quebec Permanent Building Society, G. Gourdeau, secretary, St John 23
Quebec Postal Division, W G. Sheppard, inspector, Buade 3
Quebec Post Office, A. G. Tourangeau, post master, Buade 5
Quebec Provident and Savings Bank, George Veasey, cashier, St Louis 9
Quebec Racket Court, Henry Boakes, caretaker, off Grande Allée 71
Quebec Seminary, rev. Ths. E. Hamel, M. A., F. R. S. C., superior, head Fabrique
Quebec Shoe Co.,—*Onésime Goulet, Anselme Dubé & Solime Turcot*—Arago 7-11
Quebec Skating club, R. Campbell, secretary-treasurer, Grande Allée 10
Quebec Steamship Co., A. Ahern, secretary, St James 48
Quebec Street Railway Co., S. Moore, superintendent, St Joseph, St S
Quebec Tobacco Factory, Lemesurier & Sons, proprietors, office, St Paul 150
Queen's Printing Office, C. F. Langlois, Queen's printer, Departmental buildings, 1*st flat north wing*, St Julia
Quesnel Eugène, manager for Paterson, Kissock & Co., St John 35
Quilty John, laborer, Champlain 307
Quilty Mrs. Thomas, confectionery, Sous-le-Fort 60
Quinn Edward P., trader, D'Aiguillon 17
Quinn George, fireman, Sous-le-Cap 63
Quinn George, laborer, Conroy 42
Quinn Henry, engine driver, Little Champlain 61
Quinn James L, clerk, D'Aiguillon 91
Quinn John, laborer, Champlain 285
Quinn Miss Eliza Jane, seamstress, St John 97
Quinn Mrs. James, St Jacques 12
Quinn Mrs. James A., tavern, Champlain Market place 40, h Mountain Hill 72
Quinn Mrs. John, Little Champlain 90
Quinn Mrs. Patrick, D'Artigny 61
Quinn Patrick, laborer, Little Champlain 74
Quirk Michael B., timber agent, removed to Cap Rouge
Quirouet Mrs. Rémi, St John 349

R

Racicot J. Elie P., botanical physician and dealer in patent medicines, St Joseph 25
Racine Archange, agent for Mrs. Terreau, St Paul 138
Racine Augustin, shoe dealer, Champlain 2. h Bayard 114, St S.
Racine Bruno, laborer, Massue 9
Racine Célestin, laborer, St Ours 118
Racine David, jeweller, Desfossés 97
Racine & DeBonville—*Georges Racine & Jean-Bte. DeBonville*—tailors, St Valier 228
Racine Elzéar, moulder, St Valier 272
Racine François-Xavier, carter, Commissioners 96
Racine Georges, of Racine & DeBonville, St Valier 232
Racine Ignace, laborer, Richardson 156
Racine Jean, jeweller, St John r 158
Racine Joseph, salesman, Commissioners 98
Racine Léon, salesman, St Augustin 3
Racine L. Simon, clerk, Canotterie Hill 8
Racine Miss Obéline, seamstress, St Marguerite 103
Racine Mrs. Jacques, Du Pont 27
Racine Mrs. Julien, laundress, De La Chapelle 36
Racine Mrs. Martin, St Valier 232
Racine Napoléon, salesman, St Marguerite 73
Racine Olivier, mason, St Olivier 206
Racine Pierre, laborer, Ryland 18
Racine Uldéric, moulder, Commissioners 42
Rae William, of Allans, Rae & Co., St Geneviève 7
Rafferty the Miss, Artillery 53
Rahalley Maurice, Champlain 392
Rahalley Michael, laborer, Champlain 392
Ramsay Jonathan, sailmaker, St Patrick 6
Rancour Alexis, carriagemaker, St Gabriel 1
Rancour Gabriel, caulker, St François 238
Rancour François-Xavier, carpenter, Scott 75
Rancour Jean, laborer, Ryland 18½
Rancour Joseph, painter, Scott 149
Rancour Mrs. Joseph, St Claire 1
Rancour Noël, ice dealer, Scott 145-147
Rancour Pierre, laborer, Smith 22
Rancour Vital, laborer, Richmond 120
Rankin Mrs. Alexander, boarding house, Little Champlain 83
Ratchford Michael, laborer, Champlain 406
Ratchford Mrs. Simon, Champlain 133
Ratté Honoré, sawyer, Smith 18
Ratté Joseph, driver, Fleurie 82
Ratté Léon, tanner, Latourelle 128
Ratté Octave, joiner, Notre-Dame-des-Anges 109

Ratté P. Zotique, cooper, St Joachim r 63
Ray Walter, clerk, rooms at D'Artigny 39
Raymond Antoine, laborer, Conroy 21
Raymond Auguste, sailor, Notre-Dame-des-Anges 15
Raymond Augustin, book store, Fabrique 46, h Garneau 27
Raymond Charles H., pilot, Prince Edward 181
Raymond Cyprien, pilot, King 27
Raymond Gaudias, founder, Caron 69½
Raymond Henri, Richardson 213
Raymond Miss Célina, King 27
Raymond Mrs. Joseph, St Joseph 271½
Raymond Mrs. J. Télesphore, King 247
Raymond William H., salesman, Elgin 2
Rea David, civil service clerk, rooms at Palace 27
Read Samuel, cheap cash dry goods store, St John 146, h St Eustache 8
Read James, laborer, O'Connell 17
Read William, door keeper, Scott 165
Ready John, laborer, Champlain r 133
Reardon Denis, butcher, Jupiter 19
Reardon Miss Catherine, laundress, St Patrick 43
Reardon Mrs. Patrick, Champlain 316
Reason Edward, stevedore, St Julia 47
Reason William, stevedore, St Louis road
Réaume Alexis, lumber merchant, Panet 15, h St François 38
Réaume Jules, clerk, St François 38
Réaume P. Ferdinand, hardware and cutlery, St Joseph 102-104, cor. Du Pont 74
Redcliff Henry, dredge foreman, Fleurie 43
Reddy John, fireman, Berthelot 1
Redmond John, clerk, Hébert 17
Redmond Matthew, laborer, Champlain r 547
Redmond Mrs. James S., confectionery, St John 188
Redmond Mrs. Michael, Champlain 646-648
Redmond Sylvester, laborer, Champlain 568
Redmond William, policeman, St Olivier 153
Regalli Michel, of M. Regalli & Co., St John 112
Regalli M. & Co.,—*Michel & Levis Regalli*—statuaries, St John 110
Registry Office, —registrar, St Andrew 2
Reid J. & W.,—*James Reid*—paper manufacturers, dealers in paper and stationery, roofing felt, paper and oakum stock, oakum, pith, tar, scrap metal, &c., St Paul 98-100
Reid James, of J. & W. Reid, De Salaberry 5
Reilly Mrs. John, Prince Edward 195½
Reinhardt Ferdinand, carpenter, Côte St Geneviève 68
Reinhardt George, trader, Côte St Geneviève 21½
Reinhardt Louis A., insurance clerk, Fleurie 106
Reinhardt Michel, joiner, Fleurie 106
Reinhardt Mrs. John, Queen 51
Rémillard honble. Edouard R., advocate, St Peter 4, h Couillard 31

Rémillard Louis, boatman, Richmond 19
Renat Edmond, joiner, St Jacques 3
Renaud Adjutor, clerk, Prince Edward 180
Renaud Augustin, joiner, Ferland 6
Renaud Charles, jnr., joiner, Latourelle 146
Renaud Charles, snr., joiner, Latourelle 148
Renaud & Co.,—*Mrs. Jean-Bte. Renaud*—china, glass and earthenware, Renaud's block, St Paul 24
Renaud Edouard, laborer, St Nicholas 30
Renaud Eusèbe, collector, Desfossés 191
Renaud Ferdinand, livery stables, Richardson 63
Renaud François, shoemaker, King 222
Renaud Hippolyte, joiner, Richardson 20
Renaud Jean, laborer, Octave 23
Renaud Jean-Bte. & Co.,—*Gaspard LeMoine & Victor Chateauvert*—flour, grain and provision merchants, St Paul 72-82
Renaud Joseph, joiner, D'Aiguillon 96
Renaud Joseph, laborer, Champlain 670
Renaud Joseph, printer, St John 475
Renaud Léandre U., chemist, St John 475
Renaud Louis, joiner, Bélair 23
Renaud Miss Emilie, St Helen 15
Renaud Miss Flore, dry goods, St Paul 29
Renaud Mrs. Jean-Baptiste, Rampart 37
Renaud Victor, joiner, Richardson 158
Renfrew G. R. & Co.,—*George R. Renfrew & John Holt*—hatters and furriers, Buade 35 (*see adv. on front cover*)
Renfrew George R., of G. R. Renfrew & Co., St Geneviève 3
Reval André J., manufacturer, Prince Edward 244
Rexford rev. Elson I., protestant secretary to the department of Public Instruction, Grande Allée 64, h 298
Reynar George, constable, D'Artigny 3
Reynar Miss Jane, D'Artigny 3
Reynar Thomas, letter carrier, D'Aiguillon 72
Reynolds Edward, conductor, Palace 2
Reynolds Mrs. Edward, O'Connell 20
Reynolds William, carter, Des Prairies 27
Rhéaume Charles, salesman, King 55-57
Rhéaume François, joiner, St Marguerite 67
Rhéaume Jacques P., advocate, St Andrew 2, h Desfossés 128
Rhéaume Jérémie, moulder, Queen 101
Rhéaume Joseph, carter, Charest 75
Rhéaume Louis, pedlar, St François 246
Rhéaume Mrs. Louis, huckster, Jérôme 18
Rhéaume Napoléon, laborer, Richardson 230
Rhéaume Narcisse, carpenter, St Dominique 21
Rhéaume Ovide, assistant toll gate keeper, Du Pont 191
Rhéaume Pierre, fruit dealer, St Paul 49, h St Valier 374, St S.
Richard Alfred, painter, St Michael 20
Richard Augustin, joiner, Richardson 111

Richard & Co.,—*Louis Richard, jnr.*,—shoe findings, Arago r 121
Richard Cyprien, caulker, Queen 168
Richard Elie, salesman, St Olivier 86–88
Richard Elzéar, carter, St Dominique 19
Richard Eugène, inspector Credit Foncier F.-C., Garden 42
Richard François, painter, St Claire 26
Richard Georges, carpenter, Richardson 49
Richard Georges, painter, Richelieu 256
Richard Georges, tanner, King 190
Richard Hubert, of Richard & Son, D'Aiguillon 90
Richard Jacques, oil maker, St Dominique 17
Richard Jean, painter, Burton 5
Richard Jean, shoemaker, Latourelle 154
Richard Jean-Baptiste, grocer, Richelieu 132–134
Richard Jean-Baptiste, foreman, Queen 169
Richard Jean-Baptiste, sheriff's bailiff, St Louis 63, h Garden 42
Richard Joseph, currier, Belleau 4
Richard Joseph, currier, St Ours 12
Richard Joseph, jnr., pedlar, St Ours 10
Richard Joseph, snr., St Ours 10
Richard Joseph C., millwright, Commissioners 133
Richard Louis, jnr., of Richard & Co., Arago 121
Richard Louis, of Richard & Son, D'Aiguillon 90
Richard Louis, snr., currier, Arago 87
Richard Miss Lucie A., seamstress, Richelieu 184
Richard Mrs. Félix, Scott 29
Richard Mrs. Joseph, laundress, Commissioners 74
Richard Mrs. Joseph, St Valier 336
Richard Mrs. Julien, huckster, Blanchet 5
Richard Mrs. Louis, Fleurie 25
Richard Napoléon, joiner, Queen 168
Richard Napoléon, shoemaker, Arago 113
Richard Noël, joiner, Alfred r 14
Richard Olivier, dry goods, St John 242
Richard Pierre, grocer, Garden 44, h 42
Richard & Son,—*Hubert & Louis Richard*—blacksmiths, D'Aiguillon 92
Richardson George, shoemaker, St George 100
Richardson J. O'Hill, vestry clerk, resides at Finlay asylum
Richardson Joseph H., accountant to the Dept. of P. I., St Julia 4
Richardson O. B. C., clerk, St Geneviève 42
Richardson O. L. & Sons,—*Osborn L. Richardson*—leathers, St Peter 47
Richardson Osborn L., of O. L. Richardson & Sons, Grand Allée 65
Richardson rev. Thomas, rector, of St Paul's ch., bds. at St Julia 16
Richelieu & Ontario Navigation Co., A. Desforges, agent Dalhousie 12
Rickaby David S., undertaker, upholsterer and cabinetmaker, St John 309–311, h Côte St Geneviève 59
Rigby John, sergeant of police, St Joachim 105
Rigney Mrs. Michael, Dorchester 139
Rinfret Dr. F. Rémi, physician and surgeon, D'Aiguillon 39

Rinfret Dr. R. Ferdinand, D'Aiguillon 36
Rinfret G. E. Tancrède, of Léger & Rinfret, Rampart 11
Rinfret Gustave, draughtsman, St John 187½
Rinfret Mrs. Samuel, St John 187½
Rinfret P. François,—CENTRAL DRUG STORE—chemist and druggist, St John 154, h D'Aiguillon 36
Riopel Louis J., advocate, St Geneviève 21
Rioux N. & Co.,—*Narcisse Rioux & Charles Pettigrew*—of N. Rioux & Co., grocers, wholesale and retail, St Paul 94

N. RIOUX & CIE

MARCHANDS-EPICIERS EN GROS ET EN DÉTAIL

No. 92. Rue Saint-Paul, Basse-Ville

TOUJOURS EN MAINS: *Vins, Liqueurs, Thé, Café, Sucre, Riz, Barley, Tabac de toutes sortes, etc*

AUSSI — BEURRE POUR L'EXPORTATION

PRIX TRÈS MODÉRÉS *Toute réclamation devra être faite sous deux jours*

Rioux Narcisse, of N. Rioux & Co., St Paul 94
Rioux Samuel, pilot, St Paul 137
Ritchie John, boot and shoe manufacturer, St Helen 117½, h St John 517
Rivard Louis L., civil service clerk, Parloir 8
River Police Force, Joseph Benj. Trudel, chief, Champlain 101-103
Riverin Charles A., music teacher, bds. at St Augustin 67
Riverin Charles S., of Blumhart & Riverin, Fleurie 72
Riverin Pierre S., of Demers & Riverin, Notre-Dame-de Lévis
Riverin Prudent, laborer, De La Chapelle 90
Riverside Worsted Co., G. E. Smiddy, manager, foot of Dorchester, Hare Point
Roach Denis, butcher, Queen 224
Roach Miss Mary, Champlain 543
Roberge Amédée, St John 220
Roberge Charles, storeman, St François 61
Roberge Etienne, painter, St Joachim 115
Roberge François, joiner, Daulac 10
Roberge Joseph, caulker, Lalemant 7
Roberge Léon, salesman, St George 4
Roberge Louis, jnr., carpenter, off Prince Edward 225
Roberge Louis, snr., caulker, Prince Edward 242
Roberge Mrs. Isaie, Queen 274
Roberge Mrs. Joseph, St Olivier 75
Roberge Mrs. Pierre, Crown 108
Roberts Mrs. F., matron of F. Orphan Asylum, Grande Allée 225
Robertson A., advocate, Commercial chambers, St Peter 92, h St Ann 107
Robertson Miss Jane, Mount Carmel 23
Robertson William, laborer, St Patrick 11

Robilliard Daniel, gas fitter, St Valier 62
Robin Charles, carpenter, Commissioners 87
Robinet François, tanner, St Valier 108
Robinet Onésime, salesman, St François 26
Robinson George, manager for Hall's Boom, Champlain 921, h l'Anse-des-Mers
Robinson James, carter, St Valier 367
Robinson John, caretaker, St Peter 139
Robinson Miss Emily Ann, seamstress, D'Aiguillon 104
Robitaille Alexandre, currier, St Valier 289
Robitaille Amand, machinist, St George 60
Robitaille Amédée, advocate, Donnacona 8, h St John 216½
Robitaille Charles, machinist, Richelieu 102
Robitaille Charles, shoemaker, Dorchester 28
Robitaille Charles I., of Audet & Robitaille, Laval 10
Robitaille Cyprien, shoemaker, King 191
Robitaille Cyrille, engine driver, King 200
Robitaille Cyrille, sewing machines, St Joseph 367
Robitaille Dr. Arthur, St John 208
Robitaille Dr. Olivier, St John 183–185
Robitaille Edouard, carter, D'Aiguillon 256
Robitaille Edouard, carter, Richelieu 254
Robitaille Etienne, grocer, wine and liquor dealer, St Paul 231–233, h Ancien-Chantier 14
Robitaille François, foreman, De La Chapelle 30
Robitaille François, shoemaker, St Patrick 122
Robitaille François-X., blacksmith, St George 14, h 36
Robitaille Georges, of Robitaille & Savard, Desfossés 181½
Robitaille Honoré, carter, Drolet 10
Robitaille Ignace, salesman, Champlain 40
Robitaille Ignace, shoemaker, St Valier 221
Robitaille J. & Co., — *Jacques Robitaille & Georges Larochelle* — grocers, wine and liquor merchants, Palace 54
Robitaille Jacques, carter, Richelieu 289
Robitaille Jacques, laborer, Crown 57
Robitaille Jacques, of J. Robitaille & Co., St John 364
Robitaille Jean, carter, Burton 16
Robitaille Jean, joiner, St Olivier 202
Robitaille Jean-Baptiste, joiner, St Marguerite 36
Robitaille Joseph, grocer, Latourelle 102
Robitaille Joseph, jeweller, St Joseph 264½, h 264
Robitaille Joseph, laborer, Latourelle 78
Robitaille Joseph, of Robitaille, Picher & Co., St John 157
Robitaille Joseph, salesman, St Olivier 69
Robitaille Joseph A., tavern, Notre-Dame-des-Anges 25
Robitaille L. Adolphe, St Geneviève 21
Robitaille Louis, Richelieu 224
Robitaille Louis, laborer, Du Pont 160
Robitaille Louis, messenger, Richelieu 95
Robitaille Louis, painter, Berthelot r 27

Rinfret Dr. R. Ferdinand, D'Aiguillon 36
Rinfret G. E. Tancrède, of Léger & Rinfret, Rampart 11
Rinfret Gustave, draughtsman, St John 187½
Rinfret Mrs. Samuel, St John 187½
Rinfret P. François,—CENTRAL DRUG STORE—chemist and druggist, St John 154, h D'Aiguillon 36
Riopel Louis J., advocate, St Geneviève 21
Rioux N. & Co.,—*Narcisse Rioux & Charles Pettigrew*—of N. Rioux & Co., grocers, wholesale and retail, St Paul 94

N. RIOUX & CIE

MARCHANDS-EPICIERS EN GROS ET EN DÉTAIL

No. 92. Rue Saint-Paul, Basse-Ville

TOUJOURS EN MAINS: *Vins, Liqueurs, Thé, Café, Sucre, Riz, Barley, Tabac de toutes sortes, etc*

AUSSI — BEURRE POUR L'EXPORTATION

PRIX TRÈS MODÉRÉS *Toute réclamation devra être faite sous douze jours*

Rioux Narcisse, of N. Rioux & Co., St Paul 94
Rioux Samuel, pilot, St Paul 137
Ritchie John, boot and shoe manufacturer, St Helen 117½, h St John 517
Rivard Louis L., civil service clerk, Parloir 8
River Police Force, Joseph Benj. Trudel, chief, Champlain 101-103
Riverin Charles A., music teacher, bds. at St Augustin 67
Riverin Charles S., of Blumhart & Riverin, Fleurie 72
Riverin Pierre S., of Demers & Riverin, Notre-Dame-de Lévis
Riverin Prudent, laborer, De La Chapelle 90
Riverside Worsted Co., G. E. Smiddy, manager, foot of Dorchester, Hare Point
Roach Denis, butcher, Queen 224
Roach Miss Mary, Champlain 543
Roberge Amédée, St John 220
Roberge Charles, storeman, St François 61
Roberge Etienne, painter, St Joachim 115
Roberge François, joiner, Daulac 10
Roberge Joseph, caulker, Lalemant 7
Roberge Léon, salesman, St George 4
Roberge Louis, jnr., carpenter, off Prince Edward 225
Roberge Louis, snr., caulker, Prince Edward 242
Roberge Mrs. Isaie, Queen 274
Roberge Mrs. Joseph, St Olivier 75
Roberge Mrs. Pierre, Crown 108
Roberts Mrs. F., matron of F. Orphan Asylum, Grande Allée 225
Robertson A., advocate, Commercial chambers, St Peter 92, h St Ann 107
Robertson Miss Jane, Mount Carmel 23
Robertson William, laborer, St Patrick 11

Robilliard Daniel, gas fitter, St Valier 62
Robin Charles, carpenter, Commissioners 87
Robinet François, tanner, St Valier 108
Robinet Onésime, salesman, St François 26
Robinson George, manager for Hall's Boom, Champlain 921. h l'Anse-des-Mers
Robinson James, carter, St Valier 367
Robinson John, caretaker, St Peter 139
Robinson Miss Emily Ann, seamstress, D'Aiguillon 104
Robitaille Alexandre, currier, St Valier 289
Robitaille Amand, machinist, St George 60
Robitaille Amédée, advocate, Donnacona 8, h St John 216½
Robitaille Charles, machinist, Richelieu 102
Robitaille Charles, shoemaker, Dorchester 28
Robitaille Charles I., of Audet & Robitaille, Laval 19
Robitaille Cyprien, shoemaker, King 191
Robitaille Cyrille, engine driver, King 200
Robitaille Cyrille, sewing machines, St Joseph 367
Robitaille Dr. Arthur, St John 208
Robitaille Dr. Olivier, St John 183–185
Robitaille Edouard, carter, D'Aiguillon 256
Robitaille Edouard, carter, Richelieu 254
Robitaille Etienne, grocer, wine and liquor dealer, St Paul 231–233, h Ancien-Chantier 14
Robitaille François, foreman, De La Chapelle 30
Robitaille François, shoemaker, St Patrick 122
Robitaille François-X., blacksmith, St George 14, h 36
Robitaille Georges, of Robitaille & Savard, Desfossés 181½
Robitaille Honoré, carter, Drolet 10
Robitaille Ignace, salesman, Champlain 40
Robitaille Ignace, shoemaker, St Valier 221
Robitaille J. & Co., — *Jacques Robitaille & Georges Larochelle* — grocers, wine and liquor merchants, Palace 54
Robitaille Jacques, carter, Richelieu 289
Robitaille Jacques, laborer, Crown 57
Robitaille Jacques, of J. Robitaille & Co., St John 364
Robitaille Jean, carter, Burton 16
Robitaille Jean, joiner, St Olivier 202
Robitaille Jean-Baptiste, joiner, St Marguerite 36
Robitaille Joseph, grocer, Latourelle 102
Robitaille Joseph, jeweller, St Joseph 264½, h 264
Robitaille Joseph, laborer, Latourelle 78
Robitaille Joseph, of Robitaille, Picher & Co., St John 157
Robitaille Joseph, salesman, St Olivier 69
Robitaille Joseph A., tavern, Notre-Dame-des-Anges 25
Robitaille L. Adolphe, St Geneviève 21
Robitaille Louis, Richelieu 224
Robitaille Louis, laborer, Du Pont 160
Robitaille Louis, messenger, Richelieu 95
Robitaille Louis, painter, Berthelot r 27

Robitaille Michel, wheelwright, St Patrick 154
Robitaille Mrs. Etienne, Scott 102
Robitaille Mrs. François, De La Chapelle 2
Robitaille Mrs. Joseph, D'Aiguillon 255
Robitaille Mrs. Louis, St Patrick 154
Robitaille Mrs. Rémi, seamstress, Fleurie 128
Robitaille Napoléon, commercial traveller, St Famille 21
Robitaille Napoléon, salesman, Richelieu 87
Robitaille Olivier, chief messenger of Legislative Assembly, St Mary 38
Robitaille, Picher & Co.,—*Joseph Robitaille & Eugène Picher*—hardware and cutlery, St John 155–159
Robitaille Pierre, carpenter, St Eustache 52
Robitaille Pierre, joiner, King 224
Robitaille Pierre, laborer, St Amable r 91
Robitaille & Savard,—*Georges Robitaille & Joseph Savard*—dry goods, St Joseph 223 and Crown 52–54
Robitaille Siméon, carter, Scott 59
Robitaille Théodore, bailiff, St John 439
Robitaille Thomas, tavern, St François 160–162
Robitaille Uldéric, storeman, Richelieu 203
Robitaille Victor, carter, D'Aiguillon 255
Roche John, proprietor of graving and floating docks, lumber and commission merchant, marine pumps, saw mill owner, and ship repairing, office at Wolfe's cove, h Grande Allée 174, and Wolfe's cove in summer
Roche Mrs. Edward, St Famille 40
Roche Mrs. Thomas, Champlain r 539
Roche Timothy F, clerk, Artillery 133
Rochet Antoine, shoemaker, Richelieu 100
Rochet Elzéar, proprietor ST. LOUIS RESTAURANT, St Louis 80 (*see adv.*)
Rochet Flavien, currier, St Valier 285
Rochet François, milkman, Richelieu 100
Rochet François, servant, St Michael 9
Rochet Gaspard, tanner, tannery St Helen 119, store room St Valier 338 h St Valier 312-314.
Rochet Irénée, clerk, D'Aiguillon 224
Rochet Jean, carter, Queen 107
Rochet Jean, currier, St Réal 39
Rochet Jean-Baptiste, carpenter, St Patrick 100
Rochet Léon A., p. o. clerk, Collins 6
Rochet Marcel, shoemaker, Du Pont 52
Rochet Mrs. François, St Marguerite 145
Rochet Mrs. Germain, Richmond 54
Rochet Olivier, St Valier 339
Rochet Olivier, leather store, St Valier 316, tannery, St Dominique 76-86, manufactory, St Helen 107, h St Valier 318
Rochet Philéas, salesman, Bélair 1
Rochet Prisque, Claire-Fontaine 4
Rochet Sifroy, blacksmith, Latourelle 88
Rochet Théophile, storeman, St Gabriel 81

Rochon Désiré, blacksmith, Richelieu 291
Rodrigue Alphonse, painter, St Michael 16
Rodrique Mrs. Jean-Baptiste, St Marguerite 126
Roe Jeffery, of Côté, Roe & Co., Sault-au-Matelot 85
Roe John, shoemaker, St Patrick 32
Rogers Arthur, nightwatch, D'Youville 15
Rogers Evangeliste, eating house, Champlain Market place 46
Rogers Mrs., Richmond 5
Rogers Robert, collector, St Julia 14
Rogers William, chemist, St Julia 14
Rogers Zotique, OLD MONTCALM HOUSE. Proprietor of Montcalm Coffee Hotel, lunch at all hours, St Louis 36, h 34
Rolph Josiah, engine driver, Desfossés 40
Rome John, superintendent of Jeffrey Hale hospital, St Olivier 2
Rome Mrs. John, matron of Jeffrey Hale hospital, St Olivier 2
Romeril George, confectioner. HAS CONSTANTLY ON HAND LARGE ASSORTMENTS OF CHOICE CONFECTIONERY FOR WHOLESALE AND RETAIL TRADE, St Patrick 54
Ronan Anson G., engineer, St John 115
Ronan Mrs. Anson G., milliner, St John 113
Rondeau Elisée, butcher, Latourelle 137
Rondeau Joseph, china ware, crockery, coal oil and lamps, St John 386, h 384
Rondeau Mrs. Narcisse, St Olivier 202
Rooney Joseph, AGENT FOR AND IMPORTER OF GUINNESS & Co.'s DUBLIN STOUT, JAMIESON, PIM & Co.'s DUBLIN ALES, JAMIESON'S OLD MALT IRISH WHISKEY, BOTTLED BY R. DAWSON & Co., DUBIN. WHOLESALE AND RETAIL, Sault-au-Matelot 21
Rosa Alfred, lumber merchant, King 110
Rosa Joseph, civil engineer, Queen 52-54
Rosa Narcisse, ship builder, King 114-116
Ross & Co.,—*James G. Ross*—general commission merchants and agents for the Temperley and London steamship lines, Commercial chambers, St Peter 92
Ross Francis, of J. Ross & Co., Laporte 37
Ross Harrison D., D. D. S., surgeon dentist, Ursuline terrace, St Ann 77
Ross honble David A., Q. C., advocate, Mountain Hill, 116, h WESTFIELD HOUSE, St Foye road
Ross James G., of Ross & Co, Laporte 37
Ross John & Co.,—*Francis & John Ross*—wholesale grocers and wine merchants, St Antoine 17
Ross John, of J. Ross & Co., Mount Carmel 21
Ross Miss Emilie, seamstress, Dauphine 16
Ross Miss Georgiana M., milliner, Desfossés 76
Ross Mrs. Alexander, laundress, Richardson 116½
Ross Mrs. Alexander, nurse, Anderson 10
Ross Mrs. David, Champlain 364
Ross Mrs. John, tavern, Champlain 48
Ross Mrs. John, telegraph operator, St John 88

Ross N. Neilson, Belvedere House, St Foye road
Ross Richard, baker, Artillery 81
Ross Thomas, stevedore, St Louis road
Ross William A., general agent for Frost & Wood, La Canardière
Rouillard Eugène, notary and of J. G. Gingras & Co., Dorchester 72–74, h St François 116
Rouillard Jean, locker, Garneau 8
Rouillard Mrs. Paul, King 30
Rouillard Nicolas, shop, Sous-le-Fort 55
Rouillard Siméon, tailor, St François 280
Rouleau Charles, stonecutter, Notre-Dame-des-Anges 58½
Rouleau Charles E., asst. editor of "Le Courrier du Canada," Queen 131
Rouleau Clément, Fleurie 41
Rouleau Damase, pork trader, Desfossés 18
Rouleau François, joiner, Queen 119
Rouleau Japhet, joiner, Queen 122½
Rouleau Joseph, excise officer, St Joseph 15-17
Rouleau Miss Lumina, boarding house, Fleurie 41
Rouleau Mrs. François, Queen 121
Rouleau Prospère, joiner, Queen 127
Roumilhac Edouard, green grocer and fruit dealer, French charcuterie and fresh butter a speciality, St John 12, h 10 (*see adv.*)
Rousseau Alfred, shoemaker, Plessis 2
Rousseau André, carter, St Marguerite 112
Rousseau Antoine, clockmaker, St Joseph 370
Rousseau Benjamin, flour inspector, St Paul 4, h Fleurie 132
Rousseau & Bernier,—*Honoré B. Rousseau & Napoléon Bernier*—flour dealers, Arthur 4–6, and Champlain Market place 16
Rousseau Charles, laborer, Artillery r 142
Rousseau Charles Elzéar, notary, King 73
Rousseau Cléophas, tavern, Buteau 9, h St Paul 137
Rousseau Delphis, mason, Colomb 61
Rousseau Ephrem, shoemaker, St Joseph 37
Rousseau Eutrope, dealer in dry and fancy goods, Crown 49–51
Rousseau Ferdinand, turner, St Valier 101–103
Rousseau Firmin, laborer, Prince Edward 201
Rousseau Georges, stonecutter, Jérôme 29
Rousseau Honoré B., of Rousseau & Bernier, Du Pont 148
Rousseau Hubert, saw filer, Crown 80, h Fleurie 100
Rousseau Jacques, laborer, Parke 10
Rousseau Jean Benjamin, dealer in choice teas, coffees and china ware, St Joseph 268 and St John 206, h St Helen 70
Rousseau Joseph, St Joseph 26
Rousseau Joseph, beer driver, Dorchester 73
Rousseau Joseph C., printer, St Valier 204
Rousseau Lin, mason, Jérôme 18
Rousseau Louis, blacksmith, St Helen 86
Rousseau Louis, jnr., turner, St Helen 82
Rousseau Louis, shoemaker, St George 14
Rousseau Louis, snr., turner, Dorchester 24–24½, h St Helen 86

Rousseau Miss Flore, Desfossés 135
Rousseau Miss Marie, seamstress, Porch 15
Rousseau Mrs. Antoine, St Ours 38
Rousseau Mrs. Elzéar, music teacher, King 73
Rousseau Mrs. Honoré, Scott 56
Rousseau Mrs. Jacques, charwoman, St Helen 48
Rousseau Mrs. Joseph, St Augustin 53
Rousseau Mrs. Louis, Queen 179
Rousseau Mrs. Louis, St Paul 33–35
Rousseau Siméon, engine driver, St Marguerite 57
Rousseau Théophile, laborer, Queen 73
Roussel Edouard, joiner, Richmond 14
Roussel Georges H., clerk, Grande Allée 99
Roussel J. Robert, commercial traveller, St Margaret 14
Roussel Maxime, laborer, Turgeon 16
Roussel Mrs. Henri, charwoman, St Paul 117
Roussel Prudent, grocer, De La Chapelle 21
Roussel Robert L., caretaker, Grande Allée 99
Roussin Arthur, joiner, Richelieu 282
Roussin Henri, King 219
Roussin Jean, King 234
Roussin Jean, jnr., tanner, St Helen 132
Roussin Joseph, painter, St Valier 248
Roussin Mrs. Joseph, King 223
Routier Alfred, blacksmith, D'Aiguillon 230
Routier Alfred C., jeweller and watchmaker, Mountain Hill 50
Routier Arthur, policeman, Berthelot 18
Routier François-Xavier, blacksmith, D'Aiguillon 211–213
Routier Joseph, cabinetmaker, Octave 28, h St Dominique 46
Routier judge A. Basile, St Louis 83
Routier Mrs. Charles, Mountain Hill 50–52
Routier Mrs. Elzéar, Arago 25
Routier Télesphore, joiner, Arago 27
Rowan Augustin, laborer, St Michael 53
Rowan Bernard, trader, St Patrick 9
Rowan John, carter, 9 Blaiklock's row, off St Amable
Rowand Dr. Alexander E., St Ann 73
Rowbotham Joseph, carter, St Michael 42
Rowbottom John, tavern, Richmond 90–92
Rowley Miss Matilda, St Gabriel 14
Rowney Joseph, stevedore, Champlain 533–535
Roy Adrien, butcher, bds. at King 57
Roy Alfred, painter, Parke 8
Roy Alphonse, FIRST CLASS restaurant, St John 252
Roy A. Philéas, organist, Côte St Geneviève 31
Roy Charles, clerk, Côte St Geneviève 23
Roy Charles, snr., shoemaker, Sous-le-Fort 36, h Desfossés 84
Roy Charles, tanner, Prince Edward 224
Roy Charles E., dealer in leather and shoe findings, Du Pont 56-58
Roy Chrysologue, grocer, Arago 36–38

Roy Clovis, laborer, Colomb 13
Roy David, tavern, St Joseph 81-83
Roy Dr. François E., physician and surgeon, St Ursule 45
Roy Edouard, sexton, D'Aiguillon 187, in church
Roy Elisée, shop, St Joseph 47-49
Roy Etienne, salesman, D'Aiguillon 225
Roy Eugène, commercial traveller, King 146
Roy François, shoemaker, Arago 100
Roy François, shoemaker, St Valier 99
Roy Georges, sexton, Commissioners 10
Roy Georges, tanner, St Helen 117, h St Valier 359
Roy Georges P., surveyor, Grant 36
Roy H. Octave, notary, Couillard 30
Roy Henri, joiner, Côte St Geneviève 16
Roy Hermenégilde, c. s. clerk, St John 280
Roy Honoré, Richmond 122
Roy Honoré, cabinetmaker, St Dominique 46
Roy Honoré, photographer, St Joseph 74, h St Valier 173
Roy Jean, tailor, Sous-le-Fort 56
Roy J. Delphis, shoemaker, Desfossés 95
Roy J. Esdras, salesman, St Antoine 12
Roy J. Etienne, machinist, Richardson 146
Roy Joseph, clerk, St Olivier 109
Roy Joseph, leather cutter, Richelieu 283
Roy Joseph, messenger, Richelieu 143
Roy Joseph E., mail conductor, Crown 92
Roy Joseph P., advocate, Mountain Hill 105, bds. at King 36
Roy Léandre, milkman, D'Aiguillon 231
Roy Léon, laborer, Parke 9
Roy Léon, tavern, St Valier 384
Roy Louis R., advocate, Garden 51
Roy Michel, laborer, St Julia 67
Roy Miss Joséphine, dressmaker, St John 171, h St Dominique 46
Roy Miss Hélène, St Famille 14
Roy Miss Rose, seamstress, Dorchester 23
Roy Mrs. Charles, Nelson 7
Roy Mrs. Emile, Côte St Geneviève 8
Roy Mrs. François, St Angèle 27
Roy Mrs. Honoré, Richmond 128
Roy Mrs. Joseph, charwoman, Arago r 73
Roy Mrs. Napoléon, St Valier 164
Roy Mrs. Odilon, Grande Allée 94
Roy Mrs. R. Philippe, St Valier 254
Roy Mrs. Vital, Desfossés r 95
Roy Mrs., seamstress, St George 27
Roy Napoléon, saddler, St George 69
Roy Nazaire, laborer, Nelson r 23
Roy P. David, Fleurie 136
Roy Pierre, laborer, St Eustache r 60

Roy Pierre, laborer, D'Aiguillon 229
Roy Pierre, pilot, King 36
Roy Mathias, trader, St Helen 37
Roy Simon, St Flavien 19
Roy Thomas A. H., manager of the Quebec Branch of the Royal Canadian Ins. Co., Fire and Marine, and agent for the celebrated house of Queton, St Georges & Co., importers of french wines, brandies, &c., St Peter 95, rooms at Couillard 49
Roy Thomas E., Couillard 8
Royal Canadian Insurance Co., (The) fire and marine, T. Roy, manager of the Quebec branch, St Peter 95
Royer Abraham, salesman, De La Chapelle 7
Royer Hubert, currier, Jérôme 24
Royer Joseph, turner, St Ours 72
Royer Louis, currier, Fleurie 143
Royer Mrs. Jean, charwoman, King 63
Royer Joseph, laborer, Notre-Dame square 15
Royer Numa, salesman, Bélair 6
Ruant Fortuné, journalist, Commissioners 56
Ruel Alexandre, laborer, St Nicholas 12
Ruel Pierre, carter, Turgeon 6
Ruhlman Alphonse, sausagemaker, Desfossés 53–55
Rusk John, carter, D'Aiguillon 88
Russell Dr. Henry, physician and surgeon, St Ursule 28
Russell Hotel Company (The),—*Willis & William E. Russell*—proprietors, Chateau St Louis hotel and Russell house, cor. Haldimand and St Louis 31–33, and cor. St Ann and Garden 22
Russell House, the Russell Hotel Company, proprietors, Garden 22
Russell Mrs. Robert H., Belvedere road
Russell Robert, cabinetmaker, St Olivier 159
Russell William E., of the Russell Hotel Co., Grande Allée 120
Russell Willis, of the Russell Hotel Co., St Louis 31–33
Ruthman Henry G., sausagemaker, St Olivier 65
Ruthman Robert, snr., sausagemaker, St George 78–80
Ruthman Robert F., sausagemaker, Arago 39
Ryan Daniel, laborer, Champlain r 261
Ryan James, laborer, St Patrick 22
Ryan John, laborer, Champlain 368
Ryan John, laborer, Conroy 35
Ryan & Keraghan,—*Richard Ryan & Samuel Keraghan*—plumbers, St John 117
Ryan Michael, tavern, Sault-au-Matelot 97, h Dambourgès 18
Ryan Mrs. Charles, Champlain r 317
Ryan Mrs. James, Champlain r 123
Ryan Mrs. Thomas, Champlain 368
Ryan Richard, of Ryan & Keraghan, bds. at Little Champlain 55
Ryan Stephen, laborer, Little Champlain 36
Ryan Thomas, policeman, Côte St Geneviève 82
Ryan Thomas, sailor, Champlain 632

S

Sammon the Miss, St Famille 15
Sample John T., ship chandler, St Peter 67
Sampson Frederick, clerk, Conroy 7
Sampson Robert, brass founder, plumber gass and steam fitter, St John 249, h 251
Samson Alfred, carpenter, Richardson 36
Samson Aurélien, salesman, St François 25
Samson Casimir, laborer, Champlain 738
Samson Charles, hardware, Desfossés 17-19 and St Paul 177, h St Marguerite 14
Samson Dr. Charles L., physician and surgeon, De La Chapelle 585, h St François 89
Samson Edouard, salesman, St Joseph 38
Samson Honoré, currier, St Valier 391, office 289, h St Joseph 369
Samson Isaie, leather dealer, St Paul 69
Samson Isidore, ship builder, Richardson 36
Samson Miss Annie, Richardson 171
Samson Olivier, cabinetmaker, Du Pont 69, h Octave 22
Samson Pierre, currier, St Valier 352
Samson Thomas, messenger, Scott 98
Sanders Arthur, fruit dealer, Sault-au-Matelot 41
Sanders George, fruit dealer, St Valier 178
Sanders Isaac, tavern, St Paul 205-207, h Bath 11
Sanders Napoléon, trader, St Peter 9
Sanderson Edward, general insurance agent and broker, St Peter 82, h St Foye road
Sanschagrin Edmond, baker, Charest 104
Sanschagrin Joseph, baker, D'Aiguillon 127
Sanschagrin Mrs. Jean, Church 10
Sanschagrin Mrs. Joseph, Charest 104
Sanschagrin Noé, bricklayer, Arago 124
Sansfaçon Absalon, restaurant keeper, D'Aiguillon 65-67
Sansfaçon Alfred, shoemaker, St Marguerite 91
Sansfaçon Alfred, tawer, St Valier 86-88, h 72
Sansfaçon Edouard, joiner, Richardson 185
Sansfaçon Etienne, carter, St Marguerite 91
Sansfaçon François, grocer, De La Chapelle 76
Sansfaçon Jean-Bte., shoemaker, St Marguerite 93
Sansfaçon Joseph, snr., carter, Du Pont 51
Sansfaçon Louis, butcher, King 282
Sansfaçon Louis, grocer, Caron 31-33
Sansfaçon Louis, salesman, St Nicholas 40
Sansfaçon Miss Angèle, seamstress, St Dominique 1
Sansfaçon Miss Delphine, seamstress, Du Pont 51
Sansfaçon Miss Julie, seamstress, O'Connell 4
Sansfaçon Miss Louise, St Valier 72
Sansfaçon Mrs. Joseph, Grant 57

Sansfaçon Théophile, mitts maker, St Valier 84
Sansfaçon Thomas, fireman, Smith 1
Sanford W. E. & Co., dealers in clothing, St Joseph 95
Sasseville Georges, trader, Henderson 14
Sasseville J.-B. & Co.,—*J.-B. Sasseville & Samuel Bedard*—shop, St Paul 221, h Lacroix 17
Sasseville Mrs. Georges, Henderson 14
Saucier Joseph, carpenter, De La Chapelle 95
Saucier Joseph, shoemaker, Prince Edward 79
Saucier Mrs. Jean-Bte., Du Pont 134½
Saul Mrs. James, St James 18
Saunders Miss Maria, Artillery 91
Saurin Mrs. Christopher, St Julia 41
Sauvageau Benjamin, printer, Turgeon 8
Sauviat Frs-X., manager of the Club de Québec, Collins 8
Sauviat Georges E., fruit dealer, Du Pont 90
Sauviat Jacques, fashionable tailor and outfitter, Mountain Hill 74, h St John 300
Savage Henry, stevedore, Champlain 413
Savage John, laborer, Little Champlain 39
Savard Charles, laborer, Queen 33
Savard Damase, wheelwright, Richardson 5
Savard François, bread driver, King 263
Savard Frédéric, salesman, De La Chapelle 104
Savard Guillaume, laborer, Henderson 66
Savard Joseph, joiner, Arago 93
Savard Joseph, joiner, Richardson 108
Savard Joseph, laborer, Ramsay 21
Savard Joseph, mason, St Olivier 254
Savard Joseph, of Robitaille & Savard, Desfossés 125
Savard Léandre, printer, Berthelot 4
Savard Louis, joiner, Richardson 119½
Savard Louis, laborer, Garden 24
Savard Thomas, trader, Richmond 58
Savard William, restaurant keeper and oyster dealer, Notre-Dame 28 cor. Porch 17–19
Savary Albert, shoemaker, Latourelle 135
Savary Charles, journalist, removed to Montreal
Savary Edouard, D'Aiguillon 260
Savings Bank, George Veasey, manager, St Louis 9
Scagel Charles, bank clerk, bds. at St Julia 16
Scallion Thomas, water police, St Simon 12
Scarff William, laborer, St Michael 59
Scheffer Mrs. Narcisse, Champlain r 751
Scheffer Narcisse, laborer, Champlain r 751
Schlaver François, carter, Commissioners 93
Schmidt rev. Scholom, Hebrew meat inspector, Little Champlain 51
Schmitt Joseph, cook, St John 23
Schwartz Edward, vice-consul for Sweden and Norway, vice-consul for Denmark and consular agent for Italy, St James 2, h and winter office, Mount Carmel 18

Schwartz Wilhelm A., consul for Sweden and Norway, St James 2, h and winter office, Mount Carmel 18
Scott Charles, laborer, St Paul 148
Scott David, carter, Arago 43
Scott Edward B., bank clerk, Wolfe 11
Scott Erskine G., of H. S. Scott & Co., Grande Allée 96
Scott George, confectioner, St John 42–44
Scott H. S. & Co.,—*Erskine G. Scott*—hardware and cutlery, wholesale and retail, St Peter 60
Scott James G., secretary of the Quebec & Lake St John Railway, St Peter 92, h St Flavien 12
Scott Mrs. Michael, St Ann 16
Scott Mrs. Stewart, Richelieu 105
Scott Mrs. William W., Grande Allée 144
Scott William, carter, Arago 43
Scott William C., manager Canadian Express Co., Ursuline Terrace, St Ann 79
Scougall Willoughby, of Thompson & Scougall, Island of Orleans
Scullion William H., fruit dealer, St John 254, resides in Sillery
Scully William, laborer, St Julia 53
Sears Edward S., clerk, Des Prairies 4
Sears John, jnr., painter, St John 156, h Glacis 36
Sears John, snr., Artillery 3
Seaton capt. William C., bds. at Mount Carmel 22
Sebire George, clerk weigh house, Place D'Orléans 3
Sebire Mrs. William, St Eustache 83
Seeberg Lauritz, ship chandler, St James 4, h St Amable 24
Séguin Emilien, laborer, Ryland 20
Séguin François, laborer, Côte St Geneviève 78
Séguin François, laborer, D'Aiguillon 70
Séguin Pierre, blacksmith, St Valier 206–208
Séguy Jean A., sausagemaker, Desfossés 197
Seifert Gustavus, EUROPEAN BAZAR. Manufacturing jeweller and watchmaker, Fabrique 34, h 36 *(see adv. on front cover)*
Sénécal Norbert, stonecutter, King 194
Senèse Mrs. Pierre, milliner, Richardson 119
Sergerie Mrs. Pierre, Sault-au-Matelot 75
Serizay de Grillemont, vicomte Arthur de, bds. at Mount Carmel 22
Servais Napoléon, bailiff, Lachevrotière 3
Sévigny Mrs. Olivier, St Olivier r 71
Sewell Alexander, land surveyor, Bell 15, h St Augustin 114 *(see adv.)*
Sewell Dr. Collin C., physician and surgeon, St Ann 138
Sewell Henry H., insurance agent and agent for the Canada Shipping Co., Gowen's building St Peter 125, h Grande Allée 128
Sewell James, of J. Sewell & Son, St Michael 56
Sewell James & Son,—*James Sewell & Bernard Meehan*—bill posters, St Michael 56
Sewell Mrs. E. W. Levison, Grande Allée 258
Sewell Mrs. James A., Grande Allée 110
Sewell Mrs. William S., St Ursule 11

Sewell rev. Edmund W., St Ursule 41
Shanahan William, laborer, Champlain 470
Shannon James M., general secretary of Y. M. C. Association, St John 157, bds. at St Julia 16
Shapera Charles, pawnbroker, St John 75, bds. at St Ann 109
Sharpe James, sexton, St Angèle 38
Sharpe John, moulder, Massue 12
Sharpe Mrs. James, Ryland 14
Sharples Archibald, of Sharples Bros., St Geneviève 25
Sharples Bros.,—*Henry H. & Archibald Sharples*—lumber merchants and lesses of Sillery, Bridgwater and Safety coves
Sharples Henry H., of Sharples Bros., St Geneviève 25
Sharples John, of W & J. Sharples, St Ann 131
Sharples Mrs. Charles, jnr., Grande Allée 108
Sharples Mrs. Charles, snr., St Ann 137
Sharples Mrs. John, St Geneviève 25
Sharples W. & J.,—*William & John Sharples*—timber and lumber merchants, Union Bank building, St Peter 56
Sharples William, of W & J. Sharples, St Geneviève 25
Shaw Alexander, carter, St Amable 34
Shaw Charles H., of S. J. Shaw & Co., Ferland 3
Shaw John, clerk, St John 369
Shaw Peter A., broker, St Peter 125, h Grand Allée 104
Shaw Robert, laborer, Champlain r 604
Shaw Samuel J., of S. J. Shaw & Co., Rampart 41
Shaw Samuel K., clerk, Rampart 41
Shaw S. J. & Co.,—*Samuel J., William & Charles H. Shaw*—hardware, St John 13 and Sous-le-Fort 37, cor. Notre-Dame 6 (*see adv*).
Shaw William, of S. J. Shaw & Co., 9 Bijou terrace, Maple Avenue
Shea Daniel, c. h. locker, McMahon 13
Shea David, laborer, St Eustache 52
Shea Edward, salesman, St John 215
Shea James & Brother,—*Timothy Shea*—provisions, Sault-au-Matelot 49–51
Shea Michael, fireman, Champlain 476
Shea Michael, shoemaker, Ramsay 4
Shea Miss Catherine, Little Richmond 2
Shea Mrs. James, St Flavien 22
Shea Timothy, of Jas. Shea & Brother, Des Carrières 6
Shee Edward F., clerk, St Eustache 82
Shee John H., crockery, Mountain Hill 109, h St Famille 6
Shee Mrs. Mortimer, St Julia 41
Sheehan Thomas, c. s. clerk, Belvedere road
Shehyn Joseph, M. P. P., of McCall, Shehyn & Co., Grande Allée 55
Shepherd Miss Louisa U., of Fisher & Shepherd, bds. at St Louis 38
Shepherd Mrs. Pierre, Sault-au-Matelot 53
Sheppard Henry Collins, A. D. C., Government House, Grande Allée 64, resides at the Quebec Citadel

Sheppard William G., advocate and Post Office inspector, Buade 3, h Garden 26
Sheridan John, laborer, Champlain 227
Sheridan John, trader, Little Champlain 31
Sheridan Miss Kate, milliner, Mountain Hill 56
Sherlock Matthew, laborer, St Eustache 62
Sheriff's Office, Alleyn & Paquet, joint sheriff, Court house, St Louis 63
Shields James, painter, Arago 77
Shields Michael, bookkeeper, St John 112
Shipman Thomas D., ticket agent, Sous-le-Fort 17, resides in Levis
Shipping Office, Joseph Benjamin Trudel, shipping master, Old Custom House, Champlain 101–103
Signoretti François, painter, Champlain 764
Silk James J., jnr., baker, Richelieu 137
Silk James, snr., rigger, Richelieu 136
Simard Alfred, policeman, King 180
Simard Alfred, tailor, Du Pont 17
Simard Augustin, salesman, Jacques-Cartier 7
Simard Charles, green grocer, and fruit dealer, oysters, fish, &c., St John 55–57
Simard & Co.,—*Georgina Léteau*—tinsmiths, St Joseph 270
Simard Dr. Louis J. A., occulist and aurist, St Louis 46
Simard Edouard, boatman, Sous-le-Cap 33
Simard Etienne, cabinetmaker, St Marguerite 23
Simard F., clothing and general dry and fancy goods, St Joseph 137, h King 103
Simard Ferdinand, of Coulombe & Simard, Union 12
Simard Ferdinand, tavern, St Nicholas 26, bds. at St Paul 255
Simard Gonzalgue, laborer, St Paul r 253
Simard Hercule, laborer, St Olivier 57
Simard Jean, shoemaker, St Joseph 234–238
Simard Joseph, sailor, King 235
Simard Michel, joiner, Queen 48
Simard Mrs. Eugene, Commissioners r 121
Simard Mrs. Ferdinand, Queen 123
Simard Mrs. Thomas, King 235
Simard Onésime, tinsmith, Du Pont 103–105
Simard Pierre, laborer, Queen 111
Simard Robert, milkman, St Marguerite 61
Simard Théodule, trader, Ancien-Chantier 13
Simard Théophile, policeman, St Olivier 93
Simard Thomas, carter, Commissioners 65
Simard Thomas, pilot, Des Prairies 30
Simon Mrs. François, St George r 56
Simon Philibert, joiner, Richardson 110
Simons & Foulds,—*John Simons & Archibald Foulds*—importers of dry goods and carpets, Fabrique 20
Simons John, of Simons & Foulds, Garneau 5
Simons William, surveyor Bureau Veritas and deputy Port Warden and inspector of the Western Insurance Co. of Toronto, St Peter 99, h St Nicholas 4

Simonson Simeon, Garneau 21
Simpson Thomas, stevedore, Fleurie 44
Simpson Victor H., salesman, Fleurie 23
Singer Manufacturing Co., of New-York, manufacturers of sewing machines, George L. Hillman, manager, St John 33
Sinott Mrs. Patrick, trader, St Joseph 70–72
Sirois Antoine, laborer, Fleurie 15
Sirois Antoine, mason, Fleurie 83
Sirois Ferdinand, shoemaker, Turgeon 4
Sirois Jean-Baptiste, messenger, Fleurie 79
Sirois Jérémie, fireman, Dorchester 30
Sirois Joseph, laborer, St Augustin 85
Sirois Louis Philippe, notary, Couillard 21, h Hébert 30
Sirois Mrs. Alexandre B., Couillard 19
Sisters of Charity Hospital, rev. Sister Marie du Sacré-Cœur, superioress, St Olivier 1–5–15
Skeffigton George, detective, Richelieu 49
Skeith James, laborer, St Michael 38
Skelton Phillip, laborer, Champlain 155
Slattery William, boarding house, Champlain Market place 10
Slavin Mrs. John, St Nicholas 2
Sloane William, marine reporter "Chronicle," Ferland 18
Small Mrs. Patrick, St Patrick 30
Smeaton Alexander, Garneau 35
Smeaton Miss A. & Co.—*Miss Annie Smeaton* — embroidery and fancy work. Berlin wool depot, Fabrique 54
Smeaton Miss Annie, of Miss A. Smeaton & Co., Garneau 35
Smeaton Mrs. Alexander, Garneau 35
Smiddy George E., manager of the Riverside Worsted Co., Hare point, h D'Artigny 66
Smith Auguste, beer driver, Queen 73
Smith Bros., barbers, Notre-Dame 42
Smith Charles, carpenter, Champlain 38
Smith David, insurance agent. Agent for the New-York Life Insurance Co., St Peter 119, h Palace 10
Smith George, barber, Champlain 36
Smith Henry, barber, St Andrew 10
Smith Henry, stevedore, St Valier 30
Smith Henry B., caretaker, Dalhousie 40
Smith H. Stanley, merchant, St Denis 4
Smith James, of Smith Bros., Porch 16
Smith John, foreman, Citadel Hill
Smith John, laborer, Artillery 93
Smith Joseph, stevedore, Champlain 266
Smith Mrs. Andrew, St Joachim 13
Smith Mrs. Charles, St Julia 44
Smith Mrs. Christian, Sault-au-Matelot 75
Smith Mrs. Farquharson, Mount Carmel 25
Smith Mrs. Patrick, Champlain r 521
Smith Mrs. Robert, sick nurse, Richelieu 137

Smith Mrs. Thomas, Porch 16
Smith Paul E., civil service clerk, St Famille 32
Smith Peter, engineer, St Valier 81
Smith Robert, express driver, D'Artigny 2
Smith Robert, laborer, Richelieu 215
Smith Robert H., of Smith, Wade & Co., St Foye road
Smith Thomas, of Smith Bros., Porch 16
Smith, Wade & Co.,—*Robert H. Smith & Edward H. Wade*—lumber merchants, St James 14
Smith Walton, inspector of Gov. off., 3 Burroughs terrace, Maple Avenue
Smith William, St Olivier 28
Smith William, butcher, Canotterie Hill 20
Smith William, laborer, D'Aiguillon 42
Smyth Thomas, family grocer, Des Prairies 22, h Richelieu 68
Société de Colonisation des Trois-Rivières, St Valier 232
Société de Prêts et Placements de Québec, Robert LaRoche, sec.-treasurer, Victoria Chambers, St Peter 125
Société Permanente de Construction des Artisans, A. J. Auger, sec.-treasurer, room 8, Gowen's building, St Peter 125
Sommerville John, policeman, Conroy 6
Soucy Alexandre, cabinetmaker, St Marguerite 24
Soucy André, carter, St Marguerite 26
Soucy & Duperré,—*Evariste Soucy & Bruno Duperré*—saddlers, St Paul 85
Soucy Elisée, of Oct. Jacques & Co., Octave 6
Soucy Evariste, of Soucy & Duperré, St François 82
Soucy Fabien, St François 85
Soucy Frs.-X., proprietor Hotel du Palais, St Paul 255-257
Soucy Jean, shoemaker, Commissioners 91
Soucy Joseph A., storeman, St François 77½
Soucy Jules, saddler, Richardson 245
Soucy Pierre, laborer, St Helen 40
Soucy Raphael, butcher, Commissioners r 73
Soucy Théophile, carter, King 49
Soucy Thomas, tavern, Place D'Orléans 1
Soulard Arthur, bailiff, D'Aiguillon 127
Soulard Edmond, painter, Scott 81
Soulard Ferdinand, laborer, Arago 137
Soulard Joseph, crier of Court, Scott 6
Spanish Consul-General, for the Dominion of Canada, British and French possessions in North America, British Guiana, British Honduras, &c., His Excellency the Count of Premio-Real, G. C. I., G. C. N., &c., Consul-General and political agent; Silverio Suarez-Biardeau, K. C. I., vice-consul; O. Fréchette, secretary, St Louis 89
Sparling rev. J. Walter, St Angèle 11, removes in the fall to D'Auteuil 39
Spaulding E. Boughton, Des Carrières 46
Spiers George, huckster, St Patrick 63
Spiers Mrs. Anthony, St Patrick 63
Spiers Mrs. James, charwoman, Richmond 13
Sponza James, laborer, St Eustache 91
St Amand Jean, laborer, King 190

St Amant Onésime, engineer, Richelieu 45-57
St Bridget Asylum, sister St Laure, superioress, Grande Allée 254
St Cyr Dominque N., naturalist, bds. at Lion D'or, Grande Allée 82
St Cyr Godefroi, painter, Richardson 212
St Cyr G. Wilbrod, painter, St Helen 95
St Denis David, engine driver, Laberge 10
St Hilaire Abraham, baker, St Marguerite 150
St Hilaire Augustin, baker, St Marguerite 150
St Hilaire Cyrille, currier, Queen 257
St Hilaire Edmond, salesman, D'Aiguillon 102
St Hilaire François, carpenter, Champlain 553
St Hilaire Georges, blacksmith, Grant 29-31
St Hilaire Joseph, bread driver, Arago 101
St Hilaire Louis, joiner, St Gabriel 16
St Hilaire Louis, stonemaker, St Anselme 47
St Hilaire Michel, carpenter, Des Prairies 52
St Hilaire Miss Esther, seamstress, Champlain 790
St Hilaire Mrs. Louis, Nelson 2
St Hilaire Zoël, mason, Notre-Dame-des-Anges 23
St Hilaire Pierre, carpenter, St Gabriel 20
St Jean Napoléon, barber, St Valier 268
St Jean Théophile, St François 100
St Jean Thomas, shoemaker, Octave 11
St Jean-Baptiste Presbytery, R. C., rev. Frs.-X. Plamondon, rector, St John 400
St John Post Office, Louis B. Demers, postmaster, St John 270
St John Street Railway Co., W. W. Martin, manager, St John 502-506
St Laurent Elzéar, salesman, Richelieu 35
St Laurent F. Alfred, manufacturer and importer of PAINTS, OILS, VARNISHES, BRUSHES, GLASS, &c., &c., St Peter 9, cor Sous-le-Fort. 24–26, h Richelieu 31
St Laurent Mrs. Jean-Bte., Richelieu 35
St Laurent the Miss Cécile and Sophie, Couillard 6
St Laurent Théophile, pilot, Richardson 132
St Lawrence Steam Navigation Co., Julien Chabot, manager, office, Dalhousie 40 and Champlain 561-581
St Lawrence Warehouse Dock and Wharfage Co., J. Adam, manager, Mountain Hill 120
St Louis Hotel, the Russell Hotel Co., proprietors, St Louis 31-33
St Michel Charles, Church 66
St Michel Félix, carpenter, D'Aiguillon 95
St Michel Gabriel, shoemaker, King 228
St Michel Georges, architect, St John 212
St Michel Jean-Baptiste, joiner, St Joachim 99
St Michel Louis, laborer, King 247
St Michel Moïse, laborer, Queen 279
St Michel Narcisse, laborer, Prince Edward 223
St Michel Paul, Richardson 237
St Michel Paul, shoemaker, St Joseph 282

St Patrick's Literary Institute, Joseph F. Ledden, secretary, St Ann 119
St Patrick's Presbytery, R. C., rev. Father M. S. Burke, rector, St Stanislas 7
St Pierre Augustin, driver, Richardson 46
St Pierre & Clapin.—*J. Napoléon St Pierre & Joseph Clapin*—wholesale manufacturers of boots and shoes, Turgeon cor. St Valier
St Pierre Edouard, laborer, D'Aiguillon r 182
St Pierre Elzéar, of Chouinard & St Pierre, St Jacques 11
St Pierre Georges, clerk, St Mary 34
St Pierre Irénée, trader, Notre-Dame 32
St Pierre J. Napoléon, of St Pierre & Clapin, Bedard 27, St S.
St Pierre Jean, laborer, St François 206
St Pierre Jean-Bte., carpenter, Sous-le-Cap 61
St Pierre Joseph, butcher, Richardson 166
St Pierre Joseph, engine driver, Artillery Park
St Pierre Joseph, laborer, St Joseph 6
St Pierre Joseph, tanner, Belleau 6
St Pierre Leopold, joiner, Belleau 6
St Pierre Mrs. Ignace, Richardson 167
St Pierre Mrs. Germain, boarding house, St Mary 34
St Pierre Napoléon, bookbinder, St Dominique 5
St Pierre Narcisse, boarding house, St Valier 169
St Roch Post Office, L. Philéas Huot, postmaster, St Joseph 64
St Roch Presbytery, R. C., rev. F.-X.Gosselin, rector, St Joseph 158
Stafford John, laborer, St Paul 190
Stafford Lawrence, jnr., of Belleau, Stafford & Belleau, St Valier 154
Stafford Lawrence, snr., Dominion immigration agent, office, Old Custom House, Champlain 101–103
Stafford Mrs. Patrick, Grande Allée 147
Stanford Mrs. John, Sous-le-Fort 53
Stanley Edward H., McMahon 12
Stanley Gilbert, McMahon 12
Stanley Mrs. William, McMahon 12
Stanley Robert, bookkeeper, Claire-Fontaine 35
Stanley William, wholesale and retail bookseller and stationer and photographic stock dealer, St John 69–71
Stanley William J., McMahon 12
Staples Mrs. James, Dambourges 11
Stapleton Michael, foreman, Champlain 476
Staton George, bookbinder at Dawson & Co's., St Julia 24
Staton James A., gaol guard, O'Connell 7
Staveley Harry, architect, St Peter 123, h Little Richmond 6
Steam Laundry (the), W. Russell, president, St Ursule 44
Steele Boarding House Co., Mount-Carmel 20–22
Stein Léonce, clerk, bds. at Garneau 20
Stephens David, laborer, Champlain 475
Stephens Patrick, waterpolice, St Patrick 35
Stevens Thomas, watchman, Richelieu 96
Stevens William, laborer, Champlain 143

Stevenson James, cashier of Quebec Bank, Mount Pleasant, St John 541
Stevenson M. & Co.,—*Michael Stevenson & James Timmony*—lumber merchants, Union Cove, Sillery
Stevenson Michael, of M. Stevenson & Co., St Louis 67
Stewart George, jnr., editor of *The Morning Chronicle*, and commissioner for taking affidavits here in Courts of N. B., St Augustin 146
Stewart John D., c. h. broker, Grande Allée 172
Stewart the Miss, Lachevrotière 88
Stewart William J., baker, St Claire 1
Stiglish Mrs. Matthew, Parke 5
Stobo rev. Edward J., baptiste minister, St Olivier 18
Stocking Robert M., ticket agent for Grand-Trunk and North Shore Railways, St Louis 32, h 30
Stocks John, cloth finisher, Crown 115
Stockwell Francis W., financial agent, room 7, Gowen's building St Peter 125, h The Highlands, St Louis Road
Stokes Mrs. John C., boarding house, Couillard 35
Stonehouse Mrs. Henry C., sick nurse, Prince Edward 164
Stonehouse Mrs. John, St Marguerite 147
Stoppelben David, upholsterer, Artillery 9
Stoppelben Pierre, laborer, St Eustache 100
Stoppelben the Miss, Artillery 9
Stoyles James, engine driver, St Valier 91
Stoyles Joseph, laborer, Grant r 9
Stoyles Thomas, machinist, foot Dorchester
Strang John, notary, St Peter 118, h Rampart 5
Stuart Gustavus G., of Andrews, Caron, Pentland & Stuart, Mount Pleasant, MEADOW BANK, Simard 4
Stuart honble. chief justice Andrew, Mount Pleasant, EDGE HILL, Simard 4
Stuart Mrs. G. Okill, St Ursule 73
Sturgeon Thomas, tavern, Du Pont 154
Suarez-Biardeau Mrs. Silverio, bds. at St Angèle 7
Sullivan Cornelius, deputy harbor mastor, Laval 4
Sullivan Daniel, laborer, Prince Edward 44
Sullivan James C., dealer in chains, anchors, &c., St Peter 120, bds. a Laval 4
Sullivan John, ship chandler, Champlain 542–544
Sullivan John, watchman, St Marguerite 115
Sullivan Mrs. Timothy, Champlain 283
Sullivan Mrs. Timothy, Champlain r 517
Sullivan William, carter, St Eustache 85
Sullivan William, laborer, Champlain 550
Summer William, messenger and waiter, St Michael 66
Supervisor of Cullers office, James Patton, supervisor, Saut-au-Matelot 11-13
Sutcliff Thomas, carter, Drolet 20
Sutherland William, of Fraser & Sutherland, Sault-au-Matelot 53
Sutton Edward, civil service clerk, St Louis road
Sutton John P., clerk, St Angèle 30

Sutton Mrs. Patrick, Champlain 562
Swift Henry, stevedore, St Louis road
Swindell Richard, shipsmith, Champlain 325
Sword Andrew, messenger, Arsenal 15
Sykes Miss Harriet A., Sutherland 4
Sykes Mrs. James S., Sutherland 4
Sylvain Edmond, trader, Arago 139
Sylvain Etienne, grocer, Du Pont 100, h Richardson 21
Sylvain Thomas, salesman, St Anselme 45½
Sylvestre Yves, pilot, Canotterie Hill 16

T

Taché Eugène E., dep. Commissioner of Crown Lands, St Ursule 52
Taché Jules, civil service clerk, St Olivier 16
Taché Louis J.-B., advocate, Donnacona 10
Tailhond Hector, printer, St Joseph 293
Tailhond Mrs. François, St Joseph 293
Taillon Charles, wood dealer, Daulac 14
Taillon Mrs. Jean-Bte., St Joseph 393
Talbot Aimé, civil service clerk, St Geneviève 31
Talbot Alphonse, barber, St Joseph 72½
Talbot & Co., indian works and curiosities *a speciality*, Sous-le-Fort 57, and Montgomery House, St Louis 72
Talbot Edouard V., confectioner, St John 344–346
Talbot Eugène M., architect, St Joseph 57, h St Valier 73
Talbot Georges, salesman, St Ursule 40
Talbot Henri, carter, St Olivier 266
Talbot Hippolyte, carpenter, St Olivier 63
Talbot Louis, fireman, Notre-Dame-des-Anges 46
Talbot Louis, sailor, St Marguerite r 51
Talbot Mrs. Georges, St Valier 73
Talbot Mrs. Jean-Baptiste, Fleurie 79
Talbot Nicolas, driver, Desfossés 222
Talbot Octave, mail conductor, Lachevrotière 53
Talbot Prudent, tavern, Finlay Market place 47–49, h St Valier 18
Tanguay Alfred, salesman, D'Aiguillon 84
Tanguay Alphonse, joiner, Richmond 42
Tanguay Augustin, carter, Richelieu 93
Tanguay Bénoni, saddler, St Nicholas 41
Tanguay Charles, saddler, St Joseph 48, h Richelieu 70
Tanguay Emile, architect and draughtsman, St Eustache 38–40
Tanguay Georges, jnr., clerk, St Joseph 11
Tanguay Georges, snr., general provision merchant and dealer in flour, fish and butter, Arthur 7, h 5½
Tanguay Georges S., cooper, Canotterie Hill 6
Tanguay Jean-Baptiste, carter, Notre-Dame-des-Anges 114
Tanguay Joseph, laborer, St Marguerite 61
Tanguay Joseph, steward, Richelieu 74
Tanguay Louis, laborer, Parke 4

Tanguay Louis, saddler, St John 308
Tanguay Louis, shoemaker, Commissioners 70
Tanguay Mrs. Noël, D'Aiguillon 84
Tanguay Mrs. Pierre, Prince Edward 229
Tanguay Napoléon, saddler, Côte St Geneviève 57
Tanguay Pierre, clerk, St Valier 199
Tapin Joseph A., bailiff of Superior Court and general agent, St Joachim 101
Tapley Michael, confectioner, Sous-le-Fort 52
Tardif Alfred, carter, Latourelle 88
Tardif Chrysologue, laborer, Fleurie 64
Tardif Edouard, laborer, St Olivier 254
Tardif François, milkman, Richelieu r 232
Tardif G. Alfred, of Pelletier & Tardif, Church 29
Tardif Isidore, carter, St Valier 222
Tardif Jean M., jnr., sparmaker, Champlain 665
Tardif Jean M., snr., sparmaker, Champlain 661
Tardif Joseph, caulker, Champlain 668
Tardif Joseph, joiner, Richelieu 199
Tardif Louis, jnr., carter, Richelieu 292
Tardif Louis, snr., carter, Richelieu 292
Tardif Michel, laborer, St Olivier 245
Tardif Mrs. Marcel, Richelieu 131
Tardif Mrs. Pierre, charwoman, Arago 24
Tardif Odilon, baker, Jacques-Cartier 21
Tardif Pierre, carpenter, Champlain 753
Tardif Régis, carpenter, Jacques-Cartier 21
Tardif Siméon, carter, D'Aiguillon 223
Tardif Télesphore, bookkeeper, Bélair 28
Tardif Victor, joiner, Richelieu 242
Tardivel Eugène, of Tardivel & Son, Buade 51
Tardivel Jean Marie, of Tardivel & Son, Buade 51
Tardivel Jules P., editor and proprietor of "La Vérité," St Joseph 96, h St Famille 1
Tardivel & Son,—*Jean Marie & Eugène Tardivel*—painters, decorators and importers of paints,oils,glass and paper hangings,Buade 53
Tarte Israel J., chief editor of "Le Canadien" and "L'Evénement" Fabrique 30, h Villa St Denis, St Louis road, opposite Spencer Wood
Taschereau Elzéar, advocate, bds. at Mount Carmel 22
Taschereau Honble. J. Thomas, judge of Supreme Court, St Louis 26, Castel le Cousy, Little River St Charles, in summer
Taschereau Léonce, clerk, St Foye road, cor. Maple Avenue
Taschereau lieut.-col. J. Ernest M., St Louis 61
Taschereau right rev. Elzéar A., Archbishop of Quebec, Port Dauphin, near Buade
Taylor Alf., manager for the GRAND-UNION-CLOTHING Co., St Joseph 95
Taylor E. & H.,—*Edward Taylor*—grocers and ship chandlers, Champlain 712–716
Taylor Edward, of E. & H. Taylor, Champlain 718
Taylor John, shoemaker, Martello Tower No. 2, off Grand Allée

Taylor Mrs. Edward, Champlain 718
Taylor Mrs. William, dressmaker, St Amable 8½
Taylor, Pierce & Co., lumber merchants, St Peter 83
Taylor the Miss, boarding house, St John 230
Taylor Thomas, dry goods, St George 55
Teaffe John, clerk, Artillery 52
Teaffe Mrs. Patrick, St Eustache 72
Teakle Mrs. George M., St Eustache 59
Teakle Thomas, clerk, St Joachim 11
Temple Charles V. M., Grand Allée 67
Temple the Miss, St Julia 71
Terhune Richard, superintendent at J. H. Botterell & Co., St John 381
Terreau Joseph, moulder, St Paul 145
Terreau Louis, founder, St Paul 142
Terreau Mrs. Charles, foundry, St Paul 156-142, h 138
Terreau Napoléon, moulder, St Thomas 2
Terreau Roch, founder, St Paul 138
Tessier Cyrille, of Tessier, Delâge & De Léry, D'Aiguillon 12
Tessier, Delâge & De Léry,—*Cyrille Tessier, J.-B. Delâge & Gustave De Léry*—notaries, D'Aiguillon 10
Tessier Elzéar, shoemaker, Turgeon 21
Tessier Ernest, boarding house, Notre-Dame square 9
Tessier Georges, saddler, Prince Edward 44
Tessier honble. judge Ulric J., St Louis 70
Tessier Honoré, boarding house, Palace 52
Tessier Jean, mason, Richardson 9
Tessier Jules, of Tessier & Pouliot, bds. at St Louis 60
Tessier Louis, jnr., laborer, Bélair 9
Tessier Louis, snr., trader, Bélair 16
Tessier Miss Sophie, St George 82
Tessier Mrs. Pierre, St Augustin 82
Tessier Mrs. Romuald, seamstress, St Julia 71
Tessier & Pouliot,—*Jules Tessier & Alphonse Pouliot*—advocates, Buade 15
Tessier Ulric, jnr., of Hamel & Tessier, D'Auteuil 79
Têtu Horace, clerk, bds. at Couillard 42
Têtu Laurent, bds. at St Geneviève 39
Thériault Nicaisse, butcher, Queen 91
Thériault Jean-Bte., laborer, Nelson 11
Thérien Cléophas, tawer, St Marguerite 133
Thérien Etienne, caulker, Smith 25
Thérien Honoré E., sawyer, Prince Edward 221
Thérien Jean, driver, Latourelle 135
Thérien Joseph, tawer, Ramsay r 25
Thérien Laurent, salesman, Notre-Dame square 15
Thérien Mrs. Pierre, Ramsay 25
Thérien Mrs. Pierre, charwoman, Lachevrotière 49
Thérien Napoléon, currier, Arago 123
Thérien Pierre, cabinetmaker, Henderson 62
Thérien Thomas, carpenter, Prince Edward 227

Thibaudeau Alfred, painter, Notre-Dame-des-Anges 73
Thibaudeau Charles, laborer, St Réal 7
Thibaudeau Damase, of Thibaudeau & Dupuis, Finlay Market place 13½
Thibaudeau & Dupuis, traders, Finlay Market place 13½
Thibaudeau, Frères & Cie.,—*Honorable Isidore & Alfred Thibaudeau* —wholesale dry goods and general merchants, Dalhousie 41–43, Porch 3–4 and Union 14
Thibaudeau Georges, mason, Fleurie 92
Thibaudeau honble. Isidore, of Thibaudeau, Frères & Cie., St Geneviève 4
Thibaudeau Jean, mason, St Valier 202
Thibaudeau Jean-Bte., fruit dealer and green grocer, St Peter 21, and leather sole manufacturer, Charest 98, h St Helen 41
Thibaudeau Jean Louis, shoemaker, St John 236
Thibaudeau Joseph, bricklayer, Commissioners r 53
Thibaudeau Misaël, grocer, Sous-le-Fort 31–33
Thibaudeau Mrs. Flavien, dressmaker, Richelieu 66
Thibaudeau Mrs. Joseph, Prince Edward 167
Thibault Alfred, clerk, Richelieu 169
Thibault Alfred, painter, Richelieu 203
Thibault Ephrem, tinsmith, St Valier 260
Thibault Guillaume, painter, St Joseph 315
Thibault Joseph, salesman, Latourelle 150
Thibault Joseph, shoemaker, Notre-Dame-des-Anges 74
Thibault L. Joseph, painter, Commissioners 94
Thibault Miss Emma, seamstress, St Claire 47
Thibault Miss Palmyre, dressmaker, St Réal 19
Thibault Mrs. Elie, Charest 20
Thibault Mrs. Henri, seamstress, St Réal 19
Thibault Napoléon, laborer, St Olivier r 167
Thibault Onésime, waterpolice, St John 315
Thiboutot Arthur, of Lefrançois & Thiboutot, Fleurie 133
Thivierge Dominique, asst. toll gate keeper, Grande Allée 314
Thivierge Ferdinand, laborer, Fleurie 100
Thivierge Joseph, cabinetmaker, St Valier 220
Thivierge Joseph, carpenter, Laberge 10
Thivierge Louis, laborer, St François 174
Thivierge Mrs. François, trader, Little Champlain 2
Thivierge Stanislas, grocer, Queen 136
Thom Alexander, plumber, gas and steam fitter, St John 55
Thom John S., bateau owner, St Paul 4, bds. at St Ann 61
Thom William, school teacher, St Angèle 15–17–19
Thomas Alfred, piano tuner, Couillard 4
Thomas Francis T., commission merchant and importer of china, glass and earthenware, coal-oil, lamps, &c., show rooms, St Peter 73, and Dalhousie 94, wharehouse, Sault-au-Matelot r 15, h St Eustache 7
Thomas Luke, laborer, Little Champlain 63
Thomas Phillip, salesman, Des Prairies 19

Thompson, Codville & Co.,—*James Thompson & John J. Codville*—importers, wholesale grocers and commission merchants, Notre-Dame 27
Thompson J. Alfred, salesman, bds. at St Famille 21
Thompson James, of Thompson, Codville & Co, St John 531
Thompson John, driver, St Andrew 6
Thompson Mrs. Alexander, St Julia 39
Thompson Mrs. John, St Michael 53
Thompson Mrs. William, Champlain 302
Thompson Peter, laborer, Champlain 302
Thompson the Miss, St Stanislas 5
Thomson Andrew, of Thomson & Son, Bijou, St Foye road
Thomson D. C. & Co,— *Donald C. Thomson*—lumber merchants, St James 20
Thomson Donald C., of D. C. Thomson & Co., and agent for the Commercial Union Assurance Co., St James 20, h St Ann 134
Thomson Frederick C., Grande Allée 175
Thomson George H., of Thomson & Son, St Foye road
Thomson James, Rampart 27
Thomson John C., president Y. M. C. Association, St Foye road
Thomson & Scougall,— *T. Henry Thomson & Willoughby Scougall*—brokers, St Peter 110
Thomson & Son,—*Andrew & George H. Thomson*—lumber merchants, Dalhousie 40
Thomson T. Henry, of Thomson & Scougall, St Foye road
Thorne Joseph, ropemaker, Daulac 8½
Thorne Mrs. Edouard, Commissioners r 95
Tierney James, boatman, Dorchester 130
Tierney John, fire wood dealer, St Roch 11
Tierney Michael, laborer, Sous-le-Cap 69
Tierney William, fire wood dealer, St François 13
Timmons M. & Son,—*Martin & James Timmons*—cider and aerated water manufacturers, St George 74–76 (*see adv.*)
Timmons Martin, of M. Timmons & Son, St George 75
Timmons Patrick, coachman, Conroy 48
Tims Frank D., assistant provincial auditor, St Amable 10
Tobin Henry, joiner, St Andrew r 12, h Prince Edward 178
Tobin James, shoemaker, Little Champlain 65
Tobin Mrs. James, Prince Edward 178
Tobin Richard, laborer, Little Champlain 22
Torre Mrs. Robert W., Des Grisons 12
Torrance Henry, bds. at Hébert 15
Torrance Mrs. Alexander, Champlain 50
Tostevin Miss Julienne, St Joseph 30
Touchet Mrs., Richardson 173½
Touchet Napoléon, sawyer, Grant 99
Tourangeau Adolphe E., notary and post master, St John 84
Tourangeau Dr. Pierre S., St Valier 264
Tourangeau J. Alphonse, notary, De La Chapelle 14
Tourangeau Mrs. Joseph, laundress, Déligny 4

Tousignant J. Ovide, advocate, St Ann 26
Toussaint A. & Co.,—*Arthur Toussaint*—commission agents, merchants and dealers in choice Havana cigars, St Peter 82
Toussaint Arthur, of A. Toussaint & Co., Richardson 53
Toussaint & Co.,—*Marie Eugénie Bourget*—dealers in groceries, cigars, wines and liquors, St Peter 22
Toussaint François-Xavier, merchant, Sous-le-Fort 49
Toussaint François-Xavier, snr., professor, Richardson 55
Toussaint Prisque, blacksmith, Prince Edward 163
Tozer & Co.,—*Richard S., & William A. Tozer & William Elliot*—butchers and victuallers, Montcalm Market Hall
Tracey William, confectioner, Notre-Dame 25½
Trainor John, laborer, St Patrick 49
Tranquille Georges, joiner, Charest 92
Tranquille Honoré, carpenter, Dorchester 79
Tranquille Joseph, carpenter, St Joseph 291
Tranquille Joseph, carter, St Marguerite 88
Tranquille Michel, laborer, Commissioners 112
Tranquille Moïse, cabinetmaker, Richardson 247
Traversy Napoléon, of Dubuc & Traversy, Queen 212

TREFFRY JOSEPH E., journalist, CORRESPONDENCE CONDUCTED, St Eustache 89

Tremain Winckworth, D'Auteuil 23
Tremblay Auguste, laborer, Prince Edward 48
Tremblay Augustin, carter, Notre-Dame-des-Anges 69½
Tremblay Carmel, laborer, Parke 3
Tremblay Charles, policeman, St Helen 83
Tremblay Cyprien L., manager of the Club des Marchands, Desfossés 225
Tremblay Elie, shoemaker, Du Pont 150
Tremblay Elzéar, grocer, Desfossés 1, h 3
Tremblay Eugène, laborer, Queen 216
Tremblay Eugène, painter, Grant 120
Tremblay Georges E. J. P., notary, insurance agent and commissioner of Superior Court, office and h St John 333
Tremblay Guillaume, fireman, Richardson 226
Tremblay Jean-Bte., pilot, Fleurie 57
Tremblay Joseph, laborer, King 74
Tremblay Mrs. Alexandre, Ramsay 27
Tremblay Mrs. Athanase, St François 172
Tremblay Mrs. Augustin, Ramsay r 27
Tremblay Mrs. François, charwoman, Prince Edward 42
Tremblay Mrs. Jean-Baptiste, Fleurie 47
Tremblay Mrs. Louis, grocery, Church 30-32
Tremblay Mrs. Pierre A., D'Auteuil 47
Tremblay Mrs. Thersile, charwoman, King 74
Tremblay Norbert, carter, Queen 143
Tremblay Pierre, laborer, St Valier 131
Tremblay Wilfrid, laborer, Assurance 5

Trépanier Armand, undertaker, Côte St Geneviève 22
Trépanier Elie, driver, St Olivier r 178
Trépanier Joseph, laborer, Richardson 33
Trépanier Louis, currier, St Joseph 314
Treslers Mrs. William, O'Connell 2
Trihey Daniel, shoemaker, Champlain 390
Trotier Georges, laborer, Richmond 7
Trudel Alfred, carter, D'Aiguillon r 194
Trudel Antoine, carter, Prévost 16
Trudel Antoine, driver, Latourelle 122
Trudel Augustin, carter, St John 375
Trudel Berthélemi, blacksmith, St Valier 74
Trudel Camille, printer, Claire-Fontaine 4
Trudel Charles, Voltigeurs 8
Trudel Charles, laborer, St George 21
Trudel Charles, shoemaker, St Olivier 86–88
Trudel Delphis, currier, St Helen 148
Trudel Edmond, joiner, Richelieu 101
Trudel Edmond, joiner, St Olivier 194
Trudel Edouard, tavern, Garden 17
Trudel Eugène, carter, Burton 18
Trudel Ferdinand, joiner, Prévost 16
Trudel François, fireman, St Paul r 281
Trudel Frs.-X., cabinetmaker, St Joseph 294–302, and sash factory Crown 141, h 147
Trudel François-X., joiner, St Joachim 111
Trudel Georges, bailiff, St Olivier 55
Trudel Georges, carter, St Gabriel 18
Trudel Georges, jnr., joiner, Couillard 16, h D'Aiguillon 216
Trudel Georges, snr., messenger, D'Aiguillon 216
Trudel Jacques, snr., carter, Burton 21
Trudel Jean-Bte., joiner, St Dominique 91
Trudel Joseph, carter, Richardson 158
Trudel Joseph, laborer, Latourelle 10
Trudel Joseph Benjamin, shipping master, and chief of water police, Champlain 101–103, h St John 380
Trudel L. E. & Co., — *L. Elzéar Trudel & Alfred U. Germain* — hair factory, Arago 2–9–11
Trudel L. Elzéar, of L. E. Trudel & Co., St Valier 74
Trudel L. Flavien, clerk, St Augustin 88
Trudel L. Zéphirin, plumber, St John 241
Trudel Louis, wood dealer, Lacroix 9
Trudel Miss Caroline, St Claire 29
Trudel Miss Elmire, seamstress, Prévost 16
Trudel Mrs. Ferdinand, St Ann 87
Trudel Mrs. Joseph, boarding house, St Eustache 38–40
Trudel Narcisse, tinsmith, Des Prairies 48
Trudel Nicolas, joiner, Crown 131
Trudel Pierre, carter, Queen 131
Trudel Pierre, shoemaker, Richelieu 244

Trudel Pierre, snr., laborer, Richardson 227
Trudel Pierre I., joiner, St Magdeleine 19, h St Réal 9
Trudel Théophile, carter, St Helen 64
Trudel Thomas, printer, St Paul 147
Trudel Victor, tobacconist, Richelieu 180
Trudelle Alfred, architect, St Stanislas 36
Trudelle Charles, deputy registrar, St Andrew 2, h St Ursule 42½
Trudelle Edouard, civil service clerk, Grande Allée 167
Trudelle Mrs. Jean-Bte., St Stanislas 36
Trumble James, caretaker, St Peter 144
Trumble Thomas, clerk, Artillery 101
Trumble William, baker, Du Pont 144–146
Tubbert Thomas, laborer, Little Champlain 101
Tucker James, grocer, Champlain 447
Tucker Mark, Champlain 447
Turcot Dr. Edwin, Palace 17–19
Turcot Dr. J. Magloire, civil service clerk, St Olivier 20
Turcot Edouard, shoemaker, St Joseph 250
Turcot Edouard, tinsmith, St Joseph 261
Turcot Ferdinand, shoemaker, Dorchester 15
Turcot Frs.-X., St Patrick 144
Turcot Georges, porter, Fabrique r 53
Turcot Honoré, mason, Latourelle 79
Turcot Israel P., job printer, Sault-au-Matelot 4, h Côte St Geneviève 75 (*see adv. on front cover*)
Turcot Jacques, sawyer, Smith 22
Turcot Jean, tavern, Champlain Market place 20–22, h St Peter 4
Turcot Joseph, shoemaker, Christie 3
Turcot Joseph E., laborer, St Olivier 53
Turcot J. Onésime, clerk, King 93½
Turcot Lazare, tavern, Glacis 38–40
Turcot Louis, laborer, Scott 155
Turcot Miss Obéline, milliner, St Joachim 1½
Turcot Mrs. Elzéar, St Joseph 20
Turcot Mrs. Pierre, charwoman, St Marguerite 35
Turcot Narcisse, jeweller, Mountain Hill 38–40
Turcot Paul, boot and shoemaker, St John 63, h Fabrique r 53
Turcot Philippe, boot and shoemaker, St Joseph 109, and Du Pont 120, h 120½
Turcot Pierre, tavern, Union 5, h Notre-Dame 35
Turcot Pierre, tavern, Champlain 66
Turcot Zéphirin, laborer, Queen 272
Turcotte Arthur J., of Turcotte & Provost, Grant 58
Turcotte & Bellerive, advocates, Buade 4
Turcotte Buteau J., assistant french translator, Hébert 14
Turcotte H. Adjutor, advocate, St Peter 42, h Desfossés 114
Turcotte Joseph P., of Turcotte & Bellerive, Buade 4
Turcotte Mrs. Buteau, bds. at St Andrew 14
Turcotte Mrs. Hubert, Prince Edward 102

Turcotte Nazaire, snr., wholesale grocer, wines, liquors, oils, tobaccos, &c., Dalhousie 54–56–58, h Grande Allée 73
Turcotte Nazaire A., jnr., salesman, St Augustin 62
Turcotte & Provost,—*Arthur J. Turcotte & Jean-Bte. Provost*—general grocers, provisions and liquor dealers, St Joseph 205
Turgeon Alfred, salesman, Ferland 15
Turgeon Antoine, laborer, Notre-Dame lane 15
Turgeon Achille, tavern, St Joseph 83
Turgeon Arsène, carter, St Joseph 87
Turgeon David, shoemaker, Fabrique 53
Turgeon Edouard, grocer, De La Chapelle 68
Turgeon E. Lucien, carter, D'Aiguillon 251
Turgeon Elie, tanner, St Valier 265–267, office 261, h 263
Turgeon François, blacksmith, St Valier r 89
Turgeon François, joiner, Fleurie 88
Turgeon François-Xavier, carter, Turgeon 13
Turgeon Henri A., civil service clerk, bds. at St John 226
Turgeon Hubert, boilermaker, Champlain 817
Turgeon Joseph, carter, Turgeon 17
Turgeon Joseph, messenger, St Simon 24
Turgeon Léonidas, currier, Côte à la Neigresse
Turgeon Louis, carter, Lachevrotière 19
Turgeon Louis, carter, St Gabriel 50
Turgeon Louis, salesman, Berthelot 26
Turgeon Miss Delina, seamstress, Notre-Dame square 7
Turgeon Miss Georgiana, milliner, St John 302
Turgeon Miss Léocadie, seamstress, St Joseph 6
Turgeon Mrs. Antoine & Son, tinsmith shop, Garden 28
Turgeon Mrs. Hubert, Turgeon 13
Turgeon Mrs. Narcisse, Richelieu 173
Turgeon Narcisse, St Joseph 87
Turgeon Noël, shoemaker, Caron 57
Turgeon Pierre, carter, Turgeon 12
Turgeon Pierre, grocer, Arago 110–112
Turgeon Pierre L., salesman, Sous-le-Fort 49
Turgeon Zotique, tanner and currier, Queen 190
Turnbull lieut-col. James E., Claremont, St Louis road
Turner Brothers,—*Thomas B., Richard & Joseph M. Turner*—dealers in sewing machines in general, St John 89
Turner David, laborer, St Dominique 46
Turner James, stevedore, Champlain 551
Turner James B., p. o. clerk, Prévost 1
Turner Joseph M., of Turner & Brothers, New Waterford
Turner Richard, of Turner & Brothers, New Waterford
Turner Richard, of Whitehead & Turner, St Ursule 17
Turner Thomas B., of Turner & Brothers, New Waterford
Tweddell Mrs. John, Garneau 10
Tweddell Thomas N., steamboat owner, Dalhousie 64, h Garneau 32½
Tyrrell Mrs. George, Fabrique r 53

U

Union Bank, Peter MacEwen, cashier, St Peter 54
Union Commerciale de Québec, L. C. Marcoux, président ; V. E. Paradis, secrétaire-archiviste ; F.-X. Gobeil, gardien : Bloc Dubeau, De l'Eglise (Church) 41–43
United-States Consul, honble. J. N. Wasson, consul, D'Auteuil 69
Urins James, carpenter, Champlain 698
Urins Joseph, laborer, Champlain 723
Urquhart Miss Margaret, St Joachim 91
Ursuline Convent, rev. sister St Georges, superioress, Donnacona 18

V

Vachon Charles, carpenter, Ramsay r 27
Vachon Damase, carpenter, Smith 8
Vachon Georges, fireman, Queen 59
Vachon Ismaël, joiner, King 100
Vachon Mrs. Dominique, trader, Du Pont 11
Vachon Mrs. Narcisse, Fleurie 102
Vachon Olivier, laborer, Queen r 198
Vachon the Miss, bd. at St John 371
Vachon Théodule, joiner, De La Chapelle 67
Vadeboncœur Edouard, tanner, St Valier 342
Vagne Frédéric, laborer, St Patrick 88
Vagne Mrs. Colomb, St Patrick 88
Vaillancourt Alphonse, manager D. C. & W. Co., Des Prairies 32
Vaillancourt Charles, St Joseph 327
Vaillancourt François, painter, King 173
Vaillancourt Guillaume, porter, Queen 170
Vaillancourt Jean-Bte., shoemaker, St Joseph 335½
Vaillancourt Mrs. Louis, Richardson 204
Vaillancourt Prospère, carter, Church 18
Vaillancourt Simon, carter, Church 21
Vaillancourt Télesphore, painter, Dorchester 95
Valcourt Gilbert, carter, Richmond 14
Valin Charles, carpenter, Ryland 23
Valin Charles, wig maker, Fabrique 52, h Garneau 33
Valin Edmond, salesman, St François 76
Valin Gabriel, lumber merchant, Dorchester 121, h St Jacques 8
Valin Mrs. Narcisse, St François 76
Valin Pierre, tanner, St Valier 383
Valin Pierre, trader, Bélair 34
Valin Pierre V., ship builder, St François 128
Valin the Miss, milliners, St Joachim 1
Vallée Alfred, boatman, Champlain 762
Vallée Dr. Arthur, St Ann 22
Vallée Etienne, jnr., laborer, Champlain 766
Vallée Etienne, snr., sexton, Champlain 756

Vallée François-Xavier, painter, Octave 9
Vallée Louis A., civil engineer, Côte St Geneviève 50
Vallée L. Prudent, photographer, studio, St John 39, h 45
Vallée Mrs. Philippe, dressmaker, Du Pont 31
Vallée Mrs. Prudent, bds. at L'Hopital du Sacré-Cœur, St Valier St S.
Vallée Olivier, messenger, Richardson 38
Vallée R. Pamphyle, advocate, Mountain Hill 108, h King 108
Vallerand Achille, clerk, Fleurie 24½
Vallerand André E.,—*late of F. O. Vallerand & Bro.*,—manufacturer's agent. Jobber in burning oils, machine oils, lamps, lanterns, glassware, brown-ware. Special goods and boxes for the "T prize trade" and sole agent for Portland Kerosine, Dalhousie 67, h Rampart 31
Vallerand Aristide G. E., dealer in coal oil and lamps, St Joseph 91, h St Flavien 30
Vallerand Edouard, carpenter, St Claire 45
Vallerand Flavien, carpenter, Commissioners 44½

VALLERAND F. OLIVIER, ESTABLISHED IN 1861. Coal oils, lamps and glassware, Mountain Hill 90-92, and Notre-Dame 33, h Rampart 43. N. B.—I WISH TO CAUTION AND INFORM MY CUSTOMERS THAT MY ESTABLISHMENT IS IN NO WAY CONNECTED WITH ANY OTHER OF A SIMILAR NAME IN THE SAME TRADE IN THIS CITY.—F. O. V

Vallerand Jean-Baptiste, joiner, Queen 166
Vallerand Louis N., tide waiter, Des Prairies 12
Vallerand Mrs. Olivier, Christie 1
Vallerand Philippe, carpenter, St Olivier 96
Vallerand the Miss D. & S., milliners, St Joseph 140, h Queen 124
Vallière Alexandre, upholsterer, Queen 213
Vallière Célestin, tanner, St Valier 353-355
Vallière J. & J.,—*Jérôme & Joseph Vallière*—cabinetmakers, St Joseph 374
Vallière Jérôme, of J. & J. Vallière, St Joseph 372½
Vallière Joseph, of J. & J. Vallière, St Joseph 376
Vallière Michel, currier, Desfossés 133
Vallière Miss Luce, bds. at St Louis 38
Vallière Mrs. Romain, St Claire 43
Vallière Philippe, cabinet and steam chair factory, show room and factory, St Valier 32-34, h Hébert 5
Vandry J. Arthur, of Z. Vandry & Son, D'Youville 23
Vandry Joseph, Couillard 28
Vandry Zéphirin, of Z. Vandry & Son, D'Youville 23
Vandry Z. & Son,—*Zéphirin & J. Arthur Vandry*—tinsmiths, gasfitters, plumbers, hot air and hot water furnace manufacturers, also tin and galvanised iron roofing, St John 163
VanFelson Mrs. Georges, D'Artigny 59
Varin Auguste, 2nd hand shop, St Joseph 320
Vaudreuil Louis, junior, shoemaker, Turgeon 1
Vaudreuil Louis, senior, shoemaker, St Ours r 54
Vaudreuil Octave, carter, St Ours 54

Veasey George, manager of the Savings Bank, B. of the U. B. of L. C., St Louis 9
Veilleux Mrs. Michel, Prince Edward 77
Veilleux Théophile, joiner, Daulac 12
Veldon James, senior, chemist, St Joseph 122
Veldon John J., junior, chemist and druggist and dealer in choice perfumeries and toilet articles, garden seeds, aerated waters in the season, &c., St Joseph 120, h 122
Venne Jean-Baptiste, salesman, St Helen 130
Venner Théophile A., dentist, St John 5
Venner William, broker, Du Pont 48, h ELM COTTAGE, Gros Pin
Verge Dr. Charles A., bds. when in town at St Ann 67
Verge Dr. William A., physician and surgeon, and professor of Laval University, Desfossés 154–156
Vérité (LA), Jules P. Tardivel, editor and proprietor, L. Drouin & Frère, managers, St Joseph 96
Vermet Ferdinand, shoemaker, St Marguerite 63
Vermet Jean, shoemaker, St Marguerite 63
Vermet Jean-Baptiste, carpenter, Richardson 155
Vermet Mrs., Notre-Dame-des-Anges 111½
Vermet Mrs. Pierre, charwoman, St Helen 152
Vernier Jacques, chemist and druggist, wholesale and retail, St John 119, h D'Auteuil 21
Verrault Arthur, joiner, St Olivier 170
Verrault Honoré, carter, Queen 136½
Verrault Miss Adèle, boarding house, Couillard 42
Verrault Miss Emma, boarding house, St Ursule 10
Verrault Miss Exorée, milliner, King 158
Verrault Mrs. Antoine, Couillard 42
Verrault Octave, carter, Richardson 221
Verret A. Hector, secretary of the Quebec Harbour Commission, Dalhousie 112, h Grande Allée 177
Verret Ambroise, carriage and sleigh maker, St George 83–85
Verret Barthélemi, of Verret, Stewart & Co., Grande Allée 49
Verret Edouard, carpenter, Prince Edward 241
Verret Jean-Baptiste, laborer, Lalemant 15
Verret Joseph, butcher, Desfossés 39
Verret Joseph, sawyer, Prince Edward r 241
Verret Joseph, trader, St Helen 93
Verret Ovila, barber, Caron 69
Verret Prospère, grocer, St Joachim 77–79
Verret, Stewart & Co., —*Barthélemi Verret & James F. Stewart*— commission merchants and wholesale dealers in fish, oils, salt, &c., Arthur 39
Verret Télesphore, butcher, Richardson 214
Vessot S. & Co.,—*Samuel Vessot*—manufacturers of Vessot's Grinding Mill, removed to Joliette, P. Q.
Vézina Abraham, sawfiler, St François 66
Vézina A. & Co.,—*Alfred Vézina*—shoemakers, St Joseph 60

Vézina A. & Co.,—*Alfred Vézina*—dealers in music, musical instruments and fancy goods, St John 169
Vézina Alfred, blacksmith, St Joseph 52–54
Vézina Alfred, joiner, Richelieu 207
Vézina Alfred, of A. Vézina & Co., St John 169
Vézina Alfred, of A. Vézina & Co., St Joseph 60
Vézina Arsène, boatman, Berthelot 12
Vézina Charles, tinsmith, plumber, gas and steam fitter, Du Pont 82, h Richardson 21½
Vézina Charles A., salesman, Jupiter 9
Vézina & Co., joiners, D'Aiguillon 138
Vézina & Co.,—*Mary Ann Robinson*—merchants, Little Richmond 3
Vézina Elzéar, joiner, Scott 96
Vézina Edouard, joiner, Latourelle 80
Vézina Eusèbe, joiner, Latourelle 120
Vézina Ferdinand, laborer, St Joachim r 65
Vézina F. R. A., secretary of La Caisse d'E. de N.-D. de Q., D'Aiguillon 40
Vézina François, snr., St Gabriel 40
Vézina Godefroi, wheelwright, St Gabriel 74
Vézina Honoré, joiner, Latourelle 143
Vézina J. Alfred, dry goods, St George 34, h Richelieu 64
Vézina J. Alphonse, salesman, Arago 89
Vézina J. Olivier, shoemaker, King 232
Vézina J. Onésime, assessor, St John 417
Vézina Jean-Baptiste, agent, Little Richmond 3
Vézina Joseph, band master of A Battery, St John 446
Vézina Joseph, joiner, St Gabriel 33
Vézina Joseph, shoemaker, Arago 83
Vézina Joseph, shoemaker, D'Aiguillon 139
Vézina Joseph, trader, Sous-le-Fort 16
Vézina L. Damase, D'Aiguillon 138
Vézina Louis, carter, Charest 30
Vézina Mrs. Camille, St Gabriel 100
Vézina Mrs. Ludger, bds. at St Claire 46
Vézina Mrs. Jacques, Plessis 13
Vézina Mrs. Jean-Baptiste, St François 39
Vézina Mrs. Prisque, charwoman, St Patrick 86
Vézina Mrs. Toussaint, D'Aiguillon 152
Vézina Napoléon, salesman, Artillery 108
Vézina Napoléon, tinsmith, St Joseph 240, h King 200¼
Vézina Olivier, joiner, King 232
Vézina Onésime, joiner, St Marguerite 60
Vézina Philippe, joiner, Burton 8
Vézina Pierre, blacksmith, Grant 70, h St François 33
Vézina Samuel, boatman, Little Champlain 23
Vézina Ulric, civil service clerk, St Gabriel 40
Vézina Victor, pilot, St Dominique 12
Vial rev. William S., private tutor, D'Artigny 68
Vice-Admiralty Court, honble. Geo. Irvine, judge, and J. Dunbar, Q. C. registrar, Court house, St Louis 63

Vidal & Dionne,—*Joseph L. O. Vidal & Gustave Dionne*—advocates, Mountain Hill 105
Vidal the Miss, seamstresses, St John 394½
Vidossevich Jean, policeman, St Olivier 103
Vien Miss Mathilde, laundress, Latourelle 8
Vienno-Michaud Joseph, St Gabriel 19
Villeneuve Charles, joiner, Smith r 39
Villeneuve Elzéar, carpenter, Smith 16
Villeneuve Georges, painter, Prince Edward 231
Villeneuve Georges, salesman, Charest 62
Villeneuve Henri, joiner, St Olivier 127
Villeneuve Joseph, mason, Prince Edward 202
Villeneuve Levis, laborer, Des Prairies 55
Villeneuve Louis O., of Poulin & Villeneuve, Notre-Dame-des-Anges 77
Villeneuve Mrs. Joseph, Notre-Dame-des-Anges 53
Villeneuve Olivier, Notre-Dame-des-Anges 77
Vincelette Edouard, organist, bds. at Desfossés 117
Vincent E. & Son,—*Elzéar & Joseph E. Vincent*—stationers, St Paul 71
Vincent Elzéar, printer, and of E. Vincent & Son, St John 224
Vincent Georges, bookseller, St Joseph 262½, h 264
Vincent Georges, sculptor, St Gabriel 23
Vincent Joseph E., of E. Vincent & Son, St John 224
Vincent Louis, laborer, Ramsay 23
Vincent Narcisse, currier, St Valier 340
Vincent William, tailor, St Angèle 34
Visien Mrs, Alexandre, laundress, Prince Edward 230
Voccari Antonio, laborer, Charest 47
Vocelle Augustin, notary, St Nicholas 8, h 6
Vocelle Edouard, laborer, St Marguerite r 69
Vocelle O. Elzéar, bookkeeper, St Marguerite 27
Vocelle Olivier, dealer in choice family groceries, Grant 28-30
Vohl Benjamin, optician, St John 213, h Charlevoix 5
Vohl Cyprien, post office clerk, St John 377
Vohl Lieut.-Col. Léon P., chief of police and fire commissioner, St Ursule 51-55, h Charlevoix 5
Voisel Félix, laborer, Champlain 684
Voyer C. Isidore, shoemaker, Déligny 32
Voyer François-Xavier, shoemaker, Richelieu 224
Voyer Isidore, grocer, Richelieu 226, h Déligny 25-27
Voyer Jean, wood dealer, St Roch 72
Voyer Joseph, carter, St Michael 20
Voyer Laurent, private boarding house, Garneau 18-20, and baker, St Olivier r 84
Voyer Mrs. Louis, St John 435
Voyer Mrs. Michel, laundress, King 217
Voyer Mrs. Narcisse, Richelieu r 281
Voyer Pierre, carter, D'Aiguillon 198
Voyer Thomas, shoemaker, Déligny 30

W

Waddell Mrs. Alexander, St Ann 113
Wagner Alexandre, carpenter, Richmond 94
Wagner Benjamin, tavern, St Paul 225
Wagner Charles, boatman, Sault-au-Matelot 63
Wagner Joseph, boatman, Sault-au-Matelot 47
Wagner Mrs. Flavien, charwoman, Grant 33
Waite James, laborer, St Patrick 66
Waite John, upholsterer, O'Connell 16
Waite Peter, waterpolice, St Patrick 63
Wakefield Matthew, mining engineer, Richelieu 37
Wakelam William W., manager for A. & S. Nordheimer, bds. at Henchey's
Wakelman Antoine, laborer, Desfossés r 138
Walker John, plumber, St Amable 8
Wallace Auguste, clerk, Fleurie 85
Wallace Hugh F., of J. Parke & Sons, resides on the Little River road
Wall Mrs. John, registry office for servants, St Eustache 54
Walls Mrs. Michael, laundress, St Joachim 66
Walsh Damase, baker, Dorchester 68
Walsh David, laborer, Canotterie Hill 2
Walsh Edmund, laborer, St Michael 34
Walsh Edward, bds. at Couillard 50
Walsh Edward, carter, St Michael 57
Walsh James, Sault-au-Matelot 57
Walsh James, carter, De Salaberry 13
Walsh James, laborer, Champlain 408
Walsh James, laborer, Grant 89
Walsh James, notary, St Peter 98, bds. at St John 168
Walsh John, boatman, St Joachim 65
Walsh John, laborer, Dufferin Boulevard
Walsh John E., bookseller, St John 25, bds. at Laval 4
Walsh Matthew F., federal officer, St Eustache 105
Walsh Miss Maggie, dressmaker, Champlain 376
Walsh Mrs. Edward, Dufferin Boulevard
Walsh Mrs. Michael, De Salaberry 13
Walsh Patrick, deputy chief of police, Grande Allée, opp. Lacrosse grds
Walsh Patrick, laborer, Champlain 400
Walsh Patrick, policeman, St Olivier 71
Walsh Patrick, railway conductor, Artillery 95
Walsh Robert, carter, Desfossés 88
Walsh Thadeus J., cashier, St Flavien 28
Walsh Thomas, cooper, St Julia 20
Walsh Thomas, detective, Conroy r 23
Walsh William, carter, Scott 99
Ward Michael, laborer, Champlain 356
Warner John H., timbertower, Champlain 461
Warren Mrs., Du Pont 156

Warren Mrs. Charles, St Angèle 32
Wasson honble. John N., United-States consul, D'Auteuil 59
Watmough Joseph, overlooker, Dorchester, in rear worsted factory
Watson James, teller, bank of B. N. A., Bell 9
Watson William, bottler of Molson's ales and porter, and dealer in mineral waters, office and vaults, Garden r 51, bds. at Henchey's hotel
Watt William, laborer, Little Champlain 55
Watters Adam, grocer, — TEAS A SPECIALITY — wine and liquor dealer, Fabrique 22, h Garneau 7-9
Watters David, grocer, St John 152, h 385
Watters Dr. Arthur, St John 282
Watters James, laborer, St Valier 54
Weary William C., bookkeeper, Jupiter 2
Weatherleigh Frederick, bank clerk, bds. at Mount Carmel 22
Webb John, blacksmith, Champlain 825, h St Amable 4
Webb William, laborer, Champlain 467
Webster Andrew D., St Geneviève 45
Webster G. M. & Co.,—*George M. Webster*—coal merchants, Dalhousie 95-97, and Reynar's wharf, Champlain
Webster George, shoemaker, Des Prairies 46
Webster George M., of G. M. Webster & Co., St Stanislas 29
Webster John, laborer, St Michael 36
Weights and Measures Inspector's Office, L. A. Côté, inspector, St Andrew 4
Weippert Alexandre F., salesman, bds. at D'Aiguillon 198
Weippert Ferdinand, Couillard 1
Weippert Hubert, clerk, St Augustin 65
Weippert Weippert H., clerk, St Augustin 65
Weir Mrs. John, Champlain 307
Weir rev. George, professor, Morrin college court 5, St Stanislas r 44
Welch George, clerk, bds. at Charlevoix 3
Welch Henry W., senior, commission and general merchant, St James 18, h Charlevoix 3
Welch J. Lacon, accountant Quebec Steamship Co., St Ann 141
Welch John Y., accountant, Rampart 47
Welch Robert C., insurance clerk, bds. at Charlevoix 3
Wells Dr. Philippe, Couillard 38
Whalen John P. & Co.,—*John P. Whalen, Daniel Ford & William J. Piton*—builders and contractors of Court House, office on the Jesuit Barrack grounds
Whelan Mrs. James, nurse, St Valier 127
Whelen Mrs. Stephen, Champlain r 271
Whelan Patrick, coachman, Artillery 144
Wheeler Alfred, tide surveyor of Customs, Montague Cottage, St Louis road, Sillery de Columba
Wheller Jeremiah, laborer, Champlain 8
Wheeler Miss Catherine, St John 407
Wheeler Mrs. Patrick, St Paul 115
Wherry Mrs. John L., St Famille 6

Whillians David, baker, St John 332
White Alfred H., St Geneviève 15
White James R. H., bookkeeper, Côte St Geneviève 40
White Mrs. David, Côte St Geneviève 40
White Mrs. James, St Julia 45
White Mrs. Thomas, Richelieu 146
White Samuel, salesman, Richelieu 120
White William, snr., St Geneviève 13
White William, post office clerk, Artillery 145
Whitehead Joseph, of Whitehead & Turner, St Denis 2
Whitehead & Turner,—*Joseph Whitehead & Richard Turner*—wholesale grocers and general merchants, Dalhousie 83, and proprietors of the Quebec steam broom and brush factory, Notre-Dame 54
Whitney Bros.,—*Herbert P. & Charles E. Whitney*— ringers and washing machins, Du Pont 59, bd. at Queen 111
Whitty Phillip, machinist, St James 23, h St Paul 199
Wiggs Mrs. William, St John 343
Wilkie Miss Margaret, Garden 39
Wilkie Mrs. Daniel, D'Auteuil 93
Wilkins Mrs. Thomas, teacher, St Stanislas 36
Wilkinson Richard, letter carrier, St Joachim 45
Williams Bayard, founder, St Paul 171–173, h St Charles 12
Williams Henry, laborer, St Dominique 9
Williams James, barber, Lachevrotière 26
Williams John, hairdresser and perfumer, St Louis 34, h Lachevrotière 26 *(see adv.)*
Williams John B., clerk, St Geneviève 27
Williams Matthew, stevedore, Champlain 667
Williams rev. Lennox, Mount Pleasant
William right rev. James, Lord Bishop of Quebec, Mount Pleasant
Williams Robert, laborer, Artillery r 127
Williamson James, gardener, St Louis road
Willis Henry T., foreman, Des Prairies 14
Wilson & Co.,—*Charles W. Wilson*—lumber merchants, Bell 15
Wilson Charles W., of Wilson & Co., Grande Allée 280
Wilson Henry, coxswain, Champlain 129
Wilson John, foreman, foot Dorchester, in rear worsted factory
Wilson John, jnr., clerk, St Valier 79
Wilson John, steamboat agent, St James 40, h St Flavien 14
Wilson Mrs. Andrew, tavern, Champlain 689–691
Wilson Thomas G., watchmaker, St John 210, h Artillery 45
Wilson William H., of J. S. Murphy & Co., Grande Allée 280
Winfield Joseph, broker, St James 9, h D'Aiguillon 14
Winfield Richard, confectioner, St John 102–104
Winn Mrs. Martin, caretaker, Arsenal 2
Wiseman Edouard, carpenter, Lalemant 7
Wiseman Edouard, laborer, Champlain 765
Wiseman J. François, ship carpenter, Champlain 795
Wiseman Jacques, carpenter, Champlain 730
Wiseman Miss Catherine, Champlain r 703

Wiseman Mrs. Jacques, Champlain r 705
Wiseman Mrs. Philippe, Caron 47–47½
Wiseman Philippe, carpenter, Champlain 706
Wittycomb Miss Jane, wool depot, Couillard 52–54
Wolfe Patrick, laborer, Champlain r 285
Women's Christian Association Rooms, Miss L. Pope, secretary, St Ann 125
Wood James, laborer, Champlain 271
Wood James F., engine driver, King 261
Wood Miss Jane, milliner and depositary of books for promoting christian knowledge, St John 82
Woodley James E., wholesale boot and shoe manufacturer, Charest 21, h Little River road
Woodley Samuel, shoe manufacturer, St John 497
Woods James, clerk, Artillery 89
Woods James, laborer, Canotterie Hill 4
Woods Mrs. William, Artillery 55
Woodside Hugh, clerk, St Andrew 8
Woolsey William D., clerk, Richelieu 71
Workman George, messenger, Laval 9
Worrell Mrs. Joseph, Champlain 650
Wright Alexander, laborer, St Valier 52
Wright & Co.,—*Horatio & William Wright*—booksellers, stationers and news paper depot, Mountain Hill 26, and St John 98
Wright Horatio, of Wright & Co., Mountain Hill 24
Wright Peter E., caretaker City Hall, St Louis 76
Wright William, assistant City treasurer, and of Wright & Co., Mountain Hill 24
Wurtele C. & W., *William G. & Frederick C. Wurtele*—hardware and iron merchants, wholesale and retail, St Peter 96
Wurtele Frederick C., of C. & W. Wurtele, Grande Allée 90
Wurtele J. Wolfred, Stadacona terrace, Grande Allée 126
Wurtele William G., of C & W Wurtele, Grande Allée 88
Wyatt William G., bds. at St Louis Hotel
Wyse & Co.,—*Mrs. F. Horatio Wyse*—engravers, Garneau 54
Wyse George J., engraver, St John 302
Wyse Mrs. F. Horatio, of Wyse & Co., Garneau 54

Y

Young George B. Symes, clerk, Grande Allée 302
Young Herman, importer and dealer in FINE HOUSE FURNISHING, BUILDING AND CABINET HARDWARE, PAINTERS' SUPPLIES, GLASS, CUTLERY, FISHING AND SHOOTING TACKLE, UPHOLSTERERS' SUPPLIES, ETC., Du Pont 106
Young James, clerk, D'Artigny 48
Young John R., St Geneviève 19

Young Men's Christian Association. Jas. N. Shannon, general secretary, rooms. Association Hall, St John 150
Young Mrs. George, Du Pont 104
Young Richard K., painter, Desfossés 25
Young William C., painter, St Stanislas 12-14
Yvon Joseph, wine merchant, St Joseph 249
Yvon Mrs. Hippolyte, St Joseph 251

Z

Zachau Frederick A., furrier at Paquet's bds. at St Ursule 10
Zingerle Joseph, interpreter, St John 23

GROS PIN.

Bissett James
Blouin Nazaire
Brown John p
Coffee Michael
Dorion Cyrille p
Dorion Georges p
Dorion Joseph p
Dorion Pierre p
Drolet Philippe
Ducré Alfred
Dundon John
Lavoie Elzéar
Leclerc Joseph
Longchamps Jean-Bte. p
Miller Peter
O'Donnell John
O'Donnell Mrs. Hugh p
Parke George Holmes p
Parke Joseph p
Pitl Charles
Roy David
Smith Thornton p
Tessier Félix p
Turgeon Jean
Venner William p

HEDLEYVILLE.

Barrette Narcisse
Bélanger Samuel
Bibeau Charles
Bisson Georges
Bissonnette Lucien
Blais André
Boily Gaudias
Boivin Samuel
Boucher Philippe
Brooks John
Brocklesby Charles
Cantin Guillaume p
Cantin Mrs. Rosalie p
Cantin Pierre
Caron Jean-Baptiste
DeBlois Joachim p
Delâge Jean p
Descroiselles François p
Desruisseau Ferdinand
Dion Mrs. Jean
Drouin Adolphe
Drouin François p
Dubé François
Fiset Pierre
Fortin Ferdinand
Fortin Gilbert
Flamant Miss Césarie
Gagné Augustin
Gagnon Gaudias
Germain Joseph
Giffard Théodore
Grégoire Joseph
Gosselin Miss Emma
Gouedard Pierre p
Gunner William
Hazal Thomas
Hazal William
Hout Georges
Julien Alexis p
Julien Alexis
Julien Onésime p
Julien Philéas
Julien Pierre
Julien Pierre E.
Labrecque Napoléon
Lachance Alfred p
Lachance Honoré p
Lamontagne Eugène
Langevin Antoine
Langevin Jean
Lavigne Frs.-Xavier p
Lefebvre Elzéar
Lefrançois Joseph p
Lemaitre François
Lessard Mrs.
Letarte Pierre
Letellier Alfred
Letellier Joseph
Lheureux Adolphe
Lizotte François
Lizotte Israel
Lizotte Joseph, jnr., p
Lizotte Joseph, snr., p
Marcoux Onesime
Masse Prospèr
McIver John
McIver Patrick
Moisan Joseph p
Moisan Norbert
Montminy François
Moran Joseph
Moreau Mrs. Germain p
Morency Elzéar
Morin Auguste
Morin Mrs. F.-X.
Morton Joseph p
Nolin Edouard p
Nolin John
O'Brien John
Orkney William
Ouler William
Paquet Octave
Paré F.-X.
Paré Narcisse
Parent Theophile
Peters Mrs. Charles
Peters William J.
Poulin Joseph
Proteau Joseph
Proteau Louis Philippe p
Rémord Charles
Rhéaume Alexis
Richard Amédée

Richard Mrs. Charles p
Rioux T.
Royer Pierre
Saucier François p
Simard Louis p
Smith Miss Catherine
St Denis Nicholas
St Pierre Edouard
Talbot Hubert
Taylor Edward
Tremblay Wilbrod
Trudel Edmond p
Trudel F.-X.
Trudel Jean p
Trudel Télesphore
Turgeon Mrs. Jean
Vézina Edouard
Villeneuve Cyprien
Yune Jean-Bte.

LA CANARDIERE.

Bélanger Dr. Ulric
Bignell John p
Boivin Alfred
Bonham George
Bouchard Léon
Brown John p
Chatigny Mrs.
Côté Charles Toussaint p
DeBlois Edouard Jos. p
Dinning James p
Dorion Napoléon
Drolet Alexandre
East Homer
Gallander George
Harding William p
Hopper Thomas
Hunter Mrs. Robert
Key Andrew
Lachance Joseph p
Landry Philippe p
Lapointe Georges
Levallée J. Thomas p
Lortie Eugène
Lortie Georges p
Lortie Jean p
Lortie Napoléon
Lortie Wilbrod
Magnan Elzéar
Maheux Nicolas p
Matte Edouard p
Matte Félix
Minguy Pierre
Norton John
Ouellet Elie
Pichet Cyrille
Racine Pierre p
Richardson Charles
Tardif Onésime
Vachon Edouard
Vincelette Clement
Walsh Mrs Nicholas p

LITTLE RIVER ST. CHARLES.—NORTH.

Bedard Alphonse
Blouin Mrs. Elzéar
Boucher Hippolyte
Connolly Michael
Connolly Patrick p
Edgley Alfred p
Giguère Pierre
Gillespie James p
Gilmour Patrick p
Godin Théodore
Hossack Alexander p
Jack James
Jack James W., p
Jack John
Jack Mrs. Thomas p
Jobin Jean
Julien Joseph
King Alexander
McGill William
McGuire Lawrence p
Moore Alexander
Moore John
O'Neil James
Roark James p
Ross Robert p
Tremblay Joseph p
Wallace Hugh Francis p
West James
West John
Wright John p
Wright Robert p

LITTLE RIVER ST. CHARLES.—SOUTH.

Andrews Charles p
Andrews Frederick, jnr., p
Andrews Frederick, snr., p
Aubé Jean Etienne p
Auger Jacques p
Bell David p
Bell William p
Bigaouet Pierre p
Blouin Louis Hilaire
Campbell Mrs. Marguerite
Cantin Narcisse
Carbray John
Connolly Joseph p
Delaney Thomas p
Doherty John
Emond Mrs. Magloire p
Fusques Jules
Gagnon Honoré p
Hornby David p
Hornby John p
Johnston Mrs. John p
Julien Charles p
Julien Gaudiose
Laurin Joseph O. p
Lefrançois Pierre
Montmigny Michel p
Moore Thomas
Morris Peter
Parent Joseph
Perry John
Quinn Thomas p
Robitaille Alfred
Robitaille David
Rolly Robert
Sample Mrs. William p
Teakles John
Woodley James

MOUNT PLEASANT OR GUENET.

Belleau Arthur
Boivin Mrs. Pierre
Bruyère Cyrille
Bruyère Joseph
Buckley Michael
Buckley Mrs. James p
Cantin Lazare p
Commerford Patrick p
Côté Aimé
Côté Elie p
Côté Louis p
Côté Théophile p
Couture Charles p
Doré Isidore p
Dufresne Ferdinand p
Fiset Arthur p
Fiset Charles p
Frenet Jean p
Gagnon François p
Griffard Michel
Hamel Charles
Hamel Daniel
Hamel Moïse p
Hamel Mrs. Charles p
Hamilton Samuel p
Hanley Peter, jnr. p
Hanley Peter, snr. p
Houle Victor
Joyce Thomas p
Kegney Mrs. Thomas p
Lagacé Onésime
Lemelin Jean-Bte.
Lonergan John p

Mathews Alfred p
McDonald Alexander p
McManus Michael
Miller André
Miller George, jnr., p
Miller George, snr.
Mills Samuel p
Morgan Patrick p
Morisset Georges
Nash Michael
Phelan Mrs. Michael
Phelan Martin
Philbert Joseph
Queen James
Racine François, jur., p
Racine François, snr., p
Rochon Jacques p
Rochon Placide p
Ryan James p
Shea John p
St Michel Joseph
St Michel Samuel
Sullivan Matthew
Tremblay Joseph p
Wolfe John p

NEW-WATERFORD.

Asselin Elzéar p
Asselin F.-X.
Asselin Joseph
Barril Antoine p
Barril François-Xavier
Barril Louis p
Bélanger André
Bélanger Joseph
Bois Etienne p
Bonvouloir Mrs. Ignace
Bonvouloir Timothé
Boucher Paul
Bretaux Félix
Chalifour Joseph p
Chalifour Onésime p
Corriveau Joseph
Côté Chs. T. p
Drouin François
Drouin Edouard p
Drouin Régis
Dumas Pierre
Dumas Nazaire
Fiamand Isaac p
Fortin Cléophas
Fournier Olivier
Gagnon Pierre
Gagnon Télesphore
Gowen Patrick p
Handley Honoré p
Jobin Edouard
Lamontagne Damase
Lamontagne Frs.-X., snr.
Lamontagne Isaac
Lamontagne Isaac, jnr., p
Lamontagne Joseph p
Lamontagne Joseph p
Lamontagne Mrs. Julien p
Lapointe Flavien
Lapointe Louis
Lavoie Joseph p
Lavoie Mrs. p
Lépine Adolphe
Letellier François
Letellier François p
Letellier Nazaire p
Lortie Octave
Marcheterre Mrs.
Ouellet Théophile
Poitras François
Preteau Charles
Proteau Félix
Richard Siméon p
Turner William

STADACONA.

Allard Laurent
Aubin Joseph
Bélanger Parfait p
Barbeau François p
Baribeau Auguste p
Bureau A.
Bernier Abraham p
Bigaouette Napoléon p
Bonneau Louis
Bonneau Jérémie p
Bonneau Jérémie p
Bouchard Alfred
Boucher Jean p
Bourbeau Michel p
Boutin Alfred
Bureau Pierre p
Cantin Onésime
Cardinal Victor
Cardinal Michel
Chamberlain Onésime p
Cliche François p
Côté Alphonse
Côté Elzéar
Cotnam William p
Delamare Charles p
Delamare Jean-Baptiste p
Desroses Joseph
Desroses Michel p
Desrosiers Jean
Desrosiers Mrs. Onésime
Emlin Noah p
Ferland Narcisse
Ferland Narcisse p
Fontaine Hector p
Fontaine Victor
Fournier Louis, jnr. p
Fournier Louis, snr. p
Fournier Thomas
Gaudreau Jean-Bte. p
Giroux Georges
Guillet F.-X. p
Hardley Alfred
Hébert Raphaël p
Hervey James p
Hochu Joseph
Hochu Joseph
Huot François p
Huot Mrs.
Julien Edouard p
Julien Edouard
Julien Miss Joséphine
Larose Joseph
Lasanté Moïse
Lebel Joseph p
Lebel Louis p
Lefebvre Joseph
Lefebvre Louis
Lefebvre Louis R. p
Lefebvre Octave
Leseau Félix
Lhérault Narcisse
Lhérault Pierre p
Marcoux Michel p
Martin Alphonse p
Martin Ismaël
Martin Michel p
Martin Pierre
Masson Louis
McEwen John
Métivier François
Métivier Godefroi p
Métivier Jean p
Métivier Michel
Métivier Michel p
Moisan Joseph, jur., p
Moisan Joseph, snr., p
Patry Philippe p
Pelletier Timothé p
Picard Alfred p
Picard Louis p
Picard Paul
Pierson Auguste
Pierson Cyprien p
Plante Mrs. Magloire p
Plamondon Jacques
Poulin Léon p
Poulin Moïse
Poulin Pierre p
Rancour Mrs. Charles p
Ratté Miss Marie C.
Renstau Jean p
Roberge Pierre p
Ropper Edward
Roussin Arthur
Roussin Jean, jnr.,
Roussin Jean, snr., p
Sansfaçon Thomas
St Hilaire Jean
St Pierre Frs.-X.
Thérien Jean p
Thévenin Mrs. Jean-Bte.
Weir Benjamin p

St. Sauveur Street Key.

ALBERT
1 Hamel Jean-Bte. p
2 Fournel François-X. p
Fournel Philippe
5 Leonard Alexander
41 Marcoux Napoléon
Hamel Mrs. François
43 Fournier Joseph
Noël Alfred
45 Boivin Joseph
56 Paquet Narcisse
Guay Onésime
61 Bélanger Joseph
r Robitaille François
r Montminy Frs.-X.
68 Dubé Pierre
69 Godbout Laurent p
Godbout Antoine
71 Lapierre Antoine
Gagné Elzéar
Lizotte Mrs. Blaise r
Desroches Mrs. J.-Bte.
72 Marcoux François p
74 Soulard Ferdinand
78 Côté Miss Aurelie
Lapointe Louis p
79 Plante Joseph
81 Gingras Edouard
Thom Mrs. Peter p
84 Hébert Louis p
85 Vézina Damase p
Lheureux Narcisse
86 Harvey Isidore
88 Grenier Louis
89 Blais Jean-Bte.
90 Giroux Edouard
93 Lépine Bénoni p
Greffard Mrs. Joseph
100 Gamache Ls. Auguste
104 Duplein Edouard p
108 Jobin Mrs. Jean p
109 Fortier Thomas p
Drolet Albert
Loranger Mrs.
110 Lemoine Octave p
111 Cantin Napoléon p
118 Fournier Jean-Bte. p
119 Côté Cléophas p
124 Marcotte Frs. p
128 Dorval Jean p
129 Lebeau Marcel p
131 Moisan Laurent p
Boivin Ferdinand
Laberge Mrs. Charles
132 Pichet Miss Adéline
139 Breton Damase p
140 Ferland Elzéar p
141 Daigle François p
142 Ferland Philippe, jnr. p

AQUEDUC
W.S. Laporte Joseph p
Bourbeau Honoré p
Bourbeau Jean
Bourbeau Damase
Verret Jean-Bte. p
Lévesque Georges p
Plante François
Bedard Pierre
Gignac Théophile
Pageau Pierre p
Johnson Joseph
E.S. Larose Felix p
Letarte Mrs. Olivier p

ARAGO
1 Nadeau Mrs. Jean p
3 Doucet Alfred
6 Labrecque Pierre
8 Allard Théophile
10 Lemay Napoléon
Paquet Napoléon
11 Filteau Joseph O., p
12 DeVarennes Etienne p
Jobin Arsène
14 Boucher Louis
16 Turgeon Mrs. Jean-Bt.
17 Marcoux Frs.-X., p
Armand Mrs. Jean
18-20 Deblois Ambroise p
19 Crépin Thomas
21 Boivin Thélesphore
Derouin Frédéric
22 Tardif Narcisse
24 Filion Philéas
26 Déchesne Napoléon
28 Larochelle Mrs. J-Bte., p
30 Ouellet Michel
Godbout Mrs. François
Guenet Charles
30½ Larochelle Louis
32 Tremblay Joseph
34 Rochon Georges
38 Rochette Pierre
Trahan Joseph
39 Boutet Louis p
40 Emond Pierre p
Carpentier Mrs. Naz.
41 Labrecque Napoléon
44 Carpentier Ludger
46 Bigaouette Etienne p
47 Fortier Joseph p
48 Bacon Charles p
49 Dumontier Edouard p
50 Parent Joseph p
Latulippe Narcisse
52 Guénette Frs.-X., p
53 Laroche Napoléon
Labbé Mrs. Olivier p
54 Boivin François
55 Dion Jean p
Kirouac Eusèbe
56 Fortier Jean p
Huot Charles
57 Goulet Michel
58 Henderson Alexander
Dalaire Jean
59 Lheureux Léon
Campagna Jean
61 Blouin David p
62 Rivard Charles p
63 Falardeau Thomas p
64 Rivard Olivier p
67 Plamondon Pierre p
68-70 Chamberland D. p
75 Noël Jean-Bte., p
Asselin Mrs. Frs.-X.
Lamothe Mrs. Joseph
76 Bourré Narcisse p
77 Plamondon Pierre p
78 Desroches Augustin
79 Guay Alfred
80 Lachance Norbert
Bedard Zéphirin
82 Marois Louis p
83 Montreuil Israel p
85 St Michel Pierre p
86 Plamondon Joseph p
87 Gingras Jean p
88 Bolduc Pierre p
92 Lamothe Mrs. Moise p
97 Lacroix Damase
98 Guy Joseph
Moisan Laurent p
99 Jackson George
100 Pichet Jean p
101 Jackson Honoré p
103 Dion Zéphirin p
104 Dugal Jean-Bte., p
105 Drolet Joseph p
109 Beaulé Pierre p
Beaulé Joseph
110 Timmony Peter p
111 Mallard Napoléon p
Maddison Alfred
112 Larose Henri p
113 Desroches Joseph
Larose Alfred p
114 Maddison John p
115 Sylvain Antoine p
118 Marois Mrs. Grégoire p
124 Rancourt Alexandre
125 Jolivet Vital p

ARTHEMISE
1 Rochon Napoléon
Rochon Pierre
4 Sylvain Jean p
5 O'Neil Mrs. John
6 Letarte Victor p
8 Cutter Andrew p
9 Laprise Michel
10 Faucher Frs.-X.
11 Talbot Hubert
15 Bilodeau François p
19 Bonnefond Jean-Bte. p
20 Falardeau Mrs. Prosper
21 Frenet Mrs. Sophie
Bourque Louis p

22 Lacombe Napoléon p
24 Marcoux Jean-Bte. p
AUGUSTE
1 Rochette Narcisse
— Dompierre Mrs. Chs. p
— Métayer Edouard
— Gilbert Damase
— Turgeon Alphonse
BAGOT
2 Bolduc Louis
Trudel Mrs. Siméon
Trudel Miss Louise
3 Pruneau Louis
Pruneau François
4 Pepin Edouard
Trudelle Miss
8 Létourneau Léandre
9 Lafrance François p
10 Lecompte Léon p
11 Bleau Alexandre p
Turgeon Louis
Noël Philippe
13 Gingras Jean-Bte. p
Lépine Philippe
14 Pinault Edouard p
Maheux Omer
15 Frenière Alexandre p
17 Ménard Damase p
Pelletier Joseph
18 Guérard Honoré p
19 Huot Louis p
20 Vézina Narcisse p
22 Vézina Elzéar p
23 Roy Jean-Baptiste p
24 Blais Charles
Cougrasse P. Antoine p
25 Raiche Jean Bte. p
26 Germain François p
27 Gingras Godefroi
Marceau Joseph p
30 Trépanier Frisque p
32 Derome Joseph p
33 Drolet Napoléon p
Patry Pierre
34 Morency Mrs. Vital p
Lépine Pierre p
40 Laurencelle Miss L. p
Bouffard Louis
43 Trépanier Michel
Emond Mrs. Jean
44 Robitaille François X. p
45 Laretie Rémi
Laroix Joseph
46 Conroy Thomas p
47 Guy Joseph p
Cardinal Pierre
Cardinal Israël
48 Paquet Joseph p
Couture Arthur
49 Sortin Napoléon
Joncas Eugène
Petit Mrs. Pierre
50 Paquet Joseph p
51 Petit François p
53 Béchard Cyprien p
54 Prior William p
55 Lizotte Mrs. Edouard p
Carbonneau Miss F.
56 Lheureux Joseph p
57 Auclair François p
58 Lassard Louis p
59 Parent Michel
Carbonneau Narcisse
60 Bergeron Narcisse
Petit Mrs. Evangeliste
63 Breton Joseph
64 Godbout Laurent p
66 Bérubé Théophile
69 Lapointe Joseph
70 Mallard Joseph
Gilbert Mrs. Thomas
Bedard Pierre
71 Arial Georges
72 Hamel Ferdinand p
73 Goulet Pierre
74 Latulippe Alexis p
Moisan Michel
75 Lachance Napoléon
76 Lemage Mrs. Joseph p
Arial Joseph
78 Gervais Louis
Béchard Charles p
79 Carbonneau Michel,sr.p
80 Lanivière Alfred p
81 Carbonneau Joseph p
82 Simard Mrs. Elie p
Simard Pierre
83 Carbonneau Michel p
84 Jackson Joseph p
Bernier Philéas
87 Gilbert Jacques
88 Toussaint Louis p
BAYARD
12 Lépine Jean-Bte. p
Gervais Isaac
13 Mercier Octave
21 Drolet Jean, jnr.
22 Cardinal François p
24 Gignac Pierre p
25 Drolet Jean, snr. p
28 Fricot Miss Marie
Fricot Jean-Bte.
Fricot Mrs. Charles
30 Lortie Alexis
Blouin Joseph
31 Fraser dit Trudel Jos.
34 Robitaille François p
r Lagacé François
37 Caouette Gaudiose p
Dassylva Narcisse
38 Jolicœur William p
39 Richard Ferdinand
40 Gervais Eugène
41 Caouette François
Deslauriers Joseph
45 Lagacé Isaac
53 Bureau Mrs. J. Bte. p
Létourneau Lucien
54 Grenier Alexandre
Sylvain Joseph
56 Côté Pierre p
58 Turcotte Etienne
59 Barbeau Napoléon
Fortin Bénoni
60 Ferland Gaudiose
61 Marsan Delphis
Montreuil Ferd. N.
Berthiaume Charles
Bouchard Augustin
63 Asselin Evariste
Létourneau Philéas
64 Gagnon François p
68 Dion John
69 Gingras Napoléon
70 Larose Joseph p
72 Vézina Charles p
74 Denis Moïse
76 Jobin Napoléon p
78 Lépine Célestin p
79 Mailloux Joseph p
80 Gagnon Basile p
82 Cantin Abraham
83 Gingras Damase p
84 Larose Jean
Larose Joseph
85 Rosa A. & Co.
86 Duchesneau François p
Duchesneau Pierre
r Marcoux Napoléon
89 Bolduc Louis
90 Lachance Gabriel p
92 Pagé Joseph p
93 Maître Emile
94 Bourgoing Louis
96 Vézina Alphonse p
100 Gagné Cléophe p
St Laurent Elzéar
Robitaille Jean
101 Auclair Abraham
Boutet Edouard
102 Fortier Georges p
104 Deslauriers Pierre
105 Pleau Télesphore
Trudelle Joseph
107 Pleau Alfred
108 Vermette Octave p
109 Marois Ferdinand p
113 Gagnon Jacques, snr.
Gagnon Jacques, jnr.
114 Racine Augustin p
115 Chamberland Charles p
116 Jouvain Abraham
117 Maddison Charles
119 Lachance François-X. p
Lortie Octave
120 Chevrette Louis p
121 Plamondon Olivier p
122 Cameron Joseph
123 Boulianne André

128 Dubé Antoine p
131 Despatis Narcisse p
132 Picard Charles
136 Boyte George, snr. p
Boyte George, jnr.

BEDARD

2 Verret Pierre, jnr.
4 Samson Julien p
6 Morin Cyprien
8 Lavoie Charles
12 Cauchon Edouard p
Hudon Honoré
15 Bedard Prisque p
23 Durand Edouard, snr.p
r Durand Edouard, jnr.
27 St Pierre Napoléon p
Minguy Edouard
29 Patry Napoléon
Lortie Jean p
33 Loignon Bruno
Tardif Narcisse
Loignon François p
35 Loignon Antoine p
Giroux Alphonse
37 Giroux David p
41 Piercy George
Laberge Philéas
Parent Mrs. Etienne p
49 Trépanier Louis p
51 Vaillancourt Ovide
Drouin Mrs. Jean p
53 Goulet Epiphane p
Coriveau Narcisse
57 Simard Magloire p
Alain Théodore
59 Laverdière F.-X.
61 Breton Ferdinand p
Dassylva Philéas
63 Fortin Félix p
65 Fortin Pierre C. p
69 Fortin Mrs. Thomas
71 Binet François p
75 Gagnon Isidore p
77 Leclerc Léger
81 Lépine Pierre T. p
85 Bedard Thomas
87 Pageau Samuel
Jacques Auguste
r Giroux Mrs. Joseph
Giroux Louis
89 Mann Mrs. George
91 Allaire Joseph p
93 Drouin Frs.-X. p
95 Binet Frs.-X. p
97 Asselin Clément
101 Bélanger Louis
116 Verret Joseph p
119 Côté Damase
120 Boulanger Delphis p
121 Simoneau Miss Odile
122 Paquet Jacques
125 Lachance Pierre p
Lachance Narcisse

126 Bélanger Honoré p
128 Blouin Frs.-X., snr. p
Blouin Frs.-X., jnr.
129 Lapointe Edouard, jnr.
130 Latulippe Israël p
132 Chartré P. L. Napoléon
Chartré Elzéar
133 Blouin Jean p
134 Laroche Isaïe p
Laroche Louis
Laroche Alphonse

BIJOUVILLE

PLACE SANS BRUIT

1 Aubé Jean Etienne p
2 Morris Peter
3 Robitaille Alfred
4 Rowley Robert
5 Campbell Miss Marg.
6 Robitaille Edouard
7 Ramsay Mrs. William
Morgan Mrs. George
— Auger Jacques A., N.P.

BOISSEAU

1 Marcoux Georges
3 Lortie François p
Gingras Miss Adéline
5 Thibault Michel
7 Belleau Honoré
9 Toupin Louis
11 Doncarlos Louis
13 St Jean Eugène p
15 Emond Edouard
17 Giroux Pierre p
Giroux Rosario
Giroux Alphonse
17½ Laprise Louis
19 Marcoux Mrs. Jean
21 Miller George p
23 Lafrance Mrs. Jean
Lafrance Joseph
Lafrance Alphonse
25 Jacques Magloire p
Falardeau François
29 Grenier Charles p
31 Boutin Antoine p
35 Lavallée Jean
37 Pageau Jacques p
Fiset Michel
39 Côté Jean-Baptiste
Gingras Mrs. Charles p
41 Bolduc Arthur
49 Gilbert Mrs. Isidore p
Gilbert Rosario
Gilbert Arthur
51-53 Municipality of S. S. p
53 Cloutier Onésime
57 Trépanier Ulderic
59 Trépanier Louis p
63 Bélanger Louis p
65 Harpe Luc p
66 Godbout Elzéar p
67 Jobin Léon
68 Grenier Louis

69 Marcoux Alfred p
71 Baker Honoré p
72 Godin Ferdinand
73 Juneau David
74 Lapointe Narcisse p
75 Cadorette Napoléon p
76 Debonville Jean-Bte. p
77 Grenier Mrs. Pierre p
Grenier Léandre
78 Turcotte Ferdinand p
Turcotte Eugène
80 Simard Adolphe p
81 Fortin Rémi p
82 Moreau Napoléon
83 Bernard Jean p
84 Joly François-X. p
87 Camiré François p
Camiré Arthur
Jacques Pierre

CHENEST

2 Leduc Edouard
r Plante Basile
10 Tardif Alfred p
13 Hervieux Georges p
14 Fiset Frs. Frédéric p
15 Auclair Joseph p
16 Fiset Edmond p
18 Plante Alfred p
20 Pepin Jean p
r Picard Joseph
21 Laberge Joseph
23 Lemelin Jean-Bte. p
Bedard Georges
38 Fraser Jacques p
40 Borneau Thomas N.
Bergeron Joseph

COLOMB

1 Beaupré Ignace p
3 Déchesne Narcisse p
4-6 Paquet Charles p
7 Lippé Mrs. André p
Gagnon Télesphore
8 Renaud Joseph p
Giguère Odilon
9 Paquet Abraham p
10 Métayer Vincent
11 Alaire Joseph
12 Gingras Cyrille p
13 Drouin Alfred p
15 Dussault Melville
17 Nadeau Philéas
18 Roberge Edouard p
19 Marcoux Joseph p
20 Gagnon Stanislas p
21 Bergeron Louis p
Côté Arthur
23 Marois Mrs. Prisque p
25 Armand Mrs. Jean
Côté Alphonse
27 Damour Georges
Edgar Mrs. John
Guillet Jean
29 Marois Félix p

31 Leclerc Charles
Jean Télesphore
32 Giroux François p
33 Lamothe Mrs. Joseph
35 Lépine Louis
41 Plante Napoléon p
46-48 Vermette Jos., jnr. p
47 Desroches Georges
51 Minguy Gaudiose
Larue Sem p
53 Laliberté Philéas p
54 Rochon François p
55 Cook George
Laliberté Mrs. Louis p
57 Guillet Edouard
Bigaouette Jean
58 Huot Théodule p
59 Gagné Thomas p
60 Plante Edouard p
61 Faucher Joseph p
Dorval Miss Thérèse
62 Vézina Jean p
63 Vaudreuil Gaudiose p
Beaupré Eugène
64 Drouin Pierre p
65 Bérubé Zébédé p
Blais Philippe
66 Guay Bénoni p
67 Vallerand Mrs. Firmin p
69 Drouin Pierre p
Ratté François
72 Vaillancourt Pierre
74 Carpentier Mrs. Louis
Laliberté Octave
76 Côté Joseph
Côté Mrs. Joseph
Laforte François-X.
77 Boivin François-X. p
80 Perrault Fidèle, jnr.
Roberge Napoléon
Smith Augustin
81 Bergeron Napoléon p
82 Descarreau Napoléon
83 Paquet Etienne p
85 Drouin Jacques p
86 Boulianne Michel p
Lapointe Louis
87 Bourassa Alexandre p
88 Laroche François p
89 Letarte Louis p
90 McDonald Henry p
91 Fricot Léon p
92 Toussaint François-X. p
93 Thibault Louis p
94 Boulianne William p
Latulippe Joseph
99 Robert Jean p
100 Bouffard Napoléon
101 Royer Romain p
102 Côté François-X., jnr.
Côté François-X., snr. p
103 Chevalier Pierre p
104 Lippé Louis p
Laforme François p
105 Tremblay Antoine p
106 Vallerand Elzéar p
107 Verret Louis p
108 Lecour Pierre Cléop. p
109 Fricot François p
110 Casse François-X. p
111 Clavet Auguste p
112 Carrier Mrs. Louis p
Lebasque Mrs. André
113 Chrétien Pierre p
114 Julien Louis p
116 Berthiaume Louis p
118 Bélanger Alexandre p

DEMERS

11 Drolet Georges p
Morency Gédéon
15 Conseillers François X.
Conseillers Mrs. Jean F
17 Paquet Joseph p
19 Paquet Tréflé p
21 Leclerc Mrs. Marcel p
Lapointe Victor
23 Nadeau Jean
28 Grenier Joseph
Trudel Joseph
30 Tanguay Joseph p
32 Vallière Georges
34 Falardeau Edouard p
36 Minguy Narcisse p
Falardeau Odilon
40 Cantin Léger
42 Dumontier Flavien p
53 St Pierre Magloire
55 Légaré Charles
Trudel Ignace
56 Gosselin Philodelphe
Marcoux F.-X.
60 Bolduc Benjamin
63 Hamel Napoléon
64 Dufresne Pierre p
66 Gignac François
69 Collin Jérémie

FALARDEAU

1 Picard Félix Jules p
r Ouellet Philippe
5 Giroux Joseph p
6 Plante Charles p
Berthiaume Joseph
7 Forgues Narcisse
10 Deslauriers Thomas p
11 Picard Félix p
13 Drolet Mrs. Jacques p
Leclerc Etienne
15 Bissonnet Michel p
r Langlois Antoine
17 Giguère Louis, snr. p
Giguère Louis, jnr.
20 Renaud Joseph p
Boissonneault Adelme
23 Noël Louis p
Plante Edouard
24 Plante Germain p
Plante Joseph
25 Allaire Jean
27 Boissonneault Joseph p
28 Boissonneault Frs.-X. p
30 Villeneuve Jacques p

FRANKLIN

12 Letarte Joseph p
13 Paquet Pierre p
Fortier Jean
14 Desrosiers Edouard p
Desrosiers Edouard, jr.
— Fire Station No. 12
12 Maddison George
15 Marcoux Joseph
16 Plante Mrs. Jean p
17 Bedard Charles p
18 Cook Patrick p
19 Davoine Joseph p
20 Martin Alfred p
21 Fortier Frs.-X. p
22 Labbé François-X.
23 Beaumont Charles
Laplante Philéas
26 Langlais Alfred
29 Ledoux Alphonse, jnr. p
Ledoux Alphonse, snr.
30 Plante Octave p
31 Picard Paul p
39 Perrault Jacques
40 Côté Pierre p
Côté Gaudiose
41 Langlois Joseph, snr. p
Langlois Joseph, jnr.
42 Ferland Joseph p
44 Marois Félix p
46 Laurent Pierre p
47 Giguère Pierre, jnr.
49 Soucy Joseph p
52 Tremblay Elzéar p
53 Bélanger Benoit p
54 St Michel Mrs. M. p
55 Petitclerc Prospère p
56 Labbé Mrs. Louis p
Labbé Olivier
Labbé Joseph
57 Maheux Mrs. Charles p
58 Gagnon Antoine p
60 Marois Georges
64 Bourget Victor p
66 Dion François
70 Morency Basile p
71 Michaud Fabien
Michaud Achille p
Michaud Eugène
72 Jobin Jean-Bte. p
75 Ouellet Joseph p
76 Jobin Napoléon p
78 Parent Léon p
79 Larochelle Joseph p
81 Villeneuve F. Alfred p
83 Lacroix François-X. p
85 Nadeau Frs.-X.
87 Larose Prime p

Larose Prospère
Larose Arthur
Guérard Adolphe p
Guérard François

HAMEL
6 Boivin Charles p
Boivin Alfred
Boivin Miss. Alph.
7 Plante Antoine p
Chamberland Joseph
10 Grenier Antoine
Bezeau Jean p
11 Gosselin Joseph p
12 Lachance Narcisse p
13 Morin Mrs. Nicolas p
14 Letarte Louis
16 Robert Mrs. Pierre
17 Papillon Joseph p
18 Drouin Ferdinand p
19 Tremblay Noël
20 Beaulieu Joseph F.
Plante André p
21 Godin Isaïe p
22 Martin Joseph p
23 Normandeau Jacques
Dubuc Miss Marie C.
24 Drouin Joseph p
Drouin Antoine
26 Cantin David p
Cantin Gaudias
30 Paquet Etienne
33 Huard Joseph p
35 Genest Joseph p
38 Bedard Stanislas p
39 Gugy John p
40 Beaulac Mrs. Frs. p
41 Dubuc Jean p
42 Harbour John
43 Perrault Fidèle p
44 Pleau Alexandre p
45 Mathieu Joseph p
46 Trudel Louis p
Trudel Mrs. Philippe
47 Mercier Léon p
49 Robert Victor p
50 Verrault Philéas p
Trépanier Mrs. Charles
51 Ratté François p
52 Williamson Joseph p
54 Noël Mrs. Pierre
Noël Pierre
55 Simard Zéphirin p
57 Anctil François p
58 Paradis Octave
Moisan François-X.
61 Parent Léandre
Fournel Napoléon
63 Gagné Mrs. Frs.-X. p
64 Gauvin Honoré p
65 Perrault Richard p
66 Paradis Joseph p
67 Pelletier Théodore p
68 Blanchet Edouard p
71 Racine Philéas p
72 Bedard Elzéar p
74 Boucher Mrs. Rémi p
Martineau Miss Moni.

HERMINE
1 Blondeau Antoine
2 Dupuis Toussaint
Bernier Charles
3 Plante Jean p
4 Desrosiers Louis
Duchesneau Jean
5 Maheux François
6 Duchesneau Eloi
Lapointe Pierre
8 Bedard Nazaire
St Hilaire Arthur
10 Juneau Mrs. Jean-Bte.
16 Vézina Louis p
18-20 Bacon Frs.-X.
23 Morin Jacques
26 Gendron Joseph
Beaudoin Charles p
27 Beaumont Isidore p
28 Laroche François p
29 Plante Simon, jnr.
30 Brodrigue Mrs. Jos. p
31 Plante Simon, snr.
32 Nadeau Mrs. Jean p
Nadeau Philéas
33 Guillet Félix p
34 Tardif Edouard p
35 Huot Moïse p
36 St Michel Pierre p
Trudel Joseph
37 Denis Joseph
38 Maheux François-X.
39 Patry Edouard p
40 Galarneau David p
41 Bolduc Mrs. Narcisse
Bourget Honoré
43 Roy Moïse p
44 Matte François p
45 Vaillancourt Alex. p
47 Gilbert Mrs. Pierre
Matte Georges
48 Roberge Mrs. Jacq. p
Labrecque Mrs. Charles
Labrecque Miss Adélina
49 Vézina Honoré p
52 Guérard François
55 Imbeau Onésime
Joncas Etienne
57 Latulippe Joseph p
r Alain Pierre
58 Baribeau Alfred
59 Dagnault François
Roberge Mrs. François p
60 Daigle Mrs. Barth. p
61 Mann Félix p
62 Boulianne Onésime
63 Dion François p
64 Ménard Mrs. Samuel p
Ménard Samuel
65 Paquet Félix p
66 Deslauriers François-X.
67 Cauchon Joseph p
70 Voyer Joseph p
Boutin Damase
72 Boulanger Siméon p
73 Boulanger Narcisse p.
Boulanger Zéphirin
74 Boutet Félix
Morency Mrs. Firmin p
Blais Jean-Baptiste
Descarreau Mrs. Chs.
Campbell Mrs. Charles
76 Bourbeau Alphonse
Alain Joseph
80 Lachance François-X. p
82 Bourbeau Alphonse
83 Denis Louis p
84 Boulianne André p
85 Gingras Joseph
87 Drolet Mrs. Joseph p
Béland François
90 Desaulniers Joseph p
Béland Wilbrod
91 Asselin Miss Herm. p
92 Métivier François-X. p
Vaudreuil Léon
93 Plamondon Elie p
94 Lortie Alexis p
95 Nolet Georges
96 Lachance Edouard p
97 Boucher Joseph
Mercier Mrs. Joseph
r Curodeau François
98 Lapointe Charles
Laplante Charles
100 Déchesne Joseph p

HERSCHELL
1 Rochon Alexandre p
7 Dalaire Jean p
Denis Jean p
9 Leclerc Pierre p
13 Houde Edouard p
15 Audy Joseph p

JACQUES-CARTIER
3 Laroche François p
Ménard Boniface
r Auclair Pierre
6 Soucy Ovide p
7 Robitaille Jean
Robitaille Mrs. Jean
8 Bilodeau Louis
Nadeau Etienne
9 Mercier Jean-Bte. p
Morency Joseph
10 Daly Dominique p
Chartré Charles
11 Matte Alfred
13 Conseillers Paul p
16 Laforce Antoine
17 Paquet Joseph
18 Auclair Thomas p
19 Marcoux Joseph

Lacroix Georges
Drouin Ferdinand
20 Marcoux Néré p
20½ Rousseau Pierre p
21 Villeneuve Joseph p
22 Lemay Salem
Villeneuve Mrs. Frs.
23 Clavet Napoléon p
24 Villeneuve Jean-Bte. p
Chamberland Félix
25 Chrétien Mrs. André p
Chrétien Mrs. Elzéar
26 Paquet Louis p
28 Larivière Jean p
30 Létourneau Amédée
33 Vézina Jean p
35 Montreuil Louis p
38 Chabot Pierre
39 Boutet Antoine p
40 Faucher Napoléon p
Morin Joseph
42 Minguy Georges p
43 Breton François-X. p
44 Montreuil Louis p
45 Gamache Thomas p
46 Rouillard Mrs. Chs. p
Rouillard Joseph
47 Lelièvre Alfred p
48 Lefebvre Augustin p
49 Auclair Pierre
50 Dallaire Paul
Dercuin Frs.-Xavier p
Morency Basile
51 Cauchon William p
52 Huard Israel p
53 Thivierge Honoré
Caouette Elzéar p
Montreuil Etienne
54 Dalaire Alfred
Dalaire Eugène p
56 Pouliot Mrs. Léon
58 Pouliot Léon p
60-62 Gamache Ludger
63 Ducheneau Jacques
64 Cauchon Alfred p
Roussin Georges
65 Plamondon Joseph
66 Tremblay Mrs. Pierre
Drapeau Joseph
67 Cantin Joseph p
68 Tardif Napoléon
Rouillard Jean p
69 Dupont Napoléon p
Dupont François
70 Pelletier Louis p
71 Royer Pierre p
72 Pelletier François p
73 Fortin Joseph
74 Bedard Pierre p
75 Fortier Thomas p
76 Auclair Charles p
78 Létourneau Mrs. O. p
79 Chrétien Georges p

82 LaRue Miss Alphonsine
LaRue Miss Alvina
74 LaRue Mrs. Frs.-X.

JOSEPHINE

1 Crépin Jean
Bedard Jean
Matte Louis
Lacombe Narcisse
3 Marcotte Jean-Bte.
5 Gamache Alphé
Gamache Lucien
7 Giguère Mrs. Joseph
9 Marcoux Mrs. Frs.-X. p
Bérubé Mrs. Jean-Bte.
11 Bigaouette Ferdinand
13 Laplante Philéas
Emond Elie
17 Thibault Joseph
19 Bolduc Mrs. Louis p
Nadeau Philéas
21 Marcoux Honoré p
Faveur Honoré

LASALLE

9 Mathieu Edouard
Mathieu Joseph
10 Doncarlos Elzéar

LORETTE ROAD

— Patry Frédéric p
— Smith James p
— Trudel Nicolas
— Connelly Joseph p

MASSUE

6 Laprise Alfred
7 *Oblats Fathers O. M. I.*
Bournigal Rev. Chs.
Grenier Rev. Ferdinand
Drouet Rev. P. M.
Lefloch Rev. F. M.
Barou Rev. Joseph
Charles Rev. Louis
Jodoin Rev. Joseph
Mayer Rev. Léonce
Boissonnault Rev. Chs.
Gagnon Brother Ed.
Laporte Brother Jos.
Débigaré Brother Elz.
— St Sauveur Church
8 Grenier Noé
10 Picard Joseph p
12 Lapointe Jean-Baptiste
14 Bouchard Pierre A. p
16 Fiset Elzéar p
20 Lapointe Narcisse
Lagacé Jean-Bte.
22 Huot Flavien p
24 St Aubin Jean-Baptiste
26 Laliberté Edouard
28 Drolet Joseph p
Giguère Miss Marie H.
DeTonnancourt Miss E.
32 Gingras Thomas
Lamontagne Jean p
Garant François X. p

34 Fraser Frédéric
38 Jolivet Elzéar
Gilbert Odina
40 Emond J. B.
42 Lajeunesse Célestin
44 Vermette Mrs. Louis
46 Turcotte Emmanuel
Hallaire Gaudiose
50 Magnan Gaudiose
Bedard Joachim, snr. p
52 Dechêne Napoléon
52½ Blouin Hilaire
54 Thibault Jean
56 Bégin Télesphore
58 Martel Georges
60 Savard Mrs. Pierre
62 Hochu François p
Bourré Mrs. Jacques
Parent Louis
64 Delâge dit Lavigueur T.
Gauthier Mrs. Pierre p
66 St Pierre Alfred
Leduc Benjamin
68 Gagné Ferdinand
Papillon Mrs. Liboire
70 Martin Edouard
72 Gingras Charles
74 Gingras Ferdinand
79 Convent of the Congregation of Notre-Dame
Rev. Sister St François Régis, superioress
80 Dupuis Mrs. Thomas p
81 Lapointe Jean-Bte. p
84 Falarneau Léop., N.P. p
85 Caouette Isidore p
87 Lafrance Cyrille p
Rancour Charles
88 Auger Mrs. Jean-Bte.
Vaillancourt Miss Marie
Brousseau Joseph
89 Gignac Louis p
90 Vaillancourt Ferd. p
Déry Louis
91 Moffet Félix p
92 St Jean Nazaire p
93 Plamondon Joseph
94 Croteau Mrs. Augustin
95 Plamondon Olivier
Leo Isaac
96 Rochon Philéas
97 Routhier Emile
Routier Charles p
98 Fiset François
100 Lagacé Georges

METCALF

10 Gagnon François p
Blais Cléophas
Gagnon Joseph
12 Barbeau François-X. p
13 Boivin Joseph p
Fréchette Joseph
14 Casse Joseph

15 Allaire Eugène
16 Lizotte Edouard
17 Trudelle Napoléon p
18 Bouffard Georges
Gariépy Edouard
Morency Joseph
20 Gignac Théophile p
Gignac Georges
21 Dion Mrs. Pierre p
22 Richard Séraphin
23 Gamache Charles
r Careau Mrs. Pierre
24 Thivierge François p
Thivierge Zéphirin
25 Picard Pierre p
26 Nadeau François-X. p
28 Fecteau David p
29 Rivard Onésime p
Genest Joseph
30 Fecteau Paul p
r Fecteau Joseph
r Dufresne Thomas
31 Simard Pierre
Tremblay Joseph
36 Béchard François p
37 Bolduc Octave p
38 Frenette Hippolyte p
39 Métayer Omer
40 Dion Joseph
41 Boivin Michel
42 Sansfaçon Napoléon p
43 Hebert Jean
45 Roberge Onésime
Roy Mrs. Joseph
46 Couture Onésime p
Dion Napoléon
47 Chrétien Miss Anna
48 Pelletier Alfred
Pelletier Frs.-X.
49 Turcotte Onésime
Cantin Mrs. Luce p
50 Hébert Louis p
51 Fiset Jérôme p
52 Charest Cyrille p
53 Joly Frs.-X. p
54 Thom Mrs. Pierre p
55 Boissonneault Joseph p
Boucher Philéas
57 Lheureux Narcisse
61 Auclair Joseph p
63 St Jean Hubert p
64 Métayer Jean
Larue Adjutor
66 Deslauriers Mrs. Et.
Pelletier Frs.-X. p
67 Goudreau Edouard
r Paradis François
68 Bourassa Jean-Baptiste
69 Goulet Edouard
70 Gagnon Jean Chrisost p
71 Léveillé Mrs. Honoré
73 Larue Jean p
74 Arial Georges p
Parent Napoléon
75 Charon Auguste p
76 Dompierre Joseph p
77 Mailloux André

NAPOLEON

2 Beaupré François
Nolet François p
4 Noel Mrs. Louis
5 Guérard Isidore p
6 Vézina Jean
7 St Pierre Alfred
Plante Jean
11 Turgeon Miss Louise
Sansfaçon Jean-Bte.
Sansfaçon Joseph
12 Bougis Narcisse p
Bougis Odilon
13 Juneau Calysandre p
14 Martin Ligori
Laurent Jean p
15 Tardif Théophore p
18 Boisjoli Arsène
Simard Mrs. Jean p
21 Arial Gabriel p
22 Faucher Mrs. Jean p
23-25 Falardeau Philéas p
24 Létourneau Jean Bte.
31 Villeneuve Edouard
32 Chevalier Mrs. Joseph
33 Brousseau Napoléon
Belleau Charles
34 Coriveau Théophile
Guay Michel
Gingras Louis
35 Belleau Gaudiose
Bérubé Magloire
36 Chevalier Joseph p
37 Barette Bruno
Tardif Onesime
38 Papillon Edouard
40 Drolet Pierre
41 Royer Laurent
42 Pepin Théophile p
43 Tanguay Benjamin
44 Carreau Alphonse
Gingras Narcisse
47 Latulippe Michel p
49 Fraser Alfred p
50 Cimon Elzéar p
52 Cayer François p
53 Delâge Jean p
Delâge Jacques
Verret Jean-Bte.
r Guérard Elzéar
55 Drouin Thomas
r Descoteau Narcisse
56 Gamache Philippe p
57 Simard Adolphe
58 Guérard Théodore
Girard Uldéric
59 Soulard Ferdinand
60 Dubuc Charles p
64 Trépanier François p
65 Roy Prospèr
66 Coriveau Joseph p
67 Soulard Ferdinand
Lacroix Joseph
68 Gingras Omer p
69 Rood George p
70 Pelletier Narcisse p
71 Deslauriers Frs.-X. p
Caouette Edouard p
72 Delâge Camille
73 Ferland Joseph p
75 Ferland Gaudiose p
77 St Antoine Charles p
80 Marsan Joseph Delphis
Montreuil Ferdinand

PANET

1 Martin John
3 Garant Georges

PARENT

15 Sansfaçon François
r Racine Louis Gonzalgue
r Bigaouette Ferdinand
r Paquet Napoléon
15 Brousseau Napoléon
21 Mahéux Wilfrid
22 Tremblay Eucharistе
23 Quebec Street Ry. p
24 Berlard Robert
Mercier Cléophas
28 Bacon Olivier, sm.
30 Giroux Prospèr p
32 Grenier G. E. & Co.
Ruel Pierre Eusèbe
34 Verret Paul p
Chabot François-Xavier
36 Guilbault Pierre p
Poulin Tréflé
37 Savard Louis
Roy Louis
39 Lortie Octave
40 Pelletier Napoléon
Lacroix Charles
42 Gilbert Damase
Perron Vital p
44 Gagnon Honoré
46 Bourré William
Rochette Narcisse
48 Patry Mrs. Charles
Paquet Elzéar
49 Turgeon Théodesphore p
50 Poitras Jacques
51 Thibaudeau A., sr., p
52 Dubois Nazaire
Perron Isidore p
54 Chantal Pierre
55 Cardinal Jean p
56 Bedard François p
57 Ouellet Lazare p
58 Paradis François Ferd.
60 Gagnon Narcisse p
61 Tardif Médéric
Breton Mrs. Félix
Perron Pierre p

62 Dussault Mrs. J. Bte. p
63 Rochet Narcisse
64 Pelletier Joseph
65 Miller Alfred, snr. p
r Miller Alfred, jnr.
r Goudreau Napoléon
66 Renaud Mrs. Joseph
67 Robitaille Michel p
68 Langlois Paul p
70 Langlois Napoléon p
72 Lelièvre Louis, snr.
Lelièvre Louis, jnr.
74 Paquet Antoine
76 Paquet François
Falardeau Jean p
78 Savard Louis p
84 Dompierre Georges
Paradis François
86 Fortin Elzéar
Perron Auguste p
Carbonneau Pierre
Fortier Frs.-X.
88 Letarte Joseph
Pierre Robert
r Paradis Alfred
Chastonnet Joseph
Drouin Jacques
90 Neilan Michael
92 Brousseau Jean-Bte. p
94 Lelièvre Joseph p
St Pierre Nicolas
96 Dorval Napoléon
100 Dussault Théophile p
102 Huard Mrs. Augustin p
103 Paquet Jean-Baptiste
106 Clusiau Etienne p
108 Julien Elzéar p
110 Langlois David
114 Garneau Louis p
115 Desrousselles Victor p
117 Picard Jean-Bte. p
Picard Alfred
Picard Joseph
120 Bourré Jean-Bte. p
122 Bernard Frs.-Xavier
128 Gosselin Jean-Bte. p
Drouin Jean-Bte.
130 Drolet Charles
Drolet Gaudiose
Drolet Louis

PRINCE DE GALLES

1 Duchesneau Mrs. Jos.
9 Plante Nazaire p
10 Gariépy Georges
12 Gagnon Napoléon
Polette Elzéar p
18 Villeneuve Ignace, sr. p
Boutet Gaudiose
19 Guilbault Napoléon p
Gosselin Félix
24 Beaupré Victor p

SAUVAGEAU

1 Thérault Joseph p
2 Lafond Frs.-X.
3 Elisson Edward
4 Pelletier Joseph
6 Thérien Abraham
15 Charest Désiré p
17 Lebel François p
DeBonville Joseph
18 Ponsant Louis
21 Tanguay Théophile p
22 Couture Abraham p
26 Maranda Joseph p
31 Lyonnais Jean-Bte.
34 Lavigueur Jean
Boucher Etienne
35 Hamel J. Alfred
36 Germain Alexandre
38 Barbeau Joseph p
40 Gunn James
42 Grégoire Frs. X.
44 Barras Alfred
45 Lapointe Antoine p
46 Lortie Jean p
48 Lafrance Joseph p
49 Labrecque Cyrille p
50 Angers Jacques
Guay Louis
51 Beaulieu Frs.-X. p
53 Lafond Frs.-X. p
Lavallée Damase
54 Pouliot Elzéar p
55 Hébert Georges
56 Greffard Mrs. Antoine
Greffard Odilon
Greffard Théodore
57 Langlois Damase
58 Chartier Magloire p
59 Simard Narcisse p
Faucher Sélime
60 Beaumont Joseph p
61 Vézina Joseph p
63 Bouffard Clovis p
66 Beaulac Alexis p
68 Nadeau Joseph
74 Létourneau François
Pepin Alphonse
Pepin Edouard
76 Gagnon Théodore
Laliberté Léger
85 Julien Joseph
86 Côté Mrs. Louis p
87 Rousseau Edouard
88 Gosselin Siméon p
89 Trudelle Joseph p
90 Letarte Gaudiose
91 Royer Ferdinand
Desroches Delphis
92-94 Gosselin Jonas p
93 Laroche Louis
Viger François
Rochette François
100 Boutin Pierre p
103 Gagnon Charles p
Gagnon Arthur
Gagnon Elzéar
105 Vézina Augustin p
Béland Pierre
Blouin Louis
106 Picard Charles p
107 Duchesneau Onésime
108 Trahan Joseph
Rochette Pierre p
120 Malouin Honoré
Paquet Jean
124 Drolet Michel, snr.
Drolet Michel, jnr.
126 Drolet William.
Bernier Fabien
127 Brunet Ovide
Brunet Omer
128 Dion Arthur

ST AMBROISE

1 Lachance Zéphirin
4 Auger & Martineau
6 Larochelle Dr. Abrah.
10 Gaboury Désiré p
14 Vachon Charles p
Vachon Honoré
Vachon Miss Célina
22 Picard Alfred
26 Paquet François p
28 Gilbert Célestin p
Bedard Simon
Côté Louis
29 Desroches Mrs. Léand.
34 Drolet Napoléon
36r Thibaudeau Louis
36 Bedard Jacques
40 Lamontagne Charles p
47 Martel Joseph p
48 Maheux Georges
Bouffard Elzéar
50 Hardy Julien
Goudreau Théophile
55 Paquet Eugène p
57 Paquet Edouard
59 Côté Frs.-X. p
71 Verret Pierre p
81 Laberge Octave, snr.
83 Arial Jean-Baptiste p
91 Savard Louis
93 Mercier Pierre
97 Béland Pierre
100 Couture Arthur
Chrétien David
Hainse Elzéar

ST ANDRE

3 Ferland Pierre p
4 Langlois Jean p
Dompierre Jean
6 Masson Pierre
7 Poulette Cléophas
8 Larue Alfred
Boucher Honoré
9 Piché Jean-Baptiste
Gingras Théophile p
Gingras Damase

Dumontier Charles
10 Dubois Michel p
14 Lachance Joseph
15 Laberge Mrs. Adélard
16 Gravel Prospère p
21 Michaud Joseph p
22 Martel Louis
24 Pepin Jean
25 Dion Louis
26 Goudreau Gaspard
27 Galarneau Noël p
29 Gingras Elzéar p
30 Tardif Noel p
Tardif Georges
31 Duchesneau Jacques p
32 Amyot Charles p
34 Duchesneau Frédéric p

ST ANGELE (Village)
ST ANDRÉ STREET.
Caron Paul p
Caron Grégoire p
School House
O'Reilly Miss Margaret
Picard Louis p
Podesto François
Hobson Walter p
Myler Patrick
Hallée Elzéar p
GUYART STREET.
Grenon & Beaudet p
Beaudet Alfred
Laliberté Pierre p
Dupont Jean
Picard Louis, snr.
O'CONNELL STREET.
1 Jobin Joseph p
Dussault Mrs. Joseph
3 Bedard Edouard p
5 Beaulieu Charles p
Blondeau Joseph

ST ANNE
5 Fortin Georges p
6 Gignac Pierre
7 Falardeau Frs.-X. p
8 Paré François
9 Moisan Georges
16 St Jean Honoré
17 Sanschagrin Félix
19 Côté Octave
23 Gagnon Télesphore p
24 Lemieux Pierre p
Lemieux Alfred
25 Morin François
Fortin Alexandre p
Côté Alexandre
26 Grégoire Jean-Bte. p
28 Poulin Théodule
Cloutier Frs.-X. p
29 Fleury Eusèbe p
Ruel Moïse
30 Gagnon Mrs. Etienne
Côté Ferdinand
39 Bergeron Rémi p
41 Gilbert Joseph
42 Perrin Georges, jnr. p
43 Guilmain François-X. p
44 Gilbert Joachim
Roth William
46 Vézina Charles
49 Plante Gilbert
Plante Philéas
50 Brousseau Joseph p
53 Ruel Georges p
54 Simard William p
56 Parker John
57 Brousseau Michel p
58 Rochet Mrs. Eucher p
59 Simard Joseph
60 Paradis Mathias p
66 Julien Joseph
74 Voiselle Jean
Roy Louis
78 Darbyson Joseph p
80 Garneau Jacques p
85 Lheureux François p
87 Voiselle Narcisse p
88 Parent Joseph
91 Julien Prospère
92 Renaud Félix p
Noel Georges p
94 Blouin Pierre p
95 Huppé Elzéar p

ST AUGUSTIN
4 Duchesneau Joseph p
8 Lefebvre Frs. Lumina p
13 Sauvageau Benjamin
21 Larochelle Jean p
Ouellet Olivier
22 Jacques David p
23 Tremblay Etienne p
25 Laroche Rémi p
26 Mathieu Michel p
32 Bocher Louis p
33 Cadéras François p
38 Chamberland Joseph p
40 Bélanger Alexandre p
48 Roy Louis p
50 Descarreau Adam p

ST BERNARD
1 Bedard Narcisse p
2 Paradis Elisée
5 Monier Frs.-X. p
6 Pichet Félix
8 Pichet Mrs. Onésime p
11 Stroud John p
14 Hamel Jean André p
15 Brownrigg William p
Brownrigg Lawrence
Brownrigg George
17 Flemming Thomas
21 Hamlin Henri p

ST BONAVENTURE
2 Dostie François-X.
Laflamme Georges
4 Gadoury Chrysologue
7 Petitclerc Edouard
Germain Cyrille
Germain Mrs. Cyrille
13 Grégoire Julien p
Moisan Augustin
14 Alain Arthur
17 Courtchêne Joseph p
19 Lavallée Mrs. M. p
Lachance Ferdinand
20 Vaillancourt Alph. p
25 Jackson François p
26 DeVarennes Etienne p
27 Lemoine Jean-Bte.
Dumas Gaspard
29 Vézina Ferdinand p
33 Moisan Miss Sophie p
34 Morin Charles p
Pelletier Louis
Laperrière Louis
36 Rousseau Jean p
Drolet Pierre
38 Lafrance François-X.
47 Laverdière Jean-Bte.
51 Genest Isidore
54 Doyer David
57 Levasseur Achille
59 Poutet Napoléon
Savard Napoléon
r Beaudry Joseph
61 Renaud Pierre p
63 Renaud Gaudiose p
64 Drolet Georges
66 Trépanier Honoré

ST CATHERINE w
1 Larochelle François-X.
3 Drolet Alfred
5 Dubeau Narcisse p
Dubeau Philéas

ST CATHERINE s
1 Côté Jean-Bte.
5-7 Maheux Wilfrid p

ST ELIZABETH
1 Ferland Philippe
3 Ratté Mrs. François p
5 Asselin David
9 Charland Jacques p
15 Labranche Pierre
Lapointe Antoine p
16 Petit Onésime p
19 Tessier Evangéliste
Renaud Napoléon
20 Juneau Frédéric p
Lelièvre Joseph
23 Létourneau Bruno p
24 Ninteau Frédéric
25 Drolet Michel
26 Roy Napoléon
Ménard Gaudiose
27 Tapin Charles, snr. p
Tapin Charles, jnr.
28 Quinouet Honoré
30 Laroche Joseph
Chabot Remi
33 Vallière Georges p

34 Boivin Joseph
36 Patry Frédéric
38 Couture Benjamin
Vézina Mrs. Michel
40 Pruneau Joseph
DeVarennes Ulric
41 Cauchon Pierre
43 Noel Benjamin
Letarte François
45 Caron Télesphore
Caron Wilbrod
46 Doddridge William p
48 Alain Louis
Patry Alphonse p
49 Bolduc Zéphirin p
50 Doddridge Mrs. Ed. p
Doddridge George
52 Larose Magloire p
53 Allard Dédime p
Giroux Honoré
54 Côté Charles p
55 Gignac Ferdinand p
56 Dion Jean
57 Giguère Joseph
Gamache Noël
58 Dassylva Antoine p
60 Morin Louis p
65 Létourneau Louis p

ST FELIX

1 Bedard Gabriel p
2 Falardeau Louis
4 Richard Georges
5 Labrecque Pierre p
6 Picard Joseph
8 Beaulé François p
9 Bleau Alexandre
Chabot Joseph p
10 Bedard Leandre
Barbeau Théodore
Marcoux Edmond
13 Plante Jean
Plante Augustin
Plante Jean
Pouliot Pierre
14 Bolduc Napoléon
r Rhéaume François-X.
r Lelièvre François
16 Pouliot Paul p
Chouinard Camille
17 Angers François
18 Mercier Pierre
19 Giroux Napoléon
20 Dorval Isidore p
21 Drolet Joseph
22 Beaulé Narcisse p
23 Giroux Fabien p
24 Giguère Edmond p

ST FLAVIEN

3 Paquet Joseph p
8 Henderson Mrs. Wil.
10 Morisset Joseph
11 Picard Jean p
12 Fournier Joseph p
16 Blouin Louis p
17 Gagnon François p
18 Cloutier Louis p
24 Kirouac Joseph
25 Ménard Pierre
26 Kirouac Mrs. Joseph p
32 Galarneau Elie p
35 Lespérance Mrs. Jean
36 Schield Albert
38 Simard Onésime p
Savard Honoré
45 Dumont François X. p
Morisset Etienne

ST GABRIEL

14 Caron Charles p
26 Poitras Joseph p
32 Auger Louis p
34 Auger Israël p
38 Lépire François p

ST GEORGES

3 Moreau Jean p
6 Laforme Joseph p
Laforme Mrs. Joseph
Emond Napoléon p
9 Morin Hilaire p
10 Garant Pierre p
12 Poulin Joseph
30 Thibaudeau Mrs. Hil. p
32 O'Brien Patrick
34 Lagueux Thomas p
42 Déchesne Jean-Baptiste
43 Béruhé François p
44 Beaulé Clovis p

ST GERMAIN

1 Thérien Charles
r Therien Alfred
2 Gentil Hilarion
11 Falardeau François-X.
12 Tremblay François p
Drouin Elzéar
Verreault Mrs. Pierre
18 Turcot Sélime p
20 Roy Etienne p
Roy Gaudiose
21 Patry Jean, snr. p
Patry Jean, jnr.
22 Zicat Edmond p
25 Langlois Mrs Edouard
26 Harris John
28 Allard Honoré p
34 Lépine Pierre p
39 Servant Mrs. Louis p
40 Lamonde Eugène p
41 Jouvain Siméon
42 Trudel Pierre
44 Favron Flavien
Larose François X.
Johnson Gaudiose
45 Lefebvre Charles
47 Couture Joseph
50 Gauvreau Ferdinand p
55 Fréchette J.-Bte., snr. p
57 Fréchette J.-Bte., jnr.
58 Lelièvre Georges p
Godbout Louis
Boissonneault Nar., jnr.
63 Petitclerc Michel p
65 Doré Wilfrid
66 Morency François-X. p
67 Bouthillet Honoré
68 Zicat Eugène
70 St. Laurent Mrs. Frs.
St. Laurent Miss Zérilda
71 Prémont Jean
72 Matte Narcisse p
78 Ferland Pierre p
82 Morisset Paul p
Morisset Alfred
83 Dubois Athanase p
84 Morisset Octave
86 Chouinard Jos. A. & Co.
90 Lachance Philéas p
93 Dion Martin p
94 Roy Louis p
Boissonneault J.-Bte.
95 Létourneau Jacques p
Boissonneault Jacques
Arial Louis
97 Pélanger Charles
Godbout Rémi
98 Faucher Joseph p
102 Carreau Louis
Carreau Honoré
103 Guimont Mrs. Ovide p
Pelletier Magloire
104 Royer Romain p
106 Lessard François p
107 Brousseau Napoléon
111 Côté Louis p
114 Côté Joseph
Germain Frédéric
Chamberland Philéas
Morency Anselme
116 Marchand Mrs. Louis p
Marchand Georges
117 Bisson Louis p
120 Légaré Edouard p
121 Racine Télesphore p
122 Robert Pierre
129 Hébert François
134 Chevanel Louis
138 Dion Joseph p
144 Malouin Jacques p
Malouin Philéas

ST GERTRUDE

2-4 Lachance Nazaire p
8 Bernier Thomas p
Savard Amable
10 Fortin Achille
11 Christian Brothers sch.
12 Genest Ferdinand p
16 Garneau Olivier
18-20 Gingras Jean-Bte.
21 Garneau Jean-Bte.
22 Allaire Jean p
23 Boutin Joseph p

26 Voyer Joseph
29 Vézina Léger p
30 Leclerc Rosaire
Bélanger Evangéliste
31 Renaud Thomas p
33 Ménard Ludger
r Verret Zéphirin
34 Dominique Louis p
35 Savard François
Savard Pierre
36 Caron Cyprien p
37 Savard Georges
Berthiaume Jean p
38 Renaud Edouard p
39 Morency Célestin p
40 Renaud Léon p
41 Caron Mrs. Félix p
Caron Félix
Gosselin Napoléon
Gosselin Mrs. Nap.
43 Brindamour Joseph
44 Cantin Louis
45 Blouin François p
51 Campagna Joseph p
52 Bisson François p
Vézina Moïse
53 Huot Elzéar
Vézina Mrs. Flavien p
55 Greffard Louis p
56 Laforte Joseph
Filion Adjutor
58 Avard Jean-Baptiste p
59 Lagacé Joseph p
60 Desrochers Barthél. p
Desrochers Narcisse p
61 Stevens Honoré p
McLean Philéas
62 Grenier Edouard
Grenier Georges p
64 Chevrette François p
66 Légaré Arthur p
68 Matte Narcisse p
69 Lhérault Joseph p
71 Lhérault Maxime
72 Drouin Georges p
75 Hébert Alexandre
77 Létourneau Joseph
78 Légaré Jacques p
79 Lapierre Etienne p
82 Raymond Hubert p
87 Nadeau Jean p
88 Pouliot Joseph p
Villeneuve George
89 Brousseau Mrs. Jean p
92 Gobeil Marcel, jnr.
Germain Napoléon
Gobeil Marcel, snr.
93 Gosselin Samuel p
97 Pageau Pierre p
101 Bolduc Louis p
Bolduc Emmanuel
Bolduc L. Napoléon
105 Fournier Cléophas p
107 Montminy Edouard p
Miller James

ST HÉLÈNE

1 Rousseau Honoré
2 Brousseau Edmond
3 Ferrault Alfred
4 Alarie Olivier
7 Sansfaçon Pierre p
9 Savard Louis p
10 Dion Honoré p
Chrétien Jean
11 Hervieux Abel p
13 Hervieux Pierre p
16 Monarque Mrs. Joseph
18 Michaud Antoine
Latulippe Amédée
20 Larcher Mrs. Pierre p
Picard Eugène
Paquet Gaudiose
24 Duchesneau William
Latulippe Ulderic
25 Pruneau Alexandre p
Beaulieu Charles p
27 Collin Joseph p
Boissonneault J.-Bte.
29 Chartré Pierre p
Blouin Eugène

ST HENRI

5 Giguère Jean-Bte. p
6 Légaré Jacques p
9 Bedard Joseph p
10 Barrette Paul p
14 Lortie Mrs. Jean p
15 Guérard Jacques p
18 Brousseau Damase p
19 Roy Mrs. Alfred
20 DeVarennes Antoine p
21 Barrette Bruno
22 Boutet Napoléon p
23 Paquet François-X. p
25 Légaré Alfred p
28 Picard Georges, jnr.
29 Guilbault Mrs. Georges
30 Picard Georges, snr. p
42 Hamel Siméon
44 Clavet Narcisse p
53 Gilbert Jean p
54 Roberge Léon
55 Pageau Joachim p
56 Doddridge Frs.-X. p
57 Robitaille Louis p
58 Emond Joseph p

ST IGNACE

1 Brulot Isidore, snr. p
Brulot Isidore, jnr.
Brousseau Eloi
7 Paré Clovis
Provençal Mrs. Jean p
9 Labrecque Laurent p
12 Dostie Mrs. Pierre p
Boily Edouard
Boily William
14 Bourget Pierre p
15 Bureau Flavien p
16 Roy Joseph p
26 Lachance Olivier
27 Montminy Marcel
28 Gingras Zéphirin p
29 Beaupré François
Henderson Gaudiose
32 Labrie Magloire
35 Pelletier Pierre p
36 Morisset Pierre p
37 Gilbert Onésime p
39 Côté Louis p
Brochu André
Brochu Mrs Louise
41 Simoneau Louis
Simoneau Ferdinand
42 Paquet Damase p
Simard Mrs. Angèle p
43 Germain Augustin p
44 Letellier Joseph, jnr.
Letellier Joseph, snr. p
45 Denis François p
47 Bailey William
Lépire Joseph
56 Germain Miss Marie p
59 Bertrand Zotique p
Bertrand Charles
Bertrand C. Georges
63 Bonneau Théophile p
67 St Jean Jacques p
69 Thibault Moïse
71 Béland Hyacinthe
Vézina Octave
77 Genest Joseph p
78 Jolicœur Jean p
81 Dalançon Louis p
84 Moisan Louis p
Moisan Gaudiose

ST JEROME

6 Brousseau Charles
Brousseau Joseph p
Laperrière Joseph
8 Simard Louis
9 Allard Félix p
12 Asselin Alexis p
13 Laplanté Joseph p
Déchesne Thomas
Duprat Louis
18 Roberge Cyrille
Coulombe Léopold p
26 Jobin Isaïe p
Jobin Pierre
r Barette Polycarpe
27 Boissonneault J.-Bte. p
28 Marsan Louis p
Marsan Charles
29 Roy Louis p
30 Dion Edmond
34 McKennon Frs.-X. p
35 Touchette Félix p
36 Marsan Charles p
39 Jobin Pierre p
42 Ruel Eusèbe p

Ruel P. Eusèbe
ST JOACHIM
2 Perron Félix
7 Duval Louis p
8 DeVarennes Pierre p
9 Drolet Jean p
Poulin Mrs. Louis
14 Gagnon Isaïe p
15 Gravel Jean-Bte. p
16 Ratté François-X. p
19 Beaumont Elzéar p
20 Pampalon Wilbrod p
21 Toussaint Eloi p
22 Labrecque Joseph
Miller Napoléon
25 Brousseau Charles p
26 Bidégaré Napoléon p
27 Paquet Léon
Paquet Elzéar p
ST JOSEPH, EAST
2 Bedard François p
3 Louprette Charles p
4 Bedard Désiré
5 Savard Joseph N. P.
6 Mallard Mrs. Ferd.
12 Hamel Jean Bte., N. P.
Lapointe J. Alfred, N.P.
14 Hamel Elie p
16 Aubert Ignace
18 Vaillancourt Alex.
Vaillancourt Babilas
Laberge Etienne
r St Amand Siméon
20 Charest Mrs. David
22 Rousseau Louis p
28 Lachance Joseph p
Lachance Gaudiose
35 Vermet Pierre
36 Armand Théophile
Armand & Leclerc
37 Plante Théophile
38 Fiset Alfred p
40 Chouinard Camille
41 Clusiau Théodore
42 Bégin George s
Giguère Magloire p
44 Giguère Mrs. Magl. p
50 Ruel Narcisse O.
ST JOSEPH, WEST
3 Savard Olivier p
9 Bussière Gaspard p
13 Hébert Joseph
19 O'Connor Patrick p
21 Drolet Charles
23 Deslauriers Mrs. Ant. p
31 Beaulieu Lambert
ST JUDE
8 Turcotte Mathias p
ST LOUIS
2 Goulet Pierre p
3 O'Donald John p
Paquet Albert
5 Montagnon Jules
Paradis Ambroise p
6 Pascal Frédéric
7 Trudel Jean
Caron Thomas
8 Leclerc Paul
9 Hébert Mrs. Louis p
Trudel Michel
13 Ponsant Léger p
14 Bedard Edouard p
17 Gauthier Arthur p
Dion Thomas
23 Cameron Octave p
27 Coulombe Jos., snr. p
31 Noël Elie p
32 Gingras Honble. J. E.
Gingras Adolphe
35 Pepin Onésime p
Moreau Mrs. Joseph
37 Lacroix Pierre
39 Vézina Jacques p
43 Roy Napoléon
45 Laliberté François-X. p
48 Dion Pierre p
Girard Mrs. Jacques
49 Villeneuve William p
50 Grenier Jean
ST LUC
1 Gingras Michel
7 Fortier Antoine
8 Potvin Honoré p
11 Lemoine Dosithé
Lorenger Ferdinand
12 Lefebvre Jean, jnr.
Mercier Joseph
13 Beaumont Elzéar
14 Lefebvre Jean, snr.
15 Voyer Jean
18 Lepage Anselme p
20 Côté Mrs. Etienne p
Otter Philippe Albert
23 Dominique Antoine
24 Plante Hubert p
Plante Joseph
25 Fire Station No. 2
26 Plante Gaudiose
32 Poitras Mrs. Zéphirin p
Lynch Miss Marie L.
Côté Jean-Baptiste
33 Poitras Joseph p
34 Plante Pierre p
35 Côté François
36 Morency François-X.
38 Cloutier Pierre p
39 Boucher Jean-Baptiste
40 Girard Augustin
44 Roberge Laurent p
50 Beaumont Elzéar p
Plamondon Pierre
51 Asselin François
52 Godin Louis
53 Gignac Ferdinand p
54 Plante Louis p
58 Magnan Edouard
59 Héon Miss Eléonore p
60 Paquet Honoré p
61 Boisvert Joseph
Tanguay Pierre
62 Nolin Ferdinand p
65 Delisle Louis p
64 Brochu André
68 Trudel Edmond p
70 Lelièvre Joseph
71 Perrault Mrs. Frs. R.
Favron Mrs. Jean
72 Savard Abraham
Savard Théodore
78 Rouillard Adolphe
79 Gagnon Louis p
80 Patry François p
Patry Albert
81 Godin Jean
85 Dufresne Jérémie p
86 Drolet Elie
92 Fournel Georges
Nadeau Gaudiose
94 Hamel Joseph p
95 Déry Honoré p
100 Letarte Joseph p
101 Roy Lazare
103 Légaré Alphonse
117 Tardif Ferdinand p
123 Duchesneau Jacques p
Percy François-Xavier
128 Boivin Augustin
132 Emond Onésime
133 Martel Antoine
134 St Laurent Charles p
136 St Laurent Charles p
138 Morisset Etienne p
142 Racine Ferdinand p
144 Toussaint Bernabé p
151 Ruel Napoléon p
152 Larochelle Louis
Dufault Israël
158 Dalaire Zéphirin p
159 Trudelle Edouard p
160 Dumont Joseph p
ST MARIE
1 Bedard Alfred
5 Dorval Joseph p
7 Chink Napoléon p
9 Bussière Joseph P.
10 Bernard Pierre p
12 Verret Charles p
Nolin Narcisse
16 Gravel Charles
Vaillancourt Frs.-X. p
17 Letarte Joseph p
18 Paré François-X. p
ST MATHIAS
5 Giroux Mrs. Narcisse
6 Drolet Adélard p
7 Poulin Edouard p
9 Caron Zéphirin p
Simard Jean-Baptiste
Rousseau François

Hervieux Télesphore p
13 Dorval Féréol p
16 Drolet Edouard p
18 Loupret Pierre p
24 Carrier François p
ST MICHEL
1 Jacques Magloire p
. Bélanger Pierre
. Jacques Jean
Dumas Cyprien
Lavoie Elzéar
2 Bourbeau Etienne p
4 Huot Elzéar p
5 Isabelle Napoléon
9 Gélineau Etienne
Clavet Jean
Marois Mrs. Théop. p
11 Cédras Thomas
14 Forgues Pierre, snr.
16 Dorval Georges p
18 Jacques L. Napoléon p
20 Trudel Georges p
ST MICHEL
5 Laverdière Thomas
— Chartré François p
Langlois François-X.
Desrousselles Victor
ST MONIQUE
2 Lagacé François
5 Sansfaçon Jean p
6 Chamberland Octave p
7 Emond Louis p
8 Carlay James p
9 Gauvreau Elzéar p
10 Bisson Augustin p
14 Johnson Joseph
19 Béland Joseph p
Palut Pierre
21 Turcotte William p
22 Fortin Mrs. Maxime p
Fortin François
r Laporte François-X.
24 Duchesneau André
25 Brousseau Honoré
26 Nolet Jean p
27 Turcotte Frs.-X. p
28 Ratté Joseph p
29 Turcotte Georges p
32 Fortier Pierre p
40 Garneau François
Grenier Médéric
42 David Augustin
44 Garneau Mrs. Joseph p
Garneau Pierre
Garneau Gaudiose
47 Bélanger Ignace p
Laurent Louis
49 Garneau Charles
51 Boutin Mrs. Edmond p
Garneau Ferdinand
52 Perron Louis p
Garneau Alfred
Bégin Georges
53 Laflamme François p
54 Morin Louis p
56 Filion Elzéar p
57 Drouin Prudent p
Drouin Louis
59 Hamel Siméon
60 Langlois Alphonse p
61 Perron Napoléon
71 Nadeau Georges
73 Laporte Alexandre
76 Cardinal Jean-Bte. p
79 Noel Jean p
83 Martel Gaspard p
84 Lachance Edouard
89 Pelletier Joseph p
90 Giroux Jean-Bte. p
ST OURS
6 Bergeron Joseph p
9 Paradis Isidore
11 Moisan François
13-15 Plante Augustin p
17 Donaldson Mrs. Jacques
Gravel Prospèr E.
19 Daniel Joseph
Larivée Joseph
23 Dombroski Simon
Dombroski Edouard
Dombroski Adolphe
27 Laliberté Alexis, jnr.
29 Laliberté Alexis, snr. p
Turcotte Céophas
Bedard Mrs. François
33 Blouin Fidèle p
35 Marshall Charles
41 Trépanier Frs.-X.
43 Beaupré Ignace p
Genest Mrs. Etienne
45 Audibert François-X. p
47 Audibert Philéas
49 Pelletier Frs.-X.
r Létourneau Joseph p
81 Falardeau Jean-Bte. p
85 Tremblay François
Raymond Honoré
87 Fournier Pierre
89 Blouin Louis p
Roy Pierre
Bérubé Pierre
91 Lemieux Mrs. Octave
Emond Mrs. Ferdinand
93 Villeneuve Léandre
95 Samson Joseph
Fournier Pierre
Samson Joseph
105 Dufresne Jean-Bte. R. p
Dufresne Louis
— Hôpital-Général
Hamelin Rév. J. B. L.
ST OURS, Quebec
1 Lavigueur Achille
3 Légaré Philippe p
7 Bisson Mrs. Pierre
9 Picard Pierre p
11 Faucher Olivier
Laporte Charles
13 Fortin Eloi
ST OVIDE
4 Gosselin Joseph A. p
5 Adam Georges
Laflamme Honoré
7 Blais Oscar p
8 Giguère Mrs. Pierre p
10 Emond Joseph p
11 Brulot Alfred
Houde Joseph
12 Tapin Alfred
14 Auclair Jean-Baptiste p
Auclair Miss Julie
15 Payette Maxime p
Déry Joseph
16 Talbot Saul
19-21 Papillon Félix p
20 Asselin François-X. p
ST PETER
2 Duggan John p
13 Bittner George p
23-25 Maranda Miss Jos. p
Ouellet Miss Cons.
27 Vézina Charles
29 Leblanc Elzéar
Poulin Mrs. Magloire p
30 Dubois Joseph
32 Laliberté Ferdinand
ST PHILIPPE
2-4 Pichet Octave p
6 Paquet Elzéar
Jauvin Abraham
9 Kirouac Cyprien p
Fricot François
11 Gagnon Joseph p
12 Guenette Joseph p
13 Moisan Pierre p
20 Métivier Damase
23 Bolduc Alfred p
24 Fontaine Pierre p
26 Larcher Elzéar p
27 Fradette Jacques p
28 Paquet Alphonse
31 Beaudet Léon p
34 Legros Jean
36 Campbell Antoine p
39 Chamberland Joseph p
42 Ouellet Charles p
45 Charbonneau Louis p
49 Guilmet Mrs. Edou. p
Vermet Edouard
50 Léger Jean p
52 Valleran-d Philéas p
53 Benoit Jacques
Vermette Edouard
ST ROCH
1 Moisan Jean p
3 Moisan Alfred p
7 Robitaille Joseph p
9 Bedard Magloire p
11 Bedard Narcisse, jnr. p
13 Bedard Narcisse, snr. p
15 Fontaine Joseph p
17 Forgues Honoré p

28 Robitaille Léon p
ST SAUVEUR
6 Langlois Marcel
15 Paquet Augustin
16 St Jean Thomas p
19 Montminy Georges p
20 Savard François
27 Pagé Pierre
28 Coulombe Jean Bte. p
29 Rochette Mrs. Joseph p
30 Bilodeau Laurent p
31 Maranda Augustin p
32 Deslauriers Joseph
34 Roy Thomas p
41 Bedard Thomas p
43 Julien Jean-Bte.
Julien Octave
45 Grenon Charles
54 Morency Urbain
Gagné Jean-Bte., p
55 Alain Jacques
57 Rousseau Antoine p
59 Morency Romain
60 Portelance Hubert p
61 Routier Edouard p
92 Doddridge Edouard
Descarreau Elzéar
94 Jean Joseph p
98 St Piere Jean p
ST THEOPHILE
1 Giroux Alexandre
3 Lefrançois Louis p
5 Marquis William
Nolet Henri
6 Damour Georges
8 Emond Cyrille
Conneau Hubert
Vézina Joseph p
9 Marquis François p
10 Barbeau Alexis, snr. p
Bernard Joseph
11 Laberge Mrs. Isidore p
13 Huot Prisque p
14 Gagné Narcisse p
16 Langlais Mrs. Antoine p
ST THERESE
1 Gignac Louis
5 Gignac Georges p
7 Rochet Joseph p
Gignac Pierre
8 Lefebvre Jean
9 Bourbeau Louis p
10 Bissonnette Joseph
17 Jacques Raphaël p
18 Lépine Eugène p
20 Allard Jacques p
21 Desrochers Alexandre
Mercier Pierre p
23 Beaupré Michel p
25 Thibault Joseph
26 Thibaudeau Pierre
27 Thibault Louis p
28 Thibaudeau Napoléon
31 Fournel Augustin
43 Chatigny Flavien p
47 Gagnon Michel
48 Arsenault Hilaire p
50 Lépine Elzéar p
51 Langlais Alexandre p
52 Drouin Jean-Baptiste p
53 Vézina Honoré p
Beaulieu Alfred
54 Renaud Léon p
55 Bélanger Evangéliste p
56 Langlois Mrs. Joseph p
57 Savard Jacques
58 Lachance Louis p
60 Lachance Pierre p
61 Lachance Ferdinand p
62 Fournier Charles
63 Lépine Jean
67 Cantin Nicolas p
69 Gagné Odilon p
74 Lebel Théophile p
75 Jean Edouard p
78 Shleibert Gaudiose p
Boulé Prudent
81 Bertrand Cyrille
Roy Alfred
84 Charland Philippe p
STUART
2 Angers Arthur
3 Rancourt Eugène
5 Rancourt Cléophas p
7 Miller Michael
— Pipe factory
ST URSULE
5 Paré Nazaire p
6 St Antoine Miss Geo. p
9 Dupuis Pierre p
Dombrowski Emile
11 Bouthillet Joseph
12 Pageau François
13 Matte Louis
15 Bouthiliet Honoré
20 Poliquin Laurent
Joly Joseph
25 Desnoyers Joseph p
Noel Miss Geneviève
Guérard Charles
27 Brousseau Edouard
28 Zicat Lambert p
31 Hamel Joseph
32 Thibaudeau Siméon p
33 Trudelle Charles p
34 Métivier Hubert
35 Bois Joseph p
36 Mercier François-X. p
Janois Olivier
37 Boutin Louis
38 Gervais Jean-Bte. p
44 Guérard Joseph p
47 Guérard Louis p
49 Marois Hector p
52 Dompierre Jean-Bte
54 Vallée Mrs. Georges p
55 Lelâcheur Jean p
59 Rousseau François-X.
Simard François p
63 Binette François-X.
64 Montigny Joseph p
65 Fournier Augustin p
66 Simard François p
68 Voiselle Narcisse
71 Bélanger Onésime p
73 Boutet Félix
Ferland Augustin
ST VALIER
1 Morisset & Bélanger
Morisset Joseph A.
3 Godin Wilbrod
Delisle Georges
4-6 Dion Dr. Alfred
5 Kirouac François p
8 Dufresne Mrs. Jos. p
9-11-17 Rochet Cléophas p
12 Borland Mrs. Robert P.
Borland George
Borland Andrew
13 Mather Adams
14 Rochet Cléophas
15 Lacourcière Joseph
17 Richard Philéas
18 Dorval Georges J.
19 Paquet Joseph
20 Leclerc Edmond p
22 Falardeau Cyrille
Plamondon Mrs. H.
23 Minguy Mrs. Narc. p
Falardeau Louis
24 Plamondon Honoré
25 Pageau Hector
29 Fortier Nazaire
31 Savard Amable p
32 St Pierre François
33-35 Robitaille C. Aug.
34 Mederschein Chs., sr. p
Mederschein Chs., jnr.
Martineau Mrs. Joseph
36 Dion Gaspard
37 Paquet Jean
37½ Larose Cyrille
39 Bertrand Napoléon p
40 Sylvain Elzéar
42 Bedard Lévis
43 Bureau Mrs. Joseph
44-46 Clusiau Jules
45 Savard Elzéar
47 Légaré Jacques p
48 Collin & Frère
Collin Godfroy
Collin Louis
49-51 Gingras Dr. Chs. E.
53 Cimon Ulric
Coriveau & Paré
54 Drolet Arthur p
55 Chartier Magloire
56 Auger François p
57 Légaré Ignace

59 Post Office
Saucier Jos. Léon
61 Lhérault Joseph
62 Guignard Louis
62½ Thérien Joseph
63 Savard Pierre
64 Brunet Mrs. Jean C.
Brunet Wilfrid E.
65 Gagnon Thomas p
Pelletier Jean Marie p
Jolicœur Dr. William
67 Noël Elie
70 Venner Pierre E.
71 Plamondon Joseph p
72 Trépanier Jos. Elzéar
73 Labbé Alphonse Désiré
74 Belleau Honoré
75 Patry Hilarion p
76 Venner J.-B. Edmond
77 Leclerc Mrs. Joseph p
Leclerc Joseph
80 Dolbec Edouard p
81 Gastonguay & Vaillancourt the Miss p
82 Lacroix Félix
83 Paré Philéas
Claisse Napoléon p
84 McLaughlin Terance p
85 Juneau Frédéric
87 Gravel Miss Léocadie
88 Dion Joseph, snr.
89 Belleau Honoré
90 Dion Joseph, jnr.
91 Bigaouette Joseph p
Bigaouette Antoine
92 Burgess Jean-Bte. p
94 Jobin Miss Angèle
95 Savard Vilbon
96 Bergeron Basile p
97 Alain Joseph
Bussières Fabien
99 Robitaille François
Lamond Cornelius
100 Tozer Mrs. William p
101 Trudel Narcisse
104 Bisson Elzéar
105 Lebel François
107 Laberge François p
110 Racine Antoine
Baily Joseph
Beaulé Joseph
111 Rousseau David p
113 Paquet Georges p
Pageau Arthur
114 McKennon Michael p
115 Lépine Elzéar
116 Jacques André
Trudel François
117 Fiset Dr. Michel p
118 Leblanc Jean
Carrier Louis
119 Mailly Joseph p
120 Drouin Marcel
Godin Louis
122 Gingras Thomas
123 Woods James
Vézina Mrs. Evariste
Haggie John
Verret Charles
124 Gingras Joseph
125 Griffin Thomas p
126 Giguère Mrs. Georges
128 Gingras Thomas
129 Madden George p
131 Cloutier Napoléon
132 Tozer William Alfred
Tozer Richard Sam. p
Elliot William
135-137 Barry Thomas
139 Côté Narcisse p
141 Dubois & Frère
149 Martineau Ferdinand p
155 Gignac Mrs. Jean-Bte.
157 McKennon Michael, jnr
Cardeau Napoléon
159 Beaubien Isaïe
Gourdeau Philippe
164 Drolet Mrs. Honoré
167 Gingras Mrs. Ignace p
Gingras Augustin
169 Tremblay Théodore p
177 Kindelan Garret p
181 Alarie Olivier p
183 Alarie Honoré
Morisset Mrs. Alfred
197 McDermott Mrs. Pat. p
201 Maranda Zéphirin
205 Chamberland Léon
206 Venner William p
207 Méthot Délias p
208 Dion Narcisse, snr.
213 Bedard Mrs. Germain
215 Conway Thomas
218 Picher Jean-Bte. p
219 Giguère Cyrille p
Montminy Albert
220 Fairbank's scales
221 Duchesneau Edouard
222 Brochu Mrs. Joseph
223 Mercier Onésime
— Bigaouette Félix
— Sacré Cœur de Jésus Hospital
Marquis rev. Jos., chap.
227 Hallaire Joseph p
229 Hallaire Miss Georgian
Hallaire Arthur
Hallaire Rodolphe
Hallaire Trefflé
231 Côté Edouard p
235 Thérien Charles
237 Gosselin Zéphirin p
243 Drolet Narcisse p
245 Giguère Théodore p
247 Guignard Edmond
249 Boyte William
259 Parent Napoléon S.
261 Marois Epiphane p
Bonhomme Jacques
263 Marois Georges
Pouliot Joseph
265 Pouliot Zacharie
Poulin David
267 Langlois Jacques
269 Rochette Louis
271 Montreuil Alcide p
285 Blondeau Joseph p
Emond Eugène
287 Bedard Joseph
Blondeau Eusèbe p
289 Marois Lévite
Dubé Louis
293 Gilbert Etienne p r Gignac Pierre
293½ Parent Victor p
307 Plante Alfred
Gagnon Edmond
311 Montminy Jean-Bte.
315 Terrien Samuel p
318 Hennis John
Leeke Mrs. Mary
Perrault Jean
319 Moore William
324 Roussel Rémi
325 Turgeon Philippe p
Mitchel Miss Mathilda
326 Cooper James
Langlois Alphonse
329 Brousseau Léon p
Cardinal Mrs. Ferd.
Pelletier Octave
330 Delisle Odilon
Dooley John p
332 Sansfaçon Pierre p
Lépine Pierre
335 Bedard Joachim, jnr. p
339-341 Rondeau Léon
347 Picher Jean-Bte.
348 Hamel Jean-Bte.
McGrath Mrs. James
349 O'Brien Patrick p
350 Girard Henri
352 O'Reilly Charles p
355 Beaulieu Joseph
356 Collet Jean-Bte. p
358 Cantin Ulric p
360 Gignac Joseph
361 Delisle Joseph
Daigle François
362 Savard Miss Marie p
363 Trudel Michel
364 Loranger Ferdinand
366 Beauregard Joseph p
368 Blondeau Eusèbe p
Blondeau Isidore
369 Tardif Michel
370 Laliberté Cyrille
371 Guignard Pierre p
372 Grenon François p

375 Rhéaume Pierre p
276 Bélanger Olivier p
379 Dubord Edmond p
Bergeron Joseph
380 Coriveau Etienne p
381 Blais Eugène
382 Gaboury Frédéric
Gaboury Louis
383 Routhier Charles
384 Savard Joseph
385 Gauvin Octave
Langlois Gilbert
388 Gingras Georges
389 Emond Magloire
390 Bedard Pierre
Paquet Aurèle
393 Blais Eugène
397 Denny John
401-403 Légaré P. Théo. p
404 Parent Etienne
407 Bedard Jérémie
Lefebvre Boniface.

SULLIVAN

4 Létourneau Mrs. Urb. p
Goulet Leon
5 Plante Elzéar p
Monier Alphonse
11 Lapointe Edouard p
Laprise Napoléon
14 Maranda Mrs. Honoré
Belanger Georges
15 Picard Edouard p
Carrier Onésime
23 Simard Casimir p
24 Létourneau Philéas
25 Alaire Pierre p
26 Gauthier Antoine, snr.
Gauthier Antoine, jnr.
29 Desrochers Mrs. Ludg.
31 Gagnon Napoléon
Laverdière Thomas
Vaillancourt Nap. p
34 Parent Mrs. Pierre p

SIGNAI

4 Dion Pierre p
8 Dumontier Georges p
9 Juneau Jean-Bte.
11 Bertrand Ferdinand p
Bertrand Eugene
Nolin Prosper
Laliberté Alfred
Grenier Edouard
13 Lépire Jean
15 Boivin François-X.
17 Tanguay Prisque
Letellier Joseph
18 Dorval Jean
19 Laflamme Joseph p
20 Bedard Honoré
Droiet Joseph
21 Bedard Jean-Baptiste
Bilodeau Napoléon
22 Huppé Joseph
23 Lapointe François-X.
Guilmain Joseph
24 Vézina Mrs. Michel
25 Thibaudeau Ans., jnr.
27 Tanguay Joseph p
29 Simard Narcisse p
45 Laflamme Joseph
48 Bois Augustin p
54 Barbeau Alexis, jnr. p
56 Boivin Alexis
58 Dinel Zéphirin
Rochet Marcel p
59 Normand Joseph
Duplessis Onésime p
60 Barbeau Antoine
Paquet François
61 Pichet Pierre
62 Alain Jean
64 Marquis Régis p
66 Petit Ferdinand p
68 Létourneau David p
St Pierre Hilaire
70 Bureau Barthélémi
Dorval Philippe
74 Vachon Olivier
75 Pichet Paul p
78 Racine Edouard
Boulé William
Racine Alfred
82 Gérard Georges
Fortin Jérémie
84 Gastonguay François
86 Patry Joseph
Larochelle Jean

VICTORIA

1 Boyer Jean
Ouellet Mrs. Jean-Bte.
Demers Pierre
2 Samson Odilon
Samson Ulric
5 Cloutier Mrs. Edo. p
6 Blais Narcisse p
7 Gastonguay Victorien p
8 Morin François
10 Picard Joseph
11 Lebel Jean-Bte. p.
13 Leclerc Joseph
14 Sansfaçon Louis
17 Royer Lazare p
22 Emond Mrs. Jean
24 Côté Jean-Baptiste
Thériault Henri
25 Daigle Charles
Paquet Honoré
Létourneau Amédée
26 Faveur Joseph
Dompierre Damase
27 Laberge Octave A. p
28 Deblois Grégoire
30 Vallière François
32 Lelièvre Louis p
Lelièvre Guillaume
33 Laliberté Raymond
Huppé Joseph
34 Venner Pierre
Jobin Pierre
35 Tardif Nicholas
36 Germain François p
37 Thérien Napoléon
39 Faucher Sélime
Vézina Honoré p
40 Cantin Prisque p
41 Dion Elzéar
44 Huppé Mrs. Joseph p
Boucher Napoléon
45 Létourneau André
47 Cantin Magloire
50 Laberge Jean p
51 Gosselin David p
53 Gosselin Mrs. David p
54 Moisan Charles p
Ferland Amédée
55 Lajeunesse Joseph
56 Vaillancourt Nap. G.
Lajeunesse Onésime
59 Derouin Louis p
Bélanger Paul
Vailancourt Mrs. Baz.p
60 Laliberté Octave
Carpentier Mrs. Elie
62 Morency Napoléon p
63 Vermette Joseph,snr. p
70 Paradis Octave p
71 Lafrance Ferdinand p
72 Flamondon Mrs. Jean p
73 Paquet Etienne p
75 Julien Joseph p
78 Dion Philéas p
79 Goulet Thomas p
81 Angers François
82 Filion Raphael p
83 Lachance Gabriel p
84 Jobin François-X. p
85 Vézina Olivier
Garant Michel
88 Larochelle Joseph p
97 Cardinal François-X. p
98 Roussin Edouard p
99 Laurent Pierre p
101 Bérubé Mrs. Ferd. p
Pourtier Jean-Bte.
103 Cloutier Pierre p

WOLFE

2 Campagna Joseph p
Carbonneau Omer
Carbonneau Damase
3 Bourgouin Joseph
4 Giroux Félix p
5 Laroche Louis
6 Lheureux Théophile p
8 Dubois Charles p
10 Bérubé Joseph p
12 Leclerc Joseph p
16 Malouin Alfred p
18 Marquis Joseph p

ST. SAUVEUR

A Municipality, situated 1¼ mile from the Quebec Post Office

In preparing the following alphabetical list of the above municipality, we have compiled over 3,000 names.

CORPORATION OF ST-SAUVEUR DE QUEBEC.

Dr. Michel Fiset, mayor; L. Blouin, Cléophas Rochette, Alexis Barbeau, jnr., Alfred Miller, Victor Parent and Pierre T. Légaré, councillors; Antoine Rousseau, secretary-treasurer; Rosario L. Giroux, assistant-secretary-treasurer,—Boisseau 51

SCHOOL COMMISSION.

Dr. Michel Fiset, president; Pierre T. Légaré, Dr. Charles E. Gingras, Georges Paquet and Hilarion Patry; Antoine Rousseau, secretary-treasurer.—Boisseau 51

Adam Georges, coachmaker, St Ovide 5
Alain Arthur, blacksmith, St Bonaventure 14
Alain Gaudiose, laborer, St Jérôme 13
Alain Jacques, laborer, St Sauveur 55
Alain Jean, shoemaker, Signaï 62
Alain Joseph, dealer in hardware, St Valier 97
Alain Joseph, laborer, Hermine 76
Alain Louis, laborer, St Elizabeth 48
Alain Pierre, laborer, Hermine 57
Alain Théodore, shoemaker, Bedard 57
Allard Dédine, shoemaker, St Elizabeth 53
Allard Félix, currier, St Jérôme 9
Alary Honoré, grocer, cor. St Thérèse and St Germain 28
Alary Honoré, laborer, St Valier 185
Alary Olivier, blacksmith, St Valier 183
Alary Olivier, painter, St Hélène 4
Allard Jacques, carpenter, St Thérèse 20
Allard Théophile, laborer, Arago 8
Allaire Eugène, carter, Metcalf 16
Allaire Jean, carter, St Gertrude 22
Allaire Jean, carter, Falardeau 25
Allaire Joseph, carter, Bedard 91
Allaire Joseph, shoemaker, Colomb 11
Allaire Pierre, carter, Sullivan 25
Amyot Charles, plasterer, St André 32
Anctil François, grocer, cor. Hamel and Albert 57

Angers Arthur, painter, Stuart 1
Angers François-Xavier, carter, Victoria 81
Angers François-Xavier, shoemaker, St Félix 17
Angers Jacques, roofer, Sauvageau 50
Arial Gabriel, trader, Napoléon 21
Arial Georges, roofer, Metcalf 74
Arial Georges, shoemaker, Bagot 71
Arial Joseph, roofer, Bagot 77
Arial Louis, shoemaker, St Germain 95
Armand & Leclerc, watchmakers, St Joseph 36
Armand Mrs. Jean, Arago 16
Armand Théophile, of Armand & Leclerc, St Joseph 36
Arsenault Hilaire, boatman, St Thérèse 48
Asselin Alexis, carter, St Jérôme 12
Asselin Clément, carpenter, Bedard 97
Asselin David, bricklayer, St Elizabeth 5
Asselin Evariste, carter, Bayard 63
Asselin François, caulker, St Luc 51
Asselin François-Xavier, grocer, Ovide 20
Asselin Miss Hermine, Hermine 91
Asselin Mrs. François-Xavier, Arago 75
Aubé Jean Etienne, teacher, Bijouville
Aubert Ignace, advocate, St Joseph 16
Auchu François, painter, Massue 62
Auclair Abraham, trader, Bayard 101
Auclair Charles, laborer, Jacques-Cartier 76
Auclair François-Xavier, broommaker, Bagot 57
Auclair Jean-Baptiste, storeman, Ovide 14
Auclair Joseph, carter, Chenet 15
Auclair Joseph, laborer, Metcalf 61
Auclair Miss Julie, St Ovide 14
Auclair Pierre, laborer, Jacques-Cartier 3
Auclair Thomas, carter, Jacques-Cartier 18
Audibert François-Xavier, grocer, St Ours 45
Audibert Philéas, shoemaker, St Ours 47
Audy Joseph, shoemaker, Herschell 15
Auger François, grocer, St Valier 56
Auger François, of Auger & Martineau, St Valier 56
Auger Israel, trader, St Gabriel 34
Auger Jacques A., notary, Place Sans Bruit, Bijouville
Auger Louis, trader, St Gabriel 32
Auger & Martineau, hardware, cor. St Valier and St Ambroise
Auger Mrs. Jean-Bte., Massue 88
Avard Jean-Baptiste, tinsmith, St Gertrude 58
Bacon Charles, shoemaker, Arago 48
Bacon Olivier, cabinetmaker, Parent 28
Bacon Olivier, grocer, cor. Sauvageau & Hermine 16
Baily Joseph, laborer, St Valier 110
Baily William, carter, St Ignace 47
Baily William, shoemaker, St Joseph 6

Baker Honoré, carpenter, Boisseau 71
Barbeau Alexis, jnr., roofer, Signal 54
Barbeau Alexis, snr., roofer, St Théophile 10
Barbeau Antoine, roofer, Signal 60
Barbeau François-X., roofer, Metcalf 12
Barbeau Joseph, roofer, Sauvageau 38
Barbeau Napoléon, painter, Bayard 59
Barbeau Théodore, saddler, St Félix 10
Barette Bruno, boatman, Napoléon 37
Barette Bruno, shoemaker, St Henri 21
Barette Paul, bateauman, St Henri 10
Barette Polycarpe, shoemaker, St Jérôme 27
Barette Rémi, laborer, Bagot 45
Barou rev. Joseph, O. M. I., Massue 7
Barras Alfred, grocer, Sauvageau 42
Barry Thomas, grocer, St Valier 135-137
Beaubien Isaie, shoemaker, St Valier 159
Beaubien Joseph, laborer, St Valier 355
Beaudet Alfred, of Grenon & Beaudet, St André, St A. V.
Beaudet Léon, laborer, St Philippe 31
Beaudoin Charles, laborer, Hermine 26
Beaudry Joseph, laborer, St Bonaventure r 59
Beaulac Alexis, carter, Sauvageau 66
Beaulac Mrs. François, Hamel 40
Beaulé Clovis, laborer, St Georges 44
Beaulé François, St Félix 8
Beaulé Joseph, tanner, Arago 109
Beaulé Joseph, tanner, St Valier 110
Beaulé Narcisse, storeman, St Félix 22
Beaulé Pierre, shoemaker, Arago 109
Beaulieu Alfred, shoemaker, St Thérèse 53
Beaulieu Charles, carpenter, St Hélène 26
Beaulieu Charles, coachmaker, O'Connell, St A. V
Beaulieu Frs.-X., laborer, Sauvageau 51
Beaulieu Joseph Ferdinand, shoemaker, Hamel 20
Beaulieu Lambert, laborer, St Joseph west 31
Beaumont Charles, carter, Franklin 23
Beaumont Elzéar, carriagemaker, St Luc 13, h St Joachim 19
Beaumont Elzéar, carter, St Luc 50
Beaumont Isidore, carter, Hermine 27
Beaumont Joseph, carter, Sauvageau 60
Beaupré François, laborer, Napoléon 2
Beaupré François, laborer, St Ignace 29
Beaupré Ignace, joiner, Colomb 1
Beaupré Michel, shoemaker, St Thérèse 23
Beaupré Victor, joiner, Prince de Galles 24
Beauregard Joseph, shoemaker, St Valier 366
Béchard Charles, shoemaker, Bagot 78
Béchard Cyprien, shoemaker, Bagot 53
Béchard François, butcher, Metcalf 36

Bedard Alfred, shoemaker, St Marie 11
Bedard Charles, laborer, Franklin 17
Bedard Désiré, photographer, St Joseph 4
Bedard Edouard, clerk, St Louis 14
Bedard Edouard, laborer, O'Connell, St A. V
Bedard Elzéar, laborer, Hamel 72
Bedard François, engine driver, Parent 56
Bedard François, grocer, cor. St Ours and St Joseph 2
Bedard Gabriel, laborer, St Félix 1
Bedard Georges, shoemaker, Chenet 24
Bedard Honoré, shoemaker, Signaï 20
Bedard Jacques, cooper, St Ambroise 36
Bedard Jean-Baptiste, painter, Signaï 21
Bedard Jean, engineer, Joséphine 1
Bedard Jérémie, toll gate keeper, St Valier 409
Bedard Joachim, jnr., butcher, St Valier 395
Bedard Joachim, snr., butcher, Massue 50
Bedard Joseph, carter, St Henri 9
Bedard Joseph, shoemaker, St Valier 287
Bedard Léandre, shoemaker, Félix 10
Bedard Lévite, trader, St Valier 42
Bedard Magloire, laborer, St Roch 9
Bedard Mrs. François, St Ours 23
Bedard Mrs. Germain, St Valier 213
Bedard Narcisse, blacksmith, St Bernard 1
Bedard Narcisse, blacksmith, St Roch 11
Bedard Narcisse, founder, St Roch 13
Bedard Nazaire, shoemaker, Hermine 8
Bedard Pierre, blacksmith, Bagot 70
Bedard Pierre, clerk, St Valier 390
Bedard Pierre, laborer, Aqueduc
Bedard Pierre, laborer, Jacques-Cartier 74 p
Bedard Prisque, carpenter, Bedard 15
Bedard Simon, laborer, St Ambroise 29
Bedard Stanislas, shoemaker, Hamel 38
Bedard Thomas, grocer, cor. St Anne and St Sauveur 41
Bedard Thomas, shoemaker, Bedard 85
Bedard Zéphirin, laborer, Arago 80
Bégin Georges, baker, St Joseph 42
Bégin Georges, currier, St Monique 52
Bégin Télesphore, grocer, Massue 56
Béland François, carter, Hermine 87
Béland Hyacinthe, laborer, St Ignace 71
Béland J. Zéphirin, laborer, St Monique 19
Béland Pierre, shoemaker, Sauvageau 105
Béland Pierre, shoemaker, St Ambroise 97
Béland Wilbrod, laborer, Hermine 90
Bélanger Alexandre, St Augustin 40
Bélanger Alexandre, laborer, Colomb 118
Bélanger Benoit, upholsterer, Franklin 53

Bélanger Charles, butcher, St Germain 97
Bélanger Evangéliste, carter, St Gertrude 30
Bélanger Evangéliste, currier, St Thérèse 55
Bélanger Georges, shoemaker, Sullivan 14
Bélanger Honoré, carpenter, Bedard 126
Bélanger Ignace, laborer, St Monique 47
Bélanger Joseph, conductor, Massue 52
Bélanger Joseph, foreman Pacific Railway, Albert 61
Bélanger Louis, butcher, Bedard 101
Bélanger Louis, butcher, Boisseau 63
Bélanger Olivier, grocer, St Valier 376
Bélanger Onésime, joiner, St Ursule 71
Bélanger Paul, baker, Victoria 59
Bélanger Pierre, saddler, St Michel 1
Belleau Charles, trader, Napoléon 33
Belleau Gaudiose, laborer, Napoléon 35
Belleau Honoré, trader, St Valier 87, h 74
Benoit Jacques, tanner, St Philippe 53
Bergeron Bazile, butcher, St Valier 96
Bergeron Joseph, butcher, St Valier 379
Bergeron Joseph, culler, St Ours 5
Bergeron Joseph, shoemaker, Chenet 40
Bergeron Louis, engine driver, Colomb 21
Bergeron Napoléon, broom maker, Colomb 81
Bergeron Narcisse, laborer, Bagot 60
Bergeron Rémi, joiner, St Ann 39
Bernard François-Xavier, blacksmith, Parent 122
Bernard Jean, carter, Boisseau 83
Bernard Joseph, storeman, St Théophile 10
Bernier capt. Thomas, St Gertrude 8
Bernier Charles, stonecutter, Hermine 2
Bernier Fabien, shoemaker, Sauvageau 126
Bernier Philéas, shoemaker, Bagot 84
Berthiaume Charles, laborer, Bayard 62
Berthiaume Jean, cabinetmaker, St Gertrude 37
Berthiaume Joseph, laborer, Falardeau 6
Berthiaume Louis, laborer, Colomb 116
Bertrand C. Georges, advocate, St Ignace 59
Bertrand Charles, joiner, St Ignace 59
Bertrand Cyrille, tinsmith, St Thérèse 81
Bertrand Eugène, grocer, Signai 11
Bertrand Ferdinand, painter, Signai 11
Bertrand J. Zotique, joiner, St Ignace 59
Bertrand Napoléon, grocer, St Valier 39
Bérubé François, laborer, St Georges 43
Bérubé Joseph, laborer, Wolfe 10
Bérubé Magloire, painter, Napoléon 35
Bérubé Mrs. Jean-Bte., Joséphine 10
Bérubé Pierre, clerk, St Ours 95
Bérubé Théophile, cabinetmaker, Bagot 66

Bérubé Pierre, clerk, St Ours 95
Bérubé Zébédée, moulder, Colomb 65
Bezeau Jean, laborer, Hamel 10
Bidégaré brother Elzéar, St Sauveur Church, Massue 7
Bidégaré Napoléon, carpenter, St Joachim 26
Bigaouet Antoine, blackmith, St Valier 91
Bigaouet Etienne, shoemaker, Arago 46
Bigaouet Félix, St Valier
Bigaouet Ferdinand, laborer, Parent 11
Bigaouet Jean, carter, Colomb 57
Bigaouet Joseph, blacksmith, St Valier 91
Bilodeau François, laborer, Arthémise 15
Bilodeau Laurent, grocer, St Sauveur 30
Bilodeau Louis, currier, Jacques-Cartier 3
Bilodeau Napoléon, shoemaker, Signal 21
Binet François-Xavier, carter, St Ursule 63
Binet François-Xavier, joiner, Bedard 95
Binet François-Xavier, joiner, Bedard 71
Biron François-Xavier, joiner, Colomb 77
Bisson Augustin, laborer, St Monique 10
Bisson Elzéar, shoemaker, St Valier 104
Bisson François, shoemaker, St Gertrude 52
Bisson Louis, grocer, cor. St Germain and St Georges 117
Bisson Mrs. Pierre, St Ours 7
Bissonet Joseph, joiner, St Thérèse 19
Bissonet Michel, tanner, Falardeau 15
Bittner George, mason, St Pierre 13
Blais Cléophas, shoemaker, Metcalf 10
Blais Charles, laborer, Bagot 27
Blais Eugène, grocer, St Valier r 361
Blais Jean-Baptiste, laborer, Hermine 74
Blais Jean-Baptiste, laborer, Albert 89
Blais Narcisse, grocer, Victoria 6, corner Napoléon 29
Blais Oscar, joiner, St Ovide 7
Blais Philippe, moulder, Colomb 66
Blanchet Edouard, laborer, Hamel 68
Bleau Alexandre, trader, Bagot 11
Bleau Alexandre, trader, St Félix 9
Blondeau Antoine, shoemaker, Hermine 1
Blondeau Eusèbe, blacksmith, St Valier 368
Blondeau Eusèbe, shoemaker, St Valier 287
Blondeau Isidore, blacksmith, St Valier 368
Blondeau Joseph, shoemaker, St Valier 285
Blondeau Joseph, blacksmith, O'Connell, St A. V., h St Valier 339–341
Blouin David, laborer, Arago 61
Blouin Eugène, shoemaker, St Hélène 29
Blouin Fidèle, grocer, St Ours 33
Blouin François, grocer, St Gertrude 45
Blouin François-X., carpenter, Bedard 128
Blouin François-X., shoemaker, Bedard 128

Blouin Hilaire, joiner, Massue 52½
Blouin Jean, carpenter, Bedard 133
Blouin Joseph, carter, Bayard 30
Blouin Louis, joiner, St Ours 89
Blouin Louis, carter, Sauvageau r 107
Blouin Pierre, laborer, St Ann 94
Bocher Louis, laborer, St Augustin 32
Boily Edouard, laborer, St Ignace 11
Boily William, laborer, St Ignace 11
Bois Augustin, joiner, Signal 48
Bois Joseph, shoemaker, St Ursule 55
Boisjoli Alphonse, pastry cook, St Valier 16
Boisjoli Arsène, watchmaker, Napoléon 18
Boissonnault Adelme, laborer, Falardeau 20
Boissonnault François-X., carter, Falardeau 28
Boissonnault Jacques, laborer, St Germain 95
Boissonnault Jean-Baptiste, laborer, St Jérome 27
Boissonnault Jean-Baptiste, laborer, St Germain 94
Boissonnault Jean-Baptiste, laborer, St Hélène 27
Boissonnault Joseph, joiner, Metcalf 55
Boissonnault Joseph, laborer, Falardeau 27
Boissonnault Narcisse, snr., St Germain 58
Boissonnault rev. Charles, O. M. I., Massue 7
Boisvert Joseph, laborer, St Luc 61
Boivin Alexis, driver, Signal 56
Boivin Alfred, laborer, Hamel 6
Boivin Augustin, shoemaker, St Luc 128
Boivin Charles, miner, Hamel 6 p
Boivin Ferdinand, shoemaker, Albert 131
Boivin François-Xavier, currier, Signal 15
Boivin François-Xavier, shoemaker, Arago 54
Boivin Joseph, carter, Metcalf 13 p
Boivin Joseph, carpenter, St Elizabeth 34
Boivin Joseph, laborer, Albert 45
Boivin Michel, laborer, Metcalf 39
Boivin Miss Alphonsine, milliner, Hamel 6
Boivin Télesphore, grocer, Arago 21
Bolduc Alfred, joiner, St Philippe 23 p
Bolduc Arthur, laborer, Boisseau 41
Bolduc Benjamin, watchmaker, Demers 60
Bolduc Emmanuel, shoemaker, St Gertrude 101
Bolduc Louis, constable, St Gertrude 101
Bolduc Louis, grocer, Bayard 89
Bolduc Louis Napoléon, clerk, St Gertrude 101
Bolduc Louis Napoléon, trader, Bagot 2
Bolduc Mrs. Louis, Joséphine 19
Bolduc Mrs. Narcisse, carpetmaker, Hermine 41
Bolduc Napoléon, joiner, St Félix 14
Bolduc Octave, laborer, Metcalf 37
Bolduc Pierre, shoemaker, Arago 88

Bolduc Zéphirin, carpenter, St Elizabeth 48
Bonhomme Jacques, clerk, St Valier 261
Bonneau Hubert, laborer, St Théophile 8
Bonneau Théophile, blacksmith, St Ignace 63
Bonneau Thomas, blacksmith, Chenet 40
Borland Andrew, merchant, St Valier 12
Borland George, coal merchant, St Valier 12
Borland Mrs. Robert, St Valier 12
Borland Robert, clerk, Parent 24
Bouchard Augustin, joiner, Bayard 62
Bouchard Pierre A., joiner, Massue 14
Boucher Etienne, shoemaker, Sauvageau 34
Boucher Honoré, shoemaker, St André 8
Boucher Jean-Baptiste, laborer, St Luc 39
Boucher Joseph, shoemaker, Hermine 97
Boucher Louis, shoemaker, Arago 14
Boucher Mrs. Rémi, Hamel 74
Boucher Napoléon, shoemaker, Victoria 44
Boucher Philéas, shoemaker, Metcalf 55
Bouffard Clovis, confectioner, Sauvageau 63
Bouffard Elzéar, butcher, St Ambroise 48
Bouffard Georges, clerk, Metcalf 18
Bouffard Louis, baker, Bagot 40
Bouffard Napoléon, grocer, cor. Albert and Colomb
Bougis Narcisse, carpenter, Napoléon 12
Bougis Odilon, laborer, Napoléon 12
Boulanger Delphis, laborer, Bedard 120
Boulanger Narcisse, caulker, Hermine 73
Boulanger Siméon, joiner, Hermine 72
Boulanger Zéphirin, joiner, Hermine 73
Boulé Prudent, laborer, St Thérèse 78
Boulé William, tanner, Signaï 80
Bouliane André, shoemaker, Bayard 123
Bouliane Michel, shoemaker, Colomb 86
Bouliane Onésime, shoemaker, Hermine 62
Bouliane William, shoemaker, Colomb 94
Bourassa Alexandre, laborer, Colomb 87
Bourassa Jean-Bte., laborer, Metcalf 68
Bourbeau Alphonse, laborer, Hermine 76
Bourbeau Alphonse, laborer, Hermine 82
Bourbeau Damase, boatman, Aqueduc
Bourbeau Honoré, boatman, Aqueduc
Bourbeau Jean, boatman, Aqueduc
Bourbeau Louis, laborer, St Thérèse 9
Bouré Jean-Bte., shoemaker, Parent 120
Bouré Joseph Narcisse, messenger, Arago 76
Bouré Mrs. Jacques, Massue 62
Bouré William, shoemaker, Parent 46
Bourget Honoré, shoemaker, Hermine 41
Bourget Pierre, carpenter, St Ignace 14

Bourget Victor, grocer, cor. Albert and Franklin 62–64
Bourgoin Joseph, laborer, Wolfe 3
Bourgoin Louis, carter, Bayard 94
Bournigal rev. Charles, superior O. M. I., St Sauveur Church, Massue 7
Bourque Louis, shoemaker, Arthémise 21
Boutet Antoine, laborer, Jacques-Cartier 39
Boutet Edouard, carter, Bayard 101
Boutet Félix, laborer, Hermine 74
Boutet Félix, laborer, St Ursule 73
Boutet Gaudiose, shoemaker, Prince de Galles 18
Boutet Louis, butcher, Arago 39
Boutet Napoléon, laborer, St Bonaventure 59
Boutet Napoléon, shoemaker, St Henri 22
Bouthillet Honoré, carpenter, St Germain 67
Bouthillet Honoré, carpenter, St Ursule 15
Bouthillet Joseph, joiner, St Ursule 11
Boutin Antoine, milkman, Boisseau 31
Boutin Damase, engineer, Hermine 70
Boutin Joseph, carpenter, St Gertrude 23
Boutin Louis, joiner, St Ursule 37
Boutin Mrs. Edmond, St Monique 51
Boutin Pierre, ginger ale manufacturer, Sauvageau 100
Boyte George, jnr., printer, Bayard 136
Boyte George, snr., joiner, Bayard 136
Boyte William, tinsmith, St Valier 249
Breton Damase, laborer, Albert 139
Breton Ferdinand, snr., joiner, Bedard 61
Breton Frs.-X., laborer, Jacques-Cartier 43
Breton Joseph, plasterer, Bagot 63
Breton Mrs. Félix, Parent 61
Brindamour Joseph, butcher, St Gertrude 43, h St Marie 16, B. V.
Brochu André, laborer, St Luc 64
Brochu Mrs. Joseph, shop, St Valier 222
Brochu Miss Louise, milliner, St Ignace 392
Brodrique Joseph, joiner, Hermine 30
Brousseau Charles, shoemaker, St Jérôme 6
Brousseau Damase, blacksmith, St Henri 18
Brousseau Edmond, shoemaker, St Hélène 2
Brousseau Edouard, shoemaker, St Ursule 27
Brousseau Eloi, shoemaker, St Ignace r 1
Brousseau Honoré, laborer, St Monique 25
Brousseau Jean-Bte., joiner, Parent 92
Brousseau Joseph, carter, St Ann 50
Brousseau Joseph, laborer, Massue 88
Brousseau Joseph, engineer, St Jérôme 6
Brousseau Léon, shoemaker, St Valier 329
Brousseau Michel, carpenter, St Anne 57
Brousseau Mrs. Jean, St Gertrude 89
Brousseau Napoléon, confectioner, Parent 20
Brousseau Napoléon, joiner, St Germain 107

Brousseau Napoléon, shoemaker, Napoléon 33
Bronwrigg Lawrence, street car driver, St Bernard 15
Brownrigg George, street car conductor, St Bernard 15
Brownrigg William, street car driver, St Bernard 15
Brulot Alfred, tanner, St Ovide 11
Brulot Isidore, grocer, St Ignace 1
Brulot Isidore, shoemaker, St Ignace 1
Brunet Mrs. J. O., St Valier 64
Brunet Omer, painter, Sauvageau hill 126
Brunet Ovide, collector, Sauvageau hill 126
Brunet Wilfrid E., druggist, St Valier 64
Bureau Barthélemi, laborer, Signaï 70
Bureau Flavien, joiner, St Ignace 15
Bureau Mrs. Jean-Bte., Bayard 53
Bureau Mrs. Joseph, St Valier 43
Burgess Jean, carpenter, St Valier 92
Bussière Fabien, shoemaker, St Valier 97
Bussière Gaspard, milkman, St Joseph west
Bussière Joseph, milkman, St Marie 9
Cadéras François, laborer, St Augustin 33
Cadoret Napoléon, shoemaker, Boisseau 75
Cameron Joseph, roofer, Bayard 122
Cameron Octave, milkman, St Louis 23
Campagna Joseph, boatman, St Gertrude 51
Campagna Joseph, rigger, Arago 59
Campagna Joseph, rigger, Wolfe 2
Campbell Antoine, laborer, St Philippe 36
Campbell Mrs. Charles, Hermine 74
Campbell Miss Margaret, Bijouville 5
Camyré Arthur, shoemaker, Boisseau 87
Camyré François, Boisseau 87
Cantin Abraham, milkman, Bayard 82
Cantin David, cook, Hamel 26
Cantin Gaudiose, shoemaker, Hamel 26
Cantin Joseph, laborer, Jacques-Cartier 67
Cantin Léger, currier, Demers 40
Cantin Louis, grocer, corner St Luc and St Gertrude 44
Cantin Magloire, joiner, Victoria 47
Cantin Mrs. Luce, Metcalfe 49
Cantin Napoléon, cabinetmaker, Albert 111
Cantin Nicolas, carpenter, St Thérèse 67
Cantin Prisque, joiner, Victoria 40
Cantin Ulric, currier, St Valier 358
Caouet Edouard, carter, Napoléon 72
Caouet Elzéar, constable, Jacques-Cartier 53
Caouet François-X., shoemaker, Bayard 41
Caouet Gaudiose, shoemaker, Bayard 37
Caouet Isidore, butcher, Massue 85
Carbonneau Damase, shoemaker, Wolfe 2
Carbonneau Joseph, sculptor, Bagot 81

Carbonneau Michel, joiner, Bagot 79
Carbonneau Michel, sculptor, Bagot 83
Carbonneau Mrs. François, Bagot 55
Carbonneau Narcisse, tanner, Bagot 59
Carbonneau Omer, shoemaker, Wolfe 2
Carbonneau Pierre, shoemaker, Parent 86
Cardinal François, butcher, St Luc 39
Cardinal François, snr., butcher, Bayard 22
Cardinal Frs.-X., laborer, Victoria 97
Cardinal Israël, shoemaker, Bagot 47
Cardinal Jean, carter, Parent 55
Cardinal Jean-Baptiste, carpenter, St Monique 76
Cardinal Mrs. Ferdinand, St Valier 329
Cardinal Pierre, laborer, Bagot 47
Carlay James, carter, St Monique 8
Careau Honoré, currier, St Germain 102
Careau Louis, carter, St Germain 102
Careau Mrs. Pierre, Metcalf r 23
Caron Charles, currier, St Gabriel 14
Caron Cyprien, shoemaker, St Gertrude 36
Caron F. & Gosselin, dry goods, St Gertrude 41
Caron Félix, of F. Caron & Gosselin, St Gertrude 41
Caron Grégoire, currier, St André, St Angèle Village
Caron Mrs. Félix, St Gertrude 41
Caron Paul, laborer, St André, St Angèle Village
Caron Télesphore, carter, St Elizabeth 45
Caron Thomas, machinist, St Louis 7
Caron Wilbrod, shoemaker, St Elizabeth 45
Caron Zéphirin, laborer, St Mathias 9
Carpentier Ludger, shoemaker, Arago 44
Carpentier Mrs. Elie, Victoria 60
Carpentier Mrs. Nazaire, Arago 41
Carrier François, laborer, St Mathias 24
Carrier Louis, ginger beer maker, St Valier 118
Carrier Mrs. Louis, Colomb 112
Carrier Onésime, bateauman, Sullivan 15
Casse François, laborer, Colomb 110
Casse Joseph, tinsmith, Metcalf 14
Cauchon Alfred, blacksmith, Jacques-Cartier 64
Cauchon Edouard, carpenter, Bedard 52
Cauchon Joseph, lumber merchant, Hermine 67
Cauchon Pierre, milkman, St Elizabeth 40
Cauchon William, carter, Jacques-Cartier 51
Cayer François, joiner, Napoléon 52
Cazeau Alphonse, joiner, Napoléon 45
Cazeau Joseph, laborer, Sauvageau 62
Cédras Thomas, carter, St Michel 11
Chabot Joseph, mason, St Félix 9
Chabot Pierre, clerk, Jacques-Cartier 38
Chabot Rémi, laborer, St Elizabeth 30

Chamberland Charles, shoemaker, Bayard 115
Chamberland David, grocer, cor. Arago and Victoria 70
Chamberland Félix, laborer, Jacuqes-Cartier r 24
Chamberland Joseph, carter, St Philippe 39
Chamberland Joseph, laborer, Hamel 7
Chamberland Joseph, shoemaker, St Augustin 38
Chamberland Léon, shoemaker, St Valier 201
Chamberland Octave, shoemaker,St Monique 6
Chamberland Philéas, shoemaker, St Germain 114
Campbell Miss Marguerite, Place Sans Bruit 5, Bijouville
Chantal Pierre, butcher, Parent 54
Charbonneau Louis, laborer, St Philippe 45
Charest Cyrille, carter, Metcalf 52
Charest Désiré, carter, Sauvageau 15
Charest Mrs. David, St Joseph 20
Charland Philippe, carpenter, St Thérèse 84
Charland Jacques, carpenter, St Elizabeth 9
Charles rév. Louis, O. M. I, Massue 7
Charon Auguste, joiner, Metcalf 75
Charpentier Mrs. Louis, Colomb 74
Chartier Magloire, tailor, St Valier 55, h Sauvageau 58
Chartré Charles, carter, Jacques-Cartier 10
Chartré Elzear, bread driver, Bedard 132
Chartré François-Xavier, laborer, St Michel cor. St Mathias 21
Chartré Napoléon, shoemaker, Bedard 132
Chartré Pierre, engineer, St Hélène 29
Chatigny Flavien, rigger, St Thérèse 43
Chevalier Joseph, plasterer, Napoléon 36
Chevalier Mrs. Joseph, Napoléon 32
Chevalier Pierre, laborer, Colomb 103
Chevanel Louis, shoemaker, St Germain 134
Chevret François, upholsterer, St Gertrude 64
Chevret Louis, printer, Bayard 120
Chouinard Camille, agent for " Le Nouvelliste," St Joseph 40
Chouinard Camille, joiner, Félix 16
Chouinard Joseph A. & Co., grocers, St Germain 86–88
Chrétien David, laborer, St Ambroise, end of the street
Chrétien Georges, grocer, cor. Bayard and Jacques-Cartier 82
Chrétien Jean, carter, St Hélène 10
Chrétien Miss Anna, Metcalf 47
Chrétien Mrs. André, Jacques-Cartier 25
Chrétien Mrs. Elzéar, Jacques-Cartier 25
Chrétien Pierre, grocer, cor. Bayard and Colomb 113
Christian Brothers school, St Gertrude 11
Cimon Elzéar, joiner, Napoléon 60
Cimon Ulric, clerk, St Valier 53
Claisse Napoléon, baker, St Valier 83
Clavet Auguste, carter, Colomb 111
Clavet Jean, caulker, St Michel
Clavet Napoléon, carpenter, Jacques-Cartier 23

Clavet Narcisse, trader, St Henri 44
Cloutier François-Xavier, blacksmith, St Anne 28
Cloutier Louis, mason, St Flavien 18
Cloutier Mrs. Edouard, grocery, Victoria 5
Cloutier Onésime, shoemaker, Boisseau 53
Cloutier Napoléon, shoemaker, St Valier 131
Cloutier Pierre, laborer, Victoria 103
Cloutier Pierre, shoemaker, St Luc 38
Clusiau Etienne, carpenter, Parent 106
Clusiau Jules, cabinetmaker, cor. St Valier and St Joseph 46
Clusiau Théodore, shoemaker, St Joseph 41
Colet Jean-Baptiste, butcher, St Valier 356
Collin Godefroi, of L. Collin & Bro., St Valier 50
Collin Jérôme, Demers 69
Collin Joseph, shoemaker, St Hélène 27
Collin L. & Brother, importers of dry goods, millinery, fancy and mourning goods, &c., St Valier 48
Collin Louis, of L. Collin & Bro., St Valier 48
Connelly Joseph, farmer, Lorette road
Conroy Thomas, laborer, Bagot 46
Conseillers François-Xavier, roofer, Demers 15
Conseillers Mrs. Jean F., Demers 15
Conseillers Paul, roofer, Jacques-Cartier 13
Convent of the Congregation of Notre-Dame, rev. sister St François Régis, superioress, Massue 79
Conway Thomas, grocer, St Valier 215
Cook George, printer, Colomb 55
Cook Patrick, gunsmith, Franklin 18
Cooper James, trader, St Valier 326
Cordeau Napoléon, shoemaker, St Valier 159
Coriveau Etienne, baker and grocer, St Valier 380
Coriveau Joseph, shoemaker, Napoléon 66
Coriveau Narcisse, laborer, Bedard 53
Corriveau & Paré, advocates, St Valier 53
Corriveau Philéas A., of Corriveau & Paré, St Valier 380
Corriveau Théophile, pilot, Napoléon 34
Côté Alexandre, laborer, St Ann 25
Côté Alphonse, laborer, Colomb 25
Côté Arthur, trader, Colomb 21
Côté Charles, laborer, St Elizabeth 54
Côté Cléophas, beer driver, Albert 119
Côté Damase, trader, Bedard 119
Côté Edouard, saddler, St Valier 231
Côté Ferdinand, sawyer, St Anne 30
Côté François, shoemaker, St Luc 35
Côté François-Xavier, grocer, St Ambroise 59
Côté François-Xavier, jnr., blacksmith, Colomb 102
Côté François-Xavier, snr., blacksmith, Colomb 102
Côté Gaudiose, shoemaker, Franklin 40
Côté Jean-Baptiste, butcher, St Catherine 1

Côté Jean-Baptiste, grocer, cor. Victoria and Metcalf 24–26
Coté Jean-Baptiste, laborer, Boisseau 39
Côté Jean-Baptiste, laborer, St Valier 362
Côté Jean-Baptiste, sawyer, St Luc 32
Côté Joseph, storeman, Colomb 76
Coté Joseph, shoemaker, St Germain 114
Coté Louis, butcher, St Ignace 39
Côté Louis, sausagemaker, St Ambroise 29
Côté Louis, shoemaker, St Germain 111
Côté Miss Aurélie, dressmaker, Albert 7
Côté Mrs. Etienne, St Luc 20
Côté Mrs. Joseph, milliner, Colomb 76
Côté Mrs. Louis, Sauvageau 86
Côté Narcisse, cabinetmaker, St Valier 139
Côté Octave, shoemaker, St Ann 19
Côté Pierre, blacksmith, Franklin 40
Côté Pierre, joiner, Bayard 58
Cougrasse Ph. Antoine, laborer, Bagot 24
Coulombe Jean-Bte., carter, St Sauveur 28
Coulombe Joseph, joiner, St Louis 27
Coulombe Joseph, shoemaker, St Louis 27
Coulombe Léopold, carter, St Jérôme 18
Courchêne Joseph, trader, Bonaventure 17
Courcy Mrs. Edouard, St Hélène 20
Couture Abraham, tinsmith, Sauvageau 22
Couture Arthur, roofer, Bagot 48
Couture Arthur, shoemaker, St Ambroise 108
Couture Benjamin, carpenter, St Elizabeth 38
Couture Joseph, school teacher, St Germain 47
Couture Onésime, baker, Metcalf 46
Crépin Jean, tanner, Joséphine 1
Crépin Thomas, tanner, Arago 19
Croteau Mrs. Augustin, Massue 94
Cutter Andrew, plumber, Arthémise 8
Dagnault François, shoemaker, Hermine 59
Daigle Charles, grocer, Victoria 25
Daigle François, laborer, St Valier 361
Daigle François-Xavier, laborer, Albert 141
Daigle Mrs. Barthélemi, Hermine 60
Dalaire Alfred, laborer, Jacques-Cartier 54
Dalaire Eugène, laborer, Jacques-Cartier 54
Dalaire Jean, carpenter, Herschell 7
Dalaire Jean, shoemaker, Arago 57
Dalaire Paul, tanner, Jacques-Cartier 49
Dalaire Zéphirin, mason, St Luc 158
Dalançon Louis, laborer, St Ignace 81
Daly Dominique, stonecutter, Jacques-Cartier 10
Damour Georges, laborer, St Théophile 6
Darbyson Joseph, laborer, St Ann 78
Daniel Joseph, laborer, St Ours 19

Dassylva Antoine, joiner, St Elizabeth 58
Dassylva Narcisse, joiner, Bayard 37
Davoine Joseph, shoemaker, Franklin 19
Davie Augustin, laborer, St Monique 42
Debigaré brother Elzéar F., Massue 7, St Sauveur Church
Deblois Ambroise, grocer, cor. Arago and Signal 18–20
DeBonville Jean-Baptiste, caulker, Boisseau 76
DeBonville Joseph, painter, Sauvageau 17
Décareau Elzéar, laborer, St Sauveur 92
Décareau Mrs. Adam, St Augustin 50
Décareau Mrs. Charles, Hermine 74
Décareau Napoléon, currier, Colomb 82
Dechêne André, laborer, St Monique r 24
Déchêne capt. Joseph, Hermine 100
Dechène Jean-Baptiste, joiner, St Georges 42
Dechène Napoléon, tinsmith, Massue 52
Dechêne Napoléon, trader, Arago 26
Dechène Narcisse, boilermaker, Colomb 3
Dechêne Thomas, tinsmith, St Jérôme 13
Delage Jean-Baptiste, joiner, Sauvageau 34
Delisle Georges, milkman, St Valier 3
Delisle Joseph, currier, St Valier 358
Delisle Louis, milkman, St Luc 65
Delisle Odilon, porter, St Valier 330
Demers Pierre, laborer, Victoria 1
Denis François-Xavier, laborer, St Ignace 45
Denis Jean, laborer, Hershell 7
Denis Joseph, carter, Hermine 37
Denis Louis, sausagemaker, Hermine 33
Denis Moïse, grocer, Bayard 74
Denny John, laborer, St Valier 397
Derome Joseph, currier, Bagot 32
Derouin Alfred, carter, Colomb 13
Derouin Antoine, shoemaker, Hamel 24
Derouin Elzéar, laborer, St Germain 12
Derouin Ferdinand, engineer, Jacques-Cartier 19
Derouin Ferdinand, tanner, Hamel 18
Derouin François-X., carter, Bedard 93
Derouin François-X., roofer, Jacques-Cartier 49
Derouin Frédéric, laborer, Arago 21
Derouin Georges, carter, St Gertrude 72
Derouin Jacques, laborer, Parent 88
Derouin Jean-Baptiste, caulker, Parent r 128
Derouin Jean-Baptiste, laborer, St Thérèse 52
Derouin Joseph, tanner, Hamel 24
Derouin Louis, joiner, Victoria 59
Derouin Louis, shoemaker, St Monique 57
Derouin Marcel, laborer, St Valier 120
Derouin Mrs. Jean, Bedard 51
Derouin Pierre, shoemaker, Colomb 64

Derouin Pierre, shoemaker, Colomb 69
Derouin Prudent, carpenter, St Monique 57
Derouin Thomas, carpenter, Napoléon 55
Déry Honoré, carpenter, St Luc 95
Déry Joseph, laborer, St Ovide 15
Déry Louis, laborer, Massue 90
Desaulniers Joseph, laborer, Hermine 90
Descoteau Narcisse, shoemaker, Napoléon r 55
Deslauriers François-X., carpenter, Napoléon 71
Deslauriers François-X., laborer, Hermine 66
Deslauriers Joseph, joiner, Bayard 41
Deslauriers Joseph, laborer, St Sauveur 32
Deslauriers Mrs. Antoine, St Joseph west 23
Deslauriers Mrs. Etienne, Metcalf 66
Deslauriers Pierre, laborer, Bayard 104
Deslauriers Thomas, carter, Falardeau 10
Desnoyers Joseph, boatman, St Ursule 24
Despatis Narcisse, potash factory, Bayard 131
Desrochers Alexandre, shoemaker, St Thérèse 21
Desrochers Barthélemi, blacksmith, St Gertrude 60
Desrochers Mrs. Ludger, Sullivan 29
Desrochers Narcisse, shoemaker, St Gertrude 60
Desroches Augustin, butcher, Arago 78
Desroches Delphis, painter, Sauvageau 91
Desroches Georges, butcher, Colomb 49
Desroches Joseph, laborer, Arago 113
Desroches Mrs. Jean-Baptiste, Albert 71
Desroches Mrs. Léandre, St Ambroise r 36
Desrosiers Edouard, laborer, Franklin 14
Desrosiers Edouard, sailmaker, Franklin 14
Desrosiers Louis, shoemaker, Hermine 4
Desrousselles Victor, carter, Parent 115
Desrousselles Victor, laborer, St Michel B. V.
De Tonnancourt Miss Emilie, Massue 28
DeVarennes Antoine, joiner, St Henri 20
DeVarennes Etienne, joiner, Arago 12
DeVarennes Etienne, milkman, St Bonaventure 26
DeVarennes Pierre, tanner, St Joachim 8
DeVarennes Ulric, shoemaker, St Elizabeth 40
Dinel Zéphirin, printer at " Le Canadien," Signal 58
Dion A. & Co.,—*Narcisse & Gaspard A. Dion*—grocers, St Valier 208
Dion Arthur, shoemaker, Sauvageau 128
Dion & Co., grain dealers, Sauvageau 37
Dion Dr. Alfred, St Valier 6
Dion Edmond, laborer, St Jérôme 30
Dion Elzéar, currier, Victoria 41
Dion François-X., butcher, Hermine 63
Dion François-X., carter, Franklin 66
Dion Gaspard, tinsmith, St Valier 36, h 38
Dion Honoré, blockmaker, St Hélène 10

Dion Jacques, butcher, Victoria 50-52
Dion Jean, caulker, Arago 55
Dion Jean, laborer, St Elizabeth 56
Dion Jean, stonecutter, Bayard 68
Dion Joseph, carpenter, St Germain 138
Dion Joseph, jnr., hardware, St Valier 90
Dion Joseph, shoemaker, Metcalf 40
Dion Joseph, snr., grocer, St Valier 88
Dion Louis, trader, St André 25
Dion Martin, of Dion & Co., corner St Jérôme & St Germain 93
Dion Mrs. Pierre, Metcalf 21
Dion Napoléon, laborer, Metcalf 46
Dion Philéas, baker, Victoria 78
Dion Pierre, laborer, St Louis 48
Dion Pierre, shoemaker, Signaï 4
Dion Thomas, cabinetmaker, St Louis 17
Dion Zéphirin, roofer, Arago 103
Doddridge Edouard, laborer, St Sauveur 92
Doddridge François-X., caulker, St Henri 56
Doddridge George, laborer, St Elizabeth 50
Doddridge Mrs. Edouard, St Elizabeth 50
Doddridge William, laborer, St Elizabeth 46
Dolbec Edouard, clerk, St Valier 80
Dombroski Adolphe, clerk, St Ours 23
Dombroski Edouard, sausagemaker, St Ours 23
Dombroski Emile, butcher, St Ursule 9
Dombroski Simon, sausagemaker, St Ours 23
Domcarlos Elzéar, stonecutter, Lasalle 10
Domcarlos Louis, laborer, Boisseau 11
Dominique Antoine, laborer, St Luc 23
Dominique Louis, trader, St Gertrude 24
Dompierre Damase, shoemaker, Victoria 28
Dompierre Georges, laborer, Parent 84
Dompierre Jean, baker, St André 4
Dompierre Jean-Bte., laborer, St Ursule 52
Dompierre Joseph, laborer, Metcalf 76
Dompierre Mrs. Charles, cor. Bedard and Auguste 45
Donaldson Mrs. Jacques, St Ours 17
Dooley John, butcher, St Valier 330
Doré Wilfrid, grocer, St Germain 65
Dorval Féréol, carter, St Mathias 13
Dorval Georges, culler, St Michel 16
Dorval Georges, painter, St Valier 18
Dorval Isidore, carter, St Félix 20
Dorval Jean, carter, Signaï 18
Dorval Jean, shoemaker, Albert 128
Dorval Joseph, carter, St Marie 5
Dorval Napoléon, carter, Parent 96
Dorval Philippe, shoemaker, Signaï 70
Dostie François-Xavier, laborer, St Bonaventure 2

Dostie Mrs. Pierre, St Ignace 12
Doucet Alfred, shemaker, St Ours 11
Doyer David, gingerbeer maker, St Bonaventure 54
Drapeau Joseph, laborer, Jacques-Cartier 66
Drolet Adélard, painter, St Mathias 6
Drolet Albert, engineer, Albert 109
Drolet Alfred, laborer, St Catherine 3 B. V.
Drolet Arthur, grocer, St Valier 52–54
Drolet Charles, carpenter, St Joseph west 21
Drolet Charles, trader, Parent 130
Drolet Edouard, painter, St Mathias 16
Drolet Elie, carter, St Luc 86
Drolet Gaudiose, cabinetmaker, Parent 130
Drolet Georges, joiner, Demers 11
Drolet Georges, shoemaker, St Bonaventure 64
Drolet Georges, tinsmith, Victoria 26
Drolet Jean, jnr., butcher, Bayard 21
Drolet Jean, snr., carter, St Joachim 9
Drolet Jean, victualler and cattle dealer, Bayard 25
Drolet Joseph, carpenter, Massue 28
Drolet Joseph, laborer, Signal 20
Drolet Joseph, laborer, St Félix 21
Drolet Michel, jnr., carpenter, Sauvageau 126
Drolet Michel, shoemaker, Sauvageau 124
Drolet Mrs. Joseph, Hermine 87
Drolet Mrs. Honoré, St Valier 164
Drolet Mrs. Jacques, Falardeau 13
Drolet Napoléon, carter, Bagot 33
Drolet Napoléon, grocer, St Ambroise 34
Drolet Narcisse, tinsmith, St Valier 243
Drolet Pierre, laborer, Napoléon 49
Drolet Pierre, shoemaker, St Bonaventure 36
Drolet William, shoemaker, Sauvageau 126
Drouet Marie Pierre, O. M. I., proctor, Massue 7
Drouin & Bouffard, advocates, office St Valier 80
Dubé Antoine, grocer, Bayard 128–130
Dubé Louis, trader, St Valier 289
Dubé Pierre, grocer, cor. Albert and Bagot 64
Dubeau Narcisse, carpenter, St Catherine 5 B. V.
Dubeau Philéas, blacksmith, St Catherine 5 B. V
Dubois Athanase, carpenter, St Germain 83
Dubois Charles, joiner, Wolfe 8
Dubois & Frère, carriagemakers, St Valier 141
Dubois Joseph, milkman, St Pierre 30
Dubois Joseph, of Dubois & Frère, cabinet makers, St Valier 141
Dubois Michel, trader, St André 10
Dubois Nazaire, of Dubois & Frère, Parent 52
Dubord Edmond, clerk, St Valier 379
Dubuc Charles, mason, Napoléon 60
Dubuc Jean-Baptiste, laborer, Hamel 41

Dubuc Miss Marie Célina, dressmaker, Hamel 23
Dubuc Napoléon, carter, Colomb 59
Duchesneau Edouard, carter, St Valier 221
Duchesneau Elie, baker, Hermine 6
Duchesneau François, carpenter, Bayard 86
Duchesneau Frédéric, carter, St André 34
Duchesneau Jacques, carter, St André 31
Duchesneau Jacques, lumber merchant, Jacques-Cartier 63
Duchesneau Jacques, carter, St Luc 123
Duchesneau Jean, baker, Hermine 4
Duchesneau Joseph, carpenter, Prince de Galles 1
Duchesneau Joseph, carter, St Augustin 4
Duchesneau Onésime, carpenter, Sauvageau 107
Duchesneau Pierre, shoemaker, Bayard 86
Duchesneau William, currier, St Hélène 24
Dufault Israël, laborer, St Luc 152
Dufresne Jean-Baptiste R., deputy prothonotary, St Ours 105
Dufresne Jérémie, pilot, St Luc 85
Dufresne Louis, c. s. clerk, St Ours 105
Dufresne Mrs. Joseph, St Valier 8
Dufresne Pierre, butcher, Demers 64
Dufresne Thomas, trader, Metcalf 30
Dugal Jean-Baptiste, printer, Arago 104
Duggan John, butcher, St Pierre 2
Dumas Cyprien, caulker, St Michel 1
Dumas Gaspard, St Bonaventure 27
Dumont François-X., laborer, St Flavien 45
Dumont Joseph, sawyer, St Luc 100
Dumontier Charles, joiner, St André 9
Dumontier Edouard, shoemaker, Arago 49
Dumontier Flavien, butcher, Demers 42
Dumontier Georges, cooper, Signaï 8
Duplein Edouard, grocer, corner Jacques-Cartier and Albert 104
Duplessis Onésime, shoemaker, Signaï 59
Dupont François, joiner, Jacques-Cartier 69
Dupont Jean F., Guyard, St Angèle Village
Dupont Napoléon, joiner, Jacques-Cartier 69
Dupont Louis, laborer, St Jérome 18
Dupuis Mrs. Thomas, grocery, Massue 80
Dupuis Pierre, trader, St Ursule 9
Dupuis Toussaint, butcher, Hermine 2
Durand Edouard, jnr., roofer, Bedard r 23
Durand Edouard, snr., roofer, Bedard 23
Dussault Melville, coachmaker, Colomb 15
Dussault Mrs. Jean-Bte., Parent 62
Dussault Mrs. Joseph, teacher, St André, St Angèle Village
Dussault Theophile, goal guard, Parent 100
Duval Louis, laborer, St Joachim 7
Edgar Mrs. John, Colomb 27
Ellisson Edward, photographer, Sauvageau 3

Elliot William, of Tozer & Co., St Valier 132
Emond Cyrille, joiner, Théophile 8
Emond Edouard, clerk, Boisseau 15
Emond Elie, carpenter, Joséphine 13
Emond Eugène, letter carrier, St Valier 285
Emond Jean-Bte., baker, Massue 40
Emond Joseph, joiner, Ovide 10
Emond Joseph, laborer, St Henri 58
Emond Louis, carpenter, St Monique 7
Emond Magloire, shoemaker, St Valier 289
Emond Mrs. Jean, Bagot 41
Emond Mrs. Jean, Victoria r 22
Emond Mrs. Ferdinand, St Ours 31
Emond Napoléon, joiner, St Georges 6
Emond Onésime, cooper, St Luc 132
Emond Pierre, shoemaker, Arago 240
Falardeau Cyrille, currier, St Valier 22
Falardeau Edouard, currier, Demers 34
Falardeau François, carter, St Ann 7
Falardeau François, sparmaker Boisseau 25
Falardeau François-Xavier, carter, St Germain 11
Falardeau Ignace Philéas, boot and shoe manufacturer, Napoléon 25
Falardeau Jean, plasterer, Parent 76
Falardeau Jean-Bte., cor. St Joseph and St Ours 81
Falardeau Léopold P., notary, insurance agent and commissioner for taking affidavits for Circuit and Superior Courts, in the district of Quebec, Massue 84
Falardeau Louis, plasterer, St Félix 2
Falardeau Mrs. Prospère, Arthémise 20
Falardeau Odilon, currier, Demers 36
Falardeau Thomas, laborer, Arago 63
Faucher Elzéar, carpenter, Massue 4
Faucher François-X., joiner, Arthémise 10
Faucher Joseph, currier, Colomb 61
Faucher Mrs. Jean, Napoléon 22
Faucher Napoléon, roofer, Jacques-Cartier 40
Faucher Olivier, carter, St Ours 11
Faucher Sélim, roofer, Sauvageau 59
Faveur Honoré, shoemaker, Joséphine 21
Faveur Joseph, shoemaker, Victoria 26
Favron Flavien, fur dresser, St Germain 44
Favron Joseph, laborer, St Germain 44
Favron Mrs. Jean, St Luc 71
Fecteau David, shoemaker, Metcalf 28
Fecteau Joseph, currier, Metcalf 30
Fecteau Paul, bricklayer, Metcalf 30
Ferland Amédée, silver plater, Victoria 54
Ferland Augustin, laborer, St Ursule 73
Ferland Elzéar, shoemaker, Albert 140
Ferland Gaudiose, shoemaker, Bayard 60

Ferland Gaudiose, shoemaker, Napoléon 75
Ferland Joseph, shoemaker, Napoléon 73
Ferland Joseph, turner, Franklin 42
Ferland Philippe, jnr., carpenter, St Elizabeth 1
Ferland Philippe, snr., carpenter, Albert 142
Ferland Pierre, carter, St André 3
Ferland Pierre, culler, St Germain 78
Fillion Adjutor, shoemaker, St Gertrude 56
Filion Elzéar, shoemaker, St Monique 56
Filion Philéas, shoemaker, Arago 24
Filion Raphaël, grocer, Victoria 82
Filteau Joseph O., agent, Arago 11
Fire Stations :—No. 1 Napoléon 44, No. 2 St Luc 25, Ant. Dominique, guardian, No. 3 Franklin 12, G. Maddison, guardian.
Fiset Dr. Michel, physician and surgeon, government analyst for the District of Quebec, physician of the Hospital of the Sacred-Heart, major snr. 87th bat., and mayor of St Sauveur, St Valier 117
Fiset Edmond, shoemaker, Chenet 16
Fiset Elzéar, shoemaker, Massue 16
Fiset François F., shoemaker, Chenet 14
Fiset Frs.-X., shoemaker, Massue 98
Fiset J. Alfred, soap and candle manufacturer, St Joseph 38, h 40
Fiset Jérôme, currier, Metcalf 51
Fiset Michel, shoemaker, Boisseau 37
Flemming Thomas, street car conductor, St Bernard 17
Fleury Eusèbe, carter, St Anne 29
Fontaine Joseph, laborer, St Roch 15
Fontaine Pierre, laborer, St Philippe 24
Forgues Honoré, laborer, St Roch 17
Forgues Narcisse, laborer, Falardeau 7
Forgues Pierre, carter, St Michel 14
Fortier Antoine, trader, St Luc 7
Fortier François-Xavier, joiner, Franklin 21
Fortier Georges, shoemaker, Bayard 102
Fortier Jean, bateauman, Franklin 13
Fortier Jean, joiner, Arago 56
Fortier Joseph, joiner, Arago 47
Fortier Nazaire, tanner, St Valier 29
Fortier Pierre, laborer, St Monique 32
Fortier Thomas, laborer, Jacques-Cartier 75
Fortier Thomas, mason, Albert r 109
Fortin Achille, carpenter, St Gertrude 10
Fortin Alexandre, joiner, St Ann 25
Fortin Bénoni, shoemaker, Bayard 59
Fortin Eloi, laborer, St Ours 13
Fortin Elzéar, carter, Parent 84
Fortin Félix, shoe factory, Bedard 63
Fortin François, joiner, St Monique 22
Fortin Georges, joiner, St Anne 5
Fortin Jérémie, laborer, Signal 82

Fortin Joseph, shoemaker, Jacques-Cartier 73
Fortin Mrs. Maxime, St Monique 22
Fortin Napoléon, trader, Bagot 49
Fortin Pierre Célestin, contractor and mason, Bedard 65
Fortin Rémi, mason, Boisseau 81
Fournel Augustin, shoemaker, St Thérèse 31
Fournel François-Xavier, shoemaker, Albert 2
Fournel Georges, roofer, St Luc 92
Fournel Napoléon, shoemaker, Hamel 61
Fournel Philippe, shoemaker, Albert 2
Fournier Augustin, laborer, St Ursule 65
Fournier Charles, laborer, St Thérèse 62
Fournier Cléophas, joiner, St Gertrude 105
Fournier Jean-Baptiste, grocer, cor. Albert 118 and Hamel 12
Fournier Joseph, laborer, St Flavien 12
Fournier Pierre, blacksmith, St Ours 95
Fournier Pierre, printer, St Ours 87
Fradet Jacques, soapmaker, St Philippe 27
Fraser Alfred, shoemaker, Napoléon 49
Fraser Frédéric, shoemaker, Massue 34
Fraser Jacques, butcher, Chenet 38
Fraser dit Trudelle Joseph, carter, Bayard 31
Fréchet Jean-Baptiste, jnr., laborer, St Germain 85
Fréchet Jean-Baptiste, snr., shoemaker, St Germain 55
Fréchet Joseph, cabinetmaker, Metcalf 13
Frenet Hippolyte, blacksmith, Metcalf 38
Frenet Miss Sophie, teacher, Arthémise 21
Frenière Alexandre, chairmaker, Bagot 15
Frenière Joseph Napoléon, cabinetmaker, Metcalf 14
Fricot François-Xavier, cooper, St Philippe 9
Fricot François-Xavier, laborer, Colomb 109
Fricot Jean-Bte., cabinetmaker, Bayard 28
Fricot Léon, laborer, Colomb 91
Fricot Miss Marie, Bayard 28
Fricot Mrs. Charles, Bayard 28
Gadoury Chrysologue, joiner, St Bonaventure 4
Gadoury Désiré, coachmaker, St Ambroise 10
Gadoury Frédéric, joiner, St Valier 382
Gadoury Louis, milkman, St Valier 382
Gagné Cléophe, carpenter, Bayard 100
Gagné Elzéar, milkman, Albert 71
Gagné Ferdinand, laborer, Massue 68
Gagné Jean-Bte., carpenter, St Sauveur 54
Gagné Mrs. Frs.-X., Hamel 63
Gagné Narcisse, laborer, Théophile 14
Gagné Odilon, carpenter, St Thérèse 69
Gagné Thomas, laborer, Colomb 59
Gagnon Antoine, shoemaker, Franklin 58
Gagnon Arthur, shoemaker, Sauvageau 10
Gagnon Bazile, bateauman, Bayard 80

Gagnon brother Edouard, St Sauveur Church, Massue 7
Gagnon Charles, tinsmith, Sauvageau 103
Gagnon Edmond, milkman, St Valier 300
Gagnon Elzéar, laborer, Sauvageau 103
Gagnon François, carpenter, Metcalf 10
Gagnon François, grocer, cor. St Ursule and Bayard 54
Gagnon François, laborer, St Flavien 17
Gagnon Isaïe, carpenter, St Joachim 14
Gagnon Isidore, joiner, Bedard 75
Gagnon Jacques, jnr., roofer, Bayard 113
Gagnon Jacques, snr., joiner, Bayard 113
Gagnon Jean, saddler, Metcalf 70
Gagnon Joseph, laborer, St Philippe 11
Gagnon Joseph, printer, Metcalf 10
Gagnon Louis P, grocer, cor. St Luc and St Elizabeth 71
Gagnon Michel, laborer, St Thérèse 47
Gagnon Mrs. Etienne, St Ann 80
Gagnon Napoléon, carter, Sullivan 31
Gagnon Napoléon, shoemaker, Prince de Galles 12
Gagnon Narcisse, Parent 60
Gagnon Romain, painter, Parent 44
Gagnon Stanislas, grocer, Colomb cor. St Félix 29
Gagnon Télesphore, joiner, Colomb 7
Gagnon Télesphore, shoemaker, St Ann 23
Gagnon Théodore, grocer, cor. Sauvageau and Colomb 76
Gagnon Thomas, cabinetmaker and upholsterer. FURNITURE OF THE VERY BEST QUALITY MADE IN GOOD STYLE AND WITH CHOICEST MATERIALS, AT MODERATE RATES. CALL, EXAMINE AND JUDGE FOR YOURSELF. St Valier 65, h Demers 68
Galarneau David, tanner, Hermine 40
Galarneau Elie, tanner, St Flavien 32
Galarneau Noël, laborer, St André 26
Gamache Charles, shoemaker, Metcalf 23
Gamache Louis Auguste, butcher, Albert 100
Gamache Ludger, grocer, cor. Albert and Jacques-Cartier 62
Gamache Noel, roofer, St Elizabeth 57
Gamache Philippe, grocer, Napoléon 50
Gamache Thomas, carpenter, Jacques-Cartier 45
Garant François-Xavier, joiner, Massue 32
Garant Georges, carpenter, Panet 3
Garant Michel, soapmaker, Victoria 85
Garant Pierre, carter, St Georges 10
Gariépy Edouard, carter, Metcalf 18
Gariépy Georges, laborer, Prince de Galles 10
Garneau Alfred, laborer, St Monique 52
Garneau Charles, shoemaker, St Monique 49
Garneau Ferdinand, laborer, St Monique 51
Garneau François-Xavier, shoemaker, St Monique 40
Garneau Gaudiose, St Monique 44
Garneau Jacques, laborer, St Anne 80

Garneau Jean-Bte., shoemaker, St Gertrude 21
Garneau Louis, policeman, Parent 114
Garneau Mrs. Joseph, St Monique 44
Garneau Olivier, joiner, St Gertrude 16
Garneau Pierre, St Monique 44
Gastonguay François, shoemaker, Signal 84
Gastonguay & Vaillancourt, the Miss, stationers, St Valier 81
Gastonguay Victorien, baker, Victoria 7
Gauthier Antoine, jnr., carpenter, Sullivan 26
Gauthier Antoine, snr., carpenter, Sullivan 26
Gauthier Arthur, watchmaker, St Louis 17
Gauthier Mrs. Pierre, Massue 64
Gauvin Honoré, laborer, Hamel 64
Gauvin Octave, laborer, St Valier 385
Gauvreau Elzéar, shoemaker, St Monique 9
Gauvreau Ferdinand, shoemaker, St Germain 50
Gelineau Etienne, coachmaker, St Michel 9
Gendron Joseph, sculptor, St Hermine 26
General Hospital, rev. J. B. L. Hamelin, chaplain, foot of St Ours
Genest Ferdinand, saddler, St Gertrude 12
Genest Isidore, trader, St Bonaventure 51
Genest Joseph, carpenter, Hamel 35
Genest Joseph, trader, Metcalf 29
Genest Joseph, trader, St Ignace 77
Genest Mrs. Etienne, grocery, St Ours 43
Gentil Hilarion, laborer, St Germain 2
Germain Alexandre, joiner, Sauvageau 36
Germain Augustin, carter, St Ignace 43
Germain Cyrille, laborer, St Bonaventure 7
Germain François, carpenter, Victoria 36
Germain François-Xavier, carter, Bagot 26
Germain Frédéric, grocer, St Germain 114
Germain Miss Marie, St Ignace 56
Germain Mrs. Cyrille, St Bonaventure 7
Germain Napoléon, shoemaker, St Gertrude 92
Gervais Eugène, gilder, Bayard 40
Gervais Isaac, roofer, Bayard 12
Gervais Jean-Baptiste, trader, St Ursule 38
Gervais Louis, laborer, Bagot 78
Gignac Ferdinand, jnr., carver, St Luc 53
Gignac Ferdinand, snr., laborer, St Elizabeth 55
Gignac François, letter carrier, Demers 66
Gignac Georges, laborer, Metcalf 20
Gignac Georges, trader, St Thérèse 5
Gignac Joseph, machinist, St Valier 360
Gignac Louis, butcher, Massue 89
Gignac Louis, trader, St Thérèse 1
Gignac Mrs. Jean-Baptiste, St Valier 155
Gignac Pierre, butcher, Bayard 24
Gignac Pierre, butcher, St Thérèse 7

Gignac Pierre, butcher, St Valier r 293
Gignac Pierre, carter, St Anne 6
Gignac Théophile, jnr., shoemaker, Aqueduc
Gignac Théophile, snr., butcher, Metcalf 20
Giguère Cyrille, trader, St Valier 219
Giguère Edouard, joiner, St Félix 24
Giguère Jean-Baptiste, carter, St Henri 5
Giguère Joseph, trader, St Elizabeth 57
Giguère Louis, jnr., carpenter, Falardeau 17
Giguère Louis, snr., shoemaker, Falardeau 17
Giguère Magloire, trader, St Joseph 42
Giguère Miss Marie, Massue 28
Giguère Mrs. Georges, St Valier 126
Giguère Mrs. Joseph, Joséphine 7
Giguère Mrs. Magloire, shop, St Joseph 44
Giguère Mrs. Pierre, carter, St Ovide 8
Giguère Odilon, trader, Colomb 8
Giguère Pierre, carter, Franklin 47
Giguère Théodore, trader, St Valier 245
Gilbert Arthur, laborer, Boisseau 49
Gilbert Célestin, turner, St Ambroise 28
Gilbert Damase, mason, Auguste
Gilbert Damase, stonecutter, Parent 42
Gilbert Etienne, undertaker, St Valier 293
Gilbert Jacques, laborer, Bagot 87
Gilbert Jean, shoemaker, St Henri 53
Gilbert Joachim, shoemaker, St Ann 44
Gilbert Joseph, joiner, St Anne 41
Gilbert Mrs. Isidore, Boisseau 49
Gilbert Mrs. Pierre, Hermine 47
Gilbert Odina, clerk, Massue 38
Gilbert Onésime, laborer, St Ignace 37
Gilbert Mrs. Thomas, Bagot 73
Gilbert Rosario, engineer, Boisseau 49
Gingras Adolphe, clerk, St Louis 32
Gingras Augustin, laborer, St Valier 167
Gingras Charles, joiner, Massue 72
Gingras Cyrille, shoemaker, Colomb 12
Gingras Damase, carter, Bayard 83
Gingras Dr. Charles, M. D., physician and surgeon and visiting physician of the Hospital of the Sacred-Heart, St Valier 49-51
Gingras Edouard, joiner, Albert 81
Gingras Elzéar, storeman, St André 29
Gingras Ferdinand, shoemaker, Massue 74
Gingras Georges, laborer, St Valier 388
Gingras Godfroy, shoemaker, Bagot 27
Gingras honble. Jean Elie, ship builder, St Louis 32
Gingras Jean, carter, Arago 87
Gingras Jean-Bte., grocer, St Gertrude 18-20
Gingras Jean-Bte., shoemaker, Bagot 13

Gingras Joseph, clerk, St Valier 124
Gingras Joseph, shoemaker, Hermine 85
Gingras Louis, laborer, Napoléon 34
Gingras Michel, carter, St Luc r 1
Gingras Miss Adéline, shop, Boisseau 3, h St Ignace 28
Gingras Mrs. Charles, Boisseau 39
Gingras Mrs. Ignace, St Valier 167
Gingras Napoléon, shoemaker, Bayard 69
Gingras Narcisse, laborer, Napoléon 44
Gingras Omer, clerk, Napoléon 68
Gingras Théophile, joiner, St André 9
Gingras Thomas, carpenter, St Valier 122
Gingras Thomas, laborer, Massue 32
Gingras Thomas, letter carrier, St Valier 128
Gingras Zéphirin, laborer, St Ignace 28
Girard Augustin, shoemaker, St Luc 40
Girard Georges, shoemaker, Signaï 82
Girard Henri, shoemaker, St Valier 350
Girard Mrs. Jacques, St Louis 48
Girard Uldéric, shoemaker, Napoléon 58
Giroux Alexandre, waiter, St Théophile 1
Giroux Alphonse, mason, Bedard r 35
Giroux Alphonse, shoemaker, Boisseau 17
Giroux David, mason, Bedard 37
Giroux Edouard, laborer, Albert 90
Giroux Fabien, clerk, St Félix 23
Giroux Félix, laborer, Wolfe 4
Giroux François, shoemaker, Colomb 32
Giroux Honoré, blacksmith, St Elizabeth 53
Giroux Jean-Bte., painter, St Monique 90
Giroux Joseph, mason, Falardeau 5
Giroux Louis, printer, Bedard 87
Giroux Mrs. Joseph, Bedard r 87
Giroux Mrs. Narcisse, St Mathias 5, B. V.
Giroux Napoléon, butcher, St Félix 19
Giroux Pierre, joiner, cor. Lasalle and Boisseau 17
Giroux Prospère, carriagemaker, Parent r 30
Giroux Rosario L., asst.-sec.-treasurer of the municipality, Boisseau 17
Gobeil Marcel, jnr., carpenter, St Gertrude 92
Gobeil Marcel, snr., carpenter, St Gertrude 92
Godbout Antoine, grocer, Albert 69
Godbout Elzéar, pilot, Albert cor. Boisseau 66
Godbout Laurent, grocer, Albert 69, and Bagot 64
Godbout Laurent, pilot, Albert 69
Godbout Louis, rigger, St Germain 58
Godbout Mrs. François, Arago 30
Godbout Rémi, joiner, St Germain 97
Godin Isaïe, tanner, Hamel 21
Godin Jean, roofer, St Luc 81
Godin Louis, laborer, St Luc 52

Godin Louis, trader, St Valier 120
Godin Wilbrod, stonecutter, St Valier 3
Gosselin David, joiner, Victoria 51
Gosselin Félix, carpenter, Prince de Galles 19
Gosselin Jean-Bte., laborer, Parent 128
Gosselin Jonas, baker, Sauvageau 92
Gosselin Joseph, boatman, Hamel 11
Gosselin Joseph Alph., baker, St Ovide 4
Gosselin Mrs. David, merchant, Victoria 53
Gosselin Mrs. Napoléon, of F. E. Caron & Co., St Gertrude 41
Gosselin Napoléon, joiner, St Gertrude 41
Gosselin Philadelphe, shoemaker, Demers 56
Gosselin Samuel, shoemaker, St Gertrude 93
Gosselin Siméon, baker, Sauvageau 88
Gosselin Zéphirin, grocer, St Valier 237
Goudreau Edouard, laborer, Metcalf 66
Goudreau Gaspard, caulker, St André 27
Goudreau Napoléon, butcher, Parent 65
Goudreau Théophile, currier, St Ambroise 59
Goulet Augustin, laborer, Napoléon 16
Goulet Edouard, carpenter, Metcalf 69
Goulet Epiphane, laborer, Bedard 53
Goulet Léon, carpenter, Sullivan 4
Goulet Michel, laborer, Arago 57
Goulet Pierre, grocer, St Louis cor. Chenet 2
Goulet Pierre, shoemaker, Bagot 73
Goulet Thomas, carter, Victoria 79
Gourdeau Philippe, painter, St Valier 157
Gravel Charles, shoemaker, St Marie 16
Gravel Jean, stevedore, St Joachim 15
Gravel Miss Léocadie, tobacconist, St Valier 87
Gravel Prospère, butcher, St Ours 17
Gravel Prospère, grocer, St André 16
Greffard Louis, joiner, St Gertrude 55
Greffard Mrs. Antoine, Sauvageau 56
Greffard Mrs. Joseph, grocer, cor. Colomb and Albert 100
Greffard Odilon, shoemaker, Sauvageau 56
Greffard Théodore, shoemaker, Sauvageau 56
Grégoire François-Xavier, Sauvageau 42
Grégoire Jean-Baptiste, blacksmith, St Anne 26
Grégoire Julien, milkman, Bonaventure 13
Grenier Alexandre, mason, Bayard 54
Grenier Antoine, laborer, Hamel 10
Grenier Charles, sailor, Boisseau 29
Grenier Edouard, mason, Signaï 11
Grenier Edouard, carpenter, St Gertrude 62
Grenier G. R. & Co.,—*Georges Raymond Grenier*—auctioneers, valuators and bankrupt stock brokers. All kinds of auctions made to order, Parent 32, h St Gertrude 62
Grenier Georges R., of G. R. Grenier & Co., Parent 32, h St Gertrude 62

Grenier Jean-Bte., grocer, St Louis 50
Grenier Joseph, shoemaker, Demers 28
Grenier Léandre, laborer, Boisseau 77
Grenier Louis, bricklayer, Boisseau 68
Grenier Louis, mason, Albert 88
Grenier Médéric, brakesman, St Monique 40
Grenier Mrs. Pierre, Boisseau 77
Grenier Noé, shoemaker, Massue 8
Grenier rev. Ferdinand, O. M. I., curate, St Sauveur church, Massue 7
Grenon & Beaudet, brickmakers, Guyart, St Angèle Village
Grenon Charles, tanner, St Sauveur 45
Grenon François, of Grenon & Beaudet, St Valier 372
Griffin Thomas, grocer, St Valier 125
Guay Alfred, carter, Arago 79
Guay Benoni, carter, Colomb 66
Guay Louis, civil service clerk, Sauvageau 50
Guay Michel, joiner, Napoléon 32
Guay Onésime, laborer, Albert 56
Guenet Charles, laborer, Arago 30
Guenet François-X., laborer, Arago 52
Guenet Joseph, laborer, St Philippe 12
Guérard Adolphe, joiner, Franklin 87
Guérard captain Isidore, Napoléon 5
Guérard Charles, laborer, St Ursule 25
Guérard Elzéar, painter, Napoléon r 53
Guérard François, grocer, Franklin 87
Guérard François, sculptor, Hermine 52
Guérard Frédéric, shoemaker, Napoléon 58
Guérard Honoré, joiner, Bagot 18
Guérard Jacques, carpenter, St Henri 15
Guérard Joseph, laborer, St Ursule 44
Guérard Louis, baker, St Ursule 47
Guérard Théodore, shoemaker, Napoléon 58
Guignard Edmond, shoemaker, St Valier 247
Guignard Louis, shoemaker, St Valier 62
Guignard Pierre, shoemaker, St Valier 371
Guilbault Mrs. Georges, St Henri 29
Guilbault Napoléon, carpenter, Prince de Galles 19
Guilbault Pierre, carter, Parent 36
Guillet Edouard, tailor, Colomb 57
Guillet Félix, carter, Hermine 33
Guillet Jean, bar keeper, Colomb 27
Guilmain François-Xavier, cabinetmaker, St Anne 43
Guilmain Joseph, cabinetmaker, Signaï 23
Guilmet Mrs. Edouard, St Philippe 49
Guimont Mrs. Ovide, St Germain 103
Gunn James, tailor, Sauvageau 40
Guy Joseph, carpenter, Bagot 47
Guy Joseph, laborer, Arago 98
Haggie John, butcher, St Valier 123

Hainse Mrs. Elzéar, St Ambroise, Gingras' yard
Hallaire Arthur, clerk, St Valier 229
Hallaire A. Trefflé, collector, St Valier 229
Hallaire Gaudiose, shoemaker, Massue 40
Hallaire Joseph, shoemaker, St Valier 227
Hallaire Miss Georgiana, St Valier 229
Hallaire Rodolphe, shoemaker, St Valier 229
Hallée Elzéar, glue maker, St André, St Angèle Village
Hamel Elie, blacksmith, St Joseph 14
Hamel Ferdinand, laborer, Bagot 72
Hamel J. Alfred, clerk, Sauvageau 35
Hamel J. André, hair dealer, St Bernard 14
Hamel Jean-Baptiste & Lapointe J. Alfred. notaries, insurance and general agents, St Joseph 12
Hamel Jean-B., soap factory, Albert 1, h St Valier 348
Hamel Jean-Bte., of J.-B. Hamel & J. A. Lapointe, commissioner of Superior Court, St Joseph 12
Hamel Joseph, laborer, St Ursule 31
Hamel Joseph, trader, St Luc 94
Hamel Mrs. François, Albert 41
Hamel Napoléon, carter, Demers 63
Hamel Siméon, laborer, St Monique 59
Hamel Siméon, trader, St Henri 42
Hamelin rev. J.-B. Z., chaplain General Hospital, St Ours
Hamlyn Henry W., butcher, St Bernard 21
Harbour Jean, bookbinder, Hamel 42
Hardy Julien, milkman, St Ambroise 50
Harpe Luc, trader, corner, Albert and Boisseau 65
Harris John, grocer, St Germain 26
Harvey Isidore, shoemaker, Albert 86
Hébert Alexandre, rigger, St Gertrude 75
Hébert François, grocer, St Germain 129
Hébert Georges, confectioner, Sauvageau 55
Hébert Jean, laborer, Metcalf 43
Hébert Louis, laborer, Metcalf 50
Hébert Louis, grocer, Albert 84
Hébert Joseph, laborer, St Joseph west 73
Hébert Mrs. Louis, St Louis 9
Henderson Alexander, joiner, Arago 58
Henderson Gaudiose, shoemaker, St Ignace 29
Henderson Mrs. William, St Flavien 8
Hennis John, machinist, St Valier 318
Héon Miss Eléonore, teacher, St Luc 59
Hervieux Abel, sawyer, St Hélène 11
Hervieux Georges, currier, Chenet 13
Hervieux Pierre, currier, St Hélène 13
Hervieux Télesphore, sawyer, St Mathias 12
Hobson Walter, crockery and potery, factory and h St André, St. A. V.
Houde Edouard, laborer, Herschell 13
Huard Israël, laborer, Jacques-Cartier 52

Huard Joseph, carter, Hamel 33
Huard Mrs. Augustin, charwoman, Parent 102
Huard Théophile, laborer, St Flavien 12
Hudon Honoré, laborer, Bedard 12
Huot Charles, grocer, Arago 56
Huot Elzéar, boatman, St Michel 4
Huot Elzéar, carpenter, St Gertrude 53
Huot Flavien, laborer, Massue 22
Huot Louis, storeman, Bagot 19
Huot Moïse, shoemaker, Hermine 35
Huot Prisque, carpenter, St Théophile 13
Huot Théodule, plasterer, Colomb 58
Hupé Elzéar, laborer, St Anne 95
Hupé Joseph, shoemaker, Victoria 33
Hupé Mrs. Joseph, Victoria 44
Imbeau Onésime, tanner, Hermine 55
Isabel Napoléon, painter, St Michel 5
Jackson Francis, laborer, St Bonaventure 25
Jackson George, laborer, Arago 99
Jackson Honoré, laborer, Arago 101
Jackson Joseph, carter, Bagot 84
Jacques André, joiner, St Valier 116
Jacques Auguste, cabinetmaker, Bedard 87
Jacques David, joiner, St Augustin 22
Jacques Jean, joiner, St Michel 1
Jacques L. Napoléon, joiner, St Michel 18
Jacques Magloire, jnr., joiner, Boisseau 25
Jacques Magloire, snr., joiner, St Michel 1
Jacques Raphael, laborer, St Thérèse 17
Janois Olivier, carter, St Ursule 36
Jean Edouard, laborer, St Thérèse 75
Jean Joseph, shoemaker, St Sauveur 94
Jean Télesphore, shoemaker, Colomb 31
Jobin Arsène, joiner, Arago 12
Jobin Ferdinand, stonecutter, Boisseau 72
Jobin François-Xavier, butcher, Victoria 84
Jobin Isaïe, laborer, St Jérôme 26
Jobin Jean-Baptiste, printer, Franklin 72
Jobin Joseph, carter, O'Connell, St A. V
Jobin Léon, blacksmith, Boisseau 59
Jobin Miss Angèle, dry goods, St Valier 94
Jobin Mrs. Jean, trader, Albert 108
Jobin Napoléon, bread driver, Bayard 76
Jobin Napoléon, cabinetmaker, Franklin 76
Jobin Pierre, laborer, St Jérôme 39
Jobin Pierre, laborer, St Jérôme 26
Jobin Pierre, shoemaker, Victoria 34
Jodoin rev. Joseph, O. M. I., Massue 7
Johnson Esdras, laborer, St Monique 84
Johnson Gaudiose, laborer, St Germain 44

Johnson Joseph, laborer, Aqueduc
Johnson Joseph, laborer, St Monique 14
Jolicœur Dr. William, St Valier 65
Jolicœur Jean, laborer, St Ignace 78
Jolicœur William, trader, Bayard 38
Jolivet Elzéar, shoemaker, Massue 38
Jolivet Vital, joiner, Arago 125
Joly François-Xavier, carpenter, Boisseau 84
Joly François-Xavier, carpenter, Metcalf 53
Joly Joseph, laborer, St Ursule 20
Joncas Etienne, laborer, Hermine 55
Joncas Eugène, laborer, Bagot 49
Jouvain Abraham, storeman, Bayard 116
Jouvain Siméon, laborer, St Germain 41
Julien Elzéar, grocer, Parent 108
Julien Jean-Baptiste, laborer, St Sauveur 43
Julien Joseph, St Anne 66
Julien Joseph, grocer, Sauvageau 85
Julien Joseph, shoemaker, Victoria 75
Julien Louis, shoemaker, Colomb 114
Julien Octave, shoemaker, St Sauveur 43
Julien Prospère, trader, St Sauveur 91
Juneau Chrysandre, shoemaker, Napoléon 13
Juneau David, painter, Boisseau 72
Juneau Frédéric, shoemaker, St Valier 85, h St Elizabeth 20
Juneau Isidore, shoemaker, Napoléon 36
Juneau Jean-Baptiste, grocer, Signal 9
Juneau Mrs. Jean-Baptiste, grocer, Hermine cor. Signal 10
Kindelan Garret, butcher, St Valier 177
Kirouac Cyprien, carter, St Philippe 9
Kirouac Eusèbe, shoemaker, Arago 55
Kirouac François, of F. Kirouac & Son, St Valier 5
Kirouac Joseph, laborer, St Flavien 24
Kirouac Mrs. Joseph, St Flavien 26
Labbé A. Désiré, merchant, St Valier 73
Labbé François-Xavier, shoemaker, Franklin 22
Labbé Louis, carpenter, Sullivan 29
Labbé Joseph, shoemaker, Franklin 56
Labbé Mrs. Louis, Franklin 56
Labbé Mrs. Olivier, Arago 53
Labbé Olivier, painter, Franklin 56
Laberge Etienne, of A. & E. Vaillancourt & E. Laberge, St Joseph 18
Laberge François, blacksmith, St Valier 107
Laberge Jean, grocer, Victoria cor. Jacques-Cartier 50
Laberge Joseph, cabinetmaker, Chenet 21
Laberge Mrs. Adélard, St André 15
Laberge Mrs. Charles, Albert 131
Laberge Mrs. Isidore, Théophile 11 p
Laberge Octave A., grain store, Victoria 27
Laberge Octave, snr., grocer, St Ambroise 81

Laberge Philéas, grocer, Auguste 21, cor. Bedard 41
Labranche Pierre, joiner, St Elizabeth 15
Labrèque Cyrille, milkman, Sauvageau 49
Labrèque Joseph, storeman, St Joachim 22
Labrèque Laurent, laborer, St Ignace 11
Labrèque Miss Angéline, milliner, Hermine 48
Labrèque Mrs. Charles, Hermine 48
Labrèque Pierre, grocer, St Félix 5-7
Labrèque Pierre, dyer and fur dresser, Arago 6
Labrie Magloire, laborer, St Ignace 32
Lachance Édouard, carter, Hermine 96
Lachance Edouard, shoemaker, St Monique 84
Lachance Ferdinand, carpenter, St Thérèse 61
Lachance Ferdinand, laborer, St Bonaventure 19
Lachance François-Xavier, grocer, Hermine 80
Lachance François-X., grocer, Bayard 119
Lachance Gabriel, jnr., grocer, Bayard cor. St André 90
Lachance Gabriel, snr., grocer, cor. Franklin and Victoria 83
Lachance Gaudiose, clerk, St Joseph 28
Lachance Joseph, painter, St André 14
Lachance Louis, laborer, St Thérèse 58
Lachance Narcisse, laborer, Hamel 12
Lachance Narcisse, shoemaker, Bedard 125
Lachance Nazaire, grocer, Bayard cor. St Gertrude 2
Lachance Norbert, laborer, Arago 80
Lachance Olivier, carpenter, St Ignace 26
Lachance Philéas, laborer, St Germain 90
Lachance Pierre, cabinetmaker, Bedard 125
Lachance Pierre, laborer, St Thérèse 60
Lachance Zéphirin, machinist, St Ambroise 1
Lacombe Napoléon, plumber, Arthémise 22
Lacroix Charles, saddler, Parent 40
Lacroix Damase, carpenter, Arago 97
Lacroix François-Xavier, laborer, Franklin 83
Lacroix Félix, tobacconist, St Valier 82
Lacroix Georges, shoemaker, Jacques-Cartier 19
Lacroix Joseph, carter, Napoléon 67
Lacroix Joseph, laborer, Bagot 45
Lacroix Napoléon, shoemaker, Franklin 48
Lacroix Pierre, carpenter, St Louis 37
Lacourcière Joseph, hotelkeeper, St Valier 15
Laflamme François-Xavier, laborer, St Monique 53
Laflamme Georges, laborer, St Bonaventure 2
Laflamme Honoré, shoemaker, St Ovide 5
Laflamme Joseph, shoemaker, Signaï 45
Laflamme Joseph, tanner, Signaï 19
Lafond Frs.-X., grocer, Sauvageau 2, h 53
Laforce Antoine, laborer, Jacques-Cartier r 16
Laforme François, laborer, Colomb 104
Laforme Joseph, laborer, St Georges 6

Laforme Mrs. Joseph, milliner, St Georges 6
Laforte François-Xavier, laborer, Colomb 77
Laforte Joseph, shoemaker, St Gertrude 56
Lafrance Alphonse, tailor, Boisseau 23
Lafrance Cyrille, carpenter, Massue 87
Lafrance Ferdinand, carpenter, Franklin 16
Lafrance Ferdinand, shoemaker, St Valier 71
Lafrance François, carpenter, Bagot 9
Lafrance François-Xavier, carpenter, St Bonaventure 38
Lafrance Joseph, carpenter, Sauvageau 48
Lafrance Joseph, shoemaker, Boisseau 23
Lafrance Mrs. Jean, Boisseau 23
Lafrance Napoléon, shoemaker, Bagot 75
Lagacé François, laborer, St Monique
Lagacé François, laborer, Bayard r 34
Lagacé Georges, shoemaker, Massue 100
Lagacé Isaac, shoemaker, Bayard 45
Lagacé Jean-Baptiste, trader, Massue 20
Lagacé Joseph, carter, St Gertrude 59
Lagueux Thomas, trader, St Georges 34
Lajeunesse Célestin, trader, Massue 42
Lajeunesse Joseph, grocer, Victoria 55
Lajeunesse Onésime, baker, Victoria 87
Laliberté Alexis, jnr., contractor, St Ours 27
Laliberté Alexis, snr., contractor, St Ours 29
Laliberté Alfred, engineer, Signal 11
Laliberté Cyrille, cooper, St Valier 370
Laliberté Edouard, currier, Massue 26
Laliberté Ferdinand, carpenter, St Pierre 32
Laliberté Frs.-X., caulker, St Louis 45
Laliberté Léger, currier, Sauvageau 76
Laliberté Mrs. Louis, Colomb 55
Laliberté Octave, dyer, Colomb 74
Laliberté Octave, fur dresser, Victoria 60
Laliberté Philéas, laborer, Colomb 53
Laliberté Pierre, oil and glue maker, Guyart, St Angèle Village
Laliberté Raymond, laborer, Victoria 33
Lamond Cornelius, trader, St Valier 22
Lamonde Eugène F., grocer, corner St Germain and St Monique 40
Lamontagne Charles, joiner, St Ambroise 40
Lamontagne Jean, joiner, Massue r 32
Lamothe Mrs. Joseph, Arago 75
Lamothe Mrs. Moïse, Arago 92
Lamothe Mrs. Joseph, grocer, Colomb 33
Langlais Alfred, roofer, Franklin 26
Langlais Mrs. Antoine, grocery, St Théophile 16
Langlois Alexandre, carter, St Thérèse 51
Langlois Alphonse, shoemaker, St Valier 326
Langlois Alphonse, shoemaker, St Monique 69
Langlois Antoine, laborer, Falardeau r 15

Langlois Damase, trader, Sauvageau 57
Langlois David, rigger, Parent 110
Langlois François-Xavier, laborer, St Michel, B. V.
Langlois Gilbert, brickmaker, St Valier 385
Langlois Jacques, shoemaker, St Valier 267
Langlois Jean, laborer, St Flavien 10
Langlois Jean, shoemaker, St André 4
Langlois Joseph, jnr., shoemaker, Franklin 41
Langlois Joseph, snr., milkman, Franklin 41
Langlois Marcel, carter, St Sauveur 6
Langlois Mrs. Edouard. St Germain 25
Langlois Mrs. Joseph, St Thérèse 56
Langlois Napoléon, blacksmith, Parent 70
Langlois Paul, sawyer, Parent 68
Laperrière Louis, trader, St Bonaventure 35
Laperrière Joseph, shoemaker, St Jérôme 6
Lapierre Antoine, laborer, Albert 71
Lapierre Etienne, grocer, St Gertrude 79
Laplante Charles, laborer, Hermine 98
Laplante Joseph, laborer, St Jérôme 13
Laplante Philéas, laborer, Franklin 23
Lapointe Antoine, pilot, Sauvageau 45
Lapointe Antoine, shoemaker, St Elizabeth 15
Lapointe Charles, joiner, Hermine 98
Lapointe Edouard, jnr., carter, Bedard 129
Lapointe Edouard, snr., carter, Sullivan 11
Lapointe François-Xavier, shoemaker, Signal 23
Lapointe Jacques A., notary, office with J.-B. Hamel, h St Joseph 12
Lapointe Jean-Baptiste, Massue 12
Lapointe Jean-Baptiste, organist, Massue 81
Lapointe Joseph, shoemaker, Bagot 69
Lapointe Louis, grocer, Albert 78
Lapointe Louis, shoemaker, Colomb 86
Lapointe Narcisse, jnr., tailor, Massue 20
Lapointe Narcisse, snr., butcher, Albert 58, h Boisseau 74
Lapointe Pierre, joiner, Hermine 6
Lapointe Victor, tinsmith, Demers 21
Laporte Alexandre, shoemaker, St Monique 73
Laporte Charles, laborer, St Ours 11
Laporte François-Xavier, shoemaker, St Monique r 22
Laporte brother Joseph, St Sauveur Church, Massue 7
Laporte Joseph, shoemaker, Aqueduc
Laprise Alfred, joiner, Massue 6
Laprise Antoine, sawyer, Arthémise 9
Laprise Louis, pilot, Boisseau 17½
Laprise Michel, laborer, Arthémise 9
Laprise Napoléon, laborer, Sullivan 11
Larcher Elzéar, shoemaker, St Philippe 26
Larcher Mrs. Pierre, St Hélène 20
Larivée Joseph, boilermaker, St Ours 19

Larivière Alfred, carpenter, Bagot 80
Larivière Jean, carter, Jacques-Cartier 28
Laroche Alphonse, shoemaker, Bedard 134
Laroche François, fur dresser, Colomb 88
Laroche François, joiner, Hermine 28
Laroche Frs.-X., shoemaker, Jacques-Cartier 3
Laroche Isaïe, carpenter, Bedard 134
Laroche Joseph, laborer, St Elizabeth 30
Laroche Louis, plasterer, Bedard 134
Laroche Louis, boatman, Sauvageau 93
Laroche Louis, boatman, Wolfe 5
Laroche Napoléon, boatman, Arago 53
Laroche Rémi, boatman, St Augustin 25
Larochelle Dr. Abraham. physician and surgeon,cor. St Ambroise 4 and St Valier
Larochelle François-Xavier, carpenter, St Catherine 1 B. V.
Larochelle Jean, roofer, St Augustin 21
Larochelle Jean, shoemaker, Signaï 84
Larochelle Joseph, caulker, Victoria 88
Larochelle Joseph, roofer, Franklin 79
Larochelle Louis, laborer, St Luc 152
Larochelle Mrs. Jean-Bte., Arago 28
Larose Alfred, printer, Arago 113
Larose Arthur, barber, Franklin 87
Larose Cyrille, barber, St Valier 374
Larose Félix, mason, Aqueduc 5
Larose François-Xavier, laborer, St Germain 44
Larose Henri, mason, Arago 112
Larose Jean, sawyer, Bayard 84
Larose Joseph, printer, Bayard 70
Larose Joseph, sawyer, Bayard 84
Larose Magloire, laborer, St Elizabeth 52
Larose Prime, mason, Franklin 87
Larue Adjutor, stonecutter, Metcalf 64
Larue Alfred, currier, St André 8
Larue Jean-Baptiste, mason, Metcalf 73
Larue Mrs. François-X., Jacques-Cartier 84
Larue Samuel, carpenter, Colomb 51
Larue the Miss Alvine and Alphonsine, teachers, Jacques-Cartier 82
Latulippe Alexis, mason, Bagot 74
Latulippe Amédée, bricklayer, St Hélène 18
Latulippe Israël, shoemaker, Bedard 130
Latulippe Joseph, carpenter, Colomb 94
Latulippe Joseph, carpenter, Hermine 57
Latulippe Michel, shoemaker, Napoléon 47
Latulippe Narcisse, carpenter, Arago 50
Latulippe Uldéric, mason, St Hélène 24
Laurencelle Miss Louise, grocery, Victoria 16, cor. Bagot 40
Laurent Jean, caulker, Napoléon 14
Laurent Louis, laborer, St Monique 47

Langlois Damase, trader, Sauvageau 57
Langlois David, rigger, Parent 110
Langlois François-Xavier, laborer, St Michel, B. V
Langlois Gilbert, brickmaker, St Valier 385
Langlois Jacques, shoemaker, St Valier 267
Langlois Jean, laborer, St Flavien 10
Langlois Jean, shoemaker, St André 4
Langlois Joseph, jnr., shoemaker, Franklin 41
Langlois Joseph, snr., milkman, Franklin 41
Langlois Marcel, carter, St Sauveur 6
Langlois Mrs. Edouard, St Germain 25
Langlois Mrs. Joseph, St Thérèse 56
Langlois Napoléon, blacksmith, Parent 70
Langlois Paul, sawyer, Parent 68
Laperrière Louis, trader, St Bonaventure 35
Laperrière Joseph, shoemaker, St Jérôme 6
Lapierre Antoine, laborer, Albert 71
Lapierre Etienne, grocer, St Gertrude 79
Laplante Charles, laborer, Hermine 98
Laplante Joseph, laborer, St Jérôme 13
Laplante Philéas, laborer, Franklin 23
Lapointe Antoine, pilot, Sauvageau 45
Lapointe Antoine, shoemaker, St Elizabeth 15
Lapointe Charles, joiner, Hermine 98
Lapointe Edouard, jnr., carter, Bedard 129
Lapointe Edouard, snr., carter, Sullivan 11
Lapointe François-Xavier, shoemaker, Signal 23
Lapointe Jacques A., notary, office with J.-B. Hamel, h St Joseph 12
Lapointe Jean-Baptiste, Massue 12
Lapointe Jean-Baptiste, organist, Massue 81
Lapointe Joseph, shoemaker, Bagot 69
Lapointe Louis, grocer, Albert 78
Lapointe Louis, shoemaker, Colomb 86
Lapointe Narcisse, jnr., tailor, Massue 20
Lapointe Narcisse, snr., butcher, Albert 58, h Boisseau 74
Lapointe Pierre, joiner, Hermine 6
Lapointe Victor, tinsmith, Demers 21
Laporte Alexandre, shoemaker, St Monique 73
Laporte Charles, laborer, St Ours 11
Laporte François-Xavier, shoemaker, St Monique r 22
Laporte brother Joseph, St Sauveur Church, Massue 7
Laporte Joseph, shoemaker, Aqueduc
Laprise Alfred, joiner, Massue 6
Laprise Antoine, sawyer, Arthémise 9
Laprise Louis, pilot, Boisseau 17½
Laprise Michel, laborer, Arthémise 9
Laprise Napoléon, laborer, Sullivan 11
Larcher Elzéar, shoemaker, St Philippe 26
Larcher Mrs. Pierre, St Hélène 20
Larivée Joseph, boilermaker, St Ours 19

Larivière Alfred, carpenter, Bagot 80
Larivière Jean, carter, Jacques-Cartier 28
Laroche Alphonse, shoemaker, Bedard 134
Laroche François, fur dresser, Colomb 88
Laroche François, joiner, Hermine 28
Laroche Frs.-X., shoemaker, Jacques-Cartier 3
Laroche Isaie, carpenter, Bedard 134
Laroche Joseph, laborer, St Elizabeth 30
Laroche Louis, plasterer, Bedard 134
Laroche Louis, boatman, Sauvageau 93
Laroche Louis, boatman, Wolfe 5
Laroche Napoléon, boatman, Arago 53
Laroche Rémi, boatman, St Augustin 25
Larochelle Dr. Abraham, physician and surgeon,cor. St Ambroise 4 and St Valier
Larochelle François-Xavier, carpenter, St Catherine 1 B. V.
Larochelle Jean, roofer, St Augustin 21
Larochelle Jean, shoemaker, Signal 84
Larochelle Joseph, caulker, Victoria 88
Larochelle Joseph, roofer, Franklin 79
Larochelle Louis, laborer, St Luc 152
Larochelle Mrs. Jean-Bte., Arago 28
Larose Alfred, printer, Arago 113
Larose Arthur, barber, Franklin 87
Larose Cyrille, barber, St Valier 37½
Larose Félix, mason, Aqueduc 5
Larose François-Xavier, laborer, St Germain 44
Larose Henri, mason, Arago 112
Larose Jean, sawyer, Bayard 84
Larose Joseph, printer, Bayard 70
Larose Joseph, sawyer, Bayard 84
Larose Magloire, laborer, St Elizabeth 52
Larose Prime, mason, Franklin 87
Larue Adjutor, stonecutter, Metcalf 64
Larue Alfred, currier, St André 8
Larue Jean-Baptiste, mason, Metcalf 73
Larue Mrs. François-X., Jacques-Cartier 84
Larue Samuel, carpenter, Colomb 51
Larue the Miss Alvine and Alphonsine, teachers, Jacques-Cartier 82
Latulippe Alexis, mason, Bagot 74
Latulippe Amédée, bricklayer, St Hélène 18
Latulippe Israël, shoemaker, Bedard 130
Latulippe Joseph, carpenter, Colomb 94
Latulippe Joseph, carpenter, Hermine 57
Latulippe Michel, shoemaker, Napoléon 47
Latulippe Narcisse, carpenter, Arago 50
Latulippe Uldéric, mason, St Hélène 24
Laurencelle Miss Louise, grocery, Victoria 16, cor. Bagot 40
Laurent Jean, caulker, Napoléon 14
Laurent Louis, laborer, St Monique 47

Laurent Pierre, laborer, Franklin 46
Laurent Pierre, laborer, Victoria 99
Lavallée Damase, storeman, Sauvageau r 53
Lavallée Mrs. Magloire, St Bonaventure 19
Laverdière François-Xavier, tanner, Bedard 59
Laverdière Jean-Baptiste, laborer, St Bonaventure 47
Laverdière Thomas, joiner, St Michel 5
Lavigueur Achille, painter, St Ours 1
Lavigueur Camille, joiner, Napoléon 72
Lavigueur Jacques, clerk, Napoléon 53
Lavigueur Jean, carpenter, Sauvageau 34
Lavigueur Jean-Bte., baker, Napoléon 53
Lavigueur Théodore, shoemaker, Massue 66
Lavoie Charles, seaman, Bedard 8
Lavoie Elzéar, laborer, St Michel 1
Lebasque Mrs. André, Colomb 112
Lebeau Marcel, carter, Alfred 129
Lebel François, saddler, St Valier 195, h Sauvageau 17
Lebel Jean-Bte., undertaker, Victoria 9–11
Lebel Théophile, tanner, St Thérèse 74
Leblanc Elzéar, laborer, St Pierre 29
Leblanc Jean, driver, St Valier 118
Leclerc Charles, shoemaker, Colomb 31
Leclerc Edmond, grocer and baker, St Valier 20
Leclerc Etienne, laborer, Falardeau 13
Leclerc Joseph, carter, Wolfe 12
Leclerc Joseph, grocer, Victoria 13
Leclerc Joseph, shoe store, St Valier 77
Leclerc Léger, confectioner, Bedard 77
Leclerc Mrs. Joseph, St Valier 77
Leclerc Mrs. Marcel, Demers 21
Leclerc Paul, laborer, St Louis 8
Leclerc Paul, shoemaker, Herschell 9
Leclerc Pierre, laborer, Herschell 2
Leclerc Rosaire, of Armand & Leclerc, St Gertrude 30
Lecompte Léon, trader, Bagot 10
Lecours Pierre Cléophas, laborer, Colomb 108
Ledoux Alphonse, jnr., laborer, Franklin 29
Ledoux Alphonse, snr., laborer, Franklin 29
Ledoux Alphonse, carter, Franklin 26
Ledoux Thomas, laborer, Arago 77
Leduc Benjamin, trader, Massue 66
Leduc Edouard, shoemaker, Chenet 2
Leeke Mrs. Mary, St Valier 318
Lefebvre Augustin, carpenter, Jacques-Cartier 48
Lefebvre Boniface, toll gate keeper, St Valier 409
Lefebvre Charles, laborer, St Germain 45
Lefebvre Frs. Lumina, carter, St Augustin 8
Lefebvre Jean, laborer, St Thérèse 8
Lefebvre Jean, laborer, St Luc 12

Lefebvre Jean, shoemaker, St Luc 14
Lefloch rev. Alfred Marie Léon, Massue 7
Lefrançois Louis, joiner, St Théophile 3
Légaré Alphonse, shoemaker, St Luc 103
Légaré Alfred, butcher, St Henri 25
Légaré Arthur, joiner, St Gertrude 66
Légaré Charles, currier, Demers 55
Légaré Edouard, painter, St Germain 120
Légaré Ignace, painter, St Valier 57
Legaré Jacques, butcher, St Henri 6
Légaré Jacques, joiner, St Gertrude 78
Légaré Jacques, saddler, St Valier 47
Légaré Philippe, shoemaker, St Ours 3
Légaré Pierre T., agricultural implements, St Valier 403
Léger Jean, laborer, St Philippe 50
Legros Jean, laborer, St Philippe 34
Lelâcheur Jean, shoemaker, St Ursule 55
Lelièvre Alfred, rigger, Jacques-Cartier 47
Lelièvre François, laborer, St Félix 14
Lelièvre Georges, carter, St Germain 58
Lelièvre Guillaume, carter, Victoria 32
Lelièvre Joseph, rigger, St Luc 70
Lelièvre Joseph, joiner, Parent 94
Lelièvre Joseph, rigger, St Elizabeth 20
Lelièvre Louis, carter, Victoria 32
Lelièvre Louis, jnr., bookbinder, Parent 72
Lelièvre Louis, snr., bookbinder, Parent 72
Lemage Mrs. Joseph, Bagot 76
Lemay Napoléon, laborer, Arago 10
Lemay Salem, roofer, Jacques-Cartier 22
Lemay Théodore, laborer, Arthémise 11
Lemelin Jean-Baptiste, shoemaker, Chenet 23
Lemieux Alfred, carter, St Anne 24
Lemieux Mrs. Octave, St Ours 91
Lemieux Pierre, carter, St Anne 24
Lemoine Dosithé, laborer, St Luc 11
Lemoine Jean-Bte., shoemaker, St Bonaventure 27
Lemoine Octave, grocer, Albert 110
Leo Isaac, laborer, Massue 95
Leonard Alexander, butcher, corner Panet and Albert 5
Lepage Anselme, laborer, St Luc 18
Lépine Bénoni, shoemaker, Albert 93
Lépine Célestin, shoemaker, Bayard 78
Lépine Elzéar, laborer, St Thérèse 50
Lépine Elzéar, entrepreneur de pompes funèbres, tient constamment en vente cercueils de tous genres, garnitures de chambres mortuaires, etc., etc, St Valier 115
Lépine Eugène, shoemaker, St Thérèse 18
Lépine Jean-Baptiste, milkman, Bayard 12
Lépine Louis, joiner, Colomb 35

Lépine Philippe, currier, Bagot 13
Lépine Pierre, laborer, Bagot 30
Lépine Pierre, shoemaker, St Germain 34
Lépine Pierre Télesphore, laborer, Bedard 81
Lepire François-Xavier, carter, St Gabriel 38
Lepire Jean, carter, St Thérèse 63
Lepire Jean, carter, Signaï 13
Lepire Joseph, carter, St Ignace 47
Lepire Pierre, milkman, St Valier 332
Lespérance Mrs. Jean, St Flavien 35
Lessard François, carter, St Germain 106
Lessard Louis, laborer, Bagot 58
Letarte François, laborer, St Elizabeth 43
Letarte Gaudiose, trader, Sauvageau 90
Letarte Joseph, butcher, St Marie 17
Letarte Joseph, butcher, Parent 88
Letarte Joseph, cabinetmaker, Franklin 12
Letarte Joseph, joiner and grocer, cor. St Luc and St Henri 100
Letarte Louis, carter, Hamel 14
Letarte Louis, butcher, Colomb 89
Letarte Mrs. Olivier, Aqueduc
Letarte Victor, bricklayer, Arthémise 6
Letellier Joseph, cabinetmaker, Signaï 17
Letellier Joseph, jnr., shomaker, St Ignace 44
Letellier Joseph, snr., joiner, St Ignace 44
Létourneau Amédée, shoemaker, Jacques-Cartier 30
Létourneau Amédée, shoemaker, Victoria 25
Létourneau Bruno, carpenter, St Elizabeth 23
Létourneau David, bailiff and agent, Signaï 68
Létourneau François, grocer, Sauvageau 74
Létourneau Jacques, laborer, St Germain 95
Létourneau Jean-Baptiste, carpenter, Napoléon 24
Létourneau Joseph, shoemaker, St Ours r 49
Létourneau Joseph, carpenter, St Gertrude 77
Létourneau Louis, carpenter, St Elizabeth 76
Létourneau Léandre, laborer, Bagot 8
Létourneau Lucien, grocer, cor. Boisseau and Bayard 53
Létourneau Mrs. Olivier, Jacques Cartier 78
Létourneau Mrs. Urbain, Sullivan 4
Létourneau Philéas, carter, Sullivan 24
Létourneau Philéas, laborer, Bayard 63
Levasseur Achille, laborer, St Bonaventure
Léveillé Mrs. Honoré, Metcalf 7
Lévesque Georges, painter, Aqueduc
Lhérault Joseph, general grocer, wine and liquor dealer. St Valier 61
Lhérault Joseph, trader, stall, Sauvageau 1, h St Gertrude 69
Lhérault Maxime, butcher, St Gertrude 71
Lheureux François, mason, St Anne 85
Lheureux Joseph, mason, Bagot 56
Lheureux Léon, joiner, Arago 59

Lheureux Narcisse, baker, Metcalf 57
Lheureux Narcisse, baker, Albert 85
Lheureux Théophile, roofer, Wolfe 6
Lippé Joseph, carter, Signal 22
Lippé Louis, carter, Colomb 104
Lippé Mrs. André, Colomb 7
Lizotte Edouard, shoemaker, Metcalf 16
Lizotte Mrs. Blaise, Albert r 71
Lizotte Mrs. Edouard, Bagot 55
Loignon Antoine, carpenter, Bedard 35
Loignon Bruno, sheemaker, Bedard 33
Loignon François, carpenter, Bedard 33
Loranger Ferdinand, coachmaker, St Luc 11, h St Valier 364
Lortie Alexis, mason, Bayard 30
Lortie Alexis, shoemaker, Hermine 94
Lortie François, shoemaker, Boisseau 3
Lortie Jean, carpenter, Bedard 29
Lortie Jean, shoemaker, Sauvageau 46
Lortie Léon, printer, Bayard 120
Lortie Mrs. Jean, St Henri 14
Lortie Octave, shoemaker, Bayard 120
Lortie Octave, carter, Parent 39
Loupret Charles, junk store, St Joseph 3
Loupret Pierre, carpenter, St Mathias 18
Lynch Mrs. Marie Louise, St Luc 32
Lyonnais Jean-Baptiste, snr., grocer, Sauvageau 31
Macdonald Henry, laborer, Colomb 90
Madden George, trader, St Valier 129
Maddison Alfred, laborer, Arago 111
Maddison Charles, laborer, Bayard 117
Maddison George, painter, Franklin 12
Maddison John, joiner, Arago 114 p
Magnan Edouard, trader, St Luc 58
Magnan Gaudiose, shoemaker, Massue 50
Maheux François-Xavier, shoemaker, Hermine 5
Maheux François-Xavier, shoemaker, Hermine 38
Maheux Georges, engineer, St Ambroise 48
Maheux Mrs. Charles, dressmaker, Franklin 57
Maheux Omer, machinist, Bagot 14
Maheux Wilfrid, candle manufacturer, cor. St Catherine and Parent 21
Mailloux André, shoemaker, Metcalf 77
Mailloux Joseph, shoemaker, Bayard 79
Mailly Joseph, tinsmith, St Valier 119
Mainguy Gaudiose, butcher, Colomb 51
Mainguy Narcisse, confectioner, Demers 36
Maître Emile, painter, Bayard 93
Mallard Joseph, shoemaker, Bagot 70
Mallard Mrs. Ferdinand, trader, St Joseph 6
Mallard Napoléon, storeman, Arago 111
Malouin Alfred, carter, Wolfe 17

Malouin Honoré, mason, Sauvageau 120
Malouin Jacques, mason, St Germain 144
Malouin Philéas, mason, St Germain 144
Mann Félix, carter, Hermine 61
Mann Mrs. Georges, Bedard 89
Maranda Augustin, grocer, St Sauveur 31
Maranda Joseph, tanner, Sauvageau 26
Maranda Miss Joséphine, grocery, St Pierre 25
Maranda Mrs. Honoré, Sullivan 14
Maranda Zéphirin, marbrier.—MONUMENTS ET ÉPITAPHES FAITS DANS LES MEILLEURS GOUTS ET SUIVANT LES DESSINS LES PLUS NOUVEAUX ET AUX PLUS BAS PRIX, St Valier 201
Marchand Georges, currier, St Germain 116
Marchand Mrs. Louis, St Germain 116
Marceau Joseph, carter, Bagot 27
Marcotte François, sausagemaker, Albert 124
Marcoux Alfred, laborer, Boisseau 69
Marcoux Edmond, currier, Félix 10
Marcoux François-Xavier, butcher, Albert 72
Marcoux François-Xavier, butcher, Demers 56
Marcoux François-Xavier, mason, Arago 17
Marcoux Georges, sawfiler, Boisseau 1
Marcoux Honoré, mason, Joséphine 21
Marcoux Jean-Baptiste, mason, Arthémise 24
Marcoux Joseph, carter, Jacques-Cartier r 19
Marcoux Joseph, cooper, Colomb 19
Marcoux Joseph, shoemaker, Jacques-Cartier 19
Marcoux Joseph, tanner, Franklin 15
Marcoux Mrs. François-X., Joséphine 7
Marcoux Mrs. Jean, Boisseau 19
Marcoux Napoléon, mason, Bayard r 86
Marcoux Napoléon, tinsmith, Albert 41
Marcoux Nérée, carter, Jacques-Cartier 20
Marois Félix, joiner, Colomb 29
Marois Félix, printer, Franklin 44
Marois Ferdinand, bricklayer, Bayard 109
Marois Georges, butcher, St Valier 263
Marois Georges, shoemaker, Franklin 69
Marois Hector, shoemaker, St Ursule 49
Marois Lévite, carter, St Valier 289
Marois Louis, trader, Arago 82
Marois Mrs. Grégoire, Arago 118
Marois Mrs. Prisque, Colomb 23
Marois Mrs. Théophile, St Michel 9
Marquis François, carter, St Théophile 9
Marquis Joseph, broommaker, Wolfe 18
Marquis Régis, laborer, Signaï 64
Marquis Thomas, engineer, St Théophile 5
Marquis rev. Joseph, chaplain Sacré-Cœur de Jésus Hospital, St Valier
Marsan Charles, rigger, St Jérôme 28

Marsan Charles, laborer, St Jérôme 36
Marsan Joseph Delphis, grocer, cor. Bayard and Napoléon 80
Marsan Louis, rigger, St Jérôme 28
Marshall Charles Ed., bookkeeper, St Ours 35
Martel Antoine, laborer, St Luc 133
Martel Gaspard, carpenter, St Dominique 83
Martel Georges, barber, Massue 58
Martel Joseph, grocer, cor. St Ambroise and St Mary 47
Martel Louis, roofer, St André 22
Martin Alfred, shoemaker, Franklin 20
Martin Edouard, shoemaker, Massue 70
Martin John, butcher, cor. Albert and Panet
Martin Joseph, shoemaker, Hamel 22
Martin Ligori, shoemaker, Napoléon 14
Martin Louis, laborer, Metcalf 41
Martineau Ferdinand, of Auger & Martineau, St Valier 149
Martineau Mrs. Joseph, St Valier 34
Martineau Miss Monique, St Valier 34
Masson Pierre, currier, St André 6
Mather Adams, laborer, St Valier 13
Mathieu Edouard, currier, Lasalle 9
Mathieu Joseph, currier, Lasalle 9
Mathieu Joseph, carpenter, Hamel 45
Mathieu Michel, carter, St Augustin 26
Matte Alfred, shoemaker, Jacques-Cartier 11
Matte François, laborer, Hermine 44
Matte Georges, shoemaker, Hermine 47
Matte Louis, butcher, St Ursule 13
Matte Narcisse, butcher, St Gabriel 68
Matte Narcisse, trader, St Germain 72
Mayeur rev. Léonce, Massue 7
McDermott Mrs. Patrick, St Valier 197
McGrath Mrs. James, St Valier r 348
McKennon François-Xavier, caulker, St Jérôme 34
McKennon Michel, jnr., butcher, St Valier 157
McKennon Michel, snr., butcher, St Valier 114
McLaughlin Terance, grocer, St Valier 84
McNeil Philéas, tanner, St Gertrude 61
Mederschein Charles, jnr., potter, St Valier 34
Mederschein Charles, snr., potter, St Valier 34
Ménard Boniface, laborer, Jacques-Cartier 3
Ménard Damase, laborer, Bagot 17
Ménard Gaudiose, joiner, St Elizabeth 26
Ménard Ludger, cabinetmaker, St Gertrude r 33
Ménard Mrs. Samuel, Hermine 64
Ménard Pierre, caulker, St Flavien 25
Ménard Samuel, laborer, Hermine 64
Mercier Cléophas, clerk, Parent 24
Mercier François, laborer, St Ursule 36
Mercier Jean, shoemaker, Jacques-Cartier 9

Mercier Joseph, shoemaker, St Luc 11
Mercier Léon, laborer, Hamel 47
Mercier Mrs. Joseph, Hermine 97
Mercier Octave, laborer, Bedard 13
Mercier Onésime, shoemaker, St Valier 223
Mercier Pierre, carter, St Félix 18
Mercier Pierre, confectioner, St Thérèse 21
Mercier Pierre, laborer, St Ambroise 93
Métayer Edouard, shoemaker, Auguste
Métayer Jean, shoemaker, Metcalf 64
Métayer Omer, baker, Metcalf 41
Métayer Vincent, joiner, Colomb 10
Méthot Délias, shoemaker, St Valier 207
Métivier Damase, laborer, St Philippe 20
Métivier Frs.-X., laborer, Hermine 92
Métivier Hubert, shoemaker, St Ursule 34
Métivier Louis, laborer, Arago 17
Michaud Achille, engine driver, Franklin 71
Michaud Antoine, laborer, St Hélène 18
Michaud Eugène, seaman, Franklin 71
Michaud Fabien, blacksmith, Franklin 11
Michaud Joseph, caulker, St André 21
Miller Alfred, jnr., butcher, Parent r 65
Miller Alfred, snr., culler, Parent 65
Miller George, culler, Boisseau 21
Miller James, upholsterer, St Gertrude 107
Miller Napoléon, upholsterer, St Joachim 22
Miller Michael, pipe factory, Stuart 7
Minguy Edouard, confectioner, Bedard 27
Minguy Georges, painter, Jacques-Cartier 42
Minguy Mrs. Narcisse, confectioner, St Valier 23
Mitchell Miss Mathilda, St Valier 325
Moffett Félix, cabinetmaker, Massue 91
Moisan Alfred, carpenter, St Roch 3
Moisan Augustin, laborer, St Bonaventure 13
Moisan Charles, saddler, Victoria 54
Moisan François, shoemaker, St Ours 11
Moisan François-X., shoemaker, Hamel 58
Moisan Gaudiose, St Ignace 84
Moisan Georges, laborer, St Anne 9
Moisan Jean, laborer, St Roch 5
Moisan Laurent, joiner, Arago 98
Moisan Laurent, sculptor, Albert 131
Moisan Louis, shoemaker, St Ignace 84
Moisan Michel, shoemaker, Bagot 74
Moisan Miss Sophie, shop, St Bonaventure 33
Moisan Pierre, laborer, St Philippe 13
Monarque Mrs. Joseph, shoemaker, St Hélène 16
Monier Alphonse, laborer, Sullivan 5
Monier François-Xavier, sausagemaker, St Bernard 5

Montagnon Jules, moulder, St Louis 5
Montigny Joseph, carter, St Ursule 64
Montminy Adjutor, shoemaker, St Valier 301
Montminy Albert, carter, St Valier 219
Montminy Edouard, shoemaker, St Gertrude 107
Montminy François-Xavier, joiner, Albert r 61
Montminy Georges, turner, St Sauveur 19
Montminy Jean-Baptiste, baker, St Valier 311
Montminy Marcel, shoemaker, St Ignace 27
Montreuil Alcide, carpenter, St Valier 277
Montreuil Etienne, carter, Jacques-Cartier 53
Montreuil Ferdinand, carter, Bayard 61
Montreuil Ferdinand, shoemaker, Napoléon 80
Montreuil Israël, trader, Arago 83
Montreuil Louis, laborer, Jacques-Cartier 44
Montreuil Louis, laborer, Jacques-Cartier 35
Moore William, grocer, St Valier 319
Moreau Jean, laborer, St Georges 5
Moreau Mrs. Joseph, St Louis 35
Moreau Napoléon, shoemaker, Boisseau 82
Morency Anselme, laborer, St Germain 114
Morency Basile, blacksmith, Victoria 25
Morency Basile, laborer, Jacques-Cartier 50
Morency Célestin, carter, St Gertrude 39
Morency François-Xavier, grocer, St Luc 36
Morency François-Xavier, joiner, St Germain 66
Morency Gédéon, currier, Demers 11
Morency Joseph Philéas, photographer, St Gertrude 80
Morency Mrs. Vital, Bagot 34
Morency Napoléon, grocer, Victoria 62
Morency Romain, trader, St Sauveur 59
Morency Urbain, brakesman, St Sauveur 54
Morgan Mrs. George, Bijouville 7
Morin capt. Cyprien, Bedard 6
Morin Charles, laborer, St Bonaventure 34
Morin François, laborer, Victoria 8
Morin François, tanner, St Anne 25
Morin Hilaire, laborer, St Georges 9
Morin Jacques, civil service clerk, Hermine 23
Morin Joseph, tinsmith, Jacques-Cartier 40
Morin Louis, carter, St Elizabeth 60
Morin Louis, laborer, St Monique 54
Morin Mrs. Nicholas, Hamel 13
Morisset Alfred, laborer, St Germain 82
Morisset & Bélanger,—*Jos. Adjutor Morisset & Olivier Bélanger*—traders, St Valier 1
Morisset Etienne, laborer, St Flavien 45
Morisset Etienne, laborer, St Luc 138
Morisset Joseph A., of Morisset & Bélanger, St Valier 1
Morisset Joseph, painter, St Flavien 10

Morisset Mrs. Alfred, laborer, St Valier 296
Morisset Octave, laborer, St Germain 82
Morisset Paul, laborer, St Germain 82
Morisset Pierre, laborer, St Ignace 36
Morris Peter, trader, Bijouville 2
Municipality of St Sauveur, Antoine Rousseau, secretary; Rosario L. Giroux, asst.-secretary, Boisseau 51–53
Myler Patrick, laborer, St André, St A. V.
Nadeau Etienne, shoemaker, Jacques-Cartier 8
Nadeau François, tanner, Metcalf 26
Nadeau Gaudiose, currier, St Luc 92
Nadeau Georges, shoemaker, St Monique 71
Nadeau Jean, lumber merchant, Demers 23
Nadeau Jean-Bte., carpenter, St Gertrude 87
Nadeau Mrs. Jean, Hermine 32
Nadeau Mrs. Jean, grocer, Arago 1
Nadeau Philéas, bricklayer, Colomb 17
Nadeau Philéas, cabinetmaker, Hermine 32
Neilan Michael, laborer, Parent 90
Ninteau Frédéric, joiner, St Elizabeth 24
Noël Alfred, tinsmith, Albert 43
Noël Benjamin, shoemaker, St Elizabeth 43
Noël Elie, culler, St Louis 31
Noël Elie, hardware, St Valier 67, h St Louis 31
Noël Jean, carpenter, St Monique 79
Noël Jean-Bte., grocer, Arago 75
Noel Louis, roofer, Falardeau 23
Noel Miss Geneviève, dressmaker, St Ursule 25
Noel Mrs. Louis, Napoléon 4
Noel Mrs. Pierre, Hamel 54
Noël Philippe, engineer, Bagot 11
Noël Pierre, laborer, Hamel 54
Nolet Georges, boatman, Hermine 95
Nolet Henri, chairmaker, St Théophile 5
Nolet Jean, laborer, St Monique 26
Nolin Ferdinand, grocer, St Luc 62
Nolin Narcisse, currier, St Marie 12
Nolin Prospère, laborer, Signaï 11
Noreau Alfred, trader, St Gertrude 35
Normand Jacques, sail maker, Arago r 100
Normand Joseph, broommaker, Signaï 59
Normandeau Jacques, laborer, Hamel 23
Notre-Dame-de-Lourdes Church, corner Hermine and Sauvageau
OBlats Fathers, rev. Chs. Bournigal, superior, Massue 7
O'Brien Patrick, laborer, St Valier 349
O'Connor Patrick, laborer, St Joseph west 19
O'Donnell John, carter, St Louis 3
Office of the city passenger railway, Parent 23–25
O'Neil Mrs. John, Arthémise 5
O'Reilly Charles, grocer, St Valier 352

O'Reilly Miss Margaret, school teacher, St Valier 350
Otter Philippe Albert, laborer, St Luc 20
Ouellet Charles, grocer, St Luc cor. St Philippe 42
Ouellet Joseph, laborer, Franklin 75
Ouellet Lazare, joiner, Parent 57
Ouellet Michel, laborer, Arago 30
Ouellet Miss Constance, grocer, St Peter 25
Ouellet Mrs. Jean-Bte., Victoria 1
Ouellet Olivier, bricklayer, Augustin r 21
Ouellet Philippe, laborer, Falardeau r 1
Pagé Joseph, trader, Bayard 92
Pagé Pierre, laborer, St Sauveur 27
Pageau Arthur, barber, St Valier 113
Pageau Frs.-X., baker, St Ursule 12
Pageau Hector, dealer in sewing machines, St Valier 25
Pageau Jacques, joiner, Boisseau 37
Pageau Joachim, joiner, St Henri 55
Pageau Pierre, carter, St Gertrude 97
Pageau Pierre, joiner, Aqueduc
Pageau Samuel, laborer, Bedard 87
Pallut Pierre, rigger, St Monique 19
Pampalon Wilbrod, joiner, St Joachim 19
Papillon Edouard, shoemaker, Napoléon 38
Papillon Félix, soapmaker, Ovide 21
Papillon Joseph, tanner, Hamel 17
Papillon Mrs. Liboire, Massue 68
Paquet Abraham, coachmaker, Colomb 9
Paquet Albert, butcher, St Louis 2
Paquet Alphonse, carter, St Philippe 28
Paquet Antoine, carter, Parent 74
Paquet Augustin, trader, St Sauveur 15
Paquet Aurèle, trader, St Valier 390
Paquet Charles, shoe factory, Colomb 4-6
Paquet Damase, laborer, St Ignace 42
Paquet Edouard, St Ambroise 57
Paquet Elzéar, currier, Parent 48
Paquet Elzéar, plasterer, St Philippe 6
Paquet Elzéar, shoemaker, St Joachim 27
Paquet Etienne, grocer, cor. Hamel and Victoria 73
Paquet Etienne, laborer, Colomb 83
Paquet Etienne, laborer, Hamel 30
Paquet Eugène, shoemaker, St Ambroise 55
Paquet Félix, carter, Hermine 65
Paquet François, engineer, Parent 76
Paquet François, shoemaker, Signal 60
Paquet François, snr., butcher, St Ambroise 26
Paquet François-X., laborer, St Henri 23
Paquet George, shoemaker, St Valier 113
Paquet Gaudiose, carter, St Hélène 20
Paquet Honoré, tanner, Victoria 25

Paquet Honoré, grocer, cor. St Luc and St Monique 60
Paquet Jacques, carter, Bedard 122
Paquet Jean, carter, Sauvageau 120
Paquet Jean, shoemaker, St Valier 37
Paquet Jean-Baptiste, carter, Parent 103
Paquet Joseph, bateauman, Bagot 48
Paquet Joseph, carter, Bagot 50
Paquet Joseph, carter, Demers 17
Paquet Joseph, carter, Jacques-Cartier 17
Paquet Joseph, carter, St Valier 19
Paquet Joseph, laborer, Flavien 3
Paquet Léon, shoemaker, St Joachim 27
Paquet Louis, carter, Jacques-Cartier 26
Paquet Napoléon, carter, Parent 15
Paquet Napoléon, shoemaker, Arago 8
Paquet Narcisse, shoemaker, Albert 56
Paquet Pierre, carpenter, Franklin 13
Paquet Trefflé, laborer, Demers 19
Paradis Alfred, roofer, Parent 88
Paradis Ambroise, carter, St Louis 5
Paradis Elisée, tanner, St Bernard 2
Paradis François Ferdinand, roofer, Parent 58
Paradis François, roofer, Parent r 88
Paradis Isidore, mason, St Ours
Paradis Joseph, shoemaker, Hamel 66
Paradis Mathias, bricklayer, St Anne 60
Paradis Octave, coachmaker, Hamel 58
Paradis Octave, grocer, Victoria 70
Paré Clovis, shoemaker, St Ignace 7
Paré François-Xavier, carpenter, St Marie 18
Paré François-Xavier, shoemaker, St Anne 8
Paré Nazaire, carpenter, St Ursule 5
Paré Philéas, baker, St Valier 83
Parent Etienne, grocer, St Valier 404
Parent Joseph, laborer, St Anne 88
Parent Joseph, shoemaker, Arago 50
Parent Léandre, sculptor, Hamel 61
Parent Léon, joiner, Franklin 78
Parent Louis, carter, Massue 62
Parent Michel, laborer, Bagot 59
Parent Mrs. Etienne, Bedard 41
Parent Napoléon, shoemaker, Metcalf 74
Parent Pierre, laborer, Sullivan 34
Parent S. Napoléon, advocate, St Valier 259
Parent Victor, coachmaker, St Valier 293
Parker John, butcher, St Anne 56
Pascal Frédéric, coachmaker, St Louis 6
Patry Albert, carter, St Luc 80
Patry Alphonse, laborer, St Elizabeth 48
Patry Edouard, laborer, Hermine 39

Patry François, carter, St Luc 80
Patry Frédéric, butcher, first house past toll gate, St Valier
Patry Frédéric, butcher, St Elizabeth 36
Patry Jean, laborer, St Germain 21
Patry Jean, stevedore, St Germain 21
Patry Joseph, laborer, Signaï 86
Patry J. Hilarion, hardware, St Valier 75
Patry Mrs. Charles, Parent 48
Patry Napoléon, brushmaker, Bedard 29
Patry Pierre, tanner, Bagot 33
Payette Maxime, biscuit baker, St Ovide 15
Pelchat Napoléon, shoemaker, Bedard 69
Pelletier Alfred, saddler, Metcalf 48
Pelletier François, painter, Jacques-Cartier 72
Pelletier François-Xavier, laborer, Metcalf 48
Pelletier François-Xavier, laborer, Metcalf 66
Pelletier François-Xavier, tanner, St Ours r 49
Pelletier Jean-Marie, St Valier 65
Pelletier Joseph, grocer, Sauvageau 4
Pelletier Joseph, laborer, Bagot 17
Pelletier Joseph, laborer, St Monique 89
Pelletier Joseph, laborer, Parent 94
Pelletier Louis, laborer, St Bonaventure 35
Pelletier Louis, mason, Jacques-Cartier 70
Pelletier Magloire, driver, St Germain 103
Pelletier Narcisse, laborer, Napoléon 70
Pelletier Napoléon, painter, Parent 40
Pelletier Octave, clerk, St Valier 329
Pelletier Pierre, plasterer, St Ignace 35
Pelletier Théodore, carpenter, Hamel 67
Pepin Edouard, tailor, Bagot 4
Pepin Edouard, blacksmith, Sauvageau 74
Pepin Jean, carter, St André 24
Pepin Jean, laborer, Chenet 20
Pepin Onésime, carpenter, St Louis 35
Pepin Onésime, carter, St Elizabeth 16
Pepin Théophile, cabinetmaker, Napoléon 42
Percy François-Xavier, laborer, St Luc 127
Peircy George, laborer, Bedard 41
Peircy Robert, laborer, Parent 88
Perrault Alfred, shoemaker, St Hélène 3
Perrault Fidèle, carpenter, Hamel 43
Perrault Fidèle, jnr., shoemaker, Colomb 80
Perrault Jean, laborer, St Valier 318
Perrault Mrs. François Régis, St Luc 71
Perrault Richard, caulker, Hamel 65
Perrin Georges, brickmaker, St Anne 42
Perron Auguste, bricklayer, Parent 86
Perron Félix, grocer, St Joachim 2
Perron Isidore, laborer, Parent 52

Perron Louis, blacksmith, St Monique 52
Perron Napoléon, shoemaker, St Monique 61
Perron Pierre, laborer, Parent 61
Perron Vital, carpenter, Parent 42
Petit Ferdinand, coachmaker, Signaï 66
Petit François, shoemaker, Bagot 51
Petit Mrs. Evangéliste, Bagot 60
Petit Mrs. Pierre, Bagot 49
Petit Onésime, carpenter, St Elizabeth 16
Petitclerc Edouard, carter, St Bonaventure 7
Petitclerc Michel, grocer, corner St Ursule and St Germain 58
Petitclerc Prospère, painter, Franklin 55
Picard Alfred, boatman, Parent 117
Picard Alfred, carter, St Ambroise 22
Picard Charles, butcher, Sauvageau 106
Picard Charles, laborer, Bayard 132
Picard Edouard, carter, Sullivan 15
Picard Eugène, laborer, St Helène 20
Picard Félix, carpenter, Falardeau 11
Picard Félix Jules, shoemaker, Falardeau 1
Picard Georges, jnr., shoemaker, St Henri 28
Picard Georges, snr., carpenter, St Henri 30
Picard Jean, laborer, St Flavien 11
Picard Jean-Baptiste, boatman, Parent 117
Picard Joseph, cabinetmaker, St Félix 6
Picard Joseph, carpenter, Victoria 10
Picard Joseph, joiner, Massue 10
Picard Joseph, shoemaker, Parent 117
Picard Joseph, storeman, Chenet 20
Picard Louis, Guyart, St Angèle Village
Picard Louis, trader, St André, St Angèle Village
Picard Paul, cabinetmaker, Franklin 31
Picard Pierre, St Ours 9
Picard Pierre, shoemaker, Metcalf 25
Piché Jean-Baptiste, milkman, St André 9
Piché Jean-Baptiste, grain dealer, St Valier 218, h 347
Pichet Félix, printer, St Bernard
Pichet Jean, grocer, Arago 100
Pichet Miss Adéline, trader, Albert 132
Pichet Octave, grocer, St Philippe cor. Bayard 4
Pichet Mrs. Onésime, St Bernard 8
Pichet Paul, laborer, Signaï 75
Pichet Pierre, laborer, Signaï 61
Pinault Edouard, shoemaker, Bagot 14
Plamondon Elie, laborer, Hermine 93
Plamondon Honoré, grocer, St Valier 24
Plamondon Joseph, clerk, Massue 93
Plamondon Joseph, dry goods, St Valier 71
Plamondon Joseph, shoemaker, Jacques-Cartier 65
Plamondon Joseph, trader, Arago 86

Plamondon Mrs. Jean, merchant, Victoria 72
Plamondon Olivier, baker, Bayard 121
Plamondon Olivier, messenger, Massue 95
Plamondon Pierre, jnr., trader, Arago 77
Plamondon Pierre, snr., trader, Arago 67
Plamondon Pierre, trader, St Luc 50
Plante Alfred, hotel keeper, St Valier 307
Plante Alfred, freighter, Chenet 18
Plante Alfred, laborer, Chenet 18
Plante André, laborer, Hamel 20
Plante Antoine, laborer, Hamel 7
Plante Augustin, butcher, St Ours 13
Plante Augustin, laborer, St Félix 13
Plante Basile, laborer, Chenet 2
Plante Charles, laborer, Falardeau 6
Plante Edouard, carter, Colomb 60
Plante Edouard, laborer, Falardeau 23
Plante Elzéar, laborer, Sullivan 5
Plante François, laborer, Aqueduc
Plante Gaudiose, shoemaker, St Luc 26
Plante Germain, laborer, Falardeau 24
Plante Gilbert, laborer, Ste Anne 49
Plante Hubert, trader, St Luc 24
Plante Jean, laborer, Hermine 3
Plante Jean, butcher, St Félix 13
Plante Jean, laborer, Napoléon 7
Plante Jean, mason, St Félix 13
Plante Joseph, carter, St Luc 24
Plante Joseph, laborer, Falardeau 24
Plante Joseph, laborer, Albert 79
Plante Louis, street car driver, St Luc 54
Plante Mrs. Jean-Baptiste, Franklin 16
Plante Napoléon, plasterer, Colomb 41
Plante Nazaire, joiner, Prince de Galles 9
Plante Octave, milkman, Franklin 30
Plante Philéas, laborer, St Anne 49
Plante Pierre, grocer, St Luc cor. St Anne 34
Plante Siméon, jnr., carter, Hermine 29
Plante Siméon, snr., carter, Hermine 31
Plante Théophile, laborer, St Joseph 37
Pleau Alexandre, trader, Hamel 44
Pleau Alfred, shoemaker, Bayard 107
Pleau Télesphore, shoemaker, Bayard 105
Podesto Francis, laborer, St André, St Angèle Village
Poitras Jacques, cabinetmaker, Parent 50
Poitras Joseph, laborer, St Gabriel 26
Poitras Joseph, shoemaker, St Luc 33
Poitras Mrs. Zéphirin, grocery, St Anne cor. St Luc 33
Poliquin Laurent, grocer, St Ursule 20
Polette Elzéar, carter, Prince de Galles 12

Ponsant Léger, carter, St Louis 13
Ponsant Louis, laborer, Sauvageau 18
Portelance Hubert, carpenter, St Sauveur 60
Portugais Philéas, joiner, Bedard 61
Post office, Joseph Léon Saucier, postmaster, St Valier 59
Potvin Honoré, grocer, St Luc cor St Bonaventure 8
Poulet Cléophas, carter, St André 7
Poulin David, trader, St Valier 265
Poulin Edouard, carter, St Mathias 7
Poulin Joseph, carpenter, St Georges 12
Poulin Mrs. Louis, St Joachim 9
Poulin Mrs. Magloire, St Pierre 29
Poulin Théodule, laborer, St Anne 28
Poulin Tréflé, joiner, Parent 36
Pouliot Elzéar, grocer, Hermine cor. Sauvageau 54
Pouliot Joseph, milkman, St Gertrude 88
Pouliot Joseph, tailor, St Valier 265
Pouliot Léon, shoemaker, Jacques-Cartier 58
Pouliot Mrs. Léon, dressmaker, Jacques-Cartier 56
Pouliot Paul, trader, St Félix 16
Pouliot Pierre, laborer, St Félix 13
Pouliot Zacharie, joiner, St Valier 265
Pourtier Jean-Baptiste, laborer, Victoria 101
Prémont Jean, carter, St Germain 71
Provençal Mrs. Jean, St Ignace 7
Pruneau Alexandre, cabinetmaker, St Hélène 25
Pruneau François, photographer, Bagot 3
Pruneau Joseph, engineer, St Elizabeth 40
Pruneau Louis, blacksmith, Bagot 3
Pryor William John, laborer, Bagot 54
Quebec Street Railway Co., S. Moore, superintendent, depot, St Joseph and St Valier, waiting room, St Joseph
Quirouet Honoré, shoemaker, St Elizabeth 28
Racine Alfred, shoemaker, Signaï 80
Racine Antoine, laborer, St Valier 110
Racine Augustin, sole factory, Bayard cor. St Georges 110, h Bayard 114
Racine Edouard, shoemaker, Signaï 78
Racine Ferdinand, laborer, St Luc 142
Racine Louis Gonzalgue, laborer, Parent 15
Racine Philéas, confectioner, Hamel 71
Racine Télesphore, grocer, St Germain 123
Raiche Jean-Baptiste, plasterer, Bagot 25
Ramsay Mrs. William, Bijouville 7
Rancour Alexandre, laborer, Arago 124
Rancour Charles, joiner, Massue 87
Rancour Cléophas, shoemaker, Stuart 5
Rancour Eugène, shoemaker, Stuart 3
Ratté François, laborer, Hamel 51
Ratté François, shoemaker, Colomb 69
Ratté François-X., carpenter, St Joachim 16

Ratté Joseph, carpenter, St Monique 28
Ratté Mrs. François, St Elizabeth 3
Raymond Honoré, blacksmith, St Ours 85
Raymond Hubert, pilot, St Gertrude 82
Renaud Edouard, mason, St Germain 38
Renaud Félix, laborer, St Anne 92
Renaud Gaudiose, laborer, St Bonaventure 63
Renaud Joseph, clerk, Colomb 8
Renaud Joseph, laborer, Falardeau 20
Renaud Léon, blacksmith, St Thérèse 54
Renaud Léon, mason, St Gertrude 40
Renaud Mrs. Joseph, grocer, Parent 66
Renaud Napoléon, mason, St Elizabeth 19
Renaud Pierre, laborer, St Bonaventure 61
Renaud Thomas, blacksmith, St Gertrude 31
Reverends Fathers Oblats, rev. Chs. Bournigal, superior; rev. Ferdinand Grenier, curate; rev. M. Pierre Drouet, proctor; rev. Jos. M. Léon Lefloch; rev. Joseph Barou; rev. Louis Charles; rev. Jos. Jodoin; rev. Léonce Mayeur, and rev. Chs. Boissonnault. Bros. Ed. Gagnon, J. Laporte, Elz. Débigaré, Massue 7
Rhéaume François-Xavier, carter, St Valier 14
Rhéaume Pierre, trader, St Valier 375
Richard Ferdinand, butcher, St Thérèse 30
Richard Georges, shoemaker, St Félix 4
Richard Philéas, fireman, St Valier 17
Richard Séraphin, shoemaker, Metcalf 22
Rivard Charles, boatman, Arago 62
Rivard Joseph Onésime, carpenter, Metcalf 29
Rivard Olivier, carter, Arago 64
Roberge Edouard, painter, Colomb 18
Roberge Laurent, grocer, St Thérèse cor. St Luc 44
Roberge Léon, shoemaker, St Henri 54
Roberge Louis, laborer, Hermine 43
Roberge Mrs. François, Hermine 59
Roberge Mrs. Jacques, Hermine 48
Roberge Napoléon, shoemaker, Colomb 80
Roberge Onésime, carter, Metcalf 45
Roberge Siméon, milkman, St Ambroise 69
Robert Gaudiose, laborer, Hamel 18
Robert Jean, laborer, Colomb 99
Robert Mrs. Pierre, Hamel 14
Robert Pierre, shoemaker, St Germain 122
Robert Victor, laborer, Hamel 49
Robitaille Alfred, of E. & A. Robitaille, Place Sans Bruit 6, Bijouville
Robitaille C. Augustin, grocer, St Valier 33
Robitaille E. & A., manufacturers of vinegar, methylated spirits, and all descriptions of pickles, Bijouville 3
Robitaille Edouard, of E. & A. Robitaille, Place Sans Bruit 4, Bijouville
Robitaille François, joiner, Bayard 24
Robitaille François, tailor, Albert r 61

Robitaille François-Xavier, tailor, St Valier 99
Robitaille François-Xavier, carter, Bagot 44
Robitaille Jean, snr., shoemaker, Jacques-Cartier 7
Robitaille Jean, laborer, Bayard 100
Robitaille Joseph, joiner, St Roch 7
Robitaille Léon, laborer, St Roch 23
Robitaille Louis, laborer, St Henri 57
Robitaille Michel, Parent 67
Robitaille Mrs. Jean, Jacques-Cartier 7
Rochet Cléophas, sole and stiffners manufacturer, St Valier 9-11-17-17½, h 14
Rochet François, shoemaker, Sauvageau 99
Rochet Joseph, milkman, St Thérèse 7
Rochet Louis, grocer, St Valier 269
Rochet Marcel, boot and shoe manufacturer, Signal 58
Rochet Mrs. Euchère, St Ann 58
Rochet Mrs. Joseph, St Sauveur 29
Rochet Narcisse, laborer, Parent 46
Rochet Narcisse, laborer, Parent 63
Rochet Pierre, shoemaker, Arago 38
Rochet Pierre, shoemaker, Sauvageau 108
Rochon Alexandre, carter, Herschell 1
Rochon François, milkman, Colomb 54
Rochon George, grocer, Arago 34
Rochon Napoléon, shoemaker, Arthémise 1
Rochon Philéas, shoemaker, Massue 96
Rochon Pierre, shoemaker, Arthémise 1
Rondeau Léon, grocer, St Valier 339-341
Rood Georges Napoléon, shoemaker, Napoléon 69
Rosa A. & Co., lumber merchants, Bayard 83
Roth William, shoemaker, St Anne 44
Rouillard Adolphe, grocer, St Luc 78
Rouillard Jean, painter, Jacques-Cartier 68
Rouillard Joseph, laborer, Jacques-Cartier 46
Rouillard Mrs. Charles, Jacques-Cartier 46
Rousseau Antoine, secretary-treasurer of the municipality of St Sauveur of Quebec, and secretary-treasurer of the school commissioners, Boisseau 51, h St Sauveur 57
Rousseau Charles, painter, St Joachim 25
Rousseau David, tinsmith, St Valier 111
Rousseau Edouard, mason, Sauvageau 87
Rousseau François-Xavier, laborer, St Mathias 12
Rousseau François-Xavier, mason, St Ursule 59
Rousseau Honoré, stonecutter, Bedard 1
Rousseau Jean, laborer, St Bonaventure 36
Rousseau Louis, cooper, St Joseph 22
Rousseau Pierre, carpenter, Jacques-Cartier 20½
Roussel Rémi, laborer, St Valier 324
Roussin Edouard, carpenter, Victoria 98
Roussin Georges, shoemaker, Jacques-Cartier 66

Routier Charles, baker, Massue 97
Routier Charles, grocer, St Valier 383
Routier Edouard, baker, St Sauveur 61
Routier Emile, grocer, Massue 97
Rowley Robert, bookkeeper, Place Sans Bruit 4, Bijouville
Roy Alfred, shoemaker, St Thérèse 81
Roy Etienne, shoemaker, St Germain 20
Roy Gaudiose, clerk, St Germain 20
Roy Jean, carter, Bagot 23
Roy Joseph, blacksmith, St Ignace 16
Roy Lazare, carter, St Luc 101
Roy Louis, carpenter, St Jérôme 29
Roy Louis, laborer, St Anne 66
Roy Louis, laborer, St Augustin 48
Roy Louis, laborer, Germain 94
Roy Louis, shoemaker, Parent 37
Roy Moïse, laborer, Hermine 43
Roy Mrs. Alfred, St Henri 19
Roy Mrs. Joseph, Metcalf 45
Roy Napoléon, baker, St Louis 43
Roy Napoléon, stevedore, St Elizabeth 26
Roy Pierre, baker, St Ours 89
Roy Prospère, carter, Napoléon 65
Roy Thomas, laborer, St Sauveur 34
Royer Ferdinand, printer, Sauvageau 91
Royer Jean, butcher, Victoria 1
Royer Laurent, tanner, Napoléon 41
Royer Lazare, laborer, Victoria 17
Royer Pierre, laborer, Jacques-Cartier 71
Royer Romain, laborer, Colomb 101
Royer Romain, laborer, St Germain 104
Ruel Eusèbe, joiner, cor. St Luc and St Jérôme 42
Ruel Eusèbe P., painter and decorator, Parent 32, h St Jérôme 42
Ruel Georges, milkman, St Anne 53
Ruel Moïse, shoemaker, St Anne 29
Ruel Napoléon, joiner, St Luc 151
Ruel N. O. & Co., painters, decorators, gilders, and dealers in chromos and frames, wholesale and retail, St Joseph 50 (*see adv. beg. of book*)
Ruel P. Eusèbe, painter, St Jérome 42
Sacré-Coeur de Jésus Hospital, rev. Joseph Marquis, chaplain, St Valier
Samson Joseph, carpenter, St Ours 95
Samson Julien, shipbuilder, Bedard 4
Samson Odilon, currier, Victoria 2
Samson Ulric, currier, Victoria 2
Sansfaçon François, shoemaker, Parent 15
Sanschagrin Frs.-X., baker, St Anne 17
Sansfaçon Jean, blacksmith, Napoléon 11
Sansfaçon Jean, blacksmith, St Monique 5

Sansfaçon Joseph, laborer, Napoléon 11
Sansfaçon Louis, carter, Victoria 14
Sansfaçon Napoléon, currier, Metcalf 42
Sansfaçon Pierre, joiner, St Hélène 7
Sansfaçon Pierre, farmer, St Valier 332
Saucier Joseph Léon, stationer and postmaster, St Valier 59
Sauvageau Benjamin, printer, St Augustin 13
Savard Abraham, laborer, St Luc 72
Savard Amable, carpenter, St Valier 31
Savard Amable, clerk, St Gertrude 8
Savard Elzéar, hotelkeeper, St Valier 45
Savard François, laborer, St Sauveur 20
Savard François, shoemaker, St Gertrude 35
Savard Georges, shoemaker, St Gertrude 37
Savard Honoré, laborer, St Flavien 38
Savard Jacques, laborer, St Thérèse 57
Savard Jean-Baptiste, milkman, St Mathias 9
Savard Joseph, baker, St Valier 381
Savard Joseph, notary and clerk of J. P., commissioner of Superior Court and real estate agent, St Joseph 5, office 7
Savard Louis, cabinetmaker, Parent 37
Savard Louis, carpenter, Parent 78
Savard Louis, carpenter, St Hélène 9
Savard Louis, laborer, St Ambroise 91
Savard Miss Marie, St Valier 362
Savard Mrs. Pierre, Massue 60
Savard Napoléon, laborer, St Bonaventure 59
Savard Olivier, farmer, St Joseph west 3
Savard Pierre, clerk, St Valier 65
Savard Pierre, shoemaker, St Gertrude 35
Savard Théodore, laborer, St Valier r 198
Savard Théodore, storeman, St Luc 72
Savard Vilbon, dry goods, St Valier 95
Schlaver Frs.-X., carpenter, St Thérèse 81
Schlaver Gaudiose, St Thérèse 78
School House, St André, St Angèle Village
Servant Mrs. Louis, grocery, corner St Germain and St Monique 41
Shields Albert, laborer, St Flavien 36
Shields Mrs. John, St Germain 122
Shink Napoléon, shoemaker, St Marie 7
Simard Adolphe, roofer, Boisseau 80
Simard Adolphe, shoemaker, Napoléon 57
Simard Casimir, joiner, Sullivan 23
Simard François, sawyer, St Ursule 66
Simard François, shoemaker, St Ursule 59
Simard Joseph, laborer, St Anne 59
Simard Louis, trader, St Jérôme 8
Simard Magloire, carpenter, Bedard 57
Simard Mrs. Augustin, St Ignace 42
Simard Mrs. Elie, Bagot 82

Simard Mrs. Jean, Napoléon 18
Simard Narcisse, bateauman, Sauvageau 59
Simard Narcisse, snr., carter, Signaï 29
Simard Onésime, trader, St Flavien 38
Simard Pierre, briklayer, Bagot 82
Simard Pierre, sawyer, Metcalf 31
Simard William, carter, St Ann 54
Simard Zéphirin, carter, Hamel 55
Simoneau Ferdinand, laborer, St Ignace 61
Simoneau Louis, laborer, St Ignace 41
Simoneau Mrs. Ovide, teacher, Bedard 121
Smith Augustin, milkman, Colomb 80
Smith James, butcher, first house past toll gate, St Valier
Smith Joseph, butcher, Lorette road
Soucy Joseph, joiner, Franklin 49
Soucy Ovide, laborer, Jacques-Cartier 6
Soulard Ferdinand, shoemaker, Albert 74
Soulard Ferdinand, shoemaker, Napoléon 59
Stevens Honoré, joiner, St Gertrude 61
St Amand Siméon, painter, St Joseph r 18
St Antoine Charles, joiner, Napoléon 77
St Antoine Miss Geneviève, St Ursule 6
St Aubin Jean-Baptiste, trader, Massue 24
St Hilaire Arthur, baker, Hermine 8
St Jean Eugene, stonecutter, Boisseau 13
St Jean Honoré, butcher, cor. St Germain and St Ann 16
St Jean Hubert, laborer, Metcalf 63
St Jean Jacques, carpenter, St Ignace 67
St Jean Nazaire, mason, Massue 92
St Jean Thomas, milkman, St Sauveur 16
St Laurent Charles, snr., boatman, St Luc 134
St Laurent Charles, boatman, St Luc 136
St Laurent Elzéar, laborer, Bayard 100
St Laurent Miss Zérilda, St Germain 70
St Laurent Mrs. François, St Germain 70
St Michel Mrs. Michel, Franklin 54
St Michel Pierre, carpenter, Arago 85
St Michel Pierre, joiner, Hermine 36
St Pierre Alfred, shoemaker, Massue 66
St Pierre François, shoemaker, St Valier 32
St Pierre Hilaire, baker, Signaï 68
St Pierre Jean, blacksmith, St Sauveur 98
St Pierre Magloire, driver, Demers 53
St Pierre J. Napoléon, of St Pierre & Clapin, Bedard 27
St Pierre Nicholas, laborer, Parent 94
St Sauveur Church, rév. Chs. Bournigal, superior, Massue 7
Stroud John, laborer, St Bernard 11
Sylvain Antoine, currier, Arago 115
Sylvain Elzéar, butcher, St Valier 40
Sylvain Jean, shoemaker, Arthémise 4

Sylvain Joseph, clerk, Bayard 54
Talbot Hubert, laborer, Arthémise 11
Talbot Saül, shoemaker, St Ovide 18
Tanguay Benjamin, carter, Napoléon 43
Tanguay Joseph, carter, Signaï 27
Tanguay Joseph, carter, Demers 32
Tanguay Pierre, laborer, St Luc 61
Tanguay Prisque, carter, Signaï 17
Tanguay Théophile, butcher, Sauvageau 21
Tapin Alfred, baker, St Ovide 12
Tapin Charles, jnr., shoemaker, St Elizabeth 27
Tapin Charles, snr., laborer, St Elizabeth 27
Tardif Edouard, carter, Hermine 34
Tardif Ferdinand, laborer, St Luc 117
Tardif Georges, carter, St André 30
Tardif Michel, milkman, St Valier 369
Tardif Mrs. Alfred, Chenet 10
Tardif Médéric, shoemaker, Parent 61
Tardif Narcisse, laborer, Bedard r 33
Tardif Narcisse, grocer, Arago 22
Tardif Napoléon, machinist, Jacques-Cartier 68
Tardif Nicolas, carpenter, Victoria 35
Tardif Noel, driver, St André 30
Tardif Onésime, shoemaker, Napoléon 37
Tardif Télesphore, shoemaker, Napoléon 15
Tessier Evangéliste, laborer, St Elizabeth 19
Thériault Henri, coachmaker, Victoria 25
Thérien Abraham, barber, Sauvageau 5
Thérien Alfred, shoemaker, St Germain 1
Thérien Charles, trader, St Germain 1
Thérien Charles, trader, St Valier 235
Thérien Joseph, barber, St Valier 62½
Thérien Napoléon, photographic gallery, cor. Hermine and Victoria 37
Thérien Samuel, baker, St Valier 315
Thibaudeau Anselme, jnr., carter, Signaï 25
Thibaudeau Anselme, snr., carter, Parent 31
Thibaudeau Louis, grocer, St Ambroise r 36
Thibaudeau Mrs. Hilaire, St Georges 20
Thibaudeau Napoléon, cabinetmaker, St Thérèse 26
Thibaudeau Pierre, tinsmith, St Thérèse 26
Thibaudeau Siméon, shoemaker, St Ursule 32
Thibault Jean, tailor, Massue 54
Thibault Joseph, carter, St Thérèse 25
Thibault Joseph, shoemaker, Joséphine 17
Thibault Louis, carter, St Thérèse 27
Thibault Louis, laborer, Colomb 93
Thibault Michel, clerk, Boisseau 5
Thibault Moïse, joiner, St Ignace 69
Thivierge François, pilot, Metcalf 24
Thivierge Honoré, butcher, Jacques-Cartier 53

Thivierge Zéphirin, printer, Metcalf 24
Thom Mrs. Pierre, Metcalf r 54
Timmony Peter, carter, Arago 110
Touchet Félix, laborer, St Jérôme 35
Toupin Louis, shoemaker, Boisseau 9
Toussaint Bernabé, carter, St Luc 144½
Toussaint Eloi, carter, St Joachim 21
Toussaint Frs.-X., shoemaker, Colomb 92
Toussaint Louis, carter, Bagot 88
Tozer Mrs. William, St Valier 100
Tozer Richard S., of Tozer & Co., Colbrook place, St Valier 132
Tozer William Alfred, butcher, St Valier 132
Trahan Joseph, carpenter and grocer, cor. Sauvageau and Arago 38
Tremblay Antoine, laborer, Colomb 105
Tremblay Elzéar, laborer, Franklin 52
Tremblay Etienne, laborer, St Augustin 23
Tremblay Eucharistе, shoemaker, Parent 22
Tremblay François, laborer, St Ours 85
Tremblay Frs.-X., blacksmith, St Germain 12
Tremblay Joseph, carter, Metcalf 31
Tremblay Joseph, laborer, Arago 32
Tremblay Joseph, laborer, St Ursule 56
Tremblay Mrs. Pierre, charwoman, Jacques-Cartier 65
Tremblay Noel, carter, Hamel 19
Tremblay Théodore, grain dealer, St Valier 169-171
Trépanier François, collector, Napoléon 64
Trépanier Frs.-X., clerk, St Ours 41
Trépanier Joseph Elzéar, dry goods, St Valier 72, h 74
Trépanier Louis, carter, Bedard 49
Trépanier Louis, joiner, Boisseau 59
Trépanier Michel, tanner, Bagot 41
Trépanier Mrs. Charles, milliner, Hamel 50
Trépanier Prisque, carter, Bagot 30
Trépanier Uldéric, shoemaker, Boisseau 57
Trudel Charles, laborer, St Ursule 33
Trudel Edmond, confectioner, St Luc 68
Trudel Edouard, laborer, St Luc 159
Trudel François, laborer, St Valier 116
Trudel Georges, barber, St Michel 20
Trudel Ignace, shoemaker, Demers 55
Trudel Jean, laborer, St Louis 7
Trudel Joseph, carter, Demers 28
Trudel Joseph, carter, Hermine 37
Trudel Joseph, clerk, Sauvageau 89
Trudel Joseph, plasterer, Bayard 105
Trudel Louis, photographer, Hamel 46
Trudel Michel, laborer, St Louis 5
Trudel Michel, milkman, St Valier 363
Trudel Miss Louise, milliner, Bagot 2
Trudel Mrs. Siméon, Bagot 2

Trudel Napoléon, joiner, Metcalf 17
Trudel Narcisse, barber, St Valier 101
Trudel Nicolas, farmer, Lorette road
Trudel Philippe, laborer, Hamel 46
Trudel Pierre, clerk, St Germain 42
Turcotte Cléophas, joiner, St Ours 20
Turcotte Emmanuel, shoemaker, Massue 46
Turcotte Etienne, shoemaker, Bayard 58
Turcotte Eugène, clerk, Boisseau 78
Turcotte Ferdinand, painter, Boisseau 78
Turcotte François-Xavier, shoemaker, St Monique 27
Turcotte Georges, shoemaker, St Monique 29
Turcotte Mathias, butcher, St Jude cor. Demers 8
Turcotte Onésime, butcher, Metcalf 49
Turcotte Solime, shoemaker, St Germain 18
Turcotte William, shoemaker, St Monique 21
Turgeon Alphonse, shoemaker, Auguste
Turgeon Eugène, shoemaker, Metcalf 53
Turgeon Louis, laborer, Bagot r 11
Turgeon Mrs. Jean-Baptiste, Arago 16
Turgeon Miss Louise, school teacher, Napoléon 11
Turgeon Philippe, butcher, St Valier 325
Turgeon Télesphore, carter, Parent 49
Vachon Charles, baker, St Ambroise 14
Vachon Honoré, baker, St Ambroise 14
Vachon Olivier, carpenter, Signaï 74
Vachon Miss Célina, milliner, St Ambroise 12
Vaillancour Alexandre, painter, St Joseph 18, h Hermine 15
Vaillancour Alphonse, cabinetmaker, St Bonaventure 20
Vaillancourt Babilas, painter, St Joseph 18
Vaillancour Ferdinand, laborer, Massue 90
Vaillancour François-Xavier, carpenter, St Marie 16
Vaillancour Miss Marie, Massue 88
Vaillancour Mrs. Basile, Victoria 59
Vaillancour Napoléon, laborer, Sullivan 31
Vaillancour Napoléon G., laborer, Victoria 56
Vaillancour Ovide, tinsmith, Bedard 51
Vaillancour Pierre, laborer, Colomb 72
Vaillancour & Laberge, painters and decorators, St Joseph 18
Vallée Mrs. Georges, St Ursule 54
Vallerand Elzéar, carpenter, Colomb 106
Vallerand Mrs. Firmin, Colomb 67
Vallerand Philéas, laborer, St Philippe 52
Vallière François, grocer, Victoria 30
Vallière Georges, butcher, Demers 32
Vallière Georges, laborer, St Elizabeth 33
Vaudreuil Gaudiose, shoemaker, Colomb 63
Vaudreuil Léon, shoemaker, Hermine 92
Venner Joseph Edmond, general dealer in groceries, glass and china ware, St Valier 76

Venner P. Edouard, dry and fancy goods merchant, St Valier 70
Venner Pierre, Victoria 34
Venner William, jnr., grocer, St Valier 206
Vermet Edouard, laborer, St Philippe 53
Vermet Edouard, shoemaker, St Philippe 49
Vermet Joseph, jnr., dyer and fur dresser, Colomb 46–48
Vermet Joseph, snr., dyer and fur dresser, Victoria 63
Vermet Mrs. Louis, Massue 44
Vermet Mrs. Pierre, St Germain 12
Vermet Octave, currier, Bayard 108
Vermet Pierre, butcher, St Joseph 35
Verrault Philéas, carter, Hamel 50
Verret Charles, carter, St Marie 12
Verret Charles, carter, St Valier 123
Verret Jean-Bte., laborer, Aqueduc
Verret Jean-Bte,, laborer, Napoléon 53
Verret Joseph, butcher, Bedard 116
Verret Louis, laborer, Colomb 107
Verret Paul, carter, Parent 34
Verret Pierre, butcher, St Ambroise 71
Verret Pierre, butcher, Bedard 2
Verret Zéphirin, carter, St Gertrude r 33
Vézina Alphonse, joiner, Bayard 96
Vézina Augustin, carter, Sauvageau 105
Vézina Charles, cabinetmaker, St Pierre 27
Vézina Charles, carter, St Anne 46
Vézina Charles, blacksmith, Bayard 72
Vézina Damase, grocer, Albert 85
Vézina Elzéar, bookbinder, Bagot 22
Vézina Ferdinand, storeman, St Bonaventure 29
Vézina Honoré, grocer, Victoria cor. Hermine 39
Vézina Honoré, joiner, St Thérèse 53
Vézina Jacques, laborer, St Louis 39
Vézina Jean, carter, Colomb 62
Vézina Jean, carter, Napoléon 5
Vézina Jean, shoemaker, Jacques-Cartier 33
Vézina Joseph, blacksmith, Sauvageau 61
Vézina Joseph, carter, St Théophile 8
Vézina Léger, carpenter, St Gertrude 29
Vézina Louis, flour merchant, Sauvageau, Hermine 16
Vézina Moïse, carpenter, St Gertrude 52
Vézina Mrs. Evariste, St Valier 123
Vézina Mrs. Flavien, charwoman, St Gertrude 53
Vézina Mrs. Michel, Signal 24
Vézina Mrs. Michel, St Elizabeth 38
Vézina Narcisse, joiner, Bagot 20
Vézina Octave, shoemaker, St Ignace r 71
Vézina Olivier, carter, Victoria 85
Viger François, bateauman, Sauvageau 93
Villeneuve Alfred, joiner, Franklin 81

Villeneuve Edouard, joiner, Napoléon 31
Villeneuve Georges, mason, St Gertrude 88
Villeneuve Ignace, snr., carpenter, Prince de Galles 18
Villeneuve Jacques, caulker, Falardeau 30
Villeneuve Jean, carter, Jacques-Cartier 24
Villeneuve Joseph, carter, Jacques-Cartier 21
Villeneuve Léandre, carpenter, St Ours 93
Villeneuve Mrs. François, Jacques-Cartier 22
Villeneuve William, caulker, St Louis 49
Voisel Jean, laborer, St Anne 74
Voisel Narcisse, caulker, St Ursule 68
Voiselle Narcisse, carpenter, St Anne 87
Voyer Jean, lumber merchant, St Luc 15
Voyer Joseph, carpenter, Hermine 70
Voyer Joseph, tinsmith, St Gertrude 26
Williamson Joseph, painter, Hamel 52
Woods James, streetcar driver, St Valier 123
Zicat Edouard, shoemaker, St Germain 22
Zicat Eugène, shoemaker, St Germain 68
Zicat Lambert, laborer, St Ursule 28

LAST SHEETS PRINTED ON THE 20th OF MAY 1885

BEWARE OF THE DIRECTORY BORROWER

AVIS PUBLIC

L'utilité d'un ALMANACH DES ADRESSES n'est plus à prouver ni même à discuter. C'est un fait reconnu ici comme partout ailleurs. Nous osons dire qu'il en est presqu'ainsi de la popularité de notre entreprise, en particulier. Jusqu'à présent on a su accorder à notre travail un accueil véritablement digne de la tâche elle-même. En retour, l'éditeur n'a pas cessé d'apporter d'une année à l'autre à ce qu'il peut réellement regarder comme son œuvre propre, son propre ouvrage, toutes les améliorations dont il pouvait être susceptible.

Ces améliorations, nous avons eu à maintes et maintes reprises la satisfaction de constater que l'on savait les apprécier comme elles le méritaient. Sans doute qu'elles n'ont pas été faites sans une augmentation de dépenses, mais l'Editeur n'hésite pas à dire que la haute appréciation qu'il en a reçue de la part de connaisseurs surtout, l'ont amplement dédommagé.

L'année prochaine, nouvelle amélioration et celle-ci de beaucoup plus importante que toutes les autres, et, comparativement à la nature de l'entreprise, extrordinaire même. Ainsi, l'Editeur,—si le public lui continue son encouragement et sait, cette fois-ci comme toujours, se montrer excellent appréciateur,—se propose de publier **dans les deux langues** la prochaine édition de son ALMANACH DES ADRESSES, celle de 1886–87.

Inutile de démontrer que cette nouvelle amélioration devra nécessairement augmenter encore et de beaucoup les frais ordinaires de publication, mais cependant, pour se rendre à ce qui paraît être depuis très longtemps le grand *desideratum* de sa nombreuse clientèle de langue française, l'Editeur n'hésite pas à s'imposer cette nouvelle tâche. Un Almanach des Adresses dans les deux langues, ce sera pour ainsi dire une chose unique sur ce continent. Mais il faut pour cela que l'Editeur puisse compter plus que jamais sur le patronage de ses concitoyens de langue française.

Autrefois on ne pouvait avoir l'Almanach des Adresses avant la fin de Juin, et bien heureux encore de pouvoir compter sur son existence à cette époque là.

L'année dernière, à force de travail, et au grand étonnement des connaisseurs, l'Editeur a réussi à le servir à sa clientèle à la fin du mois de Mai, c'est-à-dire à quelques jours de distance seulement des derniers déménagements.

Cette année, même heureux résultat, même avance étonnante.

C'est encore là une amélioration que l'on a su hautement apprécier, il est vrai, mais qui n'en exige pas moins un nouveau contingent de dépenses.

L'Editeur a le regret de constater que le public annonceur ne paraît pas redoubler de zèle en conséquence, bien que cette remarquable amélioration soit essentiellement dans son intérêt.

C'est incontestable que l'Almanach des Adresses devrait être regardé comme la plus efficace des agents d'annonce ou le plus [illegible] entre la clientèle et le patron d'un établissement quelconque. [illegible] *Directory* se trouve d'un mois au moins plus tôt qu'aucun [illegible] Québecquois, devrait encourager davantage les annonceurs.

On s'aperçoira que l'on est loin de faire à ce sujet là ce qui se pratique ailleurs, si l'on veut bien comparer les Almanachs des Adresses de l'étranger avec celui de Québec et même la plupart des éditions de notre Almanach pour les années passées. Cette espèce d'indifférence est assez inexplicable.

Pour terminer, que l'on veuille bien se rappeler que la prochaine édition de l'Almanach des Adresses Chartier pour la Cité de Québec, sera en français et en anglais [illegible] paraîtra immédiatement et se vendra **$1.00** l'exemplaire.

[illegible] compter cette fois-ci plus que jamais sur une augmentation de [illegible] de Québecquois, annonceurs comme souscripteurs.

[illegible] prochaine donc, le propriétaire pourra se féliciter d'avoir une fois [illegible] entreprise qu'il a bien voulu se donner à

EXCELSIOR !

Beware the Directory Borrower

Imprimerie du "CANADIEN," Demers & Frère.